

مجسموعة (المِعْمَطِهُ كَرِّلْكِي كَيْرِّرَالْفِهُ نَيَّهُ (الْحِمْطِهُ كَرِّلْكِي كَيْرِّرَالْفِهُ نَيَّهُ (النِّحْنُ الْحَرِّمَةُ عَلَى الْحَجْبَمَعِ

ديسمبر ١٩٥٧

القساعة الهدئة العامة لشئون المطابع الأميريّة 1991 هـ — 1941 م



۫ۻڡۼڎ *۩ڵۣڡڟڮڔڟۼڰؾڗؖٙۯڵڣؠ*ؙڹؾۜڎ ڰؿٷ۫ۼۿٵ*ۯڰڿۻ*ؘۼ

ديسمبر ١٩٥٧

القــــاهرة الهدية العامة لشئون المطابع الأميرية ١٣٩١ هـ — ١٩٧١ م

كلمسة التحرير

يعمل المجمع على النهوض باللغة العربية لتصبح وافية بتأدية مطالب الحياة ، قادرة على مسايرة الزمن د ولعل ترجمة المصطلحات فى مختلت العلوم والفنون ، من أهم المسائل لتحقيق هذه الغاية ،

وقد جرى المجمع ــ منذ إنشائه ــ على أن ينشر طائفة من هذه المسطلحات فى كل عدد من أعداد جلته ؛ غير أنه بسبب وفرة ما نجمع لديه منها ، وتيسيراً على المعنين بها ، رأى المجمع أن تنشر تباعا فى مجموعات مستقلة، تشمل كل مجموعة منها طائفة مما أقره المجمع فى دوراته المختلفة :

ويسر المجمع أن يقدم إلى قراء العربية والباحدن فها المجموعة الأولى من هذه المصطلحات، راجياً أن يكون فى نشرها معاونة للمشتغلن بعرجمة العلوم والقنون إلى اللغة العربية ،

الفهرس

صفحة																
٥		·			.10	665	410	414	60	لمدنى	نوڻ ا	والقا	القانون	مقدمة	بطلحات	مص
٤٧	٠.٠		٠			:	> 60	0 66	رية	التجا	.نية و	ت المد	المرافعا	قانون	بطلحات	مم
71	w:2	ç:.	٠	١	٠	vi.		<i>.</i>	٠	:27		والعام	، الدو ل	القانوذ	مطلحات	بم
٧٣	40	ès.	:::	ç	4.5		٠		:::	429	4.20	ی:	، التجار	القانوز	بطلحات	مص
40	.::	414		`		411	:::	٠.	4.1	4.5		اسی	اد السيا	الاقتص	بطلحات	مم
۱۳۳	٠.	or:	:		000	611	411	100	:::	٠	2	272	٠ تعد	عدالط	مطلحات.	
104	٠		:.:	.::	415	::.		:::	0.5	5.0	412	100	كينياء	علم ال	بطلحات	مص
۱۸۳	v::	616		.:0		٤.:	015	4			سة	الهند	ياضة و	علم الو	بطلحات	مم
101	44.	٠	411	.10	:	• • • •				:.:	كية	بكانيا	دسة الم	فى الهنا	بطلحات	مم
470		۷	•••			·	:.:	:	٠	4.0		.22	وجيا	الحيول	بطلحات	مم
440		4.0			4.2		222	e	4.5	٤		طني	لب البا	عداله	ببطلحات	an
440		::0	·		:		:.:		222	قاتها	متفر	ض و	الأمرا	في عله	ببطلحات	مه
404	4.4				4.:		412	4.5	0.1		2.2	14	مد	علم الو	بطلحات	a
31		cc:	212	4.0	:.:		•••			435		2.2	كحتريا	علم الب	بطلحات	مم
491		·				:	٠	1.2	410			يح	والتشر	الطب	بطلحات	مه
٤٠٧			424	٠			200	.12	2.1				ببحة	علم الد	بىطلحات	. م
٤١٧		ş.;	a:	٠	:.:								212		بطلحات	
٤٣٥			4.0	4::		.00		·					9.0 0		ماء في النبا	
٤٧٧	٠			·		010	٠	01.5	Ų.,	٠.,	979	يخيل	صة باك	ت خا	ماء فى النبا	أسي
114			4			:.;	::0	410	0.7	470	0.0	ن	الحبه ا	في عله	مطلحات	مم
٥٢٥	.::					415					(1	باء (م الأح	ف علم ف علم	بطلحات	
٥٥١					1.4						· (Y	۔ ساء د	مالأ-	في علم	بطلحات	_
٥٧١			:::		112	٠			1.2	2.0	1.5	.55	اعة	ف الط	طلحات	
٥٧٥		ç.,	-44	.;;	655	616	610	142	44.	:	٠	ير	والتصو	الرسم	بطلحات	مص
091	4	.:.		·	1.2	÷		4.5	2,0	999		100	200 /	ا التاريخ	مطلحات مطلحات مطلحات	مص
٦٠١					·	·		٠.,				222	.25 4	الفلسف	ببطلحات	به
															بطاحات	

مصطلحات مقدمة القانون والقانون المدنى

مصطلحات مقدمة القانون والقانون المدنى 🗥

A

المتسلم Accipiens	وضع الحدود Abornement
الزيادة المتصلة بالموهوب	الإلغاء السكلي Abrogation complète
Accroissement communiquant avec la chose donnée	إلغاء القوانين Abrogation des lois
المشترى Acheteur	الإلغاء الصريح Abrogation expresse
المتصرف له ــ المتلقى ــا لمتملك Acquéreur	الإلغاء الجزئى Abrogation partielle
الاكتساب بسبب الوفاة	الإلغاء الضمني Abrogation tacite
Acquisition à cause de mort ou par décès (mortis causa)	الغاثب L'absent
	إساءة استعمال الحقـــالتعسف فى استعمال الحق
الاكتساب بالتعيين	Abus de droit
Acquisition à titre particulier	حق التصرف
الاكتساب بالشمول	Abusus; jus abutendi; droit de disposer
Acquisition à titre universel	القبول . Acceptation
الاكتساب الانتقالي Acquisition dérivée	L'accession الالتصاق
الاكتساب بين الأحياء Acquisition entre vifs (inter vivos)	الالتصاق الصناعي Accession artificielle ou industrielle
الاكتساب غبر الإرادي	الالتصاق الطبيعي L'accession naturelle
Acquisition non-volontaire	التابع يلحق الأصل
الاكتساب الابتدائي	Accessorium sequitur principale
Acquisition originaire	إصابات العمل Acoidents du travail

⁽١) إذا احتاج المصطلح لأكثر من سطر بالعمود الواحد فإن العربي يبدأ أولا ثم يليه الفرنسي بنفس العمود .

Acte secret العقد المستور
العقد الصورى . Acte simulé
محرر عرفی Acte sous seing privé
العقود الناقلة للحقوق العينية Les actes translatifs de droits réels
أموال الشركة Actif social; biens sociaux; caisse sociale
دعوى فصل الحدود Action en bornage
دعوى منع التعرض Action en complainte
دعوى التعويض Action en indemnité
دعوى البطلان Action en nullité
دعوى الاسترداد فى بيع الوفاء Action en réméré
دعوى الإبطال . Action en rescision
دعوى الفسخ Action en résolution
دعوى الاسترداد Action en restitution
دعوى الاستحقاق Action en revendication
دعوى الرجوع Action en révocation
دعوى الصورية Action en simulation
دعوى الرهن الرسمى Action hypothécaire
الدعوى غير المباشرة (دعوى استعمال-حقوق
المدين) ــ الدعوى الوربية ــ الدعوى
الحلولية
Action indirecte, oblique, subrogatoire
دعوى إبطال تصرف المدين (الدعوى البولصية) Action paulienne
Action patrieure

الاكتساب الإرادي Acquisition volontaire التىر عات Actes à titre gratuit المعاو ضات Actes à titre onéreux العقد الظاهر Acte apparent محرر رسمى Acte authentique أعمال الإدارة Actes d'administration تصرف مفقر Acte d'appauvrissement عقد الالترام ـ عقد الامتياز Acte de concession الأعمال التحفظية Actes de conservation أعمال التصرف Actes de disposition الأعمال التنفيذية Actes d'exécution ورقة القيد Acte d'inscription أعمال النسامح Actes de simple tolérance العقود الكاشفة للحقوق العينية Les actes déclaratifs de droits réels العقود بين الأحياء Les actes entre vifs العقد الوهمي Acte fictif أعمال الغش Actes frauduleux العمل غبر الحائز Acte illicite العمل القانونى Acte juridique الأعمال الترثمريعية Actes législatifs العقد الحقيقي Acte réel

Amodiation	المزارعة	Action personnelle	الدعوى الشخصية
Analogie	القياس	Action populaire	دعوى السكافة
Anatocisme ; capitalisation de Animus domini Annotations (الإشارات) Annulation de la radiation Annulation du contrat المقارى ورادة المقارى والمقارى المقارع المقارع المقاد	القياس رسملة الفوائد ومسلة الفوائد أنية الامتلاك التأثيرات (إبطال المقد رهن الحيازة المسلمة المناس المقار المقار المقار المقار المقتر المناس المقتر المناس	Action populaire Action subrogatoire Action subsidiaire المالية المراب الغير Actis de in rem verso Adjonction Adjudication prononcée Administrateur; géran Administrateur délégué	دعوى المكافة ذعوى الحلول الدعوى الاحتياطية دعوى الإثراء على الفيم الفيم المدير المدير المدير الإدارة المؤتنة التيني التيني التيني التيني التيني المدير المتلب التيني الإدارة المؤتنة المدير التيني المدير المتلب المدير المتلب المدير المتلب المدير المتلب المدير المتلب المدير المتلب المدير المدي
**	الصبى	Aliénateur ; disposant	- 3
Appropriation	الاستيلاء	L'aliéné ; le dément	المجنون
	التحكيم	Alliance ou affinité	المصاهرة
ز ــ العريف Architecte		Alliés	الأصهار
يازة ــ العرافة Architecture	العارة ــ الر	Alluvion	الطمي
Argument a contrario	مفهوم المخالفة	Améliorations	التحسينات

المؤمَّن له

المؤمِّن

Astreinte	التلجئة المالية	
جه الدوام	تثبيت المنقول على و	
Attache du meuble à	perpétuelle demeure	
	خصائص الشخصية	
Attributs de la person		
	خصائص الملكية	
Attributs de la propri		
Auteur	السَّلف (المتلَقى عنه)	
Auteur de la comman	رب العمل do.	
به	حجية الشيء المقضى	
Autorité de la chose ju	1gée	
Avaries	التلف	
Avenant	ملحق عقد التأمين	
Avertissement	إخبار	
Aveu	الإقرار	
Aveu complexe	الإقرار المركب	
Aveu extra-judiciaire	الإقرار غير القضائم	
Aveu judiciaire	الإقرار القضائى	
Aveu pur et simple	الإقرار البسيط	
Aveu qualifié	الإقرار المكيَّف	
Avulsion	طرح البحر	
Ayant-cause	الخلف (المتلقي)	
تلتى على التخصيص)	الحلف الحاص (الم	
Ayant-cause à titre pa	rticulier	
الخلف العام (المتلقى على الشمول)		
Ayant-cause à titre universel		

قياس الأولى Argument a fortiori مفهوم المرافقة Argument a pari الاستحقاق الدورى Arrérages périodiques الأحكام الفاصلة ــ القرارات Les arrêts; les décisions أحكام البادىء Arrêts de principes العربون Arrhes الصانع Artisan الأصول Ascendants الحمعية التأسيسية Assemblée constituante الحمعية الوطنية Assemblée nationale الحمعيات Associations الشريك Associé عقد التأمين Assurance التأمن المقسط Assurance à prime التأمن من الحريق Assurance contre l'incendie التأمن من الحوادث Assurance contre les accidents تأمين المسئولية Assurance de responsabilité التأمين التعاونى Assurance mutuelle الكأمن على الحياة Assurance sur la vie

Assuré

Assureur

العقار ـــ الأموال الثابتة	Bail
Les biens immoubles	Bail à
Biens inconsomptibles أموال لا تستهلك	Baille
الأموال المعنوية	D 41
Biens incorporels; res incorporales	Baille
الأموال غير القابلة للانقسام Biens indivisibles	Bénéi d'o
Les Biens libres , الأموال المباحة	Bénéi
الأمروال المنقولة Les biens meubles	Bénéi
Biens non-fongibles القيميات	Bénés
Biens principaux; الأموال الأصلية	
الأموال إلحاصة Les biens privés	Béné
	Les h
الاموال العامة إLes biens publics	Bien
أموال التعامل ُ	Biens
Biens qui sont dans le commerce	
أموال لا تعامل فيها Biens qui sont en dehors du commerce	Bien
أموال الشركة	۶ ا
Biens sociaux; actif social; caisse sociale	Bien
أموال التركة Biens successoraux	
الأموال السائبة Biens vacants	Les
التوقيع على بياض Blano seing	Bien
الآداب العامة Bonnes mœurs	Bien

	•
راعية Bail à ferme	إيجار الأرض الز
Bailleur	المؤرجر
Bailleur de gage	الىكفيل العينى
	حق التجريد
Bénéfice de discussio d'ordre)	n (l'exception
Bénéfice de division	حق التقسيم
Bénéfices de la société	أرباح الشركة
Bénéficiaire	المستڤيد
. ა	المستفيد من التأمع
Bénéficiaire de l'assuranc	e e
Les biens	الأموال
Biens accessoires	الأموال التبعية
Biens consomptibles	أموال تستهلك
	الأموال المادية
Biens corporels; res cor	porales
نقسام ـــ أموال تنقسم	الأموال القابلة للا
Biens divisibles	
	أموال الدولة
Les biens domaniaux; l	e domaine
Biens fongibles	المثليات
امتياز	الأموال المحملة بال
Biens grevés de privilès	ge .

الإيجار

براءات الاختراع _ إجازات الاختراع _ شهادات الاختراع Brevots d'inventions ou patentes مكتب العمل اللولي Bureau international du travail	Bordereau قطال الحدود Bornage نصل الحدود
Cause بالسبب	أموال الشركة
السبب المؤثر Cause efficiente	Caisse sociale; actif social; biens sociaux
السبب المتوهم Cause erronée	Canaux (canal) الترع
السبب الأجنبي Cause étrangère	الترع الخاصة ــ المساقى
السبب الغائى (المقصود) Cause finale	Canaux privés; rigoles
السبب غير الحائز Cause illicite	الترع العامة Canaux publics
سبب مخالف للآداب Cause immorale	الأهلية Capacité
Cause impulsive (الباعث) السبب الدافع (الباعث)	أهلية الإدارة Capacité d'administrer
السبب الحائز Cause licite	أهلية التصرف
السبب الصورى Cause simulée	Capacité d'aliéner; capacité de disposer
La caution (garant) (الضامن)	أهلية الأداء Capacité d'exercice
كفيل الكفيل	أهلية الوجوب Capacité de jouissance
Caution de la caution; sous garant; sous caution	أهلية الالترام Capacité de s'obliger
La caution personnelle الكفيل الشخصي	الأهليَٰة فى مسئولية الإضرار – الأهلية فى
La caution réelle ينيى	تبعة الإضرار Capacité délictuelle
Cautions solidaires الكفلاء المتضامنون	رسملة الفوائد
Cautionnement الكفالة	Capitalisation des intérêts; anatocisme
Le cautionnement civil الكفالة المدنية	الحادث الفجائي Cas fortuit
	October October

العو ائد السنوية على العقار Charges annuelles de l'heritage عبء الاثبات Charge de la preuve ; fardeau de la preuve ; onus probandi مبلغ الدين Le chiffre de la créance المعنن بالنوع Chose de genre; chose déterminée quant à son espèce الشرء الم هون La chose engagée الحادات Choses inanimées المطالبة القضائية (صحفة الدعوى) Citation en justice : demande en justice La classification التصنيف شرط التحكم Clause compromissoire شرط الإعفاء من المسئولية Clause d'exoneration de responsabilité شرط حظر التصرف Clause d'inaliénapilité شرط حظر التصرف المؤيد Clause d'inaliénabilité perpétuelle شرط حظر النصرف المؤقت Clause d'inaliénabilité temporaire شرط عدم العزل في الوكالة Clause d'irrévocabilité de mandat غلق الرهن (شرط امتلاك الرهن عند عدم الوفاء) Clause de pacte commissiore

شرط الاستبدال

Clause de remploi

Charge

الكفالة التحارية Le cautionnement commercial اا كفالة الاتفاقية Le cautionnement conventionnel الكفالة القضائمة Le cautionnement judiciaire الكفالة القانونية Le cautionnement légal الكفالة الشخصية Le cautionnement personnel Le cautionnement réel الكفالة العنبة C'Adant المحيل Cédé المحال علىه مصدقالكنمل Certificateur de caution التنازل عن الأسبقية Cession d'antériorité Cession de créance حوالة الحق Cession de dette حوالة الدين التنازل عن الأولوية Cession de priorité التنازل عن المرتبة Cession de rang التنازل عن الإبجار Cession du bail المحال Cessionnaire المتنازل له عن الإبجار Cessionnaire du bail Chambre des requêtes دائرة العرائض الدوائر المحتمعة Chambres réunies

التكليف

	1
الكتبة Commis	شروط الأيلولة
الحواب التجاري ــ الحوال التجاري	Clauses de réversibilité
Commis voyageur; voyageur de commerce	الشروطة المألوفة Clauses de style
Commission	شرط البيع دون إجراءات (شرط الطريق
عارية الاستعال	المهدى
Commodat; prêt à usage	Clause de voie parée
Communication [VedKes]	شرط الأسلام Clause léonine
المشتاع ـــالشريك في الملكـــالمالكعلى الشيوع	الشرط الحزاثي Clause pénale
Communiste; copropriétaire; indivisaire	شرط الاحتفاظ بالملكية لتنب
المقاصة Compensation	La clause reservati dominii
المقاصة الاتفاقية	العملاء ــ الزباثن ــ الزبن C lient
Compensation conventionnelle	الزبانة Clientèle
المقاصة القضائية	التحويط أو التسوير الحبرى
Compensation judicaire	Clôture forcée
المقاصة القانونية Compensation légale	مدونة قانونية Code
تقديم الحساب Compte à rendre	المدونة المدنية Code civil
الحساب الحارى Compte courant	تدوين القوانين La codification
حساب المدد Computation des délais	المقايض Coéchangiste
التواطؤ على الغش Concert frauduleux	التوصيات Commandes; ordres
التزام المرافق العامة ــ امتياز المرافق العامة	التتبيه الرسمى . Commandement
Concession de services publics	التنبيه بالدفع
التجاوز من الطرفين	Commandement de payer
Concession réciproque	التنبيه العقارى أو تنبيه نزع الملكية
الملترم – صاحب امتياز Concessionnaire	Commandement immobilier
تمام العقد Conclusion du contrat	بداءة ثبوت كتابية
لصلح (في حالة العجز أو الإفلاس)	Commencement de preuve par écrit
Concordat	المتبوع Commettant

الإيداء Consignation ضم الحقين Consolidation الراهن Constituent ou débiteur الراهن رهنا رسمآ Constituant de l'hypothèque إنشاء حق عنى Constituer un droit réel La constitution الدستور النزاع المتوقع Contestation éventuelle النزاع القائم Contestation née الإكراه الأدبي ــ الإكراه المعنوى Contrainte morale الإكراه البدني Contrainte par corps Contrat à titre gratuit عقد التىرع عقد المعاوضة Contrat à titre onéreux عقبد المخاطرة Contrats aléatoires العقد القابل للابطال Contrat annulable Contrat aux enchères عقد المزايدة العقد الملزم للطرفين Contrat bilatéral, synallagmatique Contrat collectif عقد الحاعة Contrat consensuel عقد التراضي Contrat d'adhésion عقد الإذعان Contrat d'apprentissage عقد التمهن

المنافسة غير المشروعة Concurrence déloyale دعوى استرداد ما دفع بلا حق Condiction indebiti Condition الشه ط Condition casuelle الشه ط الاحتمال الشه ط المختلط Condition mixte الشمط الارادي Condition protestative الشه ط الارادي المحض Condition purement protestative Condition résolutoire الشرط الفاسخ الشرط الارادي المقد Condition simplement protestative الشرط المعلق ــ الشرط الموقف Condition suspensive Confection des lois سن القوانين تكوين الحصص Confection des lois Confirmation du contrat إقرار العقد Confusion اتحاد الذمة التنهه بالاستغناء _ التنبيه بالإخلاء Congé Congédiement ; renvoi , الفصل Congédiement abusif فصل التعسق الزوج (أحد الزوجين) Conjoint Connexité ou corrélation الا، تباط

ال ضاء

Consentement

الشريك في الملك – المشتاع – المالك على الشيوع الشيوع (Copropriétaire; communiste; indivisa ire ملكية اليد المشركة الروكية ملكية الدركية الدركية المشركة المشركة (Copropriété en main commune; gesammte hand; propriété collective

العن (المعنى بالذات)

Correlation ou connexité

الارتباط
Cour de cassation عكمة النقض والإبرام
حملة المقض والإبرام
حمد الصرف (القطع)

Cours de change (القطع)

Cours forcé

السعر الإلزامي
Cours forcé

السعر القانوني
Cours légal

محكمة العدل الدولية الدائمة

Cour permanente de justice internationale
Courtier d'assurance
Coutier d'assurance
Coutier d'assurance
Couvrir les risques
ضاف الخاطر
Créances inscrites
Créances privilègiées
Créances privilègiées
Créances privilègiées

الدائن العادى(صاحب الدين المرسل) Créancier chirographaire, ordinaire

الدائن المرتبن لعقار Créancier antichrésiste

عقد المفاولة Contrat d'entroprise عقد الفاولة Contrats de grantie تعاقد بالمارسة Contrat de gré à gré عقد الممل Contrat de travail عقد المدل الارتساس العقد الارتساس العقد الشكل

Contrat formel; contrat solennel

Contrat individuel العقد الفردي العقود غىر المسماة Contrats innommés Contrats nommés العقود المساة Contrat nul العقد الباطل العقد الابتدائي Contrat préliminaire العقد العني Contrat réel العقد الاجتماعي Contrat social Contrat-type العقد النموذجي

العقد الملزم لطرف واحد

Contrat unilatéral

غالفة القانون la la la io عالفة القانون Contre-lettre السند المضاد contre-lettre شم ط عدم الضمان

Convention de non-garantie

تحويل العقد ــ تحول العقد

Conversion du contrat

الحيازة المشتركة Copossession

المعيار المجرد (في ذاته)

Critérium objectif

Critérium subjectif

Culpa in contrahendo

قوامة

Curatelle

المعين المحالة

Curateur

المعين المحالة

Curateur معين المركة

الدائن المرس- المرس المسلم الم

Le criminel tient le civil en état

D

تقرير الشراء عن الغير Déclaration de commande ; élection d'ami التقرير بالتخلية Déclaration de délaissement التعبىر عن الإرادة ــ إبداء الإرادة ــ إظهار الأر ادة Déclaration de volonté التعبير الصريح Déclaration expresse التعبىر الضمني Déclaration tacite الإخراج من الملك العام Déclassement Déconfit عاجز Déconfiture العجز المراسيم Les décrets مرسوم بقانون Décret loi

Damnum emergens الحسارة الواقعة التاريخ الثابت Date certaine Dation en paiement العطاوة للوفاء بقوة القانون ــ حيّا De plein droit المدين بالدخل Débirentier الر اهن Débiteur ou constituant المدين - المكفول (المدين الأصل) Débiteur ; débiteur principal Débiteurs sociaux مدينو الشركة سقوط الأجل Déchéance du terme القرارات _ الأحكام الفاصلة Les décisions; les arrêts

كاشفة

Déclaratif

Le dément ; l'aliéné نون المحنون	تخلف الشرط
Deniers public النقود العامة	Défaillance de la condition
Dénonciation إبلاغ	توجيه اليمين
دعوى وقف الأعمال الحديدة	Déférer le serment; délation de serment
La dénonciation de nouvel œuvre	المتوقِّق ـــ المورث Défunt
المصروفات الضرورية	الإنظار ـــ الإمهال
Dépenses nécessaires	Délai de grâce; terme de grâce
المصروفات الكمالية Dépenses somptuaires	مدة التقادم Délai de prescription
المصروفات النافعة Dépenses utiles	مواعيد التنبيه بالإخلاء Délais du congé
Déposant المودع	تخلية العقار المرهون
الوديع Dépositaire	Délaissement hypothécaire
عقد الوديعة Dépôt	توجيه اليمين
وديعة الفندق Dépôt d'hôtellerie	Délation de serment ; déférer le serment
الوديعة الناقصة Dépôt irrégulier	Délégant بلنيب
الوديعة الاضطرارية	Délégataire المناب لديه
Dépôt nécessaire; depositum miserabile	الإنابة في الوفاء Délégation
· · ·	
الوديعة الاختيارية Dépôt volontaire	الإثابة القاصرة Délégation imparfaite
غبر المبر Dépourvu de discernement	Délégation parfaite الإنابة الكاملة
الفروع Descendants	المناب Délégué
المرسل إليه Destinataire	Délivrance ; tradition
تخصيص رب العائلة – تخصيص المالك	المطالبة القضائية (صحيفة الدعوى)
Destination du père de famille	Demande en justice ; citation en justice
التخصيص للزينة	تجزئة حق الملكة
Destination somptueuse	Démembrement du droit de propriété
Destination utilitaire للمنفعة	Démence !-

الأحكام الانتقالية	الحيازة العابرة
Dispositions transitoires	Détention ou possession précaire
حل الشركة Dissolution de la société	تلف الشيء Détérioration de la chose
حل العقد Dissolution du contrat	Détermination des héritiers نعيين الورثة
القسمة التناسبية	تعيين المرتبة Determination du rang
Distribution par contribution	تجاوز حدود السلطة_تعدى حدود السلطة
قسمة الترتيب Distribution par ordre	Détournement de pouvoir
Docteur ; jurisconsulte فقيه	المكفول به (الدين) Dette cautionnée
الفقه La doctrine	دين غير قابل للحوالة Dette incessible
المذهب الفردى Doctrine individualiste	دين غير قابل للحجز Dette insaisissable
المذهب الاشتراكي Doctrine socialiste	الدين الأثقل La dette la plus onéreuse
التدليس Dol	الديون الدورية
أموال بالدولة	الدين الحملي La dette portable
Le domaine; les biens domaniaux	الدين الطلي La dette quérable
الملكية الهواء Domaine aérien	ديون الشركة
الأموال الخاصة للدولة	Dettes sociales; passif social
Domaine privé de l'état	القانسة Devis
الأموال العامة للدولة	الواجب Devoir
Domaine public de l'état	اهتمام العائل الصالح
الملكية باطن الأرض Domaine souterrain	Diligence d'un bon père de famille
الموطن Domicile	Discernement التمييز
الموطن المختار Domicile élu	المتصرف _ ناقل الملكية !} المتصرف _ ناقل الملكية !}
الضرر Dommage	Disposant; aliénateur
الضرر المباشر Dommage direct	Dispositions provisoires الأحكام الوقتية
I	

الهبة غير المباشرة Donation indirecte	الضرر غير المتوقع Dommage imprévu
A مبة الكافأة Donation remunératoire	الضرر غير المباشر Dommage indirect
المسلمات التاريخية Données historiques	Dommages-intérêts التعويضات
السلمات الثالية Données idéales	التعويضات عن عدم التنفيذ
المسلمات العقلية Données rationnelles	Dommages-intérêts compensatoires
المسلمات اأواقعية والطبيعية	التعويضات الاتفاقية
Données réelles et naturelles	Dommages-intérêts conventionnels
قانون ــ حق ــ فقه Droit	التعويضات القضائية
الحتموق المطلقة Droit absolus	Dommages-intérêts judiciaires
الحق المكتسب Droit acquis	التعويضات القانونية
Droit administratif القانون الإدارى	Dommages-intérêts légaux
Droit certain حق ثابت	التعويضات عن تأخير التنفيذ Dommages-intérêts moratoires
Droit civil; jus civile القانون المدنى	الضرر الأدبى Dommage moral
الحقوق المدنية Droits civils	الضرر المتوقع Dommage prévu
القانون التجارى Droit commercial	الصدقة (هبة الىر والإحسان)
قانون التجارة البحرية	Don de bienfaisance
Droit commercial maritime	همة المناولة ـــ الهبة البدوية Don manuel
الشريعة العامة Droit commun	
القانو نالدستورى Droit constitutionnel	الموهوب له Donataire
القانون الحنائى Droit criminel	Donateur le la
حتى الاختصاص Droit d'affectation	الهبة Donation
حق صيد الىر والبحر	الهبة بشرط العوض
Droit de chasse et de pêche	Donation avec charges; submodo;
حق الرقابة ـــ حق الإشراف	donation onéreuse
Droit de contrôle	الهبة المسترة Donation déguisée

Droit de superficie	حتى القرار	Droits de créance	المداينات	
Droit d'usage	حق الاستعمال	Droits de direction	حتى التوجيه	
	حق إلاستعمال		حق التصرف	
Droit d'user; usus; jus	utendi	Droit de disposer; abus	us; jus abutendi	
ون الأمم ــ القانون الدو لى	قانو ن البشرية أو قا	الحقوق العائلية ــ حقوق العائلة		
لشعو <i>ب</i>	العام ــ قانون ا	Droits de famille		
Droit des gens; dro public; jus gensium	- 1	Droit d'habitation	حق السكنى	
Droit direct	الحق المباشر	Droit de hekr	حق الحكر	
Droit écrit; jus scriptum	القانون المدون	ات	قانون تحقيق الحناي	
Droit exécutoire	حق قابل للتنفيذ	Droit d'instruction crimi	inelle	
Droit exigible	حق حال الأداء		حق الاستغلال	
	الحقوق غير المالية	Droit de jouir ou de jou jus fruendi	issance; fructus;	
Droit extrapatrimoniaux		Droits de l'homme	حقوق الإنسان	
Droit financier	القانون المالى	تى التقدم	حق الأواوية ــ ح	
Droits immobiliers	الحقوق العقارية	Droit de préférence		
Droits imparfaits	الحقوق الناقصة	لدنية والتجارية	قانون المرافعات الم	
. 10	القانون الدولي الحا	Droit de procédure civile	e et commerciale	
Droit international prive	•	Droit de propriété	حق الملكية	
ام ــ قانون الشعوب ـــ	القانون الدولى العا	حق الرؤية – حق المطل		
قانون البشرية أوْ قانون الأمم		Droit de prospect ou d'	aspect	
Droit international public; jus gensium; droit des gens		مكنة الاسترداد	حق الاسترداد ــ	
Droit liquide	الحق المصفَّى	Droit de réméré; fact	alté de réméré	
Droit litigieux	حتى متنازع فيه	Droit de rétention	حق الحبس	
Droits mobiliers	الحقوق بالمنقولة	Droit de suite	حتى التتبع	

		ł	
Droits positifs	الحقوق الإبجابية		لقانون الطبيعي
	القانون الخاص	Droit naturel; jus na	aturale
Droit privé; jus p		Droits naturels	لحقوق الطبيعية
	القانون العام	Droits négatifs	لحقوق السلبية
Droit public; jus p	ublicum		لقانون غبر المدون
Droits publics	الحقوق العامة	Droit non écrit; jus	non scriptum
Droits réels	الحقوق العينية	Droits parfaits	لحقوق التامة
	الحقوق العيثية التبعيلة		لحقوق المالية
Droits réels accesso		Droits patrimoniaux	; droits de patrimoin
	الحقوق العينية الأصلية	Droit pénal	فانون العقوبات
Droits réels principaux		Droits personnels	الحقوق الشخصية
Droits rélatifs	الحقوق النسبية	Droits politiques	الحقوق السياسية
Durée	المة	Droit positif	لقانون الوضعى
		[

E

الاثر الرجعي (الاستناد) Effet rétroactif
الأثر الرجعى للتقادم
Effet retroactif de la prescription
الأثر المنشئ Effet translatif
المزاريب ــ الميازيب ــ الْبالوعات Ægouts
تقرير الشراء عن الغير
Élection d'ami; déclaration de commande
أركان العقد Eléments du contrat
موانع الرجوع فى الهبة
Empêchements à la révocation de la donation

Échange المقايضة حلول الأجل Échéance du terme مذهب القانون الطبيعى École de droit naturel مذهب الترام النص École de l'exégèse المذهب التاريخي L'école historique الأثر الكاشف Effect déclaratif آثار الالترامات Effets des obligations آثار العقد Effets du contrat الأشياء المنقولة Effets mobiliers

Épouse	الزوجة
Époux	الزوج
· 45	وفاء ديون الشر
Epurement du passif de	la société
Erreur	الغلط
Erreur de droit	الغلط في فهم الة
Erreur de fait	الغلط فى الوقائع
Esclavage	الزق
Établissements	المنشآت
Établissements dangereux	المحال الخطرة
Établissements incommo	المحال المقلقة les
1.	المحال المضرة بالت
4264	اعجال المصرة باله
Établissements insalubres	
Établissements insalubres	3
Établissements insalubres Établissement pieux	ا جهة بِرٌ
Établissements insalubres Établissement pieux Établissements publics	جهة بِرٌ المنشآت العامة
Établissement pieux Établissement pieux Établissemente publics Étages d'une maison	جهة بِرٌ المنشات العامة طبقات الدار
Établissement pieux Établissement publics Établissements publics Étages d'une maison L'étage inférieur	جهة بِرٌ المنشات العامة طبقات الدار السنمل العلو
Établissements insalubres Établissement pieux Établissements publics Étages d'une maison L'étage inférieur L'étage supérieur État de la personne; sta	جهة بِرٌ المنشات العامة طبقات الدار السنمل العلو
Établissements insalubres Établissement pieux Établissements publics Étages d'une maison L'étage inférieur L'étage supérieur État de la personne; sta État de nécessité Éteindre un droit réel	جهة بِرّ المنشات العامة طبقات الدار المار حال الدخص هتا حالة الضرورة إزالة حق عين
Établissements insalubres Établissement pieux Établissements publics Étages d'une maison L'étage inférieur L'étage supérieur État de la personne; sta État de nécessité Éteindre un droit réel	جهة بِرّ المنشأت العامة طبقات الدار العام حال الدخص هتا حالة الضرورة إزالة حق عين نطاق حق الملكيا نطاق حق الملكيا
Établissements insalubres Établissement pieux Établissements publics Étages d'une maison L'étage inférieur L'étage supérieur État de la personne; sta État de nécessité Éteindre un droit réel	جهة بِرّ المنشأت العامة طبقات الدار العام حال الدخص هتا حالة الضرورة إزالة حق عين نطاق حق الملكيا نطاق حق الملكيا

الأمفتيوز Emphythéose المستخدم Employé المحدوم _ رب العمل Empolyeur; patron المقترض ــ المستعبر Emprunteur مستحق القام En état de démolition الحيازة في المنقول سند الملكية - حيازة المنقول حجة تمليكه En fait de meuble possession vaut titre Enchère المز ايدة Endossement التظهير الحنين ــ الحمل Enfant conçu المولود ميتآ Enfant mort-né التعهد _ الاستخدام Engagement Engrais الساد الر هان _ الحط Enjeux التدوين Enregistrement المثرى Enrichi الإثراء على حساب الغبر Enrichissement sans cause

> المقاول مقاول المرفق العام

مقاولات المرافق العامة

Entrepreneur

Entrepreneur de service public

Entreprises de services publics

	1		
Exploitation civile	الاستغلال المدنى	Évicton totale	استحقاق السكيل
	الاستغلال التجارى	قد	الدفع بعدم تنفيذ الع
Exploitation commen	ciale	Exceptio non adimple	ti contractus
	الاستغلال الصناعي	Exceptions	الدفوع
Exploitation industri	elle	Excepiton de jeu	الدفع بالمقامرة
	طااب نزع الملكية	Exécution du contrat	تنفيذ العقد -
امة	نزع الملكية للمنفعة الع	Exécution en nature	التنفيذ العيني
Expropriation pour	cause d'utilité		
publique		Exécution forcée	التنفيذ القهرى
Exproprié	منزوع الملكية	Exécution par équival	ent التنفيذ بمعادل
Extinction absolue	الانقضاء المطلق	Exécution volontaire	التنفيذ الاختيارى
Extinction de l'offre	سقوط الإيجاب	Exhaussement du mur	تعلية الحائط
	انقضاء الكفالة		الإعفاء من المسئولية
Extinction du cautio	nnement	Exonération de respon	sabilité
	الانقضاء تبعآ	Expéditeur	المرسل
Extinction par voie	de conséquence	_	الصورة الألولى
	الانقضاء يوجه أصلي	Expédition	
Extinction par voie	principale	Expiration du terme	انقضاء الأجل
-	الانقضاء النسبي	Exploitation	الاستغلال
Extinction volontain	الانتضاء الاختيارى e	Exploitation agricole	الاستغلال الزراعى

r.

Faiblesse d'esprit	الغفلة	Faculté	المكنة
Faillite	الإفلاس	لاسترداد	مكنة الاسترداد ــ حق ا 6; droit de réméré
Fait admissible		I	
Fait concluant	واقعة منتجة فى الإثبات	Facultés mentale	القوى العقلية 8
		,	

الحطأ الاضافي	Fait contesté
Faute subjective; faute in concreto	
	Fait de l'admin
الحطأ التافه Faute très légère	Fait d'un tiers
أجرة الأرض الزراعية	Fait déterminé
بنوة التبنى Filiation adoptive	Fait dommagea
بنوة طبيعية Filiation naturelle	Fait juridique
تعين الحصص Fixation des lots ou parts	
- العقار المخدوم ــ المرتفَق Fonds dominant	Fait pertinent
العقار الخادم – المرتفق به Fonds servant (assujetti asservi; debi- teur de la servitude)	Fardeau de l preuve; onus Fausse cause
المؤسسات Fondations	1
قوة المقضى به Force de chose jugée	Faute
القوة القاهرة Force majeure	Faute commune
قوة الإثبات Force probatoire	Faute contractu
الأوضاع Formalités	Faute dans la g
La forme الشكل	Faute de la vic
الصيغة التنفيذية Formule executoire	Faute délictuelle
مصروفات وضع الأختام Frais d'apposition des soellés	Faute grave, lo
مصروفات الحفظ والترميم	Faute intention
Frais de conservation et de réparation نفقات الحنازة	Faute légère
Frais de funérailles; funéraires	
مصروفات الحرد أو الحصر	Faute objective
Frais d'inventaire	Faute présumée

واقعة متنازع فمها Fait contesté عمل جهة الإدارة Fait de l'administration Fait d'un tiers فعل الغىر Fait déterminé واقعة محددة Fait dommageable فعل ضار Fait juridique اله اقعة القانونية واقعة متصلة بموضوع النزاع Fait pertinent عب الاثبات Fardeau de la preuve; charge de la preuve; onus probandi السبب الكاذب Fausse cause الحطأ Faute الحطأ المشترك Faute commune الحطأ التعاقدي Faute contractuelle الخطأ في الحراسة Faute dans la garde Faute de la victime خطأ المصرور الحطأ المضر Faute délictuelle الحطأ الحسيم Faute grave, lourde الحطأ العمد Faute intentionnelle الحطأ اليسىر Faute légère الحطأ المحرد Faute objective; faute in abstracto

الخطأ المفترض

لخياف Frères utérins	الإخوة لأم ــ بنو الأ
	حتى الاستغلال
Fructus; jus fruendi; de jouissance	; droit de jouir ou
Fruits lil	الثمار ـــ الثمرات ـــ ا
Fruits civils	الثمار المدنية
Fruits industriels	الثمار الصناعية
Fruits naturels	الثمار الطبيعية
	نفقات الجنازة
Funéraires; frais de fi	unérailles

مصروفات مرض الموت

Les frais de la dernière maladie
مصروفات رفع الأختام

Frais de levée des scellés
المصروفات والرسوم القانونية

Fraude

المحروفات والرسوم القانونية

المحروفات والرسوم القانونية

المحروفات والرسوم القانونية

Fraude

المحروفات والرسوم القانونية

المحروفات والرسوم القانونية

المحروفات والمحروفات المحروفات المح

ضان الدرك (ضان الاستحقاق) Garantie d'éviction Garantie de trouble ضمان التعرض ضان العوب الخفية Garantie de vices ou défauts cachés Garde الحراسة Garde juridique الح اسة القانونية Garde matérielle الحراسة الفعلية Génération الحيل Gens de service الحدمة Gérant الفضى لى Gérant ; administrateur الماءيو

Gage ou nantissement رهن الحيازة Gage commun الضمان المشترك رهن الدين Gage de créance رهن الحبازة العقاري ــ رهن العقار حيازة Gage immobilier; nantissement immobilier; antichrèse (en droit français) الرهون المعنوية Gage incorporel رهن المنقول Gage mobilier: nantissement mobilier: gage (en droit français) رهن الحيازة الضمني Gage tacite

Garantie

الضمان (ج. الضمانات)

المدير المركل Gérant mandataire المترع له المدير التأميسي Gérant statutaire المترع له المديحة الروكية ملكية الحلطاء الحلطاء الحلطاء الصورة التنافى الملكية المشركة مالكية المشركة المسلاحات الإصلاحات (Gesammte hand; propriété collective; opropriété e main commune

н

I

رهن المتاجر (ommerce des fonds de ommerce الرهن القضائي النجرية Hypothèque fluviale (الرهن القضائي : Hypothèque légale (الرهن القانوني (Hypothèque légale (رهن العانوني) المحرد السغن البحرية Hypothèque maritime (رهن السغن البحرية)

المحتكر المساهدة التصديق التصديق المساهدة المسا

الأموال الثابتة بالتخصيص الأموال الثابتة بتقرير المالك الألك المساونة par destination الأموال الثابتة بتقرير المالك المساونة الموال الثابتة بالإضافة أو الأموال الثابتة بالإضافة أو الأموال الثابتة بالإضافة أو الأموال الثابتة بطبيعة الأموال الثابتة بطبيعة الأموال الثابتة بطبيعة المحالة المحالة

Identité de cause وحدة السب وحدة الموضوع Identité d'objet وحدة األيصوم Identité de personnes غىر قانونى Illégal غىر شرعى Illégitime Illicite غىر جائز Imbécilité الله ــ العته الأمه إلى الثابتة المعنوبة Immeubles incorporels

الشيوع الحبرى أو المؤبد أو الإلزامى Indivision forcée ou perpétuelle ou obligatoire

الشيوع العادى أو المؤمّت أو الاختيارى Indivision ordinaire ou temporaire ou facultative

Infinence indue تأثير غير سائغ Insaisissabilité الله الحجر Inscription الله المحتجمة Inscription الله المحربة Inscription عدم قابلة الحراسة Inscription المحرب المحسوبة المحرب المحسوبة Insolvabilité المحرب المحسوبة Insolvabilo المحرب المانون Instrumentum المحرب المانون Insuffsance de la loi

Intention de libéralité; animus donandi

Intention de nover

Intention frauduleuse

نية الغش

Interdiction

الحجر

Interdiction

الحجور عليه حضوع

Interdiction

المجود الله الانفاقية Interdiction

المواثلة الانفاقية Interdiction

الفوائد القانونية Intérits légaux فوائد التأخير الأموال الثابتة بموضوعها Immeubles par leur objet

الحاق الثمار بالعقار

Immobilisation des fruits

استحاله التنفيذ Impossibilité d'exécution الضرائب

المبدر المالدفوع Imprescriptibilité المتدر المالدفوع Imputation des paiements عدم قابلية الاصرف المالدفوع Inaliénabilité عدم الأهلية المحلف المحلفة المحلفة Incapable عدم الأهلية المحلفة الم

عدم الأهلية المطاق Incapacité absolue عدم الأهلية المطاق au Incapacité relative عدم الأهلية النسي

المضايقات المألوفة أو العادية Inconvénients habituels, ordinaires,

تعويض التأمين Indemnité d'assurance

المالك على الشيوع ــ المشتاع ــالشريك فى الملك Indivisaire; communiste; copropriétaire

عدم قابلية الالترام للتجزئة

Indivisibilité de l'obligation

normanx

نية التبرع

الملكية الشائعة ــ الملكية على الشيوع

Indivision; propriété indivise; propriété commune

التفسىر الضيق Interprétation stricte الانقطاع المدنى Interruption civile انقطاع التقادم Interruption de prescription الانقطاع الطبيعي Interruption naturelle قنبر سبب الحيازة Interversion du titre du possession الحود Inventaire التمسك بالبطلان Invoquer une nullité

مصلحة جدية مشم وعة Intérêt sérieux et légitime تفسير القوانين Interprétation des lois التفسر الفقهى Interpretation doctrinale تفسير العقد Interprétation du contrat تفسير التوسع Interpretation extensive التفسير القضائي Interpretation judiciaire التفسير التشريعي Interprétation législative تفسر التضيق Interprétation restrictive

J

النانون المدنى Jus civile; droit civil حق الاستغلال Jus fruendi; fructus; droit de jouir ou de jouissance قانون الشعوبــالقانون الدولى العام ـــ قانون البشرية أو قانون الأمم Jus gensium; droit international public : droit des gens

القانون الطبيعي Jus naturale; droit naturel

القانون غىر المدون Jus non scriptum; droit non écrit القانون الحاص Jus privatum; droit privé القانون الحاص Jus publicum; droit public الزانون العام القانون المدون Jus scriptum ; droit écrit باعث صحيح Justa motif المبب الصحيح Juste titre

المقامرة Jen ألعاب المهارة Jeux d'adresse ألعاب البورصة Jeux de bourse ألعاب المصادفة Jeux de hasard ضم مدد الحيازة Jonction ou accession des possessions

المناور (حمع منار) Jours, jours de souffrance ou de tolérance

حکم بهدیدی Jugement comminatoire حكم التصديق Jugement d'homologation Jurisconsulte; docteur فقيه القضاء La jurisprudence رجل قانون Juriste

L

Lien du droit	رابطة قانونية
Liquidateur de la s	مصني الشركة ociété
Liquidation collective	التصفية الحاعية re
Liquidation de la so	تصفية الشركة ociété
Livraison	التسليم
Livre foncier	السجل العقارى
Livrer le gage à un le gage	تسليم الرهن لعدل tiers auquel il confie
Location - vente	الإيجار المملك
Loi	قانون
Lois facultatives	القوانين المرخصة
Lois imparfaites	القوانين الناقصة
Lois impératives	القوانين الحائمة
Loteries	ألعاب اليانصيب
Loyer	أجرة المبانى
Lucrum cessans	المكسب الفائت
	n

التصليق على التوقيع التواقية التصليق على التوقية التصليق التوقيق التو

Lais et relais de la mer

التشريع الربي الدين المواتقات المتربع الربي المواتقات المرحي المواتقات المرحي المواتقات المتراحي المواتقات المتراحي المواتقات المتراحي المواتقات المتراحي ا

Lien de préposition , الطة التبعة Lien de préposition

M

رب العمل المحلم (ب العمل المحلم Majorité الرشد المحلم Malfaçona عيوب العمل المحكل Mandat عقد الوكالة Mandat

أجر العمل Main-d'œuvre فك الرهن Mainlevéo الاحتفاظ بالقيد Maintien de l'inscription بيوت التعليف برهون

Les maisons de prêt sur gage

• 1	ال: ا	لات بالم	المنقو
Les meubles par anti	cipation	, ,	
بنافة أو الأموالالمنقولة	لة بالإذ	رال المنقو	الأم
		التعليق	:
Les meubles par l s'appliquent	l'objet	auquel	ils
متها	رلة بطبيا	وال المنقو	١Ų
Les meubles par leur	nature		
نجڙ ·	مابلة لل	ولات ال	المنة
Meubles saisissables			
الإدخال في الخصومة Mise en cause	الدعوى	يخال في	ΙĶ
Mise en demeure		عذار	الإ
Mobilier		متعة	Ì
Modalités de l'obligation	رًام مع	وال الالة	- Î
کیة Modes d'aoquérir la pr		ِق اكتس	طر
زام	بهاء الال	باب انقف	J.
Modes d'extinction de	l'obligat	tion	
:	الأساسية	مديلات	الت
Modifications radicales			
Modifier un droit réel	عيى	ديل حق	<u>ت</u>
La moins value	القيمة	خص ف	31
Murs de clôture	ور	بيطان الس	-
Murs de soutènement	•	عاثم إلبنا	د
Mur mitoyen	ئىتر ك	لحائط المنا	.

التوكيل في الحصومة Mandat ad litim الوكالة المستترة Mandat dissimulé الوكالة الصريحة Mandat exprès الوكالة العامة Mandat général Mandat spécial الوكالة الخاصة الوكالة الضمنية Mandat tacite Mandataire الوكيل ` طرق التدليس Manœuvres dolosives Mariage الزواج Marque de fabrique علامة المصنع Masse de créanciers حاعة الدائس المواد المقاومة للطفيليات Matières antiparasitaires Matière de l'ouvrage مادقا العمل Matières fertilisantes مواد الإخصاب المرسلات القانونية Les maximes de droit Mélange المزج Mentions accessoires البيانات التبعية البيانات الحوهرية Mentions substantielles Les meubles المنقولات المنقولات المعنوية Les meubles incorporels

Les meubles meublants

الأثاث

N

Note explicative المذكرة الإيضاحية الإعلام ــ الإعلان Notification الاستبدال Novation الاستبدال بتغيير السبب Novation par changement de cause الاستبدال بتغيير الدائن Novation par changement de créancier الاستيدال بتغيىر المدين Novation par changement de débiteur الاستبدال بتغيير الدين Novation par changement de dette الاستبدال بتغيير المحل Novation par changement d'objet ملك الرقية Nue propriété; nudum dominium باطل Nul Nullité البطلان Nullité absolue البطلان المطلق البطلان النسي Nullité relative

Nantissement ou gage رهن الحيازة رهن الحيازة العقارى رهن العقار حيازة Nantissement immobilier; gage immobilier; antichrèse (en droit français) رهن المنقول Nantissement mobilier; gage (en droit français); gage mobilier La nationalité الحنسية التحنس Naturalisation المولود قابلا للحياة Né viable المولود حيا Né vivant [العمل القانوني Negotium الاسمى Nom الاسم التجارى Nom commercial اسم العائلة (surname) اسم العائلة عدم رجعية القوانين Non-rétroactivité des lois عدم الاستعال Non usage

الهول القابل للتعامل Objet dans le commerce
Objet de la preuve على الإثبات Objet de l'obligation على الألترام
Objet déterminable المعلى للتعيين

الالترام غبر القابل للتجزئة			
Obligation indivisible			
Obligation morale	الالترام الأدبي		
Obligation naturelle	الالترام الطميعي		
Obligation solidaire	الالترام التضامي		
Obscurité de la loi	غموض القانون		
Occupation temporaire	الاستيلاء المؤقت		
Offre	الإيجاب		
Offre réelle	العرض الحقيقي		
	خيارات الحائز		
Options du tiers détenteur			
Ordonnances; ordres	الأوامر		
Ordres; commandes	التوصيات		
Ordre public	النظام العام		
Ouverture de crédit	فتح الاعتماد		
Ouvrage	العمل ــ الشغل		
Ouvrier; travailleur	العامل		
Ouvriers	العملة ــ العمال		

Objet indéterminé المحل غير المعين الأمر الحائز Objet licite Objet possible الالتزام Obligation Obligation alimentaire التزام النفقة Obligation alternative الالتزام التخيري الالتزام المدنى Obligation civile الالترام المتعدد الأطراف Obligation conjointe الترام إعطاء Obligation de donner Obligation d'entretien الترام الصيانة الترام عمل Obligation de faire الترام الامتناع عن العمل Obligation de ne pas faire الترام تقديم شيء de présenter une chose Obligation (actio in exhibendum)

لوفاء Paiement لوفاء مع الحلول
لوفاء مع الحلول
Paiement avec subrogation

قضاء الدين ــ أداء الدين ــ و فاء الدين Paiement de la dette

الوعد بالتفضيل Pacte de préférance الوفاء مع الحلول المناطرة في المتنازع فيموناته المنافرة ولا المناطرة في المتنازع فيموناته التعاقد على تركة مستقبلة التعاقد على تركة مستقبلة التعاقد على تركة المناطرة والمناطرة الدين ــأدا

Obligation de voisinage الترامات الحوار Obligation facultative الإلترام البدل

Pacte sur succession future

Partage provisoire	القسمة الموءقتة	ما لا بجب
Partie adhérante	الطرف المذعن	Paiement de l'ind
لمتصالحان	طرفا الصلح ـــ ا	Paiement partiel
Parties à la transaction	<u> </u>	Paiement simple
	ديون الشركة	Parenté
Passif social; dettes social	les	
ع ـــ إجازات الاختراع ـــ	_	Parenté en ligne o
ختر اع	شهادات الا	۶ ا
Patentes ou brevets d'inve	entions	Parenté en ligne d
Patrimoine	الذمة المالية	Parenté légitime
Patron; employeur لخدوم	رب العمل – ا	Parenté naturelle
Pension alimentaire	النفقة	Pari
Pépinière	المشتل	الحصة فى الحسارة
ــ التحصيل Perception	القبض ـــ الحني	Part dans la perte
Péremption de l'inscriptio	سقوط القيد n	لحصة فى الربح Tart dans le bénéfio
La personnalité	الشخصية	Part divise
Personnalité fictive	مخصية افتراه	Part héréditaire
Personnalité réelle . 🥻	شخصية حقيق	Partage à l'amiable
Personne . , , ,	الشخص	Partage définitif
Personne interposée	الدخيل	Partage en justice
يـــالاعتبارى أو القانونى أو	الشخص المعنو	Partage en ligitation
الفرضى - الحاكمي - التقديري	المدنى أو	Partage en nature
Personne n.orale ou jurie vile ou fictive	dique ou ci-	Partage partiel
Personne physique	الشخص الطبي	Partage provisionnel
	1	

دفع غير المستحق ــ دفع ما لا بجب Paiement de l'indû Paiement partiel الوفاء الحزئى Paiement simple الو فاء البسيط Parenté قرابة النسب قرابة الحواشي Parenté en ligne collatérale قرابة الأصول والفروع Parenté en ligne directe Parenté légitime القرابة الشرعية القرابة الطبيعية Parenté naturelle Pari المر اهنة النصيب في الحسارة الحصة في الحسارة Part dans la perte النصيب في الربح ــ الحصة في الربح l'art dans le bénéfice Part divise جزء مفرز النصيب الإرثى Part héréditaire قسمة التراضئ Partage à l'amiable القسمة النهائمة Partage définitif Partage en justice قسمة قضائية Partage en licitation قسمة التصفية القسمة العينية Partage en nature القسمة الحزئية Partage partiel

قسمة المهايأة

J. J.	
Possession par intermédiaire	La perte
الحيازة العابرة	Pertes de
Possession précaire ou détention	Placier
الحيازة الظاهرة Possession publique	Plan
الحيازة المعيبة Possession vicieuse	Plan cada
الحلوان ـــ الوهبة	
Le pouvoir discrétionnaire سلطة التقدير	La pleine
Pouvoir exécutif السلطة التنفيذية	Pluralité
	La plus v
	Police d'a
السلطة التشريعية Pouvoir législatif	
Préavis إشعار	Possesseur
الشفيع Préempteur	1
La préemption الشفعة	Possesseu
Preneur المستأجر	Possession
المستأجر الأصلي Preneur principal	Possession
Prénom (Christian name) الأستم الشخصى	1
Préposé التابع	Possession
Prescriptibilité قابلية التقادم	Possessio
التقادم (مضى المدة) La prescription	Possessio
التقادم المكسب	Lossessio
Is I resertion acquisitive (usucation)	Possessio
التقادم المسقط أو المبرئ	

La prescription extinctive ou libératoire

de la propriété زوال اللبكية غسائر الشركة la société العراض التصميم خريطة فاك الزمام stral الملكنة التامة propriété; plenum dominium تعدد الروابط de liens الزيادة في القيمة alue وثيقة التأمين assurance واضع اليد الحسن النية r de bonne foi واضع اليد السيئ النية ır de mauvaise foi الحيازة (وضع اليد) الحيازة المستمرة n continue الحيازة بحسن النية on de bonne foi الحبازة بسوء النية on de mauvaise foi الحيازة المهمة on équivoque الحيازة الصرمحة on non équivoque الحيازة الخالية من النزاع

Possession paisible

هلاك الشيء

Preuve écrite	الإثبات بالكتابة		
	الإثبات بالتسامح		
Preuve par commune	renommée		
بات بالشهادة	الإثبات بالبينة ـــ الإث		
Preuve par témoins			
Prime	قسط التأمين		
ā,	المبادىء القانونية العا.		
Les principes générat	ıx de droit		
Privilèges	حقوق الامتياز		
	امتياز صاحب الخان		
Privilège de l'aubergi	ste		
	امتياز صاحب الفندق		
Privilège de l'hôtelier			
رية	امتياز المقاولين والمعها		
Privilège des entrepreneurs et architectes			
امتياز المصروفات القضائية			
Privilège des frais	de justice		
Privilège du baillour	امتياز المؤجر		
	امتياز الممول		
Privilège du bailleur	de fonds		
امتياز المقاسم أو المتقاسم			
Privilège du copartageant			
	امتياز الخزانة العامة		
Privilège du tésor p	ablic		
Privilège du vender	امتياز البائع r		
Privilèges généraux	حقوق الامتياز العامة		
	ì		

التقادم الحمسي Prescription quinquennale

Présomption القر ىنة افتراض الحطأ La présomption de faute

القرينة القضائية Présomption de l'homme, judiciaire

افتراض المسئولية La présomption de responsabilité

القرينة القاطعة Présomption irréfrogable, juris et de

القرينة غير القاطعة

Présomption juris tantum

jure

Prêt

القرينة القانونية Présomption légale

اداء الىمن

العارية

Prestation du serment ; prêter le serment

عارية الاستعال Prêt à usage; commodat

عارية الاستهلاك - القرض

Prêt de consommation

المسخر Prête-nom

أداء المن

Prêter le serment ; prestation du serment

المقرض – المعير Prêteur

الإثبا*ت* Preuve

Prolongation du bail	مد الإيجار
Promesse d'achat	الوعد بالشراء
	الوعد بالكفالة
Promesse de cautionneme	nt
Promesse de donation	الوعد بالهبة
بازة Promesse de gage	الوعد برهن الح
Promesse do récompenso	الوعد بالجعالة
Promesse de vente	ااوعد بالبيع
	الوعد بالتبايع
Promesse de vente synalla	gmatique
جانب واحد	الوعد بالبيع من
Promesse de vente unilate	Srale
الوعد عن الغير	التعهد عن الغير .
Promesse pour autrui, de	porte fort
Promettant	المتعهد
Promulgation	الإصدار
Propriété	الملكية
ــ ملىكية اليد المشتركة ـــ	الملسكية المشتركة
كية ملكية البلطاء الحلطة	الملكية الرو
	فى الملك
Propriété collective ; c main commune ; gesann	
ـ الملـكية على الشيوع	الملكية الشائعة ــ
Propriété commune; pro indivision	priété indivise ;
. ف.	ملكة سطح الأ

Propriété de la surface

حقوق الامتياز العقارية أو الثابتة Privilèges immobiliers حقوق الامتياز المنقولة Privilèges mobiliers امتياز مصروفات الحصاد أو البذور Privilège pour frais de récolte ou de semences امتياز الأحور والمرتبات Privilège pour les salaires et appointements امتياز آلات الزراعة Privilège pour ustensiles d'agriculture حقوق الامتياز الحاصة Privilèges spéciaux الثمن Prix الأجر الإحمالي Prix à forfait أجرة المقاولة Prix de l'entreprise الآجرة Prix du bail آجرة المثل Prix normal Procédés de la preuve طرق الإثبات التو كيل Procuration السفه Prodigalité السفيه Le prodigue الحاصلات ــ المنتجات Produits المهن الحرة ــ الصناعات الحرة Professions libérales Prohib é مشروع قانون Projet de loi

الملكة الأدسة والفنية والصناعية Propriété littéraire, artistique et indus-ملكية المنقول Propriété mobilière مد أجل الشركة Prorogation de la société Publication النشر إشهار العىن Puplicité réelle تطهير العقار من الرهون La purge hypothecaire

الملك المحجر Propriété de mainmorte ملكة السائل

Propriété des lettres missives

Propriété enclavée ملك محصور

الملكة العقارية

شبه حق الانتفاع

Propriété immobilière ou foncière

اللكة الله دنة Propriété individuelle

المخالصة Quittance Quote-parts الحصص نصاب الوصية Quotité disponible

التكسف القانوني للعقد La qualification légale du contrat

Quasi usufruit

Ratification du contrat إجازة العقاء تحقق الثم ط Réalisation de la condition

تصفية التأمين Rachat de l'assurance

بيع الأموال Réalisation des biens Réception de l'ouvrage تسلم العمل Recours du débiteur رجوع المدين رجوع الحائز Recours du tiers détenteur

امتبدال الدخل الدائم Rachat de la rente perpétuelle

المحو القضائي أو الاا: امي Radiation judiciaire ou forcée

Radiation de l'inscription

Radiation volontaire

أجرة الحكر Redevance انتقاص العقد Réduction du contrat

مرتبة الامتياز Rang du privilège علاقة التخصيص Rapport de destination

Réduction du prix انقاص الآجرة Rapport juridique علاقة قانونية

محو القيد _ شطب القيد

المحو الاختماري

رد اليمن

اجازة التعهد Ralification de la promesse

Référer le serment

ل الدامم – الإيراد المؤبد	الدخ
Rente perpétuelle	
مل Renvoi ; congédiement	الفص
ل في وقت غير لائقRenvoi intempestif	العز
لاحات الصيانة Réparations d'entretien	إصا
يع الحصص Répartition des lots	
مهات الإمجارية ــ الترميات الإجارية Reparations locatives	التر
بامن Répondant	الف
Représentant 🗼 🗘	النا
مثل التجارى Représentant de commerve	AI.
يابة _ التقديم Représentation	الن
يابة التبادلية Représentation mutuelle	الد
Représenté	الأ
ريضة Requête	ء
شتر کات Res communes	11
كموال المادية Res corporales; biens corporels	ŽI
Res dereliota لتروكات	li
أموال المعنوية Res incorporales; biens incorpore Res nullius	ls
Rescision لإبطال	1

النكول عن المن Rafus du serment ; refuser le serment نظام الزوجية المالى Régime matrimonial Registre السجل دفاتر القيد Registres d'inscription دفاتر التسجيل Registres de transcription قواعد العدالة Règles de l'équité Les règlements الاوائح Règlement à l'amiable التسوية الودية لائحة المصنع Règlement d'atelier دعوى استرداد الحيازة La Réintégrande الاقتطاع Remise الإبراء Remise de dette الأجر Rémunération التنازل فى وقت غير لائق Renonciation à contretemps التنازل عن الوكالة Renonciation au mandat التنازل الاتفاقى Renonciation conventionnelle Renonciation translative التنازل الناقل التنازل من جانب واحد ــ التخلي منجانب Renonciation unilatérale ou abdicative

تجديد القيد

Renouvellement de l'inscription

	القيود للصالح الخاص	Rescision du partage	نقض القسمة
Restrictions d'atérêt	privé		نصاب الإرث
	القيود لاصالح العام	La réserve; pars legitim	a
Restrictions d'intérêt	public	Réserve mentale	التحفظ المضمر
Restrictions légales	القيود القانونية	Résidence	محل الإقامة
Rétenteur	المحتيس	Résiliation	الإلغاء
للقسمة) — المعدل	التعديل (للمقايضة و	Résiliation abusive	الفسخ التعسني
Retour de lots; soul		Résiliation de bail	فسبخ الإبجار
	الرجوع ــ العدول		الفسخ للعذر
Rétractation ; révocati		Résiliation pour excuse v	_
Retrait	الأستر داد	Résolution	الفسيخ
Retrait d'indivision	استرداد الشائع	Responsabilité	ا المسئولية
	استر داد التوكيل	ā	المسئواية التعاقدي
Retrait de la procurati	1	Responsabilité contractuel	
	استرداد الحقوق الما	,	مسئولية الإضرا
Retrait litigieux	.	Responsabilité délictuelle	J
Retrait successoral	الاسترداد الإرثى	عن فعل غيره	مسئم لية الشخص
Retrayant	المسترد	Responsabilité du fait d'a	
Retrayé	المسترد منه	, عن فعله	مسئولية الشخصر
Rétribution	أجر	Responsabilité du fait per	
Rétroactivité des lois	رجعية القوانين		المسئولية الشيئية
	العدول ــ الرجوع	Responsabilité objective des choses	ou du fait
Révocation ; rétraction		Responsable	المسئول
	الرجوع فى الهبة	تق Restitution de l'indû	ردما دفع بلا -
Révocation de la donat	ion	Restitution du dépôt	رد الوديعة
2	الرجوع فى الوكالا	-	القمود الاتفاقية
Révocation du mandat		Restrictions conventionnel	

تبعات الملاحة الحوية

Risques de navigation aérienne	Rigoles; canaux privés
تبعات الملكية Risques de propriété	Risque assuré
تبعات الحرفة Risques professionnels	Risques créés محدث
Risques sociaux التبعات الأجماعية	لمني
السكائ، الزراعية Routes agricoles	Risques de défense natio
s	i

يمين الاستظهار ــ يمين الاستيثاق	Salaire
Serment de crédulité	Sanction
اليمن الحاسمة Serment litis-decisoire	Sanction de la loi
البمن المتممة	·
Serment supplétoire ou supplétif	Sanction préventive
Service Service	Sanction représsive
	القانون
حقوق الارتفاق Servitudes; servitudes prédiales ou	Science et technique
foncières ou réelles	Se porter caution
Servitudes apparentes الارتفاقات الظاهرة	Séparation des pouvoir
Servitudes continues الارتفاقات المستمرة	Séquestre ä
الارتفاقات الاتفاقية	-
Servitudes conventionnelles	Séquestre conventionnel
حق الشُّفَة	Séquestre judiciaire
Servitude d'abreuvage (pecoris ada-	Stangatro 16m1
anners admits to	Séquestre légal

ارتفاق عدم التعلية

quam adpulsus)

Servitude d'altius non tollendi

réés تبعات الحطر المستحدث تبعات الدفاع الوطني le défense nationale الحزاء التصديق على القانون de la loi الحزاء الزاجر préventive الحزاء الحابر représsive العايم والصياغة فى القانون t technique caution کفل فصل السلطات on des pouvoirs الحارس _ الحراسة الحراسة الاتفاقية conventionnel

المساقى ــ الترع الخاصة

الحطر المؤمن منه

الحراسة القضائية

الحراسة القانونية

البمين

الحارس المصني Sequestre-liquidateur

Serment

Servitudes positive الارتفاقات الإبجابية حقمق الارتفاق Servitudes prédiales ou foncières ou réelles : servitudes الارتفاق العيني Servitude réelle الار تفاقات الزراعية (الاستعال الأراضي) Servitudes rurales الارتفاقات البنمانية (الاستعال الماني) Servitudes urbaines التوقيع ــ الإمضاء Signature الإعلان (على يد محضر) Signification سكوت القانون Silence de la loi مجرد الأمل Simple expectative مجرد الإيذاء Simples voies du fait الصورية Simulation الصورية المطلقة Simulation absolue الصورية النسبية بالتضاد Simulation relative par voie de contre lettre الصورية النسبية بالتسم Simulation relative par voie de déguisement بيانات شهرية Situations mensuelles الاشتر اكبة Socialisme الشم كة Société عصبة الأمم Société des nations

ارتفاق تجميل الحدار Servitude d'appui (oneris ferendi) حق المسل - حق الصرف Servitude d'écoulement, d'ean حة صد ف الماه المنزلة Servitude d'égout des eaux ménagères ou servitude d'évier حتى إد تفاق المذار ب أو الماز ب Servitude d'égont des toîts حق الشرب ــ حق الرى Servitude d'irrigation حق المرعي Servitude de pacage (pecoris pascendi) حتى المرور حتى القيادة حتى الاستطراق Servitude de passage (iter, actus, via) حق المحرى ــ حق مرور المياه Servitude de passage d'eaux; servitude d'aqueduc حتى اغتراف الماه Servitude de puisage (aquae haustus) الارتفاقات غير المستمرة Servitudes discontinues الار تفاقات القانونية Servitudes légales الا, تفاقات السلبية Servitudes négatives ارتفاق عدم البناء Servitude non aedificandi الارتفاقات المستترة

Servitudes non-apparentes Servitude personnelle الارتفاق الشخصي

المصدر الرسمي Source formelle كفيل البكفيل Sous-caution; sous garant; caution de la caution المقاول من الباطن Sous-entrepreneur: sous traitant الإمجار من الباطن Sous-location المستأجر من الباطن Sous-preneur طالب التأمن Souscripteur de l'assurance Souscription الاكتتاب تخصيص الرهن الرسمي Spécialité de l'hypothèque تخصيص القيد Specialité de l'inscription Spécification التحويل Stage التمرين حال الشخص Status; état de la personne الأحوال الشخصية Statut personnel أحكام المعاملات Statut réels المستوعد (المشترط) Stipulant الاستيعاد لاغبر (المشارطة للغبر) Stipulation pour autrui الحاول الاتفاقي Subrogation conventionnelle الحاول القانوني Subrogation légale الحاول الشخصي Subrogation personnelle

شد كة الأسد - الشركة الحائرة Société Monine عناية العائل الصالح Les soins d'un bon père de famille عناية الرجل النقظ Les soins d'un homme diligent التضامن Solidarité تضامن الدائنين Solidarité active التضامن الاتفاقى التضامن بحكم الاتفاق Solidarité conventionnelle التضامن الناقص Solidarité imparfaite التضامن القانونى التضامن بحكم القانون Solidarité légale التضامن الكامل Solidarité parfaite تضامن المديينين Solidarité passive التضامن الاجتماعي Solidarité sociale Solvable 2, 10 الدافع Solvens Sommation الإندار الإنذار بالدفع أو التخلية Sommation de payer ou de délaisser المبالغ المستحقة للخزانة العامة Sommes dues au trésor public المعدل ــ التعديل (للمقايضة وللقسمة) Soulte : retour de lots

Sources du droit

مصادر القانون

المزاد المعلى ــ إعلاء المزاد Surenohère
التأمينات Sûrotés
التأمينات العامة Sûrotés gónérales
التأمينات الشخصية Sûretés personnelles
Sûretés réelles التأمينات العينية
التأمينات الحاصة Sûretés spéciales
وقف التقادم Suspension de prescription
מ
نظرية الافتراض القانونى
Théorie de la fiction légale
نظرية تدرج الأخطاء
Théorie de la gradation des fautes
نظرية الطوارىء Théorie de l'imprévision
تظرية التبعات Théorie des risques
نظرية الغاية الاجهاعية
Théorie du but social
Le tiers الغير
Tiers déténteur; tiers acquéreur الحائز
الاقتراع (السحب بالقرعة)
Tirage au sort
السند التنفيذي Titre exécutoire
السند الظني أو الوهمي
Titre putatif ou imaginaire

Tradition; délivrance

الحلول العيني العيني العيني العين العيني العين العين العين الوكيل الوكيل التوكيل من الوكيل التوكيل من الوكيل من الوكيل التوكيل من الوكيل الموكيل الموكيل الموكيل الموكيل الموكيل المتقبلة التركة المتقبلة التركة المتقبلة التركة المتقبلة التوكية المتقبلة التوكية المتقبلة الموكية المتقبلة التوكية التوك

قائمة قيود الرهو Tableau des inscriptions

r

Tacite reconduction التجديد الضمني التعريفة Tarif السعر لاتفاقي Taux conventionnel سعر الفائدة Taux d'intérêt السعر القانوني Taux légal Taxes الرسوم الأجل Terme الامهال - الانظار Terme de grâce ; délai de grâce مو اعدد الأحرة - أقساط الأجرة Termes du bail الأجل الفاسخ Terme extinctif, resolutoire

Terme suspensif

Testament

الأجل الواقف

Tuteur

Tuteur légal

Travail	العمل		
Travailleur , ouvrie	العامل r		
العامل بالقطعة أو بالمقطوعية			
Travailleur à la pièce, à la tâche			
الأعمال التحضيرية Travaux préparatoires			
Les tiésors	الكنوز ــ الركاز		
Trouble de droit	التعرص بسبب فانونى		
Trouble de fait	التعرض الفعلى		
Tutelle des biens	الولاية على المال		
الولاية على النفس Tutelle sur la personne			

Transaction الصلح Transcription
التسجيل Transcription
تسجيل التنبيه
Transcription du commandement
نسجيل محضر الحجز
Transcription du procès-verbal de sais:
Translatif ättii
قل حق عینی Transmettre un droit réel
قل الالتزام
Transmission de l'obligation
فل اللكية
Transmission de la porpriété

U

Transporteur

الوصي

عرف المهنة_عرف الصاعة_عرف الصنعة			
Usage professionnel			
المرتفقون Usagers			
Usines المعامل			
التقادم المكسب الخمسى			
Usucapion quinquennale			
L' usufruit ; usus fructus حتى الانتماع			
L'usufruitier Lira			
حق الاستعمال			
Usus, jus utendi; droit d'user			

ترحيد القوانين Unité d'objet وحدة المحل Unité d'objet كل قانوني كا قانوني Unité d'objet كل قانوني Universalité juridique; universum jus المرف التجاري Universalité juridique; universum jus المرف التجاري Losage commercial المرف التجاري Los usages de commerce عرف التجارة Usage local

متعهد النقل

٧,

Vente sur échantillon	بيع العينة	V
Vérification de l'inventaire	تحقيق الجرد	V
Vérification de l'ouvrage		1
Vérification des créances		1
Vices du consentement	عيوب الرضاء	
Victime	المضرور	
ــالفصل فى المنازعات	تصفية المنازعات	
Vidé des contestations		
Violation de la loi	خرق القانون	
Violence	الإكراه	
Violence morale	لإكراه المعنوى	1
Violence physique	لإكراه المادى	1
Volonté unilatérale	إرادة المنفردة	n
ــ الحوال التجارى	لحواب التجارى -	-1
Voyageur de commerce	; commis voyage	eur
Vues	لملات	المد
Vues de servitude	للات الارتفاقية	المط
Vues droites ou de fa	لات المواجهة ce	المط
	لات المنحرفة	المطا
Vues obliques ou de	côté	

قسيمة التأمين Jaleur d'assurance القيمة التجارية Valeur vénale صحة العرض Validité de l'offre Validité du contrat صحة العقد البائع Vendeur Vente البيع البيع الاختياري Vente à l'amiable Vent à l'essai بيع النجربة Vente à réméré بيع الوفاء البيع بالتقسيط Vente à tempérament البيع بالمزاد العلني Vente aux enchères publiques بيع في مرض الموت Vente dans la de:nière maladie بيع المقدرات Vente de choses de genre

بيع الحقوق المتنازع فيها Vente de droits litigieux

يع الإرث Vente de la chose d'autrui بيع ملك النبر بيع ملك النبر vente de la chose d'autrui بيع الحزاف بيع الحزاف بيع المذاق

Vente sous réserve de dégustation

XX

Warrant hôtelier

رهن أثاث الفنادق

رهن الغلات الزراعية Warrant agricole

مصطلحات قانون المرافعات المدنية والتجارية

مصطلحات قانون المرافعات المدنية والتجارية 🗥

Δ

أوراق المحضريين Actes d'huissiers

Exploits d'huissiers

هي الأوراق التي يحررها ويعلمها المحضرون طبقا لأوضاع معينة قانوناً .

أوراق المرافعات Actes de procédure إجراءات المرافعات

إجراءات المرافعات هى الإجراءات الني يقوم مها القضاة ومعاونوهموالحصوم فىسبيل وصول الحقوق وهى تثبت عادة فى أوراق تسمى بأوراق المرافعات وكل ورقة مها تسمى باسم الإجراء الذى تتضمنه .

دعوى الارتفاق

Action confessoire de servitude

هى الدعوىالتي يرفعها مدعى حق الارتفاق يطالب فيها بتقرير حق ارتفاقه .

دعوى منع التعرض Action en complainte

هي من دعاوى الحيازة يرفعها حائز الحق الديني العقارى الذي لم تنزع حيازته قانوناً مطالباً بدفع الاعتداء الواقع على ماتحت بده . دعوى وقف الأعمال المستحدثة Acrion en dénonciation de nouvelle œuvre

هی من دعاوی الحیازة یطلب بها الحائز وقف أعمال طارثة لو تمت أثرت فی حیازته وکانت تعرضهاً لها . دعوی استرداد الحیازة

Action en réintégrande

هى من دعاوى الحيازة يرفعها الحائز الذى نز عنحيازته طالبًا إعادة تلك الحيازة إليه .

دعوى الاستحقاق ــ دعوى الملكية

Action en revendication

هى الدعوى التي يرفعها مدعى الملكية يطالب فها بتقرير حق ملكيته .

دعوى الرهن الرسمى Action hypothécaire

هى إجراءات التنفيذ التي يباشرها المرتهن على العقار في مواجهة حائزه

دعوى العقار Action immobilière هي الدعه ىالتي يطالب فها المدعى بعقار .

دعوىاستعجال الخيارــدعوى تحديد الموقف

Action interrogatoire

مى الدعوى الى برفعها ذو شأن على شخص له حتى الحيار بن أمرين فأكثر مطالباً إياه فها استعال حقه والتصريح مما يختاره وذلك قطعاً

 ⁽¹⁾ إذا احتاج المصطلح لأكثر من سطر بالعمو د الواحد فإن العربي يبدأ أو لا ثم يليه الفرنسي بنفس العمود .

لحالة الشك والتعليق المقلقة للطالب مثار ذلك أن يطلب أحد المتعاقدين في عقد قابل للإبطال من جانب المتعاقد الآخر أن مختار إبطال العقد أو إجازته .

دعوى المنقول Action mobilière هى الدعوى التي يطالب نها المدعى منقول. دعوى نني حق الارتفاق

هي الدعوى التي يوفعها المالك على مدع لحتىار تفاق فى ملىكه يطالب فها تقرير عدم قيام هذا الحق المدعى به .

Action négatoire de servitude

دعوى شخصية Action personnelle هي الدعوى التي يطلب فها المدعي محق شخصي .

دعوى ملىكية الحق Action pétitoire هى الدعوى التي يطلب مها صاحب الحق تقرير حقه وتمكينه من الانتفاع وهي لحاية الحق نفسه مخلاف دعوى الحيازة فهي لحإية مجرد الحيازة.

دعوى الحيازة (المعرو فةعادة بدعوى وضع اليد) Action possessoire

هي الدعوى التي يطلب بها حائز العقار تقرير حقه فىحيازته وتمكينه منالانتفاع به . دعوى قطع النراع Action provocatoire هي الدعوى التي يكلف فها المدعى المدتمي عليه بإثباتزعم ينسبه الأول إلى الثانىو بحمله

عبء الإثبات خلافا للقواعد العامة ويستبق فىالوقت ذاته إثارة النراع قبلأوانه ومن أجل ذلك كله تكون غبر جائزة فىالقانونمثل ذلك أن يرفع واضع اليد على الخارج دعوى ينسب إليه فها أنه يدعى ملكية الشيء ويطالبه يإثبات هذه الملكية وإلا قضي عليه برفض زعمه .

Action réelle هي الدعوى التي يطالب فها المدعي يحق عيني .

دعوى عينية

إرساء المزاد ــ مرسى المزاد Adjudication هو إيقاع بيع المزايدة على من عرض أعلى ثمن.

استثناف Appel

هو طریق الطعن الذی به یرفع المحکوم عليه الحسكم إلىالمحسكمة الأعلى من المحكمة التي أصدرته طالباً إلغاءه أو تعديله .

استئناف فرعي Appel incident

هو استثنافمقابل رفع بعد مضي ميعاد الاستئناف أو بعد قبول الحكم من المستأنف ويتبع الاستثناف الأصلي ويزول بزواله .

استثناف مقابل Appel reconventionnel دو استثناف يرفعه المستأنّف علمه مقاملا للاستثناف المرفوع عايه ويكتني في رفعه بإجراءات بسيطة .

المستأ نف Appelant; intimant هو المدعى في الاستئناف

المستأنف عليه م Appel6; intim6 مو المدعى عليه في الاستثناف .

التكليف بالحضور Assignation

Citation

هو ورقة المرافعات الى يكلف مها الحصم خصمهالحضور أمام المحكمة في ميعاد معين لسماع الحكم بطلباته ومهذه الورقة ترفع الدعوى .

C

قائمة شروط البيع هي ورضا البيع هي ورفة يودعها الدائن الحاجز قلم كتاب المدكة وبين فها العقارات التي يراد بيمها قضائياً وشروط البيع والنمن الأساسي وغير ذلك مما نص عليه القانون .

أهلية التقاضى Capacité d'ester en justice هى الأهلية الواجب تحققها فى من يبساشر الدعوى مدعياً أو مدعى عليه .

Caution قالكفالة

هى تقدم الدانن الذى حصل على الحمد النافذ معجلا كفيلا مقتدراً أو مالاً كي يتمكن من إجراء التنفيذ المعجل ولمكى ممكن الرجوع على المكتبل أو المالك إذا ألنى الحمكم ولم يرد على المكتبل أو الماك إذا ألنى الحمكم ولم يرد

تنبيب من تنبيب معلم و الذي الذي الذي الذي الذي الذي الذي بيده سند تنفيذي إلى من عليه الحق طالبا منه إنفاء ما عليه .

تنبيه نزع الملكية أو تنبيه بنزع الملكية

Commandement immobilier

هو إعلان رسمى من الدائن إلى مدينه بموجب سند تنفيذى ينذر الدائن فيه المدين بالتنفيذ على عقار له إن لم يف بالدين .

حضور الخصم Comparution de la partie هو أن يحضر الخصم أمام المحمكمة بنفسه أو من ينوب عنه .

حضور الخصم نفسه

Comparation personnelle

هو منول الحصم بشخصه أمامالقضاء بأمر منه لنزجيه أسنلة إليه أو لمنافشته أو لأىسب آخر يقتضى حضور الحصم بشخصه : اختصاص

هو ما لكل محكمة من المحاكم من سلطة القضاء تبعا لمقرها أو لنوع القضية : اختصاص نوعي

Compétence à raison de la matière هو اختصاص محمكمة تبعاً لموضوع الدعوى أو قسمها .

اختصاص محلی Compétence locale هو اختصاص محاکمة تبعاً لمکانها :

طلبات Conclusions

هى حاصل ما يتقدم به الحصم إلى المحمكمة ويلتمس الحكم به في الدعوى :

المناقضة فى قائمة التوزيع Contredit هى الاعتراض الذى يتقدم به الدائنون أو المدين على قائمة التوزيع المؤقنة .

D

اعتبار الدعوى كأن لم تسكن Déclarer l'affaire comme non avenue هو يظلان الخصومة أو إبطالها في أحوال معينة نص علها القانون .

المطعون عليه بالنقض Défendeur

هو المدعى عليه فى الطعن بالنقض . نع

هو ادعاء المدعى عليه أمراً لا يريد به إلا درء الحكم عليه فى الدعوى .

إ دفع موضوعي Défense au fonds

هو دفع المدعى عليه في موضوع البراع

كالدفع بيطلان السند:

درجة التقاضى .. موجة التقاضى .. مرتبة المحكمة التي رفعت أمامها الدعوى بالنسبة إلى المحاكم الأخرى الداخلة في نوعها كالحبكمة الابتدائية الوطنية بالنسبة المالحاكم الرطنية وكمحكمة الاستثناف العليا الشرعية بالنسبة المحاكم الشرعية قبل إلغائها .

ميماد المسافة Delai de distance هو الزمن الذي يضاف إلى أصل المعاد المقرر في القانون حين يقتضى الإجراء انتقال... الحصم ناسه أو وكيله من مقره إلى مكان آخر.

ميعاد الحضور ميعاد الحضور هو أقل مدة عبها القانون وأوجب أن تتقفى ما بن إعلان الحصم وبين اليوم المحدد لنظر الدعوى .

مواعيد المرافعات Délais de procédure هى المواعيد المحمدة فى القانون لإجراءات المرافعات .

مداولة هي الله الرأى بين أعضاء دائرة الحكمة هي تبادل الرأى بين أعضاء دائرة الحكمة في اجماع سرى الوصول إلى منطوق الحسكم في القضية التي يتداولون فيها .

مطالبة – دعوى Demande هى الالتجاء إلى القضاء بطرق مخصوصة بقصد الفصل في نزاع معن .

طلب لاحق Demande additionnelle هو الطلب العارض الذي يلحقه المدعى بطلبه الأصلي .

طلب عارض طلب عاد الطلب الأصلى من الدعاوى التى يبديها الحصوم في أنساء سير الدعوى . دعوى الشمان النبعة

Demando incidente en garantie
هى دعوى الفيان التي ترفع متصلة بدعوى
أصلية اقتضى رفعها الرجوع على الضامن ;
مطالبة فاتحة للخصومة
Demande introductive d'instance

هو الطلب الذي يبتدئ به المدعى وما عداه من الطلبات الأخرى ... سواء توجهت من المدعى أو المدعى عليه أو من خصم ثالث ... تعتبر طلبات عارضة . تعدى المدعى عليه

Demande reconventionnelle

هى الطلب العارض الذى ير د به المدعى عليه على دعوى المدعى .

ابات و قتبة Damandes provisoires
 هي الطلبات التي تقدم في المسائل المستحجلة
 أمام محكة الموضوع لا أمام قاضي الأمور
 المتحجلة .

الطاعن بالنقض الطعن بالنقض .

إبلاغ Dénoneistion إبلاغ هو إخطار بمضمون ورقة من أوراق المرافعات .

Dépossession نزع الحيازة

هي رفع يد الحائز عن العين المحوزة . إشكال التنفيذ Difficulté d'éxécution

منازعة تتعلق بلجراءات التنفيذ مثل ذلك أن يستشكل المدين في تنفيذ حكم على مالهبدعوى أن الحسكم غير قابل للتنفيذ .

الاعتراض على تائمة شروط البيع

Dire au cahier des charges

هو الخريق الذى يبدى به المدين والحائز والدائنون وكل ذى شأن أوجه البطلان فى إجراءات التنفيذ وكذلك الملاحظات على شروط البيع .

منطوق الحسكم Dispositif du jugement هو نص ماقضت به المحسكمة في قضية معينة. قسمة الغرماء أو تقسيم المحاصة

Distribution par contribution هي توزيع مال المدين بين دائنيه كل بنسبة قه

التوزيع بحسب درجات الدائنين Distribution par ordre

هو تقسيم مال المدين بين دائنيه مرتبين بحسب مراتبهمأو درجاتهمالمقررة فىالقانون .

 \mathbf{E}

دفع شكل Exception هو دفع المدعى عليه المتعلق باجراءات الخصومة دون موضوعها كالدفع ببطلان صحيفة الدعوى .

نفاذ معجل Exécution provisoire هو قابلية الحبكم لأن ينفذ تنفيذاً مؤقتا قبل أ استنفاد طرق الطعن فيه .

الأمر بالتنفيذ L'exequatur هو أمر تصدره المحكمة أو قاضى الأمور r

قيد اللموى (بالحدول)

Inscription de l'affaire (sur le rôle)
هو (ثبات الدكاتب المختص المصون اللموى
ق مجل خاص قبل نظر الدعوى بوقت معن .

Inscrtion (des annonoes)
هو إعلان البيع في الصحف وفقا لإحكام

القانون . مصلحة هىالفائدة التي يسمى الإنسان الحصول عليها من وراء اتخاذه إجراء قضائيا ،

مصلحة مباشرة شخصية

Intérêt direct et personnel تبكون المصلحة مباشرة وشخصية إذا كان متخاء الإجراء هو دون غيره صاحب الحق فيه .

مصلحة مشروعة Interet légitime : أهي المصلحة التي لا تتعارض مع النظام العام َ أو الآداب .

مصلحة معنوية Intérêt morale هىمصلحة لا تُقوَّم مادياً بل قيمتها معنوية فقط . الوقنية بتنفيذ حكم أجنبى أو حكم لمحكمين ويه يصبح الحكم قابلا للتنفيذ جبراً .

Tr.

واقعة جائزة الفبول lait admissible همى واقعة بحير الفانون إثباتها خلافا لمسا لا يحيز الفانون إثباته كالوقائع التي تعارض القرائن الفاطعة

واقعة متعلقة بالدعوى .

هى واقعة ذات صلة بموضوع الدعوى .
صيغة التنفيذ بالمحتمد المحتمد المحتم

G

حارس الحجز Gardion do la saisio هو شخص يعينه المحضر عند توقيع الحجز لحفظ الأشياء المحجوزة وتقديمها للمحضر ليبهما في اليوم المعن للبيع .

صورة الحكم التنفيذية Grosse

هي صورة رسمية من النسخة الأصلية المحكم يكون التنفيذ بموجها وهي تمنم بخاتم المحتكمة ويوقعها المكاتب بعد أن يذيلها بالصيغة التنفيذية .

مصلحة قائمة حاضرة Intérêt né et actuel هىالمصلحةالموجودة فى الحال دون المستقبلة أو المحتملة .

مصلحة مالية التقوم مادياً .

استجواب الخصوم

Interrogetoire des parties
هو توجيه أحد الخصمين إلى الحصم الآخر
بإذن من المحكمة أسئلة ليجيب عنها وذلك بقصد
الحصول على إقرار منه .

انقطاع الخصومة

Interruption de l'instance

هو توقف السبر في إجراءات الدعوى

بقرة الغانون بسببوفاة أحد الحصوم أو فقده

أهلية الحصومة أو زوال صفة من كان يباشر
الحصومة عنه من الغالبان .

تلمخل في الحصومة المحتومة الم

ديباجة الحسكم هو ما يصدر به الحسكم من ذكر المحسكة التي أصدرته وتاريخ إصاداره ومكانه وأسماء القضاة الذين اشتركوا في الحسكم.

.

قاضي التحضير . Juge de préparatoire

هو رئيسالدائرة أومنيندبه من أعضائها في الحيكة الابتدائية أو في محكمة الاستشاف لإعداد القضيةلمورافغة وذلك يتكايف الحصوم تقديم مستنداتهم وإبداء دفوعهم لتصفية هذه الدفوع .

قاضى الأمور الوقنية أمر المسائل الولانية. هو القاضى الذي يتولى أمر المسائل الولانية. قاضى الأمور المستعجلة Juge des référés هو قاض اختصاصه القضاء في المسائل المستعجلة التي تخشى علمها من فوات الوقت والتي لا توثر في موضوع الحقولا تهاثر به ويلخل في ذلك إشكالات النتفيذ.

حكم حضورى Jugement contradictoire هو حكم بصدار في قضية عضر فمها الحصوم في أية مرحلة من مراحلها

حكم غيابي Jugoment par défaut هو حكم يصدر في تضية غاب الحصم في جميع مراحلها .

ولاية الحهة القضائية ولاية الحهة القضاء المحمد معينة دون جهات القضاء الأخرى

M

نسخة الحسكم الأصلية هى الورقة الأصليةللحكم التى يوقعها رئيس الحلسة وكاتبها وتشتمل على وقائع الدعوى والأسباب والمنطوق .

إدخال الغبر في الخصومة Mise en eause هو إدخال غير أطراف الخصومة الأصلين في الدعوى جبراً لترجيه طلب إليه أو بقصد جبل الحكم الذي يصدر فيها حجة عليه .

إدخال الضامن في الحصومة

Mise en cause du garant

هو إدخال الغير في الدعوى بتوجيه طلب ضمان المه .

أسباب الحكم Motifs du jugement هي ما تسوقه المحكمة من أدلة واقعية وحجج قانونية لحكمها .

أوجه الدفاع Moyens de défense هي الأوجه التي يستند إليها أى خصم في تأبيد ما يدعيه .

N

إخبار إخبار هو إبلاغ بواقعة طبقاً لأوضاع معينة .

0

مجمعارِض هو المدعى في المعارضة .

Оррове

ممعارض عليه

هو المدعى عليه فى المعارضة . معارضة معارضة

هى طريق الطعن الذى به يرفع المحسكوم عليه غيابيا الحكم إلى المحسكمة التي أصدرته طالبا إلغاءه أو تعديله .

أمر على عريضة Ordonnanoe sur requête هو أمر يصدره القاض فى غير الإجراءات المرسومة الدعوى بناء على عريضة تقدم إليه كأمر محبز تحفظى أو يترتيب حق اختصاص.

р

سقوط الخصومة

Péremption de l'instance

هو انهاء الحصومة دون الفصل فيها بعد انقضاء سنة على الأقل من عدم السير فيها .

الحيازة العارضة . الحيازة العابرة : Possession précaire

هي الحيازة العادية الخالية من نية التملك .

الطمن بطريق النقض Rourvoi en cassation
هو طريق الطمن الذي به يرفع المحكوم
عليه الحبكم النهائي أمام محكة النقض طالباً
نقضه لأسباب ترجع إلى القانون لا إلى الوقائع.
تقادم الخصومة

Prescription de l'instance
ه و انقضاء الحصومة محكم القانون عضى
خس سنوات منذ آخر إجراء صريح فيا .

ثمن المزاد Prix d'adjudication

ه و الغن الذي رسا به المزاد .

عضر الحجز Proobs - verbal de saisie بخضر هو المخضر الذي يقوم بكتابته المحضر المكلف بتوقيع الحجز ليقرر فيه ما قام به من إجر امات لإنجاز مهمته ويشتمل على بيانات معينة حددها القانون . Publicité

الإعلان

هو إجراءات معينة قررها القانون حتى يصل إلى علم الناس أن عيناً تباع بالمزاد .

Q

صفــة Qualité

هي كون رافع الدعوى هو نفسه صاحب الحق المدى به أو نائباً عن صاحب هذا الحق وكون المرفوعة عليه الدعوى هو نفسه المطلوب منه الحق أو نائباً عنه فمثلاً إذا تقاضت شركة النور أجوراً أكثر من الأجور المقررة فلمكل مستهلك صفة في رفع الدعوى على الشركة بوجب عليها أن تاترم الأجور المقررة بالنسبة إلى نفسه أما بالنسبة إلى هوره من سائر سكان الحي فلا صفة له في رفع الدعوى .

وقائع اللحوى وقائع هى الحزء من الحكم الذي يشتمل على تعين الحصوم وما قدموه من طلات أو دفاع أو دفوع وخلاصة ما استندوا إليه من الأداقة الواقعية والحجيج القانونية ومراحل اللحوى:

R

شطب الدعوى Radiation de l'affaire هو حذفها منجدولالقضايا إذا غاب ميم الحصوم أو حضر المدعى عليه وحده ولم يبد طلبًا.

قائمة التوزيع الهاثية Règlement définitif هي قائمة يبين فيها بصفة نهائية لكل دائن

ما خصه من مال المدين بعد الاتباء من نظر المناقبات التي قدت المناقبات التوزيع المؤقتة : Règlement provisoire هي قائمة التوزيع المؤقتة وين فيها لحكل هي قائمة يصدرها القاضي ويين فيها لحكل دائر ما خصه من مال المدين مخطر بها الدائين والمدين المقدم من المال المدين المقدم من القائمة .

Renonciation à l'instance : désistement

هو أن ينزل المدعى عن الدعوى – دون الحق–يموجب[جراءات ويشمروط نص عليها القانون :

Requérant اللتميس . الالتماس :

التماس إعادة النظر Requête oivile هو طريق|الطعن|الذي به يرفع المحكوم عليه لمسكم النهائي أمام المحمكة التي أصدرته ذائها طالباً الأسباب معينة عددها القانون|عادة النظر

فى هذا الحكم . الملتمس صده هو المدعى عليه فى الائتماس :

S

المحجوز عليه المحجوز عليه المحجوز علي ماله :
هو المدين الذي يوقع الحجز على ماله :

الحمجز هو إجراءات رسمها القانونهما يوضع مال

للمدين تحت يد القضاء فيمتنع عليه اختلاسه أو التصرف فيه .

حجز ما للمدين لدى الغبر Saisie arrêt هو الحجز على ما يكون للمدين لدى الغر من ديون أو أعيان منقولة .

لحجز التجارى Saisie commerciale هو حجز تحفظي يوقعه حاما الكمبيالة أو السند الإذني تحت يد التاجر المدين سهما .

الحجز التحفظي Saisie conservatoire هو حجز يوقعه الدائن علىمنقولاتمدينه

بغبر سند تنفيذي في أحوال بينها القانون . الحجزعلي المنقول Saisie exécution

هو حجز أعيان منقولة مملوكة للمدين وتبحث بده .

حجز تنفيلي Saisie exécutoire هو الحجر الذي يكون إجراؤه يسند تنفيذي الحجز على المدين المتنقل Saisie foraine

هو حجز تحفظي يوقعهالدائن على مال مدينه في حالة ما إذا لم يكن لهذا المدين موطن مستقر في مصر .

Saisie gagerie حجز المؤجر هو حجز تحفظي يوقعســـة مؤجر العقار على المنفولات الموجودة في العنن المؤجرة .

التنفيذ على العقار ــ الحجز العقاري Saisie immobilière

هو حجز الدائن على عقار يدخل في ضهانه .

الحجز الاستحقاقي Saisie revendication هو حجز تحفظي يوقعه مالك المنقول على

المنقول الذي علمكه وهو في يد الغبر . الحاجة

Saisissant

هو من يوقع الحجز .

إعلان Signification هو إبلاغ أوراق المحضرين إلى من مجب

إبلاغهم إياها طبقاً لأوضاع معينة قانونا ,

صور الحكم البسيطة

Simple copie; expédition هي كل صورة رسمية من نسخة الحبكم

الأصلية غبر صورته التنفيذية .

إنذار Sommation

هو إبلاغ يصدره صاحب الحق طبقا لأوضاع مقررة إلى من عليه الحق طالبا منه أن يني بمسا عليه .

إنذار حائز العتمار

Sommation au tiers détenteur

هو إعلان رسمي يرسله الدائن لحاثز العقار المرهون ومخبره فيه بن أن يدفع الدين المضمون بالرهنأو أن نخلي العقار ليجرىالتنفيذ عليه . Statuer d'urgence على وجه السرعة هو إجراء يوجهه القانون في قضايا معينة تقتضي تعين جلسة للقضية قريبة بقدر الإمكان

ولا تمر بدور تحضير ولا تقبل المعارضة في الأحكامالتي تصدرفيها ويقصر ميعاد استثنافها أثّ

وقف الخصومة Suspension de l'instance

هو تعطيلالسير في إجراءات الدعوى بقرار من المحكمة إما بنساء على اتفاق الحصوم أو انتظاراً للفصل في مسألة أخرى يتوقف علمها الحكم في الحصومة .

Т

اعتراض الحارج عن الحصومة

Tierce opposition

ه ط بنة الطعن من غير الحصوم في حكم

هو ط پق العامن من غير الحصوم في حكم معتبر حجة على الطاعن به يعترض على هذا الحكم إذا أثبت غش الحصم أو تواطؤه أو إهماله الحسم :

المحجوز لديه Tiers saisi المحجوز لديه هو مدين المدين في حجز ماللمدين لدى الغير :

سند تنفیدی Titre exécutoire

هو الحسكم أو الأدر أو العقد الرسمىأوأية ورقة أخرى بجوز بمقتضاها التنفيذ الحبرى .

التعرض للحيازة

Trouble à la possession

هو الفعل المادى أو الإجراء القانوني
اللدى يصلى من الغير متضمناً منازعة الحائز
في حيازته.

V

بيع المزاد الدى يم بطريق الدعوة إلى شراء هو البيع الذى يم بطريق الدعوة إلى شراء الذىء المعروض للبيع لرسو على من يعرض ألحل ثمن فيه (

أعلى ثمن فيه . البيع على المشرى المتخلف Vente sur folle enchers

هو بيع مزايدة يتم إذا تخلفمن رسا عليه المزاد عن الوفاء بالثمن :

طرق الطعن Voies de recours هى الوسائل القضائيةالتي يلجأ إليها المحكوم عليه بقصد إلغماء الحكم أو تعديله .

مصطلحات القانون الدولى العام

مصطلحات القانون الدولي العام '''

A

A cord paraphé

 هو اتفاق يوقعه مفوضو الطوفين المتفاوضين بالحروف الأولى من أسمائهم.
 وهو لا يقيد إلا الموقيين دون غيرهم ويعتبر مرحلة من المراحل الموصلة إلى المعاهدة النباشة.

وفاق معلر

انضهام

وفاق

Adhésion

« هو إجراء به تدخل دولة طرفا في معاهدة مفتوحة لم تشترك في إبرامها » .

Agreement; accord

هو اصطلاح يطلق على مختلف الانفاقات
 الدولية فى أية صورة كانتو أو بتبادل الحطابات
 مثلا »

Agrément الأميًاد

« هو موافقة الدولة التي يبعث إليها ممثل
 دبلوماسي على شخص هذا الممثل : »

ملحق – کحق (ج. ألحاق) Annexe

 « هو أحكام تفصيلية ملحقة بالمعاهدة أو بأحد نصوصها . »

Arbitrage

 هو الفصل فى نزاع قائم بين دولتين أو أكثر بقرار ملزم يصدر من أشخاص أو هيئة انفق أطراف النراع على تعيينهم أو تعيينهما لأداء هذه المممة .

В

الحصر السلمي السلمي المسلوط البحرى المسلوط البحرى وهوأن تقوم دو التبوار المتوافق البحرى بقصلا المسلوط المسلوط

مساع ودية Bons offices

ه هي تطوع بعض الدول لحث دولتين متنازعتين على فض الدراع القائم بينهما بغير عنف وذلك كأن تدعوهما إلىالتفاوض معاتى وجه الحلاف أو إلى وصل ما انقطع بينهما من التفاوض أو كأن تقوم بعرض وجهة نظر إحداهما على الأخرى. »

⁽١) إذا احتاج المصطلح لأكثر من سطربالعمود الواحد فإن العربي يبدأ أو لا ثم يليه الفرنسي بنفس العمود .

مقاصد الأمم المتحدة

Buts des Nations Unies

هي الأغراض التي آلت هيئة الأم المتحدة
 على نفسها أن تسعى لتحقيقها . »

C

قائم بالأعمال Chargé d'affaires

و هو يمثل للدولة تخلف عن السغير والوزير المفوض في أنه لا يمثل شخص رئيس الدولة ولذلك فهو محمل أوراق اعهاده من وزير خارجة دولته إلى وزير خارجةالدولةالمبحوث إنها وليس له حق الاتصال المباشر برئيس ما الدولة).

بالرجوع إلىالتحكيم فى كل نزاع يقومڧشأن من شئون هذه المعاهدة . ٥

إتفاق التحكم Compromis

و هو اتفاق يم بن دولتين على أثر نزاع بيهما بإحالةها، النراع على التحكم و هويتضمن عادة بياناً عرضوع الدراع المراد الفصل فيه وهيئة الهمكن واختصاصاتها والإجراءات التي تتبهما في نظر الدراع والقواعد التي تطبق على موضوعه . »

توفيق Conciliation

هو وساطة فها تقترح إحدى الدول على
 دولتين متنازعتين طريقة لفض النراع بينهما

ومثل هذا الاقتراح ليس من شأنه أن يكون ملز ما لأية من الدولتن المتنازعتين . ٤

عقد المعاهدة Conolure le traité عقد المعاهدة « يشمل حميع مراحل المعاهدة من المفاوضة إلى تبادل التصديقات . »

دول تعاهدية ـــ دول عهدية

Confédération d'états

و هي عدة دول تتعاهد تعاهداً دوليا على إقامة هيئة مشتر كة تكون مهمتها أن تشر ف مباشرة على حكومات الدول المتعاهدة دون أن يكون لها سلطان مباشر على رعايا هذه الدول ومثال ذلك الدول التعاهدية الألماناتية من سنة ١٨١٥ م إلىسنة ١٨٧٠ م والولايات المتحدة الأمريكية من سنة ١٨٧٠ م إلى سنة ١٨٧٨ م وسويسرا من سنة ١٦٤٨ م إلى سنة سنة ١٨٤٨ م.»

القنصل Consul

« هو من يقوم بأعمال إحدى القنصليات
 ف دائرة اختصاص إقليمي معين . »

(هو القنصل العام و هو القنصل اللذي تعهد إليه دولته والته بالإشراف على جميع قنصلياتها في دولة أخرى. » التفاقة الثقافة (Convention culturelle هي إتفاق بن دولتن أو أكثر لتنظم علاقات التعاون العلمي فيا ينها. »

اتفاقية العمل المعامل Convention du travail هي معاهدة بها يلترم كل من أطرافها أن

ينظم حالة العمل والعال في بلاده على نحو واحد . »

اتفاقية الفرائب و معاهدة تنظم فرض الضريبة التي التحقيق التحقي

أو أكثر . » اتفاقية البريد . «هي معاهدة تنظم شؤون المو اصلات البريدية بين الدول المتعاقدة . »

اتفاقية الصحة التفاقي المرم أطرافه تنظم الشؤون « هي اتفاق يلترم أطرافه تنظم الشؤون الصحية في أقاليمهم على نحو واحد معني . » عادثات Conversations

ه هي تبادل أوجه النظر على أية صورة كانت . »

 \mathbf{D}

قرار « هو ما يقضي به القضاء الدولي في النراع

الممروض عليه . » تصريح دولى Déclaration internationale و هو إعلانيصدر مندولتين فأكثر مبن لسياسة مشركة متفرعاها بيما كالتصريح الدولى لحقوق الإنسان . وقد يطلق أيضا على

إعلان تصدره دولة منفردة تبين به وجهة النظر التي تزمع السير عليها في أمر منالأمور كتصريح ۲۸ فبراير سنة ۱۹۲۲ : »

Délégué مندوب

د هو المفوض الذى تبعث به دولته التمثيلها فى الموتمرات أو اللجان الدولية أوهيئة دولية أخرى لعرض وجهة نظرها والإدلاء برأيها فى تختلف المسائل المعروضة للتقاش فها ... نصوص

« هي مواد المعاهدة . »

حق تقرير المصير

Droit des peuples de disposer d'euxmêmes (Right of self determination.) ه هو أن يكون لكل شعب الحق في اختيار نظام الحسكم وتحديد مركزه بالنسبة الدول الأخرى.»

Е

مفير «هو مبعوث ممثل رئيس الدولة لذى رئيس الدولة المبعوث إليها وهو أرق طبقات الممثلين السياسيين »

دولة هي حم من الناس مستقرون في إقليم معين الحديد ويستقلون بحكم أنفسهم وفق نظام خاص : ٤

دولة مركبة État complexe «هى الدولة التى تتعدد فيها السلطات السياسية

على نظام خاص كالولايات المتحدة الأمريكية وسويسرا . ،

دولة متعاهدة État fédéral

لا هي عدة دول توافقت فيا بينها بمقتضي دستور عام على أن تتحد اتحادا دائما تمثله هيئة مركزية واحدة تكون هي حكومة الاتحاد وهذه الحكومة تمارس سلطتها بطريق مباشر على حكومات هذه الدول وعلى رعاياها في حدود معينة مما يلزم عنه اندماج هذه الدول بحيث تصبح شخصا دولياً واحداً ومثل ذلك الولايات المتحدة الأمريكية منذ سنة ١٧٨٧ موسويسرا منذ سنة ١٨٤٨ موالمكسيك منذ سنة ١٨٥٧ موالمرائيل منذ سنة ١٨٩٨ موالماريات الاشتراكية والكريات الاشتراكية السوفيتية . »

Etat indépendant دولة مستقلة

«هى الدولة التامة السيادة التى تنفرد بإدارة شؤون شعبها داخلياً وخارجياً غير خاضعة فى ذلك لرقابة دولة أخرى . »

معينة ومثل الحماية التي تمت بمعاهدة بين الدولتين حماية فرنسا لتونس بمعاهدة ١٢ مايو سنة ١٨٨١م وحماية إيطاليا لسان مارينو بمعاهدة ٢٨ يونيه سنة ١٨٩٨م ومثل الحماية بإعلان من الدولة الحامية بانفرادها حماية الريخ بإعلان من الدولة الحامية بانفرادها حماية الريخ الثالث لبوهيميا ومورافيا في سنة ١٩٣٩م .» دولة موحدة

« هى الدولة الني تقوم بشوونها سلطة
 سياسية واحدة هى سلطتها المركزية كالدولة
 المصرية . »

Etat sous mandat الانتداب

لا هي الدولة التي تتولى تصريف شؤونها الداخلية والحارجية دولة أخرىانتدبتها عصبة الأمم لذلك بقصد الوصول بها إلى حالة تمكنها من الانفراد والاستقلال بإدارة شؤونها في المستقبل وكل ذلك وفقا لمسا هومذكورفي عهد عصبة الأمم وصلك الانتداب من أحكام مثل ذلك ما كانت عليه فلسطين وسوريا ولبنان . »

دولة تحت الوصاية تتولى هيئة الأمم أو دولة أو دولة التي تتولى هيئة الأمم أو دولة أو دول تعهد إليها هذه الهيئة بالوصاية تصريف شؤونها الداخلية والحارجية بقصد الوصول بها إلى حالة تمكنها من الانفراد والاستقلال بإدارة شؤونها في المستقبل وكل ذلك وفقا لما هو مذكور في ميثاق الأمم المتحدة وفي اتفاق الوصاية من أحكام مثل ذلك وصاية الأمم المتحدة على ليبيا . »

دولة تابعة وقد تابعة ولا تابعة ولا تابعة ولا تأخرى ولا أخرى ولكنها أخذت تتحرو من إشراف أو من سلطان هذه الدولة الأخرى إلى أن أصبحت مستقلة بشؤوشها الداخلية إلى حد كبير مثل ذلك مصر وبلغاريا لما كانتا تابعتن للدولة العثمانية.»

دول الإتحاد الشخصي

États d'union personnelle

و هي دول الكل مها سيادتها النكاملة ولا يربط بينها إلاكون رئيسها كلها واحلما كان الأمر بين بريطانيا وهانوفر من سنة كان الأمر بين بريطانيا وهانوفر من سنة ١٩٤٤م إلى سنة ١٩٤٤م . » من سنة ٩٤٩م م إلى سنة ١٩٤٤م . » واختمعت تحت رئيس واحد وتحت سلطه واجتمعت تحت رئيس واحد وتحت سلطه يعض شووبها الداخلية مثل ذلك الدانمارك والسويد والرويج من سنة ١٩٤٥م إلى سنة ١٩٤٩م إلى سنة ١٩١٩م إلى سنة ١٩٠٨م إلى سنة ١٩٠٨

براءة الاعتباد Exequatur و هي الأمر الصادر من الدولة المعتمد للمها القنصل بالإذن له في مباشرة عمامالقنصلي في دائرة اختصاصه. »

وفاق الأشراف Gentlemen's agreement

د هو اتفاق دولى ملزم أدبياً لا قانونياً ومن ثم فهو عادة مبسط لا يشترط فيه توافر كل الأوضاح التي تشترط فى المعاملات (فتلا لا يشترط تدخل رئيس الدولة ولا التصديق على الاتفاق) . »

r

التدخل في النزاع

Intervention dans un conflit

« هو أن تتنخل دولة فى نزاع بين دولتين أخرين لفض هذا الذراع على الوجه الذى تراه الدولة المتنخلةمهددة باستمال القوة مثل ذلك تدخل الدول العظى فى الزاع الذى قام بين تركيا واليونان فى سنة ١٨٩٧م الإعطاء جزيرة كريت لليونان ، »

Trettre de provision كتاب تعين الفنصل المتخاص كتاب و هو ما يزود به القنصل الإثبات صفته لتسها... لتسليمه لوزارة خارجيةالدولة المعتمد للسها... أوراق الاعباد Tettres de oréance

ورائ ، وعن المسابق من صورة واحدة يوجههما رئيس الدلة الدىيمث بمثله الديارمامي إلى رئيس الدلة التي المثل ويسلم أحدهما مفتوحا لوزير خارجية هذه الدلة والآخر مقفلاً في حفل رسمي إلى رئيسها ،

M

وساطة Médiation

و هيمحاولة دولة أو أكثر فضنزاع قائم

0

ممثلو الدولة ـــ أركان الدولة

Organes de l'état

 هم الأشخاص الذين لهم حق التعبير عن إرادة الدولة كرئيس الدولة ووزير خارجيتها وممثلها الدبلوماسيين والقناصل . »

الفروع الرئيسية لهيئة الأمم المتحدة
Organes principaux des Nations Unies
د وهي الحمعية العامة وعجلس الأمن والمحلس
الافتصادي والاجهاعي ومجلس الوصاية ومحكمة
العدل الله لمذه الأمانة العامة.

الفروع الثانوية للأمم المتحدة Organes subsidiaires des Nations Unies ه هيالفروع التي تفشئها هيئة الأمم المتحدة إذا رأت ضرورة لإنشائها . »

هيئة الأمم المتحدة

I'organisation dos Nations Unies

ه هي هيثةالتنظيم الدولمالتي اتفقت مجموعة
من الدولق موتم سان فرنسيسكو حلم إنشائها
و وذلك لحفظ السلام والأمن الدولى ولإنماء
العلاقات الودية بين الأم ولتحقيق التعاون
الدولى من النواجي الاقتصادية والاجهاعية
الفافية والإنسانية

P

بين دولتين أو أكثر عن طريق التفاوض الذي تشرك هي أيضا فيه . »

أعضاء أصليون هي المسلوب المسل

وزير مفوض Ministre pleinipotentiaire

ه هو ممثل كالسفير ولكنه من طبقة تليه
 ف المرتبة . »

مصالحة مؤقتة Modus vivendi

و تطلق على الاتفاقات الدولية التي تسوى
 موقفاً معيناً تسوية وقتية كاتفاقات الأرصدة
 الاسترليلية . »

N

مفاوضات Négociations

هى تبادل أوجه النظر بين طرفين
 متفاوضين وفقاً لمراسيم معينة بقصد الوصول
 إلى عقد اتفاق دولى . »

مذكرة شفوية Note verbale

« هي إبلاغ يقال شفهيا ويدون في مذكرة مكتوبة غير موقعة . »

مستقر للأسرة الدولية كعهد عصبة الأم وميثاق الأمم المتحدة . »

Persona grata مرضى المنطقة ال

ديباجة ديباجة وياجة وياجة المعاهدة تنضمن ذكر المعاهدة تنضمن ذكر البواعث التي دفعت إلى عقدها والأغراض التي ترى المعاهدة إلى تحقيقها . ١

ديباجة ميثاق الأمم المتحدة Préambule de la Charte des Nations

وهي تتولى التعريف بالميثاق والإبانة
 عن النيات المشركة للأم المتحدة والمثل العليا
 التي عملت هذه الأمم بوحها . »

مبدأ المساواة فى السيادة

Principe de l'égalité souveraine

Unies

 هو المبدأ اللدى يقضى بأن يكون حميع أعضاء الأمم المتحدة متساويين أمام القانون فلا يكون لأحد منهم سلطان على الآخر . »
 مادىء الأمم المتحدة

Principes des Nations Unies

ه هي الأسس التي يقوم عليها عمل هيثة
الأمم المتحدة كمبدأ المساواة في السيادة بين

حميع أعضائها وكوجوب حسم المنازعات الدولية بالوسائل السلمية وغير ذلك من المبادىء المذكورة في المثاق. »

بروتو كول و هو اصطلاح يطلق عادة على اتفاقات تكيلية ملحقة بمعاهدة Protocole أو على اتفاق قائم بذائه Protocole accord أو على عضر لاجتماع دولى Protocole prode-verbal

R

تصديق Ratification

هو موافقة رئيس الدولة على المعاهدة
 النهائية . »

تسوية قضائية Reglement judiciaire هي حسم النراع القائم بين دولتين بواسطة القضاء الدولي . »

عازاة بالمثل هو مو تصرف تحرج به دولة على القواعد و هو تصرف تحرج به دولة على القواعد الدولة بقصد إرغام دولة أخرى على العداول عن تصرف شبيه سبق أن صدر من هذه الدولة إلاولى مثل ذلك ما حدث في سنة إزاء الدولة الأولى مثل ذلك ما حدث في سنة التابع عندما حجزت هولندا بعض السفن التابعة لحمهورية فرويلا للحصول على تعويض بسبب حجز فرويلا المحويض . »

مقابلة بالمثل Retorsion « هو تصرففيهمجافاة للمجاملةتأتيه الدولة

فى حدود السلطانها ردا على تصرف شبيه من دولة أخرى بقصد إرغامها أيرهل المدلول "عن موقفها مثل ذلك دولة تشددت فى الإجراءات الحاصة بجوازات السفر فى حق رعايا دولة أخرى أو منهم من ممارسة مهنة معينة وذلك رداً على تعمر ف شبيه صدر من هذه الدولة. Betrait

 هو إجراء به تخرج دولة من اتفاق هي طرف فيه مي كان خروجها جائزاً.

قرار النحكم (Award) قرار النحكم

« هنو ما قضی به المحکم فیالنراع المحکم نیه.) نظام أساسی

 « هو اتفاق دولى يضع مجموعة من القواعد لتنظيم شوون هيئة دولية كالنظام الأساسي لحسكمة العدل الدولية : »

T

معاهدة Trait6 د هی اتفاق بین دولتین أو أکثر لتنظیم

مادقات بينها . »

معاهدة ثناثية Traité bilatéral دهي اتفاق طرفاه دولتان . »

معاهدة حماعية Traité collectif د هي اتفاق بين أكثر من دولتين كماهدة قناة السويس . و

ماهدة تنصلية وهي معاهدة تبين ما القناصل المتمدين وهي معاهدة تبين ما القناصل المتمدين الدى أطرافها من حقوقو ما عامم من واجبات المحادة عقلية هي انتظام بينها كانفاق الأرصدة بين نوع من التمامل بينها كانفاق الأرصدة بين مممر واغيارا ا)

ماهدة تحالف Traité d'allianoo و همي معاهدة يلترم أطرافها القيام معا بأعمال حربية دفاعية أو هجومية في ظروف معينة .)

معاهدة صداقة عماهدة تقيم بين عاقديها علاقات و هي معاهدة تقيم بين عاقديها علاقات ودية بوجه عام . »

معاهدة تحكم تعدد المحافظة الم

Traité d'assistance mutuelle

و هي معاهدة يوجب أطرافها على أنفسهم مساعدة بعضهم بعضا عند تعرض أحدهم لاعتداء خارجي . » معاهدة حسن الحوار

Traité de bon voisinage وهمی معاهدة صداقة بين دول متجاورة من اثنتين فأكبر و : Traité de neutralité

Traité de non agression

Traité de paix

Traité enregistré

ه هي معاهدة يوجب أطر افها حميعاً أو أحدهم

هي معاهدة يلتزم أطرافها عدم اعتداء

هی معاهدة بین دول کانت متحاربة

هي معاهدة مثبتة في سملات عصبة الأمم

معاهدة تحكم Traité général d'arbitrage

لإنهاء حالة الحرب وقلظم علاقات السلم

بعضهم على بعض اعتداء مسلحاً . ١ ١

على نفسه التزام حالة الحياد عند نشوب-حرب

 هى معاهدة ترسم التخوم الإقليمية الفاصلة بن أطر افها. ،

معاهدة حياد

معينة . ٤

معاهدة منع الاعتداء

معاهدة صلح

معاهده مسحلة

أو هيئة الأمم المتحدة . ٥

بينها . ه

ه هي معاهدة بها ينز ل أحد طرفها للطرف

Traité de cession

 هي معاهدة تنظير العلاقات التجارية بىن دولتىن أو أكثر . »

معاهدة إقامة Traité d'établissement « هي معاهدة تنظم إقامة رعايا كل من أطرافها في إقلم الطرف الآخر وتبين

معاهدة تسليم المحرمين Traité d'extradition و هي معاهدة يلتزم أطرافها تسليم المحرمين اللاجئين إلى دولهم . ٥

Traité de garantie معاهدة ضان و هي معاهدة يلتزم أحد أطرافها بضمان استقلال الطرف الآخر أو ضمان سلامة أراضه من اعتداء يقع علما من دولة أخرى . » معاهدة ضمان حماعي

Traité de garantie collective و هي معاهدة بين حماعة من الدول يلتزم كل طرف فها بضهان استقلال كل طرف آخر وضان سلامة أراضيه من أي اعتداء خارجي . ،

معاهدة تعيين الحدود Traité de limitation des frontières

الآخر عن سيادته على إقليم معنن . ، معاهدة تجارة Traité de commerce

معاهدة تناز ل

ما يستمتعون به من حقوق ويلتزمون به من و اجبات أثناء إقامتهم . »

و هي اتفاق بين دولتين به تتراضيان على فض حميع ما قد يقوم بيهما من منازعات يو اسطة التحكيم . ٥

Traité-loi معاهدة تشريعية و هي اتفاق بن دولتين أو أكثر لإنشاء قواعد قانونية دولية كمعاهدات لاهاى لتنظيم الحرب البرية والبحرية . ٤ V

Vice-consul
نائب القنصل
و هو من يعين لمعاونة القنصل و يقو م مقامه
و قت غيابه . »

معاهدة مفتوحة Traité ouvert هي اتفاق دولي يباح لغير عاقديه الانضهام

إليه كماهدة برن في اتحاد البريد : »

معاهدة سياسية Traité politique و هي معاهدة لتنظيم بعض المسائل السياسية».

 مصطلحات القانون التجارى

مصطلحات القانون التجاري(١)

Abandon du navire التخلي عن السفينة Action d'apport دعوى المغارم اصطدام السفن L'action d'avaries سهم رأس المال Abordage ou collision en mer Action de capital Collision at سهم تمتع Action de jouissance التصادم الغامض أو المختلط سهم نقدى Abordage douteux ou mixte Action de numéraire ou action payante التصادم الخطأ Abordage fautif سهم امتياز الأصطدام الهرى Abordage fluvial Action de priorité ou action privilègiée التصادم القهرى Abordage fortuit دعوى المشاركة في الوفاء الاصطدام البحرى Abordage maritime Action en contribution سهم عادى قبول التسجيل Action ordinaire Acceptation d'enregistrement Actionnaire قبول المسحوب عليه Acceptation du tiré Actuaire القيول بالواسطة أو حين البروتستو (النَّكرة) Administrateur مدير Acceptation par intervention ou sous المدر المنتدب Administrateur délégué protêt قبول الدبن Admission de la dette شمادة السفينة Affirmation de la dette توكيد الدين Acte de francisation : lettre de mer (certificate of registry) Affrètement استشحار السفينة Actif الأصول استشجار التلمم (التعييش) Affrètement à la queillette Action

⁽١) إذا احتاج المصطلح لأكثر من سطر بالعمود الواحد فان العربي يبدأ أولا ثم يليه الفرنسي بنفس العمود .

Apport en jouissance	تقدمة انتفاع	ة معينة أو بالشهر	استثجار السفينة لمد
Apport en nature	تقدمة عينية	Affrètement à temps, détérminé ou au	, pour un temps mois
Apport en numéraire	تقدمة نقدية	doubling of the	الاستئجار بالوزن
Apport en propriété	تقدمة تمليك	_	ls (quintal ou au
Apposition des scellés	وضع الأختام	tonneau)	استثجار السفينة ذهاء
Approvisionnement	التموين	Affrètement au travers	
Armateur	مجهز	فرة -	استئجار السفينة بالسف
Armateur gérant	المجهز المفوض	Affrètement au voyage	3
Armement	تجهيز		الاستئجار الناجز
السلطة	وقفِ السفينة بأور	Affrètement pur et sis	_
Arrêt de puissance ou de	princes	Affrètement total	الاستثجار الىكمل
Arrêté périodique	إقفال دورى	Affrèteur	مستأجر السفينة
Arrimage	رص البضاعة	Agent d'assurance	وكيل التأمين
Arrimeur-juré	خيىر الرص	Agents maritimes	الملاحون
Assemblée générale	جمعية عمومية	Agents terrestres	العمال البريون
سة	حممية عمو مية تأسي	Agrément	موافقة
Assemblée générale consi		Agrès ou apparaux	العتاد
مادية	حمعية عمومية غبر ع	Ancre	المرساة ـــ الأنجر
Assemblée générale extra	ordinaire	Anonyme (société)	مساهمة (شركة)
ã,	جمعية عمومية عادب	Apériteur	مختار المؤمنين
Assemblée générale ordin	aire	Apparaux ou agrès	العتاد
Assistance maritime	الإنجاد البحرى	Apport	تقدمة
Assistance spontanée	المساعدة التاقائية	Apport de crédit	تقدمة اثبان
Association	جمعية ــ شركة	Apport en industrie	تقدمة عمل
		1	

تأمن اسهلاك السندات بقيمتها الاسمية Assurance contre le remboursement au pair

تأمين من إصابات العمل Assurance contre les accidents de travail

تأمين الاضطرابات والزلاز ل
Assurance contre les ementes et trem-

blements de terre

تأمين أخطار الحلاك والتلف والضياع والسرقة Assurance contre les risques de destruction, détérioration, de perte et de vol

تأمن أحطار النقل البرى أو المهرى
Assurance contre les risques des trans-

تأمين التَّوى L'assurance-crédit

ports terrestres ou fluviaux

التأمين الحممى Assurance cumulative تأمين رأس المال المؤجل

Assurance de capital différé

تأمين الأشياء Assurance de choses

أمين الأضرار Assurance de dommages تأمين الحاعة

Assurance de groupe ou collective

تأمن القسط وقسط القسط إلى ما لا ساية Assurance de la prime et de la prime des primes à l'infini

تأمن الأشخاص Assurance de personnes

شركة محاصة Association en participation شريك Les assurances

تأمين بقسط ثابت

Assurance à prime fixe

التأمين الحوى Assurance aérienne

تأمين الحريق الأول Assurance au premier feu

تأمن السيارات L'assurance - automobiles

تأمن مع مشاركة آجلة

Assurance avec participation différée

تأمين مع مشاركة عاجلة Assurance avec partictipaion immédiata

partictipaion immédiate تأمن الحاعة

Assurance collective ou de groupe Assurance combinée التأمن المزجى

التأمين التكميلي Assurance complémentaire

تأمين المرض Assurance contre la maladie تأمين الشيخوخة

Assurance contre la vieillesse

تأمين البطالة

Assurance contre le chômage

تأمين الحريق Assurance contre l'incendie

التأمين المحتلط برأس مال متغير Assurance mixte à capital variable التأمين المختلط البسيط أو العادى

Assurance mixto simple ou ordinaire التأمن التعاوني المواليد L'assurance - natalité التأمن في المواليد التأمن في الرواج والمهور

L'assurance - nuptialité, dotale التأمن التقو بمي

Assurance par assessement

التأمين الشعبي Assurance populaire التأمين على ذمة الغير أو لذمة الغير أو لحساب الغير

Assurance pour compte de qui il appartiendra

Assurance pour compte التأدين الفضول المالية ال

التأمن لمصلحة من يثبت له الحق فيه Assurance pour le compte de qui il appartiendra

التأمن الخاص التأمن الخاص Assuranoo progressive التأمن التصاعدى Assuranoo réciproque التأمن المتبادل تأمن بلا مشاركة في الأرباح

Assurance sans participation aux bénéfices

تأمين بسيط لراتب عندالوفاة

Assurance simple de rente en cas de décès

تأمين راتب بُقيا مؤةت

Assurance de rente temporaire de survie تأمن المسئولية

Assurance différée de survie

التأمن لحالة الوفاة

Assurance on cas de décés التأمن لحالة البقاء

Assurance en cas de vie

Assurance enrichissement التأمن من الحيانة التأمن من الحيانة التأمن البرى

Assurance fituriale التأمن غير المحلود Assurance illimitée التأمن غير المحلود التأمن الملل (تأمن صفية لما تمن)

Assurance in quo vis

اتأمين التعويض تأمين التعويض التامن الفردى من العوارض

Assurance intégrale ما التأمين الشامل التأمين الشامل المعتدد التأمين السري المعتدد المعتدد المعتدد التأمين المحرد المعتدد المعتدد المعتدد التأمين المحدد المعتدد التأمين المحدد التأمين المحدد المعتدد التأمين المحدد المعتدد المعتدد

	1
المؤمّن Assur6	Assurance sociale التأمين الاجهاعي
المؤمن Assureur	تأمين السفينة Assurance sur corps
تخصيص التأمين	تأمن الشحنة Assurance sur faculté
Attribution de l'assurance زيادة أسباب الخطر Augmentation de risque	تأمين المعجر بسعر السوق Assurance sur la valeur vénale des fonds de commerce
مسلفة على الوثيقة Avance sur police	التأمين على الحياة Assurance sur la vie
اسلف Avances	التأمين المؤقت Assurance temporaire
سلف على المؤجل Avances sur différé	تأمين مؤقت لرائب بقيا
عوار ــ مغرم (ج . العواريات ـــ المغارم)	Assurance temporaire de rente de sur- vie
Avarie العمواريات العامة أو الكعرى ـــ المغارم العامة أو الكعرى Avaries communes ; avaries grosses	التأمين البرى Assurance terrestre تأمين كل الأخطار Assurance tous risques
العواريات العينية Avaries dommages المغارم النقدية المغارم البسيطة أو اخاصة Avaries sumples ou particulières	تأمين البلى L'assurance-valeur à neuf ou vétusté تأمين عمرى على رأسين أو أكثر Assurance vic-entière sur deux ou
ملحق الوثيقة Avenant إشعار إشعار	plusieurs têtes تأمین عمری علی رأس Assurance vie-entière sur une tête
1	; 3

Banqueroute

Banqueroute frauduleuse

التغالس Bagages التغالس بالتدليس التعاليس Bailleur de fonds أمعمة الشريك الموصى Bailleur de fonds ou commanditaire

وثيقة عقد القرض البحرى	التفالس البسيط Banqueroute simple
Billet de grosse ; lettre de grosse ; contrat de grosse	جراثر الربان Baraterie
Block policy تأمين النفائس	المركب Bateau
أصل بوليصة النقل	Bénéfice , , , , , , ,
Bonne lettre de voiture	Bénéficiaire المستغيد
المرافأة Bornage	الموفى الاحتياطى
الاقتراض البحرى بضهان السفينة (قانون	Besoin ou recommandataire
إنجلزى)	ميز انية Bilan
Bottomry bonds	سند إذني ــ سند لأمر Billet à ordre
ورقة الانضهام Bulletin d'adhésion	سند لحامله Billet au porteur
,	
O	ı
سفينة بضائع مختلطة Carge mixte	Cabine English
Cautionnement , Julia	المساحلة Cabotage
Cautionnement en espèces كفالة نقدية	المساحلة الدولية Cabotage international
كفالة أوراق مالية	Cabotage national المساحلة الإقليمية
Cautionnement en valeurs	حساب الاحتمالات
مراقب Censeur	Calcul des probabilités
تحويل المحفظة Cession de portefeuille	جلفطة السفينة Calfatage
نافلة الربان (ج نوافل)	جلفط السفينة Calfater
Chapeau de capitaine ; droit de chapeau ;	الربان Capitaine
vin du maître ou du marché; vin du pot de maître; chausses du maître (plus ancien); hatomney	رأس المال Capital
Chargement الشحن	وشق السفينة Cargaison
Les Chargements الفعلاوات ــ الضمائن	سفينة بضائع خطية
الشحان Chargeur	Cargo-liner ou navire de charge de ligne
i	-

شه ط اله فاء عند المدسه ة

Clause de retour à meilleure fortune

شرط الرجوع بلا مصروفات

Clause de retour sans frais

شرط التراضي على القسة

Clause de valeur agrée

شم ط الضمان Clarge durroire

شرط عدم القبول Clause non acceptable

شرط: لا تحمل المغارم طبقا لعادات وعرف البحاري

Clause: "outre les avaries selon les us et coutumes de la mer"

شرط عدم الإشعار

Clause sans avis; clause sans autre avis شرط منع الرجوع بكمبيالة

Clause sans compte de retour

شه ط عدم الضهان أو شرط الحزاف

Clause sans garantie ou clause à forfait شه ط الاشعار Clause suivant avis

شه ط التنازل عن الامتياز

Clause: "un franc pour tout frêt"

إقفال التفايسة لعدم كفاية الأموال

Clôture nour insuffisance d'actif

التأمين الاقتراني Co-assurance

Colis طرود

اصطدام السفن

Collision en mer ou abordage

Collision at sea

Charte-partie عقد إبجار السفينة Les châtelusionnes شم كات الشاتلية

نافلة الريان (ج. نوافل)

Chausses du maître (plus ancien); droit de chapeau; chapeau de capitaine; vin du maître ou du marché; vin du pot de maître ; hatmonev

Сћед це

الشك شك إذني - شبك لأمر

Chèque à ordre

شبك لمسمى

Chèque à personne dénommée ou non à ordre

Chèque barré ou croisé شك مسطر

Chèque certifié شبك معتمد

Chèque postal شلك بريد

Chounah شونة (ج. شونات) Classement d'avaries

تصنيف المغارم شه ط الحزاف أو شرط عدم الضمان

Clause a forfait ou clause sans garantie

شه ط عدم تحرير بروتستو

Clause de dispense de protêt شه ط اختيار الموطن

Clause de domiciliataire

شم ط عدم النزاع في الوثيقة

Clause d'incontestabilité de la police

شمط الفائدة الثابتة Clause d'intérêt fixe شه ط اله فاء الاحتياطي

Clause de recommandation

مقاصة الأخطار

حساب جار

Compensation des risques

Compte courant

الحساب الحارى المكشب ف أي الطرفين

Compte courant à découvert réciproque الحداب الحاري المكشوف من طرف واحد Compte courant à découvert unilatéral الحساب الحارى المتبادل

Compte courant réciproque

الحساب الجارى البسيط

Compte courant simple حساب شكات أو و دائع "

Compte de chèques ou de dépôts الحساب المصر في _ الحساب في البنك

Compte en banque

الصالح مع الإبراء Concordat de remise

الصاءح مع التخلي

Concordat par abandon d'actif

الصلحمع التلوم

Concordat par atermoiement Concordat préventif الصلح الواقي

Concordat simple الصلح البسيط الشروط العامة للبوليصة

Conditions générales de la police

الشروط الخاصة للموليصة

Conditions particulières de la police جواز الإنحار Congé; passeport maritime الثد بك الموصي

Commanditaire ou bailleur de fonds Commandite

توصية

توصية (شركة)

Commandite (société en)

شريك عامل في شركة توصية Commandité

توصية بسيطة أو توصية بأسهم (شركة)

Commandite simple ou commandite par actions (société en) Commis voyageur حه ال تجاري

مأمه و الحسابات

Commissaire aux comptes

عَمه ل النقل

Commissaire de transport; commis sionnaire de transport

Commission عمى لة _ الوكالة بالعمولة

عم لة المكشوف

Commission de découvert

عمالة التثنية

Commission de reassurance

Commission de règlement لحنة التسوية

الوكيل بالعمولة _ العَمول

Commissionnaire

عمى ل النقل Commissionnaire de transport; com-

missaire de transport

وكيل بالعمولة ضامن - عمول ضامن

Commissionnaire ducroire

المضاد	تأمين الرد ـــ التأمين
Contre-assurance	-
	التأمين المضاد الممتد
Contre-assurance étend	
طيب العكسي	القيد العكسى ــالتش
Contre-passation	
Coque du navire	هيكل السفينة
Cote de navire	رتبة السفينة
Cotisation	اشتر اك
Courtage d'affrètement	سمسرة الاستثجار
Courtier	سمسار
Courtier d'assurance	سمسار التأمين
Courtier interprète	سمسار التسهيلات
Courtier maritime	سمسار بحرى
Crédit	الدائنية . له
Crédit-rentier	مستحق الراتب
Croupie _r	ردي <i>ف</i>

Congédiement	التسريح
Connaissement	تذكرة الشحن
	إيداع البضاعة
Consignation des mare	han dises
Consortium; pool	اتحاد المؤمنين
	منشی الراتب
Le constituant de la r	ente
Construction du navir	بئاء السفينة ه
	العقود التجارية
Les contrats commerci	aux
('ontrat d'assurance	عقد التأمين
لبحرى	وثيقة عقد القرض ا
Contrat de grosse; billet de grosse	lettre de grosse;
Contrat de passage	عقد نقل المسافرين
	عقد النقل البحري

عقوط Déclaration d'aliment إبلاغ الشحن Déclaration de risque تقرير وجوه الحطر كالمتادثة المخارثة المخ

التفريغ Débarquement ; déchargement المديونية . منه المديونية . منه Débit مدين بالراتب Débiteur مدين Débiteur حطام السفينة Débris du navire ; épave حطام السفينة Déchargement ; débarquement

Contrat de transport maritime

D

ربیحة (ربح موزع) Dividende
ربيحة صورية Dividende fictif
ربيحة حقيقية Dividende réel
توزيع الأخطار
Division ou dispersion ou dissemina- tion des risques
Docks ; magasins généraux خازن عمومية
المختار موطنة للوفاء Domiciliataire
الضامن الاحتياطي (في الكمبيالة)
Donneur d'aval
الآمر بالسحب (فى الكمبيالة المسحوبة
المدة الغير)
Donneur d'ordre
التأمن المضاعف Double assurance
المغارم العادية
Droit d'avaries ou menues avaries ou petty charges
نافلة الربان (ج . نوافل)
Droit de chapeau; chepeau de capi- taine; vin du maître ou du marché; vin du pot de maître; chansses du maître (plus ancien); hatmoney
Droit de discussion حق التجريد
Duplicata one one

Déconfiture Jamel
التخلي عن المنمينة
Délaissement du navire
Délit مجنحه
زوال اليد . زوال الحيازة Dépossession
Dépôt الوديعة
رفع اليد Dessaisissement
Dessin C")
المرسل إليه Destinataire
Destruction (d'un titre) (الصلث) هلاك (الصلث)
المؤجل Différé
كنفض القسط Diminution de prime
المدير العام Directeur
Discussion (droit de) (حق التعجريك (حق
خبير الدواريات Dispacheur
توزيع الأخطار
Dispersion ou dissemination ou divi- soin des risques
الحاضر ــ الحر Disponible
توزيع الأخطار
Dissemination ou dispersion des risques

انحلال (الشركة)

Dissolution (d'une société)

Е

التسجيل Enregistrement عنوان المعل Enseigne مكتب الإدارة بأحد حزاف Entreprise de gestion à forfait ادخار التثمير Epargne créatrice ادخار الاحتياط Epargne réserve حطام السفينة Épave : débris du navire الملاحون Équipage ; gens d'équipage ; gens de mer القطع (الحصم) Escompte تقدير الأوراق المالية Estimation des valeurs ببان الورود ou manifeste État de chargement d'entrée تقدير التوظيفات ــ تقدير التثمىر L'évaluation des placements استبعاد الخطر Exclusion de risque التنفيذ في اليورصة Exécution en bourse السنة المالية للشم كة Exercice social المر سل Expéditeur

Échéance الاستحقاق جنوح السفينة ــ تشحط السفينة Echouement du navire الحنوح العمد Echouement volontaire محرد ۔ مکتوب Écrit و، قة تحارية Effet de commerce Effet de complaisance ورقة مجاملة Effet domicile اله رقة الموطنة ورقة صورية Effet fietif شحن السفينة Embarquement des marchandises إصدار Emission الاقتراض البحرى Emprunt à la grosse Endossement

تفلهس تأميني تتلهس تأميني Endossement à titre de garantie ou pignoratif

تظهیر شرطی Endossement conditionnel تظهیر شرطی

تظهير على بياض Endossement en blanc

Endossement de procuration

Endossement partiel تظهير جزئى

F

الاحتياطي الاتفاقي Fonds de réserve statutaire زيادة المخار Forcement de vapeur تقوية الأشم عة Forcement de voiles ذمة السفينة Fortune de mer نفقات جاب العقود Frais d'acquisition نفقات التحصيل Frais d'encaissement مصه وفات الإدارة Frais de gestion تواتر الأخطار Fréquence des risques Frêt : nolis نول السفينة Fréteur الناقل Fusion اندماج

إفلاس Faillite إفلاس فعملي أو إفلاس واقعي Faillite de fait ou faillite virtuelle نسخة بوليصة النقل Fausse lettre de voiture أنوار الحطر Feux des positions موغسس Fondateur مال استهلاك (الأسهم أو السندات) Fonds d'amortissement (des actions ou des obligations) Fonds de commerce متجر الاحتياطي القانوني

G

Gérant المباشر المباشر Gouvernail (اللمغة)

Gens de mer; équipage; gens d'équi-

Fonds de réserve légal

H

Hypothèque maritime

أو هن الرسمى البحرى Homogénité des risques أبيانس الأخطار التعريفة التصديق على التعريفة Homologation du tarif

ĭ

Innavigabilité de navire

استنزال المدفوع Imputation de paiement

.1

قاضى التفليسة Juge commissaire حكم إشهار الإفلاس

الإلقاء: الرمى , الطرح Jauge (jaugeage) الإلقاء: الرمى , الطرح يومية السفينة يومية السفينة Journal de bord ou livre de bord ou livre de bord ou

L

المبادة السفينة المفينة (cartificate of registry)

Lettre de voiture النقل الموادد المبادة المفينة خطية الموادد اللويدية السفينة المفينة المف

Loi des grands nombres

الهٰ الله

Lamaneur ou pilote-lamaneur ماد ألفلا لله

Lettre de change تذكرة المأمن تنافرة المأمن الموتوب المؤلفات المؤ

ĽI

البحار (ج. البحارة)

Marque

علامة

Mascaret

الكتلة الدائثة

Masso active ou masse créancière

الكتلة المدائة

Masso contribuablo ou masse passive

Machines الآلات

Magasins généraux; docks غازن عمومية
بيان الورود

Maufeste d'entrée ou état de chargement
بيان الصدور

Manifeste de sortie
بيان الصدور

Marchandise

المغارم العادية Menues avaries ou droit d'avaries ou petty charges بيع الوكس بيع الوكس نقل تكليف السفينة في الحمرك	Masse des orénnoiers کتلة الدائين السواری Mâts الہمیٹ		
Mutation en douane	Mention en marge de l'enregistrement		
	N .		
سفينة بضائع خطية	الغرق النام Naufrage absolu		
Navire de charge de ligne ou cargo- liner	غرق السفينة Naufrage du navire		
سفينة مختلطة Navire mixte; paquebot mixte	صلاحية السفينة Navigabilité du navire		
سفينة مجردة Navire nu	العيد Navigation de pêche		
Nolis; frêt أول السفينة	الترهة Navigation de plaisance ملاحة الترهة		
عقد إيجار السنينة Nolissement تذكرة التأمين	Navire السفينة		
Note de couverture ou lettre de couverture	Navire armé قَيْمَة مِجهْزَةً		
0			
فتح اعماد بالحساب الحارى	أعمال مصر فية ـــ أعمال البنوك Operations bancaires		
Ouverture de crédit en compte courant	فتح اعباد Ouverture de crédit		
	P		
سنمينة البريد Paquebot	Paiement		
سفينة مختلطة Paquebot mixte; navire mixte	الرفاء بالواسطة أو حين البرونستو (النكرة) Paiement par intervention on sous protet		
القيد في الحساب ــ التشطيب	أوراق السفينة Papiers de bord; pièces de brod		

Prime chargé

Prime fixe

Prime liée

Prime d'émission

Police d'assurance	وثيقة التأمين
رى	الوثيقة بالحساب الحا
Police en compte cou	rant
	وثيقة التأمين العائم
Police flottante ou d'a	bonnement
Pool; consortium	اتحاد المؤمنين
مال من ونی یبی مصروفا	الىكراء . ميناء(مف
	مذكراً)
Port	
Port d'attache	ميناء القيد
Port de charge	ميناء الشحن
Port de destination	ميناء الوصول
Port dû	كراء مستحق
Port payé	كراء مدفوع
Poupe de navire	الكوثل
	المستأمن
Preneur d'assurance ou	souscripteur
Prestation de l'assureur	عهدة المؤمن ا
Prêt à la grosse	قرض المقامرة
Prime	قسط التأمين

القسط المعلى

علاوة إصدار

قسط السفرتين ــ قسط الذهاب والإياب

قسط ثابت

جواز الإمحار Passeport maritime; congé الشهادة الصحية Patente de santé الشهادة الصحبة الماوثة Patente de santé brute الشيادة الصحبة النظفة Patente de santé nette الشمادة الصحة المرينة Patente de santé suspecte Période suspecte فيم ة الارتباب التقرير الخاص Petit consulat ou petit rapport أوراق السنمنة Pièces de bord ; papiers de bord Pilotage دلالة السفينة Pilote دليل السفينة دليل سواحلي Pilote coctier دليل العُباب Pilote-hauturier Pilote-lamaneur ou lamaneur Pirate القرصان (ج. القراصنة) القر صنة Piraterie توظيف الرصيد - تشمىر الرصيد

توظیف الرصید – تشمر الرصید Placement de réserve الرئیسم Le plein (de conservation de la compagnie) Police ajustable Production à la faillite الادلاء في التفلسة الربح البحري Profit maritime استمارة التأمين Proposition d'assurance بروتستو عدم القبول (نكرة عدم القبول) Protêt faute d'acceptation بروتستو عدم الوفاء (نكرة عدم الوفاء) Protêt faute de paiement Proue de navire مقابل الوفاء Provision شركة التعاون الصورية Pseudo mutuelle

القسط الدوري المتزايد

Prime périodique croissante القسط الدوري المتناقص

Prime périodique décroissante القسط الصافي Prime pur

القسط المتساوي الدوري

Prime uniforme périodique

القسط الوحيد Prime unique مدأ التعاون Principe de la mutualité

احتمال حساني Probabilité mathématique

احمال إحصائي Probabilité statistique

الصالب Quille قىر اط Quirat المقار ط Quirataire

الحج الصحر Quarantaine الخيار خيار وان ساء

Qui mavult-vult, qui préfère veut

R

التثنية للخطر المتجاوز

Réassurance au deuxième risque التثنية بالمحاصة

Réassurance de quote-part ou réassurance en participation

التثنية فبما جاوز الوسع

Réassurance en excédent de plein التثنية فيما جاوز حدا من الحسارة

Réassurance en excédent de sinistre

Rachat

التخالص

شطب التسجيل

Radiation d'enregistrement

رم السفينة Radoub

التكملة Rappel de cotisation

التقرير البحري

Rapport de mer ou consulat

Réassurance يثنية التأمين المثنى Réassurance

1
لثنى تأمينه Róussuré
Réassureur التأمين Réassureur
Récépissé
Recepteur لقابض
Rechange; retraite كمبيالة الرجوع
الموفى الاحتياطي
Recommandataire ou besoin
تصحيح الحسابات
Redressement des comptes
Réduction التخفيض
تخفيض مبلغ التأمين Réduction du capital
رفض التسجيل Refus d'enregistrement
Registre des assurances سجل التأمينات
قاعدة ربع العقار
Règle du quart de l'immeuble
قاعدة التخفيض النسبي
Règle proportionnelle (règle de la réduction proportionnelle)
التسوية الودية أو الصلح الودى
Règlement amiable
تسوية المغارم Règlement d'avaries
Règlement par avaries جبر المغارم
رد الاعتبار Rehabilitation
الرسو العارض Relâche
تعويم السفينة
Relèvement du navire ou renfloue- ment

Retrocession	تثليث التأمين
Revision de l'estimation	مراجعة التقدير"
Revision des comptes	مر اجعة الحسابات
	العدول لاولاد
Révocation pour cause d'enfant	de survenance
Risk-note	شرط عدم الضمان
Le risque locatif	الحطر الإيجابى
Risques exclus	أخبطار مستبعاءة
Ristourne	الانتقاض ــ الرد

شركة التأمين التعاونية الشكل -La société d'assurance à forme mut

uelle

شركات التأصيل (شركات الرسملة) Sociétés de capitalisation

شر كات ترتيب السفن

Sociétés de classification

شركاتُ الادخار Société d'epargne

Sociétés de secours mutuels

Société en commandite simple ou société en commandite par actions رصيد الأخطار الحارية

Réserve pour risques en cours

رصيد التعويضات تحت التسوية Réserve pour sinistres restant à règler

(non encore règlés)

رصيد التأمين Réserve technique الاقتراض البحرى بضهان البضاعة (قانون إنجلنزى)

Respodentia bonds

سحب الموافقة Retrait d'agrément

كمبيالة الرجوع Retraite ; rechange

a تحت مو افقة المصنع »

Sauf-approbation de la fabrique.

الانقاذ الشاطئي Sanvetage à la côte

إنقاذ السفينة Sauvetage du navire إنقاذ البحري

Selection des risques تخبر الأخطاء

رهن السفينة Ship mortage

الإشارات الصوتية Signaux phoniquos سمة

Sinistre at 215

شركة مساهمة Société anonyme

شركات امتلاك العقارات

Sociétés d'acquistion d'immeubles

ىل الشحنأو التفريغ) Surestaries	مد ميعاد السقالة (مد أج			
Surprime	علاوة القسط			
	وقف (التأمين)			
Suspension (de l'assurance)				
Syndic	وكيل التفليسة			
إلب الدائنين Syndio de l'union	و كيل الاتحاد ـــ و كيل			
Syndic définitif	وكيل التفليسة النهائى			
Syndic provisoire	وكيل النفليسة المؤقت			
Syndicat de garanti	نقابة التأمين العمالى ie			

Somme assurée	مبلغ التأمين					
Sous-assurance	تأمين البخس					
Souscripteur .	المحرر					
	المستأمن					
Souscripteur ou preneu	r d'assurance					
Souscripteur; under-writ	مكتتب er					
الية	خصوص السنة الم					
Spécialité de l'exercice						
ميعاد السِّقالة (أجل الشحن أو النفريغ)						
Staries; jours de planche						
Sur - assurance	تأمن المغالاة					

T

المسحوب عليه Tiré الساحب Tireur حمولة السنبينة Tonnage Tonne الطن (وحدة الوزن) الطنة (وحدة الحجم) Tonneau منهاج التثنية Traité de réassurance سفينة معيشة Tramp; tramp steamer Transbordement المسافنة Transfert de portefeuille توجيه المحفظة تحويل التأسين Transmission de l'assurance

Tables جداول Tables de morbidité جداول الأمراض Tables de mortalité جداول الوفيات جداول أصحاب الرواتب الفرنسيين Table de R.F. اثنات الأخطار Tableaux de classement Tarif maximum الحد الأعلى للتعريفة Tarif minimum الحد الأدنى للتعريفة Tarif réduit أجرة مخفضة Taux de mortalité معدل الو فيات Les tentines الشه كات التنطية

	نون التجارى	مصطلحات القا	91
Transporteur Traveller's checks	الناقل شيكات السفر	Transmission de portefenille Le Transport U	نقل المحفظة النقل
Unio	on des créanciers	. ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	تحاد الدائنين
Vin du maitre ou d pot de maître ; d chapeau de capit	roit de chapeau;	القيمة الصافية Valeur brute; valeur nette مصروفات. تأمين، نول) Vente eaf (coût, assurance, frê سلامة. وصول) Vente fob (frank on board) Verification des créances ن Vignette (كنير)	بيع كاف ((tit) بيع فوب (تحقيق الديو
		w	

سند الخزن

Warrant

مصطلحات الاقتصاد انسياسي

مصطلحات الاقتصاد السياسي

Abstraction

А. .

التجريد

هو إطراح كثير من عناصر البحث
 والاكنفاء بعناصر قليلة مسلم بها تشاد على
 أساسها الله إعد الاقتصادة » .

Accuparement الإحراج بالاحتباس Corner

و هو أن يعمد المشترى لأجل إلى الحصول على معظم الكميات الموجودة من السلعة حتى لا يتمكن البائع عند حلول الأجل من تنفيذ التراء ع

إصابات العمل العمال Accidents du travail إصابات التي يستهدف لها العامل في التاء قدامه بالعمال .

Action Share; stock

« جزء من رأس مال شركة المساهمة » .

السهم العيبي Action d'apport « هو الذي يعطى متمامِل تقديم حصة عينية كعقار أو مقابل عمار »

Action de jouisance التمتع

ا سهم يعطى لحادل أنسهم أ.. تبلك وخوله الحصول على جزء من الأرباح أقل ثما يحصل ماء علما السالمات م

عليه حامل السهم العادى a . عليه حامل السهم العادى . Action de numéraire

هو الذي يعطى نظير الاكتناب نقدا
 في الأسهم .

Action privilégiée السهم المتاز

Preferred atook

ه سهم يتمتع حامله عزاا خاصة كأن
يعطى له ربح ثابت بطريق الأولوية على
الأسهم المعتادة . وأن يشترك بعد ذلك في
يقية الأرباح وذلك عسب مايكون منصوصا
علمه في نظام الشركة » .

Actuaire (في شركة التأمين) Actuary

ه هو خبر فى حساب الاحتمالات ، نظام القبول المؤقت Admission temporaire . نظام خاص بالبخسائع الأجندية التى تدخل أرض الدولة على أن تخرج مها بعد تحويلها صناعيا » .

سمسار (برصة الأوراق المالية)

Rfook broker « وسيط مهمته إنجاد الصلة بن الأشخاص

Agent de change

المستعدين للبيع والأشخاص الراغبين في الشراء ثم العمل على تحقيق غرضهم » .

الأراجيف (نى الأسواق) Agiotage (إشاعات تنشر بقصد التأثر فى الأسعار،

Amortissement (المالي) Amortization

« إيفاء قيمة الأسهم والسندات لأربابها ».

Anarchiame
Anarchiam

و مذهب يقول بإلغاء الملكية والدولة
والدين حميعا وأن يصبح العام والعقل هماالمول

والناين أميله وال يطبيح اللهم و. عليهما في إرشاد الناس » .

Apprentic Apprentice

« من يجرى تدريه على المهنة ، وفى نظام الطوائف كان يلتحق مجدمة المعلم عدد من الصبية يقوم بتعليمهم ويدينون له بالطاعة والدلاء » .

Apprentissage التمهين Apprenticeship « هو التدريب على إحدى المهن ، وكان

هذا من لوازم نظام الطوائف » . التحكيم Arbitrago Arbitration « إحالة النزاع بين العهال وأرياب الأعمال

إلى شخص ثالث أو هيئة الفصل فيه ٥ . موازنة سعر الصرف Arbitrage du chango

Arbitrage of exchange

« عملية تقومها البنوك و هي شراءالأوراق .

" سببه تعربهم، البنوك ولهى شراءالاوراق الأجنبية موضوع الصرف من الحهات التى هبطت فها أثمامها لتنيمها فى الحهات التى ارتفع فها السعر».

Assistance الإعانة Relief

« مساعدة الأشخاص الذين لا تكني
 مواردهم لسد حاجتهم ».

Assistance privée الإعانة الخاصة Private relief

مساعدة من جانب الهيئات الحاصة كالحمعيات الخبرية ».

Assistance publique الإعانة العامة Public relief

ه مساعدة تقوم بها الدولة والهيئات المحلية». .

Assurance التأمين Insurance

عقد ياتزم بمرجه شخص أن يعوض
 آخر عما يقع له من خطر معين مقابل دفع
 إتاواتويسمي الأول مؤمّنا والثاني ومّناله.

Banking principle

مدأحرية الإصدار ١ مبدأ بتلخص في جعل إصدار الأوراق

المصر فية حرا دون تدخل منجانب الحكومة ٥.

البنك - المصر ف Banque

Bank

« البنك مؤسسة تقوم بعمليات الاثمان بالاقتراض والإقراض ، .

البناك المركزي أو المصم ف المركزي _ البنك الرئيسي أو المرف الرئيسي - بنك البنوك أو مصم ف المصارف

Banque centrale ou banque des ban-Central bank or banker's bank « اسم يطلق على بنك الإصدار » .

بنك الإصدار - مصرف الإصدار

Banque d'émission Rank of issue « هو الذي يقوم بإمهدار الأوراقالمصفة».

البنوك الزراعية - المصارف الزراعية

Banques agricoles

« هي التي تقوم بعمليات التسليف الزراعي ». بنوك الأعمال - مصادف الأعمال

Banques d'affaires

ه هي التي تقوم بعمليات طويلة الأجل مثل إنشاء منشآت صناعية » .

التأمين الاجتماعي Assurance sociale Social insurance

« تأمن براد به الاحتياط من نتائج بعض المخاط التي تستهدف لها فئة معينة من الأشخاص ىسبى حالتهم المادية أو ظروفهم الخاصة » .

السعر الأحسن Au mieux Best price

« هو السعر المناسب الذي يترك لاسمسار حرية اختياره » .

التسايف على بضائع

Avances sur marchandi

و التسليف بضمان بضائع و .

التسليف على أوراق مالية Avances sur titres « الإقراض بضماد أوراق مالية » .

الأسعاد ٥ .

الدول الأخرى ، ،

مضاد ب على النرول (نزولي) Baissier Bear; shorts ه و الذي يرمى إلى الاستفادة من انحفاض

الميزان الحسابي Balance des comptes Balance of payments « بيان ما للدولة وما علما من الديون قبل

المزان التجاري Balance du commerce

Balance of trade « سان قيمة الصادرات وقيمة الواردات».

بنوك الودائع ـــ مصارف الودائع Banques des dénôta

Deposit Banks « هي التي تقوم بعمليات قصدرة الأجار...

السند الإذني السند الإذني Promissory note « محرر يتضمن التزاما بدفع مبلغ لإذن شخص معن أو لحامله في تاريخ معن » .

Billets de banque(تق مصر فية (بنكنو ت Banknotes

 هى أوراق يصدرها بنك الإصدار مشتملة على تعهد بدفع مباغ معين من النقود المدنية لحاملها عند الطلب ».

نظام المعدنين (المعدنية الثنائية) Bimetallism Bimetallism

 « نظام بجعل لكل من النقود الذهبية والفضية قوة إبراء مطلقة. والفانون محدد النسة بديما وبقرر حرية السك لكا, مبداء.

Bolchevisme البلشفية Bolchevism

و هي مذهب شيوعي يرى أن من المستحيل على الهيئة الاجياعية أن تنتقل طفرة مرالنظام الرأسالي إلى النظام الشيوعي ، وأنه لابدمن دور انتقالي يطبق في مذهب الحماعية إلى أن تشير عقلية الناس . وواضع هذا المذهب لينين (Gána)).

العائد الذي يوزع على أعضاء الجمعية المبلغ الذي يوزع على أعضاء الجمعية

التها: يَّة بنسبة معاملاتهم معها بصرف النظر عن حصتهم في رأس المال » .

البُرْصة (البورصة) Bourse

Bourse; exchange

ا اجتماع يعقد فى مواعيد دورية _ يوميا فى الغالب _ لأجل القبام بعمليات شرا البضائع والأوراق المالية وبيمها ، وقد يطلق مكانا اللانظ على مكان الاجتماع أوزمانه أو محد،ع السمنقات الثر تعقد »

« ترك الاتصال بشخص معين أو التعامل معه » .

شهادة اختراع . براءة اختراع

Brevet d'invention
Patent
هشیادة تعطی الدختر ع الذی سرا مادیتراعه،

مكتب التخديم Awareau de plucement مكتب التخديم « منشأة للبحث عن عمل للعمال » .

مكتب العمل الدولي

Bureau international du travail International labour office a ani class apart india laceby a

صندوق الضمان Caisse de garantie سندوق أنشئ في بورصة البضائم

الآجلة فى مصر والغرض منه مواجهة كل توقف بحصل من السهاسرة أثناء سبر العملية بأن يقرم . وثنا بأداء ما ارتبطبه السمسار من التعهدات .

صندوق التصفية منظمة المرصات تتركز و صندوق بوجد في يعض البرصات تتركز في محميع العمليات الآجلة في البرصة ويضمن تنفيذ العمليات و

رسمال (رأس مال) (Capital

ه مجموعة الأموال التي يملكنها الإنسان في
 وقت معين » .

رسمال (رأس مال) متداول Capital circulant

Circulating capital

ه هو الذي لا يستخدم في الإنتاج إلامرة
واحدة ثم يسهلك أو يتغير شكله مثل الفحم
والنقود »

رسمال (رأس مال) عینی

Capital en nature Capital goods

« يطلق على الثرواتالتى تستخدم بأعيابها مباشرة فىالإنتاج مثل المواد الأوليةوالآلات».

رسمال (رأس مال) قميميCapital en valeur Money capital

« هو الرسمال مقدرًا بالنقود » .

« هو الذي يستخدم في الإنتاج أكثر من
 مرة دون أن يتغير شكاه مثل الآلات ».

رسمال (رأس مال) کاسبCupital lucratif رسمال (رأس مال)

 « هو الرسمال ذو الدخل أى انثروة الى تغل اسماحها دخلا واو لم تستخدم مباشرة في الإنتاج » .

رسهال (رأس مال) منتج Capital productif Productive capital ه هو الثروة الناتجة عن عمل سابق.

 هو الثروة الناتجة عن عمل سابنا والمستخدمة في إنتاج ثروة أخرى

الرسمالية (الرأسمالية)
Capitalism

(الم المعنيان : الأول - كثرة الأموال

المستخدمة في الإنتاج . والثاني - النظام الذي
تكون فيه رؤوس الأموال غبر مماوئة العمال».

الكارتل انفاق المتبجن .حاف المتجون الاعداد الاعداد انفاق بم بين عدة ومسات تشمى إلى فرع معين من فروع الإنتاج بقصد احتكار السوق أو بقصد تنظيم المنافسة مع استبقاء شخصية كل مؤسسة ١١ شخصية

Cartes de rationnement بطاقات الحرايات Ration cards م بطاقات محدد فها الكمية الى للأفراد

الصرف

حق شرائها » . غ. ف المقاصة

Chambres de compensation Clearing I ouses

 « منشآت تقوم بتسوية ديون البنوك بعضها قبل البعض الآخر » .

Change Exchange

مبادلة عملة وطنية بعملة أجنبية أو التبايع
 أوراق تجارية مسحوبة على الخارج ويطلق
 أيضا على سعر المبادلة »

سعر الصرف بما دون التعادل

Change au dessous du pair Exchange at discount

 لا يعتبر سعر الصرف دون حد التعادل إذا
 كان ثمن النقود الأجنبية أو الأوراق الأجنبية أقل من نسبة كمية الذهب في العملتين ».

سمر الصرف بما فوق التعادل

Change au dessus du pair Exchange at premium

« يعتبر سعر الصرف فوق حد التعادل إذا
 كان ثمن النقود الأجنبية أو الأوراق الأجنبية
 أكثر من نسبة كمية الذهب في العملتين »

Change au pair الصرف بالتعادل Exchange at par

ا يعتبر سعر الصرف عند حد التعادل إذا
 كان ثمن النقود الأجنبية أو الأوراق الأجنبية

يتحدد بحسب كمية الذهب الموجودة في العملتين الوطنية والأجنبية » .

Change défavorable الصرف غير الملام (Unfavourable exchange و يعتبر سعر الصرف غير ملام إذا كان و التعادل ».

Change erratique العرف المتقلب Abnormal exchange

وإذا كانت الدولة تتبع نظام التقودالورقية الإازامية ، فليس هناك أي حد لتقلبات سعر الصرف ، وتسمى هذه الحالة بالصرف المتقل » .

Change favorable الصرف الملائم Favorable exchange

العتبر سعر الصرف ملائما للمولة إذا كان
 دون التعادل » .

Chèque : check

د أمر صادر إلى مصرف من شخص له حساب فيه يكانمه دفع مبلغ من النقود عنه الاطلاع لشخص ممين أو لأمر شخص معين أو لحامله ».

الشيك المسطر Cheque barré الشيك المسطر Crossed check و شيك يتميز بوجود خطين متوازيين في

وسطه من أعلى إلى أسفل » .

Chômage

Unemployment

البطالة

هى عدم توافر العمل لشخص راغب
 فيه وقادر عليه في مهنة تتفق مع استعداده نظرا
 لحالة سوق العمل » .

نص الدولة الأكثر رعاية

La clause de la nation la plus favorisée

The most favoured nation clause

« نص يدرج في الانفاقات والمحامدات

التجارية ، ويموجيه تتعهد دولة لدولة ثانية

عنجها ما قد تعطيه الدول الأخرى من المزايا

شرط الوفاء بضاعة

Clause de paiement en marchandises و شرط ينص عليه في بعض العقود إبان الاضطرابات النقدية ، وبه يلتر مالمدين بالوذاء بمقدار معين من سلعة بدلا من النقود » . منظر طالوفاء بنقد أجنبي

Clause do paiement en monnaie étrangère شرط يدون في العقود متى كانت العملة الوطنية متدهورة » .

شرط الذهب Gold clause و شرط ينص عليه في العقود مقتضاه و شرط ينص عليه في العقود مقتضاه الالترام باللغع ذهبا . وهو لا يقتضي أن يحصل الوفاء بالذهب فعلا ، بل موجبه هو

عصل الوفاء بالذهب فعلا ، بل موجبه هو الدفع بالعملة الورقية مع مراعاة النسبة بينها وين سعر الذهب ».

Collectivisme الجماعية Collectivism ه مذهب اشتراكي يقررأن أموال الإنتاج

مجب أن تكون ملكا للدولة ، وأن تلغى الملكة الخاصة الواردة عليها ، وأن أموال الاستهلاك هى وحدها التى تكون محلا للملكية الخاصة».

مستعمر ات الاستغلال

Colonies d'exploitation Exploitation colonies

« مستعمرات الغرض منها الحصول على الثروات الطبيعية » .

مستعمرات الاستيطان

Colonies de peuplement Population colonies « مستعمرات ينتقل إليها أهالي اللولة المتبوعة إذا ضاق نطاق أرضها».

Colonisation (Variable Colonisation

« يقصد به أحد معنين : الأول - استمال دولة حق السيادة على إقلم خارج عن حدود أراضها . والثانى - تعمير بعض المناطق الى تنقصها الأبدى العاملة » .

الوكيل بالعمالة (بالعمولة) Commission agent
(شخص يعمل لحساب آخر ممتضى عقد تويعاقد باسمه الحاص) . "
توكيل ويتعاقد باسمه الحاص) .

الدّر كز Concentration الدّر كز

« قلة عدد المؤسسات وزيادة ما فيها من
 قوى الإنتاج » .

الامتياز Concession

همو أن تمنح الدولة فرداً أو شركة حق القيام ببعض الأعمال العامة وتفرض عليه النزامات وشروطا يتعهد بالوفاء ما ».

النوفيق Conciliation

Mediation or conciliation « وسيلة لغض النزاع بين العمال وأرباب الأعمال » .

الاندماج Consolidation

« انضهام عدة مؤسسات بعضها إلى بعض انضهاما تفقد فيه كل واحدة منها استثلافا وتحرا محلها حميما شركة واحدة » .

Contingentoment نظام الحصص Quota system

« نظام بمتنضاه تحدد انكميات التي تقبل من يعض الساع الأجنية في مدة معينة وبحرد دخول هذه الكميات تقفل الحدود في وجه البضائع المحددة »

عقد العمل الحماعي

Contrat collectif de travail

اتفاق بين رب العمل ونقابة العمال على

۵ مذهب اشتراكى مبدؤه الأساسى : (من كل بتلىر قوته ، ولكل بقدر حاجته) فهو يكلف كل شخص أن يعمل محسب قوته ، و يعطى كلا محسب حاجته » .

العريف Compagnon Journeyman

« هو فى نظام الطوائف عامل كان يلحق غامة معلم لقاء أجر ، ولم يكن له حق مغادرة تلك الحدمة ، وإن خالف ذلك لم يكن يستطيع أن يعمل لندى معلم آخر » .

Compensation آلمَا صِدَة Clearing

ه هي طريقة لانقضاء الاانزامات بن شخصين كل مهما دائن للآخر ومدين له ، وإذا كان الساحب والمستفيد يتعاملان مع بنوك عتلقة فإن تسرية قيمة الشيكات المسحوبة عليها تحصل بهما بطرين المقاصة كذلك » .

الحساب الحارى الحارى الحارة المعاصلات المحارف بين شخصين بينهما معاصلات مستمرة بموجه تقيد الحقوق والديرن الناشئة بينهما فى دفتر أو قائمة ، ولا تصبح واجبة الأداء إلا عند حلول أجل متفق عليه الإتفال الحساب وما ينتجه الحساب الحارى عندئذ من الرصيد يكون هو الواجب الأداء » .

تحديد ثروط العمل » .

« عتمد ياترم بموجبه شخص أن يعمل في خامة شخص آ-تر لقاء أجر ».

صفقة ضدية Contre-opération « هـ صفقة مضادة للأولى » .

.

الرقابة على الصرف Contròle des changes ou contròle des devises

Exchange control

ا تدخل الحكومة والبنوك الركزية للتأثير
 ف سعر البمرف ال.

اتفاق تجاری Convention commerciale « اتفاق بن دولتین لمدة قصیرة غالباً » .

Coopération التعاون Co-operation

و مذهب اقتصادی شماره (انفرد الجماعة والحماعة للفرد) ومبدؤه تكوين حميات للقيام بعمل مشرك لمصلحة الأعضاء والاستغناء عن الوسيط » عن الوسيط »

مشاركة العمال في رأس المال Copartnership مشاركة العمال في رأس المال بتحويل « اشتراك العمال في رأس المال بتحويل حصتهم في الأرباح إلى أسهم في المؤسسة التي يعملون مها » .

Corporations الطوائف Guilds

و نظام كان منتشراً في أوربا لغاية القرن النامة القرن التاسع عشر ، وفي مصر لغاية القرن التاسع عشر ويتلخص في أدغارسة المهن من صناعية وكالن تعصورة في حادد معمن من الخاف الشارئة كان عامل من الناساتكان قانوني » .

Coupon (کوبون) تسیمة (کوبون)

وريقة ترفق بكل سهم أو سند تفصل
 عند ميعاد دفع الأرباح والفوائد وتقدم
 للحصول علها ».

Cours du change نسمر الصرف Rate of exchange

« سعر مبادلة عملة وطنية بعملة

سعر اليوم Day price « أي سعر بتحدد في يوم معمن ١ .

السعر الاستيارى Cours familialif و تناماول النقرد الورتية بسعر اختيارى إذا كان المدائن غير ملزم بقبول النقود الورقية في المعاملات وكان بنك الإصدار ملزما يصرف قيمها باللهب ».

سمر محادد Exced price

1 سعر خدده المبيل وليس الدمصار أن

1 سعر خدده المبيل وليس الدمصار أن

السعر الإلزامي Cours force

تتداول النقود الورقية بسعر إلزامى إذا
 كان الدائن ملزما بقبولها في المعاملات وكان
 بنك الإصدار معنى مؤتتا من صرفها ذهبا ».

السعر القانوني Cours légal

تتداول النقود الورقية بسعر قانونى إذا
 كان الدائن ملزما بقبولها في المعاملات وكان
 بنك الإصدار ملزما بدفع قيمها بالذهب » .

السعر المتوسط Cours moyen Average price

« سعر يتحدد تبعا للمتوسط الحسابي بين أعلى سعر وأدني سعر ».

سمسار (برصة البضائع) Courtier

Broker « هو وسيط في برصة البضائم » .

Coat de production نفقة الإنتاج Cost of production د مجموع ما أنفق في عمليات الإنتاج

المحتلفة « المحتلفة المحتلفة

« ثمن السلع الضرورية وتتخذأثمان التجزئة أساسا لقياسها » .

نفقات النقل Coûts de transport
Transport charges

التكاليف التي تتحملها الهيئات التي تقوم
النظار » .

التغطية . التأمين (بصفقة آجلة)

Couverture (par une opération à terme) Hedging

هى استخدام الصفقات المؤجلة كأداة
 للحصول على ربح ثابت » .

Crédit الاثنّان ــ الثقة المالية ــ التسليف Credit

 الاثبان هو تقديم مال حاضر نظير الحصول على مال مستقبل وأساسه الثقة و هو لفظ له إطلاقات عتلفة ».

Crédit à court terme التسليف لأجل قصير Short term credit

« هو الإقراض لمدة قصيرة » .

التسليف للاستهلاك Crédit à la consommation

د هو الذي يستخدم في أغراض غير منتجة

من الوجهة الاقتصادية » . التسليف للإنتاج Crédit à la production

Producers' credit
هوالذى يستخدم لزيادة النشاط الاقتصادى
وذلك بإنشاء المنشآت الصناعية والتجارية
أو توسيعها ٤.

التسليف لأجل طويل

Crédit à long terme Long term credit

ه هو الإقراض لمدة طويلة » .

رتدخل السلطات العامة » .

الدورة الاقتصادية Cycle économique Business evele

۱ تتعاقب على المحتمع فنرات رخاء وفتور وتصفية ومجموع هذه الفترات يعمر عنه رالدورة الاقتصادية ».

Déflation الانكماش Deflation

« نقص المتداول من النقود الورقية » .

Damanda العللب Domand

« هو الكمية التي يقبل الأفراد شراءها من سلعة ما يشمن معين ا

طلب السلع المتناوبة Domande alternative Alternate demand

« طلب السلع التي يقوم بعضها مقام بعض».

Démonétisation إلغاء النقود Demonetisation

و عدول الدولة عن استعال نوع من النقد ىإحلال نقد جديد محله ۽ .

Déport المد للبائع

« عملية يقوم بها البائع وهي مكملة لعملية سابقة ولا تعقد إلا وقت حلول الأجل » .

Backwardstion

التسليف الزراعي Crédit agricole Agricultural credit

« نوع من القرض يقصد منه تزويد الزارعين برؤوس الأموال ويكون لمدة قصيرة أو متوسطة n .

التسليف العقارى Crédit foncier

Mortgage credit a نوع من القرض يقصد منه تزويد الملاك

بالأمر ال ويكونعادة مصحوبا رهن رسمي». Criso الأزمة

Crisis

« اضط اب فحائي بط أعل التوازن الاقتصادي وهو منشأ عادة عن اختلال التوازن بين الإنتاج والاستهلاك » .

الزراعة الحفيفة Culture extensive Extensive culture

هي اللي تستخدم فها مقادير قليلة من العمل ورأس المال بالنسبة لمساحة الأرض ، .

الز, اعة الكشفة Culture intensive

Intensive culture

« هي التي تستخدم فيها مةادير كبيرة من العمل ورأس المال بالنسبة لمساحة الأرض » .

نقو د و رقية حكو منة Currency notes « هي نقود ورقية تصدرها الدولة » .

ميداً تقسد الاصدار Currency principle

«ينحصر في تنظيم إصدار الأوراق المصرفية

سعر الإقفال Dernier cours : cours de clôture

Closing price ه آخر سعر فی یوم معن ، .

إنقاص النقود

Dévaluation de la monnaie

Devaluation of money

(تثبیت النقود علی أساس جدید بجعل وحدة النقود ممثلة من الذهب لوزن أقل » .

Devises étrangères الأوراق الأجنية Foreign bills

هى موضوع عمليات الديرف ومثالها
 التحمييالات والشيكات المدجوبة على الحارج».

ربح السهم Dividende Dividend ه هو دخل حامل السهم ، ويتغمر من

سنة لأخرى ٥ . Division du travail مصل المعمل Division of labour

Division of labour « تجزئة العمليات اللازمة لإنتاج شيء معين ، .

رد الرسوم (الدووباك)

8 هو رد الكل أو البغض من الرسوم التي
حسلتها إدارة الحمارك عن المواد الأولية
المستعملة لصنع بعض الدلع عند إعادة
تصديرها » .

Droit de brassage

Brassage

د مبلغ ممثل نفقات سك النقو د ».

Droits ad valorem الرسوم التميمية Ad valorem duties

« هي نسبة مئوية من قيمة السلعة » .

Droits de douane الرسوم الحمر كية Custom duties

«ضر اثب تفرض على البضائع عنداجة ياز ها حدود الدولة » .

الرسوم النوعية Epecific duties

المرسوم النوعية المساس المقيمة بل
ا هي رسوم الانجبي على أساس المقيمة بل
بفرض مبلغ على كل وحدة من المنتجات إما
علىأساس الوزن أو الحجم أوالسطح أوالمدده

الإغراق الإجراءات التي ترمى إلى تحبيل المجموعة الإجراءات التي ترمى إلى تحبيل المسلكين الوطنيين أعياء أكبر من الأجانب لتمثلك الأسواق الأجنية ، وذلك بالبيع في الخارج بأسعار تقل كثيراً عن أسعار السوق الداخلة ،

E

تنلب هتباس الأجور – مراوحة مقياس الأجور Sliding scalo تغيير الأجر لبعض العواءل كأثمان تغيير الأجر لبعض العواءل كأثمان المتجات أو نفات المعدة ي

المذهب التتليدى Ecole classique Classical school ه هو مذهب يقرر أنصاره أن التموانين خاصة مها » .

الاقتصاديّة لها صفة الدوام ويلجأون فى دراساتهم إل القياس والتجريد».

الذهب التاريخي Edole historique الدهب التاريخي Historical school
الا مذهب يقرر أن التاريخ هو الذي يرشدنا إلى كينية قيام النظم الافتصادية و كينية تطروها وأن الترانين الاقتصادية ليست ذا الا قيمة .

المذهب الرباضي Mathematical school و مذهب يستعمل نى الاقتصاد ويستخدم طرق النعليل والعميغ الرياضية كالمعادلات الحرية والرسوم البيانية ه .

الهذهب النفساني المفاصلة الهده النفساني المفاصلة المفاصل

الاقتصاد التطبيقي للإقتصاد التطبيقي Applied economics و من غرضه البحث في الوسائل التي يتسي هما زيادة الدوة والإنتاج وإصلاح النظم الاقتصادية ؛

الاقتصاد الرجه Rlunned economy

الاقتصاد الرجه المستخدم المستخدم

ويراد به تدخل الدولة فى الشئون الاقتصادية بوضع خطة عامة لها _{& .}

الاقتصاد القومى
National economics

« موضوعه دراسة أمة بعينها من الوجهة
الاقتصادية باعتبار أن لكما, أمة ظروظ

الاقتصاد البحت Pure economics ه موضوعه كشف القوانين الاقتصادية بدراسة العلاقات بين الظهراهم المختلفة ه

الاقتصاد الاجماعي Bociale (الاجماعي Social economics)

ه موضوعه درامة الومائل التي من شأنها تخفيف وطأة المظالم الاجماعية ويدخل في ذلك تحسن حالة العهال ٤.

الأوراق النجارية Effets de commorce
ه هي الكبيانة والسند الإذني والشيك ».

مرونة الطلب Elasticité de la demande Elasticity of demand « هى أن يكون التخبر القايل في تمن سامة داعيا إلى تغير كبير في المطارب مها ».

مرونة العرض Blasticité de l'offre Blasticity of supply ا هي أن يكون التغير القليل في تمن سلمة

داعيا إلى تغير كبير فى المعروض مها » .

الهجرة أو المهاجرة Emigration

المجرة أو المهاجرة المنافق الأفراد من مكان إلى آخر سعيا وراء الرزق ٤ .

رصيد الذهب ــ الاحتياطي الذهبي

Encaisse-or Gold reserve

الذهب المستخدم ضهانا لإصدار النقود
 المصرفية ».

الاتفاقات العناعية Ententes industrialles الاتفاقات العناعية بقعد و اتفاق بن المفتآت العناعية بقعد التخلص من المفاقسة ء .

Entrepôt الإيداع

Bunded goods

« وضع البضائع المستوردة في تخازن تابعة
للجمارك أو تحت إشرافها » .

ولى العمل Entrepreneur ; enterpriser
د هو الذي يتحمل مخاطر الإنتاج فله الغم وعليه الغم وعليه الغرم ٤

المؤسسة Interprise Enterprise د كل تنظيم يرمى إلى الإنتاج والمبادلة د كل تنظيم يرمى إلى الإنتاج والمبادلة للحصول على ربح ، . .

Epargne الإدخار Saving

« هو الاحتفاظ بجزء منالدخل لامستقبل».

معادلة المبادلة Equation de l'échange

Equation of exchange

الكم أي النقود وهي في أبسط صورها تتحصر

في أن : العن حكية النقود ...

التوازن الاقتصادى Egamilibre économique التوازن الاقتصادى Economic equilibrium!

« نظرية حديثة فى قيمة المبادلة تقول إن
تحديد قيم السلع توثر فيه أسباب متعددة وذلك

لما يوجد بين جميع الظواهر الاقتصادية من المرابطة.

الرق Slavery ه نظام ساد في أقدم العصور ، لأن الفكرة

لا تطام منادق اقدام العصور ، لا اللحرة التي كانت منتشرة إذ ذلك هي أن العمل اليدى يزرى يقدر الإنسان الحر ، فينبغى تركه الأرقاء حتى يتفرغ الأحرار لإدارة شئون الدولة والدفاع عن الوطن . وقد تقرر إلغاء الرق بمعاهدة بروكسل منة ١٨٩٩م ،

إلغاء الرق بمعاهدة برو كسل سنه ١٨٩٠م ٥. القطع (الحصم) Escompte Discount

« دفع قيمة ورقة تجارية إلى حاملها قبل
 حلول الأجل مقابل استرال مبلغ .

النشأة Établissement النشأة

« هي فرع تابع للمو^مسسة » .

Exportations
Exportations

a البضائع الوطنية التي ترسل إلى دولة

ا البطالع الوطلية التي ترسل إلى دولة أخرى » .

معرض معرض . . • Exposition

ع عوامل الإنتاج

Facteurs de la production
Agents of production

الاقتام العناصر التي تتضافر في تحصيل
الإنتاج ، وهي الطبيعة والعمل ورأس المال

والتنظيم » .

تقاضى ما تحتمله وحدة النقل Faire payer à chaque transport ce qu'il peut payer

المجاورة التقلق المجاورة المج

ه . « مندة تلفه ه . « Fascisme الفاشية Fascism

د مذهب سيامي واقتصادی نشأ بإيطاليا فن الوجهة السياسية يقابل النظام الدعو قراطي ومن الوجهة الاقتصادية يقوم على نظام النقابات وعلى تدخل الدولة في كل مظاهر النشاط

الاقتصادي . . .

أقاعدة الذهب Gold standard النقدى الذهب أساس النظام النقدى

" خون المنفعب المنامل النظام المصابي وكرن النقرد الورقية قابلة للصرف به مع عدم وضع عقبات في سبيل انتقال الذهب من الدولة».

قاعدة النقد Etalon monétaire

Monetary standard غصد بقاعدة النقد المعدن الذي يتخذ

أساسا للنظام النقدى فى دولة من الدول 🛚 .

الدولة النقابية Etat corporatif الدولة النقابية Corporate state المر يطلق على الدولة الفاشية في إيطاليا

إذ يقضى النظام فيها بتكوين نقابات العمال ولأرباب الأعمال ، والنقابات هي التي تضع قوائم المرشحين لعضر بة مجلس النواب »

- حالة الحركة État dynamique

Economic dynamics

« حالة المجتمع الذي تتغير فيه الظروف الاقتصادية ».

الة السكون État Statique حالة السكون Economic statics

« حالة المحتمع الذى لم تتغير فيه الظروف الاقتصادية » .

تدويل السكلث الحديدية

Bitatisation des chemins de fer

Nationalisation of railways

المالك الدولة السكك
المالدية و .

المتجر Fonds de commerce

« هو مج وع العناصر التي تنضافر في العمل
 مشتركة لتحقيق الربح عن طريق المتاجرة » .

مال موازنة الصرف

Fonds d'égalisation des changes Exchange equalisation fund

دمال أعدته بعض الدول لمقاو مةالتغييرات السريعة التي تحدث فى سعر الصرف وعهدت فى القيام عليه إن هيئة خاصة » .

رسمال (رأس مال) جار

Fonds de roulement Floating capital

 ه هو الأموال الحاضرة التي تستخدم في شراء المواد الأولية ودفع أجور العال ٥.

التحات . التأكل Frai

Abrasion

ه نقص وزن النقود بالاستعال » .

Frais généraux ألنفقات العامة

Overheads

 ه هي المصروفات الثابتة للمؤسسة مثل أجرة المبانى والتأمين والإنارة ومرتبات المستخدمين الإداريين وهي لا تزيد بزيادة كمة المستحدات .

Frappe libre حرية السك Free coinage المسية النقو د الرئيسية حاصله

Fonds de

أن لكل فرد الحق في تقديم سبائك

إلى دارالسك والحصول على نقود بدلها « .

Frêt نول الشحن . نولون الشحن Freight

« ثمن نقل البضائع بطريق البحر » .

G

قاعدة السبائك الذهبية

Gold buillion standard

انظام يتسز بأن الأوراق المصرفية
 تكون قابلة للصرف لا بنقود ذهبية ولكن
 بسبائك ذهبية لا يقل مقدارها عن حد ممن
 وذلك غالبا بالنسبة للمماملات الحمارجية

ودلك عالبا بالنسبه للمعاملات الخارجيه . . قاعدة العملة الأجنبية اللـهبية (قاعدة الأوراق الأجنبية اللـهبية) Gold exchange standard

و نظام يتميز بأن الأوراق المصرفية تكون غير قابلة المصرف بالذهب في الداخل. ولكنها تصرف في المعادلات الخارجية بأوراق أجنية لما قيمة الذهب مثل النقود الأجنية والأوراق التجارية المسحوبة على دولة تتمع قاعدة الذهب.

قاعدة المسكوكات الذهبية Gold specie standard

« كون المتداول نقوداً ذهبية » .

Gréve الإضراب Strike

« توقف العال عن المضى فى العمل المتفق عليه » .

н

مضارب على الصعود (صعودى) Haussier Bull: longs

و هوالذي يرمى إلى الاستفادة من ارتفاع الأسعار ، .

Homo economicus الأقتصادى الأثر Economic man

« هو الذي لايتأثر إلا بمصلحته الحاصة غيرعاني بأي باعث آخر » :

دار السك . دار ضرب النقود

Hôtel de monnaie Mint ه هي مصنع يعهد إليه بدلك النقو د المعدنية،

الواردات Importations Importations

و البضائع الأجنبية التي تشريها الدولة . .

Industrie à domicile الصناعة المترالية Domestie system of industry

وعبارة نطلق على تكليف العامل صنع بعض السلع في منزله لحساب أحد أرباب الأعمال ولا يكون بين العامل وولى العمل علاقة التمة التي توجدني المصنم » .

Inflation التضخم Inflation

« زيادة النقود أو وسائل الدفع الأخرى على حاجة المعاملات » .

عدم قابلية الأجر للحجز

Insaisissabilité des salaires

« حكم تقرره معظم التشريعات لمصلحة العال » .

Intégration التكامل Integration

د هو الحمع بين صناعات مختلفة تكمل
 بعضها بعضا وتتعاون في الوصول إلى غرض
 واحد ،

Intérêt 5.15 is Interest

« تطلق بصفةعامة على دخل الرسمال النقدى و بصفة خاصة على دخل حملة السندات » .

Intérêt brut الفائدة الإحمالية Gross interest

« المبلغ الذى يتقاضاه المقرض سنويا ،
 و هو يتكون من عنصرين ، الفائدة الصافية
 و مقابل الخطر الذى يستهدف له المقرض » .

Intérêt net الفائدة الصافية

Net interest

ه هي ثمن استخدام رأس المال النقدى

و همي من استحدام راش المان المعدى الذى حصل عليه المقرض. وهذا الثمن واحد بالنسبة لكل القروض فى زمان معين وسوق معينة ٤ .

الفائدة الاسمية المصناة المستعددة الاسمية Nominal interest المحدات النقدية التي محصل علها

۱ الوحدات النقدية الني يحصل عليها
 المقرض » .

Juste salaire الأجر الحق Just wage

د هو الأجر الذى يكنى لمعيشة العامل
 معيشة هادئة مرمحة ».

L

حرية التجارة وحرية العمل

Laissez passer, laissez faire (يستعمل الإنجلير المصطلح الفرنسي)

ههده العبارة هي جوهر مذهب الطبيمين وصيفتها عندهم : (دع المرور حرا ، دع العمل حرازفكانوا يرون أن تترك التجارة طليقة من القيود وأن تترك للأفراد حرية ممارسة ماغتار و من المهن ،

تشريع العمل تشريع العمل Labour legislation وتشريع يرمى إلى حماية العمال ورفع

مستواهم ». الكبيالة ـــ السفنجة Lettre de change Bill of exchange

عور صادر من دائن يكلف فيه مدينه_
 دفع مبلغ معن في تاريخ معن لإذن شخص ثالث
 أو لإذن الحامل المحرر».

خطابات اعباد أو للخطابات اعباد أو Lettres de crédit وخطابات يطلب فها البنك إلى مراسليه في الخارج أن يدفعوا لحاملها ما مختاج إليه لغاية مين ، .

الفائدة الحقيقية Intérêt réel Real interest

(ماللوحدات النقدية التي يحصل عليها المقرض من قوة شراء » .

مذهب التدخل Interventionnisme

ومذهب وسط بين الاشتراكية والمذهب الحر ، يرى أن تتلخل الدولة فى الشنون الاقتصادية ، ولسكنه مع ذلك يرىالاحتفاظ بنظام الملكة الحاصة ».

1

المقامرة (في البرصات)

Jeu (dans les bourses) Gambling

و في لغة البرصة يعبر عن المقامرة بالعمليات
 التي يقوم مهاأشخاص لاتتوافر الدمم معلومات
 فنية خاصة عن حالة السوق.

طلب السلع المتر ابطة Joint demand و طلب السلع المتكاملة كالطلب علىالين و السكر فإنه طلب متر ابط ،

عرض السلع المتلازمة . Joint prix دعرض السلع التي تنتج معا كالقطن

وبذرة القطن . ، النمن العدل Juste prix

و هو الثمن المعقول الذي لاغمن فيه ٤.

Just price

تكتبل الصناعات

الاغلاق

Localisation des industries Localisation of industries

« هو تجمع الصناعات التي تنتمي إلى فرع
 واحد من فروع الإنتاج في جهة واحدة . »

Lock-out

« وقف رب العمل استغلال المنشأة ».

قانون الأجور الفولاذى

Loi d'airain des salaires Iron law of wages

قانون حاصله أن أجر العامل غير متجاوز
 عادة أدنى حد لعيش المكفاف » .

قانون تناقص المنفعة

Ioi de l'utilité décroissante

Law of diminishing utility

قيقرو هذا القانون أنه كلما زادت الكيات
التي تستهلك من سلعة قلت الحاجة إلى وحدات
إضافية مها ،

Ioi de probabilité تانون الاحتمالات Iaw of probabilities وقانون بيعن نسبة الحوادث الى ينتظر أن تحصل في أغلب الأحوال إذا تو افو تنشر وطنخاصة.

قانون إشباع الحاجات

Loi de satiété des besoins

Law of satiable wants

و يقرر هذا القانون أنه متى حصل الإنسان

على كمية معينة من سلعة ما قلت حاجته إلى

وحالت إضافية ٤.

المذهب الحر أو الفردية

المنافسة الحرة

Libéralisme ou individualisme Libralism or individualism

د مدهب يقول بترك الحرية للأفراد في الشئون الاقتصادية وعدم تلخل الدولة فيها ويقرر أنصاره أن كل نشاط اقتصادى بجب أن يرمى إلى إسعاد الأفراد وأن يكون مصدره الأفراد أنسجم وألا تتدخل الدولة إلا لحفظ الأمرزة »

Libre concurrence Free competition

« هي التسابق اللازم على الحرية الاقتصادية».

حرية التجارة Libre-échange Free trade

« مدهب اقتصادى يرمى إلى إعفاءالتجارة الدولية من القيود والرسوم » .

التصفية (عمليات البرصة)

Liquidation (des opérations de bourse) Settlement

« تسوية عمليات البرصة . »

التصفية بالفليارات . تصفية البيوع المتعاقبة

Liquidation par filière

و طريقة تتبع لتسوية العمليات المجعاقبة و يقرر هذا القانو في البرصة علىكية واحدة من البضائع والغرض على كية معينة من ا من أتباعها أن تبنى البضائع في مكانها إلى أن على كية معينة من و يقسلهما المشترى الأخير الراغب في القسلم ٥٥ [وحدات إضافية ٥٠ الثرف Luxe Luxury

ا إشباع حاجة غير ضرورية ﴾.

М.

Maitre

ه هو من له الحق في ممارسة إحدى المهن استقلالا ، ولقد كان هاما اللقب أرفع الدرجات في نظام الطوائف »

المضاربات المفتعلة Manipulations

Manipulations « تطلق على الوسائل التي من شأنها أن تحدث تغيير آغير طبيعي في الأسعار » .

لحشد Marchandage د تورید العمال بو اسطة مقاول » .

السوق Marché

لا يقصد بالسوق من الوجهة الاقتصادية المقصادية أية حاءة من التجار يقرمون بأعمال تجارية متشابة فلفظ السوق لابندل ضرورة على مكان معين بل يشبر إلى سلمة أو عدة سلم بعيمها وإلى المتابعين فها الذين ينافس بعضهم بعضا، متصلى في معاملا به اتصالا حراً .

حق استرادة المبيع . صفقة جزئية مضاعفة
Marché à faculté, option de double
Call of mote

د هى اتى تقترن بحق استرادة القدر المتعامل
عليه ٤.

قانون التصريف Loi des débouchés Law of markets

وهو قانون يقرر أن المنتجات تستبدل بالمنتجات ، وأن النقود ليست إلا واسطة فحسب وينسب هذا القانون إلى الاقتصادى الفرنسي ساى (Say)»:

قانون ازدياد الغلة

Loi du rendement croissant Law of increasing returns

ويقرر هذا القانون أن الزيادة في العمل
 والرسمال المستخدمين في الصناعة تودي إلى
 زيادة الناتج بنسبة أكبر من زيادة النفقة » .

قانون تناقص الغلة

Loi du rendement décroissant

Law of diminishing returns

و قانون حاصله أن الزيادة في الدمل

والرسمال لايترتب علها زيادة مناسبة في التاتج

مالم يكن هناك تقدم في فن الإنتاج. وأثر هذا

آذون اقتصادی Loi économique Economic law

القانون يظهر سريعا في الزراعة ، .

علاقة ثابتة بين ظواهر معينة تستمر
 بتحقق شروط خاصة ، .

Ioi Greeham مانون جريشام Greeham's law د قانون يفرر أن النقود الردينة تطرد النقود الحيدة من التداول » .

صفقة جزائية

Marché à prime ou à option Option

وهي صفقة يكون فها لأحد المتعاقدين الخيار بين طلب التنفيذ أو الفسخ أو الحصول على معرة خاصة مقابل دفع جزاء ولها أحوال متعادة ...

صفقة جزائية بسيطة

Marché à prime simple وصفقة يكون فها لأحد المتعاقدين مجرد

طلب التنفيذ أو الفسخ مقابل دفع جزاء » .

Marché à terme
Future market

a so صفقات يوجل فها تسلم الأوراق
المالية أو البضائع والوفاء بنسها إن وقت

الصفقات العاجاة . الصفقات الفورية

Marché au comptant Spot market

 هى التى تنفأ. بعد مدة قصيرة لاستكمال الإجراءات » .

صفقة بانة صفقة بانة « هي التي تلزم مهائيا البائع والمشرى محيث

لايكون لأحدهما العدول عن الترامه » . السه في المالية Marché financier

سوق المالية Marché financier

Financial market

ه سبو في استغلال الأمو ال لأجل طويل ٥.

السوق الحرة Marché libre « تطلق عادة على التعامل خارج الرصة ».

Marché monétaire ألسوق النقدية Monetary market

١ سوق استغلال الأموال لأجل قصير ١

السوق السوداء Marché noir د تطاق عادة على التعامل في الخفاء تهربا

من التسعير الجبرى » . السوق الرسمية Marché officiel

« تسمى البرصة أحيانا بالسوق الرسمية » .

مادية التاريخ

Materialistic interpretation of history

و يقول كارل ماركس إن تقمي حوادث

التاريخ يدل طرأن المصالح المادية هي التي تحوك

إرادة الإنسان ، وتكيف النظم السياسية
والقانو نية وغيرها .

Mercantilisme التجارية Mercantilism

« مذهب قائم على فكرة أن غنى الدولة يتوقف على مقدار ما لديها من الذهب والفضة وسمى أنصاره بالتجارين لاهتامهم بالتجارة الخارجية وقد ساد هذا المذهب منذ القرن السادس عشر » .

Métayage الزارعة Metayage; crop-sharing

وطريقة الاستغلال الأراضى الزراعة باشراك المالكوالزارع فى الاستغلال ويقسم الناتج بيهما بنسبة بعيها العقد أو العرف ».

Méthode déductive الطريقة القياسية Deductive method

Inductive method « هي الانتقال من الجزئي إلى السكلي ».

نقود تكميلية . نقود مساعدة

Monnaie d'appoint, monnaie fractionnaire Subsidiary money

د هي التي لها قوة إبراء محدودة أي أن الدائن غير مازم بتبرلها في وفاء دينه إلالغاية مبلغ معين مثل النقود الفضية ونقود النيكل والعرونز في مصر ».

Monnaie de compte نقرد حسابية Money of account

ا هي نقرد ليس لها وجود مادى وإنما هي قيم الأحوال هي قيم اصطلاحية تستخدم في يعض الأحوال كورحدة للمحاسبات مثل الحني Guinea في إنجلترا ويساوى ٢١ شلنا ».

النقود الورقية Paper money

« نقود ورقية يصدرها بنك الإصدار

أو الحكومة ، وهي على أنواع متعددة » . النقود الورقية الاثنانية

Monnaie do papier fiduciaire Fiduciary paper money « هى وعد يدفع من القرح دالمعارفة خاملها عندالطلب رصيدها المعانى يكون أقل من مجموعها المتداول ، ويقبلها الحمهور لثقته ها ، ولذا سميت الانهانية » .

> . النقود الورقية الإلزامية أو الورق النقدى

Monnaie de papier inconvertible ou papier monnaie

Inconvertible paper money

 هى النقود الورقية غير القابلة للصرف بالذهب سواء أصدرتها الحكومات أم البنوك المركزية ».

نقود ورقية كاملة الرصيد (نقود ورقية ممثلة) Monnaie de papier représentative Representative paper money

« هي نقود ورقية تمثل قيمتها مقداراً هن اللمه أوالفضة مودعا في خزانة الدولة أوبنك الإصدار مثل شهادات الذهب والفضة في الولايات المتحدة ».

« نظر ية حاصلها اتباع سياسة نقدية تؤدى
 إلى ثبات الأثمان ».

لایجوز الحد مها بمعی أن الدائن فی کل حال مجمر علی قبولها فی سداد الدین مهما یکن حد مقدار ما یدفع منه ه

Monnaie métallique النقود المعدنية Metallic money

« نقود تسكها الدولة من المعادن كالذهب والفضة » .

Monnaie réelle نقو د حقیقیة Real money

« هي التي لها وجود مادي ».

نظام المعدن الفرد (المعدنية الفردية) Monométallisme Monometallism

ه هوالذى لا يجمل فيه الشارع قوة الإبراء
 المطلق وحرية السلث إلا لمعدن و احد بعينه »

Monopole الاحتكار Monopoly

ه تنمر د شخص بالقيام بعمل معين ٥ .

احتكار فعلى Monopole de fait
De facto monopoly

ه و الذي لا يستند إلى نص قانوني بل
يرتب على عدم وجود منافسة ،

احتكار قانونى Monopole légal Legal monopoly دو الذي يستند إلى نص في قانون الرائعة ».

Monopole privé احتكارخاص Private monopoly

احتكار ينفرد فيه فرد أو شركة بالإنتاج
 والبيع أو الشراء ،

Monopole public حام احتكار عام Public monopoly و احتكار تقوم به الدولة أو أشخاص القانون العام الأخرى منا اللديات ،

بيوت التسليف برهن Monts-de-piété « هى التى تقوم بالإقراض بضهان منقول » الحركات العامة المأثمان

Mouvements généraux des prix General movements of prices د هي متوسط تغيرات أثمان السلم ».

الأرقام القياسية التفاضلية

Moyennes pondérées ou indice avec poids Weighted average

د هذه طريقة تبين درجة أهمية السلع
 المتخذة أساسا للمقارنة ».

N

تدويل ملكية الأراضي

Nationalisation du sol Land nationalisation

« مذهب يرمى إلى جعل الأراضي ملسكا للدولة » .

الاكتفاء القومي (الاستغناء القومي)

Nationalisme économique ou autarcie Economic nationalism or autarchy د مذهب یری القاعون به آن الدولة بجب

أن تسد حاجاتها من إنتاجها القومى 🛚 .

Nature تاطبيعة

Nature

« هى العامل الأول فى الإنتاج ، وتشمل
 الأرض والماء والحواء والحرارة والضوء » .

Nazisme النازية

Nazism

د ملهب الحزب الاشتراكي الوطني في ألمانيا وهر مشابه للفاشية ، والتسمية مشتقة من الحروف الأولى للحزب الاشتراكي الوطني في ألمانيا ،

الأرقام القياسية Nombres indices

Index numbers

د هى الأرقام الى تقاس بها درجةالتغيرات
 التى تطرأ على بعض الظواهر الاقتصادية
 كالأسعار والأجور وغيرها »

0

Obligation السند

Bond : debenture

 « ورقة مالية مثبتة لقرض حاصل، وللسند فائدة ثابتة » .

Offre العرض Supply

ه هو الكمية التى يقبل المنتجون والتجار بيعها من سلعة ما بثمن معين ۽ .

أوج الإنتاج (Optimum (de la production) « هو النسبة العليا للإنتاج » .

Ordre naturel litidh | Natural order

هو نظام يعتقد الطبيعيون بوجوده وهو
 عبارة عن قواعد أفاضها العناية الإلهيةوليست
 من وضع الأفراد »

التنظيم الدولى للعمل

Organisation internationale du travail International organisation of labour

«تنظيم يرمى إلى الوصول إلى حلول مشتركة بين الدول في مسائل العمل » .

التنظيم العلمي للعمل

Organisation scientifique du travail Scientific management

« هو الاستعانة بالعلم فى البحث عن الوسائل
 التى تجعل العمل أ ذئر إنتاجا » .

فتح الاعباد و Uverture de crédit فتح الاعباد و إتفاق يتعهد بموجبه البنك أن بضع تحت تصرف أحد عملاته مبلغا معينا لمدة معينة فهو وعد بالقرض يتحول إلى قرض متى استعمل المبلل حقه في محب المبلغ ع.

فة ة النجاء ــ طور النجاء

Phase de prospérité Prosperity or boom phase

ه هو الدور السابق على الأزمة ويتمير. بنشاط الصناعة وارتفاع الأسعار والأجور » :

الطبيعيون أو الفزيوقر اطبون Physiocrates Physiocrats الم مؤسسو المذهب الحر فى فرنسا فى القرن

الثامن عشر . وسمو ابالطبيعيين لاعتقادهم بوجود قوانين طبيعية تجرى علما أمور الدشم ۽ .

فسب لوجية العمل Physiologie du travail Physiology of labour « نظرية ترى أن تنظيم العمل يكون بدراسة المشقة التي يتحملها العامل ثم النظر في وسائل تخفيفها ٥.

Pièce de rechange البديلة Interchangeable part « قطعة من نمط القطعة التالفة في السلم والآلات يستعاض بها عنها ١.

الاستثاد Placement Investment ه استخدام الأموال في الإنتاج إما مباشرة Phase de liquidation أ بشم اء الآلات والمواد الأولية ، وإما بطريق غبر مباشر كشراء الأسهم والسندات ٥ .

و ثبقة التأمين Police d'assurance Insurance policy « الد ثبقة المثبتة لشروط التأمين وهي تختلف تبعا للخطر المؤمن منه ، .

Ouvrier marginal العامل الحدى Marginal worker والعاما الذي يكم نأجر و مساويا لما أنتيجه ،

المقاسمة في الأد ماح

Participation aux bénéfices

Profit sharing

« اشم ال العال في أر ماح المؤسسة » .

حصص التأسس Parts de fondateurs و حصص تعطمها شركات المساهمة للأشخاص الذين يقومون مخدمات ممتازة كأن يقدموا لها حق اخبراع أو امتياز حكوم ١.

Pauvreté : indigence الفقر Poverty

و حالة من لا تحفيه مو ارده و .

Phase de dépression نوبة الفتور Depression phase

ة تتميز بانخفاض الأسعار وانعدام الثقة وقيام الأزمة ،.

فترة التصفية Liquidation of business

 هـ الفيرة الأخيرة في الدورة الاقتصادية فها تصور المنشآت غير السليمة وتعمل المنشآت الأخرى على جعل نفقة إنتاجها ملائمة لمستوى الأثمان المنخفض ٥.

سياسة السوق الحر

Politique du marché libre Open market policy

 « تعبير يستخدم للدلالة على سياسة البنوك المركزية في بيع الأوراق المالية وشرائهالزيادة أو نقص المتداول من النقود » .

سعر الفتح Premier cours

First price
River (البرصة في يوم معين) . (البرصة في يوم معين) . (البرصة في يوم معين) البرصة في يوم معين (البرصة في يوم معين) البرصة في يوم معين) البرصة في يوم معين (البرصة في يوم معين) البرصة في يوم معين (البرصة في يوم معين) البرصة في يوم معين (البرصة في يوم معين) البرصة في يوم معين (البرصة في يوم معين) البرصة في يوم معين (البرصة في يوم معين) البرصة في يوم معين (البرصة في يوم معين) البرصة في يوم معين (البرصة في يوم مع

Prime علاوة (للعامل) Bonus

« هي أجر إضافي يتقاضاه العامل » .

Prime d'assurance قسط التأمين Premium insurance

« المبلغ الذى يدفعه المستأهن (المؤمّن) فى فترات دورية » .

علاوة الذهب Prime de l'or

Gold premium
« زيادة سعر الذهب على قيمته القانونية ».

Prime simple à la baisse بيع بشرط الحيار Put

« صفقة بسيطة بشرط الحيار لمصلحة البائع » .

شراء بشرط الحيار

Prime simple à la hausse

« صفقة بسيطة بشرط الخيار لمصلحة المشرّ ي » .

الإعانات (للإنتاج أو التصدير)

Primes (à la production ou à l'exportation)

Bounties

همنح مالية تعطيها السلطات العامة إلى
 بعض المنشآت الصناعية أو الزراعية حتى يتسنى

لها مقاومة المنافسة الأجنبية ٪ .

قانون الاستبدال أو الاستعاضة

Principe de substitution Law of substitution وقانون يقضى بأن الإنسان قد يستعيض

« قانوى يقضى بان الإنسان قد يستعيض عن سلعة بأخرى توُدى الغرض نفسه » .

الغن Price

« نسبة سلعة إلى النقد عند الميادلة » .

Prix de détail
Retail prices

الأثمان التجزئة يشترى بها المستهلمكون
السلم من تجار التجزئة » .

Prix de gros أثمان الحملة Wholesale prices وهي الأثمان التي تشرى مها مقادير كبيرة من السلع إمامن المنتجن مباشرة أومز التجاره.

ثمن السوق أو الثمن الجحارْى

Prix de marché ou prix courent Market price or current price ه و الذي يتعين في المنافسة الحرة بثقطة ثوازن العرض والطلب ». Gross profit

Pure profit

Profit pur ou net

الربح الإحمالى

الربح الصافي

القومى » .

رأس ماله وأجر إدارته». التحريم . الحظر (في التجارة الدولية) Prohibition (dans le commerce international) Prohibition « منع الصادرات أو الواردات » . Prolétariat طبقة العال Proletariat «هي احدى الطبقتين اللتين يقو ل الاشتراكيون إن التطور الصناعي أدى إلى وجودهما : طبقة العال وطبقة الرأسماليين . ويقول الاشتراكيون إن طبقة العال يزداد عددها تدربجيا ، وإن طبقة الرأسماليين ليست سوى أقلية ضئيلة ، وإن النراع بن الفريقين سائر إلى استيلاء العال على رؤوس الأموال». Protectionnisme حماية التوجارة Protection « مذهب اقتصادی برمی إلی تقیید الهاردات الأجنبية وفرض رسوم حمركية مرتفعة علىها حماية للصناعات القومية والإنتاج

« كل المكاسب التي محصل علمارب العمل » .

المامحصل عليه رب العمل علاوةعلى فائدة

الثمن الاحتكارى Prix de monopole Monopoly price و هو الذي يتحدد في حالة الاحتكار ،

النفقات الحاصة (للإنتاج)

Primo costs وتشمل المصاريف الخاصة الى تلزم إنتاج. السلع مثل المواد الأولية وأجرر العال وهي

Prix de revient partiel

تزيد وتنقص تبعا لمقدار الوحدات المنتجة ، . الثمن المحدد Prix fixe

Fixed price والتن اللي لا مساومة فيه » .

المنتج الحدى Marginal producer هو الذي تتساوى نفقة إنتاجه وقيمة ماينتجه ».

الغلة الصافية المحافية العالم الغلة الصافية العالم العرب العرب المستجد المستجد المستجد المستجد المستجد الأحما المحافية المحافية

الربح Profit Profit « هو الفرق بين ثمن البيم و نفقة الإنتاج » .

النظرية الفنية الفسية المفسية وإدخال تعديلات على الآلات حتى تصبر ملائمة لحركات الإنسان).

Publicité الأعلان Publicité
Advertising
عبوعة الطرق التي تستخدم لتعريف الحمور ببعض المتجات وحدة على شرائها ،

Quasi monopole شبه الاحتكار
Quasi monopoly

الاحتكار تنفر شخص أو شركة بإنتاج الحزء

الأكبر من سلعة بعينها ، .

شبه الربع Quasi-rent

Quasi-rent

(مدرة بعض عوامل الإنتاج على بعضها الآخر من حدث قدة انتاجها أه ضعفه و

R Rareté الندرة Scarcity

وقلة الكميات الموجودةمن سلعة بعينها. ٤ التنظيم العلمي للإنتاج

Rationalisation de la production
Rationalisation of production

1 مجموعة الطرق الفنية والتنظيميةالي ترمى

إلى زيادة المنتجات مع الاقتصاد فى المواد وفى الجهود التى تبذل فى الإنتاج • :

Rationnement الحرايات: المقننات : Rationing

« نظام محدد مایسهلکه کل فرد من بعض السلع » .

مقاومة الانكاش Reflation

و تعبير حديث استعمل في الولايات المتحدة عمى زيادة المتداول بقصد رفع الأسعار إلى

مستوی محدد ، .

الربحى . الاستغلال الحكومى Régie و نظام ممتضاه تقوم الدولة أو السلطات المحلية ببعض المشروعات فتمولها وتستغلها » .

نظام الوراثة للمهن أو نظام النوارث فى المهن Régime des castes Caste system

 ه هو نظام عنيق يتلقى محوجبه الابن المهنة عن أبيه بالوراثة تلقيا جريا لااختيار له فيه ،
 ولائز ال له آثار في بعض أنحاء الهند ».

لائحة المصنع لأغة تنظيم العمل وهي الإنجة ينبون فيها كيفية تنظيم العمل وسره وإدارته وهي إلزامية للعامل وإن كان لايشيرك في وضعها » .

الغلة الحدية Rendement marginal الغلة الحدية Marginal return
. و هي الغلة المساوية لنفقات الإنتاج ».

Rente

Rente Ileante

وهو الحزء الذي يدفعه المستأجر إلى المالك من غلة الأرض نظير استغلال قواها الطبيعية غير القابلة الهلاك ».

Rente de fertilité

Fertility rent

وهو الريم الناتج من منزة أرض علي

و همو الربع الناج من مميره ارح أخرى من وجهة الخصب » .

ريع الموقع Rente de situation
Situational rent
. و هو الريع الناشئ من صقع الأرض ٤

Rente du consommateur فائض المسمَالِك Consumer's surplus

و هو الفرق بين الثمن الذى دفعه المشترى فعلا وما كان مستمدا الدفعه حتى لا عرم السلمة فإذا كانت منفعة السلعة أكثر من الثمن المدفوع فها قيل إن هناك فائضا للمستهلك ٤ .

ميه فيل إن هناك قائضا للمستهدئ ! . فائض المنتج ـــ كسب المنتج

Rente du producteur Producer's surplus

د هو النرق بين نفقة الإنتاج و تمن السوق..

Rente personnelle

Personal rent

د ميزة شخص على آخر من وجهة المكفاية

و الاستعداد ، :

المد للمشترى Report

Oarry over و عملية يقوم مها المشترى وهى مكملةلمملية سابقة ولا تعقد إلا وقت حلول الأجل »

Repos hébdomadairé الراحة الأسبوءية Weekly rest day

 ويقرر كشير من التشريعات مبدأ الراحة الأسبوعية أى إعطاء العاءل يوما للراحة كل أسبوع » .

الممثل التجارى

Représentant de commerce

ه مندوب دائم لأحد المتاجر في جهةممينة.

Réquisition

د أن تستولى الحكومة جبرا عل بعض السلع » .

تقويم النقود (إعادة النقود إلى قيمتها الأصلية) Revalorisation (de la monnaie)

Revalorisation
وتثبيت النقو دبياعادتها إلى قيمتها الأصلية ،

Revenu الدخل Income

و المنفعة الناتجة عن رأس المال أو العمل » .

Revenu national الدخل القومي National income

اللاخل القومى لدولة فى سنة معينة هو مجموع قيمة كل السام المنتجة ، وكل الحدمات المقدمة فى هذه المدة ، نظام الأجر المزيد (التصاعدى) Salaire progressif ou avec prime

Premium bounties

« طريقة محدد فيها أجر أساسى للعامل تزاد عليه مكافأة أو علاوة بسبب كثرة ما ينتجه أو بسبب جودته ».

Salaire réel الأجر الحقيقي Real wage

« ماللوحدات النقدية التي يحصل عليها العامل من قوة الشراء».

Servage نظام الأحلاس

نظام اتبع بعد سقوط الامراطورية الرومانية وبموجه كان الملاك يلحقون بأراضهم من محرومهم من الأرقاء . ولم يكن للأحلاس حم مفادرة الأرض ولاللمالك حق إخراجهم مها ٤ .

Socialisme الاشتراكية Socialism

« مجموعة المذاهب التي ترمى إلى إيجاد المساواة الفعلية بين الأفراد وإلى إلغاء الملككية الحاصة » .

اشتراكية الدولة Socialisme d'état State socialism و هذا المذهب ليس اشتراكيا بالمدنى الدقيق بل إن أنصاره يرون أن يكون تدخل الدولة واسم النطاق » . Richesse الثروة Wealth

« هي الأموال القابلة للتملك والتقويم والمحدودة السنكمية » :

Richesse nationale الدُّروة القومية National wealth

مجموعة القوى المنتجة فى الدولة » .

S

الأجر Salaire

Wage

« مكافأة العمل على المحتلاف أنواعه » .

الأجر بالقطعة

Salaire à la tâche ou aux pièces Piece-rate

و الأجر المحدد محسب النكمية المنتجة ، .

Salaire au temps الأجر بالزمن Time-rate وتحديد الأجرتبعا للزمن المقضى فى العمل ٠٠

Salaire collectif (Roup piece rate) وملغ إحمال يتمهد رب العمل بدنده وملغ إحمال يتمهد رب العمل بدنده الطائفة من العال مقابل أدائهم علا معينا ٤٠

Salaire nominal الأجر الاسمى Nominal wage
والوحدات النقدية التي يحصل علمها العامل أحداً له 4 .

بطريق الاكتتاب فى أمهم ، وعنوان الشركة هو موضوع عملها ؛ وتتحدد مسئولية كل مساهم فيها كما يتحدد نصيبه فى الربح بمقدار الأسهم النى عملكها » .

شركة التوصية Société en commandito

ه هي شركة تتكون من صنفين : من شركاء
متضامنين يديرون الشركة ، ويسألون عن كل

ديومها ، وشركاء موصين لادخل لهم في إدارتها
ويسأل كل مهم يقدر حصيته فقط ».

شركة النضامن Partnership

ه ه شركة كان فسا الشكاء متضامنين

« هى شركة يكون فيها الشركاء متضامنين قانونا » .

جمعيات التعاون الزراعية

Sociétés coopératives agricoles
Agricultural co-operative societies

8 هي حمديات يوسسها عادة صغار الزراع
للحصول على مزايا خاصة ».

حمدات الاستهلاك التعاونية

Sociétés coopératives de consommation
Consumers' co-operative societies

﴿ هِي حَمَياتَ عَرْضَهَا الْاسْتَمْنَاء عَنِ الوسيط وهو تاجر النجر ثة ، فهي تشتري بالجملةوتيم

جمعيات البناء التعاونية

Sociétés coopératives de construction Building co-operative societies ه حميات تتكون من العال ، بعضهايشترى Socialisme municipal اشتر اكية البلديات Municipal socialism

« تطلق عبارة (اشراكية البلديات) على زيادة النشاط للبلديات إذ تقوم بتوريد المياه والغاز والمكهرباء وإنشاء الأسواق . . . الغ » الاشراكية الإصلاحية أو اشتراكية التدرج

Gradualism ۵ مذهب برى أن تنفيذ البر نامجالاشبراكى إنما يكون بالتدريج » .

Socialisme réformiste

الاشراكية العلمية . Soientifique الاشراكية العلمية . Soientific aocialism اسم أطلقه كارل ماركس على نظريته في الاشراكية بعلة أنها مستمدة من دراسةالتاريخ و ملاحظة الدقائع »

الاشتراكية الحيالية Utopian socialism المستراكية تجعل من مبادئ العدالة والإخاء والمساواة المثل الأعلى المجتمع الإنساني دون أن تعنى ببيان وسائل الانتقال إلى ذلك المثل الأعلى ».

الشركة Société Company « عقد بن اثنن أو أكسر القيام بعمل مشيرك » .

Société en commandite شركة المساهمة Joint stock company و تتكون من أشخاص غير مسمين ،وذلك

الأراضى ويقيم عامها المنازل ثم يبيعها أو يوجرها إلى الأعضاء، وبعضها يقرض الأعضاء مايلزمهم لبناء مساكنهم ع

جمعيات التسليف التعاونية

Sociétés coopératives de crédit Credit co-operative societies

 هي جمعيات تعاونية تقوم باقراض صغار التجار والزراع والصناع ».

جمعيات الإنتاج التعاونية

Sociétés coopératives de production Producers' co-operative societies د معيات تتكون من العمال وغرضها التخلص من أرباب الأعمال » .

مذهب النضامن Solidarisme

لا هو مذهب يقرر أن كل مولود يولد
 وعليه دين للمجتمع يتحتم عليه الوفاء به
 مساعدة الفقراء » .

القلة في الاستهلاك. قلة الاستهلاك

Sous-consommation Underconsumption

انقص الطلب على السلع بسبب بطالة
 العمال ونقص المتداول من النقود » .

المضاربة Speculation
Speculation

ه عمليات يقوم سا بعض الأشخاص بناء
على معلوه ات فنية وتقدير ات معقولةالانتفاع
من فروق الأسعار في الزمان والمكان 1.

Stabilisation de la monnaie تثبيت النقود Stabilisation of money

«هو العودة إلى قاعدة الذهب سواء على أساس القيمة القديمة أو على أساس قيمة أخرى » .

Standardisation النمط Standardisation

« اقتصار المنشآت على إنتاج نموذج واحد أو نماذج قليلة من السلعة لتوفير نفقات الإنتاج».

صفقة جزائية ترددية (سليلاج)
Call and put
المستقة يكون فها الأحد المتعاقدين عسب
اختياره إما أن يكون بائعا أو مشيريا مقابل

دفع جزاء ۽ :

قاعدة الصرف بالحنيه الإنجليرى Sterling exchange standard

ونظام تكون فيه الأوراق المصرفية الوطنية غير قابلة للصرف فى الداخل ، ولكنها تصرف فى المعاملات الحارجية بأوراق تجارية إنجازية أو بنقود إنجلزية ، .

نظام المعدن المختلط ــ نظام المعدن المركب Symmétallisme Symmetallism

انظام تكون فيه قيمة العملة الرئيسية
 مكونة من مزيج من الذهب والفضة ».

النقاسة الثورية

Syndicalisme révolutionnaire Revolutionary syndicalism

« مذهب متطرف في الاشتراكية بقول يضرورة الالتحاء إلى العمل الماشم، أي إلى أعمال العنف والمكفاح التي لاهوادة فمها ، كما تبكون طبقة العال متيقظة ، فلا تخدر أعصابها .

النقابات

Syndicats Trade-unions ه حماعات لها مصالح مشتركة تتضافر للدفاع عنها » .

التعريفة الاستقلالية Tarif autonome ٤ هي التعريفة الصادرة بقانون أو عرسوم وللدولة أن تعدلها سواء بزيادة الرسوم الموضحة مها أو إنقاصها » .

تعريفة تعويضية Tarif compensateur Countervailing duty « تعريفة ترمى إلى إبطال الأثر الناتج من الإعانات المعطاة لإنتاج أو تصدير بعض السلع بفرض ضريبة معادلة للإعانات ، .

التعريفة الاتفاقية Tarif conventionnel « هي التي تحدد باتفاق بن دولتن أو أكثر و لا تعدل إلا باتفاق جديد » .

التعريفة التفضيلية Tarif de préférence

Preferential tariff « تعريفة خاصة ترمى إلى تسميل العلاقات مع دولة معينة عنحها مزايا لاتستفيد منها أبة دُولَةُ أُخرَى ، وقد يكون سبَّها صلة التبعية

التعريفة الحمركمة Tarif donanier Custom tariff

أوالحوار أو الحنس ٢٠

« تشمل قوائم بالسلع المفروضة علما الضريبة عند تصديرها أو استيرادها ، وبالرسوم الواجب جبايتها علمها . .

تعريفة النقا Tarif du transport Transport rates « هي بيان الأجرة التي تطلمها الهيئات التي تقوم بالنقل ۽ .

سعر القطع (سعر الحصم)

Taux de l'escompte Rate of discount

و هو سعر الفائدة الذي عسب على أساسه المبلغ الواجب خصمه من الورقة التجارية ويتوقف على طبيعة الورقة التجارية وعلى الحالة الاقتصادية العامة ».

التسعىر الحبرى Taxation : tarification Price fixing

وهو أن تحدد الدولة عالما من السلطة العامة ثمنا رسميا للسلع لأبجوز للباثع أن ىتعداد » د نظرية مخاطر الحرفة

Théorie du risque professionnel و نظرية حاصلها أن ما يحدث للمال في أثناء العمل هو خطر متصل مباشرة بالنشاط الاقتصادى فيجب أن يتحمله رب العمل ».

نظرية الحكم فى النقود. نظرية كمية النقود Théorie quantitative de la monnaie Quantity theory of money

« نظرية حاصلها أنقيمة النقود تنجه اتجاها عكسيا مع كميتها أى أنه كلما زادت كميتها قلت قيمتها وارتفعت الأثمان » .

نظرية التفضيل الزمني

Time-preference theory

 « نظرية تسوغ الفائدة عمجة أن الناس يفضلون المال الحاضرعلى المال المستقبل المساوى
 له في النوع والكمية ».

Titre de la monnaie عيار النقود Fineness of coin

و مقدار ما تحتوى عليه النقود من المعدن الحالص المعتبر أساسا لها بالنسبة لوزيها - فثلا الحنيه المصرى عثل مازنته ٨٥٥ جرام من اللمب ميار ٨٧٥ في الألف ٤٠

Traité de commerce معاهدة تجارية Commercial treaty

د معاهدة بن دولتين أو أكثر لتنظم
 المعاملات التجارية بيهما ، وتكون لمدة طويلة
 نسبياً .

Terre marginale الأرض الحدية Marginal land

« مى التى يكون ناتجها مساويا لما أنفق لما » .

> . نظرية تساوى قوة الشراء

Théorie de la parité des pouvoirs d'achat Purchasing power parity theory « نظرية حاصلها أن سعر الصرف يعبر عما للتقود من قوة الشراء المقارنة » .

نظرية قوة إنتاج العمل

Theorie de la productivité du travail Productivity of labour theory و نظرية حاصلها أن الأجر يتحدد تبعا لقوة إنتاج العامل ».

نظرية النفقات النسبية

Théorie des cotts comparatifs
Theory of comparative costs
ا نظرية حاصلها أن الدول لاتبنأ في الاتجار
بعضها مع بعض إلا إذا اختلفت تكاليف

الإنتاج النسبية فيها » . نظ بة مخصصات الأجور

Théorie du fonds des salaires Wages fund theory

و نظرية تقوم على فسكرة أنه يوجد فى كل دولة فى وقت معين مقدار من رأس المال الشدى معد لدفع الأجور ، ويرى أصحابها أن تحديد الأجر يقيع النسبة بين عدد العال ومقدار الما المسال ال

Troc

معاهدات العمل Traités du travail

 دمعاهدات موضوعها توحید تشریع العمل فی دولتین بالنسبة لمسائل معینة ».

البضائع العابرة (البرنسيت) Transit نظام يطبق على البضائع التي تخبرق حدود الدولة متجهة منها إلى دولة أخرى ».

Travail العمل Labour

« مجهود يبذله الإنسان لتحصيل منفعة » .

« مبادلة سلعة بأخرى » .

المقايضة

نظام الأجر العيبي Truch system و دفع الأجور الانقدا و لمكن كمية من البضاعة و معظم النشر يعات تحرم هذه الطريقة».

الترست. توحد الشركات Trust و انضهام عدة مؤسسات تفقد كل مها استقلالها تحت إدارة واحدة » .

٠

Union douanière اتحاد جمر کمی Custom union

هو اتفاق الغرض منه أن يجعل من عدة
 دول أرضا حركية واحدة خاضعة لنظام
 حركي واحد».

وحدة النقد Unité monétaire وحدة النقد Monetary unit

دهی وزن ثابت من معدن معین العیار
 والمشرع هو الذی محدده .

Utilité Lility

« صفة في الشيء تجعله قابلا لسد حاجة » .
 المنفعة الحدية أو الشائمة أو الغائمة

Utilité marginale ou finale Marginal or final utility د هي منفعة الرحدة الأخيرة من سلعة

مكونة من عدة وحدات ، أو بعبارة أخرى هي المنفعة الى على الحدين الرغبة وعدم الرغبة ،

Utilité totale المنفعة السكلية Total utility

هجموع المنافع التي يحصل علمها الإنسان
 عند استهلاكمه كمية معينة من سلعة ».

V

Valeur : القيمة Value

لفظ يطلق بصفة عامة على درجة الأهمية
 النسبية للسلم » .

قيمة المبادلة Value in exchange
(والمبية بن سلمة وأخرى عند المبادلة (والميل الحديث إطلاق لفظ القيمة على قيمة المبادلة)).

تعلية السعر Valorisation

الطرق المتبعة لرفع الأسعار » .

Vente à découvert البيع على المكشوف Short selling

۱ بيع سلع غير مملوكة للبائع ١ .

نقل (الحسابات)

Virement (des comptes)
و تحويل مبلغ من حساب شخص في بنك
إلى حساب شخص آخريتعامل مع البنك نفسه »

المندوب التجارى

Voyageur de commerce

« مساعد التاجر ووظيفته العمل على اجتذاب العملاء بالانتقال من جهة لأخرى ونشر الدعاية لسلعة أو سلع معينة » .

W

الرجعة (سند التخزين) Warrant agricolo و سندات مثل البضاعة المودعة في المخازن و مكن التساعة مخصم هذه السندات ، .

 \mathbf{z}

المناطق الحرة Zones franches و هي جزء من أرض الدولة يعتبر خارجا عن الحدود الحمركية ٤٠ Valeur d'usage قيمة المنفعة Value in use

«مبلغ المنفعة التي محصل علمها الإنسان باستهلاكه لسلعة ما (وقد عدل عن.هذاالتعبير معظم الاقتصادين) . » .

القيمة الاسمة أو القانونية (للنقود)

Valour nominale ou légale (de la monnaie)
Nominal or face value (of money)
و هي القيمة التي تحددها الدولة للتقود في
التداول ويلاحظ أن التقود الرئيسية تحكون
قيمها الممانية مساوية لقيمها الاخمية أما
التقود التحليلية فقيمها المعانية أقل من

القيمة الحقيقية أو المعانية (النقود)
Valeur réelle ou métallique (de la momaie)
Market value (of money)

« هى قيمة المعدن الذى تشتمل عليه النقود ».
 الأوراق المالية الدولية (القيم الدولية)

و الأوراق المالية ذات الشهرة العالمية ، .

القراطيس المالية . القيم المنقولة Valeurs mobilières

Securities

Valeurs internationales

International securities

« لفظ يطلق على الأسهم والسنبدات رحصص التأسيس » . مصطلحات علم الطبيعة

مصطلحات في علم الطبيعة

الزيغ Aberration

ويطلق على معان :

١ – التقزح الحادث عند نفوذ الضوء الأبيض فى العدسات ويقال عنه الزيع اللونى. ٢ – التغير الظاهري الدوري الذي يشاهد

في مواضع النجوم الثوابت من جراء حركة الأرض في فلكها حول الشمس ويقال عنه الزيع الفلكي .

٣ – الظاهرة التي تتلخص في أن الحزمة الضوئية إذا كان سهمها على سمت محورالسطح الكرى فان مجموعات الأشعةالتي تكون نقاط سقوطها على السطح دواثر حول المحور إذا انعكست أو انعطفت عندالسطح تتلاقى هيأو امتداداتها كل في نقطة على المحور ويقال عنها الزيغ الكرى .

المركم Accumulator

جهاز يتركب عادة من ألواح من الرصاص مغمورة في محلول ينحل بالكهر بية يشحن أولا بإمرار تيار بحدث فىاللوحىن تأثير ين مختلقين فاذا ما وصلا بعد ذلك أمكن الحصول مندعل تيار فى الاتجاه المضاد و بذلك تفرغ شحنته ـــ و ممكن تكرار عمليتي الشحن والتفريغ .

خط الانح, اف

Agonic line هو خط يبن به على الحر الط المغناطيسية المواصع التي ينعدم فها الانحر افالمغناطيسي. المتسامح فيه

Allowance Alternating current (A. C.) آيار متردد

هو التيار الكهرف الذي يتغير اتجاهه طردا وعكسيا على التوالى .

Amalgam

الملغم (معرب) ويطلق على المادة الناتجة من الحمع بين الزئبق وبين فلز آخر أو أكثر .

والفعل ملغم (متعد) تماغيم (لازم)

To amalgamate

والمصدر ملغمة تملغم Amalgamation واسم المفعول مملغم Amalgamated ويطلق على الفلز حآلة ينتج الملغم من الحمع بينه و بىن ائز ئېتىڧىقال«ز ناك مماخم» و مخصص. الثلاثي والمهموز وما يشتق مهما لمعني . Mine

الكهربا - الكهرمان Amber مادة راتنجية صفراء اللون شبهشفافة قوية العزل للكهربية وهي أولى المواد التي عرف تكهربها بالدلك ومنها اشتقت كلمة الكهربية.

وقد ذكر البيرونى فيكتابه الحماهر الكهربا ومن أقواله فيه (واسمه بنيء عن فعله لأنه يسلب التن مجذبه إلىنفسه والريشة ور بما رفع الغراب معهما بالمجاورة وذلك بعد الحك على شعو الرأس . وقال : (واسمه بالرومية القطوون : ISloctrom)

الأميتر المستواد الكهربي بالأمير . وهو آلة لقياس التيار الكهربي .

متباين الحواص Anisotropic, Aeolotropic يطلق على الحسم أو الو.ط الذى لا تكون خواصه واحدة فى حميم الاتجاهات .

الأنود (معرب » معرب » د وهو الموصل الذي عنده يدخل التيار الكهر في عند مروره في سائل أو في غاز » .

مكنافالسوائل Areometer: Hydrometer وهو آلة تطفو فى السوائل تتخذ لتعين كنافها

الإبرة المطلة Astatio needle مجموعة من ابرتين مغناطيسيتين أو أكثر مركبة محيث لا يكون للمغناطيسية الأرضية أى أثر في توجهها (أي المحموعة).

اللانقطية أو اللااستجمية Astigmatism وتطلق على معان :

١ ــ حالة البصر حين لا تكون سطرح
 طبقاته منتظمة التكور .

٢ – حب فى الآلات البصرية من مجرائه لا تكون صورة النقطة المبصرة نقطة تناظرها وإنما تتكون لها صورتان على شكل خطين قصيرين على بعدين . مختلفين وفى اتجاهين متعامدين ويشاهد فى العامات و المرايا الكرية إذا مالت الأشمة الساقطة عليها ميلا محسوساً عزمت المحورة عليها ميلا محسوساً الحورية

الذرة الذرة هي عنصرما يصح أن يدخل هي أصغر جزء في عنصرما يصح أن يدخل في التفاعلات الكمسائية .

خرائط مرسمة الضغط الجوى

Barographio Charts

وهى الحرائط التي تسجل علمها مقادير
الضغط الحوى وما قد يطرأ علمها من تغير ف
فترة من الزمن وذلك بواسطة جهاز يعمل
بطرفة آلة .

مقياس الضغط الجوى ــ البارومتر

Barometer وهو اسم يطاقءعلى كل آلة أوجهاز لقياس الضغط الحوى .

الضغط البارومترى Barometric Pressure وهو مقدار الضغط الذي يتعنن بدلالة البارومتر.

البولومتر (معرب) Bolometer و و هر جهاز لقياس طاقة الإشعاع يتوقف عمله على تغير المقاومة الكهربية بنغير درجة الحرارة ».

Cable

C

الكَيْل

وسع

يطلق على الحبل المدنى تحيط به مادة عازلة لها غلاف واق ويطلق أيضا على مجموعة من الأسلاك معزول بعضها عن الآخر وموضوعة فى غلاف واق ويستعمل الكبل فى توصيل الشادات الكه. بة

Capacity

وهو كمية الكهربية اللازمة لرفع جهد موصل أو مكثف كهربي بمقدار الوحدة .

الحهات الأصلية Cardinal points هي الشرق والغرب والشال والحنوب .

Cathetometer

وهو آلة تبركب من تلسكوب ينرلق على مقياس رأسى مدرج لقياس الأبعاد الصغيرة كالملمتر وأجزائه

الكاثود «معرب» Cathode وهو المرصل الذي عنده مخرج التبار

وهو ابتوطن الناي علمده حرج البير الكهربي عند مروره فىسائل أو فى غاز . أشمة الكاثه د sthode rays

أشعة الكاثود Cathode rays وهى الأشعة المنبعثة من الكاثود عندما محدث تفريغ كهرنى فى غاز نحاخل .

الاستحالة Change of State تغير المادة من حالة إلى أخرى من أحوال الصلامة والسه لة والغازية .

التفاعل الكيميوى Chemical reaction عملية يتغبر فنها تركيب المادة .

ملف Coil

وهو سلك موصل مافوف لفة واحدة أو أكثر .

عاكس التيار المتردد رجعته إلى جهاز يغير في التيار المتردد رجعته إلى استقامة ويطلق أحيانا على المفتاح العاكس.

بیت الإبرة – بوصلة (معرب) «Compass می آلة ذات ابرة مضاطیسیة أو مجموعة منالابر المفنطیسیة ترتکز فی وضع أنی علی مدیبة تستعمل لتعیین انجاه الشال المفنطیسی،

تكثف الكهربية ــ تكثف الكهربا Condensation of electricity

تراكم الكهربية على موصل ويقال كثف والمصدر تكثيف .

مكثف

Condenser

هو جهاز يتركب عادة من أنبوبة بمر يداخلها خار سائل ويدد السطح الخارجي لهذه الأنبوبة بوسائل متعددة ، ويذلك يكتف البخار المار بها ويتحول من الحالة الغازية إلى المائلة .

الموصلات الموصلات الكهربية . الأجسام التي تنتقل خلالها الكهربية . الأقطاب الترابع Consequent poles هى أقطاب قد تحدث فى قضيب مغاطيسى بين قطبيه اللذين عندطر فيه . والمفرد قطب تابع . مقطع التيار

Current intermitter, Current interrupter جهاز يعمل على قطع التيار ووصله على التوالى.

n

العازل الكهو بي Dialectrio هو الوسط الذي تمتد فيه تأثير ات ^االقوى الكهربية

الحيود وهو خروج الشوء خروجا ضئيلا عن وهو خروج الشوء خروجا ضئيلا عن امتداده على السوء المستقيمة كاعدث مثلا عند نفوذه من نقب ضيق و و أمر يقتضيه طيبعة الضوء من حيث هو حركة موجة.

ملاحظة : الانعطاف فىالاصطلاح القديم عند ابن الحيثم وغيره يعنى يه ما يعنى بلفظ الانكسار فى الاصطلاح الحديث

عززة الحيود وه المه أداة كثيرا ما تستخدم للحصول وهو المم أداة كثيرا ما تستخدم للحصول على الأطياف ويتوقف عملهاعل ظاهرة الحيود وتتبخذ غالبا من لوح من الزجاج أومن مملن مصفحات خطوط مستتبعة متوازية تبلغ علم عامد خطوط مستتبعة

انتشار الغموء Diffusion of light وهوتبعثر أشعة الفموء وذهامها في جميع الحميات كما تحت حافظ المحات كما تحت حافظ أبيض و كما هو الحال في طرق الإضاءة الحديثة .

ويطاق الفنظ أيضا فى انتشار الغازات
Diffusion of gases and liquids
والسوائل المتطارة الفدو فيطاق حلى
Soutbering of والمراق نانوى ينجي عن وجود
دقائق مادية صغيرة فى الوسط المدى عند فيه
الفيوء ويتميز بغلبة الفيوء الأحمر في الشرق
على امتداد سمت الفيوء الأول وغلبة الفيوء
الأزرق فى الشرق فى الانجاء العمود ى ومن
أمثلت حمرة الشروق والغروب وزرقة السهاء .

الميل هي الزاوية الواقعة بين أتجاه شدة المجال المغطيمي للأرض في مكانما وبين مستوى الأفق في ذلك المكان .

تيار طردى هو التيار الذي عدت بالتأثير في الدائرة الثانوية إذاما انقطع مرور التيار في الدائرة الثانوية إذاما انقطع مرور التيار في الدائرة الأولية أو ضعفت شدته فجأة ويكون اتجاهه هو عين اتجاه التيار الأولى ولذلك سمى طرديا

تيار مطر د تيار مطر د يقال على كل تيار كهر بى متصل. ذى اتجاه واحد لا يتغير . E

. |

Dispersion of light تقزح الضوء الفسوء وهو استحالة الضوء الأسض إلى الأضواء

و الألوان المتدرجة من الحمرة إلى البنفسجية عند انعطافه من مشف فى مشف آخر ومثاله التقزح الحادث عند نفوذ الضوء الأبيض فى منشور من الرجاج .

ملاحظة : استعمل لفظ التقزح قديما في هذا المعنى .

Dynamics

يغلب اطلاق الاسم فى الاصطلاح الحديث على علم القوى على الوجه الشاءل سواء نشأت

الدىناميكا

على علم القوى على الوجه الشاءل سواء نشات علم الله سكون عنها الحركة أو اترنت وترتب على ذلك سكون الاجسام رسلما الاعتبار يقسم قسمين : أحدهما وعلم الحركة Kinetics يبحث فيه عن الحركة على الرجه الذي يراعى فيها القوى المحركة والثاني والاستانيكا، ويبحث فيه عن شرائط

Dynamo cia

اتز ان القوى وسكون الأجسام .

هو مكنة لتحويل الطاقة الميكانيكية إلى طاقة كهربائية (كهربية) ويطلق عليه أيضا المولد الكهربائى (الكهربي).

دينامومتر دينامومتر وهو مقياس كهربي يتوقف عمله علىالقوة الواقعة بين ملفين أحدهما ثابت والآخر قابل للحركة عند مرور التيار الكهربي فهما .

ابونیت Ebonite

وهو مادة صلبة سوداء ناتجة من المزجبين المطاط والكبريت مع التسخين وتستخدم كمادة عازلة في الكهربية

القوس الكهربائى (الكهربى) Electric arc هو ما عدث من ضوء ساطع وحرارة شديدة عند مرور التيار الكهربائى (الكهربى) فى فرجة بن موصلين :

الفرن الكهربائي (الكهربي) Electric furnace

هو فرن محمى بالكهربية .

موتور هو مكنة لتحويل الطاقة الكهربائية (الكهربية) إلى طاقة ميكانيكية وعمله عكس عمل الدنمو ويطلق عليه أيضا 1 الح ك

الكهربائي ، (الكهربي) .

البندول الكهربي النجول الكهربية والآخر من كرة من البلسان معلقة نحيط من الحرير تتذبذب ذهابا وإيابا بين جسمين أحدهما مشحون بالكهربية والآخر متصل بالأرض

کهربة Electrification

إحداث الكهرباء (الكهربية) فى الأجسام. والفعل كهرب ويقال تكهرب الحسم .

الكرود ، معرب ، Electrode وهو الموصل الذى عنده يدخل أو مخرج التيار الكهربي عند مروره في سائل أو غاز .

الديناميكا الكهربية Electrodynamics هو علم يبحث فيه عن القوى الكهربية من حيث تؤدى بالكهربية إلى الحركة.

التحليل بالكهرباء (التحليل بالكهربية)
Electrolysis

هو تحليل المركب الكيميائى بواسطة التيار الكهربى .

الماينحل بالكهرباء (الماينحل بالكهربية) Electrolytes . هو ما يتحلل بو اسطة التيار الكهربي

المغنطيسية الكهربائية (الكهربية) Bleotromagnetism العلنم الذي يبحث فيه عن العلاقة بن

العلم الذى يبحث فيه عن العلاقة بن المغطيسية والكهربية بوجه عام وعن حدوث المغطيسية بفعل التيارات الكهربية على الوجه الحاص

مقياس كهرفي Electrometer جهاز لقياس الحهود الكهربائية (الكهربية) ويسمى أيضا « إلكترومتر » .

الكترون Electron دقيقة ذات شحنة كهربائية سالبة تبلغ كتلتها على وجه النقريب جزءا من ثماثمائة

وألف جزء من كتلة ذرة الايدروجين ومقدار إ شحنهاهو الحزءالذي لا يتجزأ من الكهربائية.

النظرية الااكترونية Electron theory هي النظرية التي ترد فها أسباب الظواهر الطبيعية إلى الالكرونات.

إلكتروفور آلة تستمد منها تكرارا شحنات كه بية ويتوقف عملها على التكهرب بالتأثير :

التصفيح بالكهربية Electro-plating هو تغطية سطح الفلز أو غيره بـطبقة رقيقة من فاز آخر وذلك بطريقة التحليل الكهرفي .

مكشاف كهر بي هو جهاز يستخدم للاستدلال علي وجود شحنة كهربية علي موصل أو لبيان نوعها ويسمى أيضا ه الكتروسكوب » .

الطاقة المستفادة المستفادة

الصورة الفائمة Erect Image وهى التي أعالمها تناظر أعالى الحسم وأسافلها تناظر أسافله.

F

الفلور (اسم يطلق على العنصر) الفلور (اسم يطلق على العنصر) عمنى ويشتق منه فعل (تفلور يتفلور ؟ بمعنى To Fluoresoe

Finorescence

الفلورية

وهى ظاهرة فحواها أنه إذا استضاءت يعضى الأجسام بضوء ذى لون معن أو ذى طول موجى معن أشرق مها ضوء ذو لون آخر يكون طوله الموجى فى الأكثر الغالب أطول وفها يقف اشراق الشوء عن هذه الأجسام مع انقطاع الضوء الواقع علما وتحدث هذه الظاهرة أيضا بفعل الأشعة غير المرتبة ذات الموجات القسيرة وبفعل الإلكترونات واللفظ المقدّم مستق كاللفظ

يقال « قابل للتفلور » Fluorescent

الأجنى من اسم عنصر الفلور.

اسم الفاعل « متفلور » بمعنى Fluorescing

ويطلق على المركب اسم الفلوريت الاسمالية المركب المركب المركب المركب المركب المركب المركبة الم

وهو جهاز يستخدم لإحداث ظاهر ةالفلورية ومشاهدتها وفحصها .

واسم « الحجر الفلورى » على Fluorspar

الكهرباء (الكهربية) الاحتكاكية

مالآخر .

Prictional e lectricity يطلق اللفظ على الكهرباء (الكهربية) التي تظهر على سطوح الأجسام نتيجة دلك بعضها

الصقيع هم حمد الندي عند برودة الحود

الكهرباء (الكهربية) الحلفانية

الحهر باء (الحهر بية) الحلمانية Galvanic electricity

كانيطلق أول الأمر على ظواهرالتكهرب التي تنشأ عن التفاعلات الكيمياوية—والنسية إلى (لوجمي جلفاني) (١٧٣٧–١٧٩٨) العالم الايطالي الذي سبق إلى الكشف عن هذه العالم ق.

G

-الغاز Gas

اسم يطلق على المادة عند ما يكاد التماسك يتعدم بن جزيئاتها لبعد المسافة بينها فتنتشر فى كل مكان ولا يكون المادة حجم ثابت أه شكار ثابت .

مقياس الزوايا

اسم يطلق على بعض الآلات المستخدمة لقياس الزوايا ومنها ما يستخدم في علم المعادن لتعين الزوايا التي تحيط بها وجوه الباورات.

Goniometer

H

البرد Hail

هو جمد قطرات المطر

والحمد يطلق على كل جسم صلب حالة استحالة سائل إليه .

مِشْهَاسَة Heliograph وهي آلة للتخاطب بأشعة الشمس .

مرقب الشمس طرقب الشمس وهو تلسكوب خاص تبصر به الشمس وعتاط فيه بدرء وهجها عن أن يؤذى البصر .

Arterogeneous متغاير و هم ما تختلف أجزاؤه بعضها عن بعض.

Homogeneous libraril

وهو ما تكون أجزاؤه جميعا من جنس واحد.

الديناميكا الماثية الديناميكا الماثية في هو علم يبحث فيه عن القوى المؤثرة في المياه وغيرها من السوائل من حيث أنها تؤدى ما إلمل الحركة .

الاستاتيكا الماثية Hydrostatics الاستاتيكا الماثية هي هو علم يبحث فيه عن القوى الموثرة في السوائل حالة سكونها .

مقياس الرطوبة Hygrometer مقياس الرطوبة الحو . جهاز يستخدم لتعيين درجة رطوبة الحو .

الحليد ، الحليد

هو اسم يطلق على جمد الماء .

تبار بالتأثير Induced current يقان على التبارات الثانوية وعلى حميع التبارات التي تحدث بوجه كلى نتيجة لتغير الحالات الهنطيسية إنها تبارات بالتأثير :

منطة تأثرية Induced magnetism هى المناطيسية التى تتولد فى المادة القابلة للتمغنط بتأثير المحال المغناطيسي .

شحنة بالتأثير Induced charge إذا قربت شحنة كهربية من موصل معزول تولدت فيه شحنتان كهربيتان تسمى كل مهما شحنة بالتأثير وتسمى الشحنة الأصلية شحنة موثرة .

تحت الأحمر – تحمر Infra red وهو لفظ يطلق على المنطقة المحاورة اللعارف الأحمر من الطيف المرتى وأشعها غمر مرتية ويستدل علمها عادة بتأثيراتها الحرارية .

الموصل المعزول Insulated conductor موصل غير متصل بما يصبح أن ينقل الكهربية منه أو إليه .

العازلات Insulators الأجسام التي لا تنتقل خلالها الكهربية .

شدة النيار الكهربية التي تمر عند أية نقطة فى دائرة كهربية فى وحدة الزمن .

شدة المحال المغنطيسي

Intensity of the magnetic field شدة المحال المغتطيسي في أي نقطة هي مقدار القوة الموثرة في قطب شمالي مقداره الوحدة إذا فرض موجودا في تلك النقطة .

تيار متقطع Intermittent ourrent يقال على كل تيار كهربي يابث برهة قصرة وينقطم أخرى .

تيار عكسى الدان على الدائرة الثانوية الدائرة الثانوية إذا الدى عدت في الدائرة الثانوية إذا المائرة الأولية أو زيدت شدته فجأة ويكون اتجاهه عكس اتجاه النيار الأول ولذلك سمى عكسيا .

الصورة المنكوسة Inverted image أيّ وهي التي أعالمها تناظر أسافل الحسم وأسافلها تناظر أعاليه .

اللامعكوسية Irreversibility (ضد المعكوسية)

متكاتل (ج. متكاتلات) Iaobare يطلق اللفظ على العناصر التي تكون نوى ذرائها متساوية الكتلة ولكنها مختلفة الشحنة .

خط تساوى الضغط Isobar line خط يبن به على الحرائط الأماكن الى يتساوى فها الضغط الحوى .

خط تساوی الْقر Isocheimal line

Ligne isochiménale (f)

حط ببن على الحرائط الأماكن التي
يتساوى فها متوسط درجة حرارة الحو
في الشتاء.

منحى أألون الواحد Isoohromatic curva خط ذو لون واحد يظهر فى ظاهرة تداخل الضوء الأبيض المستقطب

متساوى الزمن (ous) -- Isochrone صفة لظاهرتين أو أكثر يستغرق حدوثهما زمنا واحدا أو لظاهرة يتكرر حدوثها على فرات متساوية .

خط تساوى المبل المراثط المغناطيسية خط بين به على الحراثط المغناطيسية المواضع الى يكون فها الميل المغناطيسي واحداً. متساوى النفاذ Isodiabatic

خط تساوى القرى المغناطيسية
Isodynamic line
خط يبن به على الحرائط الأماكن التي

حك ند قد أشارة الحال المناطس الأشف

خط بین به علی اخراتط الاما دن الیی تکون فیها شدة المحال المغناطیسی اللارض واحدة.

خط تساوى درجة الحرارة الأرضية Isogeothermal line

خط يبن به المواضع الواقعة تحت سطح الأرض والتي تكون عندها درجة الحرارة واحدة .

الحجم ،

خط تساوى الانحراف (سبق تعريفه) Isogonic lines

هو خط يبين به على الخرائط المغنطيسية ... المواضع التي يكون فيها الانحراف المغنطيسي واحدا ... واحدا ...

متساوى الأجزاء (ous) متساوى الأجزاء خط تساوى الحجم خط يدل في علم الديناميكا الحرارية على تغير الضغط أو درجة الحرارة عند ثبوت

متشابهات الأجزاء لفظ توصف به الأشياء التي تكون أجزاء الواحد فها تشابه نظائرها في الأخرى ه

خط تساوى السحب تعمل المحالف Isonephelic line خط يبن به على الحرائط الاماكن الى يكون حدوث السحب فها بقدر واحد .

خط تساوى الرجفة Isoseismal line هو خط بين به على الحرائط الأماكن الى تكون فها شدة الزلزال واحدة .

خط اتفاق الرجفة خط بين به على الحرائط الأماكن التي تصل إلمها رجفة الزلزال في وقت واحد :

خط تساوى الفيظ Isotheral line خط بين به على الحرائط الأماكن الى يتساوى فها متوسط درجة حرارة الحو في الصيف.

خط ثبوت درجة الحرارة Isothermal line الحجم الحط البياني الدال على العلاقة بين الحجم والضغط عند ثبوت درجة الحرارة.

التغىر الثابت درجة الحرارة

Isothermal transformation

هو تغير الحجم أو الضغط أو كلمهما معا عند ثبوت درجة الحرارة :

مَهاكن (ج مَهاكنات)

يطلق على العناصر إذا كانت نوى فراتها
متساوية الشحنة نخطة الكتلة فتكون خواصها
الكيميائية واحدة وووضوعها في جلول
وندليف في مكان واحد ; ولذلك سميت
متاكنات أي ذات المكان الواحد ?

موحد الحواص موحد الحواص يطلق على الحسم أو الوسط الذي تكون خواصه واحدة في جميع الانجمامات ه

ĸ

علم الحركة المحردة المحركة دون أن هو علم يبحث فيه عن الحركة دون أن يراعى فها القوى المحركة .

L

الصورة المقلوبة

Laterally Inverted Image

وهى التى ميامها تناظر مياسر الحسم . ومياسرها تناظر ميامنه كما فى الصورة التى ترى فى المرايا المستوية

البراقة Lightning conductor البراقة

وهي آلة تني من الصواعق .

خطوط القوة خطوط القوة المختاطيسي أو خط القرة هو خط في المحال المختاطيسي أو الشكوري يدل الماس له في أية نقطة منه على اتجاه المخال في تلك النقطة .

المقطع الطولى Longitudinal section وهو السطح الحادث من قطع الجسم طولا ومن بابد « المقطع العرضي » :

transverse section
و هو السطح الحادث من قطع الحسم عرضا.
أما والمقطم المخروطية وحمده قطوع مخروطية :

Conic sections فللدلالة على الأشكال الهندسية التي تتصور من توهم قطع المحروط في اتجاهات محتلفة .

Londspeaker مجهار

جهاز تصدر عنه ذبذبات صوتية جهيرة بفعل الذبذبات الكهربية فيه .

ħ

التجاذب والتنافر المغنطيسيان

Magnetic attraction and repulsion عيل القطبان المغنطيسيان اللذان من نوع

عمل القطبان المغطيسان اللذان من نوع واحد الى أن يقامدا ، فيقال عن ذلك التافو المغطيسي .ويميل القطبان المغطيسيان اللذان من نوعين مختلفين إلى أن يتقاربا ، فيقال عن ذلك التجاذب المغطيسي .

الانحر اف المغناطيس Magnetio declination هو الزاوية الواقعة بين مستوى الزوال المغناطيسي وبين مستوى الزوال الحغرافي ني مكان ما على سطح الارض.

الكهرباء (الكهربية) المغلطيسية Magnetio electricity, Magnetoelectricity هى الكهرباء (الكهربية) الحادثة عن المغطيسية .

العناصر المغناطيسية المساسية التي تتعين المقادير المغنطيسية الأساسية التي تتعين المناطيسية الأرضية في مكان ما على سطح الأرض .

التأثر المغناطيسي Magnetic Induction هر ظاهرة التمغنط الحادث بفعل المحال المغنطيسي

الحاجز المغناطيسي الحديث عجب به جزء من الحديث عجب به جزء من الحديث عجب به جزء من الحديث المرتز الذي عديث الحال المغناطيسي عن المرتز الذي عجدت الحال الحديث المورد مغناطيسية الحديث وهي المواد التي تسمل مغطسها كالحديث

قياس المغطيسية المؤازنة بن المحالات المغاطيسية من حيث الثقاة .

بمقياس الضغط سمانومر بمقاس المفرط ومو جهاز يستخدم لقياس ضغوط المغازيات أو السوائل والنسبة إليه مازومري . Manometrio

الميكانيكا في الاصطلاح القدم على الألات م في الاصطلاح القدم على الألات م أطلق على القرى الحرقة والقوى المرتة . وبهذا الاعتبان يقتم قدمت : احدها « السياميكا » Dynamics وهو العلم الذي يبحث فيه عن حركة الأجسام على الوجه الذي يراعي فيها القرى Statics و وساكون يبحث فيه عن شرائط انزان القوى وسكون يبحث فيه عن شرائط انزان القوى وسكون

طريقة التعريد التعربية Method of cooling التعربية السائل التعربية المجاورات النوعية السائل ما تقوم على قياس الزمن الذي يستقرقه التنفاض لورجة يخوارة السائل من دوجة أعرى معينة . (1)

مكرفون مكرفون بين مكرفون Microphone بين بين المستعمل المستعمل المستعمل كهربائية تناظر ذبلبات المصوت ويستعمل مرسلا في التليفون وفي اجهار الأصوات وتسجيلها

الحزىء Molecule

اسلابىء من أى مادة هو أصغر جزء مستقل مها يصح أن يوجد بعتفظاً بالخواص الكيميائية لهاده المادة .

أوم وهو اسم الوحدة العملية التي تقاس ُمَا

المقاومة الكهربية .

الفسفورية Phosphorescence وهي ظاهرة من نوع الفلورية وإنمانختلف عجا. باستمر او إشراق الفمو معن الجستم هذاة بعد تيار أولى المجموع الذي إذا أمر في دائرة و التيار الدكهر في الذي إذا أمر في دائرة أو قطع عبا شدن فيها حدث من جراء ذلك في دائرة خاورة لدائرته تيار بالتأثر وتسمى دائرته دائرة أولية

(Primary circuit).

مجمرة أداة تركب من ووصل بجعل عادة على شكل قرص صغير وله يد عازلة تستخدم في اختبار الشحنات المكهربية

امتداد الضوء Propagation of light وهو انتقال الضوء في مسيره في الوسط المشف . فيقال امتداد الضوء في السموت

المستقيمة : rectilinear propagation of light. ملاحظة: استعمل الاصطلاح قدعا في هذا

ملاحظه: استعمل الاصطلاح قديمًا في هـ المعنى

بروتون وهو نواة ذرة الايدروجين ويعد في علم الطبيعة الحديثة جزءاً أساسيا في تركيب الذرة. زركهربائي (كهربي) أداة لوصل التيار الكهربي في دائرة أو قطعه مهاريعمل بضغط الإصبع عليه.

R

الصورة الحقيقية Real Image هى التى تتكون بالفعل من تلاقى الأشعة الضوئية انقطاع الضوء الواقع عليه فيرى الحسم ضيئافي الظلام باللون الحاص به

ويشتق من الاسم فعل « تفسفر » تمجى to phosphoresce Phosphorescent وصيغة « متفسفر » تمجى ويقان قابل للتفسفر » تمجى

كرة البلسان كرة صغيرة تتخذ من نخاع نبات البلسان كرة صغيرة تتخذ من نخاع نبات البلسان Rambucus nigra وتستعمل في بعض تجارب المكهرباء (المكهرباء (المكهرباء (المكهرباء (المكهرباء (المكهرباء الماكنة (الاستاتيكية).

تخطيط المحال المغنطيسي

Plotting of magnetic field

هو تبيان الكيفية الى توزع بها خطوط
القوة في المحال المغنطيسي بالرسم

الاستقطاب (في الكهربية) Polarisation (في الكهربائية ظاهرة تشاهد في الأعملة الكهربائية (الكهربائية (الكهربية) الأولية من جرائم انتخفض القوة الدافعة الكهربية للعمود إذا استمر وورالتيار المستمد مها

الجهد النكهربي لحسم مشحوب

The potential of a charged body الحهد الكهرفي لحسم مشحون هو الحالة المكهربية التي يتعن بها انتقال الكهربية منه أو إليه

Reaumur thermometer هو وتمياس لدرجة الحرارة تتخذ فيه نقطة انصهار الحليد درجة الصفر ونقطة غليان الماء درجة الثمانين .

Receiver

المستقىلة

يطلق على كلجهاز يستخدم فى الاستقبال كما في التلغراف والتليفون .

Resin

راتينج مادة تخرج من لحاء أكثر الأشجار عند شقها وتكون مختلطة بالصموغ والزيوت وهي عازلة للكهربية وتتكهرب عنددلكها بالصوف بالكهربية السالبة ولذلك سميت الكهربية السالبة رادي الأور والكهربية الراتينجية، نسبة إليها .

Resultant magnetic force هي شدة المحال الحادث من تركيب مجالين أو أكثر .

الاحتفاظ

Retentivity هي الحاصة إلى من أجلها يستبق الحسم الممغنط بعض مغنطيسيته عند زوال المؤثر عنه.

Reversible resistance مقاومة مغىرة جهاز قوامه من مقاومة قابلة للتغير بالتدريج يوصل بالدائرة الكهربية لكى يتسى بواسطته تغيمر المقاومة الكلية للدائرة وتعديل شدة التيار المار فها حسما يراد ويسمى أيضا وربوستات ،

المعكو سية Reversibility

يراد بالمعكوسية في علم الضوء أنه إذا اتبع شعاع من الضوء مساراً معينًا يسبب انعكاسه أو انكساره أو كلهما ثم أعيد في عكس الاتجاه الذي خرج منه فانه يتبع عكس مساره الأول نماما .

ويراد بالمعكوسية فيعارالدنياميكاالحرارية أنه إذا تعرض غاز في حالة حرارية معينة لسلسلة متتابعة من التغيرات أمكن البدء به من حالته الأخبرة ومروره في تغبراته السابقة بطريقة عكسية محيث يرتد إلى أصله .

مفتاح عاكس Reversing key هو جهاز يتسني به عكس انجاه مرورالتيار الكهربائي في الدائرة الكهربائية .

Rheostat مقاومة مغىرة

جهاز قوامه من مقاومة قابلة للتغير بالتدريج بوصل بالدائرة لمكي يتسي بواسطته تغيير المقاومة الكلية للدائرة وتمديل شدة التيارالمار فها حسما يراد .

Relay

المُرْحلة جهاز يستخدم في دائرة كهربية بمرجاتيار ضعیف پتسنی به مرور تیار قوی فی دائرة أخرى أو قطعة .

Rotor الدوار

هو الحزء القابل للدوران من T لة ما .

فحم المعوجات Rotort Carbon يقال الفحم الذي يرسب علىجدو الاالمعوجة عند تقطير الفحم الحجري .

3

النشيع إذا زيدت باطراد نسبة المذاب في محلول منه بلغ المحلول غاية عندما لايقبل مزيدا من المذاب يذوب فيه . فيقال انه في حالة «التشيع» ويقال شيع المحلول والمصدر تشييع .

مقياس Scale

ه استطارة الضوء » . يطلق على Scattering of light

وهو اشراق ثانوى ينجم عن وجود دقائق مادية صغيرة فى الوسط الذى يمتلونيه الضوء ويتمير بغلبة الضوء الأحمر فىالشرق على امتداد سمت الضوء الأول وغلبة الضوء الأزرق فى الشرق فى الاتجاه الصودى ومن أمثلته خمرة الثيرة وق والذو و وزرقة السهاء.

مقرالشحنة Seat of charge الموضع الذي تحل الشحنة فيه من الموصل المشحون .

تيار ثانوى Secondary ourrent هو التيار المكهرني الذي محدث بالتأثير في دائرة مفلقة إذا ما تغيرت شدة التيار في دائرة كهربية مجاورة وتسمى دائرته دائرة ثانوية

المَرَوِّغ Shunt

هو فى الاصطلاح الكهربي موصل يوصل على التوازى معجزء من دائرة كهربية لتحويل جزء من التيار عن طريقه

الثاج بلورات من الماء المتجمد تتساقط من السماء كالقطن المنفوش .

ملف لولبي Solenoid وهو سلك ملفوف لفا لولبياً حول سطح اسطواني .

Solute

الحاول - اللوب إذا أذيب جسم ف سائل سمى السائل الملنيب، وسمى الحسم اللماب، وسمى الحاصل و المحلول، ويقال: ذاب الحسم ذوباً

المذيب

Solvent

الكهرباء (الكهربية) الساكنة (الاستاتيكية) Static electricity يطلق اللفظ على الكهرباء (الكهربية) حالة سكونها على سطوح الموصلات.

الساكن هو الحزء الذي يتحرك الدوار بالنسبة إليه من 1 لة ما .

شدة القطب

Strength or intensity of the pole

هىمقدارالقطبمقيساً بالوحدات المصطلح عليها .

متر امن (متفق الزمن) ج . متر امنات Synchronous

إذا اتفقت حركمتان دوريتان فى زمن الذيذية والطور سميتا مترامنتين .

T

البرقية Telegram

رسالة ترسل من مكان إلى آخر بوساطة جهاز التلغراف

الحطوط المغنطيسية الأرضية

Therrestrial magnetic lines

هى خطوط القوى فى المحال المغطيسى للأرض

الدَّيْنَامَيْكَا الحَرَارِية Thermodynamics الدَّيْنَامَيْكَا الحَرَارِية هو علم يبحث فيه عن العلاقة بين الحرارة والحركة

زوج حراری Thermocouple

ثر مو بيل Thermopile

المرسلة Transmitter المرسلة يطلق على كل جهاز يستخدم في الارسال

يطلق على كل جهاز يستخدم في الارس كما في التلغراف والتليفون .

أنابيب القوة على التابيب القوة على على التابيب القوة على على التابيب التابيب

أنبوبة القرة أو أنبوب القرة هو مجموعة من خطوط القرة

U

فوق البنفسجي - فنفسج Ultraviolet
وهو لفظ يطلق على المنطقة المحاورة اللطرف
البنفسجي من الطيف المرقى وأشعبها غير مرثية
ويستدل علمها بتأثيراتها الكيميائية والفلوبرية.

وحدة القطب الذي يتنافق أو بتجاذب وآخر هوالقطب الذي يتنافق أو بتجاذب وآخر يساويه بقوة قدرهاداين على بعد قدرهستيمتر في الهواء

V

w

الواط وهو اسم الوحدة العملية التي تقاس بها القدرة .

مقياس الواط المعددة الكهربية بالواط. وهوجهارلقياس القدرة الكهربية بالواط.

مقياس الواط ساعة Watt-hour meter هو جهاز لقياس الطاقة الكهربية بالواط ساعة .

الصورة التقديرية Virtual image

وهى التى تتكون من تلاقى امتدادات سموت الأشعة لامن تلاقى الأشعة نفسها .

الكهرباء (الكهربية) الفُلطية

Voltaic electricity

يطلق اللفظ أحياناً على الكهرباء (الكهربية) التيارية ــوالنسبة إلى السندرو فولطا(ه ١٧٤ ــ ١٨٢٧) العالم الايطالي الذي سبق إلى اختراع

العمود الكهربي .

مصطلحات علم الكيمياء

مصطلحات علم الكيمياء

A

مطلق ـ صرف Absolute الكحول الصرف Absolute alcohol

هو السائل الذي يحتوى على مائة فى المائة من المكحول :

Absolute zero الطلق الطلق

osolute zero

هى الدرجة التى تسكن عندها كل الحركات الحرارية لجزيئات المادة وهى تعادل (– ١ ٣٧٣ درجة مئوية) .

1(3)=113=11171 /

Absorb arm - arm

هو أن يتشرب جسم جسما آخر .

الماص Absorbing

شربط الامتصاص Absorption band

هو شريط أسود يظهر فى طيفالضوء وسبيب ظهور هذا الشريط أن الضوء امتص فى هذا الموضع من الطيف

طيف الامتصاص Absorption spectrum هو طيف الضوء أبيض مر خلال مادة

فامتصت هذه المادة من الضوء بعض موجاته فظهرت مكانها في الطيف خطوط أو شرائط

المادة .

مصاص Absorptive, Absorbent, Absorber

امتصاص ويستدل من هذا الطيف على ماهية

يعجل التفاعل ـــ أي يُسرعه

Accelerate a reaction

ضبط Accuracy

الحالة المحكمة التي ممتنع فيها الحطأ : منزان مضبوط Accurate balance

و الميزان الذي تصح عليه الأوزان :

أسيت ألدهيد -- الألدهيد الأسيتي --الألدهيد الخل .

Acetaldehyde, Acetic aldehyde هو سائل طيار عديم اللون ينتج من

أكسدةالكحول الأثيلي بتفاعل ذرة واحدةمن الأكسجين مع جزيته

أسيت أميد - الأميد الأسيتي - الأميدالخلي « هو أميد حض الخل »

Acetamide

الحمض الاسليي ــ الحمض الخلى ــ حمض الخل Acetic acid

هو الحمض السائل الذي ينتج من أكساة الكحول الأثيلي الذي هو روح الحمر ويوجد في الحلل .

حض الأسيتوأسيقي Aceto-Acetic acid هو الحمض الذي يشتق من جزيئين من هض الخل باستخراج جزئ ماء متهماً وصيفته الكيمياوية هو ك يلم ك إ ك يلم ك إ ا ياد و يوجد في بول بعض المرضى بالبول السكرى.

أستيل مجموعة حمض الخل ورمزها ك يدم ك 1

أستل يؤسنل Acetylate هو أن تحل المجموعه الأستيلية فى مركب ما محل ذرة الايدروجين به .

أستلة Acetylation

مصدر أستل يؤستل .

القمة الأستيلية Acetyl value

هو ، قدار مافي المركب من مجموعة أوأكثر من المحموعات الأستيلية مقدرة بالوزن منسوبة إلى وزن المادة الأصلى

حمض (ج. أحماض)- حامض (ج. حوامض) Acid

هي المادة التي تذعق في المذاقوسبب هذه

الحاصة وجود أيونات ايدروجينية أثرها واضح في المحلول .

العدد الحمضي Aoid number هو عدد اصطلح عليه ليدل على نسبة مافى دهن ما من حموضة .

صامد للحمض (للحامض) Acid proof صفة للمادة التي لاتتأثر بالأحماض :

التيمة الحمضية الخمضية عدد المليجرامات من البوتاسا الكاوية الازمة لمادلة الأحاض الدهنية الموجودة فى جرام واحد من زيت أو دهن نباقى أو حيوانى ويستخدمهذا المصطلح فى تحليل الدهن والزيوت.

Acidification تحميض

هو جعل الشيء حامضا :

مض Acidify تقدير الأحماض Acidimetry

تعیین کمیة الحامض الموجود فی محلول بمعادلته بمحلول قلوی معروف القوة .

حموضة محوضة الحالة التي يكون علمها الشيء حامضا ،

Ac tion الفَعل

ينشط مدنت Activated-charcoal فحم نباتي منشط

هو فحم نباتی زید نشاطه بمعالحة سطوحه واظهر منها وما خني بحيث تصبح لها القدرة على امتراز المواد.

Active ناشط

نشاط

فحير نشيط أو ناشط Active charcoal Activity

To act on ىفعل فى هو أن يؤثر الشيء في الشيء تأثيراً كيميائيا.

Acyclic compounds لدكيات اللاحلقية هي المكنات التي تكون صغتها البنائية متسلسلة وليس بها حلقات .

أسل - يؤسل - حمضل - محمضل

Acylate هو أن تحل مجموعة أسيلية على ذرة ايدروجين في مجموعة إيدروكسيديةأوأمينية .

تأسل - حضلة Acylation مصدر الفعل أسل يؤسل - حضل محمضل،

محمد عة أسيلية - حضلية Acyl group هي المحموعة الأحادية التكافؤ الناتحة من

إزالة مجموعة الايدروكسيد من جزيء حمض عضوي .

موجّه تكثف Adapter هو أنبوبة ملتوية من الزجاج توصل بطرف

المكثف لتوجمه القَطارة .

مركب بالجمع Additive compound هو المركب الذي يتكون باضافة عنصر أو أكثر إلى مركب آخر أو بالاتحاد الماشر بين الحزيئات كاتحاد الكلور بأول أكسيد الكربون لتكوين الفسجىن .

Additive property خاصة حمعية هي خاصة في المركب لو قدرت لكانت مساوية لمجموع الخواص الناشئة عن ذرات المركب .

تفاعل بالجمع Additive reaction هو تفاعل بين جزيئين أو أكثر لتكوين مركب واحد كاتحاد ثأني أكسد البكبريت بالأكسجين لتكوين ثالث أكسيد الكبريت

Adhesive-an لصاق مادة كالصمغ والغراء تستخدم فى لصى سطحي جسمن ،

مز ـــ امتز Admix, to هو أن يستلصق جسم صلب جزيئات غاز أو سائل على سطوحه مأظهر منها وما بطن :

Admix, to شاب -- پشو ب هو أن تضاف مادة ثانوية إلى مادة أصلة وكشراً ما تكون غير مرغوب فها .

شائية Admixture اسم فاعل منشاب وهي واحدة الشوائب.

مرمو

Adsorbent

rea. هو ما امتز من الأجسام .

امتزاز .

Adsorption

مصدر امتر.

Adulterate, to مذق هو أن بذهب بنقاوة مادة مأبأن يضاف إلهامادة أومواد أخسمها بقصد الغش غالبا.

Adulterant مذاق

Adulterated مذيق

Adulteration ملق

5-S A Aerate, to

هو أن يديب المرء أي غاز كالأكسجين أو ناني أكسيد البكويون في سائل كالماء .

Agent عامل هو كل مادة تفعل فعلاً كيمياويا .

عامل حفّاز Agent, catalytic

هو الحَفَّازِ (انظر.تعريفه)

Air ه، اء هو غاز يغلف الكرة الأرضية ويتكون من الآزوت والأكسجين و غاز ات قليلة أخرى.

Air oven فرن هو ائي Catalyst (١) انظر المصطلح الحُفّاز

هو فرن يصنع عادة من فلز من الفلز ات كالنحاس يسخن مابداخله من الهواء من نار في خارجه وتوضع في جوفه الأشياء لتسخن وتجف و بخرج بخارهامن منفذ في سطحه.

Air-tight سده د للعمام م صفة للجهاز أو الاناء المسدو دعث لا يمكن

للغاز اتكالهواء أو غيره أن تأسر ب منه أو إليه.

Alabaster -

هو حجر رخامی المظهر بتکون من کمر بتات الكلسيوم المتبلورة. ومنه مايتكون من كربو نات الكلسيوم ويسمى عندثذ بالمرمر المصري .

Albumin ز لال

نوع من البروتينات ثذوب عادة في الماء وتحتوى على نسبة مئوية كبيرة من الكبريت ولا تعطى جليسينا عند حلماتها .

Albuminoid شزال نوع من مواد تشبه الزلالات وهي في العادة

عديمة الذوبان وكبيرة المقاومة للتفاعلات الكيمائة :

الكحول Alcohol

سائل عديم اللوناله رائحة خاصة ينتج من تخمر السكر والنشا وهو روح الحمر . وقُد يطلق على الفصيلة الكيميا ثية التي تتمثل خواصها في هذا الكحول بالذات والحمع كحولات.

مقياس الكجول جهاز كأجهزة الكينافة يستخدم في تقدير كلية للكحول في الماء

تقدير الكحولات Alconolimetry مى العملية التي تجرى لتقدير نسبة الكحوّال في سائل

كحلل معو أن محلل المرء مركبا بإديجال الكحول مكان الماء

مكحلة Alooholysis

مصدر کحال : مرکبات حاقبة دهنیة velic

مركبات حلقية دهنية مركبات صيغيها البنائية ذات حلقات وتشبه في خواصها المركبات اللاحلقية الدهنية العطرية البذريذية لما سامن أشياع:

مركبات دهنية Aliphatio.oompoimds مركبات دهنية ... متركبات عضوية بناؤهما فور سلاسل أى الانحدوق على حلقات وسميت بذلك لأن بناءها ... هو بناء الدهون .

قليمسة في (ج. أقلام) Alkali's-s هي موالا كاوية تلدوب في المله فيرفع لسبة

أَيُونَاتَ. الأيدروكسيد فيه فوق أيونات الايدروجين كالصودا الكاوية .

تقدير القلويات ماثل عمادلته هي تقدير كمية القلوى في سائل عمادلته

هى تقدير كمية القلوى فى سائل معادلته بمحلول حمض معروفالقوة :

قاري Alkaline

صفة لكل مادة لها خواص القلى .

التقلية Alkalinisation التقلية هو أن بجعل المرء شيئا قلويا ج

قَلِّي Alkalinise-to

قلوية Alkalinity هي اسم للحالة التي تنشأ عن وجود قلي ∵

رشبقلی Alkaloid

مجموعة منالمواد العضوية من أصل نباتى لها خواص قاعدية لما تحتويهمن أزوت قاعدى وتتركب عادة من الكربون والأكسجن والأيدروجين والأزوت وكثيراً ما تستخدم فى الطب مثل الكوكاين والكينين

الكيل محموعة أحادية التكافي تتركب من المكر بون والايدروجين ومشتقة من الإيدروكر بونات البارافينية وقانومها العام لك_{ن يلايدهم.} . مثل مجموعة المبثيل ك يد_م ومجموعة الأثليل لا يدم مُّالِعة Alloy, an

جسم فلزی ینتج من خلط فلزین أو أكثر وصهرهما حتی يمترجا ه

أَشَّب ــ تَأْشَّب . مَا أُشَّاب : Alloy, to

14 9 64 5

Alloying تأشيب

مصدر الفعل أشب وتأشب .

ألف أول حروف الهجاء من اللغة اليونانية

Alpha-iron الحديد الألق

صورة من صور الحديد تكون في درجات لحرارة التي لاتزيد عن ٩١٧ درجة مثوية :

تيار متر دد هو التيار الكهربائى الذى يسبر فى اتجاه ثم ينعكس سعره فى الاتجاه المضاد ثم يعود إلى اتجاهه الأول وهلم جرا فى تذبذب متنظر.

Alum الشب

ملح متبلوراسمه الكيميائى كبريتات الألمنيوم والبوتاسيوم وصيغة الكيمياوية ـــ [بو كب ا لو إذ كب ا إ ، ب ـ ٢٤ يله ١] وهو يطلق على أشياه هذا الملح.

عنصر فلزى وزنه اللمرى ٢٦,٩٧ وعدده اللىرى ١٣ وهو من المعادن الخفيفة :

أ ميد (ج. أميدات) Amide

هو المرکب الناتج من احلال مجموعة حامض عضوى محل ذرة ايدروجين فى جزىء النشادر مثل أميد حمض الخل ورمزه الكيميائى (ك يدم ك ا 2 يدم)

آمين Aminate-to

هو أن يحضر المرء أمينا .

أمِن (ج أمينات) Amine مركب عضوى ينتج من إحلال مجموعةأو أكثر من مجموعات الكيل أو الاربل محل إيدوجين النشادر مثل الأمين المثيلي .

نوشادر – أمونيا نفاذ الرائحة يدوب هو غاز عدم الاون نفاذ الرائحة يدوب يشدة في الماء مكونا عملولا قلوبا. ويتكون من الأزوت والأيدووجين . صيغتمه الكيميائية ن يدر

غير متبلور - لا بلورى Amorphous صفة المادة الى لا تكون جزيئاتهامرتبة فى وضع خاص وهي تنصهر فى درجةحرارة غير محددة

Amphoteric

صفة المادة التى تعمل كحمض ضعيف أو قلوى ضعيف حسب الظروف .

مەر حقل

لوزين -- أعدان لوزين -- المود وأحيانا مادة بيضاء توجد في اللوز المر وأحيانا في أن ويالمشمش والحوخ . مكن حامالها فينتج من ذلك براللمهد وحض الأيدووسيانيك والحلوكوز وصيغها الكيمياويةك بيدهها... أميل

مى مجموعةالكيل صيغتها الكيميائية لئي يد . مللة Analyser هو المنشور الذي يتلق الضوء المستقطب بعد

هو النشور الذي يتلق الصوء المستقطب بعد مروره في محلول ما لتعيين الوضع الذي بحتى فيه الضوء .

علل Analyser هو الشخص المختص بتحليل المواد تحليلا كيمياويا بقصد معرفة تركيبها أو خواصها أو تحقيق ذاتيها .

عليل (يحلل (Analysis (to analysis) المحكوناته أو هو أن يرد المرء الحسم إلى مكوناته أو عناصره . ولماكان هذا يعن علي تحقيق هويته . فقد شاع استخدام هذا المصطلح على الطرق الكيميائية والطبيعية التي تودي الى الكيميائية والطبيعية التي تودي المحاسره أو لم

أندريد Anhydride هى المادة التي تتخلف عن فصل عناصر الماء من مادة ما .

لا مائی Anhydrous

صفة للمادة الخالية من المساء فى تركيبها .

الفحم الحيوانى Animal charcoal مادة تحضر منتفحمالعظام.الحرارة بمعزل عن الهراء .

الانتيمون تضم فازی فصی اللون بزرقة خفیفة وزنه لا عنصر فازی فصی اللون بزرقة خفیفة وزنه لا اللری ۱۲۹٫۷۳ و عدده اللری ۱۵ و کشافته ۲٫۲ تقریبا و درجة انصهاره ۳۲۰ و ویلخل فی ترکیب کثیر من الأشابات الفان نه

حض الأرشيد Arachic acid,Arachidic acid هو حمض دهني يوجد في زيت الفول السوداني على شكن استر ويمكن تحضيره منه.

كالمستخدمة في أواني الطبخ وفي الطائرات .

أرشيل ــ سودانيل Arachyl group مجموعة حمض الأرشيد .

أرجون Argon

هو عنصر (عطل inactive) غازى عدم اللون والرائحة يوجد فى الهواء بنسبة قليلة (٨٠,٠-/') وزنه اللرى ٣٩,٩٤٤ وعدده اللرى ١٨ ويستخدم عادة فى ملء المصابيح المكوربائية

Arsenic

زرنيخ

هو عنصر شبيه بالفلزات له بريق الصلب ولونه ، وزنه اللرى ٧٤,٩١ وعدده النرى ٣٣ ومركباته سامة تستخدم فى الطب وفىقتل الحشيرات .

تأكسد ذاتي Auto oxidation

هو تأكسد مادة محدث مصاحبا لتأكسد مادة أخرى مثال ذلك تأكسد فلز الزلك بواسطة المماء والأكسجين إلى ايدروكسيد الزلك وفوق أكسيد الأيدروجين

В

Barium بريوم

هو أحد العناصر الفلزية وزنه الذرى ١٣٧,٣٣٦ وعدده الذرى ٥٦ .

جفنة ١

وعاء يصنع عادة من الحزف الصيبى ويستعمل للتبخير أو لتسخن المواد.

مقياس بوميه Baumé scale

مقياس مدرج بطريقة خاصة ابتكرها انطران بوميه للدلالة ملى كثافة سائل . يستخدم لذلك مقياسان أحدهما للسوائل التي تزيد كثافتها عن المساء والآخر للسوائل التي تقل كثافتها هن كثافة المساء . وتحول درجات ا بوميه ،

إلىدر جاتالكثافةالعادية باستخدام المعادلتين الآتيتين :

١ - ڧ-حالة السوائل التي تزيد كشافة عن المساء . المكثافة = ١٤٤ + (١٤٤ - درجات مقياس بوميه) .

٢ - فى حالة السوائل التي تقل كشافتها عن المساه. المكافة = ١٤٤ + (١٤٤ + درجات مقياس بوميه)

عالى المبران Beam of balance ساق معدنية يعلق في طرفها كفتا ميزان ويكون محور ارتكازها منتصف المسافة بينهما.

حمض البسان Behenic acid حامض عضوى رمزه الكيميائي ك يد اله أ يد يمكن استخلاصه منزيتالبان .

بانيل عجموعة من الكيل لحمض البان.

يز ول هو سائل قابل للالتهاب يتركب من الحربون هو سائل قابل للالتهاب يتركب من الحربون والأيدروجن ورمزه المكيميائي كهيدرو يمكن الحصول عليه من تقتلم قطران القحم الحجرى. وقد عضر بطرق أخرى مختلفة ويغلى ف درجة 3,0%م وهو أبسط المركبات العضوية العطرية .

. . برين برين هو سائل شديد القابلية للاشتعال ينتج من

وإليه تنسب إهذه المواد .

تقطير البرولالخامين درجمى ٤٠ °م و ٥٠ ° ° تقريباً وهو مزيج من عدة هيدرو كربونات. ويستخدم مذيبا للمواد الدهنية .

حمض الصمغ الحاوى – حمض البرويك Benzoic acid حامض عضوى رمزه الكيميائي ك يدك ا ا يد وهو مادة صلبة متبلورة ذات رائحة

عطرية خفيفة ينصهر فى درجة ١٢١°م ويمكن استخلاصه من الصمغ الحاوى .

برليوم Beryllium برليوم عنصر فازى وزنه الذرى ٩,٠٢ وعدده الذي ٤ .

باء الحرف الثانى من حروف الهجاء من اللغة الدونانية .

الحديد البائی صورة من صور الحديد تكون ثابتة بين درجتی ۷۹۵°، ۹۰۲°م تقريباً .

ثانى أكسيد Bioxide, Dioxide هو الأكسيد الذي محتوى على ذرتين من الأكسجين بشرط ألا يعطى فوق أكسيد الأيدروجين إذا عولج بالأعاض المحففة

بزموت عنصر شبه فلزىوزنهالذرى ٢٠٩ وعدده الذرى ٨٣ .

التربينات الثنائية

مركبات عضوية تدخل فيتركيبالزيوت العطرية وتستخرج من أصول نباتية.والصيغة الكيميائية لأصولها الهيدوكربونية لى

قصر -- تبييض Bleaching

هو إزالة اللون الطبيعيمن ألياف النسيج سواء أكانت من أصل نباتى أو حيوانى أو صناعى ويطلق هذا المصطلح على إزالة اللون أو تخفيفه من وواد طبيعية أخوى كالزبوت

أو العاج . . الخ .

Bleaching-powder

مسحوفأبيضاللون عضرمن تأثير الكلور على إيدوكسيد الكلسيوم (الحمر المطفأ) ويستخدم في قصر أو تبييض الألوان نتيجة وجود الكلور الفعال به

زاج أزرق Bhevitrool زاج أروق هو التسمية القدعة لمكريتات النحاس الزرقاء نح كب ا_غ - ٥ (يد م ا)

وصلة

Bond

هو رمز للقوة الى تربط بين ذرتين في جزىء وعمل محسب النظرية الإلكترونية للتكافؤ وكلوصلةحسبالنظرية الإلكترونية تمثل إلكترونين سحاحة

المصباح

Borax

ىورقى ا

هو ملح رمزه المكيمياوى ص بب ا ، ١٠ (يا، ، ا) يذوب بسهولة فى المساء الدافىء وبصعوبة فى المساء البارد.!

Boron jece jec

عنصر لایفلزی وزنهالذری۱۰٫۸۲وعددد الذری ه .

مركبات سلسلية متفرعة

Branched chain compounds هى مركبات سلسلية تفرعت سلسلها إلى شعبتين أو أكثرنياً.

برومید-برومور (FR.) Bromide, Bromure هو ملح خمض الهیدروبرومیك .

بَروَمَ Brominate, to العملية الكيميائية التي يدخل فها عنصر العملية الكيميائية التي يدخل فها عنصر الدوم في تركيب مركب ما سواء كانالهذاك

برومن – بروم عنصر لا فلزی وزنه الذری ۷۹٬۹۱۹ وعده الذری ۳۵ وهو سائل أحر ذو أنخرة کنفه نغل عد درجة (۵۸٬۸۰°).

سبيكة (من ذهب أو فضة) Bullion
هى كنتلة من الدعب أو الفضة مصبوبة على

ىسور معلومة كالقضبان ونحوها .

مصباح بنزن هو مصباح بنزن هو مصباح بنزن هو مصباح من نوع خاص يتكون من أيوبة يسخل إليها غاز الاستصباح محلوطا بالهواء فيحدثان يشعلة زرفاء اللهماء مع قانه . يضاء مع قانه .

Burette

أنبوبة زجاجية مدرجة تنتهى من أسفل بصذور تحصل بواسطتها على حجوم معلومة من السوائل وتستخدم فى التحليل الكمى".

Burner

كل ما يستنماء به ِ.

احراق _ إحراق Burning احراق مو اتحاد مادة بالأكسجن ، م تولد حرارة وضوء أو إحداثهما .

بوتيل Butyl مجموعة عنموية من مجموعات ألمكيل صيغها المكيمياوية ك_عيد_ه .

بوتريل الله المنطقة المنطقة المنطقة المنطقة المنطقة أحادية التكافؤ ناتجة من إزالة مجموعة الإيدرودسيد من حمض البوتريك أو الزبديك وصيغها الكيميائية للميلاك ا

C

كلميوم Cadmium

عنص فلزى كثافته ٨٠٠٤٦ درجة انصهاره (۳۲۰,۹°)م وزنه الذري ۱۱۲,٤١ عدده الذري (٤٨) .

Caesium

عنصر فلزى يشبه الصديوم في خواصه و اكنه أنشط منه . كثافته ١٫٩ درجةانصهاره ٥,٨٣ م وزنه الذرى ١٣٢,٩١ وعدده الذري

سزيوم

كَلُّس Calcine-to

هو أن تسخن مادة تسخينا شديداً ليخرج منها بعض مكوناتها . والذي يتيو منها يسمى كلسا كتسخين الحجر الحبرى ليتخلف منه الحبر وهذا أصل المعنى ثم توسع فيه ليشمل تسخين العناصر الفلزية في الهراء ليتكون منها الأكاسيد وتسخبن الأملاح الأخرى لتتحلل فيتخلف منها أكسيد غبر طيار أو نحو ذلك .

كلسيوم Calcium عنصر فازی کثافته ۱٫۵۵ درجة انصهاره (۱ه۸°م) وزنه الذري ٤٠,٠٨ وعدده

الذرى ٢٠ أكسيده هو الحبر المعروف. كأس Calx

هو ما تخلف من التكليس .

حمض الكبريك

حض عضوى من الأحماض الدهنية يستخرج من زيت جوز الهند صيغته الكيميائية كميد. ك اايد.

حفساذ

حمض المكبروئيك Caproic acid حمض عضوى من الأحماض الدهنية رمزه

الكيميائي ك يد يك ا ا يد .

حمض المكتريليك Caprylic acid حمض عضوى من الأحماض الدهنية رمزه الكيميائي كريد كاابد.

Carbon

کر بون عنصر لا فلزى يوجد على صور غُـُ الْفَة بعضهاغىر متبلور كالسناجوالفحموهماصورتان نقىتان وبعضها متبلر كالألماس والحرافيت

Catalyst

كل مادة تزيد عادة في سرعة التفاعل دون أن تتأثر هي مهذا النفاعل عند مهايته .

عامل حفساز Catalytic agent هو الحفاز . انظر تعريفه .

Cerium سريوم عنصر فلزى من العناصر النادرة كثافته ٦٫٧ آ ينصهر في درجة ٢٤٠م وزنه الذري١٤٠،١٣ وعدده الذري ٥٨.

Cerotic acid حمض السيروتيك حمض عضوى دهني صيغته الكيميائية ك يدې كاايد.

Chain compound مركبات سلسلية يستخدم هذا المصطلح في الكيمياءللدلالة على مركبات تتألف من عدد من اللرات كالكربون يتصل بعضها ببعض على هيئة سلسلة وقد تكون السلسلة مفتوحة .

Chalk 7 طباشر هو حبجر الحبر الذي يبني به وهو قد تكون في قاع البحار من أصداف الكائنات البحرية وهو عبارة عن كربونات الكلسيوم غبر كاملة النقاء .

Char, to هو أن تجرق أو تسخن مادة عضوية حتى تتحلل وتسود بظهور الكربون ويكون هذا عادة بتسخينه بمعزل عن الهواء كله أو بعضه.

الفحم - الفحم النباتي Charcoal هو فحيم يستحضر عادة منالخشب بتفحيمه بالنار.

Chemical reaction تفاعل كيميائي الأصل في معنى هذه المكلمة أن تفعل مادة في مادة فيتغير تركيبها البكيمياوي.وقد يطلق علىأى تغبر كيمياوي محدث فيمادة ومواد مالح ارة أو بالكهرباء أو ما شابهها .

الفاعلات الكيميائية Chemical reagents هي مواد كيمياوية شائعة الاستخدام يستخدمها الكيمياوي عادة في التحليا ,والكشف.

كُلُورَة Chlorination

هو تحويل مادة إلى أخرى تختلف عنها من حيث دخول عنصر الكلور في تركيمها وبكون هذا إما بالإحلال مكان عنصر أو عناصر فمها أو بالإضافة إليها .

Chlorine

کلو ر عنصر لا فلزى وهو غاز أخضر مصفر سام له رائحة خانقة . ويوجد متحدا مع الصوديوم في ملح الطعام وزنه الذري ۲۵٫۶۹۷ وعدده الذری ۱۷

Chromium نجروم عنصر فلزى كثافته ٢،٩٢ ينصبر عند ۱۳۱۵م وزئه الذری ۲٫۰۱ وحدده الأسرى . 41

Clarifier مروق هي المادة الني تستخدم في ترسيبالشوائب المعلقة الموجودة في المساء أو غيره منالسوائل بوسائل طبيعية أو كيميائية .

Clay طفل هيمادة إذا أضيفإلها المساء تكونتمنها طينة ثقبل التشكل ومن مثلها تجعل الأوانى الفخارية وأساس تركيب الطفل هو سليكات

الألنيوم المــائى مختلط بها بعض الشوائب كالحديد وغيره والأنواع النقية الحالية من الحديد تسمى كاولين أو الطفل الصيبي

الفحم الحبجرى الفحم في باطن الأرض .

کوبلت عنصر فلزی و هو پشبه الحدید وله شواص مغنطیسیة وزنه الذری ۸۸٫۹۶ عدده اللری ۲۷ کتافته ۸٫۹ درجة انصهاره ۱۶۹ م .

المكوك ـــ الفحم المكوك ـــ الفحم المكوك ـــ الفحم الفحم في عن الفحم ال

الحبجرى بالناد بمعزل عن الهواء . شَهْغراء Colloid

مي حالة تكون المسادة فها بن الإذابة المجهدة والتعليق كمجلول الغراء والصميغ . وغالبا ما تكون مرجزيتات مجتمعة على شكل جسهات صغيرة مشعولة بشعن محموبائية المالة أو موجة وتداوح أقطار الحسيات من محموبائية موجة وتداوح أقطار الحسيات من المحموبائية موجة وتداوح أقطار الحسيات من المحموبائية المحموبات المحموبات من المحموبات المحموبا

مادة ملونة (ج ملونات) Colouring-matter هى مادة تستخدم عادة فى تلوين مواد أخرى وهى إما عضوية من أصل نبائى كالنيلة أو حيوانى كالقرمز أو غير عضوية كالأزرق البروسى .

مركب (ج. مركبات) (S.) (Component (S.) (خ. مركبات) الأجزاء المركبة هي الأجزاء التي يتركب منها شيء وقد تعلق عناص المركب المكيميائي .

مركب مركب الثابت هو الحسم المبائل ذو التركيب الثابت الخواص الناتج من عنصرين أو أكثر انحدا كيميائيا .

ركز د المرء نسبة وجود مادة فى مليب بتبخر المذيب أو بإضافة المذاب أو بغير ذلك .

تركيز Concentration تركيز هي العلاقة الكمية التي تبين لسبة وجود

هي الملاب وهي تقدر بطرق مختلفة , المقد المقد Congonlation هو أن يغلظ سائل أو بجمد بالتعرباد أو

نقطة الانعقاد Congealing point مى درجة الحرارة التى تتحول المسادة فيها من الحالة الصلبة .

التسخن .

قارورة مخروطية وعاء مخروطى الشكل يصنع عادة مزالز جاج. وصاء المروحة Conjugated double bonds المرحلة المزورجة هو التركيب الذي يكون فيه وصلتان ثنائيتان

فى الحزىء متصلتان بوصلة أحادية مثل (Butadiene) البيوتادين ورمزه الكيميائى ك يد_ب = ك بد – ك يد = ك يد_ب

الازدواج الازدواج هو أن يقارن بين وصلتين ثنائيتين بوصلة أحادية .

المقوم (ج مقومات) (.Constituent (ج.) (Constituent parts الأجزاء المقومة هى الأجزاء التي يتكون منها شيء وقد تطلق على عناصر المركب الكيميائي .

الصيغة التقويمية Constitutional formula الصيغة الدالة على كيفية اتحاد العناصر بعضها ببعض لتكوين مركب .

نحاس خاص فلزى يوصف عادة بالأحمر لقرب عنصر فلزى يوصف عادة بالأحمر لقرب لونه من الحمرة عاده اللري ٢٩ ووزنهاللري ٣٣.٥٧ كتافته ٨٩٥ جم / سم وينصهر عند ١٠٨٤ م .

مثقاب فلين معدنية جوفاء أحد طرفها حاد

وعلى الطرفالآخر يد عمودية من الحديد وبها يبرم المثقاب ليدخل الطرف الحاد فى الفلين . مضغاط فلن Cork press

ضغاط فلين ضع بين فكما قطعة الفلين آلة صغيرة يوضع بين فكما قطعة الفلين

لتصغير حجمها بالضغط بين الفكين .

بوتقة – بودقة كريدة البلاتين وعاء من الفخار أو النيكل أو البلاتين مأشاهها تستخدمادة فيتسخدنال ادتسخينا

وأشباهها تستخدمعادة فىتسخينالموادتسخينا شديدا بقصد تكليسها غالبا .

النفط الحام Cru le-Naphtha انظر النفط .

بلورة Crystal

كل مادة صلبة مشكلة تشكيلا هندسيا خاصا بتوزيع منظم للدرات أو الحزيثات المكونة لها ءوالمواد المتبلورة تنصهر في درجات حرارة ثابئة .

بلوری ... متبلور Crystalline بلوری ... کار مادة بناؤ ها من بلو رات .

حلني Cyolio

صفة للمركبات التي تتحد كل أو بعض ذراتها المكونة لحزيثاتها علىشكل حلقة مقفلة مثل البنرين والطلوين .

مركبات حلقية من ذرات عنصر هي المركبات التي تتألف من ذرات عنصر أو عناصر يرتبط بعضها ببعض على صورة أسللة يرتبط طرفاها ليكونا من الذرات خميها حلة .

D

أهمد Deactivate أو الطبيعي

لمادة ما .

De-activation الإهماد

إذهاب النشاط عن جسم كيمياوياً .

نزع الأمين Deamination نزع الأمين (ن يد) من هو أن تنزع مجموعة الأمين (ن يد) من مركب كسمائي .

نزع البروم Do-bromination نزع البروم من هي العملية التي يتم بها نزع البروم من المركب الكيميائي .

صفق Decant سكب سائل من إناء لإناء ^{Tن}حر بقصد تصفيته من رواسب به .

Decantation التصفيق

مصدر الفعل صفق :

نزع الكلور Do-chlorination نزع الكلور من هي العملية التي يتم بها نزع الكلور من المركب الكيميائي .

محلول عشيرى Decinormal solution مناول عشيري

الوزن المكافىء بالحرامات للمادة المذابة كالحوامض والقلوبات ويستخدم فى معايرة سوائل أخرى :

النصول ــ التنصيل ــ الإنصال

Decolourisation

هر إزالة اللون أو قصره ، ويتم ذلك بالاخترال أو التأكدا أو الامتراز .

كصل _ نصل _ أنصل تصل Decolourise

عمل سي تحليل سائحالا التواقع التحديث التي يتكون التي يتكون منها أو إلى مركبان أبسط منها ويكون هذا التحليل بوسائل مختلة منها الحرارة والكهرباء أو فعل البكتريا . . اللغ ؛

De-hydrogenation نزع الأيدروجين المتحد في مركب مار

متميع .. متسيل معناد التي تحتص الماءمن الهراء صفة المادة الصلبة التي تحتص الماءمن الهراء فتتميع فتسيل مثال ذلك كلوريدالمكلسيوم :

دال الحرف الرابع من حروف الهجاء فى اللغة المونانية .

الحديد الدالي Delta-iron

صورة من صور الحديد تسكون ثابتة بن درجتي الحرارة ١٤٥٠°م ودرجة الإنصهار وهي ١٥٣٥م .

Density Zibis

مقدار الىكتلة فى وحدة الحجوم .

سبمط الشعر Depilate

أزال الشعر من الحلد كما فى تهيئة الحلد للدباغة وذلك باستخدام مواد كيميائية مثل كعربتيد الكلسيوم .

Depilation be

مصدر الفعل السابق .

جَفَّف نشف الماء من مركب .

Desicoation تجفيف

مصدر الفعل جفف . محفف

إناء زجاجى له غطاء محكم توضع به مادة ناشفة مثل خامس أكسيد الفسفور، ويستعمل لتجفيف المواد الكسيائية .

Desiccator

یکشف یبحث عن وجود مادة ما فی مادة أخری

بطريقة طبيعية أوكيميائية أو ليستبين ظاهرة من الظواهر الطمعة :

الما يكشف Detectable

ما يمكن الكشف عنه :

In detectable quantities بكميات تكشف

بكميات بمكن الكشف عنها .

كشف Detection

سكر العنب - جلوكوز Dextrose-Glucose نوع من السكر يوجد في العنب و في كثير من القواكه و في عسل النحل وهو بلورات عديمة اللون تلوب في الماء حلوة الملاق تنصير عند درجة ١٤٦٨ ; ويوجد أيضاً في بول المصابين بمرض السكر تليجة ازدياد لسبته في الله عن المعدل الطبيعي وصيغته الكيائية لكي يادي 1. د

تحفيف Dilution

هو أن تقلل درجة تركبر محلول بإضافة

كمة من المذب

ذوب ــ أذاب Dissolve, to

هو أن تمزج مادة في مادة فتلوب إحداهما
في الأخوى وتتكون منهما مادة واحدة .

تجفيف

مصدر الفعل ــ جف جفف .

زیت جفوف Drying oil

الزيت الذي يتجمد بعرضه للهواءالجوى، مثل زيت بذر الكتان وغيره :

مطيل Duotile

صفة للجسم القابل لأن يمطل:

Ductility مطيلية

صفة لقابلية الحسم لأن يمطل وذلك بسحبه على شكل سلك أو بطرقه على شكل صفائح:

Dye . الصبغة

مادة ملونة تستخدم لتلوين الأقدشة وغيرها بإذابها في الماه هادة أو غيره من السوائل ويشترطا أناتكون المادة الملولة فالهوت على الماء والفسوء وعلول الصابون :: الخ ومعظم مواد الصباغة تحضر صناعيا من يمركبات تنتج من قطران النحم أو من آليترول الحام وقايل منها من أصل نبائي

 \mathbf{E}

كالنبلة وأصل حبواني كالقرمز.

فخاری ــ فخار Earthenware

كل شيء يشكل من عجينة الطفل ، تجفف ثم تحرق بالنار . م قطارة Distillate أقطارة التقطير .

Distillation تقطير

-تحويل سائل إلى بخار بالتسخين ثمتكثيفه إلى سائل بالتبريد .

مصنع تقطير Distillery المكان أو المصنع الذي تجرى فيه عملية التقطير :

جهاز تقطير Distilling apparatus, Still بهاز تقطير والمستخدم الجهاز المستخدم في عملية التقطير والمستخدم منه في المعمل يصنع عادة من الزجاج .

وِصلة ثِنائية Double bond وِصلة ثِنائية

قَلْمَارة Dropper قَلَارة هاجية ضيقة مسحوية الطرف تستخدم في سكب سائل على شكل قطرات وكثيراً ما تستمعل في سكب الدواء .

Dropper flask
هي قارورة مثبت علمها قطارة .

قارورة قطّارة _ زحاحة قطّارة

جف – جفف Dry, to إذالة الرطوبة من أى جسم أو مادة بالتسخين أو باستخدام المواد المجففة أو بغير ذلك من الوسائل .

مستحلب هو سائل يتركب من مادتين سائلتين إحداهما معلقة كجسمات مجهرية صغيرة منتشرة في مادة السائل الآخر ، مثال ذلك اللن :

أنزيم Enzyme هي مادة عضوية تتخلق في السكائنات

Emulsion

الحية لتساعد على التفاعلات الكيميائية .

Essential oils ز بوت عطرية هي زيوت طيارة ذات رائحة توجد في النبات ومخاصة أوراقه، وأزهاره، وأثماره ، وهي عادة مستحبة عند الشيم .

إستر Ester مركب عضوى يتكون بانحاد الكحول

محامض عضوى مع انفصال الماء مثل خلات . الأثيل: القيمة الأسة بة

Ester-value هو عدد المليجر امات من البوتسة المكاوية اللازمة لتعين جرام واحد من مادة دهنية .

أسة ة _ تأسة Esterification مصدر الفعل أستر ــ تأستر

أستر _ تأسير Esterify, to

الفعل من أستر . خلاصة Extrac الشيء المستخلص .

Edible البوكل الكل ما هو قابل لأن بوكل. الفرن الكهربائي - (الكهربي)

Electric-over هو فرن مصدر الحرارة فيه الكهرياء:

طيف الإشعاع Emission spectrum الطيف الذي ينبعث من المادة حن تثار ذراتها بالحرارة أو غيرها ،

الصبغة النجر يبية Empirical formula هي أبسط الصيغ التي تخرج مباشرة من التحليل الكمي الأولى لمادة . وهي تبن أقل عدد من اللرات بكون في المركب كما تعطي النسبة الصحيحة بين عدد ذرات العناصر في داخل الحزىء .

مستحلية

Emulsifier = Emulsifying machine الآلة التي تصنع المستحلبات .

يستحلب Emulsify, to

> يصنع مستحلبا . عامل الاستحلاب - مستحلب

Emulsifying agent, = Emulsifier مادة تضاف إلى المادتين المذكورتين في تعريف المستحلب لتحفظه على الصورة الموصوفة وذلك بمنع الحسيات المجهرية المنتشرة من الاتصال، فالتمازج فالانفصال عن المادة الأخرى التي هي منتشرة فها مثال ذلك الصمغ يضاف إلى مستحلب من دهن وماء : يستخلص هدو أن تستخلص مادة من أصل لهاويكون هو أن تستخلص مادة من أصل لهاويكون في المواد المضوية بالإذابة في سائل لدوب فيما المستخلص ويكون في المواد اخر العضوية يطرائق أخرى كالصهر ونحوه ومثال ذلك استخلاص الذهب من التبر والرصاص

1

والنحاس وأشباهها .

دهن ــ شحم مادة أنخلقها النبات أو الحيوان وهي دسمة وجامدة في درجة الحرارة العادية وتألف من حامض عضوى وجلس بن وتسمى زينا

إذا وجدت في أجواء تسلمها . حامض دهني Fatty acid

هو حامض عضوى أحادى القاعدية يتألف 'جزيئه من مجموعة الكربوكسيل متحدة مع سلسلة ايدروكربونية .

Ferment Section 3

هي العامل الذي يسبب عملية التخمر . تخمر

هو تحال المواد العضوية بواسطة أنزعات للكائنات الحية مثل تحال السكر بواسطة الحمرة لتكوين الكحول وثانى أكسيد الحمرون.

مرشّح الحهاز المستخدم ، عملية الترشيح .

وَتُشْجَ حَـ تَرْتُنْجَ فَصَالِلَةِ العَالِقَةُ فَى سَائِلُ فَصَلَ الْأَجْسَامِ الصَلِيّةِ العَالِقَةِ فَى سَائِلُ باستخدام مادة مساءية قسمح للسائل بالنفاذ خلاله محتجزة الأجسام العالقة ، والجسم الصَلْبَاءُتُرَشِّحَ .

ورقة الترشيح Filter-paper

ورقة المسامية غير مصقو لة تستخدم للترشيح. مكبس الترشيح Filter-press

جهاز يستخدم للترشيح فى المصانع عادة يدفع السائل المراد ترشيحه خلالها بواسطة مضخة .

راشح السائل الراثق الناتج من علية الرشيع . ترشيح ترشيع - ترشيع من علية الرشيع . خيا الرشيع .

تشارة ــ بشارة ــ بشارة المبشورة التي تكوناً على شكل قطع صغرة رقيقة .

قشر -- بشر Flake, to قطعها دقائق صغیرة :

قشاری بشاری Flaky

صفة للمادة المبشورة .

اللهب Flame

هي النار التي تنتج من توهج غاز أو ^{بخار} مشتعل وغالبًا يكون ذلك نتيجة تأكسد .

درجة الومض

هى أقل درجة حرارة ممكن عندها إشعال نخار مادة إذا اتصلت بشعلة إذا هو اتصل بالهواء

قبابة ـــ قنينة ـــ قارورة Flask أوعية من الزجاجأو نحوه علىأشكال شي .

الإسابة التي تحيل الحسم الصلب إلى

ى . ى .ى سائل أو غاز .

السيوبة السيوبة صفة للبجسم السائب.قد تطلق على الرقم

عنصر غازی لونه أخضر باهت وزنه الذی ۱۹ وعدده الذری ۹ ودرجة انصهاره (۳۲۳-م) ودرجة غلیانه (–۸۸،۳۳ م) فی معلل الضغط ودرجة الحرارة .

حامض النمل ـــ حامض الفور ميك Formic acid

حامض عضوى صيغته الكديائية يلك 11 يلد. وهو سائل كاو عديم اللون.رائحته نفاذة . يوجد عادة فى النمل وبعض الحشرات والنباتات ينصهر فى درجة ٨٦٦م ويغلى فى درجة ٨٠٠١مم .

Formula au

هى رمز للمجزىء يدل على نوع وعدد اللوات الداخلية فى تركيبه.فالنوع يرمز له يحروف والعدد بأرقام.مثال ذلك حامض الكوريتيك صيغته الكيميائية يدم كب اي

تمليل -- فورميل Formyl

هى مجموعة يدك آ المشتقة من حامض الفورميك .

السباكة Founding

هي علية تسييل المعادن والأشابات

بصهرها وصها .

Foundry

مسبك المكان الذي تم فيه عمليه السبك .

سكر الفاكهة – فركتوز

Fructose = Levulose

نوع من السكر أبيض متبلور حلو الطعم ينصهر فى درجةه ٥٩ يوجد فى الفاكهة الناضيجة وفى رحيق الأزهار وعسل النحل وصيغته الكيميائية لم ياسم 1، •

قمع للمجاهدة المجاهدة المجاهد

G

جيم ــ جاما ــ تما الحالث من حروف هجاء اللغة اللغة . الحرف الثالث من حروف هجاء اللغة . اليونانية .

الحديد الحيمى Gamma iron
صورة من صور الحديد تبكون ثابتة بن
درجى ٩٠٦° - ١٤٠٤° م .

عرد الله من حالات الملادة الثلاث تمكون عادة شفافة تتمير بأنها تشغل أى حيز توضع فيه وتشكل بشكله كالهواء والأكسجين وثانى أكسيد المكربون في درجات الحرارة والضغط العادين .

ظارًا الفحم علوط من الغازات يستعمل في المواقد علوط من الغازات يستعمل في المواقد موالا الفحم الحجري على الغازات الآيدة: الأيدوجين والميثان . أول أكسيد للكربون . أولفين . استيان . ندوجين . نائي أكسيد الكربون . أوسيد الكربون . أحسجين .

غاز الاستصباح. Gas-lighting غاز يستصباح. أكل غاز يستخدم في الإضاءة بإشعاله . التغويز ا

ا مى العملية الى يتم مها تحويل مادة إلى الحالة الغازية .

أذهب ــ ذهب Gild, to غطى أو طل جسما بالذهب أو عادة تشبه فى شكلها الظاهرى

حامض الحل الحليلات Glacial acetic acid الحليلات الصرف . وسمى كذلك لأنه يتجمد إذا انخفضت درجة حرارة الحو عن درجة بحرارة الحو عن درجة بحرارة الحو

جلسريد Glyceride

هو الأستر الذي شقه الكحوني هو الحاسرين وشقه الآخر من الحوامض العضوية ومما تتألف الزيوت النباتية والحيوانية . جلسرين Alyocrol, Glyocrin مركب عضوى رمز والكيميائي (ك يد م يد) م ك يد إ يد .

وهو سائل لزج عدم اللون حلو الطم كتافته ١,٢٧٥ عند درجة ٥١°م ودرجا انصهاره ١٧°م وهويتحد بالأهماض العضوية وينشأ عن اتحادهما استرات ل

ذهب خصر فلز أصفر اللون وزنه الذرى

۱۹۷٫۲ وعدده الذری ۷۹ کثافته ۱۹٫۶ . Granulate, to

جعل المادة على شكل حبيبات .

حبيبة (ج حبيبات) Granule

هى الحب الصغير .

زاج أخضر بلورات كبريتات الحديدوز الخضراء روزها الكيميائي كب أ ح – ٧ (يدأ).

مجموعة وGroup بعد من اللرات تطال في المكيمياء على عدد من اللرات

تتحرك فى التفاعلات المكيميائية دوناانفصام بينها فمكأتما هى ذرة واحدة . مثال ذلك المجموعة الأيدروكسيدية .

جبس جيس

ه كريتات الكلسيوم المتيلور رمزه الكيميائي كب أكا ٢ (يد أ) الما الكيميائي كب أكا ٢ (يد أيكا الما المردوية)

Н

صلدي المحالم المحالم

جعله صليا أو زاد صلابته،ويصلدا لحديد ﴿ بتسخينه إلى درجة عالية ثم تبريده فجأة بغمسه فى الماء أو الزيت أو الرصاص المنصهر

صلادة Hardness

صفة الجسم الصلد .

هليوم عنصر غازى نادر عديم اللون خامل فى تفاعله وزنه الذرى٣٠٠.٤ وعدده الذرى٣ .

ممسك - ممساك - ماسك به . ما عسك به .

سلسلة متشاكلة جموعة من المركبات الكيميائية تتشابه في خواصها الكيميائية بشكل عام وتتغير خواصها الكيميائية بشكل منتظم. و عكنأن عمل صيغتها المؤربية بقانون عام عيث يكون الله ق بين الصيغة المكيميائية طرىء أي مركب والحزىء النبي يليه ثابناً على سلسلة الراونيات الدهنية وعمل في القانون العام الراونيات الدهنية وعمل في القانون العام الراونيات الدهنية وعمل في القانون العام

متشاكل تشاكل كار فر د من أفر اد السلسلة السابقة .

هيدر ات هيدر ات هو المركب الذي محتوى على جزيئات ماء هي جزء من بنائه .

الحلمأة Hydration

Hydration

التحليل بالماء .

(كر يديون).

إماهة

هي عملية اتحاد الماء عادة ما .

إدروجين البروجين المورد عنص غازى عديم اللون والطم والرائحة وهو أخف المناصر وزنه الذرى ١،٠٠٨ وعدده الذرى ١،٠٠٨ .

كبريتور الأيدروجين ــكبرتيد الأيدروجين Hydrogen sulfide

مركب كيمياوى من الأيدروجين والكريت رمز ميد كب وهو غاز ذو رائحة كرمية يتكون من تعفن المواد العضوية المختوية كريتا متحدا به كالبيض و محضر في المعمل باضافة الأحاض المعدنية إلى كوريتيدات الفازات .

درجن Hydrogenation درجنة علية انحاد الأيدروجين عادة ماكإضافة

مملية الحاد الويدووجين كان ما طوعات الأيدروجين إلى الزيوت (باستخدام النيكل كعامل مساعد) لتتجمد :

حلماًة (التحليل بالماء) طلماًة (التحليل بالماء) الرابه مي أن يتحلل ملح باعداده بالماءلى الحامض والقاعدة المكونين له.وبذلك يصدر محلول هذا الملح في الماء قلوياً أو حامضياً ويتوقف ذلك على درجة تأين كل منهما.

ديدرى . مائى Hydrous مامحتوى على الماء سواءمزىجاً أو اتحاداً .

هض هينك Ayenic acid هض هينك حض عضوى دهني متبلور رمزه الكيميائيك بالمراجد في دهن الضيع وفيرهما:

مسترطب مسترطب سية المنصاص مسقة المعادرية التي فما شراهية الامتصاص الماء ككلوريد الكلسيوم وخامس كلوريد الكبريتيك المركز .

أكثر أسموزيا Hypertonic أقل أسموزيا

I آوری ــ أوقد Ignite, to

الفعل الدال على العملية التالية . الار اء ـــ الابقاد Igmition

هو إشعال مادة برفع درجة حرارتها .

نقطة الانقاد Ignition point هي أقل درجة الحرارة التي تشتمل عندها يَ المسادة .

إنديوم عنصر فازى أبيض ناهر وزنه اللرى عنصر فازى أبيض ناهر وزنه اللرى ١٩٤ و كثافته ١١٤,٧٦ ومركباته ناهرة ويستخدم أحيانا في الطلاء بالكهربية .

Inert

Inert-gases

هامد

الغازات الهامدة الغازات الفاقدة النشاط .

یو دید ـــ یو دور مرکب کسماوی شقه الحامضی البود :

صفة للجسم الفاقد النشاط الكيميائي .

يوَّد Iodinate, to يوَّد الفعل الدال على إدخال اليو د في مركبما.

الیود عنصر لافلز صلب لونه بنفسجی داکن وله بریق، یتسامی إذا سخن، وزنه اللبری ۲۲٫۹۲۷ و عدده النوی ۵۳ و کتافته ۴٫۹۶۸

القيمة اليودية القيدة الدهن درجة عدم التشيع في الزيت أو الدهن وتعرف بأنها وزن اليود الذي يتحد بمائة جرام من الزيت أو الدهن تحت ظروف عددة:

ا إريديوم عنصرفلز أبيض يشبه البلاتين وزنه الذرى ١٩٣٨ وعدده الذرى٧٧ وكتافته٢٢٫٤٢ع

حدید عنصر فلز وزنه الذری ۵۵٫۸۵ وعدده

الذری ۲۹ و کثافته ۷٫۸۵ ودرجة انصهاره ۱۵۳۰ م ویغلی عند ۳۲۰۰°م ؛

حدید ز هر ـ حدید صب Iron, cast

هو الحديد الذي محتوى على الكربون بنسبة أعلى من ١٠,٧ / ولا ممكن طرقه ويشكل فقط بالإسالة أو الصب ،

حديد مخفل Iron, pig

هو الحديد المحضر منخاماتهقبل تنقيته .

iron, slag خبث الحديد

الشوائب المنصهرة التي تطفو على سطح الحديد المنصهر أثناء تحضيره من عاماته وبذلك يمكن فصلها

Iron, steel غُولاذ

هو الحديد الذي يحتوى على كمية من الكربون لا تتجاوز ١/٠/ وتتنوع أنواعه باضافة عناصر أخرى كالنيكل والكروم والتنجس ...الخويتميز هذا النوع بمطروقيته ومتانته :

متساوى الأسموزية Isotonic, isosmotio
المحلول الذى يساوى آخر فى الأسموزية
وتطلق فى الطب عندما يكون الضغط الأسموزى
لحلول مساويا للضغط الأسموزى لمصل الدم:

ĸ

كريتون كريتون أعنصر غازى خامل نادر يوجد بنسبة ضئيلة في الحو ووزنه الدرى ۸۲٫۷ وعدده الذرى ۳۳ ه

حض الغارحض الرمحانحض اللوريك Lauric acid حض عضوى دهني صبغته الكيميائية المراجعة المراجعة الكيميائية المراجعة ا

يد لم ويوجد متحداً فى زيت.بعض النباتات كالغار أو الريحان وزيت جوز الهند. غاريل ـــ لوريل

حرين ودين المجموعة العضوية المشتقة من الحامض السابق ت

رصاص عنصرفلزلين وزنه اللدرى ۲۹،۷۷۲ وعدده اللدى ۸۲ و كتافته ۱۱٫۳۴ وينصهر عند ۳۲۷ م°:

السيلقون ـــ الأسرنج (أ، س.)

هو أكسيد الرصاص الأهم صيغته السكيمياوية وم إ ويستخدم فى الطلأء وكعامل موكسد. اسفيداج (أ.س.)

Lead white

هو كوبونات الرصاص القاعدية وهي مادة بيضاء تستخدم فى أعمال الطلاء وصيغها

Lead red

الكيمياوية عادة [٢رك ١ ـــ ر (١ يد) ي

هو مادة بيضاء تحضر بتسخين الحجر الحيرى في قائن خاصة لدرجة حرارةمرتفعة وإذا أضيف إليه للاءتحول إلى إيدووكسيد الكلسيوم وهو الحبر المطلة ويستعمل ملاطا

سائل Liquid

حالة من حالات المادة الثلاثة وسط بن الصلابة والغازية والسوائل حجم ثابت وليس لها شكل ثابت أى تتشكل حسب الإناء الحاوى لها .

الإسالة Liquifaction

هى عملية التحويل إلى الحالة السائلةو تطلق عادة عند تحويل الغازات إلى سوائل .

مرتك (القاموس) هو أول أكسيلد الرصاص صيغته هو أول أكسيلد الرصاص صيغته الكيميائية(رع) وهو مسحوقاً صفر ينصهر عند درجة ٨٨٨°م ويستخدم في صناعة الزجاج والفخار وكادة ملونة:

Lithium اثيوم

عنصر فلزی خفیف نشیط وزنه الذری ۱۹۹۴ وعدده الذری ۳ ینصهر عند درجة ۱۸۲۱ ^{۵ ک}تافته ۷۲ در• :

M

الريّجاجة Machine-Shaking

هي مكنة تستخدم في عمليات الرج .

مغنيسيا (أن س:) مغنيسيا (أن س:) أكسيد المغنسيوم وهو مسحوق أبيض عضر بتسخين كربونات المغنسيوم صيغته الكيميائية مغ إ .

مغنيسيا ألبا Magnesia-alba محلول كربونات المغنسيومالقاعديةرمزها الكيمياوى؟مغ لشهرمغ (ا يد)، ب - 0 يدر ا

مغنيسيا سائبة Magnesia, fluid علمول بيكربونات المغنسيوم .

مغنسيوم مغنسيوم عنصر فلز أبيض فضى خفيف كثافته 3/4 وينصهر فى 10،4 موزنه اللدى 7/4 يشتعل بوهج شديد

طروقية Malleability الحالة الدالة على الصفة الآتية :

طروق طروق صفة للفلز أو الأشابة التي يمكن تشكيلها بالطرق إلى صفائح وقيقة

أنريم سكر الشعير - ملتاز Maltaee أنريم يوجد فى الحديرة وبعض الكائنات الحية الأخرى وهو يمىء سكر الملتوزويحوله إلى سكر الحلوكوز .

سكر الشعير ... ملتوز Maltose نوع من السكر صيغته الكيمياوية ك يدر الى يلن ا .

" يمكُن الحصول عليه من النشا والمولت وهو أقل حلاوة من سكر القصب .

منجنيز Manganese

عنصر وزنه الذرى970 وهوعددهالذرى ٢٥ وكتافته ٧,٧ ينصهر عند ١٣٦٠ م° كثيراً ما يستخدم فى تحضير بعض أنواع الحديد الصلب :

رخام هو كربونات الكلسيومالمتبلور الموجودة فى الطبيعة والتى يمكن صقل سطحهابسهولة وهو يوجد على أشكال .

حامض المرجريك Margarto acid حامض دهني صيغته الكيسياوية ك يدير م حامض دهني صيغته الكيسياوية ك يدير م ينصهر عند درجة ٦٠ ويغلي عند ٢٢٧ م لا ينصهر فالماء ويذوبفي الكحول والأثير :

مرجويل Margaryl المشتقة من الحمض السابق

مض المليسبك Molissic acid مض المليسبك مض دهني أحادى القاعدية صيغته الكيميائية ك يد ال

يوجد في شمع العسل وينصهر عند درجة ٩٠٥م لا يذوب في الماء ويذوب في الكحول والإثر .

انصهار _ الصهر _ Melting

هو تحول المادة من الحالة الصلبة إلى الحالة السائلة .

Mercury

عنصر فلزی سائل فی درجات الحرار ة العادیة یتجمد عند درجة ۳۸٬۸۷۷م و ویغلی عند درجة ۴٬۳۶۹م وزنه الذری ۲۰۰٫۳۱ و عدده الذری ۸۰ .

Meta

سابقة مشتقة من اليونانيةتدل غالباً على : ١ ــ مشتقات البنزين المحضرة بالإحلال في الوضع الأول والثالث .

٢ بعض المركبات المتبلمرة مثل متا ألدهيد .

٣ ــ الأحماض المحتوية في تركيبها على أقل
 نسبة من الماء عن نظائرها مشمل حمض
 المتافوسفوريك

٤ ــ بعض مشتقات المركبات المعقدة
 مثل المتابروتين

حمض البنزويك المثيلى المتوي

Meta methyl benzoic acid

المركب المشتق من حمض البنزويك بإحلال مجموعة المثيل فى الموضع المتوى .

فلز (معان) المعانى وقابليته هو عنصر يتميز بعريقه المعانى وقابليته

للطرق والسحب وأنه موصل جيد للحرارة والكهربا كالنحاس والفضة .

فلزی (معدنی) Metallic

صفة منسوبة للفلز .

Methyl المثيل

هى المحموعة الأحادية التكافؤ صبغتها الكيمياوية ك يد وتوجد متحدة مع مجموعة الإيذروكسيد في الكحول المثيلي وفي مجموعة الكي بوكسيل في حض الحل

معدن (معدنی ج معدنیات) Mineral

المركبات غير العضوية التي توجد في الأرض وقد تطلق على الحفريات المتخلفة من مواد عضوية كالزيت المعلن والفحم والكهرمان.

زیت معدنی Mineral oil

زيت مستخرج من باطن الأرض .

	1		
P	نفط معدنی		
يبلمر Polymerise, to	Mineral or Petroleum Naphtha		
Polymerisation مَلْمَرة	هو كل زيت معدنى يستعدن من الأرض.		
هو تفاعل يتحد فيه جزيئان أو أكثر من نفس المادة بعضهما مع بعض ليكونا مركبا آخر قد يمكن تحويله إلى المادةالأصلية مثل : ٣ ك يلم ك ا يد= (ك يدب) كم أم يلم.	الصيغة الحزيثية Molecular formula هى الصيغة التي تدل على عدد ذرات كل عنصر من العناصر الموجودة في جزىء مادة ما		

مصطلحات علم الرياضة والهندسة

مصطلحات في علم الرياضة والهندسة

القوة الفعَّالة Active force هي القوة التي تنتج الحركة كالوزن وشد أو دفع كائن حي وقوة حركة الربح أو المياه _ وجذب وطرد المغناطيس . Acute angle . الزاوية الحادة هي ما كان انفراجها أصغر من الزاوية أ القاعة . Addition ضم عدد إلى عدد آخر أو أكثر . Adhesion هو التحام الحسم الصلب ككل بجسم آخر. الزاويتان المتجاورتان (الزاوية المتجاورة) Adjacent angles هما ما اشتركتا فيرأسوضلع وكانالضلعان الباقيان فيجهتين مختلفتين من الضلع المشترك . (Adjacent المحاور Opposite المقابل في المثلث إبج القائم الزاوية في يسمى الضلعان اب ، ب ج المقابلوالمحاور للزاوية ج على الولاء .

A

مِعداد معداد . Abacus جهاز يستعمل للقيام بعمليات العد .

اختصار الكسر هو تحويله إلى كسر أبسط اختصار الكسر هو تحويله إلى كسر أبسط منه نقسمة كل من بسطه ومقامه على عامل

الحد المطلق Absolute term

مشترك مثل: ٥٠٠٠

رحية المصلى هو الحيد الحالى من الرموز فنى المقدار ٣ ٢° + ٢ ٢° - ٨ الحد المطلق هو - ٨ .

الأعداد الزائدة المسلمة الإعداد الزائد هو العدد الذي يزيد مجموع عوامله عنه .

العجلة Acceleration العجلة معدل تغير السرعة بالنسبة للزمن .

الفعل Action

هو القوة التي يضغط بها جسم على جسم آخر
ه. تك علمه .

المقدار الجيرى ــ العبارة الجبرية Algebraic expression

ما تكوَّن من حد او عدة حدود منفصل بعضهما عن بعض بعلامة + أو __مشـــل (۱۵۰ + ۲۷ب – ۸ ج + ۳ َ هـ).

ارتفاع آلمثلث هو العمود النازل من أحد

رووسه على الفالع المقابل له .

ارتفاع الشيء هو بعده الراسي او بعد ارتفاع الشيء هو بعده الراسي او بعد قمته عن المستوىالذي يتخذ مبدأ للقياس .

ارتفاع [القطعة الكروية

Altitude of a spherical frustum

• و طول العمود المقام من مركز قاعلتها
إلىسطحها الكروىوارتفاع الفقلمة الكروية الناقصة هو البعد بين قاعلتها المتوازيتين .

ارتفاع الحرم Altitude of a pyramid ارتفاع الحرم هو العمود النازل من الراس على مستوى القاعدة .

الأعداد المتحابة المساده المتحاب المان يكون مجموع العددان المتحابان هما اللذان يكون مجموع الموامل المتحتاة الأحداث المتحداث مشاوياً العدد الآخر مثل ۲۲۰ هـ ۲۰٬۰۱٬۵۰۰ مثل ۲۲۰ هـ ۲۰٬۰۱٬۱۰۱ مثل ۲۰،۰۵۰ هـ ۲۰٬۰۱٬۱۰۱ مثل ۲۰،۰۵۰ هـ ۲۰٬۰۱٬۱۰۱ مثل ۲۰٬۰۱٬۱۰۱ مثل ۲۰٬۰۱٬۱۰۱ مثل ۲۰٬۰۱۰ هـ ۲۰٬۰۵۰ مثل ۲۰٬۰۵۰ مثل ۲۰٬۰۵۰ هـ ۲۰٬۰۵۰ مثل ۲۰٬۰۵ مثل ۲۰٬۰۵۰ مثل ۲۰٬۰۵ مثل ۲۰٬۰۵۰ مثل ۲۰٬۰۵ مثل ۲۰٬۰۵۰ مثل ۲۰

ومجموعها ۲۸۶ وعوامل ۲۸۶ هی ۲،۱ ؛ و ۷۱ ، ۱۶۲ ومجموعها ۲۲۰ .

حملة (في حساب الربح) Amount

هى المسافة التى بقطعها جسم متحرك حركة توافقية بسيطة فى الفترة عند ما تكون سرعته أقصى ماتكن وأقل ما يمكن وتساوى إلى اللبلابة.

الزاوية Angle

الانفراج المحصور بين خطين متفاطعين .. اسمهما الضلعان :

الزاوية المركزية Angle at the centre of a circle

هى المحصورة بين نصفي قطرى دائرة . اله اه به المحيطية

Angle at the circumference of a circle
هى المحصورة بين وترى دائرة مرسومين
من نقطة على محيطها .

زاوية التماس Angle of contact هى الزاوية المحصورة بين منحن ومماس .

زاوية الانخفاض Depression زاوية الانخفاض إذا رصدت نقطة من نقطة مد ثفعة عنها فزاوية انخفاضها هي زاوية رأسها نقطة الرصد

وضلعاها فى مستو رأسى يكون أحدهما أفقياً والآخر واصلا منرأسها إلىالنقطةالمرصودة.

زاوية الارتفاع Anglo of Elevation اذا رصدت نقطة من نقطة منخفضة عنها فراوية ارتفاعها هي زاوية رأسها نقطة الرصد وضلعاها فيمستو رأسي يكون أحدهما أفقياً والآخر واصلا من رأسها ليالنقطة المرصودة .

Angle of friction زاوية الاحتكاك . مى الزاوية التى ظلها معامل الاحتكاك .

زاوية الحيل Angle of Inclination هىالزاوية المحصورة بين مستقيم ومسقطه على مستو .

زاوية القذف Angle of projection زاوية ميل السرعة الابتدائية للمقذوف .

زاوية الاحتكاك Angle of repose والاحتكاك .

زاوية اللولب Angle of the screw الزاوية التي بين مستوى الحز الواحد والمستوى الأفقى .

كمية التحرك الزاوى Angular momentum هى حاصل ضرب الكتلة فى السرعة الزاويّة.

السرعة الزاوئية Angular velocity معدل تغير الإزاحة الزاوية بالنسبة للزمن.

Annuities السناهيات

السناهية هي مبلغ ثابت يلغم في أوقات متتالية بشروط خاصة مدونة ويكون اللغم سنوياً في الغالب وقد يكون اللغم فترباً.

السناهية المعينة المساهية المعينة من السنن دون المعين عدد معين من السنن دون أن تتوقف على ظروف قهرية .

المقدم النسبة الذي يذكر أولا .

الأوج القبا على فلك الأرض أبعد ما يمكن من الشمس .

التقريب Approximation الوصول إلى نتيجة قريبة من الحقيقة .

Apse القبا

كل نقطة على مسار مركزى يكون بعدها عن مركز الفوة أكبر أو أصغر ما يمكن .

الزاوية القبوية Apsidal angle

الزاوية بين مسافتين قبويتين .

المسافة القبوية Apsidal distance البعد بين القبا ومركز القوة .

المساحة Area

هى مقدار ما فى السطح من الوحدات المربعة وأجزائها أو غير المربعة المتفق عليها أساساً للتقدير كالمتر المربع أو الفدان

السرعة المساحية Areal velocity . معدل تغير المساحة بالنسبة للزمن

الازاحة الزاوية Argument

البعد الزاوى للمتحرك فى أية نقطة .

الوسط الحسابي أو العددى Arithmotical Mean بن مقدار بن هوالذي إذا توسطهما تكون

> من الثلاثة متوالية عددية . المتوالية الحسابية أو العددية

Arithmetical progression

هى مجموعة مقادير مرتبة بحيث إذا طرح أحدهما من التالى له مباشرة كان الباقى ثابتاً لا يتغبر .

القوى الصاعدة Ascending powers

إذا رتبت حملة حدود تبعاً لازدياد أس المحهول قبل إمها رتبت حسب القوىالصاعدة لهذا المحهول مثل

١+٠س٠ + حسر٢ + دس٣ + هسه١

قانون الترتيب Associative law إمكان تجميع أى مقدار جبرى بأى طريقة كانت .

افتراض افتراض فكرة يؤخذ بها فى البرهنة على قضية أو حل مسألة .

المركز المطلق المركز المطلق المركز المطلق إذا أثرت على جسم حملة قوى ثم أدبرت هذه القوى المركز المطلق .

الاتران المطلق الاتران المطلق الاتران المطلق الدي ثم إذا اترن جسم تحت تأثير حملة قوى ثم أديرت هذه القوى حميعها زاوية ما وظل الحسم مرناً قبل للاتران في هذه الحالة ... اتران مطلق ...

الاسطرلاب (فى الفلك والملاحة) Astrolabe آلة قديمة لقياس الزاويا .

الحط المقارب الحوالية المستمراً إذا تقارب منحن من خط تقارباً مستمراً بدون أن يلامسه إلا على بعد لا نهاية له سمى الحط خطاً مقارباً لهذا المنحى .

الحذب قوة الحذبهىالقوة التى يؤثر بها جسم على آخر دون أن يكون هناك اتصال ظاهر بين الحسمين .

الإستطالة Augmentation

هى الزيادة فى طول سلك أثر عليه باجهاد شد .

الدائرة المساعدة : Auxiliary circle هى الدائرة التي قط ما المحور الأكبر للقطع المحروطي .

يدسية قضية اعترف مها ولا محتاج فىتأبيدها إلى قضايا أبسط منها مثل و أنصاف الأشياء المتساوية ، . . .

المحور Axis

عور الدائرة Axis of a circle المستقيم المسار بمركزها عمودا على مستوبها. عدر الاسط، انة الدائرية

Axis of a Circular Cylinder هو المستقيم الواصل بين مركزىقاعدتيها .

محور الدوران منة axis of rotation .

محور السكرة Axis of a sphere هو أي قطر من أقطارها .

ملاحظة: لمنا كانتالكرة بمكن حدومها من دوران نصف دائرة حول قطره إلى أن يعود إلى وضعه الأصلى كان هذا القطرالثابت معتبرا محورا للدورانومنه سمى محور الكرة.

عود التماثل عدد التماثل المستقيم الذى تماثل بالنسبة اليه أجزاء الحسم أو أجزاء عجموعة ما

В

بندول قذفى Ballistic pendulum بندول مركب يستعمل لقياس سرعة القذائف .

الصك إذن مطبوع بشكل خاص بواسطة أحد إذن مطبوع بشكل خاص بواسطة أحد المصارف يأذن به المودع المصرف في صرف مبلغ يكتبه المودع إلى فرد يكتب اسمه ويتبع رشأنه نظام خاص .

القاعدة القاعدة القساوى الساقين » هي ضلعه

ملاحظة : فى الثلثات الأخرى ممكن اعتبار أن أى ضلع قاعدة .

الثالث بعد ضلعيه المتساويين .

قاعدة الهرم قاعدة الهرم المراقب فكل واحد إن كانت أوجهه كلها مثلثات فكل واحد منها يجوز أن يسمى قاعدة أما إذا كان أحدها غير مثلث فهو قاعدة .

قطع محروطي أساسي Base of logarithm اللوغاربم هو العدد الذي إذا رفع إلى أس مساو للوغاربتم كان الناتج مساويا للعدد .

قاعدتا الاسطوانة الدائرية Bases of a Circular cylinder هما الدائر تان المته از بتان اللتان تحداثها :

قاعدتا المنشور Bases of a prism هما الضلعان المتوازيان اللذان يصل بينهما الأوجه المتوازية الأضلاع أن

قاعدة القطعة الكروية Base of a spherical segment

هى الدائرة التي يقطع فها سطحها المستوى سطحها المنحني .

الاتجاه في الفلك والملاحة والمساحة هو الزاوبة التي يتمن بها موقع نقطة بالنسبة إلى نقطة أخرى . فيلا اتجاهاالقاهرة بالنسبة إلى دمشق هوالزاوية بين الدائرة العظيمة المارة بالقاهرة ودمشق وبين خط طول دمشق .

انحناء القضبان أو انثناء القضبان _ _ Bending of beams هو الفرع الذي ببحث في انحناء القضبان .

العزم الحانى أو عزم التي Bending moment إذا أثرت حملة قوى على قضيب واترن وتصورنا مقطهاً في هذا القضيب فان هذا المقضيب إلى جزأين . فلو اعتبرنا أحد الحزأين . فلو اعتبرنا أحد الحزأين . فلو اعتبرنا أحد الحزأين فيكون تأثير القوى الموثرة على هلا الحزء عند المقطع عبارة عن قوة واحدة وازدواج واحد قسمي القوة القوة القاصة أوسمي عزم الازدواج واحدة العمسي عزم الازدواج العزم الحانى . Bending moment .

المشطوف المطوف المنافق المناف

كشف الحساب كشف الحساب قائمة يرسلها التاجر إلى المشترى مبينا بها المالو بة منه .

ذات الحدين مكونة من حدين مثل ٣ ع -- ١٤ ٢ ب .

تنصيف تنصيف مساوين . هو التقسيم إلى قسمين متساويين

منصف منصف من الشيء إلى قسمين متساويين .

المرتكز الجسسى
Body centrode, body locus
مسار المركز اللحظى على الجسم فني حالة
كرة تناحرج يكون المرتكز الجسمي دائرة.

الحد. Boundary ما يفصل الشكل أو الحسم عما يحيط به .

الأقواس المزدوجة } { Braces, pointed brackets

الأقراس المعقوفة إ إ Brackets, Square brackets

تسف Brittle یکون الحسم قصفاً إذا کانت مقاومته لتغیر شکله تدعو إلی انکساره کالز جاج و الحدید از لز هر فیسهل انکسار کل مهما عن ثنیه

مرونة المحجم مقاومة الحسم ضد تغيير حجمه .

قابلية الطفو هو كون وزن الحسم المغمور فى المسائع ينف من جراء دنع المائع له إنى أعلى .

(!

الكابول القضيب المثبت من طرف واحد .

السعة الداخل لشيء ما . حجم الفراغ الداخل لشيء ما .

الشُعرية Capillarity الشعرية هي ظاهرة ارتفاع السائل اله انخفاضه في الأتابيبالشعريةعن سطح السائل الإنامالشع للة به هذه الأتابيب (تحت تأثمر التوتر السطحي).

الأنابيب الشَّعرية Capillary tubes الأنابيب الشيقة جداً التي لا يزيد قطر ها الداخلي عن المنابيب الضيقة جداً الكان الداخلي عن المنابيب والمنابيب و

الرَّحَوِّيَّة هو T لة لرفع الأثقال أو جرها تشبهالملفاف ولكن اسطوانها رأسية .

المحاور الديكارتية Cartesian Axes في المستوى : هما مستقيان متقاطعان يتخذان أساساً للاسناد .

فى المكان (in space) هى ئلاثة مستقيات متقاطعة تمر بتقطة واحدة تتخذ أساسأللإسناد ويدل عليها بالحروف س :ص،ع ويقال :

الحور السيني Y-Axis
الحور الصادي الحرية الح

الإحداثيات الديكارتية Cartesian coordinates

هي الأبعاد التي يتعين بها موضع نقطة ما

[بالنسبة إلى المحاور الديكارتية المتخذة . وهي في المستوى احداثيات أحدها والاحداثي السبق الاستفادة عن المحود "X-Coordinate" وهو بعد النقطة عن المحود الصادى . و الآخر و الاحداثي الصادى المحداثي المحداثي المحداثي المحداثي . أما في المكان فتلالة .

أحدها الاحداثى السيى : وهو بعد النقطة عن مستوى المحورين الصادى والعيني .

والثانى الاحدائى الصادى : وهو بعد النقطة عن مستوى المحورين السيني والعيبي . والثالث الاحداثى العيبى : وهو بعد النقطة عن مستوى المحورين السيني والصادى ?

[منحى السلسلة المنطقة إذا هو المنحى الذي تأخاه سلسلة المنظمة إذا علقت من طرفها تعليقاً حراً .

اللقيقة المثوية Centigrade minute, Centinary minute هى قسم من مائة قسم متساوية تقسم الميا

الثانية المئوية Centigrade secona هي قسم من مائة قسم متساوية تقسم البها

الدرجة المتوية ..

الدقيقة المؤية.

المدار المركزى Central orbit هو مسار الجسم المتحرك تحت تأثير قوة مركزية عند نقطة ثابتة في المستوى .

مركز الطفو Centre of buoyancy هو مركز ثقل السائل المزاغ (الذي أزاغه جسم مغمور فيه) .

مركز الدائرة (Gentre (of circle) مركز الدائرة تقاوى المستقيات الخائرة تتساوى المستقيات الخارجة منها إلى المحيط .

مركز القل Centre of gravity هو النقطة الثابتة في الحسم التي يمر سهامستقيم عمل فوقيالثقل مهما تغدر وضع الحسم .

مركز القصور Centre of inertia هو مركز الثقل :

مركز القطع المخروطى (فنى البؤرتين) Centre of the conic Section هو منتصف المستقم الواصل بينهما .

مركز الذبذبة Centre of oscillation النقطة المتبادلة مع مركز التعليق محيث إذا علق مها البندول لا تنغير مادة ذبذبته .

مركز الصدمة خراصده و الصدمة إذا لم أى نقطة على مستقم عمراالصدمة إذا لم يكن هناك أى دفع على محور الدوران وبعللن عادة على نقطة تقاطع خط الصدمة مع المستقم الواصل بين مركز التعليق ومركز الثقل .

مركز الفىغط Centre of pressure مركز الضغط لسطحما هو النقطة التي تمر بها محصلة الضغوط الواقعة عليه .

مركز النشابه Centre of similarity هى النقطة التى تتلاق فيها المستقيات الواصلة بين الرووس المتناظرة .

مركز المشابة Centro of similitude اذا وجدت دائرتان فالماسان المشتركان لهما (الداخلان أوالحارجان) يتلاقيان في نُفقلة تسمى مركز المشاجة .

مركز الكرة (Centre (of a sphere) هي النقطة التي تمكن أن تفرض في داخلها تحيث تنساوى المستقبات الخارجة مها إلى سطح الكرة .

مركز الإجهاد Centre of stress هو النقطة التي يوثر فيها الإجهاد الكلي على مقطع القضيب :

مركز التعليق Centre of suspension النقطة التي يعلق منها البندول المركب

القوة الطاردة عن المركز Centrifugal force هي القوة المركزية هي القوة التي تساوى وتضاد القوة المركزية الحاذبة تبعا لقانون نيوتن الثالث .

القوة الحاذبة إلى المركز Centripetal force هى القوة التي توثر على جسم متحرك على مسار و تكسبه العجلة العمودية .

المركز المتوسط Centroid وهو نقطة تلاقى المستقيهات المتوسطة فى المثلث .

القُرنَة السهمية Ceratoid eusp هى القرنة التي يكون فيها فرعا المنحنى في جهتين تختلفتين من الماس المشترك .

سلسلة أو زنجير (فى المساحة)
مقياس يتركب من أجزاء متساوية الطول
يتصل بعضها بالآخر يستعمله المساحون .

العدد البيانى (من اللوغاريتم)

Characteristic (of a logarithm) هو الجزء الصحيح في اللوغاريتم .

الوتر Chord Tangent الماس

إذا قطع مستقيم جزءاً من منحن متصل في نقطتين منفصلتين سمى المستقيم وتراً فاذا تقاربت النقطتان حتى تنطيقا في الباية صار الو تر عماسا Tangent المنحني وتسمى النقطة ونقطة التماس، Point of contact

Circle

الدائرة

شكل مستو محدود نحط منحن حميع نقطه على أبعاد متساوية من نقطة داخلية

دواثر الطول Circles of longitude

إذا قطع سطح الكرة مستويات متلاقية فى أحد أقطار الكرة فأنها تقطعه فى دواثر عظيمة مشتركة فى هذا القطر .

دائرة المشابة Circle of similitude
هى الدائرة التي قطرها المستقيم الواصل بين مركزى المشابة .

قوس الدائرة قوس الدائرة .

المحروطى الدائرى Circular cone هو الحسم المحلود بسطح محروطى دائرى دليله دائرة توازى الدليل

الاسطوانة الدائرية Circular Cylinder هي جسم حيط به سطح اسطواني دائري و دائرتان توازي كل مهما دليله .

المضلع الدائرى Circular polygon هو الشكل الكثير الأضلاع الذي ممكن أن يرسم دائرة واحدة تمر برووسه حميعها . السطح الاسطواني الدائرى

Circular cylinder Surface

هو السطح الاسطواني الذي دليله محيط الدائرة .

> الكسور العشرية الدائرة ele Recurring decimals

Circulating decimals, Recurring decimals, periodic decimals

الکسر العشرىالدائر هو کسر عشرى يتكرر فيه باستمرار رقم أو حملة أرقام بنظام ويستغى عن التكرار بعلامة خاصة مثل ۲۰٫۷ ۲۷۲۰،

محيط الدائرة (Circumference (of a circle) محيط الدائرة هو الحط المنحني المقفل الذي تحد به

الدائرة . الدائرة المحيطة (تمضلع)

Circumscribed circle

راويه بهاربيه هى الزاوية المكونة من تقاطع منحنيين كروين محدين .

تصنيف تصنيف هو تقسيم الشيء أصنافا يتمير بعضها عن

دوائر متحدة المحور

Coaxal (co-axial) circles

هى مجموعات من الدوائر اشتركت فى المحور الأساسى لأى دائرتين منها .

المثلثان متحدا المحور Coaxial triangles

هما المثلثاناللذانإذا مدكل ضلعين متناظرين منهما حتى يتلاقيا كانت النقط الثلاث الحادثة على استقامة و احدة .

المعامل (فی الشام یسمونها ۵ مسمی ۵) Cuefficient

معامل الحد هو المعامل الرقعى لهذا الحد في الحد 4 سمس ع يكون 9 معاملا ومعامل المرقب في الحد ومعامل المرقبة في والمقداه الكمية بشرط أن يكون هذا المقدار خاليا من الرموز الداخلة في ٥ (١٣١٣ + ٧ ج ٤) س صع ل يكون ٥ معامل (١٣٠ ب + ٧ ج ٤) معامل صع ل و ٥ (١٣ ب + ٧ ج ٤) معامل صع ل و ٥ س (١٣ ب + ٧ ج ٤) معامل صعل ل و ٥ س (١٣ ب + ٧ ب ج ٤) معامل صعل ل و ٥ س (١٣ ب + ٧ ب ج ٤) معامل صعل ل و ٥ س (١٣ ب + ٧ ب ج ٤) معامل صعل ل و ٥ س (١٣ ب + ٧ ب ب د ٤) معامل صعل ل و ٥ س (١٣ ب + ٧ ب ب د ٤) معامل صعل ل بـ و ٥ س (١٣ ب + ٧ ب ب ب د ٤) معامل صعل ل و ٥ س (١٣ ب + ٧ ب ب ب د ٤) معامل صعل ل بـ و ٥ س (١٣ ب + ٧ ب ب د ٤) معامل صعل ل بـ و ٥ س (١٣ ب + ٧ ب ب د ٤) معامل صعل ل بـ و ٥ س (١٣ ب ب ٢ ب ب د ٤)

معامل الاحتكاك Coefficient of friction
هو النسبة الثابتة بن الاحتكاك النهائى ورد الفعل العمودى .

معامل الارتاءاد

Coefficient of restitution

هو النسبة بين سرعي جسم تصادم قبل التصادم مباشرة وبعد التصادم مباشرة

الماسات Cohesion

هو التحام جزيئات الجسم النسلب بعضها ببعض .

انطباق (فی النقط و المستقبات) Coincidence, cualescence

conneuence, coarescence هو توحد النقطة بالنقطة أو الحط بالحط .

نقط متسامتة Collinear points

جملة نقط على استقامة واحدة .

العمود Column, pillar

العمود هو كل قطعة يزيد طولها أكر من عشر مرات على طولقطرها الأصغر أو ضلعها الأصغر وتكون متحملة لقوة ضغط .

توافیق (توفیقات) Combinations

عدد المحموعات الممكن تكوينها من عدة أشياء إذا أخلت حميعها أو بعضها .

كيات تعد علم المعدد منطق) وهى التى (يمكن أن يعبر علم العدد منطق) وهى التى تكون النسبة بين أى الثين مها ممكنا تقدير ها بالضبط بالنسبة بين عددين صحيحين .

العملة (العمولة) Commission

المبلغ الذي يأخذه سمسار أو مصرفأجراً له على قيامه بمعاملة ما .

أساس المتوالية الحسابية (العددية) ، الفضل المشترك Common difference

هو الباقى من طرح أحد حدودها منالتالى له فى الترتيب مباشرة .

القاسم المشترك

Common divisor, (fr) Commun diviseur

أو العامل المشترك

Common factor, (fr) Facteur commun

لعددين أو عدة أعداد هو العدد الذي يقسم كلا منها بدون باق . فالأعداد ١٥ و ٢٥ و ٥٠ و ٧٠ قاشمهما المشترك هو ٥ .

المضاعف المشرك Common Multiple

لعددين أو عدة أعداد هو العدد الذي يقسم كلا مهما بدون باق فالأعداد ٧ و ١٦ و ٣٣ أحد مضاعفاتها المشتركة هو ٣٧٧

الماس المشترك Common tangent

إذا كان مماس يعينه مماسا لأكثر من منحن أو سطح منحن واحد قيل إنه مماس مشترك.

النسبة المشتركة Common ratio

هو الناتج من قسمة أحد حدودها على السابق له فى الترتيب مباشرة .

الضلع المشرك Common side

إذا كان ضلع بعينه فى أكثر من شكل واحدقيل إنه ضلع مشترك.

الأوانى المستطرقة

Communicating vessels هي حملة أوان نختلفة الأشكال متصل بعضها

بالبعض الآخر بالقرب من أسافلها وتستعمل للبرهنة على أنه إذا وضع فها سائل ما كان سطح السائل في حميع هذه الأواني في مستو أفر واحد .

قانون التبادل Commutative law

امکان تغیر ترتیب حدود الحمع والطرح الفرر الفرر والفسر فی الفرر والفسمة فی ای مقدار جبری دون ان تنغیر قیمته فتلا ۱ + - - = - - + ۱ و مکذا ا

Compass الفرجار

آلة مركبة من ساقين متصلتين تثبت إحداهما لتدور حولها الأخرىترسمها أقواس من دواثر .

الزاويتان المتتامتان (الزاوية المتتامة) Complementary angles

ما كان مجموعهما زاوية قائمة . ويقال إن كلا من الزاوبتين متممة للاخرى .

رباعى الزوايا التام Complete quadrangle

وهو عبارة عن أربعة رؤوس ليس ثلاثة منها على مستقيم واحد يصل بينها ستةمستقيات تتقاطع فى ثلاث نقط أخرى تكون مثلثا .

رباعى الأضلاع التام

Complete quadrilateral

هو عبارة عن أربعة مستقيات لا تتلاقى ثلاثة منها في نقطة واحدة تتقاطع في ست نقط ليصل بينها ثلاثة مستقيات أخرىتكون مثلثا

المر كِّنة Component

مركبة قوة ما في اتجاه ما هي القوة التي تعمل فى هذا الاتجاه والتي إذا اتحدت مع قوة أخرى تعمل في الاتجاه العمودي قامت هاتان القوتان مقام القوة الأصلية .

تركيب القوى Composition of forces إبجاد محصلة خملة القوى .

البندول المركب Compound pendulum

عبارة عن جسيم ما معلق من نقطة فيه .

النسبة المركبة Compound rat io

« من نسبتين أو عدة نسب » هي حاصل ضرب هذه النسبة .

انضغاطية السوائل

Compressibility of liquids

هي الحاصة التي ينفعل مها السائل تحت تأثير قوة انضغاط .

مران الانضغاط Compression balance هو مران يقدر الوزن أو القوة بواسطة الانضغاط.

احماد الانضغاط

Compressive or crushing stress الإجهاد الذي يوثر على القضيب فيقصره و بميل إلى زيادة انحنائه .

Concave polygon المضلع المقعر إذا مد ضلع من بعض أضلاع مضلع وكان الشكل في جهتين مختلفتين من هذا الضلع سمى المضلع مقعرا ،

Concentric متحدة المركز أشكال هندسة تتحد في المركز .

Conclusion نتبجة الحكم اللازم عن المقدمات .

مستقيات متلاقية في نقطة Concurrent lines نقط على محيط الدائرة Concyclic points

Condensation التكثف إذا زادت كثافة جسم ما تحت تأثيرقوى

ضغط فان نسبة زيادة الكثافة إلى الكثافة الأصلية تسمى التكثيف = ثرا ثرا حث ث المكثافة .

مخي وط الاحتكاك

Cone of friction هو المخروط الذي محوره خط عمل رد الفعل العمودي وزاوية نصف رأسه زاوية الاحتكاك .

القطوع المتحدة البؤرة Confocal conies هي قطوع مخروطية تتحد في بؤرة واحدة

('ongruence

تطابق

فى المثلثات أو إ الأشكال هو تساويها من حميع الوجوه محيث يمكن تصور أنطباق أحدها على الآخر تمام الانطباق .

القطوع المخروطية القطوع المطح المصاح المستقم المامة المساح المساوية تسبة معلومة المستوى تفسه مساوية تسبة معلومة .

البندول المخروطى Conical pondulum بندول بسيط يتحركفيه الثقلعلى دائرة .

السطح المخروطى conical surface هو السطح الذى يتكون من خط مستقم بمر بنقطة ثابتة ويتحرك قاطعا خطا منحنيا معلوما .

الخط المنحنى: يسمى دلول السطح المخروطى. النقطة الثابتة: تسمى أس السطح المخروطى. المستقيم المتحرك : يسمى راسم السطح المرطى .

حدسية حديقة مادقة لم يقم عليها برهان الحدسية قضية صادقة لم يقم عليها برهان ملزم وُيتوصل إليها بالحدس : By-intuition

المستويات المترافقة Conjugate planes

يقال لثلاثة مستويات إنها مترافقة إذا كان أحدها مستويا قطرياً لحط تقاطع الاثنين الباقيين .

الخطوط المتنالية Consecutive lines الخطوط المتجاورة من فصيلة واحدة تكون مساراً هندسياً أو أكثر قد يكون من سال الغلاف الهندس.

النقط المتالية التعالية Consecutive points هي النقط التي تكون في مجموعتهامنحنياً متصلا :

بقاء الطاقة بقانون الذي ينصر على أن الطاقة هو القانون الذي ينصر على أن الطاقة لا تفنى وإنما تتحول من صورة إلى أخرى .

بقاء المادة مقانون الذي ينص على أن المادة الاتفنى وإنما تتحول من صورة إلى أخرى .

بقاء كمية التحرك Conservative of momentum

هو القانون الذي ينص على أن كمية التحرك عند التصادم لاتفي وأن ما نقص من كمية تحرك أحد الحسمين اكتسبه الحسم الآخر.

Conservative forces القوى المحافظة

إذا كان الشغل المبلول فيتحريك جسم من وضع إلى آخر لا يتوقف على مسار الحسم المتحرك قبل للقوى المؤثرة في هذه الحالة القوى المحافظة .

الحركة المقمدة Constrained motion

تقيد الجسم بالحركة علىمسار معين كحركة القطارات.

العمل Construction

في الهندسة هو رسم شكل ما على طريقة

التماس Contact

إذا اشتر ك منحنمان أو سطحان في نقطة ما وكان الماس عند هذه النقطة لكل من المنحنيين أو السطحين واحدا ، قيل للمنحنيين إنهما متاسان أو في حالة تماس.

Continued fractions كسور متصلة أي عدد كسرى أو كسر بسطه غير الوحدة عكن وضعه على الصورة:

وتسمى هذه الصورة بالكسر المتصل فثاد :

$$\frac{1}{\frac{1}{100} + \frac{1}{100}} = \frac{1}{100}$$

المتناسب المتصل Continued proportion = - - 1

إذا كانت النسة بين الأولى والثانية كالنسة بين الثانية والثالثة والنسبة بين الثالثة والرابعة ه هکذا .

القضيب الموزع Continuous beam هو القضيب المحمول على أكثر من حاملين.

متسلسلة متقاربة (تقاربية) Convergent series

هر متسلسلة غير محدودة لا يمكن أن يزيد مجموع الحدود الأولى التي عددها ب عدديا على كمية محدودة معينة مهما كان المقدار ب مثل ... 6 1 6 1 6 1 6 1 6 1

عكس النظرية Converse of a theorem إذا اتفق في نظريتين أن تكون نتيجة احداهما مقدمة الأخرى ومقدمة الأولى نتيجة الثانية قبل إن إحداهما عكس الأخرى.

المضلع المحدب Convex polygon إذا مد أى ضلع من أضلاع مضلع (أو

Coordinates

Corollary

منحنيات ومستقيات)وكانالشكل بتمامه فيجهة واحدة من هذا الضلع سمى المضلع (المضلع المحدب) .

الزاورة المحسمة المحدية الحديثة وجه من أوجهها كانت وهى التي إذاءد أى وجه من أوجهها كانت الزاوية المحسمة بيامها فى جهة واحدة من هذا الوجه أما ما ليست كذلك قتسمى (زاوية مجسمة مقعرة : (Concave solid angle:

الإحداثيات

هى بوجه عام الأبعاد التى يتعين بها موضع نقطة ما بالنسبة إلى أساس الإسناد ويقال لها (إحداثيات النقطة » .

الملثان متحداً القطب Go-polar triangles هما المثلثان اللذان إذا وصل كل رأسين متناظرين منهما بمستقبم تلاقت المستقبات المثان في نقطة واحدة .

لازمة

هى نتيمجة تلى بالضرورة نظرية قد برهن عليها .

الزاويتان المتناظرتان (الزاوية المتناظرة)
Corresponding Angles
هما اللتان تكون الزاوية المتقابلة بالرأس
مع إحداهما مبادلة للأعترى .

قاطع التمسام هو مقلوب الحيب ويردز له بالروز قنا .

Cosine مبيب التمسام

هو نسبة المحاور إلى الوتر وير•ز له بالرمز جتا .

ظل التمام dd التمام ed الظل ويرمز له بالرمز ظتا .

الاز دواج Couple

قوتان متوازيتان ومتساويتان ومتضادتان في الاتحاه .

سعر الصرف (الكمبيو)

Course or rate of exchange هو سعر السوق بالنسبة لنقود الأمم .

متعارض متوازی الأضلاع Crossed parallelogram

هوالشكل (٢-٥٠) الناتج مز موازى الأضلاع (٢-٥٠) بدوران نصفه (١٥ د) حول القطر المنصف (٢٥) بزاوية مقدارها ١٨٠ درجة .

الفهرب بالتعارض التعارض الفهرب التعارض ضرب إحدى كميات أربع فى الكمية المقابلة لهــا إذا كانت الكميات الأربع مرتبة فى صفين وعمودين .

النسبة التبادلية التبادلية إذاكونتالنقط ١،٠، د،د صفاواعتبرنا د،د نقطتين تقسيان المستقيم ١ س منالداخل

التبادلية للحزمة (٢ ب ، حد) وإذاتساوت النسبة التبادلية لصفين أو لحزمتين قيل إبهما متساويا النسبة التبادلية Equi-cross

مقطع مستعرض ـــ مقطع عرضي

Cross-section

Cube

هو الشكل الناتج من قطع جسم بمستو في الاتجاه العمودي على طوله .

العلة Crowbar

جهاز يستعمل لرفع الأثقال :

المكعب

هو جسم أوجهه مربعات .

هى مكعب طول كل من أبعادهالثلاثة وحدة من وحدات القياس الطولى كالقدم المكعبة وهى مكعب طوله وعرضه وشكهقده واحدة.

متوازی المستطیلات (شبهالمکعب) Cuboid هو الحسیم المحدود بستة مستطیلات

الانحناء الانحناء مقدار تقعر أو تحدث منحن

منحنى الأضلاع ! Curvilineal, Curvilinear !

ردا دان الشكل محدودا مجمله منحنيات سي منحني الأضلاع:
الزاوية المنحنية الحطين Curvilinear anglo

هى الزاوية الحطية المحصورة بين منحنين.

هى الزاوية الحطية المحصورة بين منحنين.

Cusp

هى النقطة التى يتلاقى عندها فرعا منحن ولايستمر الفرعان بعدها ويسكون المماسان لهذين الفرعين عند هذه النقطة منطبقين :

السطح الاسطرانى Cylindrical surface

هو السطح الحاصل من تحرك خط مستقم
يقطع منحنيا معلوما ويوازى أثناء تحركه
مستقيا آخر :

a

الذبذبة المتضائلة Damped oscillation الذبذبة التي تتناقص سعتها بالتدرج .

معطيات معلومات تقدم لتستنتج منها قضايامطلوبة.

حمل السكون Dead load هو الحمل الذي لايحدث حركة وإذا أخذنا

حماين متساوين أحدهما حمل حركة والآخر همل سكون فحمل الحركة عند بدء وضعه محدث انفعالا مساويا لضحف الانفعال الذي محدثه حمل السكون عند بدء وضعه

الكسور العشرية Decimals هى كسور مقامها عشرة أوقواها واستغنى عن كتابة المقام بعلامة خاصة مثل ۲۳۵،۰۳۵،

العدية العشرية العشرية هي العدية التشرية ... هي العدية التي فيها كل عشر وحدات من أية .. وتبة تساوى وحدة الرتبةالي تاجاه باشرة .. كل ١٠ آحاد = عشرة واحدة كل ١٠ عشرات = مائة واحدة كل ١٠ عشرات = ألغا واحدة كل ١٠ عشرات = ألغا واحدة كل ١٠ عشات = ألغا واحدة وعكذا .

Decrement نقصان

النقص فى قيمة أى مقدار متغير .

الأعداد الناقصة

Defective or deficient numbers العدد الناقص هو الذي ينقص مجموع

العدد النافض هو الذي ينفض عوامله عنه :

السناهية المؤجلة .

Deferred annuity, reversion annuity
هى التى لايبتدىء دفعها إلا بعد مضى عدد
معين من السنين .

السناهية الدائمة المؤجلة Deferred perpetuity هي التي لايبتدى، دفعها على الفورثم تستمر إلى ماشاء الله .

تدريف تحديد الذيء بذكر خواصه الممرة .

الدرَجة Degree هى قسم من التسعين قسما المتساوية التى تنقسم إليها الزاوية القائمة .

اللدجة حدد الحروف الداخلة في درجة الحدد هي عدد الحروف الداخلة في تركيبه بعداستيماد المامل، فالحده ١٩ ١٠٠ من الدرجة الدرجة الزائمة والحدد ١٩ ١٠٠ من الدرجة الدرجة الرابة إذا كان المامل ٧ و درجة المقدار هي درجة أكان المامل ٧ و درجة المقدار هي درجة من الدرجة الحدادة الحدادة الحدادة الحدادة الحدادة الحدادة الحدادة .

درجات الحرية مكن المستفلة التي يمكن المراجعة التي يمكن المراجعة التي يمكن المراجعة المراجعة

النظام العشري : Denary scale النظام العشرية العشرية (وهي استعمال الأجزاء من عشرة) .

Denominator القام

هو الأجزاء المنقسم إليها الشيء فمثلا ٧ مقام المكسر ﴿

عمق

المشتقة

Depth

كل بعد رأسى تحت المستوى الذى يتخذ مبدأ القياس يسمى عمقا .

Derivative

هى المعامل التفاضلي لدالة ما .فالمشتقةالأولى للدالة ٥س٢+ ٣ س + ٨ هى ١٠س+ ٣ .

الدالة المشتقة Derived function

هى الدالة الناتجة من المعامل التفاضلي لدالة... فالدالة المشتقة للدالة ص ۳ + ۳ س + ۸ هى ۱۰ س + ۳ :

القوى النازلة إذا رتبت حملة حدود تبعا لنقصان أس إذا رتبت حملة حدود تبعا لنقصان أس المجهول قبل إما رتبت حسبالقوى النازلة لحذا المجهول قبل إما رتبت حسبالقوى النازلة لخذا المجهول مثل ه سن المجهوبية ا

عددة (ج. عددات) تعددة (ج. عددات) تعدير رياضي خاص توجد قيمته بطريقة خاصة و مع عبارة عن حلالة كيات، رتبة في صغوف و أعمدة عدث بكون عدد الصغوف مساوياعدد

الأعمدة وتحصر هذه الصفوف والأعمدة بين خطين رأسيين مثل . ا ا ا ب ح ا

ا ب م د ه و ك ل م

السطح المتبسط Developable surface السطح المتبسط هو سطح ممكن بسطه إلى مستو كسطح الاسط انة

قطر الحسم الكثير السطوح Diagonal of polyhedron

هو الخط المستقيم الواصل بين رأسين منه لايقعان في وجه واحد .

قطر الشكل الكثير الأضلاع.

Diagonal of polygon

هو الحط المستقيم الواصل بين رأسين منه غير متناليين .

قطر الدائرة (Diameter (of a circle) هو الحط المستقيم الماريمركزها المنتهى فى جهتيه إلى المحيط

قطر الكرة (Diameter (of a sphere) هو المستقيم الذي يمر بمركزها وينهي بنقطتين على سطحها

المستوى القطرى Diametral plane هو المحل الهندسي لمنتصفات مجموعة من الأوتار المتوازية في سطح ثنائي .

الاولب الفرقي

جهاز لرفع الأثقال يتكون من برعمن يتحرك أصغرهما قطرا إلى أسفل بينما يتحرك

Differential screw

الآخر إلى أعلى .

الملفاف الذي في

Differential wheel and axle

جهاز لرفع الأثقال ومحتلفء الملفاف العادي بوجود اسطوانتين لحمل الثقل احداهما أصغ قطراً من الأخرى واتجاه لف الحبل على إحداهما مختلف عن اتجاه لفه على الأخرى.

زقم Digit, figure الرقم هو الروز المستعمل للتعبير عن أحد الأعداد البسيطة (الأعداد التسعة الأولى)

والصفر أي ۲ ، ۲ ، ۲، ۲، ۲، ۲، ۹،۸،۷،۲،۵،۶ وصفي .

الزاوية الزوجية

هى الانفراج المحصور بين مستويين متقاطعين .

Dihedral angle

التمدد Dilatation

إذا زاد حجم جسم ما تحت تأثير قوىشد فان نسبة زيادة الحجم إلى الحجم الأصليتسمي التمدد . فالتمدد = ٢٥ - ٢٠ = التمدد .

حيث ح الحجم و ث الكثافة .

دائرة الاستدلال Director circle

هي الحل الهندس للقطة تلاقى مماسين متعامدين لقطع مخروطي وفي حالة القطع المكأفيء تتحول هذه الدائرة إلى مستقيم هو دليل القطع .

Directrix الدليل

« دليل القطع المخروطي » هو المستقيم الثابت الذي إذا نسب بعده عن أي نقطة على منحبي القطع المحروطي إلى بعد هذه النقطة عن البيرة كانت النسة مساوية للاختلاف المركزي.

الحطيطة Discount, rebate

المبلغ الذي يخصمه شمسار أو مصرف من أصل دين مكتوب لم عل ميعاد دفعه بعد تبعاً لشه وط خاصة .

الممتز Discriminant

الممر لمعادلة ما هو حاصل ضرب حميع مر بعات الفروق بين أي جذرين من جذورها بشرط أن يكو نمعامل أكبرحد فمهاالوحدة فلو كانت جنورها مثلا ١، ب، ح، د فالممز يساوى $(1 - 1)^{1} (1 - 1)^{2} (1 - 1)^{2} (1 - 1)^{2}$ 1(s-~) 1(s-u)

تبديد الطاقة Dissipation of energy

تفريق الطاقة إلى أنواع أخرى غير لازمة في عملية ما .

Distributive law liv_{0} liv_{0}

Divergent series

هي متسلسلة غير محدودة يزيد مجموع الحدود الأولى التي عددها ن عدديا على أى كن كبر ا كافيا مثل ١ ، ، ، ألح مثل ١ ، ، ، ألح المنافة

آلة ذات ساقين متصلتين تشبه الذر جار وتستعمل لفصل أجزاء متساوية من خطما...

مطِيل إذا زاد إجهاد الشد على حد المرونة فان جزءاً من الاستطالة يبقى بعد إزالةالاجهاد ويقال للجسم في هذه الحالة إنه مطيل.

قابلية المطل (ممطولية) Ductility

حالة الحسم القابل للمطل.

Duplicate Ratio $\left(\begin{array}{c} \frac{1}{V} \\ \end{array} \right)$ النسبة التربيعية $\frac{1}{V}$ ه همى مربع هذه النسبة .

(همى الذبية بين مربعي حدى النسبة الأصلية)

علم الديناميكا Dynamics علم يبحث في الحركة بمناها العام.

E

اختلاف المركز (الاختلاف المركزى)

Eccentricity
هو النسبة بنن بعدى أي نقطة على منحي

النوى النعالة هي حاصل ضرب كسلة الحسم × العجلة التي يتحرك بها ،

كفاية الآلة Efficiency of a machine كفاية الآله هي النسبة بن الشغل النافع والشغل الكلي

هى النسبة بين الشغل النافع والشغل الكلي الذى بذلته الآلة .

اللجهود اللجم Rffort . هو الثقل أو القوة التي ترفع الحمل أوتجره بواسطة الآلات .

كلال المرونة Elastic fatigue

إذا أثرت قوة ما نقل عن حد المرونة على جسم وأذيك أقوة ساد الجسم إلى حالتمالاولى بمجرد إزالة القوة ولكن إذا تكررت هذه المعلية فان الجسم لا يعود إلى حالتمالأولى بعد إزالة القوة بل يأخذ زمناً وتسمى هذه الحالة كلال المرونة .

حد المرونة Elastic limit

الحد النهائى الذى تصل إلبه مقاومة الحسم ضد التغيير الذى يطرأ عليه من تأثير الإجهاد .

المرونة Elasticity

هى مقاومة الحسم ضد القوى الى تغيرطوله أو حجمه أو شكله عيث إذا أزبلت هذهالقوى رجع الحسم إلى حالته الاولى .

المسقط الرأسي Elevation
المسقط العمودي على المستوى الرأسي .

لحذف. نتيجة حذف جملة مجاهيل من جملة معادلات والحصول على معادلة لاتحتوى على هذه

المحاهيل .

٢ ــ هو المحل الهندسي لنقطة تتحرك في
 مستو بحيث يكون مجموع بعديها عن نقطتين
 ثابتتين فيه يساوي طولا معلوما

٣ ــ هو ما ينشأ من قطع سطح مخروطى دائرى قائم بمستو يميل على مستوى دليله بزاوية أقل من زاوية ميل أحد الرواسم على مستوى الدليل .

Ellipsoid المجسم الناقص Ellipsoid هو سطح ثنائى تقطعه المستويات الأصلية ير الإجهاد والمستويات التي توازيها في قطوع ناقصة .

لِ الطاقة

Envelope

ألى أمقدرة الحسم على عمل شغل

الغلاف

إَنَّ إِنَّهُ وَالشَكُلُ الذَّى يَعْلَمُهُ مُسْتَقِّمٍ ﴿ فَى تُحْرَكُهُ مَقْدِدًا بَقِيدِد معينة فى مستو أو السطح الذى ينلفه مستو فى تحركه مقيداً بقيو دمعينة فى الفراغ . فالمحل الهندسي مكون من نقط والغلاف من

فالمحل الهندسي مكون من نقط والغلاف مستقيات أو مستويات .

الغلاف الهندسي من الصنف الثاني Envelope of the 2nd class

فى المستوى هوالغلاف الهندسي الذى لا يمكن أن يرسم له من نقطة خارجة عنه أكثر من تماسين . وفى المكان هو الغلاف الهندسي الذى لا يمكن أن يرسم له أكثر من مستويين مماسين عمران بمستقم واحد .

الزاوية الابتدائية لو اعتبرت الحركة الترافقية البسيطة مسقط حركه دائرية ستنظمة الإرقال على قطر الدائرة كانت الزاوية الابتدائية هي البعد الزاوى للمتحرك عند بنده الحركة .

التساوى النساوى التساوى كميتين هو الوضع الدال على تساوى كميتين اسم = سسم 6 ه = \$ + 1 ك ٣ = ٩ كا

Equation Island

1=17

هى متساوية تحتوى على مجهول أو اكثر ولاتتحقق إلا بقيم محدودة العدد لهذا المجهول .

 $\xi = -7 - 7 - 7 - 7 - 7 - 7 - 1$ Equidistant like the state of the

إذا تساوت أبعاد نقطة عن نقط معينة أو مستقيات معينة أو مستويات معينة قيل إنها متساوية البعد .

متساوى الأضلاع Equilateral هو شكل جميع أضلاعه متساوية فىالطول.

القوة الموازنة (وازنهساواه فىالوزن)

Equilibrant force
هى القوة التي إذا اتحدت مع جملة قوى
موثرة على جسم ما اتزن هذا الحسم .

Equilibrium ועינ ונ

ا دران انزان جسم هو سکونه تحت تأثیر حملة قوی .

مجموعات متساوية العزوم

Equin: cmental systems إذا وجدت مجموعتان آليتان محيث تكون عزوم القصور لإحداهما بالنسة لحميم المستقمات

مساوية لعزوم القصور للثانية على الولاء كانت الخموعتان متساويتي العزوم .

التكافؤ Equivalence

هو تساوی مساحی السطحین الحندسین وهو أیضاً تساوی حجمی جسمین .

بندول بسيط مكافىء

Equivalent simple pendulum

البندول البسيط المكافىء لبندول مركب هو البندول البسيط الذى مدةذبذبته تساوى مدة ذبذبة البندول الركب .

العدد الزوجي Even number, Pair هو الذي مكن تقسيمه إلى نصفن كل منهما

هو الذي بمكن تقسيمه إلى نصفين كل مهما عدد صحيح مثل ١٢

Evolution (في الحساب) النجذير (في الحساب) $= 170 \, \text{V}^{\text{T}}$ مثل $= 170 \, \text{V}^{\text{T}}$

مثال Example مثال هو مسألة أو تمرين يوضح به قاعدة .

تمرين Exercise تمرين المسألة Problem المسألة أو التمرين هو ما يطلب أن يعرهن

عليه يتطييق نظرية واحدة أو أكثر .

فك Expansion

مفكوك القدار Expansion of an expression

هو المقدار الناتج بعد إزالة الأقواس فمثلا . فكوك (۱+س) هو ۱+ ¢ ســ 1 7 m + " m + + " m + + " m +

Explanation شرح . توضيح المعنى البعيد بمعان قريبة معروفة .

الدالة الصريحة Explicit function أ. هي التي يكون أحد المتغيرين فيها في أحد الطرفين بينما لامحتوى الطرف الآخر إلاعلى المتغبر الآخر أو حدود مركبة منه فقط مثل س = ٧سـ " - ٣سـ + ٥سـ - ٨

الأس - الدليل Exponent, index هو العدد الدال على قوة الكمية فالقوة الثانية أسيا ٢ و القوة السابعة أسها ٧ و هكذا ...

التساسلة الأسنة Exponential series هي المتسلسلة الناتجة من تحويل اسم إلى متسلسلة محسب القوىالصعودية للأس س

 $10 = 1 + \infty$ let $1 + \frac{1}{11}$ (let)

+ اسم (لو۱) + ...

المدودية

هو خارج قسمة الاستطالة على القو ةالم ثرة فلو علق ثقل مقداره ق في طرف سلك مثدت من طرفه الآخر واستطال هذا السلك عقدار س

Extensibility

كانت ممدودية هذا السلك =

الزاوية الخارجية E xterior Angle فى الشكل المستقم الأضلاع هي الزاوية المحصورة بنزأحد أضلاعه وامتداد ضلع مجاور له من جهة الرأس المشترك.

منصف الزاوية الخارجي Ext ernal Bisector هو المستقم الذي ينصف الزاوية المكملة المحاورة لها ...

التقسم الخارجي External Division هو تعيين نقطة على امتداد مستقيم ممدود من جهة أحد طرفيه ويسمى بعد النَّقَطة عن الطرفين جزأى التقسيم ...

القوى الخارجية External forces القوى التي تؤثر على الحسم باعتباره كلا و احدا.

الداثر تان المتماستان من الحارج Externally touching circles

هما الدائرتان اللتان لا بشترك محمطاهما إلا فى نقطة واحدة وتقعان فى جهتىن مختلفتىن من مماسهما المشترك في هذه النقطة ...

القسمة ذات الوسط والطرفين

Extreme and Mean Ratio Medial proportional division Mean proportion Division Golden section

هو تقسم المستقم الممدود إلى قسمن محيث يكونُ المربعُ المنشأُ على التقسم الأكثر منهما مكافئاً للمستطيل المكون من التقسم كله ومن القسم الأصغر

Extremes

ط, فا التناسب هما مقدم النسبة الأولى وتالى النسبة الثانية من النسبتين المكونتين للتناسب .

القيمة الأسمية

Face value (nominal value) القسمة المطبوعة أو المكتوبة على الوثيقة أو السهم أو السند ... الخ .

أوجه كمثىر السطوح

Faces of a polyhedron هي المضلعات التي تحط به .

Factor, Facteur (fr.) العامل هو العدد الصحيح الذي يقسم عدداً صحيحاً آخر بدون باق فالأعداد ٦ و٧ و ٧ عوامل

للعدد ١٦٨ .

عوامل الأمن Factors of safety عامل الامن هو خارج قسمة المقاومةالنهائية على الإجهاد العمل.

مضروب ن∣ت Factorial n عدد تباديل ن من الأشاء مأخو ذة حميها.

Factorisation التحليل إلى عوامل هو وضع العدد غير الأولى على صورة ما مثل ضرب عددين أو عدة أعداد ليس بينهما الواحد الصحيح مثل:

 $717 = 7 \times 7 \times 3$

فان كان كل عدد من هذه الأعداد أو لما فهو تحليل إلى العوامل الأولية مثل: $. Y \times Y \times Y \times Y \times Y \times Y = Y \setminus Y$

محال القهة Field of force هو المنطقة التي إذا وضع عند أنة نقطة منها جسم ماكان متأثراً بقوة هي في حميع الأحوال دالة معينة للمسافة كالمنطقة التي تجاورج سمآ جاذباً .

الأعداد الشكلية Figurate numbers الأعداد الشكلية ذات مرتبة ماهى المتسلسلة البي حدها النوني يساوي مجموع الحدود البي عددها ن من التسلسلة السابقة لها و ذات المرتبة الأولى هي التي كل حد من حدودها يساوي الوحدة .

شكل (في الهندسة) Figure هو ما يرسم لتمثيل شيء حسى أو معنوى .

الطفو Floatation

هو حالة خاصة من التعويم حيماً يطفو الحسم الطبيعى على سطح السائل

الأجسام الطافية Floating bodies هي الأجسام التي إذاتركت حرةوهي مغمورة في سائل طفت على سطحه :

الوتر البورى . Focal chord هو مستقيم مار بؤ رة القطع المخروطىوسته بنقطتين على منحنيه

البؤرة بؤرة القطع الخروطي همى القطة الثابته التي إذا نسب بعدها عن أى نقطة على منحى القط المخروطي إلى بعد هذه النقطة عن الدليل كانت النسة مساوية للاحتلاف المركز ك

موقع العمود Foot of the perpendicular ... هي نقطة تلاقى ارتفاع المثلث النازل من رأسه مع ضلعه المقابل لهذا الرأس :

السناهية الموقوفة Forborne annuity هي التي لم تدفع لعدد معلوم من السنين .

القوة القوة القوة القرة القرة

مضلع القُوى Force polygon

هو المضلع الذي تمثل أضلاعه القوى مقداراً
واتجاهاً وفي اتجاه دائرى ويوجد بواسطته
مقدار واتجاه المحصلة :

قوة الطفو Force of buoyancy هى محصلة الضغط الواقع على سطح جسم صلب من سائل ما مغمور فيه الحسيم .

الصيغة الصيغة المتعالم المثل المثل المثل المثل مثل حـ م م ر في حالة الربح المركب

Fourth proportional Items with the second s

الثانية من النسبتين المكونتين التناسب عندما تكون حدودها مختلفة .

مناط الإسناد Frame of Reference. ما يتخذ مرجعاً يتعين بالنسبة إليه مواضع النقط .

الإطارات الإطارات الإطارات هي الأجسام المكونة من قضبان متصل بعض وتوثر علمها قوى غنلفة .

اللبلبة الحرة واللبلبة القسرية Free and forced oscillation إذا تحرك الحسم حركة توافقية بسيطة تحت الأمر قوة جلب كحركة البندول سميت اللبلبة وتربية حرة Free oscillation وإذا تداخلت قوة أخرى فالنجت ذبلبة أخرى كاللبلبة الناشئة من تحرك حامل بندول متذبلت سميت اللبلة الناشئة ذبنة قسرية قسرية forced oscillation اللبلة الناشئة ذبنة قسرية وقسرية Forced oscillation اللبلة الناشئة ذبنية قسرية وسرية Forced oscillation اللبلة الناشئة ذبنية قسرية قسرية والمناسبة الناشئة ذبنية قسرية وسرية المناسبة الناسبة والناسبة الناسبة الناسبة دينية قسرية والناسبة والناسبة الناسبة الناسبة دينية قسرية والناسبة الناسبة والناسبة والناسبة

الحركة الحرة (المطلقة) Free motion حرية الحسم فى الحركة تبعاً للقوى المؤثرة عليه كحركة الاجرام السهاوية .

عقار حر عقار حر Freehold estate هو ما كان خالص الملكية ويأتى بلخل سنوى دائم يسمى ريعا .

الردد عدد الذبذبات التي يتذبذها متحرك حركة توافقية بسيطة في وحدة الزمن .

الاحتكاك الاحتكاك الاحتكاد التي تعاكس حركة جسم متحرك على جسم خشن .

هرم ناقص Frustum of a pyramid هر هرم مقطوع فيه المستوى القاطع يوازى القاطع يوازى القاعدة :

كرة ناقصة كرة الله قاعدتاه مستويان همتويان :

مر تكز Fulcrum . النقطة المثنتة في رافعة ما .

الدالة در هي أي مقدار جبرى أو غير جبرى دالة س هي أي مقدار جبرى أو غير جبرى عدوى على س و تتوقف قيمته على قيمة س أي مدى معين

المضلع الحبلي (المضلع الحيطي)

Funicular polygon, link polygon or rope

a المضلع الذي تقع رؤوسه على ستتمات عمل القوى وكل ضلعن متجاورين فيه ممثلان مركبي القوة المارة بالرأس المشترك ويوجد بواسطته مستقم عمل المحصلة

G

الدالة المولّدة Generating function الدالة المولدة المتسلسلة دورية هي كسربسطه واحد ومقامه مقياس الارتباط. وإذا حللهذا

الكسر حسب القوى الصعودية للمتغير نحصل على حدود من المتسلمة الأصلية كما نشاء .

= ۱ + ۲ سه + ۳ سه + ۶ سه

راسم السطح الأسطوانى: Generator هو الخط المستقيم الذى يتكون من حركة السطح الاسطوانى.

الوسط الهندسي Geometaical mean بين مقدارين هو الذي إذا توسطهما تكون من الثلاثة متوالية هندسية :

المتوالية الهندسية ره Geometrical progression

هى مجموعة مقادير مرتبة بحيث إذا قسم أحدها على السابق له مباشرة كان الحارج ثابتاً لايتغىر .

التمثيل الهندسي

Geometrical representation

هو التعبير الهندسي عن مفهوم ما .

رافدة قضيب أو جملة قضبان مكونة لهيكل يستعمل فى الانشاءات البنائية أو الالآت .

مقياس الزوايا . آلة لقياس الزوايا .

الدقيقة المثوية

هى قسم من مائة قسم متساوية تقسم إليها الدرجة المثوية .

Grade minute

الثانية المثوية Grade Second الثانية المثوية تقسم إليها الدقيقة المثوية .

التدريج Graduation

هو التقسيم إلى أجزاء ويطلق أيضاً على علامات التقسيم .

الخط البيانى الحصل البيانى الدرتباط بين متغيرين أوأكثر.

المحوران البيانيان المحوران البيانيان خنص أحدهما هما مستقيان فى الرسم البياني نخنص أحدهما بأحد المتغيرين ويخنص الآخر بثانيهما

الإنشاءات البيانية ـــ التكوينات البيانية Graphic constructions

هى فرع علم السكون الذى يبحث فى إيجاد الضغوط والشدود فى القضبان المكو نةللهيا كل بواسطة الرسم .

خط الأرض خط الأرض خط تقاطع المستوى الأفتى مع المستوى الرأسي .

ليل السطح

هو الحط المنحني الذي يقطعه دائماً الحط
المسقم المكون السطح أثناء الحركةويسمي
الحقل المستقم « راسم السطح « Generatrix

н

المتر افقتان التوافقيتان

Harmonic conjugates
هما النقطتان اللتان تقسيان مستقيا ممدوداً
من الداخل ومن الحارج بنسبة واحدة .

القسمة التو افقية Harmonic division

هى فى المستقم الممدود تقسيمه من الداخل إلى جزأين ومن الخارج إلى جزأين محيث تكون النسبة بين الجزأين الأولين مساوية للنسبة بين الجزأين الآخرين .

الوسط التوافقي Harmonic mean

بين مقدارين هو الذي إذا توسطهما تكون من الثلاثة متوالية توافقية .

الحزمة التوافقية Harmonic pencil

هى الحزمة التي تنتهى أشعتها إلى صف توافقى : المتوالية التوافقية Harmonic progression

هى مجموعة مقادير مرتبة بحيث إذا قسم الواحد الصحيح على كل مهافالحوارج على

الواحد الصحيح على كل مهافا حوارج الترتيب متوالية حسابية أو عددية .

الصف التوافق Harmonic range

هو الصف ذو أربع نقط نقطتان منهما تقسيان المستقيم الذي تحده النقطتان الباقيتان قسمة توافقية .

العامل المشترك الأعلى

Heighest common factor

لقدارين جبرين أو عدة مقاديرجبرية هو أعلى عامل يقسم كلا مها بدون باق :

Height الارتفاع

فى الهندسة هو طول العمود النازل من ً الرأس إلى القاعدة .

Heptagon .

شكل عدد أضلاعه سبعة .

American مسلس

شكل عدد أضلاعه ستة .

مقدِّر العجلة Hodograph

إذا أخلانا نقطة ما ورسمنا من هذه النقطة مستقبات تمثل السرع المتنالية مقداراً واتجاها لحسم بتحوك على مسار معين كان المنحى الواصل بين لمايات هذه المستفيات هو مقدر المحجلة (Hodograph) فلو تحوك جسم على هذا المنحى كان سرعته مساوية لعجلة الحسم المتحرك الأصلى

المعادلات المتحانسة

Homogeneous equations

هى المعادلة التى يكون كل حد منها من درجة واحدة مثل^ه س⁷ +٧سص+٨ص⁷ == صفرا :

الأضلاع المتناظرة

Homologous sides, Corresponding sides في المثلثين : إذا تساوت زاويتان في مثلثين فالضلعان المقابلان لها يسميان ضلعين متناظرين .

فى الشكلىن : إذا تساوت زاويتانق شكل بزاويتن فى شكل آخر قبل للمستقيم الواصل بين رأسهمانى أحد الشكلان والمستقيم الواصل بين رأسهما فى الآخر إسها متناظران

متماثلان في الوضع

Homothetic, similarly situated

إذا تشابه شكلان ووضعا محيث كانت أضلاعهما المتناظرة متوازية :

م كز التشايه

Homothetic centre; centre of similarity

وهى النقطة التى تتلاقى فيها المستقيات الواصلة بن الروثوس المتناظرة .

الزاوية القرنية Horned angle

هى الزاوية المحصورة بين قوس الدائرة ووترفها :

مرتبة المئات

هى التى إذا وضع فيها العدد المفرد كان مساويا قيمته المطلقة ماثة مرة.

Hundreds

المرفاع المائى المؤتمال بواسطة ضغط الماء: جهاز لرفع الأثقال بواسطة ضغط الماء: عام ديناميكا السوائل Hydrodynamios هو العام الذي يبحث في السوائل المتحركة.

علم استاتيكا السوائل Hydrostatics موالعلم الذي يبحث في السوائل الساكنة .

القطع الزائد العجم المروطى الذي اختلافه المركزي أكبر من الواحد الصحيح

ب ـــ هو ما ينشأ من قطع سطح مخروطی دائری قائم وامتداده من جهة رأسه بمستو بميل على مستوى دليله بزاوية أكررمن(اوية ميل أحد الرواسم على مستوى الدليل .

الوثر Hybotenuse

(في المثلث القائم الزاوية) هو ضلعه المقابل
 للزاوية القائمة .

1

يساوى بالتطابق Is identically equal to التطابق الأيمن من معادلة هو بعينه الطرف الأيمن من معادلة هو بعينه الطرف الأيسر موضوعًا على صورة أخرى

يقال الطرفين إنهما متساويان بالتطابق. وفي هذه الحالة تسمى المعادلة متطابقة :

التطابقة Identity

هى متساوية تحتوى على مجهول ويحقق تساويها قيم لهذا المجهول لا بهاية لها :

 $- - \frac{r_{or}}{r_{or}} \delta - - \delta - r + r \gamma$

هي النسبة بنن محيط الدائرة وقطرها .

إيضاح Illustration

هو التبيان برسم أو مثال .

الكمية التخلية المحللة المحلقة المحلقة المحلقة الله المحتوبة المحلقة المحتوب مثل المحتوبة التقريب مثل الم

Impact التصادم

فرع علم القوى الذى يبحث في تصادم الأجسام ونظريته أن التغير في كمية التحرك في أحد الحسمين بعادل التغير في كميةالتحرك في الحسم الآخر

الدالة الضمنية الدالة الضمنية هو الى لا ممكن بسهولة التعبير عن أحد المتعبرين فيا بدلالة آخر أو هي الى لا ممكن بسهولة جعل أحد المتعبرين في أحد الطرفين

بيبا لا محتوى الطرف الآخر إلا على المتغير الآخر أو حدود مركبة منه فقط مثل $m^2 + m$ س m + m - m

الدفع الفوة=حاصل ضرب القوة المتوسطة ×زمن تأثيرها أى أن الدفع= { ق ق ز :

القوة الدفعية Impulsive force هى القوة الكبيرة جداً التي توثئر لزمن صغير .

المستوى المائل Inclined plane جهاز يستعمل لرفع الأثقال .

الزاوية المحصورة Included angle

هى الزاوية المحصورة بين خطين معينين متقاطعين ،

کمیا*ت* لا تعد

Incommensurable quantities

(لا يمكن أن يعبر عبا بعدد منطق) وهي التي لا يمكن تقدير النسبة بين أى اثنين مها بالضبط بالنسبة بين عددين صحيحين .

معادلات لامتفقة المعادلة التي المعادلة التي لا المعادلة غير المتفقة هي المعادلة التي لا يتساوى طرفاها .

فضل الزيادة في قيمة أي مقدار متغير ه

المعادلات غير المعيَّنة Indeterminate equations

هى المعادلات التى يقل عددها عن عدد المحاهبل الداخلة فها .

Inequality المتباينة

هى الوضع الدال على أن إحدى كيتين أكبر أو أصغر من الأعرى $\Gamma>0$ و ط $\Gamma>0$.

القصور Inertia

قصور الحسم عن تغییر حالته سکونا ثانت أم حركة ه

لا نَهاقًى Infinite

Infinitesimal اللانباقي الصَّغَر

صغىر صغراً لا نهائياً

inflexional point نقطة الانقلاب

هى النقطة التي ينقلب عندها المنحى . الخط الانتدائي .

إذا أردنا تعين نقطة في مستو فيمكننا أن نأخذ نتطة ثابتة في هذا المستوى وتسمى القطب . وخطا ثابتاً في هذا المستوى وتمر بالقطب وسمى بالحط الإبتدائي (انظر

السرحة الابتدائية Initial velocity

: (Polar co-ordinates

[. الدائرة المحوطة (بمضام) Inscribed circle هى الدائرة التي تمس أضلاعهمن الداخل.

المركز اللحظى Instantaneous centre هو النقطة التي تكون سرعتها صفراً في

اللحظة ويدور الجسم حولها في نفس اللحظة .

Integer, Integral number

هو ما دل على احتواء النكمية المقدرة على الوحدة مرات كاملة .

الإجهاد الكلي Integral stress

هو القوة الكلية المتأثر بها مقطع قضيب سواء أكانت هذه القوة قوة شد أو ضغط أو قص أو لئ أو ثنى.

شدة الإجهاد Intensity of stress

هى مقدار الإجهاد على وحدة المساحات ويطلق علمها حديثاًوالإجهاد؛ فقط .

شدة القوة اللولبية

Intensity of the wrench

هى مقدار القوة اللولبية .

المحزء المحصور Intercept

من مستقيم ما هو جزوه الواقع بين خطين أو سطحين .

الربح - الفائدة - الربا Interest

المبلغ المطلوب من مقترض أن يدفعه زيادة عما اقترض تبعاً لشروط خاصة .

التقسيم الداخلي Internal division

هو تعيين نقطة على مستقيم ممدود واقعة بين طرفيه ويسمى بعدا النقطة عن الطرفين جزأى التقسيم .

القوى الداخلية Internal forces

القوى التي توثر على جزئيات الحسم ويمحو بعضها بعضا . الدائرتان المياستان من الداخل

Internally touching circles

هما الدائر ثان اللتان لا يشترك محيطاهما إلا
في نقطة و احدة و تقعان في جهة واحدة من
مماسهما المشترك في هذه النقطة .

Interpolation (۱) استیفاء

هو العملية الرياضية التي يمكن بواسطها إعباد الحدود المحهولة التي تتوسط ملقحدود معلومة من متسلسلة معينة أو يمنى أحم إذا علمت لمتغير ما حملة قيم تناظر حملة قيم أخرى لمتغير آخر فعملية الاستيفاء هي إيجاد قيم المتغير الأول التي تناظر قيم المتغير الثاني التي التي التي التي التعير الثاني التعير الثاني التعير الثاني التعير الثاني التعير الثاني التعير الثاني التي التعير الثاني التعير الثاني التعير الثاني التعير التعير الثاني التعير التعيير التعير التعيير التعير الت

(١) سبق أن أقر المجمع التوليد (في مقابل هذ ا المصطلح)

تفسر Interpretation

بیان ما تنطوی علیه قضیة هندسیة من معان جبریة أو بیان ما تنطوی علیه قضیة جبریة من معان هندسیة .

جبرية من معان هناسيه . شكل عكدى Inverse figure

(انظر التعاكس Inversion) .

قانون التربيع العكسى Inverse square law

إذا تناسبت كمية تناسباً عكسياً ومربع كمية أخرى قبل إن هذا التناسب يتبع قانون التربيع العكسى :

التعاكس Inversion

إذاكانتم مركز دائرة نصف قطرها نق ووصلت نقطة م بنقطة ما ولتنكن أ وقسم المستقم م ٢ (من اللماخل أو ا^{الح}ارج) فى نقطة ولتكن ب بحيث بكون م ب× م ٢ = نة.

قیل إن ب عکس ۱ بالنسبة إلى الدائرة المذكورة وإذا نحر كت أ لتحدث شكلا ما وتحركت ب تبعا لها أحدثت نقطة ب شكلا يسمى الشكل العكمى للأول . وهذا المعنى الهندسي يدل عليه بلفظ و التعاكس ٤ .

ثمّر (استشمر) Invest . استخدم ماله في مشروع ليدر ربحا .

قائمة الحساب (فاتورة) Invoice

قائمة يرسلها الناجر إلى المشترى مبينا بها مةادير المشتريات وأثمانها وأسعارها .

الرقية (الرفع إلى القوى فى الحبرو الحساب) Involution

هي إيجاد قوة كية معلومة مثل م على المحادد أصم Irrational number هود أصم المحدد الذي لا يمكن إيجاد قيمته بالضبط والذي لا يمكن وضعه على صورة كسر حداه

عددان صحيحان غبر مقربين .

كية صاء (غير جلرية) Irrational Quantity أهى النكمية الى لا يمكن إنجاد قيسها إلا بوجه التقريب أو هى الى لا يمكن وضمها على صورة كسر حداه عددان صحيحانغير مقرين

حركة متساوية الدور Isoohronous motion هي الحركة التدبديية التي لا يتوقف زمن الدبلبة فيها على سعة اللبيدية وبللك يكون زمن اللبدية ثابتاً.

المثلث المتساوى الساقين Isoscele triangle هو ما كان ضلعان فقط من أضلاعه الثلاثة متساوين .

J

مرفاع ذراعی Jib-crane جهاز یستعمل لرفع الأثقال .

ذراع المرفاع ، Jib of the crane هو القضيب الذي يتصل طرفه بالثقل وبالمحهود :

K

علم الحركة المحردة علم يبحث في الحركة المحردة .

طاقة الحركة Kinetic energy طاقة الحركة لحسم هي الطاقة التي يكتسبا من الحركة وتساوى الشغل الذي يمكن أن يعمله الحسم ضدالقوى الموشرة عمليه حتى يسكن.

علم الحركة Kinetics علم الحركة علم يبحث في الحركة مع مراعاة القوة :

مجموعات متكافئة الحركة

Kinetically equivalent systems تعبير آخر للمجموعات المتساوية العزوم :

L

الأحرف الحانمة للمنشور

Lateral edges of a prism هي المستقيات المتوازية الو اصل كل منها بين رأسين متناظرين من قاعدتيه :

الأوجه الحانبية للهرم :

Lateral faces of a pyramid فىالمثلثات التى قواعــــدهاأضلاع قاعدته

ورووسها مجتمعة فى النقطة الحارجة عن هذه القاعدة .

الوتر البؤرى العمودى العمودى على المحور هو الوتر البؤرى العمودى على المحور الأكدر لقطع غزوطي .

قوانين الأسس هي التمالية في التي المتشابة في التي تربط أسس الحدود المتشابة في الخلات الضرب والتسمة والرفع إلى القوى فنلا :

 $\mathfrak{o}\mathfrak{d}^{1}\times\mathfrak{A}^{\mathbb{C}}=\mathfrak{o}\mathfrak{d}^{1+\mathbb{C}}$

الطول طول الخط في الهندسة هو مقدار البعد

بين طرفيه مقيسا عليه . خط التساند

خط النساند Line of support هو المستقيم الواصل بين مركز ثقل|لحسم الطانى ومركز التعويم

المعادلة الحرفية Literal equation

هى المعادلة التي لاتحتوى على أعداد مطلقا ثل :

۱ س ۲ + ب س + ج = صفرا

حمل الحركة المختلفة المختلفة

مساويا لضعف الانفعال حيما يسكن .

الحمل Load

. . هو الثقل أو الحسم الذى يرفع أو يجر بواسطة الآلات .

المحل الهندسي المحل الهندسي هو الشكل اللذي ترسمه نقطه في تحركها مثبدة بقيود معبنة في مستو أو السطح الذي ترسمه نقطة في تحركها مقيدة بقيود معبنة الله الذات

فى الفراغ المحل الهندسي من الدرجة الثانية

Iocus of the 2nd degree هو المحل الهندسي الذي يقطعه المستقيم في نقطتين .

لوغاريتم عدد لأساس ما هو الأس

الذي ير فع إليه الأساس لينتج ذلك العدد . المسلسلة اللوغار تمة Logarithmic series

مى النائجة من تحويل لو (١+س) إلى متسلسلة محسب القوى الصعودية للمتغير س أى أن:

دعوى سبق برهنها واحتبج إلها للبرهنة على دعوى أخرى فنذكر فى الصدر قبل البده فى الرهنة .

مقطع طولى Longitudinal section هو الشكل الناتج من قطع جسم بمستو مواز لطوله.

تزييت - تشجيم تزييت وضع الزيت أو الشحم بين جسمين متصلين لتقليل قوة الاحتكاك بينهما.

الزاوية المخلبية أو الهلالية Iuunular angle هي الزاوية الخطية المحصورة بين منحنيين أحدهما مقعر والثاني محدب .

N

المحور الأكر Major Axis المحور الأكر هو المستقم المال ببورة القطع المحروطي (أو ببورتيه إن كان ذا بورتين) عموديا على دلىله .

الدائرة العظيمة Major Circle هى كل دائرة تحدث من قطع الكرة يمستو مار بمركزها .

المطروقية Malleability حالة كون الحسم قابلا للطرق .

قابل للطرق يكون الحسم قابلا للطرق إذا أمكن تحويله إلى صفائح رقيقة كالذهب .

الحزء العشرى (من اللوغاريم) Mantissa (of a logarithm) هو الحزء الكسرى فى اللوغاريم إذا وضع على صورة كسر عشرى .

سعر السوق Market price القيمة التي تمكن أن تشترى سها الوحدة أو ما شاسهها في وقت ما .

القيمة السوقية المتود مملكة في وقت ما القيمة السوقية لنقود مملكة في وقت ما هي القيمة التي يمكن بها شراء هذه النقود في الوقت المذكور .

نقطة مادية . جسيم Material point, particle

جسم صغرت أبعاده نُسبَياً حَمَى أمكن إهمال هذه الأبعاد واعتبار الحسم نقطة مندسية لها كتلة .

التحليل الرياضي Mathematical analysis التحليل الرياضي هو ما يتأدى به إلى ما هو أول وأعلى مرتبة في الكلية من التصورات والتصديقات الرياضية :

الاستقراء الرياضي

Mathematical induotion

هو فرض أن قانون مجموع جملة حدود
متسلملة صحيحإذا كانعددالحدود شماستنتاج
صحة القانون إذا كان عدد الحدود ((+ 1)
وإثبات أن القانون صحيح إذاكان (۲۰۱۵ ورثبات فيكون صحيحاً مائماً مهما كان عدد الحدود و.

النهاية الكبرى Maximum هى مقدار النكمية المتغيرة عندما ينقلب تغيرها من زيادة إلى نقصان .

و سطا التناسب Means

هما تالى النسبة الأولى ومقدم النسبة الثانية من النسبتين المكونتين للتناسب .

$$\frac{s}{a} = \frac{1}{a}$$
 ($\frac{s}{a} = \frac{1}{a}$) with $\frac{s}{a} = \frac{1}{a}$

Mean proportional

المتناسب الوسط بن كميتين هو الذي إذا حعا, تالما لأولاهما ومقدما لثانيتهما تكونت نسىتان متساو بتان .

السه عة المته سطة

المتناسب الوسط

Mean velocity (or Average velocity) هي القيمة المتوسطة للسرعة المتغبرة لجسم متحرك بحيث لو سار الحسم بهذه السرعة في نفس الز من لقطع نفس المسافة .

علم الميكانيكا

Mechanics علم يبحث فى الحركة بمعناها العام وفى

الفائدة الآلية Mechanical advantage هي النسبة بين الثقل والمحهود أي تساوي

طريقة المعاملات المنفضلة

Method of detatched coefficients في هذه الطريقة ترتب الحدود صعودياً أو نزوليا ثم يكتني بكتابة معاملات الحدو دمجردة

عن الرموز وتجرى عملية الضرب أو القسمة ثم توضع الرموز بعد انتهاء العملية .

طريقة التحسس Method of inspection هى طريقة تجرب بها حلول محتملة لمعرفة الموصل منها إلى المطلوب.

النهاية الصغري Minimum هي مقدار الكمية المتغيرة عندما ينقلب تغرها من نقصان إلى زيادة .

الدائرة الصغبرة Minor Circle هي كال دائرة تحدث من قطع الكرة مستو لا عمر بمركزها .

المطروح منه Minuend هو أكبر العددين اللذين يراد إنجاد الفرق يسما .

الدقيقة Minute

هي قسم من الستين قسما المتساوية التي تنقسم إلىها الدرجة الستينية .

العدد الكسري Mixed Number هو ما دل على احتواء النكمية المقدرة على الوحدة مرات كاملة وجزء من الوحدة .

کسر عشری دائر مختلط

Mixed recurring decimal

وخط مستقم ،

الزاوية المختلفة الحطين Mixtilinear anglo الزاوية الحطية المحصورة بين منحن

Modulus of elasticity معاير المرونة

هو النسبة بين الإجهاد الواقع على جسم مرن والانفعال الحادث من هذا الإجهاد : عزم القوة Moment of force

مقدرتها على إدارة الحسم حول محور ما .

عزم القصور إلقسان معنو القصور إلى أجزاء صغيرة جداً م إذا قسمنا جميا إلى أجزاء صغيرة جداً م ضربنا كتلة كل جزء في مربع بعده عن عور ممين ثم جمنا الناتج أي يح ك 2 مي حاصل الحميع عزم قصور الحسم حول هذا المحور .

عزم كمية التحرك Moment of momentum عزم كمية التحرك لحسم حول محرر ما هو حاصل ضرب كمية التحرك للجسم في بعده عن هذا الحور .

عزم السرعة Moment of velocity

هو حاصل ضرب مقدار السرعة في طول المستقم الساقط من مركز القوة على مستقم عمل السرعة أى ع × م كمة التحوك Momentum

هو حاصل ضرب كتلة الجسم فى سرعته (ك × ع):

ذات الحد Monomial

کمیة مکونة من حدواحد مثل ه س ص:

الحركة Motion هى تغير وضع الجسم بالنسبة لما حواليه :

حركة الدوارة Motion of a top هو فرع علم القوى الذي يبحث فىحركة الدوارة .

ذات الحدود Multinomial

کیة مکونة من أکثر من حدین مثل: ۱۰ ب + ۳ ب ج – ۷ د ه

الضرب Multiplication

هو تنكرار عدد ما مرات يقدر ما فى عدد آخر من الوحد'ت ٧× \$معناها٧ +٧ + ٧ + ٧ :

N

سالب Negative

(انظر تعریف موجب Positive) . شبکة شبکة

وهی مجموعة من منحنیات أو سطوح تنعین بشرطین :

محور التعادل Neutral axis عور التعادل معنوى هو خط تقاطع سطح التعادل مع مستوى الورقة ب

اتزان متمادل Neutral equilibrium الزان متمادل هو اتزان الجسم الذي إذا أزيح عن موضعه لم يعد إلى موضعه الأصلى واتزن في الموضع الجديد :

مستوى التعادل إذا نبي قضيب فان بعضاً من أليافه يطول إذا نبي قضيب فان بعضاً من أليافه يطول وبعضاً آخر من أليافه يقصر وبعضاً آخر من أليافه يظل ثابتاً في الطول . هذه الألياف الثابتة في الطول يجمعها سطح يسمى سطح التعادل Neutral surface ويطلق على هذا السطح مستوى التعادل ويطلق على هذا السطح مستوى التعادل Neutral plane ألتعادل

سطح التعادل Neutral surface سطح التعادل (Neutral plane).

العقدة

هى النقطة التى يتلاقى عندها فرعا منحن ويكون الماسان لهذين الفرعين عند هـذه النقطة مختلفين .

Node

العجلة العمودية Normal acceleration هي عجلة الحسم المتحرك في الاتجاه العمودي على الماس .

العد الوضعى العدد بالرقم أو الرمز .

المستقيان اللذان ليسا في مستو واحد Not co-planer lines هما المستقيان اللذان لا يمكن جمعهما في مستو واحد .

خط الحمود إذا أثرت جملة قوى على جسم وأخطنا إذا أثرت جملة قوى على جسم وأخطنا أية نقطة مثل ! فانه يمكن تحويل هذه القوى إلى قوة واحدة مارة بقطة ! وازدواج واحد محروه بمر بنقطة ! فكل مستقم بمر بالنقطة ! ويكون عمودياً على محود الازدواج يسمى خط الحمود لأن مجموع عزوم جميع القوى حول هذا المستقم يساوى صفرا .

مستوى الحمود هو المحلوط الحمود وهو عبارة عن مستوعودي على محود الازدواج ومار بالنقطة ٢ ويسمى مستوى الحمود للنقطة ١.

Null point نقطة الحمود

نقطة الحمود بالنسبة إلى مستوى الحمود هـ النقطة (سالفة الذكر .

العدد (f) Number, Nombre العدد هو نتيجة تقدير الكمية بالوحدة :

العددان الأوليان بالتضايف

Numbers Prime to one another (يقصد بالتضايف نسبة كل مهماللآخر) (_ هما اللمان لا يقسم كلا مهما عدد مشترك بدون باق .

٢ ــ هما اللذان ليس لها عامل مشترك إلا
 الواحد الصحيح .

العد" اللفظي . Numeration

الدلالة على العدد بالعبارة اللفظية .

0

شبه كرة مفلطح هو شبه الكرة الحادث من دوران قطع ناقص حول محرره الأصغر .

الزاوية الماثلة ولمي نوعان حادة هي الزاوية غير القائمة ولهي نوعان حادة ومنترجة .

الزاوية المنفرجة Obtuse angle هي ما كان انفراجها أكبر من القائمة وأصغر من القائمتين .

العدد الفردى العنصان Odd Number, Impair هو الذي لا يمكن تقسيمه إلى نصفين كل منهما عدد صحيح مثل ۲۱ .

الز اويتان المتقابلتان (الز اوية المتقابلة) Opposite angles

و فى الشكل الرباعى، هما كل زاويتين
 فيه رأساهما نهايتا أحد قطريه .

فلك Orbit فلك من الذي يتحرك عليه الحسم إذا

هو المنحنى الذى يتحرك عليه الجسم إذا كانتسرعته الابتدائية فىاتجاهالقوةالمؤثرة .

الأصل الأصل عاور الإحداثيات .

الدائر تان المتعامدتان Orthogonal circles هما دائر تان متقاطعتان إذا رستم المإسان لها في إحدى نقطتي التقاطع كانا متعامدين .

Orthogonal projection المسقط العمودي.

متسلسلة تدبنابية مي متسلسلة تدبنابية مي متسلسلة عموع أى عدد زوجي من حدودها يساوى قيمة معينة ومجموع أى عدد فردى من الحدود يساوى قيمة معينة أخرى في تنابلب بن القيمتن .

Oscillation الذبذبة

هى المسافة التى يقطعها جسم يتحرك حركة تدبديية من أقصى نقطة على أحد جانبي محور التماثل حتى يعود إلى هذه النقطة ثانية .

الحركة التلبلنية Oscillatory motion هى الحركة التي يتردد فيها الحسم على جانبي محور التماثل . داثرة اللئام Osculatory circle الثام هي الداثرة التي تشترك مع منحن ثلاث نقط منطبقة ويكون انحناز هاانحناء المنحني

العتبة الناتثة المحمولة على حاملين بعيدين العتبة المحمولة على حاملين بعيدين عن طرفيهما .

P

الزوج هو ما يتكون من شيئين بينهما رابطة .

منساخ Pantograph آلة لنقل الشكل مكبرآأو مصغراً أو مساوياً .

القطع المكانىء Purabolu 1 -- هو القطع المخروطي الذي اختلافه

المرکزی بساوی الواحد الصحیح . ب— هو ما ینشأ من قطع سطح خروطی دائری قائم بمستو بمبل علی مستوی دلیله بزاویة تساوی زاویة میل أحد الرواسم علی

مستوى الدليل.

المستقيان المتوازيان هما المستقيان اللذانيقعان فى مستو واحد ولا يتلاقبان مهما امتدا .

خطوط العرض خطوط العرض إذا قطع سطح الكرة مستويات متوازية فأبها تقطعه في دوائر متوازية تسمى خطوط العرض .

متوازى السطوح Parallelepipod ۱ – هو جسم محيط به ستةمن متوازيات الأضلاع .

 ۲ – هو جسم محدود بستة مستويات كل اثنين متجاورين منها متقاطعان . وكل اثنين متقابلين متوازيان .

متوازی الأضلاع Parallelogram هو شكل رباعی كل ضلعين متقابلين منه متوازيان .

Parentheses, plain bruckets () الأقواس

الكسور الحزثية Partial fractions الكسور الحزثية لكسر ما هي أبسط كسور حاصل جمها الحبرى ... الكسر الأحما, فثلا

 $\frac{1}{Y-UY} - \frac{Y}{Y+U} = \frac{11-U}{Y-UY}$

القوة المُعترِضة Passive force هى القوة التي تعدل أو تمنع الحركة كالاحتكاك والمقاومات بجميع أنواعها وشد. خيط مربوط من نقطة ثابتة .

1141

مستقيم المواقع ــ خط سمسون

Pedal line, Simson's line

هو المستقيم اللدى بمر بمواقع الأعمدة
الساقطة على أصلاع مثلث من نقطة على
عبط الدائرة المارة بروثوس هذا المثلث .

مثك المواقع Pedal triangle هو المثلث الذي رؤوسه مواقع الأعمدة . النازلة من رؤوس مثلث على الأضلاع المقابلة لها .

حزمة عمومة من المستقبات تتقاطع فى نقطة مجموعة من المستقبات تتقاطع فى نقطة واحدة أو مجموعة من المنحنيات تمر جميعها بلقط معينة أومجموعة من السطوح تشترك ف متحن واحد،

البندول البندول جركة تذبذبية حول محور

Pentagon

شكل عدد أضلاعه خسة .

أُفتِي ثابت .

Percentage النسة الثرية

فرع الحساب الذي يبحث في النسب المثوية تسميلا للمقارنة.

الصدمة الصدمة التي توثر على بندولمركب لتح مكه .

الأعداد التامة Perfect numbers

العدد التام ما كان مساوياً لمجموع عوامله المختلفة مثل

أجسام تامة الملاسة

شكلا هندساً.

Perfectly smooth bodies

هى الأجسام التى تنعدم بينها قوةالاحتكاك ويكون رد فعلها عموديًا عليها .

الزاوية المحيطة Perigon هي الزاوية التي تساوي أربع قوائم .

الحضيض Perihelion

القبا على فلك الأرض عندما تىكون الأرض أقرب ما يمكن من الشمس .

المحيط المنحني أو المنكسر الذي محدث

الزمن الدورى Periodic time

هو الزمن الذى تستغرقه الذبذبة المكاملة لجسم متحرك حركة توافقية نسيطة .

تباديل (تبديلات) Permutations عدد الراتيب الممكن تكويمها من عدة أشياء إذا أتحلت جميعها أو بعضها .

عود – عودى Perpendioular, Normal المعدود على مستقيم من نقطة هوالمستقيم المرسوم من هذه النقطة بحيث يكون مع المستقيم الأول زاورة عائمة .

ب ـــ العمود على مستو من نقطة هو المستقيم المرسوم من هذه النقطة بحيث يكون زواياقوائم مع المستقيات الواقعة فى المستوى والملاقية له فى نقطة التقاطع

مستويات متعامدة معنوات التي إذا أقيم على خط هى المستويات التي إذا أقيم على خط تقاطعها من نقطةعمودان كل في مستوكان كل منهما عموداً على الآخر .

السناهية الدائمة Perpetuity هى التى تستمر إلى ما شاء الله .

الطور الطور عند نقطة ما هو الزمن الذى مضى عند،اكان الحسم عند أقصى مسافة موجية حتى وصل إلى هذه النقطة

كومات الةنابر (القنابل) Piles of shots فرع فى الرياضة يبحث فى ترتيب أكوام القنابر :

خطوة خطوة فى الميكانيكا همى خارج قسمة عزمالاُزدواج على مقدار القرة :

خطوة اللولب Pitch of the screw خطوة اللولب .

المسقط الأفق

Plan (Horizontal projection) المسقط العمودى على المستوى الأفق

السطح المستوى Plane

هو الذى إذا أخلت فيه أى نقطتين كان
المستقم الواصل بينهما منطبقاً عليه .

الزاوية المستوية Plane Angle

هى داوقع ضلعاها فى مستو واحد . الحركة المستوية Plane motion

حركة الجسم بحيث تكون جميع نقطه المتحركة في مستويات متوازية كحركةأغلب أعضاء الآلات

مستوى الطفو Plane of floatation هو مقطع سطح المساء مع سطح الحسم في وضع ما وبالنسبة لوضع معين يسمى (مستوى الطفولة المناظر فحذا الوضع) .

الانفعال المطاوع Plastic strain الانفعال المطاوع من تأثير إجهاد على جسم مطاوع .

Plasticity

Pliable

المطاوعة

کلوی

هى مطاوعة الحسم للقوى التى تغير طوله أو حجمه أو شكله محيث إذا أزيلت هذه القوى لايرجم الحسم إلى حالته الأولى

طَوَوِيَّة (انطواثية) Pliability حالة كون الحسم انطوائياً .

إذ أثرنا على جسمين مرتبن بقوة واحدة وكانتأثير القوة على أحدهما أكر من تأثير ها على الآخرسمي الحسم الأول انطوائياً Pliable ويلحظ أن الجسم الأول أقل مرونة من الجسم

less elastic الثاني

محور «پوانسو» المركزى

Poinsot central axis إذا أثرت حملة قوى على جسم فانه يمكن تحويل هذه القوى إلى لولبية ويسمى مستقم

Point النقطة

هي ماليس له طول ولا عرض .

عمل القوة لولبية محوريو انسو المركزي.

نقطة اللئام

هى النقطة التي يلتتي عندها فرعا منحن

هى النقطة التي يلتتي عندها فرعا منحن
ويستمر الفرعان بعدهذا التلاقي وبكون المإسان
لهذين الفرعين عند هذه النقطة منطبقين.

Point of retrocession نقطة النقهة من النقطة التي ينقلب عندها المنحى :

الإحداثيات القطبية إذا أردناتمين نقطة في مستوفيه كننا أن نأخذ إذا أردناتمين نقطة في مستوفيه كننا أن نأخذ وستميا القطب وسمي الخط القطبي وسمي الخط القطبي وسمي الخط القطبي باحداثين: بعدها عن القطب وسمي البعد القطبي (Radius vector) . والزاوية التي يصنعها البعد القطبي مع الخط القطبي مغيسة في الأنجاه الموجب وتسمي الزاوية القطبية (Vectorial angle) .

Polar distance البعد عن القطب

طول القوس للدائرة العظيمة بين قطب الطاقية وقاعدتها :

القطبان (م . القطب حPoles (Pole بالقطبان (م . القطب

هما نهايتا المحور .

الأعداد المضلعة الأعداد المضلعة الأعداد المضلعة الثالثة والرابعة الأعداد المضلعة ذات المرتبة الثانية والرابعة

× (٥ – ١) • حيث ١ = ٠ ك ١ ك ٧ أما الأعداد المضلعة ذات المرتبة الأولى فهي اللي كل حدة رب حدة و ك ١ ك ٢ كل حدة رب حدة و ك ١ ك كل حدة رب حدة و ك ١ ك كل حدة رب حدة و ك ١ ك كل حدة رب حدة رب حدة و ك الوري الوحدة .

كشير السطوح Polyhedron

هو جسم يحيط به مضلعات مستوية من جميع جهاته :

Positive negative

فى الرياضة يعنى بالمقدار الموجب، ايقصد إثباته أو زيادته وبالمقدار السالب، ايقصد نفيه أو نقصه :

Postulates Tostulates

قضية مسلم بصحتها فى علم ما مثل (بين نقطتين لا يمكن رسم غير مستقيم واحد) .

Potential 1441

الحهد عند نقطة بالنسبة إلى كتلة أو شحنة كهربية أو قطب، هناطيسي هو الشغل المبذول في تحربك وحدة الكتل أو وحدة الشحنات الكهربائية أو وحدة الأقطاب المغناطيسية من إ ما لا نهاية إلى النقطة .

القدرة معدل تغير الشغل بالنسية للزمن :

Power of quantity قوة الكمية

هو حاصل ضرعها في نفسها حملة مرات وإذا ضربت كمية في نفسها مرة واحدة أطلق على حاصل الشعرب اسم القوة الثانية للكثية، وإذا ضربت في نفسها ست مرات كان حاصل الشربهو القوة السابعة وهكذا .

القيمة الحالية Present worth القيمة الحالية التي تباع بها الوثيقة أو السهم أو السند الخ :

تدرج الضغط Pressure gradient معدل تغير الضغط بالنسبة للمسافة :

العدد الأولى
Prime Number, Nombre premier (f)
هو الذي لا يقبل القسمة إلا على نفسه أو
على الواحد الصحيح ،ثل ١٧.

المستوى الأصلى Principal plane هو المستوى القطرى إذا كان عمودياً على مجموعة الأوتار لمنصف لها .

القطع الأصلى . Principal section هو القطع الحادث من تقاطع المستوى الأصلى مع السطح الثنائي .

قاعدة الاستقلال الطبيعى للقوى Principle of physical independence of forces

وتنص على أنه إذا أثر تجملة قوى على جسم ما فكل قوة تقرم بعملها مستقلةولا تتأثر بالقوة الآخرى وينجم عن ذلك قاعدة استقلال الحركات Principle of independence of motions.

قاعدة منقولية القوى Principle of transmissibility of forces تنص هذه القاعدة على أنه يمكن نقل نقطة

تأثير القوة من نقطة إلى أخرى بشرط أن تكون هذه النقطة الأخرى واقعة على مستقم عمل القوة.

Prism المنشور

هو جسم كثير السطوح فيه وجهان مضلعان متوازيان والأوجه الأخرى أشكال متوازية الأضلاع واصلة بين الأضلاع المتناظرة الموازية للضلعن .

الاحباليات الاحباليات الاحباليات الاحباليات هي النظريات التي تبحث رياضيا في احبال وقوع حادث ١٥ واحبال عدم وقوعهو العلاقة من الحاليين .

Problem قام بن قعر بن

(انظر تمرین : : Exercise)

المقذوفات Projectiles

فرع علم القوى الذى يبحث فى حركة المقدوفات .

Projection الإسقاط

لیکن مستویان (می ، ص) ولتکن نقطة ما
«ثل (م) خارج المستوین ولتکن () نقطة ما
علیالمستوی(س) فاذا أخرجنا المستقم (۱ م)
فانه بانی المستوی(س) فی نقطة ولتکن (ب)
فیقال إن نقطة (ب) مسقط نقطة (۱) وإذا
تحرکت (أ فی المستوی(س) فا المستوی(س) سمی
حرکت (ب) تبما لها فی المستوی(ص) سمی
سمی کورکت (ب) تبما لها فی المستوی(ص) سمی

الشكل الذي تحدثه (ب) مسقطاً للشكل الأول : وهذا المدى الهندسي يدل عليه بلفظ «الإسقاط».

Projection المقط

١ - سقط نقطة على ستقيم لا يمر بها هو موقع العمود النازل من هذه القطق على المستقيم . ب -- مسقط مستقيم على آخر هو البعد بين موقعي العمودين النازلين من طرق المستقيم الأول على المستقيم الآخر أو امتداده .

ج ــ مسقط مستقم على مستو هو البعد بين موقعىالعمودين|لنازلين منطرفالمستقم على المستوى .

مسقط الشكل Projection of the figure (انظر الإسقاط) .

خاصة Property

هي صفة تميز الشيء عن غيره .

شبه الكرة التَقطاوِل Prolate spheroid هو شبه الكرة الحادث من دوران قطع ناقص حول محوره الأكبر :

البرهان Proof البرهان هفية من مقدمات مسلم بها .

Proportion بالتناسب

 $\frac{1}{v} = \frac{2}{v}$ at $v = \frac{1}{v}$

Q

الشكل الرباعي (ذو أربع الأضلاع)

Quadrangle

هو ما أحاط به أربعة مستقيات يتقاطع كل اثنىن متجاورين منها .

ذات الربع (الربعية) Quadrant

آلة بصرية ذات مقياس مدرج على شكل قوس دائرية طولها ربع محيط الدائرة تستعمل لقباس الأمعاد الزاومة .

معادلة ثنائية (أو معادلة من الدرجة الثانية) Quadratio equation هي معادلة أكبر حدودها درجة من الدرجة

. (Equation of the second degree) الثانية

السطح الثنائي Quadric surface هو السطح الذي يقطعه مستقيم ما في نقطتن أو تمعني آخر هو السطح الذي يقطعه مستو ما

العجلة القطبية Radial acceleration . هـ العجلة في اتجاه البعد القطبي

السرعة القطبية المرعة القطبية . هي السرعة في اتجاه البعد القطبي .

فرجار تناسبی ۱۱ Proportional compass هو فرجار يستعمل لرسم شكل يشابه آخر علم, نسبة معلومة .

نظرية Proposition, Theorem نظرية مطلوب يبرهن على صحته .

Protractor

هى آلة لقياس الزوايا فى الرسم .

Pull, traction, negative pressure, tension هو القوة التي تميل إلى زيادة طول الحسم أو أبعاده .

البكر (ذات البكر) Pulley

جهاز يستعمل لرفع الأثقال .

کسر عشری دائر محض Pure Recurring decimal

الضغط

Push, thrust, pressure, compression هو القوة التي تميل إلى تنقيص طول الحسم أو أبعاده .

الهسرم هو جسم كثير السطوح أحد أوجهه مضلع وأوجهه الأخرى مثلثات قواعدها أضلاع هذا المضلع ورووسها مجتمعة في نقطةواحدة خارجة عنه .

⁽١) سبق أن أقر المجمع « مِنساب » لهذا المصطلح.

زاوية نَقية Radian واوية نَقية هركزية بقابلها من عيط الدائرة

قوس طولها يساوى طول نصف قطرها . المحدر الأساس. Radical axis

المحور الأساسي لدائرتين هو المحل المنتسي المحور الأساسي لدائرتين هو المحل المنتسبي المنتسبة التي مكن أن عمد مها مماسات متساوية لماتين الدائرتين والمحور الأساسي لثلاثكرات هو المحل المنتسبي للنقطة التي يمكن أن عمد مها مماسات متساوية لهذه المكرات.

المركز الأساسي للاثنوائر هو النقطة التي يمكن أن يرسم للاثنوائر هو النقطة التي يمكن أن يرسم مها أكثر من ثلاث دوائر في هذا المركز ، ولأربع كرات هي النقطة التي يمكن أن ترسم مها مماسات متساوية لحذه الكرات وقد تشترك أكثر من أربع كرات في هذا المركز ،

المستوى الأساسى Radical plane المستوى الأساسى لكرتين هو المحل الهندسي المنطقة عكن أن عد مها مماسات متساوية لهاتين المكرتين

علانة الحذر Radical sign

Radicant المجذور

هو المقدار الموجود تحت علامة الحذر في ٧ ه المحذور ه .

نصف قطر الكرة Radius (of a sphere فطر الكرة هو مستقيم يبدأ من مركزها وينتهى بنقطة على سطحها :

نصف قطر القصور Radius of gyration هو الحذر التربيعي لخارج قسمة عزم القصور على كتلة الحسم:

Radius vector الموجّه

أساس النظام المقلم المستعمل الآن هو ١٠ .

Range المدى

مدى القذيفة على مستو معين مار بنقطة القذف هو المسافة بين نقطة القذف ونقطة اصطدام القذيفة بالمستوى :

صف من النقط Range of points صف من النقط على استقامة واحدة .

شاخص (فی المساحة)

Ranging rod or pole

: ساق تستعمل في الرصد أو للقياس.

mad الربح Rate of interest القيمة التي تحسب مها الوحدة أو ماشامهها.

الشعاعة

النسبة لــــ Ratio

هي نتيجة مقارنة إحدى كميتين من نوع واحد بالأخرى .

Ratio of equality نسة المساواة هي ماكان مقدمها مساوياً تالمها مثل 🔔 . نسبة التباين الكبير

Ratio of greater inequality

هى ماكان مقدمها أكبر من تالها مثل 👱 .

نسبة التباين الصغبر

Ratio of less inequality هي ماكان مقدمها أصغر من تالمهامثل 🛬 .

عدد منطق Rational number

العدد الذي مكن إيجاد قيمته بالضبط والذى ممكن وضعه على صورة كسر حداه عددان صحيحان غير مقربين .

كمية منطقة (جذرية) Rational quantity هي الحمية التي مكن إنجاد قيمتها بالضبط أو التي بمكن وضعها على صورة كسر حداه عددان صحيحان غير مقربين .

الانطاق Rationalisation

تحويل الكسر الذي مقامه كمية صاء إلى كسر مقامه كمية منطقة :

هو أحد المستقبات المكونة للحزمة .

و د الفعل Reaction

هو القوة التي يقاوم بها جسم الضغط الواقع عليه من جسيم آخر مرتكز عليه .

أالكمة الحقيقة Real quantity هي الكمية التي عكن إنجاد قيمتها بالضبط إ أو بالتقريب مثل: T= 113.10 (VY = T)

المادلات العكسية Reciprocal equations المعادلات العكسة هي المعادلة التي يكون معاملات حدودها المتساوية البعدعن الطرفين متساوية عددياً مثل

> الأشكال المتبادلة (المرافقة)

Reciprocal figures

الشكلان المتادلان هما الشكل الهندسي لإطار مكون من حملة قضبان مفصلية متأثرة بجملة قوى والشكل الهندسي الذي يبين مقادير واتجاهات الضغوط والشدود في هذه القضيان .

التبادل أو قاعدة المثنوية

Reciprocation or Principle of Duality إذا وجد لدينا محل هندسي ناتج من تحرك نقطة بمكن إبدال هذه النقطة بمستقيم وينتج لدينا

غلاف مكون من تحرك هذا المستقم . وتبدل النقطة بمستقيم بالطريقة التي سنذكر فيا يأتى وتسمى عملية الإبدال هذه قاعدة المنبوية .

و يسمى أحدالشكاين النظير الثنائى Reciprocal للشكل الآخر . فالمحل الهندسي نظير ثنائى للغلاف. و الغلاف نظير ثنائى للمحل الهندسي .

الطريقة: نحتار دائرة أو قطعاً غروطيا في المستوى وتسمى الدائرة الأساسية أو القطع المختوط وطي الأساسية أو القطع أمم الشقطة بماسين للدائرة الأساسية أم القطع المخروطي الأساسي) فيسمى وتر التماس (Polar) وتسمى الثقطة محلوب وتر التماس (Polar) وتسمى الثقطة علا قطب وتر التماس (Polar) أثناء تحرك الحط القطبي لما وتكوّن الثقطة علا هندسيا، ويكوّن الحط القطبي لما غلافا ويكون العلاف هو النظير الثنائي للمحل المندسي . وبالمحكس إذا وجد لدينا غلاف مكون، فان هذا القطب يتحرك المستقم وكوّن قطبه علا المستقم وكوّن قطبه علا المستقم وكوّن قطبه علا المستقم ويكوّن الطبة علا المستقم ويكوّن قطبه علا المناسي ويكوّن قطبه علا المناسي ويكوّن قطبه علا المناسي ويكوّن قطبه علا المناسي ويكوّن قطبه علا المناسيا ويكون قطبه علا المناسي ويكوّن قطبه علا المناسي و النظر الثنائي للنالا

أما في الهندسة الفراغية والماقي الماقي الماقية المتحدد فانت أو مجسم قطع مخروطي وتسمى المكرة الأساسية أو مجسم القطع المخروطي الأساسي Base sphero or Base Conicoid ثم نرسم من النقطة مماسات للحرة الاساسية (أو مجسم القطع المخروطي الأساسي) فيسمى

مستوى التماس المستوى القطبى للنقطة Polar .
و تسمى النقطة قطب مستوى التماس Pole .

فأثناء تعرك النقطة بتحرك المستوى القطبي لها وتمكوَّن النقطة محلاهندسياو يكوَّن المستوى القطبي لها غلافا ويكُون الغلاف هوالنظير الثنائي المحل الهندسي والعكس بالعكس.

المستطیل هو شکل رباعی کل زاویة من زوایاه قائمة ولیست کل أضلاعه منساویة .

هو متوازى أضلاع زواياه قائمة وأضلاعه المتجاورة نختلفة .

متوازى المستطيلات

Rectangular parallelepiped . مو جسم ذو ستة أوجه كل منها مستطيل

المنشور القائم Rectangular prism هو ما كانت أحرفه الحانبية عمودية على قاعدتيه وما سواه فهو المنشور الماثل ..

مستقيم الأضلاع Rectilineal إذا كان الشكل محدوداً مجملة مستقيات سمى مستقيم الأضلاع .

زاوية مستقيمة الضلعن Rectilineal angle هي ماكان ضلعاها مستقيمين. وفي الهندسة يطلق اسم زاوية فقط على الزاوية المستقيمة الضلعين :

قياس الخلف

Reductio ad absurdum, False position قياس يقصد منه البرهنة على صحة المطاوب بإبطال تقيضه أوفساد المطاوب بإثبات نقيضه.

تجنيس الكسور

Reduction of fractions to a common denominator

هو تحويلها إلى كسور متحدة المقام فمثلا ⁰ ، ⁷ ، ¹ ، ¹ تحول إلى ⁰ ، ⁰ ، ¹³ ، ⁰ ، ¹ .

Re-entrant angle زاوية معكوسة هي الزاوية التي تزيد عن قامتين .

الزاوية المنعكمة Reflex angle هى ماكان مقدارها أكبر من قائمتين وأصغر من أربع قوائم

ذو الائني عشر وجهاً المنتظم

Regular dodecahedron

هو الكشير السطوح الذي بحيط به اثناعشر وجهاً كل وجه مها مخمس منتظم .

ذو العشرين وجهاً المنتظم

Regular Icosahedron هو السكثير السطوح الذي محيط به عشرون

وجها كل وجه منها مثلث متساوى الأضلاع : ثمانى الأوجه المنتظم Regular Octahedron هو الكشر السطوح الذي تحيط به ثمانية

أو حه كل وجه منها مثلث متساوى الأضلاع:

كشر السطوح المنتظم Regular polyhedron هو الكثير السطوح الذي تكون وجوهه مضلعات منتظمة في شكل واحد :

الهرم الثلاثى المنتظم أو رباعى الأوجه المنتظم Regular tetrahedron دو جسم محدود بأربعة أوجه كل وجمعها مثلث متساوى الأضلاع يعبر عنه بشكل مجسم به أربعة مثلثات متساويات الأضلاع :

Relative velocity السرعة النسبية لحسم ما بالنسبة لآخرهي

محصلة سرعة الحسم الأصلى مع سرعة الحسم الآخر معكوساً اتجاهها :

باقى الطرح الطرح . نتيجة نقص عدد من آخر أكبر منه .

تحليل القوى Resolution of forces تحليل القوى فى اتجاه ما هو إيجاد مركبات هذه القوى فى هذا الانجاه .

القضيب الموهُموق (المحبوس عن الحركة) Restrained beam

هو القضيب المثبت الطرفين .

المحصلة المحصلة عصلة حملة قوى هي قوة واحدة بمكمها أن تقوم مقام هذه القوى حميها

التقصير Retardation التقصير هي المجلة السالية :

Revolution دورة $-2 \, {\rm Revolution} \quad -2 \, {\rm Revolution} \, .$ حر كة حول مر كز في مدى ${\rm Revolution}$

القرنة المخلبية القرنة التي يكون فيها فرعا المنحى في حدة واحدة من الماس المشرك :

الشبيه بالمعن الشبيه بالمعن هو متوازى الأضلاع الذى لايتساوى فيه ضلعان متجاوران ولايحصران بيهما زاوية قائمة.

المعين المعين هو شكل رباعي أضلاعه متساوية وليست

هو شكل رباعي اضلاعه مساويه وليست من زواياه زاوية قائمة .

الزاوية القائمة Right Angle هى التى إذا مد أحد ضلعها على استقامته منجهةرأسها كانسالزاويةالحادثةمساوية لها :

السطح المخروطى الدائرى القائم Right Circular Conical Surface

Right Circular Conical Surface هو الذى يكون محوره عموديا على مستوى دليله :

السطح الأسطوانى الدائرى القائم Right circular cylindrical surface هو السطح الاسطوانى الدائرى الذى يكون رأسه عموديا على مستوى دليله

جسم جاسىء جسم جاسىء جسم لا تتغير المسافات بين أجز الدالمختلفة مهما كانتالقوى المؤثرة عليه .

مقياس في الرسم . آلة مدرجة تستعمل للقياس :

رسم بمقياس Scale drawing دسم مقياس معن ينص عليه :

نظام العد طریقة التعبر عن العدد بکتابته أرقاما طریقة التعبر عن العدد بکتابته أرقاما متنالیة تبداً لنظام خاص : فالعدد خسةو نمانون یکتب بالنظام العشری ۸۵ وبالنظام التسعی ۱۹۲ وبالنظام الرباعی ۱۱۱۷ :

مختلف الأوضاع Scalene شكل اختلفت أضلاعه طولا :

اللولب (فى اللولبية) Screw اللولب (فى اللولبية) هو مستقيم عمل القوة مضافا إليه الحطوة .

اللولب اللولب عمل لرفع الأثقال .

الحركة الدورانية

Rotational motion, Rotatory motion حركة الجسم بحيث تتحرك جميع نقطه على دواثر متوازية تقع مراكزها على مستقيم واحد يسمى محور الدوران :

مسطرة مستقيمة قد تدرج وتستخدم آلة ذات حافة مستقيمة قد تدرج وتستخدم

ا له دات حافه مستقيمه فد ندرج و نستحدم لرسم المستقيات أو لقياس أطو الها

a

سهم الانحناء Sag of ourvature المختاء هو المسافة بن أعلى نقطة فى قضيب انحنى إلى أعلى أو أسفل نقطة فى قضيب انحنى إلى أسفل وبن وضع هذه النقطة قبل الانحناء

سهم السلسلة (Sag of the chain السلسلة و مستو أفتى فالمسافة المسافة المساسلة و بين المستوى الأفتى السلسلة و بين المستوى الأفتى السمى مهم السلسلة :

كمية غير موجَّهة Scalar quantity هي الكمية التي لا يوثر انجاهها في تعيينها :

مرفاع لولبي Screw-Jack

الحركة اللولبية Screw motion حركة الحسم حركة دورانية حول محور ثابت مقرونة محركة انتقالية في اتجاه هذا المحور.

قاطع هو مقلوب جيب التمام ويرمز له بالرمزةا .

الثانية Second

هى قسم من الستين قسما التى تنقسم إليها الدقيقة الستينية .

مساحة القطع Sectional area

هي مساحة الشكل الناتج من قطع جسم بمستو.

انقطاع (في القطع المخروطي ذي المركز.)

القطاع (فى القطع المحروطى ذىالمركز.) هوالمساحة المحدودة بقوس منه ونصبىقطرين.

القطاع الدائرى Hector of a circle هوشكل يحيط به نصفا قطرىدائرةوالقوس الواصلة بين طرفيهما .

القطعة الدائرية Segment of a circle

هى شكل يحيط به قو س دائر ةو و تر هاالو اصل بين مهايتي القوس.

Segment (of a sphere) القطعة المكروية

هى أى الحزأين اللذين تنقسم إليهما المكرة بمستو يقطعها .

المثلث الرافق Self-conjugate triangle هو المثلث الذي يكون كل رأس من رووسه قطبا الضلع المقابل له وذلك بالنسبة إلى قطع محروطي

اتجاه المستقيم (Sense of a line هو الحيهة التي محتد إليها المستقيم متى تعينت:

المتنامة Sequence حملة كميات مرتبة تبعا لقانون خاص فإذاعلم قانون التكوين أمكن معرفةأى حد مها :

بدء المطاوعة على حد حالة الحسم عندما يزيد الإجهاد على حد المرونة .

كوس هوآ لة على شكل مثلث بهزاوي**ةقائمة** تستعمل فى الرسم الهندسى .

الطريقة الستينية Sexagesimal method هي النظام القائم على اتخاذ الوحدة ستين قسما .

الدقيقة السنينية Sexagesimal minute
هى قسم من سنين قسها متساوية تقسم إليها
الدرجة .

Share

الط ف الأسم

أرقام معنو بة

Significant figures, significant digits أرقام العدد المعنوبة هي أرقامه مبتدئة بآخ

رقم من يساره غمر محسوب فها الأصفارالتي على السار فالعدد ٦٢٣م. • أرقامه المعنه به٦٢٣م.

التشابه Similarity

هو تساوى الزواما المتناظرة في شكلين كشرى الأضلاع معتناسب أضلاعهما المتناظرة.

العتبة السبطة Simple beam

هي العتبة المحمولة على حاملين عندط فها .

الحركة النوافقية السبطة Simple harmonic motion

هىالحركةعلى خط مستقيم تحت تأثير قوة جذب في نقطة على هذا المستقم محيث تكون هذه القوة مناسبة لبعدالحسم المتحر لُـُعن مركز القوة.

Simple pendulum بندول بسيط

جسيم معلق من نقطة بواسطة خبط مريوط فيه:

الحسوء البسيط Simple rigidity مرونة الترحزح

المعادلات المعيَّة أو الآنيَّة

Simultaneous equations

ذات السدس (السدسة) Sextant آلة بصرية ذات مقياس مدرج على شكل قوس دائرية طولها سدس محيط الدائرة

تستعمل لقماس الأبعاد الزاوية .

مه و نة الشكا Shape elasticity

تعبير آخر لمرونة الترحزح .

السيم جزء من رأس مال شركة ما مطبوع بشكل خاص ويتبع بشأنه نظام خاص .

مرونة الحزّ (القص) Shear elasticity مقاومة الحسيمضد تغيبر شكله بترحزح طبقاته المتتالية وانزلاق بعضهاعلي بعض

النوة الحازة (القاصة) Shearing force

(انظر العزم الحاني) .

إجهاد الحز (إجهاد القص) Shearing or cutting stress

الاجهاد الذي يوثر على القضيب فيغر شكله.

ضلع المثلث Side . هو المستقم المحدود برأسن.ن رووسه .

Sides of an equation ط, فا المعادلة

هما المكميتان اللتان تدل المعادلة على تساوبهما فالكمية التي عن بمن علامة التساوى تسمى الطرف الأعن والكُمية التي عن يسارهاتسمي

هى المعادلاتالتى بمكن تحقيقها بمقادير واحدةللمجاهيل|للداخلة فيها مثل ٧س +٣ص -١٣ ، ٥س + ص = ٧ ٥

Sine !

هونسبة المقابل إلى الوتروير مزله بالرمز (جا): الذاو بة السهمية Sistroid angle

هي الزاوية المحصورة بن منحنيين مقعرين.

رسم تخطیطی (کروکی) Sketch

هورسم توضيحي أوتمثيلىلايلتر مفيهالدقة.

Skew lines المستقيان المتخالفان

لايجمعهما مستو واحد .

Skew surface السطح المتخالف

هو سطح لايمكن بسطه إلى مستو كسطح المكرة :

الارتفاع الحانبي Slant height الارتفاع الحانبي هو الرتفاع أحد الأوجه الحانبية في مجسم ما وفي المخروط هو طول راسمه :

مسطرة حاسبة Slide rule

آلة ذات مقاييس مدرجة على صفة خاصة تستعمل لاستخراج نتاثج العمليات الحسابية وقيم بعض المقادير الرياضية .

Smooth curve المنحنى البسيط

هو أبسط منحن بمكنرسمه ليصل بين هلة نقط متنالية عيث يكون جزوه الذى يصل بين أية نقطتين متناليتين يقرب من الحط المستقم :

المفاصل المُلْس Smooth hinges

فرع من علم الاستاتيكا يبحث فى القضبان المتصلة ممفاصل ملس :

Solid المجسم

هو ما له طول وعرض وسمك أو هو ذو الأبعاد الثلاثة :

الزاوية المجسمة Solid angle

هی الحبر الذی محده عدة مستویات غیر محدودة تنلاق فی نقطة واحدة

المرتكز الفراغى

Space-locus, space centrode

مسار المركز اللحظى فى الفراغ فنى حالة كرة تتدحرج يكون المرتكز الفراغى مستقيا.

الإرقال Speed

معدل تغير المسافة التى يقطعهاالمتحرك على مساره بالنسية للزمن :

الكرة Sphere

هى سطح ثنائى يقطعه أى مستو فى دائرة: الزاوية الحكروية Spherical angle هى الزاوية المحصورة بين دائر تين عظيمتين على المحكرة .

الكمة الكروية (الطاقية الكروية) Spherical cap

إذا قطع مستو كرة فإن السطح المنحى لكل من القطعتين الكرويتين اللتين تنقسم إليهما الكرة يسمى الطاقية الكروية .

الشقة الكروية Spherical Iune والشقة بصفة عامة هى السطح المحصوريين قوسين

الحركة السكروية Spherical motion حركة الجسم بحيث يكون بعد أية نقطة منه من نقطة ثابتة معينة يئابتاً أى أن الجسم يتحرك على كرة وهمية .

المضلع الكروى Spherical polygon هو جزء من سطح الكرة محدود بعدة أقواس من دوائر عظيمة .

القطاع للكروى Spherical sector هو الحسم المتكون من قطعة كروية ومخروط رأسه مركز الكرة ويتحد مع القطعة في القاعدة .

القشرة الكروية Spherical shell هي سطح الكرة إذا قل غلظه إلى أصغر ما يمكن .

السطح الكروى Spherical surface هو سطح منحن توجد فى ناحية تقمره نقطة تكون المستقيات الخارجة منها إليه متساوية .

Spherical triangle المثلث الكروى

هو جزء من سطح الكرة محدود بثلاث أقواس من دوائر عظيمة .

المنطقة المكروية Spherical zone هى السطح المنحنى للقطعة المكروية الناقصة:

المنطقة الكروية أو الحزام الكروى Spherical zone or spherical belt

إذا قطعت الكرة ممستويين متوازين فإن السطح المنحى للقطعة الكروية المحصورةبين المستوين يسمى المنطقة الكروية أو الحزام الكروى

شبه الكرة هو السطح الثنائي الحادث من دوران قطع دو السطح الثنائي الحادث من دوران قطع ناقص حول أحد المستويات الأصلية في عبدم ناقص يقطعه أحد المستويات الأحملية الأحملية في قطعه المستويان الأحمليان الآخران في قطعه ناقصه :

المربع هو شكل رباعى زواياه يقوائم وأضلاعه متساوية .

الوحدة المربعة الوحدة المربعة هي مربع طول أحد أضلاعه وحدة من وحدات القياس الطولى كالنواع المربعة وهي مربع طول كل ضلع من أضلاعتذراع واحدة

مقاومة المواد ب : Strength of material

Sub-normal أنحت العمودي

مسقط العمود على محور السينات .

تحت المياس على محور السننات .

الطرح Subtraction

نقص عدد من عدد آخر أكبر منه .

المطروح Subtrahend دو أصغر العددين اللذين يراد إمجادالفرق بيسما .

يجموع Sum

هو نتيجة ضم الأعداد أو الحدود الحبرية المتشامة

جمع . Summation, Addition

هو ضم الأعداد أو الحدود الحبرية المتشاسة .

تراكب في (الأشكال) Superposition

را تنب بي (المستحد) هو تصور وضع شكل على آخر . الزوايتان المتكاملتان (الزاوية المتكاملة)

Supplementary Angles

ماكان مجموعهما زاويتين قائمتين . ويقال إن كلا من الزاويتين مكملة للأخرى . تربيع الدائرة

Squaring of the circle, quadrature of the circle

هى إيجاد مربع مساحته ـــمساحةالدائرة . . الاستقرار Stability

هو حالة الانزان المستقر . والفرع الذي يبحث في أنواع الانزان .

اتران مستقر – ثابت Stable equilibrium الزان مستقر – ثابت هر حالة اتران الحسم الذي إذا أزيح قليلا حداً عز م ضعه عاد إلى وضعه الأصلي .

علم الاستاتيكا Statics علم يبحث في توازن القوى وسكون

السند (سندات) Stock (etocks) جزء من دين استدانته شركة ما أوحكومةما مطبوع بشكل خاص ويتبع بشأنه نظامخاص.

الزاوية المستقيمة Straight angle هي ماكان مقدارها قائمتين .

الحط المستقيم Straight line هو أقصر بعد بن نقطتين .

Strain الانتمال

هو التغير الذي محدث في الحسم من تأثير الإجهاد عليه :

جنر أصم هـ الحنر الذي لا بمكن وضعه على صورة

هو الحدر الله لا تمكن وطبه على الوره كسر حداه عددان صحيحان ولا مكن إمجاد قيمته إلا على وجه التقريب

دليل المحلِّد الأصم Surd index دليل المحلِّد الأصم الذي يرفع إليه الحدر لينتج المحدود

هوالاس الذي رفع إليه الجدر لينتج المجدود فدليل $\sqrt[6]{\pi}$ هو ه لأن $(\sqrt[6]{\pi})^\circ = \pi$.

جنر أصم من المرتبة النونية

Surd of the Nth order هو جذر أصم دليله 2 .

Surface

ع هو ما له طول وعرض .

سطح الطفو (Surface of buoyancy) إذا طفا جسم على سطح سائل متجانس بأوضاع عندلفة عيث يكون حجم السائل المزاغ إناية فإن الحل الخداسي لم كر كر الطفو سطح الطفو .

سطح التعويم Surface of Floatation مسطح التعويم .

التوتر السطحي Surface tension هو القوة الّى يوثر بها سطح سائل على وحدة الأطوال من أحد جانبي مستقم فيه .

الرمز Symbol

و حتى من حروف الهجاء يستعمل بدلامن الأرقام ولايتقيد بقيم مخصوصة إلاقي العملية الواحدة مثل ل كي س كي س .

المّاثل Symmetry

النقطتان المائلتان هما اللتان تكونان عن جنيى مستم معن أو مستومعين وطيعدين متساوين منه . ويسمى الحط المستمية محور المائل ، Axis of symmetry ويسمى المستوى والشكلان المائلان هما اللذان يتكونان من نقط مائلة

Synthesis التركيب

هو مايتوصل إلى اكتساب النتائج من الأصول المسلم بها .

T

ظل تangent ظل هو نسبة المقابل إلى المحاور ويرمز له بالرمزظا .

تماس الدائرة المستقيم الذي يلتي محيط الدائرة في نقطة هو المستقيم الذي يلتي محيط الدائرة في نقطة ولايلقاء في غيرها مهما استد وهذه المنقطة هي في الحقيقة نقطتان منطبقتان .

المستوى الماس لسطح منحن عند نقطة هو المستوى الماس لسطح منحن عند نقطة هو المستوى الذي مجمع كل الماسات المرسومة من هذه النقطة المنحنيات الرسومة على هذا السطح مارة مهذة النقطة .

عجلة الماس Tangential acceleration عجلة الماس . هي عجلة الحسم المتحرك في اتجاه الماس .

سقابة الفرلاذ هي تكوار علية التقسية ليكون للفولاذ صلابة في لين ويمكن إعداده وسيئته في الصناعات المختفة .

مرية المشرات المرية المشرد كان الماد المقرد كان

مساويا عشرة أمثال قيمته المطلقة و
Tensile or pulling stress الشد الإجهاد الشد الذي تؤثر على القضيب فيطيله

وتميل إلى جعل انحنائه مستويا .

الحد الحد ما أوجملة إأعداد في حاصل ضرب عدد ما أوجملة إأعداد في جملة روز ال اكان كاب كرارة سرص ع.

السرعة النهائية Terminal velocity السرعة النهائية النها مرعة جسم تتحرك في وسط مقاوم .

Terms sides الطرفان

طرفا المتساوية «طرفا المعادلة » «طرفا المتطابقة » :

هما الكميتان اللنان تدل المتساوية على تساويهما .

فالُكَية التي عن يمين علامة التساوى تسمى (الطرف الأيمن) والتي عن يسارها تسمى (الطرف الأيسر) .

حدا النسبة (۱، ب) Terms of a ratio (۱، ب) هما الكيتان اللتان نقار نبيسهماللحصول على النسبة

المزواة Theodolite

آلة دقيقة يستعملها المساحون لقياس الزوابا .

ideory (of a subject) (لوضوع) نظرية (لموضوع)

هى القواعد الرياضية التي تنبني علمها دراسة الموضوع .

نظرية المعادلات Theory of equations

هى القواعا. الرياضية التي تنبيى علىها حاول المعادلات .

نظرية الآلات Theory of machines نظرية الآلات هي القواعد الرياضية التي ينيني عليها عمل الآلات.

نظرية الإنشاءات Theory of structures قاس هي القواعد الرياضية التي تنبي عليها حلول يكو

مسائل الإنشاءات .

النسبة الأو لي

المتناسب الثالث Third proportional المتناسب الثالث هو تالى النسبة الثانية من النسبتين المكونتين التناسب عندما يكون مقدمها مساويا لتالى

مرتبة الألوف Thousands

هى التي إذاوضعفها العدد المفردكان مساوياً قيمته المطلقة ألف مرة .

حز اللولب Thread of the screw

النتوء الخارج على اسطوانة (اللولب) . زمن المقذوف Time of flight

الزمن الذى يستغرقه المقذوف من وقت القذ ف حتى وصوله إلى المستوى .

الالتواء (اللي) Torsion

هو حالة الحسم إذا ثبت من طرفوأدير طرفه الآخر زاوية ما .

إجهاد اللي يوثر على القضيب فيلويه الاجهاد الذي يوثر على القضيب فيلويه (شد متحد مع جز) .

حاصل الجمع Total

هو نتيجة ضم الأعداد .

ناسی Tough

يكون الحسم قاسيا إذا كان ثنيه أسهل من كسره كالفولاذ في بعض حالانه

مسار المقلوف Trajectory المنحر, الذي يتحد ك عليه المقدوف

الحركة الانتقالية Translational motion

حركة الحسم بحيث يكون اتجاه أىمستقيم فيهموازيا أو منطبقا علىاتجاهه فى بدءالحركة .

منقولية ضغط السوائل

Transmissibility of liquid pressure

إذا أثر ضغط على أحد أجزاء سائل انتقل هذا الضغط إلى جميع الأجزاء .

Transposition

هو نقل الحدود من أحد طرفى معادلة إلى الطرف الآخر مثل ٧ س ٣٠٠ د س + ٩ تصبح ٧س ٥س٣٠٠ .

العجلة المستعرضة Transversal acceleration

هي العجلة في الاتجاهالعمودي على الموجه . العجلة المستعرضة Transverse acceleration

هى العجلة فى الاعجاه العمودى على البعد القطبى .

إجهاد الثبي

Transverse or bending stress

الإجهاد الذي يؤ ثر على القضيب فيثنيه (شد متحد مع ضغط) .

السرعة المستعرضة Transverse velocity
هي السرعة في الاتجاه العمودي على البعد القطبي .

منحرف منحرف شکل در باعی لابوجد به ضلعان متو از یان .

شبه منحرف Trapezoid

شکل رباعی یوجد به ضلعان متوازیان . المثلث تriangle

هو ما بحيط به ثلاثة خطوط مستقيمة .

Trisection this

. هو التقسيم إلى ثلاثة أقسام متساوية .

هرم مقطوع Truncated pyramid

هو هرم قطع جزء من جهة رأسه بمستو . نقطة الرجوع Turning point

هى التى يرجع عندها المنحنى وتكون بالنسبة لما حولها أعلى نقطة أو أسفل نقطة :

U

الاستطالة النهائية Ultimate elongation الحد النهائي لاستطالة الحسم بحيث لايمكن

أن يستطيل بعد ذلك بل يمكن أن ينكسر .

المقاومة المائية Ultimate strength

الحد الباق الذي تصل إليه مقاومة الحسم ضد تمزقه أو كسره فمرونة الحسم تقاومالتغيير حى حدالمرونة متبدأ مطاوعة الحسم للتغيير حى المقاومة البائية ثم يتمزق الحسم أو ينكسر

الحركة المنتظمة Uniform motion

هى السرعة التي لايتغير مقدارها ولااتجاهها. الدحدة

هى مقياس يتخذ أساساً لتقدير الكميات وله أجز اء ومضاعفات :

مرتبة الآحاد Units

هى التى إذا وضع فيها العدد المفردكان مساويا قيمته المطلقة .

اتزان لا مستقر Unstable equilibrium اتزان لا مستقر هو اتزان الحسيم الذي إذا أزيح قليلا

هو اتزان الحسم الذي إذا أربح فليلا جداً عن موضعه لم يعد إلى وضعه الأصلى واختل النوازن .

الشغط الرافع الشغط الرافع المثل إلى أعلى كما هو الشغط إذا كان من أسفل إلى أعلى كما هو الحال في الأجسام المغمورة فها :

Velocity gradient

v

الكسور غمر المعينة Vanishing fractions

المكسر غبر المعين هو كسر آل كل من بسطه ومقامه إلى الصفر فثلا سرا + اس - ١١ کسر غبر معین عندما تکون س = ۱ لأن كلا من بسطه ومقامه في هذه الحالة _ صفراً . ومع ذلك فالمكسر علي في الحالة المذكورة .

Variation

التغىر

هو توقف كل من كميتين على الأخرى محيث أن أى تغير محدث في إحداهما ينشأ عنه تغير في الكمية الأخرى بنسبة واحدة .

كية موجهة (متبجهة) Vector quantity كل كمية تعنن بالمقدار والاتجاه ولايكني فى تعيينها مقدارها بل بجب أن يكونالمقدار مقرونا بالاتجاه مثل السرعة، العجلة ، القوة .

زاوية التوجيه Vectorial angle

تتعين النقطة بإحداثيين بعدها عن القطب كيسمي الموجه (نصف قطر التوجيه) والزاوية التى يصنعها الموجه معالخط الابتدائي مقيسة في الاتجاه الموجب وتسمى زاوية التوجيه .

Velocity السرعة

معدل تغير الإزاحة بالنسبة للزمن .

تدرج السرعة

معدل تغبر السرعة بالنسبة للمسافات (أطلقت تدرج على العلو والانخفاض) .

النسبة السم عمة للآلة

Velocity ratio of a machine

هي النسبة بن المسافة التي يتحركها المحهود (الحسم المحرك) إلى المسافة التي تتحركها المقاومة (الحسم المتحرك) .

التحقيق Verification

هو الاعتبار محالات خاصة للتبحقق من نتمجة عامة .

رأس (للسطح) Vertex

"Vertex of an angle" فرأس الزاوية هو ملتق ضلعيها .

ورأس القطع المخروطي Vertex of a conic هو نقطة تقسم العمود النازل من البؤرة على الدليل بنسبة تساوى الاختلاف المركزي .

رأس المثلث Vertex

كل نقطة من النقط الثلاث التي تتقاطع فها المستقمات المحيطة بالمثلث .

رأس المرم Vertex of a pyramid هو النقطة الحارجة من قاعدته والتي تتلاقى فمها أوجه القاعدة .

ضلعي الأخرى .

الر أسى Vertical

العمود على المستوى الأفقى .

الز اويتان المتقابلتان بالرأس (الزاويةالمتقابلة Vertically Opposite Angles (بالرأس) هما ما كان ضلعا كل منيما امتدادي

الاهتراز Vibration حالة الحسم المتحرل حركة تذبذبية .

المعلاة دقيل Vinculum

خط مستقيم يوضع فوق المقدار

السرعة الافتراضية Virtual velocity هي الازاحة الصغيرة جدا التي نفرض أن نقطة تأثير القوة قد تحركتهافي اتجاه القوة .

الشغل الافتراضي Virtual work هو الشغل الذي تبذله القوى المؤثرة على جسم متزن إذا فرضنا انتقال نقط تأثيرها مسافات صغيرة جداً تتفق مع الأحوال الهندسية للجسم .

الا; وجة Viscosity

هي الاحتكاك الداخلي بين جزيئاتسائل متحرك فإذا تحرك سائل في أنبوبة فاللزوجة هي التي تجعل سرعة السائل في الوسط أقصى

ما بمكن ثم تتناقص هذه السرعة حتى تصبح صفر أعند حدران الأنبوية.

الحجم Volume, Size

هو مقدار ما يشغله الحسم من الفراغ مقدراً بالوحدات المكعبة وأجزائها أو غبر المكعبة المتفق علما أساسا للتقدير كالقدم المكعة أو اللم أو الاردب.

دو امة Vortex

w

Wedge الإسفين هو منشور ثلاثي يستعمل في أغراض كثيرة منها ربط جسم بآخر أو الإبقاء على الانفراج بن جزأين مماسكن أو توسيع

الانفراج أو كسر جسم .

مرفاع ترسى Winch

Windless الدو لاب

جهاز لرفع الأثقالوهو نوع من الملفاف.

الحيل السلكي Wire rope

إذا أخذنا حملة أسلاك (وفي العادة ١٩ سلكا) وجعلناها سلكا واحدآثم أخذناعدة من هذا السلك الحديد (وفي العادة ٧أسلاك) وجعلناها سليكآ واحدا بالفتل كان السلك الناتج يسمى الحبل السلسكبي وبمكنه أن محمل أحمالا كبىرة .

Wrench	قوى لولبية	Working stress	الإجهاد العملي
هى انحاد قوة وازدواج محوره فى انجاه		الإجهاد المسموح به حتى لا تتأثرأعضاء	
القوة .		الآلة بتغير مستديم أو تمزق أو انتكسار .	

مصطلحات في الهندسة الميكانيكية

مصطلحات في الهندسة الميكانيكية

R

عوارض (م. عارضة)

قصيب

Baffle plates, Baffles

سطوح من مادة لا تتأثر بالحرارةتمرض سىر غارات الاحتراق .

r

جسم من أى مقطع كان يزيد طوله عن أى بعدآخر في مقطعه .

عتبة Ream

جسم محمول على ددامتين أو أكثر وقد يكون مثبتا من أحد طرفيه أو مبها مها . فاذا كانت العتبة محمولة على أكثر من دمامتين محيث عتبة متصلة . وإذا كانت الدعامتان بعيدتين عن طرفها محيث عتبة نائلة poverhung beam وإذا كانت مقيدة الطرفين سميت عتبة مقيدة . كانت مقيدة الطرفين سميت عتبة مقيدة . كانت مقيدة الطرفين سميت عتبة مقيدة .

الرافعة المرفقية Bell crank lever

هى رافعة مكونة من ذراعين على شكل زاوية محور ارتكاز الرافعة رأس الزاوية وتستعمل لنقل الحركة من اتجاه إلى آخر . Α

الضغط المطلق Absolute pressure المطلق هو الضغط الحقيق الواقع على السطح

التصاقى Adhesion هو الصفة الناتجة عن التجاذب بينسطحي جسمين متلاصقين .

علم الديناميكا الهراثية Acrodynamics هو علم يبحث فيه عن حركة الأجسام في الهواء على الوجه الذي تراعى فيه القوى المؤثرة .

علم الطيران Aeronautics علم الطيران .

المعة من موضع الحسم المتلبلب هى المسافة بين موضع الحسم المتلبلب وهو ساكن وبين موضعه وهو فى أقصى سرعته .

التحليل فى الهندسة (Geometry) Analysis يطلق على التوصل إلى العناصر التي يتوقف علمها حل مسألة رياضية .

مجمع الرماد Ash pit, Ash-pan المكان الذي يتساقط فيه الرماد المتخلف من إحراق الوقود الصلب

عزم الثني Bending moment هو عزم الازدواج الذي يعمل على ثني

الحسم .

المراجل Boilers

المفرد (مرجل) الحهاز الذى تتمبواسطته عملية توليد البخار من الماء أو من غيره .

لواحق المراجل

Boiler Auxiliaries, Accessories

أجهزة وآلات لازمة لتشغيل المرجل
ولكنا منفصلة عنه .

تر كيبات المرجل

Boiler Fittings, Mountings
. متممة للمرجل ومثبتة فيه

Boiling point نقطة الغليان

درجة الحرارة التي عندها يغلى السائل ، أو درجة الحرارة التي يكون عندها ضغط عاره المشبع مساوياً الضغط الواقع عليه .

القدرة الفرملية

Brake horse-power (B.H.P.)
. معى قدرة المحرك المنتفع مها بالفعل.

Brittleness هشاشة

ه أنظر المصطلح: Ductility :

انبعاج هو الانثناء تحت تأثير قوتى انضغاط .

موقد (مثال، موقد بنرن)

(1) Burner (example: Bunsen burner) الحهاز الذي يتم بواسطته إحراق الوقود .

C

قوة الحذب المركزى Centripetal force هي القوة التي توثر في جسم متحرك على مسار وتكسبه العجلة العمودية .

المدخنة المدخنة تستعمل لتصريف غازات الاحتراق .

رجيع الفحم . تر اب الفحم المتخلف .

تماسك تماسك مسلك من التجاذب بين جزيئات الحسم .

عمود العمود في المنشآت هو دعامة رأسية .

خة انة الاحتراق

Combustion chamber, fire box الفراغ الداخلي الذي محدث فيه الاحتراق .

مضغوطية مضغوطية قابلية المادة للانضغاط ويطلق المصطلح عادة على السوائل .

 (١) أقر المؤتمر مشعل - موقد - مصباح في مقابل المصطلح Burner على أن تختار الكلمه الملائمه لمقام الاستمال في الكيمياء أو الهندسه .

انضغاط الفهالية المسمضغوط من هي الحالة الانفعالية الحسم مضغوط من طرفيه :

حمل مركز Concentrated load هو الحمل الذي يؤثر على الحسم في نقطة ما ډ

ذراع التوصيل Connecting rod هو ساق يتصل أحد طرفهابالمراق ويتصل الطرف الآخر بجسم متحرك حركة ترددية . والغرض منه تحويل الحركة الترددية إلى حركة دورائية أو العكس .

ذراع الإدارة دراع يستعمل لتحريك عمود فى حركة دائرية ويتكون من الساعد والمرفق وعود الإدارة .

مرفق هو نهاية ذراع الإدارة التي تسلط عليها القوة المؤدية لحركة الدوران :

عود ذو مرفق Crank-shaft هو عمود إدارة يستمد حركته منجموعة مرفقية :

ساعد Crank-web, crank-cheek هو جزء ذراع الإدارة الذي يصل بين المرفق وبين عمود الإدارة :

دور در Cycle من عملیات من نوع ما تنتی بالحالة التي ابتدأت بها .

D

حمل ساكن Dead load مل غير قابل للتغيير من حيث الموضع أو المقدار كالأحمال الناتجة من ثقل الموادالمستعملة في تحوين السقف أو الحسر .

صهام أمن ذو حمل مباشر

الواقعة عليه :

Dead weight safety valve صهام يقفل بواسطة الضغط الناتج من ثقل مباشر :

Deflection; deviation انحراف الحنية أو ما عائلها هو مقدار الحراف الحنية أو ما عائلها هو مقدار إزاحة محور التعادل تحت تأثير الإجهاد الواقع علها .

تشرّه Deformation تغیر شکل جسم مرن تحت تأثیر الإجهادات

درجة التحمية Degree of Superheat.

هي زيادة درجة حرارة البخار المحمى
عما كان عليه قبل التحمية .

E

مو قر

Economiser

جهاز ملحق بالمرجل يستخدم مآلم بقى من حرارة فى غازات الاحتراق قبل تصريفها من الملخنة فى تسخن مياه التغذية .

Elasticity .

انظر (مطاوعة Plasticity) .

الانتربيا تكية رياضية متداولة في علم الديناميكا إ الحرارية وتساوى كُنِّ حيث عرف ع ح كمية الحرارة التي تسكتسب أو تفقد ، ت درجة الحرارة المطلقة التي عدث عندها ذلك :

Extensibility ممالو دية

اصطلاح يطلق للتعبير عن مدى قبول الحسم للاستطالة تحت تأثير قوة شد ماوتقدر مجارج قسمة الاستطالة على القوة الموثرة .

F

Fast pulley

هي التي تنقل الطاقة .

بكرة مقبدة

مضخة تغذية مضخة تغذية . آلة تدفع الماء إلى داخل المرجل أثناء تشغيله: حمل موذع Abstributed load حمل موذع هو الحمل الموزع على العتبة بأكملها أو جزء منها .

Dry saturated steam بخار الماء الجاف معنار الماء المشبع المحبرد من رذاذ الماء .

نسبة الحفاف Dryness fraction نسبة الحفاف الله الوزن البخار الحاف إلى الوزن البخار الحكالي لنكمية من البخار

مطوطية الممطوطية سفة المادة التي تستطيل دون زيادة إجهاد الشد الراقع علما ، فإذا كانت الممطوطية صغيرة سميت هذه الصفة استمصاء، وإذا انعامت سميت المادة وهشة، ويمر عن حالها هذه بالمشاشة (Brittleness)

Dynamics الديناميكا

يغلب إطلاق الاسم في الاصطلاح الحديث علم علم الفوى على الوجه الشامل سو امنشأت عنها الحركة أو انزنت ونرنب على ذلك سكون الأجسام ، وبهلما الاعتبار يقسم قسمين أحدهما علم الحركة ويبحث فيه عن الحركة على الوجه اللذي يراعى فيها القوى الحركة والثاني الاستاتيكا يراعى فيها القوى الحركة والثاني الاستاتيكا القوى وسكون الأجسام . صهام التغذية Feed valve . الصهام الله ينفذ منه الماءلتخذية المرجل

مرشح جهاز لحجز المواد الصلبة التي في السائل الماد ترشيحه .

مصبّعات النار مقبيات النار قضبان من الحديد متجاورة على شكل أصابع اليد تـكون فى مجموعها ما يسمى حاملة الوقود Grate .

الطوب النارى Fire bricks نوع •ن الطوب (الآجر) يتحمل الحرارة الشديدة .

باب النار بالنار Fire door الفتحة الموصلة للوقد د

مراجل الأنابيب اللهبية Fire-tubular boilers

طراز من المراجل تسير فيه الغازات الملهمة داخل أنابيب محاطة بالماء.

عوالة جسم معدنى أجوف يطفوعلى سطح الماء .

غازات الاحتراق Flue gases غازات الاحتراق الداتجة من حريق الوقود.

أنبوبة غازات الاحتراق Flue tube هى الأنبوبةالتي تمر بداخلها غازات الاحتراق .

حدًّافة Elywheel حداً فق عجلة ثقيلة يساعد دورانها على انتظام الحركة .

مضلع القوى Boree polygon المضلع الناتج من تمثيل القوى/الموثثرة على جسم ما تتجهات في اتجاه دائرى واحد

تردد تردد هو عدد النبذبات أو الاهترازات في وحدة الزمن .

مضلع حبلي Funioular polygon المضلع الذي تقع رؤوسه على مستقيات عمل القوى وأضلاعه توازى أضلاع المضلع القطبي: الفرن Furnace

الفراغ الذي محدث فيه حرق الوقود .

أنبوبة البيان Gauge Glass أنبوبة من الزجاج متصلة بالإناء لبيان

مستوى السائل داخله .

مدلول مقياس الضغط وهوعيارة هو ما يدل عليه مقياس الضغط وهوعيارة عن فرق الضغط الحقيق عن الضغط الحوى:

توليد بخار الماء Generation of steam

بكرة محزوزة Grooved pulley

هى الى تكون حافها معدة لاستخدام الحبال أوالسلاسل فى نقل الطاقة .

حركة دوارية (Spin) عركة دوارية هي الحركة التي حول محور يدور .

 \mathbf{H}

مدخل اليد Hand-hole اليد فتحة تنفذ منها المد إلى داخل الوعاء :

تقسية الفولاذ م المولاد ثم تبريده بالماء Hardening of Steel

الادة Hardness

مقاومة المادة للخدش فيقال انها أصلدمن الأخرى إذا خدشت الأولى الثانية .

ممرات عامة للمياه Headers المياه أنابيب:

زنبلك لولىي (ج. زبالك لولبية)

زنبلك مكون من سلك ملفوف علىسطح أسطو انى أو محروطى .

Helical spring

سرة سرة الحزء الأوسط من العجلة الذي يركب فهه المحور .

Ι

بكرة وسيطة Idle pulley بكرة سائبة تستعمل لشد السير أو الحبل لمنع ارتخائه .

دفع دفع القوة حاصل ضربالقوة المتوسطة × زمن تأثيرها أى الدفع = { ق د ز

القدرة البيانية

Indicated Horse-power (I.H.P.)
القدرة البيانية لمحرك هي القدرة المتولدة
في اسطوانة المحرك أو المضخة وتحسب من
رسم بياني محصل عليه مجهاز خاص يسمى
المين (Indicator)).

محقن Injector . جهاز يدفع به الماء داخل المرجل بواسطة البخار .

باب التفتيش Inspection door, Manhole فتحة يستطاع الدخول منها للتفتيش .

K

طاقة الحركة Kinetic energy طاقة الحركة هي الطاقة التي يكتسبها الجسم من حركته

Plasticity

وتساوى الشغل الذى بمكن أن يؤديه الحدم ضد المقاومات الحارجية حتى يسكن .

 \mathbf{L}

الحرارة الكامنة هي كية الحرارة اللازمة لتحويل وحدة هي كمية الحرارة اللازمة لتحويل وحدة الكتلة من المادة من حالة الصلابة إلى حالة السيولة أو من حالة السيولة إلى حالة الغازية دون أن تتغير درجة حراراً ا.

زنبلك ورقى Leaf-spring زنبلك مكون من رقائق مستطيلة مختلفة الأطوال .

صهام أمن ذو رافعة Lever Safety valve صهام يقفل بضغط ينشأ من ثقل معلق فى نهاية ذراع .

حل متحرك حلى المتغير من حيث الموضع أو حمل قابل للتغير من حيث الموضع أو انقدار كالأحمال الناتجة من ضغط الرياح أو دن المنقولات التي توضع في الغيرف اللخ .

بكرة ساثبة بكرة ساثبة بكرة ساثبة دى التي لا تنقل الطاقة.

M

مطروقية مطروقية قابلية المادة للتشكيل بالطرق .

Mechanical Stoker وقادآلی موقد یغذی بالوقود الصلب بطریقة آلیة.

Р

مدة الدور Period

الزمن الذي يتم فيه الدور .

مطاوعة

الحاصة مطاوعة .

الأثر الباق Permanent set هو الأثر الذي يبقى في الحسم بعد زوال الاجهاد عنه

إذا زال انفعال الحسم عند رفع الإجهاد عنه قبل إنه مرن Elastic وتسمى هذه الخاصة مرونة ، أما إذا لم يزل الانفعال قبل إن الحسم مطاوع Plastic وتسمى هذه

انطوائية Pliability قابلية المادة للتشكيل بالطي

علم الهواثيات Pneumatics علم الهواثيات هو علم يبحث في كل ما يتعلق بالهواء :

مضلع قطبى مضلع قطبى الموسومة من نقطة ما تسمى الخطوط المرسومة من نقطة ما تسمى القطب إلى رووس مضلع القوى :

حمل متدحرج أو حمل متنقل Rolling load, Travelling load, moving

load حمل ذو مقدار معين يسير على العتب من أوله لآخره كالحمل الواقع على الحسر أثناء مرور قطار علمه .

طاقة الوضع Potential energy

هى الطاقة التى يكتسها الحسم من وضعه ، وتساوى الشغل الذى ينتج من انتقال الحسم من موضعه إلى وضع معنن يتخذ أساساً .

Pressure الضغط

هو القوة الواقعة على وحدة المساحات في الاتجاه العمودى علمها .

بكرة Pulley

عجلة حافتها معدة للاتصال بعجلة أخرى بواسطة السيور أو الحبال أو السلاسل لنقل الطاقة .

ذات البكرة أوذات البكرات Pully block هي بكرة مخزوزة يضمها كنافان

سمى بعمره حروره يصمها كنافان (حاجزان) يكون فيها المحور فاذا تعددت البكرات قبل ذات البكرات

R

دورة Revolution

حركة فی مدی ۳۲۰ درجة .

Rigidity 5

صفة للجسم الذي لا ينفعل .

Rim مافة

الحلقة الخارجية من العجلة .

هراس هراس آلة ذات اسطوانة ثقيلة لتعبيد الطرق :

ساق جسم اسطوانی یزید طول محوره کثیراً عن نصف قطره .

دلفین هو مجسم دورانی یتدحرج بدورانه حول محوره ویستعمل لتسهیل حرکة الأجسام

خشونة صفة لسطح الحسم الذي به نتوءات .

S

صهام أمن Safety valve صهام ينفتح من تلقاء نفسه عندما يزيد الضغط على الحد المرسوم .

هبوط العتبة Sag of the beam هبوط العتبة المحنث إلى أو مسافة بين نقطة في عتبة انحنث إلى أعلى أو أسفل وبين وضع هذه النقطة قبل الانحناء .

هبوط السلسلة و مستو أفى المسلسلة في مستو أفى المسلسلة في مستو أفى فالمسلفة وبين فالمسلسلة وبين المستوى الأنقر تسمى هماط السلسلة .

خار الماء المشبع Saturated steam بخار الماء المتصاعدمن الماء الغالى وهو في درجة حرارته تميمراً له عن المحمدي .

الحرارة المحسوسة Sensible heat هى كمية الحرارة التي إذا أضيفت إلى المادة ارتفعت درجة حرار مها وإذا سلبت مها انتفضت درجة الحرارة.

مشعب (أنبوبة ملتوية) Serpentine

عمود الإدارة عمدة لنقل الحركة ساق مستديرة القطاع معدة لنقل الحركة الدورانية .

Shear om

هو تزحزح طبقات الحسم المتتاليةبانزلاق بعضها على بعض .

الحركة التوافقية البسيطة

هى الحركة التي تكون العجلة فيها متناسبة مع الإزاحة وفي اتجاه مضاد لها.

Simple harmonic motion

علبة الدخان علية الدخان معلق تنفذ إليه غازات الاحراق

قبل انصر افها من المدخنة .

ملاسة ملاسة هسم الحالى من النتوءات المرثية أو الملموسة .

رخاوة Softness وخاوة صفيفة الاحيال للقوةوالضغط.

صلابة مالية المجاهدة المجاهدة المجاهدة المجاهدة المجاهدة المجاهدة المجاهدة المجاهدة المحافظة المحافظة

بع دقائق من المكربون تتخلف من عدم اكتمال حريق الوقود :

الحرارة النوعية Epecific heat كمية الحرارة اللازمة لرفع درجة حرارة وحدة الكتلة من المادة درجة واحدة :

الحجم النوعى Specific volume حجم وحدة الكتلة :

الوزن النوعي الما الوزن النوعي الما الوزن النوعي الما الحجمه من الماء .

معدل الحركة Speed معدل تغير المسافة التي يقطعها المتحرك على مساره بالنسبة للزمن .

مغز ل Spindle

عمود إدارة صغير يدور بسرعة كبيرة .

زنبلك حلزونى Spiral spring زنبلك محلزونى ذن سلك ملتو حول نفسه

فی مستوی واحد .

برمق (ج برامق)

Spoke

الأجزاء التي تربط سرة العجلة محافتها .

الأجزاء التي تربط سره العجلة بحافها .

نضاحة تضاحة جهاز لرش السائل بقوة :

صهام أمن ذو زنبلك Spring Safety valve صهام يقفل بضغط ناشئ من زنبلك .

بخار الماء عند الحالة الغازية التي يصر إلها الماء عند

الحالة الغازية التي يصير إليها الماء عند رفع درجة حرارته إلى درجة الغليان .

مجمع البخار Steam collector بمجمع البخار الماء .

فاصل بخار الماء! Steam Separator

جهازاً يستعمل لفصل رذاذ الماء العالق بالبخار .

مصيدة رطوبة مخار الماء جهاز لتصريف الماء المتجمع بعد فصله عد العذار :

بكرة متدرجة Stepped pulley

هى مجموعة بكرات متتابعة تختلف أقطارها اختلافاً تدرمجياً.

Stiffness 5 1;5

اصطلاح يطلق على المنشأ للتعبر عن مقاومته للانفعالات فمثلا تقدر الكترازة في الاعتاب بنسبة فتحة العتبة إلى انحرافهاوتقدر في الأعمدة بنسبة زاوية التواتها إلى طول قياس معلوم وفي الزنبلكات بنسبة القوة المؤمرة إلى الاستطالة:

Stoker II, ile

العامل المنوط به تغذيةالمرجل بالوقود :

انفعال Strain

هو النسبة بين التغير الذي يحدثه الإجهاد فى أبعاد الحسم إلى أبعاده الأصلية .

Stress الإجهاد

الإجهاد الواقع على مقطع من جسم ما هو معدل القوة الواقعة على وحدة المساحات من هذا المقطع .

مشوار Stroke هو البعد بين حالتي السكون لحسيمتحرك

هو البعد بن حالبي السحون إحركة ترددية في خط مستقيم .

كباس! كباس! عضو المنشأ المتأثر بقوتى ضغطةى طرفيه :

غار الماء المحمى Superheated steam هو محار الماء الحاف بعد تسخينه إلى درجة حرارة أعلى .

حمَّاية Superheater حمَّاية الحمَّار .

لدانة Suppleness لدانة مفة المادة المرنة التي يسهل إحداث التغير في شكلها:

مترامن المرار و المرار و Synchronous مترامن المرار و طوره .

T

Tenacity استعصاء

توتر هى الحالة الانفعالية لحسم مشدو دمن طرفيه.

عی ۱۹۵۰ و معالیہ مسموطی طرفیہ. شداد شداد

عضو المنشأ المتأثر بقوتى شد فى طرفيه .

Toggle-joint ركبة

تتكوك من ساقين متصلتين اتصالا مفصليا محيث إذا سلطت قرة على المفصل تضاعفت عند بهاييي الساقين .

عزم اللي (Torque (Twisting moment) عزم اللي هو عزم الازدواج الذي يعمل على لي الحسم .

Torsion (اللي)

هو حالة الحسم إذا ثبت من طرفوأدير طرفه الآخر زاوية ما .

Toughness منانة

مقاومة المادة للكسر المفاجىء مع قوة احْمَالها للإجهادات الموثرة عليها :

v

الحار Vapour

الحالة الغازية التى يصبر إليها أى سائل فى أية درجة من الحرارة أو الغاز إذا أمكن إسالته بمجرد ضغطه :

مواد طيارة Volatile matters

المواد سريعة التبخر :

w

مراجل الأنابيب المائية Water-tube boilers الطراز الذي يسير فيه الماء داخل الأنابيب بينا تكون الغازات الملهة من خارجها

خار الماء الرطب Wet saturated steam غار الماء الرطب هو محار الماء المشبع الذي محتوى على رذاذ الماء .

Wheel عجلة تأتا

طوق أو قرص قابل للدورانحولمحوره.

Wheel and axle املفاف

جهاز مكون من عجلة مثبتة على محور يستعمل في توضيح نظرية الفائدة الآلية .

Work الشغل

هو كمية رياضية = حاصل ضرب القوة المتوسطة × المسافة التي تحركتها نقطة تأثىر القوة في اتجاه القوي .

إجهاد التشغيل

Working stress هو الإجهاد المسموح به في تقدير أبعاد أجزاء الآلة أو المنشأ .

Y

نقطة الخضوع Yield point

هي النقطة التي عندها ينفعل الحسم بدون زيادة في الإجهاد . مصطلحات الجيولوجيا

مصطلحات الجيولوجيا

.

علم الأرض الاقتصادى ـــ الجيولوجيـــا الاقتصادية :

Applied geology (Economic geology) هو علم يبحث فيه عن الأرض من حيث ما تحويه من مواد ينتفع بها اقتصادياً ،

رماد Ash وماد : هو ما تخلف من احتراق المواد :

باطن النشرة Asthenosphere, Substratum هو الحزء الذي يلى القشرة الأرضية ، وقد يعتبر جزءاً من الحيط اليابس.

المحيط الهوائى ــ المحيط الجوى Atmosphere هو المنطقة الهوائية التي تحيط بالأرض .

صخر الأدم هو صخر سطح الأرض وقد تغطيه التربة أو الرواسب .

Brook Jekel

رافد صغير من الماء الحارى .

الحديل

هو الحدول الصغير .

Brooklet

جوف الأرض Centrosphere, Barysphere بوف المنطقة الباطنية التي تحيط بمركز الأرض :

القارة المارة Continent . هي أحد أجزاء اليابسة المكرى

سيف القارة Continental platform هو الحزء المنبسط من القارة مما يلي البحر:

حافة القارة Continental shelf القارة المغطى بماء هي الحزء من سيف القارة المغطى بماء

منحدر القارة Continental slope

هو جزء القارة الذي يتحدر في البحر بعد الحافة .

علم نشأة الكون (cosmogeny) علم نشأة الكون هو علم يبحث فيه عن الكون من حيث نشأته >

علم الكونيات التي المالم من حيث العالم من حيث العالم من حيث الواليعية التي يسر مقتضاها .

البكون Cosmos ففظ يطلق على الأجرام التي يتكون منها العالم.

علم البلورة ــ علم البلوريات Crystallography

هو علم يبحث فى تبلور المعادنس حيث تكوينها وتركيبها ولخصائصها الكيميائية والطبيمية وأحوال وجودها وفوائدها .

التيار Current التيار حركة الماء الحارى .

D

Deep sea platform قاع البحر هو الحزء الذي عثل العمق الغالب من قاع البحر . [1]

دال الهر (دلتا)

هى رواسب ههرية على شكل حرفدال
پن أفرع الهر .

القرارة القرارة ما تجمع من المواد الطبيعية واستقر في

Deposition القرار

أفرع النهر Distributaries

الحوالة

الحوالة Diversion of streams الحوالة تحول الماء من مجرى إلى آخر .

مهبط النهر Down-stream هي الحهة التي ينحدر إلمها الماء.

Drain المصرف

الصرف الصرف الطبيعي للمياه التي تسقط

هو التصريف الطبيعى للمياه الّى تسقط على سطح الأرض :

السواعد هى مجارى الماء إلى النهر أو البحر :

غبار ـــ عفر هو ما دق من التراب أو الرماد :

جدة قاطعة جدة قاطعة صحر نارى كظيم (متناطى) لوحى الشكل قاطع للصخور التي مخترقها ، ويغلب أن يكون رأسياً .

علم الأرض الديناميكي Dynamic geology هو علم يبحث فيه على الأرض من حيث تأثير قوى العوامل الطبيعية الخارجية في صورها ، كالماء والهواء :

Е

Earth تر اب

هو ما قد تذروه الرياح من التربة بعد جفافها .

الأرض Earth (the)

هي أحد الكواكب السيارة الشمسية الذي نعيش عليه .

قشمة الأرض

Earth's crust (External shell) i هي الحزء الحارجي من الأرض الذي

نتناو له الدر اسة الحيو لوچية .

Estuary مصب النهو

. هو ملتني النهر بالبحر حيث يعلو ماء البحر ماء السي

علم الحفريات التطورية

Evolutive palaeontology

Extrusion التنبط

Extrusive rock صخر نابط هو صخر نارى تصلبعلى سطحالأرض.

Fluvial (Fluviatile) نیر ی ما ينسب إلى البر .

أحفورة (ج. أحافس)

كل أثر مادى دل على الأحياء النائدة .

الماء العذب الماء العذب ماء قلت نسبة الأملاح الذائبة فيه ، محيث أصبح سائغا في الذوق من ناحية ملوحته .

الصقيع Frost هو طبقة سطحية رقبقة مزالماء تجمدت بفعل البرودة .

عليم نشأة الأرض Geogeny (Geogony)

. رسيهه المراق الأرضية الأرضية الأوضية الأوضية .

علم الأرض ــ جيولوجيا Jeology هو علم يبحث في الأرض من حيث تكوينها والعوامل المؤثرة فيها وتاريخها .

علم شكل الأرض_الحيومورفولوجيا Geomorphology هو علم يبحث فيه عن الأرض من حيث تضاريسها السطحية كالم تفعات والمنخفضات

وغىرھا . علم طبيعة الأرض – الحيوفيريقا Geophysics

هو علم يبحث الصخور وتراكيها

1

Ice

الحليد _ الحمد

هو الكتل المجمدة من الثلج.

صخر ناری Igneous rock

ه قطر متجما

التدخل Intrusion

صخر كظيم-صخر متدخل Intrusive rock هو صخر نارى تصلبقبل أن يصل إلى سطح الأرض.

توا: ن القشرة الأرضية Isostacy هي نظرية اتزان القشرة الأرضية نتيجة لقلة كثافة الصخور مرتفعاتها عنها في منخفضاتها كاتزان الحيل بقاع المحيط

≥بری Lacustrine صفة لما ينسب إلى البحيرة من رواسب

أو غيرها . محمرة شاطئية Lagoon

محبرة مالحة ضحلة مجانب البحر وغالبا ما تتصل به .

Lake ىحىر ة

منخفض في القارة بملؤه المــاء .

ومحتوياتها من حيث انطباق قوانين علم الطبيعة علمها .

Glacier للثلجة

تجمع جليدىءظيم غير ثابت قد يتحرك في مجار تشبه الأنهار .

الكرة الأرضة Globe (the) هي الارض من حيث شكلها المتكور .

Hail هو ما يتساقط من ماء الغام متحمدا على شكل حبات .

الصلادة Hardness

مقاومة المادة للخدش فيقال إنها أصلد من الأخرى إذا خدشت الأولى الثانة .

Hill التسل

مرتفع من الأرض دون الحبل . علم تاريخ الأرضــجيولوجيا تاريخية

Historical geology هو علم يبحث تاريخ الارض،منذ نشأتها من حيث تكويبها وتطورها بمسا علمها من كاثنات .

المحبط المسائى Hydrosphere هو ما يكسو سطح الأرض وما نتخلل فشه تها من ماء .

السبر هو ما انبسط من سطح الأرض ولم يغطه

المساء :

المحيط اليابس الخيط اليابس

هو القشرة الأرضية وهى الحزء الحارجي الصلب من الأرض .

M

القطر ذوب الصخر في باطن الأرض. .

مستنقع ملح مستنقع ملح منخفض من الأرض ضحل المساء ينمو فيه نبات المساء الملح .

Massive Cara

المصمت من الصخور هو الممتلىء المتهاسك الذي لا جوف له .

منعطف النهر Meander منعرج کبیر فی مجری النهر :

نطاق المنعطفات النهرية Meander Belt

العطاف الهر Meandering iver

السامة Mineralised vein عرق محوى معدنا مقوما كسامة الذهب

Gold vein وسامة الفضة Gold vein . Stringer .

علم المعدن – علم المعادن منحيث تكوينها هو علم يبحث في المعادن منحيث تكوينها وتركيبها وخصائصها الكيميائية والطبيعية وتصنيفها وأحوال وجودها وفوائدها .

الحيل Mountain

مرتفع عظيم من الأرض قمته غير منبسطة في الغالب .

سلسلة الحبال

Mountain range, Mountain chain نسق من الحبال متصل بعضه ببعض .

N

Nugget

هى قطعة منالذهب مل. الكفأو أكبر توجد فى المعدن

0

Oceans المحيطات المحيطات

هى المنخفضات العظمى فى سطح الأرض المغطاة بالمـاء .

موض المحيط و Ocean basin حوض المخطى الأرض المغطى بماء المحيط و

العصور الأرضية .

علم وصف الصخر Petrography

علم الصخر Petrology (Geognosy) (Geognosis)

هو علم يبحث فى الصخور منحيث أصلها وتركيبها وخصائصها وتصنيفها وأحوال وجودها.

علم الأرض الطبيعي ــــّجيو لوجيا طبيعية

Physical geology هو علم يبحث فى تأثير العوامل الطبيعية كالمباء والهواء والحرارة فى مادة الأرض.

Plain السهل

أرض منبسطة و هي دون الهضبة .

Plateau الهضبة

مرتفع سطحه العلوى منبسط .

بركة Pond

محبرة صغيرة

المرو ـــ الكوارتز

معدن مكون من صدأ السيلكون (أكسيد السيلكون) المتبلور .

Quartz

جب المحيط

Oceanic deeps, Abyss, Abyssal depth هـ أعمّة مكان في المحيط .

الركاز مول المعدن في حالته الطبيعية ، وهو في الغالب فو قيمة اقتصادية لاحتوائه على مواد الغة .

قرارة الركاز Ore-deposit من صخور الركاز .

بحير ات قوسية 0x-bows معطفات الهر .

علم الحفريات النباتية Palaeobotany هو علم تاريخ النباتات وتطورها خلال العصور الأرضة .

الحفرافية القدعة Palaeogeography علم يبحث فيه عن الأرض من حيث علورها الحفرافي خلال العصور الأرضية .

علم الحفريات ـ علم الأحياء البائدة Palaeontology (Palaeobiology) هو علم تاريخ الحيوان وتطوره خلال العصور الأرضية .

R

النهر هو مجرىالمساء الكثير . وقد يطلق على الماء.

قاع النهر River bed هو سطح الأرض تحت ماء النهر .

الأسر النهرى النهرى River capture . هو انجذاب ماء النهر بنهر آخر

River channel بجرى النهر هو موضع النهر يحفره المساء .

حمولة النهر . ما محمله النهر من صخور .

الضفة River side, River shore هي جانب النهر

الهبر الصغر :

الصخر الصخر الصخر مدنى تجمع معدنى و بغلب أن بكه ن صلما .

S

الملوحة الملوحة Salinity مقدار ما فى المساء من ملح ، وتقدر بالحرام فى اللتر .

المساء الملح Salt water ماء زادت نسبة الأملاح الذائبة فيه على المساء العذب .

Sea Sea

هو ما امتد من المحيط نحو البر .

صخر رسوبي Sedimentary rock هو ما تراكم من الصخور نتيجة لعوامل التعرية كالمساء والهواء .

الترسب الترسب الترسب Hill, sheet

Sill, sheet حيازعة صحفر نارئ كظيم (متدخل) لوحيالشكل مواز لطبقات الصخور التي يخبرقها .

الثلج هو ماء متجمد يتساقط من السهاء متبلورا خفيفا كالقطن المندوف .

التربة همى الغطاء السطحى للقشرة الأرضية الذى تكون من تفتت الصخور بعوامل التعربة .

الصلابة الصلابة حالة الحسم بحتفظ بشكله ومحجمه .

الحجر هو قطعة من الصخر الحامد كالحجرالرملي Limestone والحجر الحرى And Stone والحجر الطبي

علم الحفريات الطباقية . Stratigrafical palaeontology

علم طبقات الأرض – الاستراتيجرافيا Stratigraphy

هو علم يبحث فيه عن طبقات الأرض وعلاقة بعضها ببعضمنحيثالوضعوالعمر ،

المحرى Stream

المــاء الحارى ، وقد يطلق على موضعه ، كما يطلق على التيار نفسه .

علم بناء الأرض ــ چيولوچيا بناثية Structural geology

مه علم يبحث فى كيفية أوضاع الصخور وأنواعها وأشكالها وهيئاتها بصفة عامة .

التحتربة Subsoil

مستنقع عذب مستنقع عذب منخفض من الأرض ضحل المساء ينمو فعه نبات المساء العذب .

اليعبوب Swift atream اليعبوب هو النهر الشديد الحرية .

T

علم تشكل الصخور علم يبحث فيه عما طرأ على صورة الصخر من حيث التغيرات ، كالتجعد والتكسر وتكون الجلال :

السيل هو ماء المطر الغزير إذا جرىمسرعا فوق سطح الأرض .

روافد النهر ما ممد النهر بالمساء من سواعد .

U

المساء الباطنى Underground-water هو ما يتخلل صخور القشرة الأرضية من ماء .

العالم هو الحلق كله .

7

الوادى Valley, wadi مفرج بين المرتفعات (كالجبال أو التلال أو الركام أو غيرها) .

العرق صخر ناری کظیم (متدخل) أقل سمکا وأکثر تعرجا مزالحدة،وصغیرہ : عریق :

w

سطح المساء الباطني Water-table
الدنيسا (the)
هي الأرض من حيث توزيعها الحفر اني :

مصطلحات علم الطب الباطني

مصطلحات علم الطب الباطنى

Α

امتناع الخطو المتناع الخطو عدم القدرة على المذى بالرغم من وجود اللوة المضلية والاحساس والتوافق على حالتها لم يدركها تقص أو فنور في حركات الرجاين الأخرى .

العصب المبعد Abducent nerve

هو العصب الحمجمي السادس الذي عمد العضلة المستقيمة الوحشية للعن .

الشريان الزائغ Aberrant artery هو الذي سلك سبيلا غير مألوف .

شذوذ Abnormalities . ١ _ الانحراف عن النوع أو القاعدة . ٢ _ الاشه ه الخاقي .

الإجهاض الإجهاض خروج الحنين من الرحم قبلالشهر الرابع.

خواج تجمع صدیدی محدود .

خراج حول الكلوة Abscess. perinephric خراج في الأنسجة المحيطة بالكلوة :

العصب الإضافي المصب المنجمي الحادي عشر ينشأ هو المصب الحمجمي الحادي عشر ينشأ في النخاع المستطيل والحيل الشركي حي مستوى العصب العنبي الخامس ، وهو جزءان إضافي وشوكي .

الشَّرْيَان الحُقِّى للعضلة السادة Acetabular artery (of obturator)

وهو شريان يتفرع منالشريانالساد ممداً الرباط المبروم والكَرْمة (رأسعظم الفخذ).

البهَق الطُّفَيَّ لَيُّ Achromia, parasitica. زوال المــادة الملونة للجلد عن مرض :

الحموضة الحموضة كون الشيء حامضا .

الحُمَاض حالة تقل فيها قلوية الدم والأنسجة بسبب ازدياد المنتجات الحامضية أو نقص القلوية .

الغدد العِنْبِيَة الغدد السنخية تبدأ مسالات عدد معينة كالغدد السنخية تبدأ مسالات الإفراز فيها من أكياس صغيرة منتظمة على صورة عنقود العب .

العُدّ (حبّ الشباب) Aene هو طفح بثرى ينشأ عن النهاب غدد الدهن مع تجمع الإفراز .

العُدُّ الوَردِيِّ بثور تظهر على الحدين والأنف مع احتقان وتمدد في الأوعية اللهائية .

الباحة السمعية Acoustica area باحة فى أرض البُكيِّن الرابع تمر فوقها الخطوط النخاعية ويشتمل جزؤها الأسفل على المثلث السمعين.

العصب السمعى

Acoustic nerve - Auditory nerve هو العصب الحمجمي الثان وهوعصب السمع ، وله جذران دهليز ي وقوقعي .

زُراق الأطراف Aurocyanosis زرقة تصيب اليدين والقلمين تشبه مرض «ربنود» ولكنه غير مصحوب باختناق موضعي وألم .

الشريان « الأَخْرُم » Acromial artery فرع من الشريان تحت الترقوة .

الفعل المنعكس Action reflex تأدية وظيفة أو حركة عنسلية قسرية بدفعة من مركز عصبي استجابة لتنبيه مرسل من محيط هذا المركز .

النهاب شريانى حاد Acuto arteritis النهاب مؤلم قصير الأمد يلحق بشريان :

الرثية الحادة الحادة Acute arthritis النهاب مفصلي مرثام قصير الأمد.

الكورية الحادة (الرَّقْص السَّنجيّ) Acuto chorea

مرض فى المخ بميره حركات تقلصية غير منتظمة قسرية فى البدين والوجه :

مرض حاد Acute disease مرض موثم قصير الأمد غير مزمن .

مرض مولم قصیر الامد غیر مزمن . النهاب کلوی سدوی حاد

Acute interstitial nephritis نوع من الالتهاب الكلوى الحاد يصاب فيه النسيج السدوى خاصة .

الالتهاب الحاد للأعصاب المحيطة

Aouto multiple peripheral neuritis هو اللذي يصيب عدة أعصاب دفعة و احدة لعدة أسباب أهمها التسم الكحولي والدفتريا وذات الرئة وغيرها من الأمراض المعدية . وقد يكون حاداً أو مزمنا .

قناة « مَنْتر ، المُقرِّبة

Adductor (Hunteri) canal أحدود بين المنشأ الوترى للعضلة الوسيعة المتوسطة وبعن اندخامات العضلات المقربة القصيرة والطويلة والعظمى . يتحول إلى قناة بتغطية عضلة الخياط له ، وفيه تجرى أوعية الفخذ .

غُدُّانِي Admoid

الصَّفة النَّذَانية الصَّفة النَّذَانية صفة لنوع من النسيج الضام يوجد في العقد اللمفية والطحال واللوزتين وعقيدات الأمعاء المفردة والمتكلسة والتَّبي الأحمر وغير ذلك وبيركب من هيكل أو شبيكة من النسيج الضام ، فيه كتل من خلايا مستديرة للفية (Lymphooytes)

إحكام - ضبط الإيصار بالمجهر برفع أنبوبته وخفضها) .

Adolescence اليفاعة

هى السن بين البلوغ والتمام .

أَدْرِينَالَينِ Adrenalin تُوْر (هرمون) يستخرج من نخاع الغدة الكظرية (Suprarenal)

وَهْنَى Adynamic وَهْنَى منسوب إلى الوهن وهو ضعف الحيوية Vital debility

Afferent الدارد

يطلق فى الغالب على ما تحمله الأوردة والقنوات اللمفية والأعصابالمتجهة إلىالمركز.

فاعل المجادث تأثير آ في غير ه حياً أو حماداً .

الشلل الرُّعَاثِينُ Agitans, paralysis الشلل الرُّعاثِينُ مرض باركنسون (Parkinson's disease) علمة تتميز بضعف العضلات والتصلب والارتعاش وآلام عضلية أو عصبية وقاق .

الغدد المتكدِّسة Agminated glands هي يقع بابر (Payer's patches) في الأمماء الدقاق تميزاً لها عن الغدد المفردة .

العَمَه فقد ملكة الإدراك بالحس وذلك كالعجز فقد ملكة الإدراك بالحس وذلك كالعجز عن التميز بين أشكال الأشياء والأشخاص وطبيعتها .

أَفْضَيَة (م. فضاء) هوائية Air spaces . تجاويف أو كهوف يشغِلها الهواء.

غُرْضا الأَّنف Ala nasi (مثنى غُرْض) وهما جانبا فتحتى الأنف .

بول زلالی Albuminuria بول فیه زلال .

Alkalinity

القاوية

الةُ أَدِي

هي كون الشيء قلو ما وهي ضد الحموضة. "

Alkalosis كون الدم أشد قاوية من حد الاعتدال . ا

Allantoic artery الشريان اللقاني

ويوجد في التكوين المبكر للجنين . 🕯 🕯

Allantoic membrane الغشاء اللقاني غشاء جنبني ينشأ من الربض المؤخر ويدخل فىتكوين المثانة والحبل السُرِّي و السُخْد .

استهداف ــ ألىرجيا Allergy

تأذى الحسم من مادة بروتينية تدخله إما عن طريق الفم أو الحقن أو الشم أو التنفس . الشريان السُّنْخي الأَسفل

Alveolar artery, inferior

فرع من الشريان الفكمي الداخلي. الشريان السنخي الأعلى

Alveolar artery, superior

أحد فروع الشريان الحجاجي الأسفل .

Alveoli dentalis سنوخ (م. بسنْخ) وهي مغارز الأسنان في الفك .

الحويصلات الرئوية Alveoli pulmonum وهي النهايات المتسعة للشعيبات الرثوية .

بدمْحَاق سنوخ الأسنان Alveolo - dental periosteum periodon-

التائه و الاساني البلعومي .

الغشاء المبطن للتجويف السنخي الذي يغطى

جذور الأسنان .

النواة المبهمة Ambiguous nucleus نواة فى النخاع المستطيل بخرج منها العصبان

السلر Amnion

الداخل من الأغشسة الله تكون كسر المياه المحيط بالحنين في الرحم :

السلى الكاذب Amnion, false

الطبقة الخارجية من السلى. وهو لاصق بالمشمة وقد بتحد معها أو بتلاثين

السلى الحقيقي Amnion, true الطبقة الداخلية في السلى.

التجويف النخطي Amniotic cavity

وهو الذَّ تملوُّه النخط لا سيما الذي بين السلى والحنىن .

ال: خط السائل الذي مملأ السلى وبحيط بالحنين

فى الرحم .

Amniotic fluid

أنبولة التَمَكَنج Ampulla of duodenum وهى (الحُليَّمة العَفجية) بروز فى الحدار الداخل للَّمَنج بحيط بالفتحة المشتركة

القناتين الصفراوية والبنقراسية .

ارتشاح نشوانی Amyloid infiltration رسوبمادة شبه نشویة فیالانسجةالمریضة .

رخاوة العضل الخلقيَّة Anuyotonia congenita (Oppenheim's disease)

علة يولد بها بعض الأطفال .

Anabolism الابتناء

هى عملية تمثيل المواد الغذائية وإدخالها فى بناء المسادة الحية .

أنيمية -- فقر الدم Anaemia

حالة تنقص فيها كمية الدم أو ينقص عدد الخُمْر أو تنقص فيها مئوية الهيموجلوبين ويصحبا شحوب وبهر وخفقان .

أنيمية الانكلستوما Anaemia, ankylostoma هي التي تحدثها ديدان الانكلستوما .

أنيمية وبيلة Anaemia. pernicious

نوع من فقر الدم ينتج عن نقص المواد اللازمة لتمام تكون الحُمر ويصحبه اضطرابات معدية معوية ، وفي كثير منالأحيان عصبية .

أنيمية أولية: Anaonia. primary أيمية أولية: « فقر دم محدث على ما يظهر كمرض. ستقل

رِيَّهُ فَقَرَ دَمُ مِحْدَثُ عَلَى مَا يَظْهِرُ كَمْرَضُ مُسَتَقَلَ نَتَيْجَةً إِنْصِطْرابِ يَاحَقُ وَظَيْفَةَ الْأَعْضَاءَ الفَارْزَةُ للدَمِ :

أنيمية ثانوية Anaemia, secondary أنيمية ثانوية هى التى تحدث نتيجة فقد الدم أو طول الحرمان من الغذاء أو سوم تمثّل أو تسممزمن أو ذاتى وبعض الأمراض الموضعية والعامة .

Anaesthesia, cocaine التخدير الكوكاييني

تعطيل الاحساس موضعيا بالكوكايين . خط الشرج الأبيض

Anal canal, white line of هو موضع اتصال الشرج والمستقم .

Anaphrodisia (لسان العرب)

نقص شهوة الحماع :

مَجْفَرة (لسان العرب) Anaphrodisiae

ما يُنْقِص شهوة الجماع .

الإعوار – الشوار فرط الحساسية لمفعول بروتين غريب سبق إدخاله فى الحسم بالحقن أو بسواه .

تفم الأوعية الدموية Anastomosis of blood vessels تواصل طبيعي مباشر أو غىر مباشر بئن

اللانقطية (الاستجمية) Astigmatism هي حالة البصر حين لا تكون سطوح طبقات العين سطوحا كرية . Astringent عَقُول عامل يقبض الأنسجة أو بوقف الإفراز أو بمنع الَّـرَف. Auricle الصو ان الأذن الظاهرة. Auricles, cardiac أذنا القلب (انظر Auricula) . أَذَنْنة (تصغير أُذن) Auricula, auricle أذنا القلب Cardiac auricles تجويفان علويان يتلقيان الدم من الأوردة الرئيسية فيصبانه في البطينين . طب الطبران Aviation medicine . هو الذي يعالج الشئون الصحية للذين اللواحق كالحشرات والعناكبوالقشريات . ﴿ يَرْأُولُونَ مَهْنَةَ الطَّرَانَ الحَرَى وَالْمَدْنَى . Axilla الإبط باطن المنكب في الانسان والدواب وباطن الحناح في الطبر .

المحور

هي الفقرة العنقية الثانية.

Axis

وعائين دمويين . المتلازمة الذِّئحيّة Anginal syndrome مجموعة أعراض تصاحبالذيحة وتكون معاً صورة المرض. الحلمة الحموانية Animal cell و حدة شان الحموان. الحاقتان الليفيتان القليبتان Annuli fibrosi cordis هما حلقتان ليفيتان تحيطان بالفتحتين الشريانيتين البطينيتين . Appendage لاحقة جزء ثانوى الوظيفة أو الحجم متصل بتر کیب رئیسی . قناة - مجرى Aqueductus المفصليات Arthropodes قبيلة من عالم الحيوان تشمل مفصلية الأَسكارية _ الصَّفَر Ascariasis مرض ينشأ من وجود ديدان الاسكارس فى الأمعاء وغير ها . Asthenia الوَهْن

الضعف و ذيول الحيوية .

R

نفطة (ج. نفطات)

تجمع سائل مصلى تحت البشرة: عُصَبَّة - باسل - باشدا. Bacillus القَ ْقَ (قَ اق) الفقارة القاعدية Basilar vertebra Borborygmus (Borborygmi) و هي الفقارة القطنية السفلي . صوت حركة الغازات والسوائل في الأمعاء : Basilic vein الباسليق (انظر Vein) خبرة البيرة Brewers yeast البَرى (البرى برى) (تتو لد خلال عملية صناعة الحعة) . Beriberi Bulh الكصلة مرض ينشأ من نقص الفيتاءين بويتميز اسم يطلق على جزء كروى أو مغزلى من بالتهاب الأعصاب و ضعف القلب. أعضاء أو أجزاء محتلفة في الحسم . الاختيار الأحيائي لقسم مان Biologic test, Wasserman اختيار بعمل لتشخيص الزهري مبني على Calcaneous العقب نظرية تثبيت المتمِّم. عظم مؤخر القدم وهو أكبر عظامها . أذى الولادة Birth injuries Caloric requirements الحاجة السعرية ما محدث بسبب الولادة للأنسجة من ما يحتاجه الحسم من الوحدات السعرية الضم ر للوالدة أو الوليد .

حمر اليول الأسود من الغذاء . Black water fever موق _ ماق (ج ، مآق) Canthus هي الحمر المصحوبة بالبول الهيموجلوبيني ز او ية ملتقي الحفنين . Carbun cle جَمْرة Blanching

(الحرارية) ليقوم بوظائفه ، يحصل علمها

ابیضاض – تبییض – قصر النهاب فلغموني في الجلد وما تحته من زوال اللون من الشيء أو إزالته حتى الأنسجة ويختلف عن الحراج . ىبىض.

الملارى.

التجين

عدوى الديدان الشريطية

Cestode or tapeworm infection

تحدث بدخول بويضاتها مع الأطعمة الملوثة ببراز المصابين بها وخاصة الحضر .

مرض « شاجاز » Chagas disease م ض تسبه « تربیانوسوما کروزی » فى أمريكا الحنوبية وحدها وينقله نوع من البق المحنح ويعيش التريبانوسوما في الدم و يصيب القلب والغدد اللمفية .

الضمور العضل - صنف وشاركو مارى -نىڭ».

Charcot's Marie - Tooth type of muscular atrophy

ضمور وراثى في العضلات يبدأ في الحلقة الرابعة ويصيب الذكور والإناث ويكون الضمور في أطراف عضلات الأقدام أما عضلات الوجه والحذع فلارتصاب مطلقا .

Cimex اليق

حشرة من رتبة نصفية الحناح (Hemiptera) ومنها بق الفراش وهو معروف ويتغذى بدم الإنسان ولكن لم يثبت بعد أنه ينقل أمراضاً . ومنها: البق المحنح، من جنس كونورينوس Conorrhinus مخروطي الحرطوم) وينقل مرض «شاجاز » في أمريكا الحنوبية.

الحلمات المتراسيّة Circumvallate papillae ثمانية بروزات على ظاهر اللسان فيصف

غشيان الحيب السباتي

Carotid sinus syncopa - Vasovagal syncope

نوع من الإعماء ينتج عن زيادة نشاط الحيب السباتي وتأثيره على العصب اللساني البلعومي يصحبه أحيانا سَدَر وتشنحات.

Caseation

تحول الأنسجة النَّيخ ة إلى كتلة محببة متلبكة متعجنة لونها أسمر أو أصفى فاتح تشبه الحين:

العوامل المُسَنَّمة Causative agents مايعزى إلىها المرض أو الإصابة أو الحالة .

التهاب مَلَك." Cellulitis

التهاب يصيب الأنسجة الهللمة أو الليفية.

المركز البيضي Centrumovale هو المادة البيضية البيضاء في نصف المخ .

المخيخ أَو الرَّنْح هو جزء من الدماغ تحت موخر المخ .

Cerebellum

الحمى المخية الشوكية Cerebrospinal fever مرض معد حاد يسببه المكور السحائي (المننجوكوك) ويتمىر بحمى والنهاب في سحايا المخ والنخاع الشوكى يسبب صداعا

ألىما وقيئاً مستمرا .

مواز للأعدود النهائي و محيط به أخدود جداره الحارجي مرتفع قليلا،وعلي جوانب الحلمات وحافة الاخدود براع الذوق.

المعص المُتقطِّع Claudication intermittent

عرج متقطع بمره حدوث آلام اعتقالية في عضلات الحراة أثناءالمشي تذهب بالراحة.

رُهاب الاحتجاز (laustrophobia)

خوف مرضی من الوجود فی منزل أو أی مكان منعزل بين أربه: جدران .

الفُطر المحجى الفرفيرى

وهو فطر الحويدار الذي يستخرج منه الإرجوتين .

Clavus llaml

غلظ مخروطى صغير يحدث بالضغط على بروز عظمى عادة على إصبع القدم .

الإياس الإياس فترة حرجة في حياة الإنسان تقم

الإياس فترة حرجة فى حياة الإنسان تقع عند النساء فى العقد الحامس وعند الرجال بعد ذلك.سبها نقص إفراز المبيضين أوالحصيتين.

Clitoris البظر

عضو ضامر بين اسكتى الأنثى يقابله قضيب الذكر .

الكوكسيديا للكوكسيديا أوالى من رتبة السبوروزوا (البَوْغَيَّات) تصيب الكبد والأمعاء فى الحيوانات وقد تصيب الإنسان .

الكوكسيدية Coccidiosis مرضر ينشأ عن وجود الأوالى الطفيلية المسهاة بالكوكسيديا ويصيب الكبد وأمعاء

الحيوانات كالأرانب والمعز والدواجن وهو نادر في الإنسان . الشَّف، ة العُمْمُصُة Coccygeal plexus

الصفيرة صغيرة تتكون من العصبين ضفيرة صغيرة تتكون من العصبين العجزى الخامس والعصعصي وتعتبر عادة مكونة لجزء من الضفيرة القبلية ، وتنشأ منها الأعصاب الشرجية .

صُّعَصة Coccygodynia ألم عصبي أو روماتزمىفي الرجاالعصعصي .

الجُواف الجُواف البُواف مرض إسهالي مجهول السبب بميره براز كبير الكميات يصيب الشيوخ عادة في المناطق الشهالية .

هبوط رثوى جسيم

Collapse, massive pulmonary

هبوط مفاجيء كامل يعتر مفسآ أو أكثر من إحدى الرئتين أو كلتهما .

العلاج بالإهباط في السل (التدرنالرثوي) Collapse therapy in tuberculosis pulm-

علاج التدرن الرئوى بإدخال الهواء أو

الزيت في البلورا في جانب واحد من الصدر أو نتف العصب الحجابي أو قطع الأضلاع فيهط الرثة وتتعطل حركها.

هم ط المحرك الوعائي في الدفير ما

Collapse, vasomotor, in diphtheria

تعطل أعصاب الشرايين بسبب تكسين الدفتريا .

الاختيارات الغوانية Colloidal tests هي اختبارات جاوية فها يضاف سائل الراتينج الحاوى إلى السائل المحى الشوكي فتحدث تندفاً .

مُسات Coma

حالة يفقد فها المريض وعيه فقدانا تاماً ولا يفيق منها بأقوىالمنهات بعكس الإنماء .

صدمة - ارتجاج Commotion ارتجاج مخى Concussion

Coenurosis السبنيو رية

مرض بنشأ عن يرقة الملتيسبس وهي دودة شريطية ، فاذا أصاب دماغ الغنم أحدث ترنحا أو الحيل الشوكي أحدث مرض القف وقد تصب الإنسان.

الكلشسين _ اللَّحلاحين Colchicine أحد قلويدات اللحلاح ويوجد بشكل مسحوق أو حراشف بلورية صفراء حائلة

Cold الىر د

يعالج به النقرس .

نزلة تصيب أغشية الحهازالتنفسي المحاطية. Colie, biliary مغص صفراوي

ألم شديد ينشأ عن مرورحصاة صفراوية محشورة في قناة المرارة أو الكبد ويسمى المغص الكيدي أيضاً.

Colic, intestinal المغص المعوى ألم تقلصي في الأمعاء .

المغص الرصاصي Colic, lead

ألم بطني شديد مصحوب بإمساك ، سببه التسمم الرصاصي .

التهاب قولونى أمييي Colitis, amebic الباب الغشاء المحاطى للقولون ناشىء عن

الأميبة .

اختلال فى وظائف المنح من ضربة على الرأس أو هزة عنيفة ؛ يتميز بغنيان ودوار يعقبهما سبات مع بطء فى التنفس وضعف فى النيض ولايستلزم وجود تغيرات عضوية فى المنح وهو قابل للشفاء.

الاحتقان Congestion

زيادة الدم في أوعية جزء أو عضو ينشأ إما بورود دم أكثر أو تعويق في التصريف . الرمد النزلى Conjunctivitis, catarrhal

وهو النهاب الملتحمة غير الصديدى .

الإمساك الوهني المساك الوهني المساك الوهني المساك ناشيء عن ضعف عضلات الأمعاء فلا تستطيع طرد المواد البرازية .

Constitution البنية

هى جماع ما تركب منه لجاسم من حيث عناصره الجوهرية .

النهاب الجلد التماسى Contact dermatitis النهاب الجلد التماسى النهاب يتعرض فيه الجلد لآفة إكريمية . علامسة العوامل النوعية .

Convulsion (تشنج (ج . تشنج)

انقباض عضلي قسرى شديد :

الأحوال التشنجية Convulsive states تعرض الإنسان والحيوان لاضطرابات تشنجية وتشمل الصرع بأنواعه والأكلميسيا والسكزز .

بول فرفيريني Coproporphyrinuria هو البول الذي يحترى على الفرفيرين طبيعا وقد تزيد في بعض الأشخاص من النسم بالفازات القبلة أو حلقة البنزين أو أمراض الكجد

السعال الديكي

Coquelucle = Wlocling cough =

مرض میکرویی معدیصیب الأطفال خاصة ویتمیز بنوبات سعال تقلصیة مصحوبة بشهیق خاص وقیء

القلب البقرى Cor-bovinum هو متضخم البطين الأيسركما فى الرجع الوتينى .

الشرايين التاجية Coronary arteries و هي شرايين القلب .

الانسداد التاجى Coronary occlusion يحدث من التخر أو السداد .

التصلب التاجي Coronary sclerosis التصلب التاجي مرض تصلي يصيب شرايين القلب وهو

إما أن يكون جزءاً من تصلب عام أو يشتد . في القلب خاصة .

التختر التاجى 'oronary t hrombosis) هو ما محدث فى الشرايين التاجية بسبب تغير ات مرضية فيها وينتج عنهألم يسمى ذمحة الراحة .

القلب الرثوى Cor-pulmonale تضخم القلب الأيمن فى بعض أمراض الرثة ذ.

نبض الطَّرْق المائي لکرَّجان ا Corrigan Water-hammer pulse نبض بحدث فيه هبوط مربع بسبب رجع الوتين (الأورطي) .

قرحة أكالة Corrosive ulcer (تحدث من فعل مادة كيميائية أكالة)

لحاء الطبقة الحارجية من بعض الأعضاء التي يتمنز فمها لحاء ونجاع كالمكلية والدماغ :

الهرمون اللحاوى Cortical hormone هو هرمون لحاء الكظر ويسمىالكورتين ويسند ضغط الدم :

القلب المثلوث تعدد العلوث العلين أو قلب ينقصه الحاجز بين البطينين أو الأدينين فلا يحتوى القلب إلا على تلاث غرف .

کورینبکتریم دفتیری (باسیل الدفتریا) Corynebacterium diphtherae

باسيل مخرز يسبب مرض الدفتريا .

الؤكام النهاب فى مخاطبة الأنف بسبب العدوى بمختلف الحرائيم والفيروسات .

السَّمال (الكحة) Cough طرد الهواء فجأة وبقرة من المزمار لإخراج المخاط أو سواه من المسالك الشعبية :

جُسُيْمات كونسلمانية فىالحمى الصفراو Councihnan bodies, in yellow fever نَخُر زجاجي تجلعلى مستحمض فى بعض الحلايا المحرطة بالحلايا المصابة فى الحكيد:

المُذَح (ل) تقوس عنق عظم الفخذ يسبب تقارب الفخذين مع قصر ظاهرى فى الرجل .

المُشَّال المُشَّال المُشَّال المُشَال المضالات انقباض حظربي موثم في بعض العضلات يسبب وقوف الحركة وقتيا :

العُمَّال المِهْي Cramp, professional العُمَّال المِهْي برع المهنة ، فيقال عقال العاتب : العازف على القيثارة وعقال العاتب :

الفقارة الحمجمة (م. فقارات) Cranial vertebra

شُدْفة جمجمية تعتبر نظيرة لفقارة شوكية .

الورم الجممجمى البلعومى

Craniopharyngioma ورم يتكون من بقايا المسال الحمجمى البلعومى (علم الأجنة)

ضَى الجمجمة كتبي الجمجمة حالة يرق ويلين فيها بعض عظام الحمجمة في الزهري أو الكساح .

البول الكرياتيني Creatinuria زيادة إفراز الكرياتين في البول والكرياتين قلويد يتبلور ويستخرج من عصر اللحم :

الطفح الزاحف Creeping eruption التهاب جلدى محدثه دخول برقات ديدان خيطية أو ذبابة في طبقات الحلد الغائرة :

٢ ــ وهي دور اضطراب أحيائي كالبلوغ:
 ٣ ــ هَبة حادة مؤلة في سير مرض •زمن•
 خُداق

عدوى محنجرة الأطفال بمزها عسر تنفسى صرصرى وسعال أجش ويتكون في بعضها غشاء كاذب:

الخُناق العشامى در العثان المشامى الخناق العشامى المنجرة مصحوب بإفراز اليفنى إما أن يكون نوعيا(دفتريا)أو نزلياً :

محمل المخ

Crus corebri, Pedunculus cerebri هو مجموعة المسالك العصبية الموصلة بين المخ والقنطرة.

كربتوكوكوزية عسدوى بالكربتوكوكس نيوفورمانس عسدوى بالكربتوكوكس نيوفورمانس تصيب على الأشهر المنح والسحاياوقدتصيب الجلد والرئتين وغيرهما . ويتمر النوع الخلدى بإصابات شبه وتلية .

كربتو كمكس توالد بالتبرعم :

خفاء الخُصْية Eryptorchidiam عدم نرول الحصية من التجويف البطى إلى الصَّفن .

البول البلورى البلورى و البول البلورى البول تسبب تهيجا البول تسبب تهيجا كلويا كما يحدثعند تناول مشتقات السلغا :

قرحة و كرالنج ، وتنتج عن حرق وتصيب المفَج () ، وتنتج عن حرق كبر في سطح البطن .

مرض «كوشنج» أو الاستقعادية النخامية Cushing's disease or pituitary basophilism متلازمة سبها ورم غدى مكون من

متلازمة سببها ورم غلى مكون من الحلايا المستقعلة للفص الأمامى للغلة النخامية بمرها بدانة مولة محصورة عادة فى الوجه والمعنق والحذع :

ق. دورى نوبات ق.م تحدث فى الأطفال نتيجة نقص الغذاء وخاصة المواد النشوية فتنشأ عن نقص الغذاء وكيتونية فى الباية ومحدث التيء ذلك المواد الكيتونية فى الباية ومحدث التيء وتسمى الحالة البائية الكيتوزية (Ketosis).

علم الخلية علم الخلية ووظائفها ويشمل علم تشريح الخلية ووظائفها وأمراضها وكيميائها :

D

الصَّمَم الصَّمَ Deafness . فقدان حاسة السمع

الساقط الحداري Decidna parietalis هو الحزء الأكبر من الساقط نخلاف الساقطين الحفظي والقاعدي سـ والساقط

(١) العفج : الأثنى عشرى

نسيج رحمى يحيط بالجنين فى أدوارهالأولى .

ذبابة الأيل ناقلة حمى التولاريميا

Deer-fly, tularemia vector

التولار بميا حمى طويلة الأمد متقطعة أو مرددة كثيراً ما يصحبها فى الغالب تضخم وتقيح العقد اللمفية فى جوار مكانالعدوى .

أمراض النقص Deficiency diseases وتنشأ عن نقص الفيتاءيناتأو الهرمونات أو يحتويات الطعام الفهرورية فيسوء الأيض

(الميتابولسم) :

المُضيِّف النهائي Definitive host وهو المُضيِّف الأصيل الذي يصل فيه الطفيلي إلى طور البلوغ والتناسل.

الفساد ألتجبي Degeneration, caseous فساد عدث عادة في بورة تدرنية أو في صمغة زاهرية .

الفساد العُكَيْسي المتزايد Degeneration, lenticular progressive

مرض نادر عائلي بحدث فيه تليف كبدى وفساد فى النواة العديسية فى المخ .

الابتلاع دخول شيء كالطعام أو الشراب من النم لل البلعوم فالمرى، فالمعدة .

النُّكاة

الحرمان من الماء.

فقدان الماء

دُمّا. دلهي

استخراج الماء

Delhi boil

Dehydration

وهو قرحة جلدية ناتجة عن العدوى «باللشمانيا ترويبكا».

Delirium tremens الهذبان الرعاشي

جنون حاد ناشىء عن التسمم الكحولي يتمر بانعرق والارتعاش والبلبال والتخمة الوهنية والانحتلال والاهتلاس وضيق الصد:

Dementia paralytica العُتاه الشللي

مرض فی المخ زهری مصحوب پارتعاش واضطراب فی النطق وضعف عقلی مترابید .

العتاه الباكر Dementia praecox

هو الفُصام وهو ضع*ف عقلي يصيب* المراهقن .

الدِّنجية Dengue

حمى وبائية طفحية تتمير بوجع شديد فى الرأس والمضلات والمفاصل تنقلها البعوضة المصرية (إيدس إنجبيني) ويصاب المرض بنوبتن من القشعريرة.

الالتهاب الجلدى النامى

Dermatitis vegetans

يتمير بوجود كتل حمراء متفطرة مبتدئة فى مواضع إكرتمية على الحلد :

الديابيط التجريبي Diabetes experimental ويعمل في المعمل في حيواناتالتجارب .

الشريان الحجابي Diaphragmatic artery

التَّحيرَة Diathesis حالة في بلنة الجسم سنه لد ض أو محموع

حالة فى بنية الحسم تهيئه لمرض أو مجموع مراض .

Diet غذاء

هو ما يتناوله الحي من طعام وشراب لقوام جسمه .

التشخيص بالتفريق Differential diagnosis . البت في تشخيص مرض بالتفرقة بينه وبن أمراض أخرى مشاسة له في الأعراض.

التهاب كلوى تقيحى منتشر

Diffuse suppurative nephritis

تمدد _ تمدید Dilatation اتساع _ توسیع

هو اتساع تجويف أو قناة أو فتحة اتساعا مرضياً أو عمليا .

أمراض التحساس تحساسية زائدة عند بعض التحساس حساسية زائدة عند بعض الأفراد بالنسبة لميكروبات أو مواد غريبة سبق دخولها الحدم تحدث تفاعلا إما الرقاية أو ضدها.

التصلب المنتثر Dissiminated sclerosis

النهاب الردب والردب في التشريح جيب بخرج من عضو أنوبي :

الرُداب القولوني Diverticulosis of colon الرُداب القولون » وجود عدة ردوب في القولون »

الدراكنتية (مرض العرق المديني « ابن سينا ج ٧ ص ١٣٨ ») .

Dracunculosis

العدوى « بالدراكنكيولوس مديننسس » وهى دودة خيطية توجد تحت الجلدوتخرج يرقاتها من فتحة صغيرة :

استرخاء القدم Drop foot استرخاء القدم شلل في عضلات الساق الأمامية ينشأ عنه استرخاء :

استرخاء اليد Drop wrist المدرخاء اليد شلل في عضلات اليد ينشأ عنه استرخاء .

التّحساس العقّاري العقّادي عساسية بالعقاقر خاصة ».

المسيل الدَّافق Ductus ejaculatus مسال يتكون من اتحاد مسيل الحويصلة المنوية الإفرازى والمسيل الناقل ويفتح فى المبال الروستاتى:

المسيل الإبرازى Ductus excretorius هو قناة تحمل المرزات السائلة من عضو مبرز إلى الحارج :

مسیل ه أرنتیوس » الوریدی

Ductus venosus Arantii
امتداد الوريد السرى إلى الوريدالأجوف الأسفل في الجنين وينطمس عند الولادة مكم نا الرباط المسار الوريدي:

السَّغَل التناسلي التشحامي

Dystrophia adiposogenitalis
وينشأ عن نقص إفراز الغدة النخامية أو
فقدجز، من فصها الأمامي ويتمبر بكترة الشحم
والنَّمة وضيور الأَعضاء التناسلية الخارجية
وعدم مو الشعر.

E

إكتبا البثرية المتقرحة البثرية القرحة النهاب جلدى محدث الصغار بتميز بيثور تتقرح ناشئة عن عدوى ، وقد تكون بثرة واحدة أو بثوراً متفاوتة القدو .

السّداد «جلطة صغرة دموية أو كتلة من البكتريا أو جسم غريب آخر تسد وعاء دموياً » .

الحنن Embryo

ثمرة الحمل فى الرحم حتى نهاية الأسبوع الثامن وبعده يدعى بالحميل .

النهاب دماغي نخاعي منتثر حاد

Encephalomyelitis acute, disseminated (انظ الانتماب الدماغي النخاعي:

(Myeloencephalitis

Enuresis

الزُّراق المعهى Enterogenous cyanosis مرضى بمره زرقة في اللون واضطراب شديد فى الأمعاء ناتج عن المنهيموجلوبين أو

السلفهيموجلوبين في الدم.:

السَّلَس

عدم استمساك البول .

أنزيم Enzyme

إفراز مخرج من الخلايا الحية محدث تغيرات كيمياوية في المركبات التي تحتويه دون أن يتغىر .

الىر بخ Epididymis

الىربخ هو الحزء الملتوى من منفذ المني ويبدأ من الحصية تحت القطب الأعل خلفا ثم ممتد سفلا محذاء حافتها الحلفية وعند قطما الأسفل يتجه صعدا حيث ينتهي في القناة الناقلة للمي .

الصّرع _ الصّراع Epilepsy الصرع مرض عصى مجهول السبب محدث فيه غيبوبة وتشنجات عضلية .

« إبينقرين » **Epinephrine** عقار قايض للأوعبة الشعرية وهو « الأدرينالين » .

قرحة آكلة Eroding ulcer

(وهي التي تمتد محافتها) .

طفح (ج. طفوح) Eruptions آفة حلدية ظاهرة ناتجة عن أمراض عامة كالحميات تمرها غالباً.

شبه الحُمرة Erysipeloid النباب جلدي أو محمامي خضفة ناتجة عن العدوى من مواد حيوانية ميتة وتصيب الحزارين والسماكين وطلبة التشريح .

الحامي النضحية (متعددة الشكل)

Ervthema exudatum multiforme = Ervthema multiforme

الحامى الحاسئة Erythema induratum عجرات تحت الحلد تتقرح قروحا نخرة تشاهد عادة في حماة الساق وقليلا على الفخذن والذراعين .

الحيامى المعدية Erythema infectiosum طفح يشبه ما نخرج في الحصبة العادية أو الألمانية دون أن تظهر الأعراض العامة لكلهما .

الحُمامى العقَّارية

وتحدث نتيجة تناول أدوية خاصـة كالىروميدات .

الحامى المتعددة الشكل

Erythema multiforme

Erythema medicamentosun

مرض معد حاد مصحوب بصداع تظهر فيه على الحلد بثور وبقع وعجيرات .

الحمامى العُجرية Erythema nodosum

النهاب جلدى حاد يتمبر بمجبرات مراء حساسة مولمة وخصوصا على النُطنبوب ناتجة عن ارتشاح الدم والمصل .

الحيامى شبه القرمزية

Erythema scarlatiniforme

حمامی بقعیة یصحبها اضطراب عام خفیف وتقشر .

الحماى الدِّيفانية Erythema venenatum حماى ننشأ عن مواد نباتية مختلفة تهيج الحلد .

تقبّب الحجاب الحاجز (ازدياد تقبب الحجاب الحاجز)

Eventration of the diaphragm

وهو ضمور خلق فى الحانب الأيسر فيرق ويرتفع فى الصدر .

F

الشلل العائلي الدورى

Family periodic parulysis

نوبات ارتخائية تصيب عدة شبان من
الأسرة الواحدة ويصحبا نقص البوتاسيوم
في الدم .

أشراط افلق (Felty's syndrome رثية مزمنة مصحوبة بحمى وتورم المفاصل ونقص السفن وطَحَل .

مُخَمَّر Ferment مادة كيمياوية تخمر ما تضاف إليه دون

أن تتغير .

الشظية Fibula

العظم الصغير الوحشى من عظمى الساق وتتمفصل مع القصبة من أعلى ومع القصبة والمُخلخل من أسفل .

بورة العدسة Foous of a lens بورة العدسة ملتقى الأشعة المتوازية أو امتداداتها بعد نفوذها من العدسة .

G

المرارة Gall - bladder المرارة كيس لاصق بالمكيد تخترن فيه الصفراء.

الحيد التناسلي Genital eminonoe بروز في الحنين قبل تميزه إلى ذكر أو أثنى ينمو بعد ذلك قضيا أو بظرا .

الغدة جنيبة الدرقية

Glandula parathyroidea غدة تجاور الدرقية في العنق .

التهاب كلوى كبيبي قوامى

Glomerulonephritis, parenchymatous « مصحوب بآفات في الكُبينبات «

البُوال السكرى طابُول السكري Glycoresia زيادة مقدار البول في الديابيط .

البول السكرى Glycosuria وجود السكر فى البول .

النَّقرس النَّقرس

مرض بِنييّ مؤلم يحدث به التهابات في المفاصل ورواسب متحجرة .

H

صِباغ الدم Haemachromo المادة الى تسبب لون الدم .

حركية الدم Raemadynamics حركية الدورة الدموية .

قء الدم طرده من المعدة بسبب المرض :

هياتين Haematin مادة دكناء من مشتقات الهيموجلوبين .

قريصات الدم Haematoblasts أقراص صغيرة مستديرة أو بيضية عديمة الله الله و توجد في الدم

۱ _ تكوُّن الدم ٢ _ تأكسد الدم في الرثتين

الطفيليات الله وية الحيوانية Haematozoa بول دموى بودوى تعربوبية عادة مرض خروج اللهم مع البول وسببه عادة مرض

بوع - ولى خروج الدم مع البول وسببهعادة مرض المكلوة أو المثانة .

هيموكروماتية Haemoohromatosis ورض يتمر بانصباغ الحلد والأنسجة مصحوب بتغيرات ضمورية وتليفية في البتقراس والكبد

Haemoglobin خلية دموية المحمراء في جسيات اللام الحُمر .

نزف العين Haemophthalmia انسكاب الدم داخل المقلة :

المخاطى .

العُلمُه Hare-lip « شق في الشفة العليا للإنسان تشبه شفة الأرنب ، حمى الطلع Hay fever ه حمى الدريس أو النزلة الربيعية، النهاب حاد ىلحق بالأغشية الخاطية للعنن والمسالك التنفسية العليا » Headache الصداع وجع في الرأس مختلف الأسبابوالأنواع، Headache, Lilious الصداع الصفراوى و هو الشقيقة : الصداع الأعمى Headache, blind و هو الشقيقة » . Headache, dynamic صداع المفرقعات ويصاب به الذين يشتغارن بالمفرقعات : Headache, helmet صداع الخَوْذة وجع في النصف الأعلى من الرأس : Headache, histamine صداع المستامين « وجع في موشخر الرأس من الهستامين » صداع المعدِّنين Headache, miners' ۵ وهو ناتج عن الغازات الناتجة عن انفجار النتر وجليسرين ، .

المحسوب الدم المتروف من الرئين أو الشعب . المتروف من الرئين أو الشعب . المتروف من الرئين أو الشعب . المتروف . المتروف . المتروب الدم من الأوعية الدموية . الباسور (ج . بواسير) . الباسور مفرداً طية سميكة من الغشاء الخاطى في أسفل شق شرجي . وتطلن الواسير عامة على مرض محلت فيه تمدد وريدى دوالى في الشرج وغالياً تحتالغشاء

۱ — وقوف الدم Haemostasia ۲ — وقف النزف

١ - ركود الدم في أي جزء من أجزاء
 الحسم .

٢ - أية عملية تجرى لوقف الدم ومنعه من النرف.

ر قوء

« ما يقف النر'ف » مع

Haemostatic

روائد قرنية خيطانية نابتة من الحلد .

الوتر المأبضى Hamstring أحدوترين يحدان الحفرة المَّأْبِضية خلفُ ال كنة .

الصداع العُجري

Headache, nodular = Indurative headache

صداع متشعع تصحبه عُجَر والمدرفة واللُّفاعية وغيرهما من العضلات .

Headache, organic الصداع العضوى وينشأ عن مرض الدماغ أو أسحيته .

Headache, puncture الصداع الرلى وبحدث عن بزل السائل الشوكي

Headache, reflex الصداع الانعكاسي و منشأ عن مرض بعمد عن العماغ كالعن و المعدة والمكمد .

القلب Heart

عضو في الحيوان يدفع الدم في الشرايين ويتلقاه من الأوردة فيسبب دوران الدم..

دقات القلب Heart-beat انقباض القلب وانبساطه.

المرضى المائي للقلب Heart-water disease

مرض يصيب الماشية ، وفيسه تتراكيم انسكابات في التجاويف التامورية ، وتسببه ريكتسيا رومينانتيم

. "Rickettsia ruminantium"

ضربة الحرارة Heat apoplexy ه وتحدث من التعرض لدرجة حرارة

مرتفعة جوية كانت أو صناعية كضية الشمس »:

Heel عَقِب

العقب من القدم الحزءالناتيء إلى الخلف . التقرح Helcosis, Ulceration

ظهور القروح في الحلدأوالأغشيةالمخاطية. ترقيع الحروح Helcoplasty عملية جراحية تغطى فيها القرحة ــ أو مكانها بعد إزالها _ بقطعة من الحلد .

الحتار Helix

ثنية من الغضروف تكرِّن الحرف الأعل والحزء الأكبر من الخلفي من صوان الأذن ه

الحَفش Hemeralopia ضعف في الإبصار يظهر في النو رالشديد .

ضمور نصف الوجه Hemiatrophy, facial

الفالج Hemiplegia شلل يلحق نصف الحسم طولا .

بول هیموجلوبینی نویی ــ بول دِمامی نویی

Hemoglobinuria, paroxysmal

نوع من البول الهيموجلوبيني يصاب به البالغون من الذكور عادة في فترات غير منتظمة بعد الإجهاد أو التعرض للبرد في . الغالب

التفاعلات الحلّية لنقل الدم

Hemolytic transfusion reactions
وتحدث بسبب اختلاف المحاميم الدموية
طول اختران الدم المنقول .

هيموفيليا ــ الاستعداد العرفى Hemophilia « مرض وراثى فيه استعدادشديدللعرف .

تدخُّل القواون بين الكبد والحجاب ,Hepatodiaphragmatic }

interposition of the colon
Herpes simplex

الحارة البسيط الحارة البسيط المحارة البسيط المحارة المحمدة أو المحدد حريصلة عمقة أو اكثر على الحافة الحدراء المشتبن أو على المحددة أو القلفة أو القلفة أو المحدد المحرج المحرج المحرج المحرب المحرج المحرب ا

Herpes zoster, Zona ومحدث عادة في الصدر على مسارأعصاب الأضلاع ، سببه فعروسي .

اكتنان الشتاء ــ الأُروز Hibernation قضاء الحموان فصل الشتاء ساكناً أو

ناثما في كِنّ .

الفُواق Hiccup

تقلص فجائى للحجاب الحاجز يُحدث شهقة قصبرة يقفها تقلص في المزمار .

Higuier canalis مبجية» هناة و هبجية » قناة في الشق الحلاسري على مقربة من

حافته الحلفية ، ينفذ فيها الحبل الطبلى •ن الحمجمة

السَّحنة الاِبقراطية Hippocratio facies تعنة فيها يشحب الوجه ويذبل وتغور العينان وتشاهد قبيل الموت فى الهيضسة ونحوها.

مرض « هرششار نج » Hirschsprung's disease

تضخم وتمدد قولونى خِلقى فى الأطفال

Hirudin

ديرودين خلاصة تستخرج من العلق تعوق تجلط الدم .

Alirudinea (العَلَقيَّات) هيرودينيا (العَلَقيَّات)

فصيلة من العلقيات الماصة للدم .

الدُّواد الدود في الحسم .

وجود المدودي الم

Histocytosis, lipoid = Nieman's Picks

مرض للأطفال بميره كثرة الحلايا النسيجية التي تصطبغ بالأصباغ الشحانية في الحهاز الشبيكي البطاني .

Histological section مريحة تقطع من نسيج لفحصها محت

المجهر بعد صبغها .

علم الانسجة _ التشريح الدِّق Histology ها علم الانسجة أو تكوينها » :

الهستو بلازمية Histoplasmosis

مرض يشبه «الكلا أزار» ، سببه الحيوانات الأولية السوطية.

مرض « هِس فِرنَر »

His-Werner disease=Trench fever

« و هي حمي ر كـــتسية » .

مرض «هو دجكن » تا Hodgkin's disease

« مرض يحدث فيه تضخم غير مؤلم مترايد فى الغدد اللمفية وفى أغلب الأحيان يكبر الطحال وأنسجة الاعضاء الأخرى المصابة بسبب تجمع الحلايا البطانية ».

الأسنان Homodont

فى بعض الفقريات السفلى تكون الأسنان كلها سواسية كأسنان المشط .

حامض الهو موجنتسي Homogentisic acid

« حامض يوجد في البول الـ « المكبتوني » بسبب نقص تأكسد التيروسين لغياب خمير ته»

تقويم متجانس Homoplasty

« استبدال أجزاء أو أنسجة مماثلة من الشخص نفسه أو شخص من نفس الجنس مكان الانسجة المفقودة »

انقسام فتيلى متجانس Homotype mitosis وهو انقسام الصِّبغيات (١) إلى شقىن متماثلين.

مرض الدودة الشُّصية ــ الصُّنارية

Hook-worm disease=Uncinariasis

(و هى انكلستومية العالم الجديد ، وينتج
عن العدوى بدودةالانسناريا ويحدث أنيميا)

« هُرمود ندرم بِدروسوى »

Hormodendrum pedrosoi

(فُطر معد يوجد في « الكلورو ــ بلاستوميكوزية » أوالتهاب الجلد الثؤلولي) .

هر مون Hormone

مادة كيميائية تتكون فى غدة يحملها الدم إلى غدة أو جزء آخر فتنبهه وتحثه على زيادة النشاط أو الإفراز :

هرمون الجنس Hormone, sex تقرّن الجفون Horns on lids

(نوام متقرنة في جلد الجفون) .

الكلوة الحَدوِيَّة Horse-shoe kidney كليتان اتصل طرفاهما السفليان عبر العمود الفقرى ، فتشبه نعل الفرس .

حمى المستشفيات

Hospital fever=Typhus fever

(وهو مرادف للحمى التيفوسية) .

(۱) الصبغيات Chromosomes

المعدة المخصَّرة Hour-glass stomach (حالة تضيق فها المعدة عند وسطها).

كورية و هنتنجتون مه Huntington's chores و ليس له علاقة بكورية السياسهام الد و يحدث في وسط العمر . سببه فسادفي الدماغ.

ثالوث (هنشنسون ؛ Hutchinson's trind وفيه بحدث النّهاب القرنية المقوَّى ، ومرض التيَّه وأسنان هنشنسون ،

كُياس إكينوككي Hydatid disease

تكوُّن كيسديدانى محلى مختلف الحجم حول رأس يرقة الشريطية الإكينوكوكي .

أفسال استسقائي متقطع intermittent وهو استسقاء مفصلي أو انسكاب سائل

مصلى فى المفصل ، يحدث من آن لآخر .

Hydrocephaly

استسقاء دماغی استسقاء دماغی مرض ِخلقی عادة وفیه یز داد السائل الهٔی الشوکی فی بطون الدماغ فیمددها ویرققه .

رَهْبة الماء (الكَلّب Hydrophobia=(Rabies

مرض معد ينتقل فيروسه في اللعاب بالعض من الفصيله الكليبة وغيرها إلى الإنسان وغيره ومن ظواهره تقلصات فى عضلات التنفس والبلع وخيفة الماء وجنون واضطرابات أخرى شديدة فى الجمهاز العصى .

التَّطبيب بالماء Hydrotherapy

وفيه يستعمل الماء لمالحة الأمراض شمريا ، واستحماما ، ونطولا وحقنا باردا وساخنا أو ذا إشعاع فاعل – وأصلا في علاج الحمي لحفض درجة الحرارة ،وفيالرثيةالروماتزمية بالحمامات الباردة والدافقة بالتناوب

« هيمينو ليبس ديمنيو تا »

Hymenolepis diminuta دودة ثمريطية صغيرةتصيبالفيران ونادرا ماتصيب الإنسان .

« هيمينوليبس نانا » Hymenolepis nana « هيمينوليبس نانا » دويدة ثمريطية صغيرة تصيب الإنسان :

فرط الإحساس Hyperaesthesia

فر ط البيلروبين الفسيولوجي في الدم Hyperbilirubinemia, physiologic (والبيلروبين أحد أخضابالصفرا عومعناه محمرة الصفراء) .

فرط الجلوبيولين في الدم في مرض النشوانية Hyperglobulinemia amyloidosis

(والجلوبيولين بروتين فى الدم) .

فرط الأنسولينية Hyperinsulinism ويحدث إمامن وفرةإفراز الأنسولينأومن نقص الحلوكوز في اللم :

فرط التَّفن Hyperkeratosis

فرط الشَّام فرط حاسة الشم :

تفراز جنيبة الدرقية Hyperparathyroidism أ حالة يزيد فها إفراز هذه الغدة وينتج عنها مسامية العظم :

فرط الحساسية المجساسية المجسانية المجسانية المجسم لموثر خارجى استجابة غير سوية :

فرط الفيتامينات Hypervitaminosis وجود مقدار منها فی الحسم أكبر من السوی:

نقص الإحساس الإسلامية Hypochlorhydria تقص الكاوريدية وهي نقص إفراز حامض الإيدروكاوريك في المعدة و

شبه الحستيريا المستوريا المستوريا المستوريا المستوريا المستوريا المستوريا المستوريات المتعالى المرب اختناق الرحم)

T

غُمار القدم غُمار القدم مدة طويلة ي ماء مرض سببه نحر القدم مدة طويلة ي ماء حرارته منخفضه لكنها فوق الصفر ، ومثله (قدم الخندق) .

البول الإنديكاني Indicanuria وهو زيادة الإنديكان في البول :

القرحة غير المؤلمة Indolent ulcer تحدث من نغير ات فى الأوعية أو تخثر فيها، لما حرف جاسى ء مرتفع وقاعدة لاتلتم.

تحتانی Inferior

ماکان تحت غیرہ ہ

القرن السفلي — القرن النازل Inferior horn, cornu inferius, Descending horn

وهو القسم الأسفل من البطين الوحشى للمخ ه

الشريان السفلى الشفوى Inferior labial artery

ووقع من الشريانالوجهمي يغذى الشفة السفلي .

Influenza

الإنفلونزا

مرض معد حاد سببه فى الغالب ڤيروسى ويتميز بالحمى والنهاب رشعى فى القناة التنفسية أو القناة المعدنة المعوبة .

•

الحطوط الوترية Inscriptio tendinea الحطوط الوترية ثمريط أو حاجز وترى يفصل بين أجزاء عضلة

الربيب المربيب Inspissation

تغليظ القوام بتبخيره أو بتجريده من بعض السائل .

صدمة الأنسولين المعورة الدورة الدورة المورية بسب التمريز بقصور في الدورة الدورية بسبب زيادة جرعة الأنسولين فيقل سكراللم ومحدث المدريض رعمة ومرق و دوار و تشنيجات ، وتعليج بعض الأمراض العقلية بإحداث هذه المسلمة قصداً .

الحاجز الأُذَيْبي

Interauricular septum (Septum — atriorum)

الحاجز بين أذينتي القلب .

الله بن العمو دين Intercolumnar fascia الغلاف بين العمودين الأربدين ويغطى العبل المدوى والخصيتين .

المُضيِّف الوسيط Intermediate host وهو الذي يمر فيه الطفيلي في طوره اللجنسيّ .

السوسبورا الآدمية Isospora hominis طفيلي يوجد كشيراً في أمعاء الإنسان لمكته غير ممرض :

K

ثَفَنِيَّة سيلانية

Keratoderma blenorrhagicum

و هو مرض جلدی سیلانی نادر .

علامة و گرانج 6 في بروز الطبق
Kernig's sign, in intervertebral disk,
protruded
و توجد في الالتهاب السحائي وغيره، وهي
صعوبة بسط الساق على الفخذ وهي منتشة على
البطن .

الكُلْية ــ الكُلُوة Kidney الكُلْية ــ الكُلوة عضو في القَطَن خلف البريتون ينمرز

البول ، وهما كلوتان أو كليتان . علمة « كنندولمون «في فلاربية « بنكر وفتي »

(داء الفيل) Kondoleon operation in Bancroft's

filariasis وهي قطع ثهرائح من النُسجالتحت الحلدية.

بُقع « كَبْلِك » Koplik's spots وتظهر في الحصبة على الغشاءالمحاطي للشَّدق :

مرض ، كُمُّل ، وفيه يصاب العمود الفقارى فيضغط على النخاع الشوكي ضغطاً يسراً يُحدث مايشبه الالتهاب :

مِمُواج (كَيْمُوغُراف) (Kymograph جهاد لتسجيل حركات الأحشاء وغيرها :

الحَدَبِ العَمود النقاري إلى الخلف .

L

شَكَح العين Lagophthalmos مُسَلَح العين على الإغاض التام .

سَغَل ۽ لاندوزي دجرين ۽

Landauzy - Dejerine dystrophy ضرب من السَّعل العضلي المترايد يصيب الوجه وحزام الكتفين والذراعين أولا.

شلل ؛ لاندرى ؛ Landry's Paralysis للندى ؛ شلل حاد صاعدنى النخاع الشوكى و هو عادة سريع قتال :

اختبار الذهب الغروانى ه للانج ه Lange's colloidal gold test ويستخدم مع السائل النخاعى الشوكى لاكتشاف الزهرى .

الخط الرَّصاصي Lead line

ويحدث فى التسمم بالرصاص فىموضع اتصال الأسنان باللئة .

ظاهرة « ليدرمبل »

Ieed Rumpel phenomenon وفيها تقل مقاومة الشعريات الحلديةفتميل للنرف .

السحايا الرقيقة Ieptomeninges

وتشمل الحنون والشُّعية .

اللبتوسبيرية اليرقانية النزفية

Leptospirosis, icterohaemorrhagica مرض معلر حمى سبيه لولبية تعيش أولا فى الفير ان التي يلوث برازها الماء ويأخذ الإنسان منه العدوى .

الصُّداف الشَّدق Leukoplakia buccalis بقع بيضاء غير منتظمة فيها تغلظ الظِهارة وتتضخم الحليات .

مرض « ليبهان ساكس »

Libman - Sacks disease وهوضرب منالهاب الشغاف الحادوليس بروماتزى ولا ببكتيرى

القمل ناقل مرض « كاريون »

Lice, Carrion's disease vectors

مرض «كاريون» هو عدوى نوعية محملها
مفصلية ويسبها ميكروب شبيه بالريكتسيا.

الحَزَازِ المبسوط والمَّرَازِ المبسوط وهو مرض جلدى فُطرى .

سَغُل الشحم سَغُل الشحم . وهو اختلال في ميتابولسم الشحم .

الشُّحام وهواختلاف توزيع الشحمانيات في الحلايا. و ليبونيسس باكوتى ، Liponyssus bacoti و هو حَمَّكَة تعدى الحرذان في البلاد الاستوائية ويقال إنه ناقل التيفوس المترفّن :

الاستشحامية Iaipophilia وهو القدرة على حل أو امتصاص الشحم.

البول الحصوى Lithuria

مرض « ليتل » Little's disease وهو تصلب النخاع الشوكي الوحشي .

اللَّوَوِية اللَّهُونِية وهو عدوى بفلاريا (اللَّوا) فتسبب ما يسمى بتورُّمات «كلابار».

التكزُّز Lock-jaw

وهو انطباق الفكين فى مرض الكُزاز أو التسمم بالاسر كنين .

التيفوس القملي للتيفوس القمل من إنسان نوع من التيفوس ينقله القمل من إنسان إلى آخر :

ذُباح و لدُفج » Ludwig's angina النهاب في الحلق مصحوب بأو ديما من العدوى بالمكوَّرات السبحية .

داء الذئب الشائع Lupus vulgaris وهو عدوى في الحلد بباسيل السل ،

النَّدَاد اللَّمَنِي Lymphadenosis لوكيميا لمنية وفيها تزداد الخلايا اللمفية في الدم زيادةمفرطة، وتنضخم الغدد اللمفية والطحال د

أودعا لمفية أودعا للفية أودعا ناتجة عن انسداد الشعريات اللمفية كا في « داءالفيل »

تكثّر اللَّمفيات Tymphocytosis وفيه تزيد نسبة الخلايا اللمفية في الدم .

اللهاف الزهرى Lymphopathia venerea, اللهاف الزهرى Lymphogranuloma venereum

وهو تورُّم لمنى حبيبى يحدث فى الأُرْبِية .

سركومة لمفية Lymphosarcoma وهى ورم لحمى لمنى خبيث .

ليسوسيثين Lysocythin مادة سامة في الأنسجة في موضع لدغةالحية من الدم المنروف .

M

الله المستقب المستقبة المستقبق المستقبة المستقبة المستقبة المستقبة المستقبة المستقبة المستقب

عرطلية تناسلية مبكرة

Macrogenitosomia praecox

نضج جسهانی تناسلی مبکر

بقعة (ماكولا) Maoula موضع صغىر نختلف عما حوله لونا أو

وظيفة كالوحمة والحال والبقعة الصفراء فى شبكية العن وغىر ذلك .

فُطریة امادورة) ـ قدم ا مادورة)

Maduromyoosis

وهو تورم مزمن بصیب القدم عادة سببه
فُط شعاعر .

الملاريا الحبيثة Malaria falciparum همى يومية سبها البلازمودم فلسيرم (بركوكس) ،

ملاریا الرِّبع Malaria quartan حمی ^{تحدث} یوما وتغیب یومین وسیبها البلازمو دیم الملاریی

ملاریا الغِبِّ Malaria tertian حمی تحدث یوما وتغیب یوما وسیبها «البلازمودیم فیفاکس » .

حامض المنديلك Mandelic acid و هو مطهِّر للبول يستخرج من زيت اللوز المر .

جرب الحيوان Mange, sarcoptic جرب الحيوان سببه حَمَكة تنقب مسارب تحت الجلد .

الجنون الهوَسي الاكتشابي Manic-depressive insanity

مانسونیلا أوزار دی Mansonella ozzardi طفیلی فلاریی .

مفر سن فى النهاب الوتين الزهرى. (Mapharsen (in aortitis, ayphilitic

مرض مارشافاةا

Marchiafava-Micheli (disease) وهو البول الحيمو جلوبيبي النوبي الليلي

القِنَّب Marihuana نبات الحشيش المخدر :

القمود ــ الإياس Menopause القاعد هي المرأة التي قعدت عن الحيض والولد . والحمع قواعد . والقعود خاص بالنساء دون الرجال .

غزارة الحيض غزارة الحيض وهو نزول الطمث بمقدار أكبر من المعناد.

مر كيروكروم Mercurochrome مركب عضوى من الزئبق والبروم .

ميراننوين Mesantoin عقار مضاد للتشنجات ويستعمل فى الصرع وتركيبه (مثيل فينيل إيثيل هيداننوين) .

ألم العُرش Metatarsalgia ويحدث في عرش القدم :

عداوى التوالى Metazoan infections والتوالى الحيوانات العليا .

النقيقة العينية Migrame, ophthalmio وتصحب عادة الألم العصبي ل. اسلو در ه "Sluder's neuralgia" وهي شقيقةمصحوبة بكتش (غَطَش) أو باضطراب بصري آخر.

مثلازمة وميكو لـكز هــسندروم و ميكو لـكز ه Mikulicz syndrome و هي ورم الغدد الدمعية و اللعابية في الحهتن

وهى ورم الغدد الدمعية واللعابية في الحهتين وقد يتبعها تغير في الدم وليوكيميا وتضخم في الطحال .

التوتر العضلي الضموري ل « ملهرات» Milhorat myotonia atrophica مرضورائي يتمبر بالتوتر العضلي والضمور والضعف وعنامات في البلورية . وفي الذكور

لبن مشعّع Milk, irradiated (كمصدر لفيتامين د) .

ضمور في الحصية .

أنبوب و أبوت مار » Miller-Abott tube وهى أنبوب معوى مزدوج يستعمل فى تشخيص وعلاج انسداد الأمعاء الدقاق

مرض « ملروی » Milroy's disease أو ذيما وراثية في الساقين .

الإسقاط Hiscarriage هو إلقاء المرأة جنينها من الشهر الرابع إلى الشهر السابع .

علامة (مبيس) Moebius sign عجز إبقاء المقانين في وضع التقارب.وهو من علامات الحوتر الحجوظيي .

تصلب و منكسر جه Monckberg's sclerosis وفيه تتصاب الغلالة الوسطى للشراين المتوسطة والصغيرة .

موندلها السكان Monilia albicans فطر يسبب القُلاع .

مو نيليا بسلو زس Monilia psilosis فطريكثر فىالمصابين بمرضالإسيرو وقيل إن له علاقة بالمرض.

Morbidity المكضائعة نسبة حدوث المرض في حماعة من الناس.

Morbus caeruleus اسمقدم لأمراض القلب الخلقية لأن العرض الواضح عند الولادة هو الزرقة .

م ض القُحْقُّ الشيخوخي Morbus coxae senilis

المض الأزرق

وهو مرض مفصل الورك عند المسنين.

المرض البقعي لـ « فر لحوف »

Morbus maculosus of Werlhof

وهو فرفيرية نقص الله يحات

تيفوس الفأر Murine typhus نوع من التيفوس ينقله العرغوث من فأر إلى آخر أو من الفأر إلى الإنسان .

مرض «مُثْمَى»

Mortimer's malady = Sarcoidosis وهو مرض السركويدية (انظر المادة) .

غروانية الفم الكاذبة (في مرض فورديس) Mouth, pseudocolloid (of Fordyce's disease) وهذا المرض تحدث فيه هنات صغبرة صفراء قلما ترتفع عن سطحالغشاء المخاط للشفة والشدةين محتوياتها بروتينية شحمانية. وهو مجهول السب.

الفُط بة المخاطبة Mucormycosis فطرية سبها فطر من جنس المخاط ، ميوكر، يصيب الرثة عادة . ولكن قد ينتقل منها خر اجات في مختلف الأعضاء

النكاف Mumps

مرض نوعي معدفيروسي فيه تلتهب وتتضخم الغدة النكفية وفي بعض الحالات يصيب ألخصية والمبيض ويسبب العقم .

Mushrooms

نوع من الفُطر.

الكأة

تبدلكه الندمه كه كس

Mutability of Pneumococcus وهو تغير مطرد ينتقل في صفات الحلف عن السلف .

تورم فُطرى Mycetoma

عدوى فُطرية ترم فها القدم غالبا فتسمى قدم ،ادورة (،ادورة اسم بلد فى الهند) .

امیکوبکتیریم لبریMycobacterium leprae وهو جرثومة عصویة وکان یسمی باسیل الحذام .

الانتشار (١. س. فقه اللغة) Mydriasis وهو اتساع البوبو.

تَلف مياليني Myelenoclasis

لَيان النخاع الشوكى Myelomalacia ويحدث بسبب سوء تغذية الجزء المصاب .

الهاب النخاع والحذور Myeloradiculitis مرض يشك في أنفيروسي ويصحبه الهاب وي اللماغ والنخاع وجذور الأعصاب المحيطة.

البول الميوجلوبينى ــ بول الجلوبيولينالعضلى Myoglobinurea (s)

مرض يفرز فيه ميوجلوبين العضلات المخططة فى البول ــ يحدث فى الحيل ونادرا الإنسان فى متلازمة (سندروم) الهَرْس .

التهاب عضلي تريكيني Myositis, trichinous

وهو ناشئ من تكسيس يرقات التريكيناني العضلات .

التوتر العضلى الضمورى الخِآتي

Myotonia atrophica, congenita مرض وراثى أهم أعراضه الارتخاء البطىء للمضلات بعد انقباضها والضمور العضلى وعتامات فى البلورية وضمورفى الخصية .

مكسيدما الصِّبا الصِّبا Myxedema, Juvenile مرض عدت فيه نقص إفراز الغدةالدرقية يصحبه انحفاض في الأيض (المبتابولسم) وحساسية للبرد وسقوط الشعر وارتشاح شبه عاطي في الحلد

N

الرجسية شدوذ جنسي فيه يشهى الشخص ذاته ــ شلوذ جنسي فيه يشهى الشخص ذاته ــ منسوب إلى « نارسيسوس » معبود عند اليونانين يزعم أنه كان يعشق ذاته

Nausea

هو الشعور بالميل للتيء ,

۱ نیکاتور أمریکانوس

غَثبان .

Necator americanus

- حس من الديدان الشِّصِّية ويسبب
أنكلستومية أمريكا

فقر دم الزنوج - أنيمية الحلايا المنجلمة

Negro sickle-cell anemia نوع من فقر الدم محدث أصلا في السود ونادرا في البيض، ويتمر ينقص الحُمْ ،

يكون بعضها ونعجل الشكار _ وأء اض شه رو، ترمية وقرح في الرجلين وتغيرات في العظام .

ئىسىر يا Neisseria

مكوّرات جرثومية منسوبة إلى الطبيب الألماني «نيسم » .

العصب المتوسط Nervus intermedius فرع من العصب السابع الدماغي :

. نُفاس (بسبكوز) الجهاز العصبي

Nervous system psychoses اضطراب عقلي يصحب بعض الأمراض العصبية العضوية الزهرية كالضني الظهرى « تيبس دورسالس » .

Neurasthenia نوراستينيا ــ الوهن العصبي معصاب نفساني مصحوب بتهيج اعياثي يعقب الإنهاك الجنسي والأمراض المعدية والحوع والرضاعة والأرق والحزن والتوهم .

التهاب دماغي وبائي (epidemic) التهاب دماغي التهاب العصب Neuritis

الهاب في نسيج العصب ينتج عنه اضطراب في وظيفته حركيا كان أو حساً .

التهاب العصب خلف المُقلة Neuritis retrobulbar

و محدث في عدوي المشبر .

العُصاب Neuropathy, Neurosis اضطراب نفسي أو عقلي يا

زهرى الحهاز العصبي السحائي الوعائي

Neurosyphilis, meningovascular ويصيب غالبا الأوعية الدموية في قاعدة المخ:

زهري الحهاز العصبي الخذلي Neurosyphilis, paretic

وتحدث التغير ات الوعائمة الزهرية نقصافي تغذية المادة المحنة ... وينشأ عنها خذل في العضلات التي تغذيها الأعصاب الحمجمية أو فالج خفيف .

زهرى الجهاز العصبى قبيل الوضع Neurosyphilis prenatal

وهو الزهرى الذي يصيب الحنين فأواخر الحمل .

نقص البيض المتعادلات Neutropenia وهي البكريات البيضاء التي تتلون حبيباتها بالأصباغ المتعادلة -- وهذه الحالة هر, نقص الحببات : Agranulocytosis

مرض (نمكو لاس فاقر) Nicolas - Favre disease

وهو مرض تناسلي معد بآفة أولية يعقمها

إنفتاق النواة اللبية

Nucleus pulposus, extrusion of

خروج نواة القرص بين الفقرات .

D

الوسوسة القسرية Obsessive, compulsive وهي انشغال بفكرة تسيطر على العقل فتحرَّضه على أعمال خرقاء.

Oedipus complex (مُعَفِّد اللهِ أَوديب

شذوذ جنسى مظهره عِشق الأم .

« أُونكوسركا ڤولڤيلَسُ »

Onchocerca volvulus

دودة خيطية من عائلة الفلاريا تصيب الأنسجة تحت الحلدية في الإنسان .

أنكوس كسة

Onchocercosis = Onchocerciasis

مرض بدودة الأُنكوسركا .

« أبسثوركس فيلينيس »

Opisthorchis felineus تريماتودا في سيبريا تصيب كبد الإنسان

والكلاب والقطط. مرض (أوبهم ؟ Oppenheim's disease

وهر أفتد النوتر العضلي الخِلقي .

= (Amyotonia congenita)

التهاب حاد فى الغدد اللمفية . مصحوببتقيح

ونواسير ويندمل بتكون نَدَب ، وسببه ڤيروس رشيح .

(انظر التورم الحبيبي اللمفي الزهري)

"Lymphogranuloma venereum"

حمي و نيلسن »

Nielson fever, Nine-Mile Fever = Queensland fever, Q-fever

وهی حمی تسببها و رکیتسیا بیورنیتی 🛚 :

آكلة الفم -- غنغرينا الفم

Noma=Cancrum oris و هي الهاب الفم الغنغريني .

متلازمة (سندروم) نونا

وهى وجود بروتين زائد فى السائل|ارائق للنخاع الشوكى .

Nonne syndrome

Nucleus 51

 (۱) جسم حويصلي يحده غشاء به نوية وكروماتين وبدونه لاتحيا الخلية .

(ب) مجموعة من الحلايا العصبية فى الحهاز

العصبى المركزى .

Nucleus pulposus الذواة اللُّبِّية

وهى كتلة مرنة لينة فى وسط القرص الفقارى .

عُصُيَّة باسيل-باشيل (أُبلرپواس) Oppler-Boas bacillus نوع من البكتير يوجد فى العصير الممدى فى حالات سرطان المعدة .

Orbit جاج الحِجا

تجويف فى الجمجمة حيث توجد المُقْلة وتوابعها .

المداواة العضوية Organotherapy وهى معالحة الأمراض بالأعضاء الحيوانية أوخلاصاتها

القرحة الشرقية (حبة بغداد) ـــ الأخت: حبّة حلب ، حمل سببه الأوالى المسهاة (الليثمانية ، انتقاله

دمل سببه الاوالى المسهاة ﴿ الليشهانية ﴿ تُنَا ذبابة الرمل ﴿ الفلوبوتوماس ﴾ .

Ornithosis الطيور مرض ثيروسي معد ينتقل من الطيور

وخاصة البيغاء للإنسان يصحبه حمى وأعراض مَعليَّة معوية ورئوية . حد, أوروية

نمی اورویه Oroya fever = Carrion's disease

مرض حاد سببه عُمييَّة ، بارتونيلا باسيليفورمز ، يصحبه حمى دِقَاوصداع وألم عند الفيفط على العظام ، وفقر دم شديد من النوع كبير الحُمر .

متلازمة (سندروم) أو سلرڤاكيه Osler - Vaquez syndrome == Oslor's

مرض زيادة اللحمر (١) مصحوب بتضخم الطحال.

مرض العظام الليفي المكيسي

Osteitia, fibrosa cystica سببه تفراز الغدة جنيبة الدرقية وفيه تحدث زيادة الكلسيوم فى الدم ونقص التوتر العضلى والضمف والهزال ونقص تكلس العظام الذى ينتج عنه تشوه العظام وهشاشها .

الرَّخُوَدة ــ لِيين العظام Osteomalacia مرض سببه نقص الكلسيوم والفوسفور في

الحسم . مسامية العظم Osteoporosis

تصلب العظام Osteosolerosis وفيه يتكنف العظم حتى يصبح كالعاج.

ألم الأذن Otalgia ألم ينشأ في منطقة الأذن والخُشَّاء دون التهاب – والمعتقد أنه ألم منعكس من العصب الأذن في الصُّدخي .

7...

R, b, Cs, : الْجُر (١)

البول الأقصليسي Oxaluria وفيه تزيد أو كسالات الكلسوم .

Oxyuriasis الأكسورية

وهو مرض توجد فيه ديدان«الإنتروبيس» في الأمعاء .

P

Pachydermia الشأن

غلظ الحلد غبر المعتاد .

مرض (باجت) Paget's disease

١ ــ مرض النهابى ينتهى أحيانا بسرطان
 ف حلمة الثدى واللعوة :

٢ ـــ التهاب العظم التشوهي .

النهاب القلب الشامل Panoarditis النهاب ويشمل النهاب يصيب جميع طبقات القلب ويشمل النهاب التامور ومُضلة القلب والصهامات وعدت عادة في الأطفال المصابين بالحمي

نقص النخامية الشامل Panhypopituitarism نقص حميع هرمو نات النخامية .

النسيجة اللحمية Panniculus carnosus طبقة رقيقة من النسيج العضلي تحت اللفافة السطحية أو بجانها كالمسطوحة العنقية .

خشخاشين Papaverine عقار مضاد التقلص مستخرج من الخشخاش.

أوديما الحلمة Papilledema أى أوديما مدخل العصب البصرى في قاع العين .

البرل (في البطن والصدر) Paracentesis
 ٢ -- البطأ (للخزانة المقدمة للعن) .

عُصَيَّة نظير القولوف باسيل الباراقولون Paracolon bacillus جرثومة من مجموعة الباسيلات السلبية لصدينة وجرام التي منها باسيل التيفود وباسيل القولون .

« باراجونیمس وسترمان »

Paragonimus westermani

دودة مفلطحة من المثقبات توجد فى الشرق الأقصى و تصيب الرثة فتنفث بالدم .

شلل « بر اون سیکار د »

Paralysis Brown-Sequard's و محدث من تلف في النصف الطولى للحبل الشوكي .

شلل ۽ ڤردنج هوفمان ۽

Paralysis, Werdnig-Hoffmann type ضرب من الضمور العضلي النخاعي المترايد يبدأ في الصغر وينهي بالموت بعد بضعة أشهر قد تزيد لأربع سنوات وهو مرض وراثي

رجف العضلات المتناظر المتعدد Paramyoclonus multiplex

انقباضات رجفية تحدث فى عضلات الحسم عدا الوجه .

بادانه ما _ عُناد Paranoia

اضطراب وظيفي عقلي يتميز بانحصاره في موضوع واحدوفها عدا هذا الموضوع لاتوجد مظاهر جنونية أخرى .

حمر البار اتيفويد Paratyphoid fever حم, تشبه الحمي التيفودية (انظر الحمي

التىفودىة) . انحراف الإحساس ــ باراستنزيا Paresthesia

وهو إحساس تلقائي شاذ مثل الحُرقة والتنمل والوخو

القناع الىركىنسونى . Parkinsonian mask شكل الوجه الثابت في مرض الشلل الرُّعاشي .

النكاف Parotitis

الماب الغدة النكفة.

Pediculosis ر قمال وهو الإصابة بالقمل.

Pedunculated ور عنق صار ذا ساق .

مرض « بليزيس مرزباخر »

Pelizaeus-Merzbacher disease

وهب تصلب في وسط فصيصات المخ .

متلازمة (سندروم) بللري

Pellazzi's syndrome نم, مكر لأعضاء التناسل الحارجية والوظيفة الحنسية .

آفات الفم في الفُقاعي

Pemphigus, mouth lesions of وهو مرض جلدى عمره ظهور متعاقب لفقاقيع كبيرة .

Penicillin بنسلىن

عقار من العقاقير التي تقف نمو الحراثم ويفيد في كشير من أمراض التقيح ٥

البنسيلية Penicilliosis وهو العدوى بأنواع من البنيسيليوم (فطر العفن) في الحلد والأذن وأحيانا في الرثة .

البنيسيليوم Penicillium هو فُطر العفن .

القرحة المضمية Peptic ulcer وتصيب المعدة أو العنكج ناتجة عن فرط الحموضة :

قرحة ناقبة Perforating ulcer

وتنقب الأنسجة وخصوصا فى القدم والمعدة .

« برليش ، _ الصُّماخ Perlèche الصُّاخ الصَّال :

ورم عدسى بالشبكية Phacoma, retinal ورم عدسى بالشبكية في التصلب العُمدُ عن الشبكية في التصلب المُعدُ عن ...

ورم مستلون Pheochromocytoma : وهو ورم الخلايا المستلونة فى النخاع الكظرى وغيره من الأنسجة .

و فليبوتومس ، — ذبابة الرمل Phlebotomus و في الباتاس ، وهي حمن اللباب ينقل حمى و باباتاس ، وهي حمى ذبابة الرمل .

رَهبات (م . رَهْبة) Phobias وهي أحوال مرضية تصيب النفس بنوع من الخوف .

البول الفسفاتي المسلمات بشكل ظاهر . وفيه ترسب الفسفات بشكل ظاهر . الفسفور الفاعلي الإشعاع Phosphorus, radioactive

قملة العانة ـــ 3 فثير س بيوبيس » Phthirus pubis

و هو طفيلي يشبه القمل ، يو جد في العانة ،

وربما وجد فى شفر العين وتحت الإبط .

مرض و بك الآباد التامور الالتصاقي التضيق .

Pinta lii

مرض جلدی يسببه تريبانوم .

بتوسین Pitocin

أحد هرمونات الفص الحلني للغدة النخامية قابض للرحم مُطْلِق .

بىر سىن Pitressin

أحد هرمونات الفص الحلني للغدةالنخامية، قابض للشرايين ومحرك للأمعاء.

بتيوترين Pituitrin

خلاصة هرمونات الفص الحلني للغدة النخامية وتشمل البتوسين والبترسين ,

النُّخالية الوردية Pityriasis rosea وهي مرض جلدى :

علم وباء الطاعون علم وباء الطاعون المبائي للطاعون .

Plasma بلازما

الجزء السائل من الدم .

تحرير الرقة داخل الحنية
Pneumolysis, intrapleural
عملية فصل الحنية الحشوية من جدر الصدر:
الاسترواح الحيرومي
وهو وجود الهواء في الحيروم:

استشمال الرثة استشمال الرثة كلها أو فص منها :

ذات الرثة _ نيمونيا Pneumonia البهاب يصيب فصاً أو فصوصاً من الرثة :

استرواح البريتون Pneumoperitoneum وجود غازات وهواء فيه :

جَدَرة بثرة تحدث على الأخص فى الجمدى .

يَفُرس إبهام القدم Podagra مبيه فرط حامض البوليك فىالدم وبه يظهر تمجر تحت جلد الإبهام :

مستحضرات اللَّقا ح Pollen preparations هي خلاصات التباتية التشخيص الحساسية عند المرضى بالتحساس: Follmosis اللَّقاحية وهي التفاعل التحساسي الموسمي للجسم لما

بالازموكين Plasmochin = Plasmoquin عقارتوليني لعلاج الملارية والأُنكو سركوزية. بلسمود الملارية Plasmodium of Malaria طفيلي من الأوالي الميب الملارية .

الجَنَية الجَنل الرثة :

أدواء الجنبة Pleural affections .

البرسام ــ ذات الحنب Pleurisy البرسام ــ ذات الحنب المباب في الغشاء المحيط بالرثة .

الالتهاب الجَنّبي الرثوى الإشعاعي Pleuropneumonitis radiation

النهاب بسبب تعرضالرئة لأشعة رونتجن - عالية الفلطية - عند بعض الأشخاص المستعدين للمرض :

البول الغازى Pneumaturia البول الغازى و هو وجو د غاز في البول .

تُصيَّة الرئة ـ نيمو باسيلPneumobacillus وهو باسيل النهاب الرئة :

مُكوَّرات الرئة ـ نيموكوك Pneumococcus | مكوَّرات الالهاب الرثوى .

(۱) الأوالى : Protozoa

المثانة

يحمله الهواءُ من ُلَقاح النباتات مثل : (حمى الطلع Hay fever ٍ

العُطاش داء يصيب الإنسان فيشر ب الماءولاير توى ه

بوليب نامية مسوأقة (ذاتساق) ناشئة من الغشاء المخاطئ كما محدث في الأنف أو المستقم أو

النهم Polyphagia النهم فرط شهوة الأكل:

قملة الحرذان ــ بوليبلاكس سيبنيلوزا
Polyplax spinulosa
هي قملة تنقل التيفوس المتوطن (تيفوس
الحرذان) من جرذ لآخر .

مولّد فرفيرية الصفراء ــــ (برفو-ببلينوچن) Porphobilinogen

الفِر فيرين Porphyrin خضاب ينتجعن تحلل الهيموجلو بين المرضي.

جلز _ جُدر _ جُدر _ جُدر _ جَدر _ مُعددة طفحة :

العوامل المهيَّقة Predisposing factors العوامل المهيَّقة أبد أى شيء يؤثرف الجسم بطريقةتجعله قابلا لتأثير المهيَّج .

حمى السجون ــ حمى التيفوس

Prison fever = typhus fever

الشُياخ Progeria هو الشيخوخة المبكرة الناتجة عن النشوءغير السوى .

بروجسترون وجسترون (Corpora-lutea) وهوهرمون الحسم الأصفر

الا بروتيس ڤلجارس » Proteus vulgaris جرثومة تستعمل فى الاختبار التلازنى لتشخيص النيفوس .

الحِكَّة Pruritus

الشعور بالأُكال .

غروانى كاذب Pseudocolloid مادة شبهة بالغراء توجداًحيانافىالاً كياس المبضية وفى مرض (فورديس) .

الحنوثة الكاذبة Pseudohermaphrodism أن يكون الشخص في حقيقته من أحد الحنسين وفيه صفات جنسية ظاهرة من الحنس الآخر.

ورم عضلى كاذب Pseudomyoma وهو ليس بورم حقيقى بل قد يكون جلطة متعضية وعمدث فى القلب

مكسومة كاذبة بريتونية Pseudomyxoma peritonaei

ورم متعدد ینشأ من نبرخلایا ظهاریة من ورم أو كیس خبیث كما محدث من انفجار كیس مبیضی أو من أی سرطان فی القناة الهضمة.

الإبكار الجنسى الكاذب

Pseudosexual precocity

محدث فى الصغيرات فيظهر عليهن شعرالعانة
مبكراً دون الصفات الأنثوية الأخرى .

الببغائية Paittacosis الببغائية مرض نوعي معد فيروسي ينقله الببغاء ويصيب الدماغ .

الصَّدُفية الفُصالية Psoriasis arthropathica مُرض جلدي مصحوب بتغيرات مفصلية عُمر الهابية .

التومين مادة سامة تنتج عن تعفن البروتينات بفعل الحراثم :

التسمير التوميني (الحيني)

Ptomaine poisoning

وهو التسم من أكل طعام تعفنت فيه
المواد البروتينية بفعل الحراثم وينتج عن هذا
مادة سامة تعرف بـ« التومن»

مى النفاس Puerperal fever

قسمم بكتبرى مع ارتفاع في الحرارة بسبب الولادة.

الفرفيرية الصاعقة Purpura fulminans نوع من الفرفس نوع من الفرفس من عمره سرعة سير المرض وشدة هبوط المريض، وينهمي بالموسن ي يوم يا

بئرة (ج : بئرات) Pustule تجمع صغير قيحي تحت البشرة :

بيلوغرافي - تصوير الحويض Pyelography التصوير الرنتجيبي الصبغي لحوض الكلوة والحالب :

Q

اختبار (کویکنستد) Queckenstedt test و هو اختبار یتبن به فروق ضغط السائل النخاعی الشوکی عند الضغط علی أوردة العنق :

R

سُبحة الكُساح Rachitic rosary وهو صنف من التورم فى المفاصل الضلعية القصّية .

إشعاع هو الحالة التي مخرج عليها الضوء أو الحرارة وما إلىهما .

أنيمية الراديوم Radium anemia وينتج عن التعرض لأشعته .

جيب ۽ راڻك ۽ Rathke's pouch وهو ردب من التجويف الفوهي الحنين ومنه ينشأ الفص الأمامي لنغدة النخامية .

الصبق الاستجال Reactive depression ضيق نفسي سببه عامل خارجي يزول · نزواله .

مرض و رکلنغوسن ، Recklinghausen's disease

> - أورام ليفية في الأعصاب . -النهاب عظمي ليني كيسي,

Recurrence المعاو دة ظهور أعراض المرض بعد اختفائها:

البق المجنّع ــ البق مخروطي الخرطوم Reduviid bugs

حشرة من رتبة نصفية الحناح (Hemiptera) من جنس وكونورينوس، وينقل مرض شاجاز في أور مكا الحنوسة ت

التأميل Rehabilitation

إصلاح فردأو عضو حتى يصبح نافعاً بعد أن كان عاجز آ

مرض ورش Reiter's disease وهو متلازمة (سندروم) تجمع آلامالفاصل

تحت المزمنة والنهانى المبال والملتحمة .

المُضيَّف الخازن وهو الذي يبقى فيه الطفيلي حتى ينقل

Reservoir host

Resolution

للمضيِّف النعائي . الانصہ اف

تحلل أى تورم تدر بجي كزوال تجمد الرثة بعد البرء من ذات الرثة :

النباب الأنف Rhinitis

ه رَیْنوسبوریدکیم سَیْبیری ، Rhinosporidium seeberi

فكطر يصيب الغشاء المخاطى للأنف مسب نمو بو ليبات فيه .

مرض النوم الروديسي

Rhodesian sleeping sickness وتسبيه و تريبا نوسو ما رو ديسينزي، وهي المثقبية الروديسية .

أ مرض وربحا ، Riga's disease وهو النَّهاب الفر التقرح، المدنَّف .

كَزازة - تَيبُس - تَرْز Rigidity

توتر في العضل كما يحدث في الكُزار .

:::: Ringworm

مرض جلدی فطری بتمبر بتکون لطخ حلقية خضابية مغطاة بحراشف وحويصلات

ويشبه القراع .

الكيموغرافية السينيية

Rose cold مى الربيع – حمى الورد

نوع من الحمى سببها لَقاح الورد.

الوُرَيْدة الطَّفلية Roseola infantum مرض مظهره حمى طفحية عند الأطفال .

الحَصبة الالمانية Rotheln, Rubella الحَصبة الالمانية معدية تشبه الحصبة لكنها أخف

الحصبة (Measles) الحصبة همىحادة طفحية معديةيصحبها زكام وسعال وغيرهما من علامات النرلة .

Rubor IV-acle

التينوس الريق .

Rural typhus = Tsutsugamushi disense وهو مرض تسوتسوجاموشي ، وتحمل الركتسيا وهي ميكروبه المسبية له يرقة حَمكة

تسمى و ترميكيولا أكبوشي .

1

S

اللحانية — السركويدية Sarcoidosis مرض مزمن بطىء حميد مجهول السبب يصيب الحلد والغدد اللمفية واللعابية والعينين والرثتين وعظام اليدين والرجلين .

مرض المصل Serum sickness و هو صدمة تحساسية تحدث من إعادة حقن المصل .

مرض (سيمونلس)

Simmonds' disease = Hypophysial cachexia = Pituitary cachexia شیخوخهٔ مبکرهٔ مصحوبهٔ بأعراض نفسیهٔ

شيخوخة مبكرة مصحوبة باعراض نفسيا بسبب الضمور التام للغدة النخامية ،

اليشبر الكهني Sinus cavernosus وعاء وريدىفى الأم الحافية فىقاعدة الجممجمة.

فيفان الحيّة Snake venom

تَقُلُّص تَعَدَّ بِعْتَة ، القِبَاضِ عَصْلِي الإرادي محدث بِعْتَة ،

المِزاج التقاصي Spasmophilia

وفيه بحدث نزوع للنوبات التشنجية كانطباق الفكن وتقلص الحنجرة .

فوقانی Superior ماکان فوق غیرہ . م ض يصاب فيه جلد الم يض «بالر يولا» وهو نوع من الميكروبات ، ويشما, فُطُر Tabetic ulcer الحميرة ويظهر في البلاد الحارة .

غَشية

النتوء الحنك Torus palatinus بروزعظمي طولي في الخط المنصِّف للحنك.

السعال الدبكر (بالأسانية)

Tos ferina = Whooping cough, Pertussis, Coqueluche

وهو مرض معد حي أهم ظواهره السعال والتيء :

Trance

نقل الدم Transfusion of blood

المُثقّبات .. « ترعاتودا » Trematoda

التر عاتودية _ مرض المُثقّبات Trematodiasis

عدوى بديدان «التر بماتودا ،مثل الفاشيولا والبلهارسيا .

« تريبونها بالليدم » – (اللولبية الباهتة) Treponema pallidum = Borrelia

« تريبونيا برتنيو» - اللولبية الرقيقة

Treponema pertenue وتسبب مرض التوتية .

« تريكينا سبرالس » (الشعرية الحلزونية) . Trichina spiralis

دودة خيطية حلزونية تصيب يرقاتها عضلات الإنسان. т

إ قرحة الضَّدر وتحدث في الضني الظهري أي التخلُّج الحركير.

Temperament مزاج

و هو مقدار التو افق اليدني لشخص ما و هو قوام الحسم الحي وما يجرى فيه من تحولات. تکن Tetany

حالة تشبه الكُز از (tetanus)وليست به .

اقصور التخثر البني Thrombopathy, constitutional و بنشأ عنه الاستعداد الرفي (الهيمو فيلية) .

Tongue-tie أعقدة اللسان

حالة خِلقية تنشأ عن قصر في حُكمة اللسان فتحدد حركته .

استئصال اللوزة Tonsillectomy قطعها جراحيان

التلوي الحوضي Tortipelvis اختلال من أهم ظواهره تقبضات عضلية تحدث تشو هات غير عادية في الصلب (العمود الفقاري) والوركين ډ

مرض التربولوزية أو الكربتو كُكوزيّة _ (الفُط بة الخفية }

Torulosis=Cryptococcosis

o تريكوسفالس تركيورس o (الدودة السه طنة)

Trichocephalus trichiurus (Whip - Worm)

دودة خيطية معوية طرفها الأماى رفيع دشه طرف السوط.

التكزز (في الكُزاز)

Trismus, Lock-jaw (in tetanus) هو انطباق الفكين بتقلص العضلة الماضغة فيمتنع فتح الفم .

« ترمبيكيولا » Trombicula

يرقة من الحَمَك (١) تنقل نوعاً من أنو اع التيفوس الذي يحدث فى اليابان والشرق الأقصى.

أُوديما اغتذائية وراثية (مرض مِلْروى) Tropho-edema, hereditary

> هی أوديمة السيقان الوراثية . (انظر مرض « ملروی »

("Milroy's disease"

خراج مداری Tropical absoess وهو خرا جالکبد الأَميي (المُتَمُوري)

و بو جد في البلاد الحارة .

علامة تروسو فى التكزز

Trousseau sign (in tetany) عودة التقلص في التكزز عند الضغط على

العصب أو الشريان الرئيسي للطرف . التَّطُّسُ للعربيات الرئيسي Tympanites

حبن هو انتفاخ الأمعاء كما فى حمىالتيفود .

(۱) مَكَةَ (ج ممك) : Mites

حمى التيفوس (حمى الحرب)

Typhus fever = War fever

ľ

الإشعاع فَوْق البنفسجي

Ultra-violet radiation

الحمى المتموَّجة (راجع البروسيليَّة) Undulant fever (Brucellosis)

وهى حمى مالطة وهى حادة ملازمة ينقلها اللبن سبها « بروسيلا ميلاننسس »

حواذف اليورات (البولات) فىالنَّقرِس Urate eliminants in Gout

« يوريكاز» — (أنزيم حامض البوليك) Uricase

أَنزيم يغيِّر حامض البوليك إلى مادة الألنتوين .

الفِرفيرين البولى Uroporphyria الفِرفيرين البولى .

صبغ يظهر فى البول .

الشَّرَى Urticaria

طفع جلدی مصحوب بحِکَّة يحدث من فرط الحساسية .

الأُستُلاجية Ustilagonism

وهو إصابة الإنسان بفُطر (السوادية (Ustilago) .

Varioloid شبه الجدري الالتهاب العنبي (في العين) نوع خفیف معدل من الحدری . النماب في المشيمة والحسيم الْدَنِّينِ والحدقة الوعاء الزاثغ الأعلى في العنن . Vas-aberrans, superior رَدْب من الرأس الأكبر للبربخ . النهاب الأوعية اللمفية جُدريّ البقر Vaccinia-Cowpox Vascular Lymphangitis مرض يصيب البقر يتخذ ڤمروسه لَقاحا في تقيف وعائى _ انقماض وعائي الإنسان المناعة من الحدري . Vasoconstriction قابض وعاثى Vasoconstrictor التهاب مَهدلي Vaginitis ہ توسع وعائی حی الو ادی Vasodilatation Valley fever-Coccidioidomycosis موسع وعائبي Vasodilator مسمى لمرض و الككسيديو بدو ممكوزيّة ، تقلص وعاثى Vasospasm السالقا ۽ Valsalva experiment ۽ قالسالقا ۽ مقلص وعائبي Vasospasmodic زُفر الهواء بشدة من الرئتين بعد إقفال الباسلية. Vein, Basilic العِزمار ، وتستعمل لفتح بوق «يوستاك» هو الوريد الحادث من اجتماع أوردة في والتجويف الطبلي ولغىر ذلك . باطن المرفق ثم ممتد في العضد بجُوار الحانب التهاب الصُّهام (في القلب) الإنسى للعضلة ذات الرأسين Valvulitis الدُّبْلِ الزهري . الكُبَّة الزهرية الأُرْسِيَّة مرض وقاكمه Vaquez's disease (Osler Vaquez's disease) (انظر Venereal bubo البهاب تتورم منه الغدد اللمفاوية الأربية . الجُدَري Variola (Smallpox) الفصد Venesection حمى حادة معدية بميرها طفح يتقيح يعقبه إخراج مقدار من الدم من الوريد بقصد نُقَر . العلاج .

الفصد (في علاج زبادة الحُمر) (Venesection (in erythremia

ذيفان Venom

هو سم يفرزه حيوان في وظائفه السوية .

البُطَيْن Ventricle

تجويف فى عضو من أعضاء الحسم كالمخ والقلب وغيرهما .

الثآ ليل البيروية ـــ « ڤيروجا بيريوانا » Verruga peruana (peruvian warts)

طفح جلدى أثؤلول يظهر على الوجه والأطراف عدة أسابيع بعد الإصابة بحمى أوروبا مصحوباً يفقر دم وقد تظهر العلامتان معاً أو تظهر إحداهما ولذلك كانا يعتبران فيا سيق مرضين منفصلين

Vesicle حويصلة

نفطة صغيرة .

ميج دهليزي (في الأُذن)

Vestibular irritation

وينتج عنه دُوار (انظر دوار الأُذن Aural vertigo)

الدهاس Vestibule

(تجويف بيضى فى الأَذن الداخلة وهو مدخل القوقعة) .

ڤېريوكوليرى ــ شُوْلة الهيْضة

دُوار أَذني

Vibrio cholerae

وهى الحرثومة الواوية التي تسبب الهيضة .

قِيشيافابا « الفول السام » Vicia faba ضرب من الفول سام يندر وجوده في غير

مسروب من اللون علم يتدر وجود،
 سر دينية وصقلية ، يسبب حل الدم .

عُجرة ﴿ ڤيركوف ﴾ Virohow's node ورم ثانوى يظهر فى الكبد ، انتقل من سطان المعدة .

Vertigo, aural

نوبات من الدوار والرأرأة (Nyutagmua) مصحوبة في الغالب بنيء وعرق وخور وصور وصداع ، وبعد تمكن المرض يصحب الأعراض السالفة الطنين وضعف السمع المتربّد .

قىروس Virus

جُرَيثيم رشيح (ينفذ من الرواشح البكتيرية) ولا يرى بالمجهر العادى .

تَدَكِّ الأَحشاء Visceroptosis
عبوب الإيصار Vision defects

عيوب الإبصار آفات قرار الإبصار

Visual end-stations, lesions of

الوُسع الحيوى Vital capacity حجوالهواء المكن زَفرُه بعد شهيق كامل.

فتامين وك ه

Vitamin K

وهو يذوب فى الشحوم ويزيد البر وثرمبين فى الدم فيساعد على وقف النزف .

الوَضَح (۱.س. عن شرف) Vitiligo مرض جلدی یبیض فیه اون الحلد ، سببه مجهول

W

أنبوبة العَفَّ ('' _ و للمانجنستين ؛ Wangensteen, duodenal tube و تستمل لإدخال أو سمب السوائل فيه ومنه ؛ .

لمع الزنبور Water brash—Heart burn حُواز صعود سائل حامض من المعدة في البلعوم والغم في بعض أمراض المعدة .

ظاهرة ۽ ڤنکباخ ۽

Wenckebach phenomenon

وهي فوات ضربة قلبية ، بسبب تأخر
وصول المنبة من الضفرة القلبية :

جُرثومة القمح Wheat germ وهي جنينه .

(١) (العفج) هو المعى الاثنى عشرى: «Duodenum»

Wheezing أزير

صوت صفیری یصحبه صوت فی التنفس کما محدث فی الربو

الدودة السوطية (تريكوكفالستريكيورس) Whipworm = Trichuris trichiura = Trichocephalus trichiurus

دودة خيطية معوية طرفها الأمامى رفيع يشبه طرف السوط .

النشيج النشيج ضرب من الشهيق محدث فى السعال الديكي .

تفاعل و قيدال ، widal reaction

تلازن جرائيم التيفود أو نظائرها عند إضائة مصل مريض بالتيفود إليا بسبب وجود أجسام مضادة نوعية بالمصل :

ورم ډ ويلم »

Wilm's tumour = Embryonal carcino sarcoma

ورم سرطانى سركومى وينشأ من هَنَة جنينية الأصل كامنة فى الكلوة .

Y

Yeast . Yeast

مصطلحات في علم الأمراض ومتفرقاتها

مصطلحات فى علم الأمراض ومتفرقاتها"

کُلاء سدوی حاد		A	
Acute interstitial nephritis		Abdomen, inverted gourd	الجَوثِ ا
لمهاب الغشاء الزلالي الحاد Acute synovitis	31	س حجانی	تنفس بطيي . تنف
لقُردُحة Adam, pomum	11	٠,٠٠	= Diaphrag-
رطان غُدِّي ۔۔ سرطان غُددِي		matic breathing.	
برطان عدی ــ سرطان عددی Adeno - carcinoma	_	Abortion	اجهاض
رم غُدِّی ۔ ورم غُددی Adenoma	ا و,	Abscess	خُراج
يصاقات Adhesions	الت	Abscess, acute	خراج حاد
أنية الأوعية Adventitia		Abscess, cold	خراج بارد
	1	Absorption	الامتصاص
Afferent	1	Acidity	الحموضة
صِّ (الأَّلَمِ بعد الولادة) After pains	الح	Acidosis	الحُماض
ىل Agent	عام	Acinous	عنقودي
Agnosia	العَم	Acquired	مُكتسب
Agony	النز	Active congestion	احتقان فاعلى
Albinos, Luminosity of pupil	الشَّا	Active movement	حركة فاعلية
هو أن يشوب البوُّبورُ حمرة أو أن بشہ ب	.	Acute abscess	خراج حاد
. 5	ځمر	Acute arteritis	التهاب شريانى حاد
Albumen	, נענ	Acute arthritis	الرثية الحادة
- ادة بروتينية منتشرة في أنسجة الحيوان	-	Acute inflammation	الالتهاب الحاد
اتوسوائلهماومنها آح البيض(بياضه) .	والنبا	رتيه الثامنة والثالثة عشرة -	(١) أقرها المجمع فى دو

ذبحة صدرية	Albuminuria بول زلالي
Angina of effort = Angina pectoris	القلوية Alkalinity
Agina, Ludwig's « ذبحة « لو دڤيج	-
Angina of rest خبحة الراحة	القُلاءُ Alkalosis
ذبحة و فنسنت و Angina, Vincent's	داء الثعلب Alopecia
ورم وعائی Angioma	علة يتناثر مها الشعر .
Angles of the mouth الصواران	Alopecia areata عَنَّمَ الصَّقَعَ
(انظر Mouth).	· : الصقع القرع وهو ذهاب شعر الرأس في
القَمَعة (الرمد الزاوى)	بقع محدودة .
Angular conjunctivitis	السّليَ Amnion
(انظر Conjunctivitis).	
أنيمية الأنكلستوما	الصاء والصاءة Amniotic fluid السائل الذي يكون في السلي .
Ankylostoma anaemial	
Anorexia مَمْ	رُحار أميبي Amoebic dysentery
الخَشَم (فقد حاسة الشم) Anosmia	ارتشاح نَشُوانی ــ شبه نشوی
Anthrax قبرة	Amyloid infiltration
Anthrax, malignant مرة خبيثة	أنيمية – فقر الدم Anaemia
ترياق Antidote	تفم الأوعية الدموية
ريــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	Anastomosis of blood vessels
	أنورسا Anourysm
	أنورسا مغزلية Aneurysm, fusiform
جيب « هيجمور » Antrum of Highmore	أنورسا كيسية Aneurysm, saccular
الأورطى — الوتين (اللسان) 🛚 🗚	فربحة Angina
قوس الأورطى قوسالوتين Aortic arch	ذِبحة لوزية
صمام الأورطىصمام الوتين	Angina follicularis = Angina tonsillaris

سمَة _ الرَّبو Asthma	القُلاع Aphthous stomatitis النه
ء نوبى تضيق فيه شعيبات الرثة فيعسر	السكتة Apoplexy داء
٠ ن <i>فس .</i>	. 1
Astrocytes علايا النجمية	الأقواس الشريانية Arterial arches
Atheroma	شرايين تاجية أو إكليلية تعا
لخة تعصدية Atheromatous patch	
حة تعصدية Atheromatous ulcer	الأُسْدران ـ الأَصدران ـ الأَصدغان Arteries, temporal
مور Atrophy	شريانان يتبجه كا منهما صعداً فوق العادض
نصب السمعي	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
Auditory nerve=acoustic nerve	
ينة Auricle	تصلب الشرايين Arteriosclerosis أذ.
Auscultation &	الكلية المتصلبة الشرايين Arteriosolerotic kidney
ض (أبِرزا) Ayerza's disease	الشريان الرثوى Artery, pulmonary مو
В	Arthritis رُثْية
مار باسیلی ــ دوسنطاریا باسیلیة	روماتزم مفصلي Articular rheumatism
Bacillary dysentery	,
شمة الدم _ بكتريميا Bacteraemia	(
•	Ascaris Ascaris
يَّرُهُ Ball of foot	« حيات البطن » .
(انظر Foot)	القولون الصاعد Ascending colon
ريط ـــ رباط ــ عصابة Band	
عدة القرحة Base of ulcer	}
Beniga 4.	تجمع سائل مصلى فى التجويف البريتونى ، حب
رم حميد Benign tumour	سِقْی Ascitic fluid ور

Blood-streaked	:	أ تخطط بالدم	كليلي ذو الشُّرفتين	المِصراع التاجي أو الإ
Blood supply	ی	المَدَد الدمو	Bicuspid valve, mi	tral valve
Bone, hyoid	عظمة اللامية) Hyo) :	الفَريكه (ال (انظر id		الضواحك أربع أضراس تلى الأني أ : الله أمار ما المار
Bone marrow	العظام)	النَّقَى (مُخ		أسفل الفم وأعلاه ضاحاك
Bone trabeculae	ظمية السال	دُوَيْعمات ع	Bile	المِرَّة
Bony labyrinth	(اللابِرِنث)	التِّيه العظمى		سائل يفرزه الىكىد.
Bony pelvis		الحوض العظ	Bile capillaries	قنوات الصفراء الشعرية
Border, free		الحافة الطليق	Biliary humour	الصفراء
Boulimia		الضَّوُّر		أ إحدى الأخلاط الأربعة
Boutonneuse, f	lèvre :	حُمى بُرعُسِنا	.(I	(انظر Black humour)
Bovine heart		القلب البقرى	Bistoury	ڹ۫ڒؘۼ
Bowman's cap	sule (مَانُ	مِحفظة (بَوْ	Black humour	سوداء
Brain = Ence	phalon	الدماغ	الأربعة التي زعم	السوداء من الأخلاط ا
Brain softenin	g	تىلين الدماغ	بها بها قوامه ومنها في ام مالاه مالا ان	دُقدمون أن الحسم مهيأ علـ سلاحه وفساده وهي و الصف
Breathing, goo	080	تنفس وزًى	الراء والبلغم	السوداء ، .
Breathing, mo		تنفس فموی تنفس مناقض	Bleeding surface	طح دام و
Breathing, par			Blood clot	لَقَ
Breathing, pu		تنفس طفلی تنفس صدری	Blood was	(انظر Clot).
Breathing, the				-
Bright's disea				ر الدم — مجرى الدم
	. قصبى . شعب _و			٠ .
	reathing = Tu	idmar breath	Blood, regurgit	جع الدم ation of
íng			1	

icuspid valve, mitral valve الضو احك Bicuspids أربع أضراس تلي الأنياب إلى كل ناب من أسفل الفم وأعلاه ضاحات . المرّة Bile سائل يفرزه الكيد. قنوات الصفراء الشعرية Bile capillaries الصفر اء Biliary humour إ إحدى الأخلاط الأربعة . (انظر Black humour). مِبْزٌغ Bistoury السوداء Black humour السوداء من الأخلاط الأربعة التي زعم الأقدمون أن الحسم مهيأ عليها بها قوامه ومنها صلاحه وفساده وهي ٥ الصفراء والدم والبلغم سطح دام Bleeding surface العَلَق Blood clot (انظر Clot). تيار الدم — يجرى الدم Blood current أُوَيحات الدم Blood platelets

Blood, regurgitation of تراجع الدم

ت ، نابان من فوقو نابان		Bronchiectasis	توسع الشَّعب
	، من تحت	Bronchitis	التهاب شُعبي
_	ورم لِمْنَى شعرى	Broncho-pneumonia	التهاب شعبي رثوى
Capillary lymphangion	ma	Bubo	•
Capillary vessel	وعاء شعرى	Dubo	دبُّل
Capsule	محفظة	Bubonic plague	طاعون دَبْلی
Carcinoma	السرطان	Bulb	البصلة
Carbuncle	جُمرة	Bulbar paralysis	شلل بصلي
Cardiac end	الفتحة الفؤادية	Bulimia	الضَّور
Cardiac sounds	أصوات القلب		_
Cardiac ventricles	بطمنا القلب	•	}
	ntricles (انظر	Cachexia	ً الدُّنف
Carpus and Tarsus	المكعس	Caecum	الأعور
نظام التي تلتقي في مفاصل	عظم السلامي ، الع	ا سنتيمترات ونصف	جيب عمقه نحوستة
	اليدين والرجلن.	عوری : وهو الحزء	- 1
Carrier	- حامل (المر <i>ض</i>)	•	الاول من المعى الغليظ
Cartilage	غُضروف	Calcification	التَكلُّس
Case (s), sporadic	حالات منتشرة	Calcium metabolism	متابوليسم الكلسيوم
Caseation	ء تجبن	Calyces of kidney	كؤوس الكُلْية
جينى	تَنكُرُزجبني _ نخَر	ش Cancellous bone	عظم اسفنجى۔ المُشا
Cascous necrosis		Cancer, schirrhus	سرطان جاسىء
Catalepsy	الجُمْدة	القم	غنغرينا الفم – أكلة
Catarrh	النزلة	Cancrum oris, Ga	- 1
Cava, vena	الوريد الأجوف	Canines	الأنياب

Cerebellum	المُخَيْخ _ الرَّنح
غ باثن عن المخ ، يقع	
وراء القنطرة والنخاع	- 1
	المستطيل ،
Cerebral haemorrhage	نزف مخى
Cerebrospinal fluid	السائل المخى الشوكى
فاع	التهاب سحايا المخ والنح
Cerebrospinal meningi	tis
Cerebrum	المخ
Chain of bones	سلسلة عظام
Chancre, hard	القرحة الصلبة
Chancre, soft = Chan	قرحة رخوة croid
	القَفْقَفَة
Chattering of the teet	
Chattering of the teet	
Chlorosis	h, odenterism
Chlorosis	th, odenterism الخُلوروز
Chlorosis Cholaemia	th, odenterism الخُلوروز صُفار (كوليميا
Chlorosis Cholaemia Chondroma	الخُلوروز صُفار (كوليميا . صُفار فُضروفی ورم غُضروفی
Cholaemia (Chondroma Chorion La Lie	الخُلوروز صُفار (كوليميا . صُفار فُضروفی ورم غُضروفی
Cholaemia (Chondroma Chorion La Lie	م denterism الخُلوروز صُفار (كوليميا الموروز ورم غُضروق المشيمة الطبقة البرانية للغش
Chlorosis Cholaemia Chondroma Chorion I a likito y Segui dia a likito Segui dia likito segui dia likito segui dia likito segui dia likito dia l	م denterism الخُلوروز صُفار (كوليميا الموروز ورم غُضروق المشيمة الطبقة البرانية للغش
Chlorosis Cholaemis Chondroma Chorion اء الذي يكون فيه الحدن عند الولادة : Chronic inflammation Chyluria	مُشار (كوليميا المُشاوروز صُشار (كوليميا المُشيعة المُشيعة المُشيعة في الرحم ويخرج معه النام من

ورم وعائى لِمْني كَهْني Cavernous lymphangioma النجويف النخاعي Cavity medullary خَلية Cell خَلية هَدْباء Cell, ciliated خلية مكعبة Cell, cubical خلية اسطو انية Cell, cylindrical خلية مغلَّفة _ غلفاء Cell, encapsulated خلية بطانية Cell, endothelial خلية ظهارية Cell, epithelial خلية شبه ظهارية Cell, epithelioid خلية ثابتة Cell, fixed خلية مُفرطحة Cell, flat خلية عَرْطلة Cell, giant خلىة تُدْسحة Cell, goblet خلية كبىرة وحيدة النواة Cell, large mononuclear غشاء الخلية Cell membrane خلية متحولة Cell, transitional خلية جوَّالة Cell, wandering ارتشاح خلوى Cellular infiltration الوريد المركزي Central vein القيفال Cephalic vein (انظر Vein).

Colon, pelvie	القولون الحوضى
القولون المستعرض	القولون المعتريض ـــ
Colon, transverse	
Colostrum	الِّلبَأُ
Coma	سُبات
Comminuted fracture	كسر تفتبي
Compact bon	عظم أصم
Compensation	تعويض
تضخم للتعويض Compensation hypertrop	تضخم تعويضيٌ ــ
	رnny كفاية
Competence	•
Complications	مضاعفات
Compound fracture	كسر مضاعف
Concha	محارة الأذن
ة . البرُّوقة Condyloma	الثُّوُّلُول . السَّعدان
الخلقية	الكلية الكيسية
Congenital cystic kidney	,
Congestion	احتقان
Congestion, active	احتقان فاعل
Congestion, passive	احتقان منفعل
	القَـمَعة (الرمدا
Conjunctivitis, angular	1
ا المخصص بأنها ، فساد فی	(القمعة قسره
مرار ، وعكن استعالها	موق العين ، واح
لز ا <i>و ى</i>) .	للدلالة على الرمد ا

خلبة هشية Ciliated cell ألباف دائر بة Circular fibres عائق الدورة Circulation, obstruction سهروز (لِنِكْ) - تليُّف كبدى Cirrhosis (Laennec) Clavicle الناحرة الترقوة وهما ناحرتان (ل) . Cloaca مَذْرق Clot, blood العَلَق _ (جُلطة) الدم الغليظ أو الحامد والقطعة منه علقة . تجلُّط ۔ تخثر Clotting فساد غَيْميّ Cloudy degeneration تورم غيمي للجبالة Cloudy swelling of the protoplasm تنکُرُز تختری _ نَخَر تختری Coagulation necrosis Co hlea القه قعة خراج بار د Cold abscess القولذج Colitis الدورة الجانبية Collateral circulation فساد شَبْغَرِيّ Colloid degeneration القَوْلُو ن Colon القولون الصاعد Colon, ascending

القولون النازل

Colon, descending

			11-
Crepitations	أ. طقطقة	Connective tissue cell	خلية النسيج الضام
Crisis	بُحران	Contacts	الخلطاء
لذى يحدث فجأة من الأمراض	التغير ا	المارِّث Contamination	التلوُّث- التاويث-
دة ويصحبه عرقغزير وانخفاض	-	Continuous fever	الحمى المُطْبِقة
لحرارة .	ا سريع فی ا		(Fever)
Croup	خُناق	Contraction	تقلص . انقباض
Cryptogenic infection 4	عدوی خفیا	Contussion of bone	الصاخة
کو ن »	غدد ۽ ليبر	ظم من صدمة أو كدمة	تورم يكون في الع
Crypts of "Lieberkuhn"		أثرها كالمشمش.	أو عضة ونحوها يبيى أ
Cubical cell	خلية مكعيا	Convoluted tubules	القُدْيَّات الملتوية
مجرى الدم . Current, blood	تيار الدم ـــ	Convulsion	تشنج
ــــــ أحناء العدة (م حنُّو)	حنايا المعدة	ے غیر ارادی .	ت تقبض عضلی عنیف
Curvatures of stomach		Cords, vocal	الأوتار الصوتية
Curve, temperative	منحنى الحر	Coronary arteries	الشرايين التاجية
بهام ــ شرفات المصراع	شرُفات الص	Corrosion	تأ كُّل
Cusp of a valve		Cortex of kidney	لحاء الكلية
Cuticular	جُليْدى	الضَّنْكة Coryza	الزكام ــ الضَّناك ــ
Cylindrical cell آية	خلية اسطواi	الأنف المخاطى يتمير	التهأب حاد بغشاء
رسة Cyst	کیس ہے ک	سيع وإفرازات مخاطية	
•	[المَثَن _ و		ماثية غزيرة من الأنف
جع الثانة Cystalgia	لدالمشن ــرو	Cranial bone	القِحْف
D		تكون علبة هي الحمجمة	أحد أقحاف ثمانية
Deaf	الأصم		وفيها الدماغ .
سم).	(ذو الص	Creamy	قشدى

Disease, pandemic	و باء جار ف	Deafness	الصَّمَ
Disinfectant	مطهر	السمع ، والطرش ثقل	الصمم ذهاب
Dislocation	خلع	;	السمع .
Disseminated sclerosis	التصلب المنتثر	Defervescence of fever	إقلاع الحمى
Distress	کُرْبة	Deficiency disease	أمراض النقص
Dizziness	السائر	Delirium	البُطاح
Dormant	هاجع	الحمى :	الهذيان ينشأ عن
Drain, to	 پىر خ	Delirium of fever	هذيان الحمى
Dress	ضَمَّد	Depression .	هبوط
Dressing	ضادة ـ تضميا	Diabetic coma	سبات السكر
Dull	أصم	Diagnosis	التشخيص
Duilness	أصمية	(الاسهل «المعيار»)	الإسهال ــ النجاء
ىرى (العفَّ ج)Duodenum	المعى الاثنى عث	Diarrhoea و استطلاق البطن .	هو الذرب وهو
، في الأمعاء الدقاق .	هو أول جزء	Differential stethoscope	يسهاع تفريقي
Dyscutery	ه الزحار	حی	النهاب كلوى تقيه
بتبرز متقطع معظمه دم	مرض يتمير	Diffuse suppurative neph	ritis
	ومخاط ويصحبه		الجهاز المضمى ــ
Dysentery, amoebic	زُحار أميبي	Digestive system Dilatation	تمدد
Desentery, bacillary	زُحار باسيلي	Diphtheria	الدفتر يا
البُهْرِ الزُّلة (ضيق التنفس)	عسر التنفســا	Disc, intervertebral	الطبق
Dyspnoea		ﺑﻴﻦ ﻓﻘﺎﺭﻳﻦ .	هو الغضروف
E		Disease, endemic	مرض مستوطن
Ear .	الأذن	Disease, epidemic	و پاء واقد
	Ì		

الأذن الوسطى

Endemic disease	مرض مستوطن	Ear, middle
Endocarditis	التهاب بطانة القلب	Ear-Wax
Endocardium	بطانة القلب	
Endolymph	الامف الداخلي	Ecchymosis
Endothelial cell	خلية بطانية	Eclampsia
نجرى	رهابة الغضروف الح	Edge
Ensiform cartilage	,,	Efferent
Eosophagus	المرىء	Effusion
Epicardium	الشغاف	Ejaculation
Epicondyles of humer		Elasticity, I
يا يلى بطن الذراع .	'	Elephantiasi
Epidemic disease	و باء و افد	Embolic nep
Epigastric region	المنطقة الشراسيفية لسان المزمار	Embolism
Epiglottis		Embolus
Epilepsy نتمعز بنوبات غيبو بة	الصرع علة عصبية مزمنا	Emigration
هما ويصاحبها عادة في		Encapsulate
	الأدوار الأخيرة اضم	Encapsulati
Epiphyseal junction	الوصلة الكر دوسية.	Encephalitis
Epiphysis (ديدن	کُردوس (ج . کرا	
Epistaxis	الرُّعاف	Encephalitis
Epithelial cell	خلية ظِهارية	End, cardia
Epithelioid cell	خلية شبه ظِهارية	Endarteritis

الصَّملاخ ــ الصَّملوخ Ear-Wax هو الإفراز الطبيعي للأذن Ecchymosis کدم -- (کدوم) Eclampsia نشنج حملي Edge حاقة Efferent المبادر Effusion انسكاب Ejaculation دفق Elasticity, loss of فقد المرونة Elephantiasis داء الفيل التهاب كلوى سدادى Embolic nephritis Embolism انسداد Embolus سداد Emigration المجرة خلمة مغلفة ــ غلفاء Encapsulated cell Encapsulation العغليف التهاب الدماغ Encephalitis التهاب الدماغ الساتى Encephalitis lethargica الفتحة الفؤادية End, cardiac الهاب جوانى الشريان الساد Endarteritis obliterans

Fainting	إعماء	F pithelioma	سر طان ظهاری
False membrane	غشاء كاذب	Erosion	قاً كُل
Fastigium of fever	بُرحاء النحمي	Erysipelas	الحُمرة
Fat necrosis	نكروز دهني		البداثيات الدموية
Fatty degeneration	فساد دهنی	Erythroblasts = has	ematoblasts
يىن) (شىرف)	الدُّنْ (ج لغانہ	Erythrocytosis	كثرة الخلايا الحُمر
Fauces, one of the pills		Eustachian tube	بوق ۵ استاکیو »
باة مشرفة على الحلق (ل).	ناحية من الله	Everted edge	حافة قَلباء
Fauces, pillars of the	الغُنْدُبِ: إن	Exanthem	طفح
Favus	القُراع ــ القَرَ	Excitement	ثكوران
منابت الشعر فيسقطه .	بٹر بخرج فی	Exciting	إثارة
Febrilis, herpes	514.1	Expiration	الزفير
Febris undulans	ء حدى متسوّجة		الأُصموخ ــ الصِّما خ
	اختمار	External auditory m	
Fermentation	•	ارجمية التي تنتهي عند	هو قناة الأذن الح
Fever	همی	بوت .	الطبل . وهو مدخل الص
(Fever) fièvre boutonneus	حمى برعُمية. د	External ear	الأُذن الظاهرة
	الحمى المُطبِقة	Exudation	نضح
< ونهاراً لاتفارق صاحبها .	هي الدائمة ليا		_
Fever, defervescence of	إقلاع الحمى		F
Fever, delirium of	هَأَ يان الحمي	Facial paralysis	اللَّقُوَة
Fever, fastigium of	برحاء الحمى		(انظر Paralysis)
Fever, hay	حمى الدريس	Faeces, retention of	•
Fever, hectic	حمى الدِّق	هائط،) .	احتباس (البُعر أو ال

Flail joint (しょ	مفصل مرتبهك (ش	Fever, intermittent	هى متقطعة
Flat cell	خلية مفرطحة	Fever, oscillation of	بذبة الحمى
Flexure, hepatic	التعريجة الكبدية	Fever, quartan	ممى الوّبع
Flexure, sigmoid	التعريجة السينية	Fever, quotidian	ممی الوِرد
Floating kidney	المكلية العائمة	Fever, relapsing	می راجعة
Flocculation	النَّدْف	Fever, remittent	می مترددة
Flocculent	ندي <i>ف</i>	Fever, rigor of	لعُرَواء
	نديفة (ج. ندائف)	Fever, sequels of	مقابيل الحمى
Fluid, ascitic	السَّقَىٰ تَنْسُرُومُ مِنْ	Fever, tertian	سمى الغِبّ
بورى Focal necrosis		Fibres, circular	لياف دائرية
	كِمادة _ تكميد	Fibres, longitudinal	لياف طولية
Fontanel شاء تىكون عند تلاقى	يافوخ فحدة مغطاة بغا	Fibrin	ئىبر ي <u>ن</u>
هناك يافوخان ، يافوخ		Fibrinogen	صل الفييرين
G . • • •	أمامي ويافوخ خلبي	Fibroma	درم لینی
Foot, ball of	الضَّرَّة	Fibrosis	ليف
لمء من لحم باطن القدم	ما وقع عليه الوص	Fibrous tissue	سيج ليني
التي تقابل الالية في	مما يلى الإبهام وهى	Fission	نفلا <i>ق</i>
	المكف .	Fistula .	لناسور ــ الناصور
Fossa of the antihelia	غضن الوترة	لعين واللثة وتكثر حول	علة تحدث في ا
Fossa, nasal	الحفرة الأنفية	، غير في باطنه فساد ،	
Fracture	كسر	جع غبرا فاسداً (الغبر	کلیا بریء أعلاه ر
Free border	الحافة الطليق	غبر أى فاسد) ق .	ساد الحرح فالحرح
Fremitus, vocal	الاهتزاز الصوتى	Fixed cell	طية ثابتة

Glycosuria	بول سکری	Frontal sinuses	الحيوب الحبهبة
Goblet cell	خلية قدحية	Fungus	فطر (ج. أفطار)
Goitre	الجُوتُو	Fusiform aneurysm	أنورسها مغزلية
Gonorrheal arthritis	رثية سيلانية	G	
Granular	ځپيې	Gangrene	غنغرينا
Granular kidney	الكلية المحببة		مركز تولد الخلايا (ف
Granulated	محبب	Germ centre	
Granulation tissue	أزرار لحمية	Germicide	مبيد الحراثيم
ت) Granules	حُبيبة (ج حبيباه	Germination	الإنتاش
Gravis	شديد	Giant cell	خلية ماردة
Gumma äk	التورم الصمغي ـــ الــــ	Gland	غدة
لدور الثالث من أدوار	تورم يظهر فى اا	ن من خلايا بشرية	عضو مفرز مكو
الزهري الوراثي ويتقرح إذا كان في الحلد		وقد تىكون لە قناة أو	(نسبة إلى البشرة)
	أو فى الغشاء المخاطى .		لاتكون .
Gums	اللَّثة	Gland, mammary	الثدى
Gums, retraction of	الثَّيَن	نمرز اللبن فى الأنثى :	غدة في الثدييات تغ
Gums, retraction of	التقن	Gland, suprarenal	الكظر
Н		كلية :	غدة صهاء فوق السَّ
Haemangioma	ورم وعائی دموی	Gland, thyroid	الغدة الدرقية
Haematemesis	قیء دموی	Glanders (집	الرُّعام (بالعين المهدا
	البداثيات الدموية	Glans clitoridis	الطرث
Haematoblasts = Erythroblasts			طرف البظر .
Haematocele	قَيْلة دموية	Glomerule	كُبة (اللسان)
Haematuria	بول دموی	Glomerulonephritis	کُلاء کُبّی
	,		

	1		
Herpes zoster	عقابيس منطقية	Haemoptosis	تفث الدم
Herpetic rash	طفح خُويْصلي	Haemorrhage, petechial	نزف نُقطى
Heterogenous	متغاير	Haemorrhoids	البواسير
	العدوى الغيرية العدو	Hard chancre	القرحة الصلبة
Heteroinfection		Hawking	التنخم
Heterologous	متخاليف	Hay fever	حمى الدريس
Hiccough	الفُواق	Heal	يلتثم
ه التبيغ	ارتفاع ضغط الدم ــ	Healing	التثام
High blood pressure		Heart	القلب
High blood urea	زيادة بولية الدم	جوف يستقبل الدم من	عضو عضلي أ
Highmore, antrum	جيب اهيجمور ۽ of	الشرايين .	الأوردة ويدفعه في ا
Hilum (السُدُّفة (مخ ٥ ١٣١	Heart, bovine	القلب البقرى
ى	البُحَّة ــ خشونة الصود	Hectic fever	حم _ى الدِّق
Hoarseness of voice		Helix	الحِتار
He mogenous	متجانس	Hemicrania, migraine	الشقيقة
Homoinfection	العدوى الذاتية		(انظر graine
Homologous	متناظر	Hemiplegia	فالِج
Horns, greater, of	العمرَّثان the hyoid	Hepatic flexure	J
Horny layer	طبقة قرنية	Hepatomegaly (جمة	الرُّغامة (بالغدر المع
Humerus, epicondy	les of المِكحالان	Hereditary	وراثی
(1	(انظر Epicondyles	Herpes	عقابيس
Hyaline	زجاجي	1	الحَلاَّ
ب ح ه ص ۷۷)	قَيْلة ماثية (لسان العرد	Herpes febrilis	
Hydrocele		Herpes labialis	الحَلأ
		•	

Impacted hernia	فتق متناشب	Hydrocele	أُذْرَة
Implastrum	اللَّسوق		الحصية المنتفخة .
مع الداء حتى يبرأ .	-,	Hydrocephalus	استسقاء دماغي
Incisors	(أ) الثنايا	Hydronephrosis	استسقاء الكلية
، مقدم الفم ثنيتان من فوق	اربع أسنان في	Hyoid-bone	الفَرِيكة
	و ثنيتان من أسفل	مان .	عظمة في أصل الله
Incisors	(ب) الرباعيات	Hyoid, Greater horns	العمرَّتان of the
با ، ثنتان من فوق وثنتان	أربع تلى الثنا	, أسفل اللسان يكتنفان	عظان صغىران ۇ
	من أسقل .	، وينطبق اللفظ على	الغلصمة من باطن
Incompetence	قصور	للم اللامى .	القرنين الكبيرين للعا
Incus	السندان	Hyperfunction	فرط الوظيفة
Indurated edge	حافة متصلبة	Hyperidrosis	أفرط العَرق
Infantile paralysis	شلل الطفولة	Hypernephroma	الورم الكلوى
Infection	العدوى	Hypertension	فرطء التنوتر
Infection, cryptogenic	عدوى خفية	Hyperthyroidism	فرط الدراقية
Infiltration	الرشح	Hypertrophy	تضخم
Infiltration, cellular (1)	التسلل		تضخم تعويضي
Infiltration, inflammatory	رشح النهابى	Hypertrophy, compen	satory
Infiltration, passive	ارتشاح	Hypofunction	نقص الوظيفة
Inflammation	الالتهاب	Hypothyroidism	نقص الدراقية
Inflammation, acute	الالتهاب الحاد	1	
Inflammation, chronic	التهاب مزمن	Ileum	اللفاثني
٠ د	(۱) ارتش ^ا ح خلو	Impacted fracture	كسر متناشب

1	التهاب فلغمونى
الأرقان ــ البرقان Jaundice	Inflammation, phlegmonous
Jejunum الصائم	الهاب قيحي Inflammation, purulent
	انصراف الالتهاب
الفلقيل	Inflammation, resolution of
الوصلة الكرُّدوسية Junction, epiphyseal	التهاب نوعي Inflammation, specific
к	الالتهاب دون الحاد Inflammation, subacute
الجدّرة (ج جَلّر) Keloid	رشح التهابي Inflammatory infiltration
سکن Knife	الرَّعن Insolation
Kupffer's cells ، كُبْنُور ،	Inspection آماينة
L	الشهيق Inspiration
الحَلا Labialis, herpes	مى متقطعة Intermittent fever
التِّيه (لا بيرِنْث) Labyrinth	الأذن الداخلة Internal car
Lancet مِبْضَع	الجزء المثاني من الحالب
الأمعاء الغلاظ Large intestines	Interstitial part of ureter
الحلية الكبيرة أحادية النواة	الطبق Intervertebral disc
Large mononuclear cell	(انْظر Disc).
العصب الحَنْجرى الراجع	الأمعاء الغلاظ Intestine, large
Laryngeal nerve, recurrent	الأمعاء الدقاق Intestines, small
النّهاب الحنجرة الصر صرى Laryngitis stridulosa	جوًّانية الأَّوعية Intima
الحنجرة Larynx	Inverted gourd abdomen الجَوَّتُ
ضرس العقل Last Molar	جُزَيِّرات (لانْجرْهانْز)
(انظر Molar):	Islets of Langerhans
1	

Last Molars رباط Ligament النه احد أضراس العقل وهي أربعة تلي الأرحاء Ligamentum nuchae البخاع وهي آخر الأضراس نباتا تخرج من بعد , باط في القفا: ما تستحكم الأسنان . Lip الشفة من الإنسان طبق فمه وهما شفتان . Latent کامن Lipaemia شحمية الدم طقة قرنية Layer, horny تَنكُورُ تَميني _ نخَر تَميني Layer, parietal الورقة الحدارية Liquefaction necrosis = Colliquative طبقة شوكية Layer, prickle Liver الكيد الدرقة الحشوبة Laver, visceral عضو في الحانب الأعن من البطن تحت الحجاب الحاجز له وظائف عدة أظهرها الساق Leg من الحيوان ما بن الركبة والقدم أو ﴿ إَوْ إِزَ الصَّفْرَاءِ : الكعب أو الوظيف أو الكراء . التهاب رثوى فصَّى، Lobar pneumonia داء الأسد Leprosy شحمة الأذُن Lobe of ear صنف من الحذام سمى كذلك لمشاسة التهاب رئوي فصيصي Lobular pneumonia وجه صاحبه وجه الأسد. Longitudinal fibres ألياف طولية خلاما سض مُشكَّلة النوي Leucocytes, polymorphonuclear Loop of Henle عُروَة وهنلي ه كثرة الخلاما السض Leucocytosis Loss of elasticity فقد المرونة البقة - الدَّص Leucoderma Ludwig's angina ذبحة لؤدقيج بياض يعترى الحلد نخلاف لونه . الذُّلخة (اللمباحه) Lumbago روماتزم يلحق أوتار العضلات المتصلة قلة الحلاما السضم Leucopenia بالقَطَن ، يسبب ألما مدحاً وتوتراً . Lichen حز از غدد « ليبر كون » Lieberkuhn, crypts of Luminosity of pupil, Albinos (انظر Albinos). الحُحاف Lienterv

السُّغُل (إِفصاح ــ ه) Malnutrition	الرثة Lung
Malpighi, rete mucosum of شبكة مُلبيجي	« عضو التنفس » .
Malpighian bodies مَابِيجي	عُجْرة لفية ـ عقدة لفية Isymph node
Mammary gland الثدى	ركوداللمف Lymph stasis
(انظر Gland):	الأوعية اللمفية Lymph vessels
القُحول Marasmus	Lymphangiectasis تَدُّد الأَرْعية اللمفية
بيّن Marked	ورم وعائی لمنی Lymphangioma
النِّق Marrow, bone	التهاب الأوعية اللمفية
Mastoid antrum الخُشَّاء	Lymphatic leukaemia لوكيمية لمفية
Mastoid process والخُشَّاءُ	انسداد الأوعية اللمفية
وسطى الأوعية Media	Lymphatic obstruction
Mediastinum الحَيْزوم	وعاء لمني Lymphatic vessel
Medulla oblongata المستطيل	کیس لمنی Lymphocele
Medulla spinalis النخاع الشوكى	للمفاوية الصغيرة Lymphocyte, small
سرطان لیِّن Medullary (or soft) cancer	M
التجويف النِّقبيي Madullary cavity	الضَّب Macrocheilia
غشاء كاذب Membrane, false	داء يأخذ في الشفة فتر م .
التِّيه الغشائي Membranous Iabyrinth	عَيانًى Macroscopic
النعامة ــ السحايا Meninges	Malignant شبیث
و هي أغلفة الدماغ :	Malignant anthrax
التهاب سحائى Meningitis	
المساريقا Mesentery	
خلابا اللَّحْمة العصبية Microglia	البِطرقة Malleus

حركة انفعالية Movement, passive Middle eer حَرَض شبه مخاطى Mucoid degeneration لطخة مخاطمة Mucous patch تَنکُزُ مومی _ نَخرَ مومی Mum mification necrosis Murmur لَغَط لغط تنفسي Murmur, respiratory لغط حويصلي . . Murmur, vesicular Muscle, pectoral الفريصة العضلة الصدرية في علم التشريح : Muscle, plain عضلة سادة Muscle, striated عضلة مخططة العضلات الحلمية Musculi papillares التهاب النخاع الشوكي Myelitis الحفرة الأنفية Nasal fossa الخنين Nasal tone Neck, retraction of القُعاس. النه اء في العنق وأخول به إلى الحلف : Neck, Wry-, (Torticollis) الصاد (انظر Torticollis). نكروز ــ النَّخَ Movement, active

Necrosis (of a soft tissue)

الأذن الوسطى Migraine, hemicrania ألم رأخذ في نصف الرأس والوجه. الدَّنَ اللَّحْدَ Miliary tuberculosis Milky patch (in pericardium) لطخة لبنية المصراع التاجيأو الإكليلي ذو الشه فتين Mitral valve, Bicuspid valve ضرس العقل Molar, last واحد من أضراس أربعة يخرجن بعد الضرس Molar tooth (انظر Tooth). الطُّو احن Molars اثنتا عشرة تلى الضواحك في كار شدق ثلاث من فوق وثلاث من أسفل تسمى تصلب (منكبرج) Monckeberg's sclerosis الخلية الكبيرة أحادية النواة Mononuclear cell, large الشلل الطرفي Monoplegia الصوار ان Mouth, angles of تثنية ۵ صوار ۵ وهما صهاغا الفي . تنفس فم ي Mouth breathing

حركة فاعلية

Oesophagus	المريء	Necrotic base	فاعدة مُتنكُرزة
بمن الحلقوم إلى المعدة.	مجرى الطعام والشراد	Necrotic tissue	نسيج منكرز
Oligodendroglia	خلايا قليلة الزوائد	Nephritis	التهاب كلوى
Oliguria, scanty urin	نزارة البول ه	Nephrosis	الفساد الكلوى
Omentum	الثَّرْب	Nerve, Sciatic	انسا
Onychorrhexis	الشكاء ا	لحديث العصبالوركي،	دو في التشريح ا
بار ء	شهه الشقاق في الأظة	الورك إلى النكعب .	
Ophthalmia	الرمد	Neuritis	التهاب الأعصاب
ين :	داء النهابي يصيب الع	Neuroglia-Astroglia	لحُمة النسيج العصر
Opththalmoplegia	شلل العين	Neurone	عَصنة
Organ of Corti	عضو (کورٹی)	Neurosyphilis	الزهرى العصبى
مهابية	تَنسَّج الإفرازات الالة	Neutralization of toxi	-•
Organisation of infla		210ddianioddd 01 toni	•
Oris cancrum	غنغرينا الفم	Node, Lymph	عقدة لمفية
Oscillation of fever	ذَبِذَبِة الحمي	Nucleolus	نُوَيَّة
Ossicles	عظیات	Nucleus	نوَاة
Ossification	التعظم	Nutrient vessel	وعاء غاذ
Osteoblast	بانِية العظم	o	
Osteoclast	بارية ناقضة العظم	Observation	مشاهدة
Osteoclastoma	'		عائق الدورة
O S C O C C C C C C C C C C C C C C C C	ورم نواقِض العظم	Obstruction to the cir	culation
Osteoma	ورم عظمی		القَفْقَفة
Osteomalacia	الرَّخُوَدة	Odonterism = Chatter	ring of the teeth
Osteomyelitis	التهاب عظمى نِقىُ	Oedema	أو ديما .

Parathyroid gland	الغدة جُنيبة الدَّرِقية	Osteoporosis	ترگنق العظام
Parenchyma	اللحمة	P	
Parietal layer	الورقة الحدارية	Pains, after	الحس
Passive congestion	احتقان منفعِل	Pain throbbing	الأز
Passive infiltration	ارتشاح	خراج وٰنحوه .	ضَرَبان موجع فی
Passive movement	حركة انفعالية	Palate	الحَنك
Passive resistance	مقاومة انفعالية	ندى فى أسفل الحنك)	الحَفاف (اللحم ال
Patch, mucous	لَطْخة مخاطية	Palate, soft	,
في الركبة كالأصابع	الرَّضْفة (عظام ا	Palpation	الجَس
~	المضمومة قد أخذ ليعف	Pancreas	بَنْقِراس
Patella		Pancreatitis	النهاب البنقراس
Pathology	علم الأمراض	Pandemic disease	وباء جارف
Pectoral muscle	الفَريصة	Papillares, musculi	العضلات الحلمية
	(انظر Muscle)	Papilloma	ورم حلمي
Pelvie colon	القولون الحوضى	Papular	حطاطي
Pelvis of kidney	حوض الىكلية	Papules ·	الحطاط
Percussion	قوع	Paradoxical breathing	تنفسمناقض
Perforating ulcer	قرحة ناقبة	Paralysis	شلل
العقدى Periarteritis nodosa	التهاب برانية الشريان	مضو أوحسه أو وظيفته :	تعطل فى حركة ال
Pericardium (النَّخاب _ (التامور !	Paralysis, agitans	شلل رُعاشي
ترادف التامور .	جلدة الفواد (ل) و	Paralysis facial	اللَّقُوَة
Perilymph	اللِّمف المحيطو	رج منه الشدق (ت)	داء يعرض للوجه يعو
Perinephric abscess	خراج حول الكلية	Paraplegia	الشللالسفلى
		1	

اللُّغن (ج لغانيهن) (شر ف)	ورم لحمى سِمحاق Periosteal sarcoma
Pillars of the fauces, one of	السَّمِحاق Periosteum
(انظر Fauces)	
صوان الأذن Pinna = Auricle	.,
Placenta بالسخد	التهاب الأعصاب الطرفية
الطاعو ن Plague	Peripheral neuritis
	الكُظْر (الشحم على الكليـتيـز,)
مرض وبائى بسبب باسيل الطاعون	Perirenal fat
يصيب الفيران وتنقله البراغيث إلى فيران	Pernicious anaemia أنيمية وبيلة
آخری و إلى الانسان .	ازف نقطی Petechial haemorrhage
طاعون دَيْل Plague, bubonic	
بلازما Plasma	الحزء الصخرى Petrous part
	Phagocyte, phagocytic cell بلْعم
الباورة Pleura	,
الكَشَح Pleurisy	Phagocytic بَلَعْمَى Phagocytic
داء يصيب الكشع _ أو هوذات الحنب .	Phagocytic cell, phagocyte بلعم
. •	Phagocytism البلعمية
النهاب رثوى Pneumonia	Phagocytosis مالبكلعمة
النهاب رثوى فصى Pneumonia, lobar	
الألب في في من الألب	الحلاق Pharyngodynia
النهاب رئوى فصيصى Pneumonia, lobular	التهاب الوريد Phlebitis
لقاح Pollen	Phlegma بَاهَم
السهاف ـــ البحر Polydipsia, Diposis	
عرض لايروى صاحبه من العطش .	خلط من أخلاص الجسم وهو أحد الطبائع الأربع (قدمًا) :
	[التهاب فلغموني
خلايا بيض مشكلة النوى	
Polymorphonuclear leucocytes	Phlegmonous inflammation
البُّهُر Polypnea=tachypnea	Phthisis السّل
البوال Polyuri	Pillars of the fauces الغُنْدُبتان
*	

Pulmonary valve	صمام رثوی	ها البول كالديابيط	عرَض لأدواء يكثر في
Puncture	النقب	. 4	السكرى والديا بيط التاف
Purpura	الفيرقيه ية	Pomum Adam	القُرْدُحة الحزء المثلث البارز مز
Purulent	قبحى		•
Purulent inflammation	التهاب قيحي	Pons	قنطرة
Pus .	قَيْح	Portal tract	المسلك البابي
Pustular	بئرى	Portal vein	الباب (الوريد البابي)
Pyaemia	السمم دموى قيحي		(انظر Vein):
Pylorus	البواب	Portal vein radicles	جُُنَيْرات الباب
لوصلة إلى الإثنى عشر	فتحة المعدة ا	Pott's disease	مرض (بوت)
	(العَفَج) .	Priapism	القَساحه
Pyocele	قَيْلة قُيحية	Prickle layer	طبقة شوكية
Pyonephrosis ديدحي	تكيُّس الكلوة الة	Primary anaemia	أنيمية ابتدائية
Pyramids of kidney	أهرام المكلية	Primary tumour	الورم الابتدائى
Pyrosis	الحاثر	Process, mastoid	الخُشَّاءُ
Q		Prognosis	الإنذار
Quartan fever	حمى الرَّبع	Proliferation	تكاثر
Quotidian fever	حمى الوِرد	Protoplasm	الجِبْلة (بروتوبلزم)
R			تورم غيمى للجبلة
Rabid (العاض	كلِب (للحيوان	Protoplasm, cloudy	swelling of the
ū	مكلوب (للمعضو	Puerile breathing	تنفس طفلي
Rabies	الكَلَب	Puerperal fever	حمى النفاس
Radiating vessels	أوعية شعاعية	Pulmonary artery	الشريان الرئوى

Retention of urine	الأسر	Rarefaction of bone	تخلخل العظم
	(انظر Urine):	Rash	الطفح
Reticular endothelia	الحهاز الشبكى البطانى I system	Rash, herpetic	طفح حُوَيْصِلى
Retraction of gums	التَّن	Reagent	كاثيف
Retraction of neck	القُعاس	Rectum	المستقيم
	(انظر Neck):) الراجع Recurrent laryngeal nerve	العصب الحنجرى
ز می Rheumatic aortitis	التهاب الأورطى الروماة	Reflex action	الفعل المنعكس
Rheumatic arthritis	رُثْية روماتزمية	Regurgitation of blood	تراجُع الدم
Rib	الضلع	Relapse	نكسة
Rickets	الكُساح	Relapsing fever	حمى راجعة
Rigor of fever	العُرواء	Remittent fever	حمی متر دده
Rrhoea	سَيلان	Resistance	مقاومة
سائل من إحدىمنافذ	السيلان عامة جريان	Resistance, passive	مقاومة انفعالية
و فا لإحدى الأمر اض	البدنلرض،وينصرف		انصراف الالتهاب
	التناسلية :	Resolution of inflammatic	n.
Rub	الاحتكاك	Resonance	رنين
		Resonant	رنَّان
	s	Respiratory murmur	لغَط تنفسى
Sac	جراب	Rest, angina of	ذبحة الراحة
Saccular aneurysm	انورسماك يسية	Rete mucosum of Malpigh	رب شبكة ملبيجي i
Saccule	جري ً ب	Retention of faeces	الأُطام
Saliva	اللعاب	. (Fa	(انظر eces

Seperation JI.	انفص	الإلعاب Salivation
Seplicaemia دموی جراثیمی	تسم	سائل دموی Sanguinous fluid
Septum	النماص	الصَّافِن Saphenous vein
Sequels of fever	عقابيا	(انظر Vein).
Sequestration	التشظ	تسمم دموی عفن Sapraemia
Sequestrum متنكرزة	شظية	رزمَة (الرِّزْمِيّات) Sarcina (Sarcinae)
Serous	مصلي	Sarcoma eco 4
زاحفة Serpiginous edge		الكَلَع Scabies, severe أشد الحرب :
	مَصْل	
Shaft (of a bone)	قَصَبة	مِشرط Scalpel
بحة السينية Sigmoid flexure	التعر	نزارة البول Scanty urine, oliguria
Simple fracture	کسر	الأثر ، النَّدَبَة (النَّدوب) Scar, cicatrix
Dinus	جيب	سرطان جاس Scirrhus cancer
Sinuses, frontal	-	Sciatic nerve
ريشة (۱. س ۱ / ۲٤٠) - خُشارة	خشک	(انظر Nerve) ٥
Slough Small intestines ء الدقاق	الأمعا	Solerosis تصلب
اللمفاوية الصغيرة Small lymphocyte	الخلية	الاسقربوط Scurvy
Soft (or medullary) cancer ن ایّن	سرطا	الهِبْرية Seberrhoea
ة الرخوة Soft chancre	القرح	أنيمية ثانوية Secondary anaemia
ف (اللحم الذي في أسفل الحنك)	الحُّمَا	الورم الثانوى Secondary tumour
Soft palate		القنوات نصف الدائرية
Softening	تليين	Semicircular canals

ــ الطُّحَل (هو طحِل عظيم	ضِخَم الطحال	ن الصوتية Sonorous vibrations
	الطحال ــ الن	Sound
Splenomegaly		Sounding
Sporadic cases	حالات منتثرة	
Spread -	ينتشر	Sounds, cardisc 4
Sputum	بصاق	Spasmodic
Stapes	الركاب	Spasticity
	خلية نجمية	Spatula
Stellate or star shaped o	ell	Specific inflammation
Stenosis	ضيق	Sphincter
Sterility	ً و. العقم	تى۔ الحبلالشوكى Spinal cord
نالتناسل فى الذكر أو الأنثى .	١ ١	از العصبي المركزى داخل القناة
Sternum	القَص	حُلُدْ بِنَدَاتِ) Spirillum
Stethoscope	مساع	
Stethoscope, differential	مسهاع تفريقي	Spirochaeta ()
Sting of the scorpion	الشوكة	Spleen
ب (حُمَّة العقرب) .	هي إبرة العقر	بين المعدة و الحجاب الحاجز في
Stomach	المدة	صل وظیفته بتکوین الدم و إتلاف راته
Stomach, curvatures of	حنايا	
	القُلاع	Splenic cells
Stomatitis, aphthous	_	Splenic cords
Strain	سلالة	لية Splenic flexure
Straight tubules	الُقُنيُّات المستقيمة	Splenic pulp
Streaked, blood	مخطط بالدم	الله نقبية
Striated muscles	عضل مخطط	Splenomedullary leukaemia

الاهترازات الصوتية rous vibrations وشيار الحَجّ ding أصوات القلب ds, cardiac تقلُّمي modic التقيض. sticity مِدُوق ula التهاب نوعي rific inflammation العاصرة incter النخاع الشوكيـــ الحبلالشوكي nal cord جزء الجهاز العصبي المركزي داخل الة حُليْزين (حُليْزينات) rillum لولبي (لولبيات) irochaeta الطحال leen عضو يقع بين المعدة والحجاب الحاجز يسار البطن تتصل وظيفته بتكوين الدم وإتلا القديم من كرياته . الخلايا الطحالية olenio cells الحبال الطحالية lenic cords التعربجة الطحالية lenic flexure أب الطحال olenie pulp لوكيمية طحالية يقيية

Sweat	الَمَرَق	Stridulous	صو صو ی	
للى الحلد من غدد خاصة .	سائل يرشح ء		النهاب الحنجرة الصرص	
Swelling	تورم	Stridulous laryngitis Stroma	السدي	
Swoon	غَشْة	Stroma		
*****	-	a	الالتهاب دون الحاد	
Sympathetic ganglion	عقدة سمبتاوية	Subacute inflammatic	on	
Sympathetic nerve	عصب سمبتاوی	Subcapsular sinus	المحبرى تحت المحفظة	
لسمنتاوي	المجموع العصبى ا		نزف تحت السمحاق	
Sympathetic nervous sys		Subperiosteal haemorrhage		
Synovial fluid	السائل الزلالى	Suffocation	اختناق	
مفاصل)	الغشاء الزلالي (للـ	Sun stroke	ضربة الشمس	
Synovial membrane		ننشأمن تأثير أشعة الشمس	حالة مر ضية حادة ا	
Syphilis	البَجَل (الزهري)	مديد قد يكون قاتلا إذا		
كما يسمى فى البادية) :	(داء الز هر <i>ی</i>		لم يسعف .	
Syphilitic aorta	زهری الأورطی		الناشِرة (ج. نواشر)	
زهرى . النَّهاب الأورطي	النهاب الوتين الز	Superficial voins of t	he arms	
Syphilitie aortitis	۱۰ . ت الزهري	. ((انظر Veins	
لدماغ الزهرى	التهاب السحايا وال	Supply, blood	المدد الدموى	
Syphilitic meningoencepl	nalitis	Suppuration	تقيح	
جهاز الهضم	الجحهاز الحبضمي ،			
System, digestive		Suprarenal gland	الغدة الكظرية الكظ	
Systole, contraction	انقباض	Surface, bleeding	سطح دام	
T		Suture		
Tabanus	ء _ نُعرة (القاموس)		الشعب	
	الخَلجان الحَرَّكي	ل (انظر دَرز) .	موصل قبائل الرأس	
Tabes dorsalis=Locomo	tor ataxia	Swat		

التهاب وعاثى تخثرى ساد Thrombo-angiitis obliterans	Tache (fr.) Tachypnea == 1
قُلْزَع الغدة الدرقية	
ا الدرة (معجم الدكتور شرف). Tinnitus Tissue, fibrous تر الرحمية Tissue granulation Tone, nasal لاوز تان Tonsil (a) المرزة (معجم الدكتور شرف).	Tarter (of teet Temperative c ולישרגים! Temporal arter Temporal bone
تشاكة Tonsillitis, acute تهاب اللوزتين الحاد . سن Tooth	ا Tetanus وح إذا تلوثب ال
إحدى الأسنان ، وهي قطعة من العظم ببت في الفكين . Tooth, molar (سنة طاحنة) .	Tetragenous Tetral
تُعَمِّر – الصاد تُعَمِّر – الصاد وهو داء بالعنق لايستطاع أن يلتفت منه . تصنة الدم – تُكسيميا Toxaemia تصنين حكسيميا	Thoracic brea

المدور (fr.) المحسود المحسود

Tetragenous دریاعی الولد
Tetral دریاعی الورتان
The two layers کالورتان
Thermoregulator کالورتان
Thoracio breathing دریاعی الاژ
Throbbing pain
(Pain)

تنفس أنبوبي ــ قصبي ، شعبي	داعمة (ج. دواعم) Trabeculae
Tubular breathing = bronchial breathing	القصبة الهرائية Trachea
Tubule قُنْسَة	فتح القصبة الهوائية
الحمة الشعرية Tuft of capillaries	رَتَاة Tragus
•	استحالة ي
Tumour	Transfusion (of blood) مَمْفَق الدم
ورم حمید Tumour, benign	شلل عابر ! Transient paralysis
ورم خبیث Tumour, malignant	1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1
الورم الابتدائي Tumour, primary	الحلية المتدرجة Transitional cell
الورم الثانوي Tumour, secondary	القولون المستعرض ـــ القولون المعترض Transverse colon
ت غلاف غلاف	Trepanation نقب
طبلة الأُذُن	
Tympanum = Drum = Tympanic mem- brane	مثقبی ۔۔ مثقبیات Trepanosoma
П	بر عی (بر عمیات) Treponoma
_	صمام ثلاثی الشرفات Tricuspid valve
قرحة Ulcer	الشُّكَب Trismus
تقرح	اَلْحُثْل (مخصص ۱ - ۲۹)
الحبل السرى Umbilical cord	Trophic disturbances
Unconsciousness غيبوية	عصب الاغتذاء Trophic nerve
Undergrowth ' الححن	بوق (استاكيو ، Tube, Eustachian
للndermined edge حافة جرفية	الدَّرِن Taberculosis
Undulans fever جي متموِّجة	الدَّرِن الدُّخيي Tuberculosis, miliary
بودَمَة ــ تسمم دموی بولی Uraemia	رَثْية درنية Tuberculous arthritis
بودمه ــ دسمم سوی بری	التهاب السحايا الدرني
بولينة Urea	Tuberculous meningitis

الصاقورة Vault, inner table of the	
باطن القحف المشرف على الدماغ أوفوقه	ι
كىأنه قعر قصعة	
نوابت (نابتة) Vegetations	τ
	1
وريد Vein	1
Vein, cepha'ic القيفال	
وريد فى الحانب الوحشى من العضد :	
الباب (الوريد البابي) Vein, portal	
وريد كبير يتجمع فيه الدم من انحاءالقناة	١.
الهضمية ويدخل الكبُّد ويتفرعُ فيه .	Ι'
Vein, saphenous	'
وريد ضخم في باطن الساق يمتد حتى يدخل	1
الوريد الفخذي .	
A see N m abili	
الناشِرة (ج . نواشر) Veins, superficial, of the arms	
هي الأوردة تحت الحلد في باطن الذراع .	
الوريد الأجوف ــ الأبهر Vena cava	
هما اثنان ، الأعلى وَالْأَسْفُلُ وَهُمَا الوريدان	
اللذان بتجمع فيهما الدم من حميع أوردة الحسم	
ويعودان به إلى الأذين الأيمن من القلب .	
Vena saphena الصافين	
الأمراض السرية Venereal diseases	
Venesection إفراء	1
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	
أبطاين Ventricle	

حصاة بولية (ج. حصيات) Urinary calculus المحارى البولية Urinary urinary tracts passages. الحهاز البولى Urinary system القُنبّات البولية Urineferous tubules الأشر Urine, retention ر احتباس البول . قُرْنة الرحم (اللسان : مادة وَذَم) Uterine cornu Utricle اللهاة **Uvula** V فجوات Vacuoles Valve

 Valve (Valve, ousps of Valve, deformed Valve, deformed Valve, deformed Valve, tricuspid Varicella (chicken pox)
 اسمام مشرق Valve, tricuspid Varicella (chicken pox)

 Varicocole
 (۱ س ج ۲ ص ۳۵ ما الدوالى (۱ س ج ۲ ص ۳۵ ما الدوالى (۱ س ج ۲ ص ۳۵ ما الدوالى (۱ س ج ۲ ص ۱۲ ما الدوالى (۱ س ۲ ما الدوا

الورقة الحشوية Visceral layer الطشاش Vision, weak	بُطَيْنا القلب . بطن القلب تجويف بجتمع به الدم ثميدفعه
ضعف ألبصر كأنه مأخو ذ من طشاش المطر إلا العمى المحدد إلى المحدى المحدد	في الشرايين وهما بطينان. Vermiform appendix قناة صادردية قناة صغيرة مسادودة في ذيل الأعور. النقرة Vertobra Vertobral column حلة عظام الفقار من لدن الكاهل إلى المحب. Vertigo
W	مرويصلي Vesicular
Wall جدار	لغط حويصلي Vesicular murmur
خاية جوِّالة Wandering cell	وعاء دموى Vessel, blood
الطشاش (الطشاش (Vision) :	وشاء شعری Vessel, capillary و عاء لمنی Vessel, lymphatic
الضهياء ـ الضهواء Woman with infantile genital organs	الدهلير Vestibule
« أمر أة أعضاء تناسلها في طور هاالحنيني ».	خمل Villi
Wry neck, Torticollis الصاد (انظر) انظر	Vincent's angina « فبيحة « فنسنت
${f z}$	فوْعة (الفيروس) Virulence
عقابيس منطقية Zoster, herpes	قيروس Virus

مصطلحات علم الرمد

" Abducent nor

ص عضلة التكييف	تقلع
Accommodation, spasm of	1
Accommodative	التك
Accreta	انض
اللون Achromatopsia	عمح
Acidophile (ج.محبات) Acidophile	العيب
د الوردى Acne rosacea	االما
أم الأطراف Acromegaly	عِظَ
Action	أفعل
جة الإبصار Acuity, visual	. در
Acute .	b-
Adaptation of retina بؤ الشبكية	المهاي
Adduction بريب	التق
اب الغدد الحفنية Adenitis, blepharo	الم
Adenoma غدى	ا ور
ابع [المُقلة Adnexa bulbi	الم أ
Adsorption e.	الز
لية التقديم Advancement operation	عما
له استخر اج السا.	إيعا
After catarnet extraction	- 1

Abducent nerve	العصب المبعد
	نواة العصب المبعد
Abducent nerve nucleu	18
Abduction	إبعاد
Ablatio retinac	انفصال الشبكية
Ablation of staphylon	استئصال العنبة 🛚 12
Ablopharis	عدم الجفن
Abolished	ممنمح
Abolition	انمحاء
Abrasio corneae	سحج القرنية
Absence of canaliculus	عدم القُنيَّة s
Abscess of cornea	خر اج القر نية
Abscess of vitreous	خر اج الزجاجية
	خراج القرنية الحا ف
Abscessus cornea siccus	5
Acarus folliculorum	القراد الحريصلي
Accident	عار ض,
Accommodation	تكييف
ف العين	تكيف العين . تكيي
Accommodation of the	eye

 ⁽١) أقرها المجلس فى دورتيه الثامنة والعاشرة .

Anaemia	فقر الدم ـــ أنيميا	Against the rule شاذة
	(فقر الدم الوبيل	الإغراب Albinism
کیة Anaemia, per)	المحدِثُ أَنزفة شبّ micious,	الشَّهَل Albinos, luminosity of pupil
(causing retina	al haemorrhages	الزلالية الله المالية ا
Anaesthesia	تخدير	الكُمنة الزلالية Albuminuric amaurosis
Aneurysm	أنورسما	المكحول AloohoI
Angle	زاوية	الشب Alum
Angle, sphincter	زاوية العاصرة	النحاس الشبّب Aluminated copper
Anglemeter	مِزواة	الكننة Amaurosis
Angioma	ورم وعائى	الكمنة الزلالية Amaurosis, albuminuric
	أديما وعائية عصبية	Amaurosis, uraemic كمنة التسمم الرولي
Angioneurotic ocder	na	الكمنة الحرية Amaurotic, cat's eye
Angularis	موقى	
Aniridia	لأقُزَحيَّة	الكَوَشِ Amblyopia
Anisocoria	اختلاف البؤبؤين	الكمش الخِلتي Amblyopia, congenital
Anisometropia	اختلاف مدى العينين	الكمش الإفراطي Amblyopia, ex-abusus
Ankyloblepharon	اللَّخَص	الكمش التعطلي Amblyopia, ex-anopsia
	ū	الكمش الهستيرى Amblyopía, hysterical
Ankylosis	القَسَط	الكمش التكسيي Amblyopia, toxic
Annular	حلقي	عملية آمون Ammon's operation
Anomalies	شذو ذ	انفصنال الشبكية Amotio retinae
Anomaly	لاقياسي	Amplitude in
Anophthalmus	اللامُقَلة	الحرض النشواني بالملتحمة
Antagonist	مضاد	Amyloid degener tion conjunctiva

شريان العصب البصرى	أمامى Anterior
Arteria nervi optici	المحفظى المركزى الأمامى
نبض شریانی Arterial pulsation	Anterior central capsular
Arteries, ciliary الشرايين الهُدبية	الخزانة الأمامية Anterior chamber
Anteriosclerosis تصلب الشرايين	اللحاوى الأمامى Ant. rior cortical
Artery, contral الشريان المركزي	القطبي الأمامى Anterior polar
	الحيب الفكى Antrum, maxillary
الشريان المركزى الزجاجية Artery, central, of vitreous	اللابلورية . عدم البلورية
Artificial ripening 'دانضاج صناعی'	Aplanatio cornea انبساط القرنية
	Application استعمال
4	الرطوبة الماثية ، الماثية Aqueous I umour
الشَّف Aspiration	الغمد الشعى للعصب البصرى
مراكز الاشتراك لحركات المقلة	Arachnoid sheath of optic nerve
Association centres of ocular move- ment	قوس الشيخوخة بالقرنية
الحَسَر Asthenogia	Arcus senilis corneae
مرسم الاستجمية Astigmatic chart	قوسن الشيخوخة بالبلورية
A tigm tism لابؤرية – الاستجمية	Arcus senilis lentis
	قوس الغضر وف الضفيرى الوعائية السفلي
طول البصر المركب الاستجمى Astigmatism, compound hypermetropic	Arcus tarseus, inferior
	قو من الغضروف الضفيرى الوعائية العليا Arcus tarseus, superior
قصر البصر المركب الاستجمى Astigmatism, compound myopic	•
	بۇبۇ « أرجىل روبرتسن » Axgyll-Robertson pupil
طول البصر الاستجمى	
Astigmatism, hypermetropic	التفضَّض ، Ar. yria
استجمية مقلوبة Astigmatism, inverse	التسمم بالفضة Argyrosis
Astigmatism, irregular استجمية شاذة	خروبی یابس Arida siliquata

Bifocal lens	عدسة زوجية البؤرة		
Binocular loupe, Berg	مکبر « بِرجُر ، الزوجي ال		
Black	الأسود		
Blanching	ابيضاض		
Blennorrhoea	الر مد الصديدي		
Blennorrhoea, neonat	ر مد الوليد الصديد <i>ي</i> orum:		
Blepharitic ciliaris	بُسلاق بُسلاق		
Blepharo-adenitis	التهاب الغدد الحفنية		
Blepharochalasis	التهاب غدد ميبوم		
Blepharophimosis	الحَوَدس		
Blepharoplasty	عملية تقويم الحفن		
Blepharospasm	تقلص الجفن		
Blepharostat	مُبْعد الأَجفان		
Blinder for relief of	غِماء لشخفيف الشَّفْع diplopia		
Blindness	العمى		
mv 1 11 11 11 11	عمى الزرقة والصفرة		
Blindness, blue yello			
Blindness, green	عدى الخُضرة		
Blindness, red	عمى الحُمرة		
Blindness, red green	عمى الحمرة والخضرة		
Blindness, simulation	التعامی of		

Astigmatism. lenticular استجمية بلورية Astigmatism perverse محمدة أمتجمية التياميل Atavism ورم عجيني (أثبروما) Atheroma وهن الكس الدمع Atonia sacci lacrymalis Atrophy ضمور العصب البصرى Atrophy of optic nerve و ضمور الشبكية Atrophy of retina أتروبين Atropine أوتوكلاف ـ الميعقام الوصد Autoclave . تُكسين ذاتي Autotoxin محور الاسطوانات Axis of cylinders محور العىن Axis of eye В باسيلات Bacilli شريط ضوئى Band of light ر باط Bandage رباط واق Bandage, protective الححوظ الدرقى Basedow's disease ظاهرة « بـلُـ » Bell's phenomenon مكىر « برَجر » الزوجي Berger's binocular loupe

 \mathbf{C}

الشريط الكلسي Calcareous band زئبتی ځلو (کالومل) Calomel قناة العصب البصرى Canal, optic قناة « بني » Canal. Petit's قناة ﴿ شلم ، Canal, Schlemm's القناة بمن الصُّلمة والشيمية Canal, sclerotico-choroidal Canaliculus القنكة عدم القُنكة Canaliculus, absence of تقوىم الماق . توسيع الفتحة الحفنية Canthoplasty Capsular محفظر المحفظ المركزي الأمامي Capsular, anterior central المركزي المحفظي Capsular, central المحفظي البلوري Capsulo-lenticular Capsulotomy قَطْع المحفظة الشه بان السباتي Carotid artery الغضروف الضَّفسري Cartilage, tarsal Carnnele اللحيمه الكمنة الهرية Cat's eye, amaurotic السّد Cataract

القم _ مصار (قَم) Blindness, snow Blindness, violet عمى البنفسجية بقعة ﴿ مربوت ﴾ العمماء Blind-spot, Mariotte's Blood-letting القصد Blood staining of cornea تدمى القرنية اصطباغ العنن بالدم Blood, staining of eye with ضعف إدراك الزرقة Blue diminished perception عي الزرقة والصفرة Blue yellow blindness Body, ciliary الجسم الهُدبي مرهم البوريك Boric acid ointment غشاء بو مان Bowman's membrane توابع المُقلة Bulbi, adnexa مجلة (ج، مجال، مجل) Bulla واقية وبولار، Buller's shield Bullous Bundle, decussating حزمة متصالبة Bunsen burner مصباح ۽ بونزن ۽ لحب 8 يونزن ٧ Bunsen flame Buphthalmus عىن الثور Burner, Bunsen مصباح « بونزن » قطع قزحي عروى Buttonhole iridectomy

الغتمات المركزية بالبلورية				
Central opacities of lens				
Centralis	مر کزی			
Cephalalgica	ِ الصداعي			
Cephalocele orbitale	﴿ وَنَتَى مُخَى بِالْحُجَاجِ			
أمراض المخيخ - أمراض الرَّنح				
Ccrebellar disease				
Cerebral :	المُخيَّة			
Chalazion	البرَد			
Chamber, anterior	الخزانة الأمامية			
Check ligaments	أربطة صادة			
کیموز س ـــ وردینج (عن ابن سینا) Chemosis				
Chemotaxis	المجاوبة المكييمياوية :	1		
Chiasma, optic	التصالب البصرى			
Chloroma	الورم الأخضر			
Choked disc	القرص المختنق			
Choleraic	هیضی			
Chorio-capillaris	المشيمية الشحرية			
Chorioid	المشيمية			
Chorioidal crescent	الهلال المشيمي			
Chorioidal ring	الحلقة المشيحية			
Chorioiditis	التهاب المشيمة			
		- 1		

Cataract, complicated Cataract extraction استخراج السد Cataract knife سكين السَّد Cataract needle مقدح السد Cataracta Cataractous eye عين سادة نزلة Catarrh Catarrh, atropine ز لة جافة Catarrhus siccus. Cauterisation . الحيب الكهفي Cavernous sinus النهاب النسيج الحلالي بالحجاج Cellultis of orbit سنتراد Centrad المركزي Central الشه مان المركزي Central artery الشريان المركزي للزجاجية Central artery of vitreous القناة الوسطىالزجاجية (قناة كلوكيه) Central canal of vitreous = Cloquet's canal = Hyaloid canal مرکزی محفظی . Central capsular ارتشاح القرنية المركزي Central infiltration of cornea

الأشكال الإكلينيكية Clinical forms	Chorio-ret
مقیاس المیل Clinometer	Choroid
القناة الوسطى للزجاجية (قناة كلوكيه)	Chromato
Cloquet's canal = Hyaloid canal = Central canal of vitreous	Chromato
تغيم الفنرنية Cloudiness of cornes	Chromidro
Cocaine, anaesthesia خَدَر کو کابینی	Chronic
Cold applications الوضعات الباردة	Cicatrizati
Collapse of eye बाह्म	Ciliaris, b
هبوط القرنية Collapsus cornea	Ciliary art
Collyrium القطرة	Ciliary boo
نقص (في أنسجة العبن) Coloboma	Ciliary sys
ارتجاج الشبكية Commotio retina	Cilium for
الأرش Compensation for injuries	Circle (of
سَدِّ بضاعفات Complicated entaract	
طول البصر المركب الاستجمى Compound hypermetropic astigmatism	Circulus ar
قصر البصر اللركب الاستجدى	Circulus ar
Compound myopic astigmatism	Circumpapi
حُصيًّات Concretions	
ألوان تلبيسية Confusion colours	Circumpapi
طريقة المواجهة Confrontation method	Clamp
خولتي Congenita	Clearing of
الكمش الخِلقي Congenital amblyopia	Clearing of

التهاب مشيمي شبكي initis المثيمية حاملة اللون phore الإبصار التلويني psia العِرَق المتلوِّن osia إنداب مُسلاق ion lepharitis الشرايين الهدبية eri.s الجسم الهُدبي dy الجهاز الهُدبي stem ملقاط _ منتأش ceps حلقة (زينا) Zina) الحلقة الشريانية القزحية الكبرى rteriosus iridis major

الحلقة الشريانية القزحية الصغرى teriosus iridis minor

حول الحلمة illary

الضمور حول القرص illary atrophy

الكلبتان

صفاء النَّدية cica trix

> صفو التحام القرنية corneal scars

			1 1/1
Cornea, abras	محج القرنية	Conjugate deviation	انحراف قرانی
Cornea, aplanatio	انبساط القرنية		فساد نشوانى بالملتح
Cornea, acrus seni	قو سالشيخوخة بالقر نيةis	Conjunctiva, amyloid	
_		Conjunctivae, limbu	الجأسي
Cornea, corrosion	انسحال القرنية of	Conjunctival flop	الشربحة الملتحمية!
Corpuscle	جُسَيْمة	Conjunctivitis	السرجه المسحمية. النهاب الملتحمة
Corrosion of corne	انسحال القرنية عد		
Cortical	لحاوى	کر عی Conjunctivitis eczemato	النهاب الملتحمة الإ sa
Cortical, anterior	۔ کوی أمامی	Consensual reaction	الارتكاس التحاسي
Couching :	قدح (السد)	Contact glasses	نظارات لصيقة
مد الو ليد	ﷺطريقة « كريديه » لتوقى _ا	Contraction furrows	فلوح انقباضية
Credé's method	of prophylaxis of	Coatraction of pupl	انقباض البؤبؤ
ophthalmia neor	natorum	Contracture	ففاع
Crisis	بُحران	Conus	مخروط
	التهاب الملتحمة الغشائى		-
Croup of conjunct		Convergence	تقارب
(Membraneous con		Convergence, excessive	التقارب المفرط
Crusta lactia	قشرة لبنية	Convergent squint	القُبَل
Cr. ptophthalmus	كون العين.	Copiopia hysterica	الحسور الهستيرى
Crypts of iric	هزيمات القزحية	Copper, aluminated	نحاس مشبب
Curette	[مسحل (مكحت)	Corectopia	انزياح البؤبؤ
Curetting	سحل (کمحت)	Corelys ⁱ s	تحرير البؤبؤ
Cyclitis	التهاب الجسم الهُدبي	Cornea j	ت رنية
Cyclodialysis	فصل الحسم الهدبي	Cornea, abscess	خراج القرنية
	ı		

]	
Diabetic	دیابیطی	Cyclopean eye	عين السيكلوب
Differentiation	التفريق	Cycloplegia	شلل الحسم الهدبي
Diffuse	منتشر	Cylinders, axis of	محور الاسطوانات
Diffuse inflammation	التهاب منتشر	Cylindrical lens	عدسات اسطو انية
Diffusion of images	تشعث الصور	Cylindroma	ورم اسطوانى الخلايا
م ية	توسيع المحارى الد	Cystic	کیسی
Dilating lachrymal strice	tures	Cystitome	قاطع المحفظة
Diphtheria	الخُناق	Cystoid cicatrix	الندبة الكيسية
Diplopia	الشَّفْع		
المانع	غِماء لتخفيفالد		D
Diplopia, blinder for reli	ef of	Dacryo-adenitis	التهاب الغدة الدمعية
Disc, optic .	القرص البصرى	Dacryocystitis	الغرب
Discission (السد)	تفتيت (البلورية)	Dazzling	الحهر
Disease, Basedow's	الجحوظ الدرق	Decussating bundle	حزمة متصالبة
Disinfectants	مطهر ات		فساد نشه اني بالملتحمة
Dislocation of lens	خلع البلورية	Degeneration conjun	3
Disseminata	التهاب منتثر	Dehydration	إنكاز <u>آن</u>
Distraction crescent	هلال تبعدی	Delirium	هذيان
Divergence	انفر اج	Depletion	نزح
Divergent, squint	الخَزْر	Deposits on cornea	القُرارة على القرنية
Dolens	الموثلم	Dermoid cyst	كيس أدمى
Dorsal	ظهرى	Descending	ناز ل
Dura	جاف	Dessication	تجفاف
	į		

ارب المفرط Excessive convergence	التقا	Dystrophy	الحَشَل
اجية Excitability	هيا	_	Ū
جان Excitation	هي	Ecchymosis of conjunc	الطرفة tiva
يحوظ النابض	ᆁ	Ectasia of cornea	•
Exophthalmus, pulsating			برو ز فی القرنیة
. استخراج السد	بعد	Retatic cicatrix of cor	ندبة متمددة بالقرنية nea
Extraction, after cataract		Ectoplasm	البلازما الحارجية
نخراج السد Extraction, cataract	است	- Several American	بپررس اسر این
ور العين Eye, axis of	22	لاب الجفن) Ectropion	الشَّتْر الخارج (انقا
قُلة Eyeball	المُ	Embolism	انسداد
ن الحنين Eye, embryonic	re	Embryonic eye	عين الحنين
Eyestrain	ا ح	Emphysema	امفزيما
		Entropion	الشتر الداخل
${f F}$		Enucleation	حَصّ العين
Facet مُيْه	ر و ا	Epiphora	الدماع
Har-point قطة البعيدة	النة	Epithelium, pigmented	الظهارة الملونة
جة العين الجنينية Fetal ocular cleft	قُر.	Eradication	اجتثاث
ال البصر Field of vision	امجا	Erythropsia	حمرة البصر
filtration رشيح	JI	Evenness of	ونراستواء
rissure, palpebral	أفتا	Ex-abusus amblyopia	الكمش الإفراطى
ب بونزن Flame, Bunsen	الم	Ex-anopsia amblyopia	الكمش التعطلي
Hattening of يلطح	تف	Exanthema	طفح
و يصلات Follicles	-	Excavation of nerve	احتفار العصب
قراد الحويصلي Folli culorum, acarus	الة	Excess	إفراط

تقرن الحفون Horns on lids	جفت Forceps
الرطوبة الماثية، الماثية Humour, aqueous	Forms, clinical الأشكال الاكليليكية
الرطوبة الزجاجية ، الزجاجية	التعقيم المتقطع ــ التُّنْدُلة
Humour, vitreous	Fractional (intermittent) sterilization
القناة الوسطى للزجاجية (قناة كلوكيه)	Frontal
Hyaloid canal, Cloquet's canal, Central canal of vitreous	تاناناتاتاتاتاتاتاتاتاتاتاتاتاتاتاتاتات
فرط الدم Hyperaemia	G
مفرط النضج Hypermature	Genesis ime
الطَّرّح (طول البصر)	صریح Genuine
Hypermetropia, long sight	سد نفاخي الزجاج Glass-blowers cataracta
طول البصر الاستجمى	أوغلوكوما « حلوكوما »
Hypermetropic astigmatism	جلوکومی Glaucomatosa
طول البصر المركب الاستجمى	جلوكومى Glaucomatous
Hypermetropic astigmatism. compound	خُرِيَّة Globule
المسترى Hysterical	عمى الخضرة Green blindness
الكَمَش اله شيرى Hysterical amblyopia	
	н
I	ورم وعائی دموی Haemangioma
حرشفة الحلد Ichthyosis	الخَفَش ـ الجُهَر Hemeralopia
تشعث الصور Images, diffusion of	Hemicrania-migraine الشقيقة
غير ناضج Immature	غُمِوس حمى Herpes febrilis
الترميد Incineration	3 33.
Incipient بادئ	الخَيَف Heterochromia iridis
Indications cels	التشويح الدِّق ٰ Hisotology
	l

Irritability	ثورانية	الضفيرى الوعائى الأسفل	قوس الغضروف
Irritation	إثارة	Inferior, arous tarseus	
	K	Inflammatory	التهابي
,	n.	Influenza	الوافدة
Keratitis	التهاب القرنية	Injury	أذى
Keratitis profunda	التهاب القرنية العميق	Injury of iris	أذى القزحية
Keratoconus	قرنية مخروطية	Inspissated	عَقِيد
Knife, cataract	سكين السد	Inspissation	عَقْد
Koch-Weeks	كوخ ـــ ويكس	Inspissator	مِعْقَد
	L	Instillation	تقطير
Laceration .	تهتك	Insufficiency	قصور
Lachrymal duct	القناة الدمعية	لتَّنْدُلة	التعقيم المتقطع ــ ا
Lachrymal sac	الكيس الدمعي	Intermittent (fractional	
	توسيع المحارى الدمعية	Intolerance	عدم احمال
Lachrymal strictures	, dilating of	Intumescent	منتبج
	و هن الىكىس الدمعى	Inverse, astigmatism	استجمية مقلوبة
Lacrimalis, atonia sa	cci	Iridectomy	قطع قُزَحي
Lactea	لبنى	Iridodialysis	انفصال القزحية
Lamellar	صفائحى	Iris	القُزَحية
Lattice-shaped opaci	عُتْمَةُ شباكية ty	Iris, injury of	أذى الُقَز حية
Laxation of lens	انخلاع البلورية	Iritis	التهاب القُزحية
		l.	
Lead incrustation	ترصّص	Irregular	شاذة

الشَّهَل

Luminosity of pupil, albinos

Lupus	داء الذئب
Lymphangioma	ورم وعائی لمنی
M	
Maculae	بقعة
Macule of retina	البقعة البصرية
Marasm	ضَوَى
Mariotte's blind-spot	بقعة مريوت العمياء
Mature	ناضج
Maxillary antrum	الجيب الفكى
Membrane, Bowman's	غشاء بومان
Membranous	غشائی
Meridians	خطوط التنصيف
Metamorphopsia	الإبصار الحيل
Metastatic	انتقالى
Methods	طر ائق
Microphthalmus	الخَوَص .
Migraine, Hemicrania	الشقيقة
Milky	ا لبني
Miosis	ضيق البؤبؤ
Modified	معدل
Modified simple	معدل بسيط

بالقطع المستقيم المعدل

Loeffler

Modified linear

Lens, bifocal عدسة زوجية البؤرة العُتمات المركزية بالماورية Lens, central opacities of Lens, dislocation of خلع البلورية استجمية بلورية Lenticular astigmatism المحفظى البلورى Lenticular, capsular قوس الشيخو خة بالبلورية Lentis, arcus senilis الحذام Lepra آفة Lesion Leucoma معمارة العضلة الرافعة للجفن Levator palpebrae أوديما الحفون Lids, oedema of Ligation ربط شريط ضوئي Light, band of الجلسين (المخصص ضبطها بالفتح وصاحب القاموس بالكسر) Limbus conjunctivae Lime incrustation بالقطع المستقيم Linear ورق شبه دهنی Lipomatoid تحمجر (عن ابن حنين) Lithiasis

و لو فلر ۵

Nerve, optic	العصب البصرى	Moisture	الرطو بة
Nervous	العصبي	Mole	خال
Neuralgia	ألم عصبي	Monster	مسيخ
Neuritis, optic	النهاب العصب البصرى	Morax - Axenfeld 6	۵ موراکس اکسنفلد
Neurosis	عُصاب	Morgagnian cataract	سد (مورجان)
Neurotic	عُصابي	Muscular	العضلى
Nodular opacity	عُمْمة عُجُيْرية	Mydriasis	تمدد البؤبؤ
Non-decussating	لا متصالبة	Myopia	قصر البصر
Non-inflammatory	لا النهابي نواة العصب المبعد	الاستجمى Myopic astigmatism, c	قصر البصر المركب ompound ورم مخاطى
Nucleus, abducent ner	rve	y 20124	6 /35
		NT.	
Nystagmus	رأرأة	N	
Nystagmus O	رأرأة	N Naevus	شامة
	رأرأة الواقعى		عاقم
O Objective	الواقعي	Naevus	
O Objective	الواقعى مراكز الاشتراك لحرّ	Naevus Natans	عاقم
O Objective کات اُلْقُلة	الواقعى مراكز الاشتراك لحرّ	Naevus Natans Near-point	حاقم النقطة القريبة
O Objective کات اُلْقُلة	الواقعي مراكز الاشتراك لحر ociation centres of أودعا عصبية وعائية	Naevus Natans Near-point Nebulae Needle, cataract	حائم النقطة القريبة وكتة
O Objective کات اُلْمَاۃ Ocular movement ass	الواقعي مراكز الاشتراك لحر ociation centres of أوديما عصبية وعائية	Naevus Natans Near-point Nebulae Needle, cataract	حاقم النقطة القريبة وكتة مِقْد ح المسد ومد الوليد الصديدى
O Objective کات الکّاد Ocular movement ass Oedema, angioneurotic	الواقعى مراكز الاشتراك لحرّ occiation centres of أوديما عصبية وعائية وأديما الحفون	Naevus Natana Near-point Nebulae Needle, cataract Neonatorum, blennorri Nerve, abducent	عام النقطة القريبة وكتة مِقْدح الصد رمد الوليد الصديدي العصب المبعد
Objective اگات الْقائد Ocular movement ass Oedema, angioneurotic Oedema of lids	الواقعى مراكز الاشتراك لحر ociation centres of أودعا عصبية وعائية وعائية أودعا الحفون	Naevus Nataus Near-point Nebulae Needle, cataract Neonatorum, blennorth Nerve, abducent	عام النقطة القريبة وكتة مِقَّد ح الصد ومد الوليد الصديدي ومد الوليد الصديدي العصب المبعد ضمور العصب البعد
Objective الْمَلْة Ocular movement ass Oedema, angioneurotic Oedema of lids Ointment, boric acid	الواقعي مراكز الاشتراك لحرّ ociation centres of أوديما عصيية وعائية أوديما الحفون مرهم البوريك	Naevus Natana Near-point Nebulae Needle, cataract Neonatorum, blennorri Nerve, abducent	عام النقطة القريبة وكتة يقدح الصد ومد الوليد الصديدي العصب المبعد ضمور العصب البعد همور العصب البعد

التهاب لُحمة القرنية	Opthalmoscope المعِيان
Parenchymatous keratitis	العين Ophthalmus
جزئی Partial	قناة العصب البصرى Optic canal
جزئی واقف Partial stationary	Optic chiasma التصالب البصرى
علم الأمراض Pathology	القرص البصرى Optic disc
باثو لوجية (ضمور العصب البصرى مثلا) Pathology of	العصب البصرى Optic nerve
Pemphigus الفقاعي	الغمد الشعى للعصب البصرى Optic nerve, arachnoid sheath of
ضعف إدراك الزرقة	الهاب العصب البصرى Optic neuritis
Perception, diminished blue	شريان العصب البصرى
حول النواة Perinuclear	Optici, arteria nervi
Periosteal	Orbit جاج
فقر الدم الوبيل المحدث أنزفة شبكية	الضغط التناضحي Osmotic pressure
Pernicious anaemia causing rentinal haemorrhages	P
Perverse astigmatism استجمية معرجة	Palpebrae, levator العضلة الرافعة للمجفن
Petit (بتی)	Palpebral fissure فتحة جفنية
Petit's canal	السَّبَل Pannus
Petrificans متحجر	حلمي Papillary
ظاهرة « بل ه Phenomenon, Bell's	ورم حلمي Papilloma
Phlyctaenula e c c c c	Papillo-macular حلمية بقعية
Phlyctaenulosa eci	Papule - حليْمة
وظائنی أو فسیولوجی Physiological	Paracentesis يط

اسرخاء الحفون Ptosis	وظائف الأعضاء، فسيولوجيا Physiology
جحرظ نابض Pulsating exophthalmus	Pigmented epithelium الظِهارة الماونة
نبض شریانی Pulsation, arterial	الحراحة التقويمية Plastic surgery
منقط _ أرقط	Poison and
بؤبۇ « أرجيل روبرتسن »	قطبی Polar
Pupil, Argyll Robertson	قطبی أمامی Polar, anterior
انقباض البؤبؤ	Posterior خلفی
ارتكاس البؤبؤ ، ، Pupil, reaction of	محفظی مرکزی خانی
الالتصاق الخلني الكلي لابؤبؤ	Posterior central capsular
Pupillae, seclusic	لحاوى خلني ؛ Posterior cortical
بارة Pustule · قرارة	قطبی خلنی Posterior polar
القيح الأزرق Pyooyaneus	Posterior syneohia الالتصاقات الحلفية
R	Prescription التذكِرة
Range	Pressure bandage رباط ضاغط
مدی الارتکاس (لمعنی رد الفعل فی غیر الکیمیاء)	Pressure bandage وباط ضاغط عُتمة ضغطية Pressure opacity
2	Figure Standard
الارتكاس (لمعنى رد الفعل فى غير الكيمياء)	Pressure opacity
الارتكاس (لمعنى رد الفعل فى غير الكيمياء) Reaction	Pressure opacity عُتمة ضغطية Pressure, osmotic
الارتكاس (لمعنى رد الفعل في غير الكيمياء) Reaction Reaction	Pressure opacity عُتمة ضغطية Pressure, osmotio الضغط التناضحي Pressure, steam under البخار المضغوط
(ملعني رد الفعل في غير الكيمياء) Reaction Reaction (في الكيمياء) Reaction (رفي الكيمياء) Reaction of pupil	Pressure opacity مُتمة ضغطية Pressure, osmotio الضغط التناضحي Pressure, steam under البخار المضغوط Prickers مُقدَّاحون عليه التناسية والمناسية المناسية التناسية التناسية المناسية الم
(الارتكاس (للعني رد الفعل في غير الكيمياء) Reaction Reaction (الكيمياء) Reaction التفاعل (في الكيمياء) Reaction of pupil	Pressure opacity مُتمة ضغطية كتمة التناضحي Pressure, osmotic الضغط التناضحي Pressure, steam under البخار المضغوط Priokers وتناحون كتاحون كتاحون كتابية والتناسخ التناسخة والتناسخة والتنا
الارتكاس (لمعنى رد الفعل في غير الكيمياء) Reaction Reaction (في الكيمياء) Reaction (التكامل الوبؤ ويالتكامل الوبؤ ويالتكامل الوبؤ ويالتكامل الوبؤ ويالتكامل الوبؤ ويالتكامل الوبؤ ويالتكامل التوبؤ ويالتكامل التوبؤ ويالتكامل التوبؤ ويالتكامل التحديد ويالتكامل التحديد التحد	Pressure opacity عُدَمة ضغطية كالتعديد Pressure, osmotic الفسغط التناضحي Pressure, steam under البخار المضغوط Prickers عُدَّاً حُونُ Process الريادي المرايد) وازديادي المرايد المراي

Schlemm's canal	قناة و شليم »	Refractive
Scleral protrusion	بروز الصَّابة	Region
Scleritis	التهاب الصُلبة	Regular
مية Selerotico - choroida	القناة بين الصلبة والمشي	Retinae, al
		Retina, ada
Scotoma Scrofulous	ظا مة خنازيرى	Retinae, an
		Retina, atr
سبو بو Seclusic pupillae	الالتصاق الحاني الكلي	Retinal
Secondary	<i>ٹانوی</i>	Retinitie
Senile	شبخوخي	Retinitis
	• • •	Retrobulbar
خوخی Senile marginal atrop	الضمور الهامشي الشيا h y	Retrotarsus
Shield, Buller's	واقية (بولر »	Rhachitic
	خراج القرنية الجاف	Ripe
Siccus, abscessus com	eae	Ripening
Simplex	اليسيط	Rosacea, ac
Simulation of blindne	التعامى 88	Rupturing s
Sinus	جيب	
Slitting	شق	Sac, lachrym
Snow blindness	القَمر ــ مصدر قَمِر	Safety valve
Soft	لين	Sagittal
Sounds	مَسايِر .	Scarification
	l	

أخطاء الانكسار tive errors منتظمة e, ablatio انفصال الشبكية سايؤ الشبكية a, adaptation of انفصال الشبكية e, amotio ضمور الشبكية atrophy of الشبكي عن النهاب الشبكية النهاب الشبكية خلف المُقلة ulbar خلف الغضروفي rsus . خُراعي tic مستو تسوية ıg العُدّ الوردي a, acne فصل التصاق القزحية ing synechiae S

S المكيس الدمعي hrymal صام الأُذن ralve سهمي

Stimulation	تنبيه	Spasm	تقلص
Streaming steam	البخار المنساب		تقلص عضلة التكييف
Striate opacity	ءُتممة مخططة	Spasm of accommodate	0
Stricture	خيهق	Sphincter angle	زاوية العاصرة
Stroma	سدى	Spinal	شوكية
Subacute	دون الحاد	Spindle shaped	مردنی
Subjective	الشعورى	رية Sporotrichosis	مرض الشعىرات البز
Substance, visual	المادة البصرية	Sporotrichum	الشعيرى البريرى
مرى الوعائية العليا	قوس الغضروف الضة		
Superior, arcus tarse		Squamosa	قش <i>ری</i>
Supertraction	تشداد	Squint	الحَوَل
Surgery, plastic	الجراحة التقويمية	Squint, covergent	القَبَل
Symblepharon	الالتز اق	Squint, divergent	الخَزَر
Sympathetic	السمبتاوى	Stages	أدوار
Synechiae, posterior	الالنصاقات الحلفية		اصطباع العس بالد
Synechiae, rupturing	فصل التصاق القزحية	Staining of eye with b	
System, ciliary	الجهاز الهُدبي	Staphyloma, ablation of	استشصال العنبة f
т		Stationary	واقف
Tarsal cartilage	الغضروف الضفىرى	Steam, streaming	البخار المنساب
Tarsus	الغضروف	Steam, under pressure	البخار المضغوط
Tenotomy	قطع الوتر	Sterilization	تعقيم
Teratoma	ورم جنینی	. دلة	التعقيم المتقطع ــــ التن
Test for simulation	اختبار البارض	Sterilization, Fractional	- intermittent
Test-types	علامات الاختبار	Sterilizer	معَقَّم
	'	•	

وأسى Vertical	Toilet of eye تقويم العين	
نَفْطة ـ ج نَفَطات (قاموس) Vesicles of	توثق Tone توثق	
عمى البنفسجية Violet blindness	Toxic amblyopia الكمش التُكرييني	
Vision, field of بمال البصر	Trachoma	
بصرية Visual	شاف Translucent	
درجة الإبصار Visual acuity	شفًات Transparent	
البصرية الصغرى Visual minimum	ازدراع ــ إفسال Transplantation	
المادة الهصرية Visual substance	إصابة Trauma	
خراج الزجاجية Vitreous, abscess of	إصابي Traumatic	
الشريان المركزى بالزجاجية	مرتجف Tremulous	
Vitreous, central artery of	บ	
الزجاجية Vitreous humour		
w	تقرح ال Ulceration تقرحی تقرحی	
Wrinkling معد	Uraemic amaurosis كتُمنة التسمم البولي	
x	العنبية Uvea	
الجفاف Xerosis	v	
. z	صمام الأمن Valve, safety	
Zonular زُنُّارِي	Variolous حلرى	
	ترعبة Vascularisation	
عُتمة زُنَّارية Zonular opacity	الذيفان Venon.	
ر تسور نبدن) Zur-Nebden	Vernalis ريدي	

مصطلحات علم البكتيريا '''

Agglutinins, immune	مُلْزنات مناعية	A	
Agglutinins, normal	مُلْزنات طبيعية	Aberration, chromatic	الزَّيْنِيم اللونى
Agglutinin, specific	مُلْزن نوعى	Aberration, spherical	الزيج اللومي الزيغ البكروي
Agglutinogen	مولد الملّزن		اربيع المحروي عدسات شيئية لا ل
Agglutinoid	شبه المدُّزن	Achromatic objectives	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
Agglutinophors	حامل اللزانة	Acid-fast	صامد للحَمْض
Aggressin	هاجم	Acquired immunity	مناعة مكتسبة
Alexin	داحر	Activation	تنشيط
Amboceptor	رابط	Active in munity	مناعة فاعلة
انجور . مجُّلة . نفطة	بيلة . أمبولة . ح	Adjustment, coarse	إعداد تقريبي
Ampoules		Adjustment, fine	الضبط الدقيق
	باعث الحساسية	Affinity	شوق
Anaphylaxın, Sensitogen		Agar agar	أجار أجار
Anaphylaxis	اللاوقاية	• •	
Anatoxin	اللانكسين	Agglutination	التلازن
Antibodies	أجسام مضادة		التلازن الذاتى
Antigens	مولدات المضاد	Agglutination, spontaneo	ūs .
Antitoxin	أنسكسين	Agglutinins	مُلْزِنات
Aperture, numerical	الثقب العددي	Agglutinin, group	مُلْزِن العشيرة

⁽١) أقرها المجمع في الدورة الثامنة •

	1		
С		Apochromatic, objectives	العدسات المسددة
Callus	دُشيد	Arc lamp	المصباح القوسى
Capillary pipette	ممص شعری	Artificial immunity	مناعة صناعية
Carbol fuchsin	فوكسين فبنولى	Attenuation	إضعاف
ت الشربين Cedar oil	زيت الأرز ــزيــ	Autovaccine=Autogenou	لَقاح ذاتى
Cells, fixed	خلايا ثابتة	Ацточасоне—Ацтовенов	B vacoine
Cell nutrition	الاغتذاء الخلوى	В	
Cells, wandering	خلايا جوَّالة	لا <i>ت) ـ ءُه</i> َيَّة (ج	باسیل (ج باسی
Central	مرکزی		عصهات)
Chromatic aberration	الزَّيْغ اللونئ	Bacillus (pl. Bacilli)	ىكترىا طفيلية
Circular	<u>آ</u> دائری	Bacteria, parasitic	
Clonic	۔ ارتجافی	Bacteria, psychrophilic	
Clonus	رجفان	شرح القاموس) Bacteria, saprophytic	[البكتريا الرمامة (ن
Coarse adjustment	إعداد تقريبي	Bacteria, thermophilic	بكتريا مستحرة
Coelentrates	لا حشويات	Bacteriolysins	حوال البكتريا
Collective lens	عدسة لامة	Bacteriophage	ملتقمة البكتر يا
Colloid	شبه الغراء	عدية	صابغات أنيلينية قا
Colouring stains	صابغات	Basic aniline dyes	
Compensating lenses	عدسات معوضة	Blue methylene	زرقة الميثيلين
Compensation	تعويض	Bouillon	مرق
Complement	متمم	Bouillon, meat extract	مرق خلاصة اللحم
Complement fixation	تثبيت المتمم	Bundles, light	الحزم الضوثية
Condenser	مكثف	Burette	سحاحة ــ ميكفة

مجال مجهاری ــ مجال مکرسکویی		Congenital immunity	مناعة خِلقية
Field, microscopic		Cover glass	غطاء زجاجي
Film	فِلم – دَقّ	Culture media (
Fine adjustment	الضبط الدقيق	`	مستنبتات (م مستنبت
Fixation	تثبيت	حال) Cytolysins	حوالً الخلايا (م .
Fixation, complement	تثبيت المتمم	1)
Fixed cells	خلايا ثابنة	Dark field	مجال مظلم
Focal distance	بعد بۇرى		، درجة الحرارة المميتة
Foot	قاعدة	Death point, thermal	
	** !! !!	Desensitization	سلب الخاسية
Free receptors	المتلقيات الطليقة	Diaphragm, iris	الحجاب القُزحى
Fuchsin	فوكسين	Dishes, Petri	صفاف (بتری)
Fuchsin, carbol	فوكسين فبنولى		
Fundamental	أساسي	Distance, focal	بعد ہوڑری
	الساسى	Drop, hanging	القطرة المعلقة
Funnel, stop	سداد قِمعی	Dry lenses	عدسات جافة
G		ية	صابغات أنيلينية قاعد
ď		Dyes, basic aniline	
Gelatin.	الملام	Dysentery	الزُّ حار
	التو لد الذاتي	±1.N3	نظرية السلاسل الحانب
Generation, spontaneous		یہ ورسے Ehrlich's side-chain th	
Gentian violet	بنفسجي الجنطيانا	Elementary	ورن أو لي
Glass cover	غطاء زجاجي	•	
Group agglutinin	مُذْنِ العشيرة	Essential	چو هر <i>ی</i>
- 00	ملزن العشيرة	Exhaustion theory	نظرية الاستنفاد
H		F	
Hanging drop	القطرة المعلقة	Field, dark	مجال مظلم
(Ye)			

Immunity, simultaneous	مناعة اقترانية	Haptophore	ناشبة
Immunity, species	مناعة النوع	Hemolysins	حوالً الدم
In vitrio	فى الأنبوب	Homologous	نظبر
In vivo	فی الحی	Humoral theory	النظرية الخلطية
Inactivation	تعطيل	Нурег	<u>.</u> فَرْطِ
Incubation period	دور الحضانة	Hypercompensation	۔ تعویض مُفرط
Index, opsonie	دلیل طهوی	Hypersensitiveness	فرط الحساسية
Index, phagocytic	دليل بلعمى		ور ک است
Index, refractive	دليل الانكسار	I	
Individual immunity	مناعة فردية	Identification	تعرف
Iris diaphragm	الحجاب القُزحى	Immersion lenses	عدسات منغمسة
1		Immune agglutinins	مُلْزِنات مناعية
Joint	" . • -	Immunisation	تمنيع
Joint	مَفْصِل	Immunity	مناعة
L		Immunity, acquired	مناعة مكتسبة
Lamp, arc	المصباح القوسى	Immunity, active	مناعة فاعله
Lenses	عدسات	Immunity, artificial	مناعة صناعية
Lens, collective	عدسة لامة	Immunity, congenital	مناعة خِلقية
Lenses, compensating	عدسات معوِّضة	Immunity, individual	مناعة فردية
Lenses, dry	عدسات جافة	كية المناعة)	T لية المناعة (ميخانب
Lenses, immersion	علسات منغمسة	Immunity, mechanism of	
Lens, true ocular	مدسة عينية حَقا	Immunity, natural	مناعة طبيعية
		Immunity. passive	مناعة منفعلة
Leucocytes, polymorphor	خلایا بیض مشک nuclear	Immunity, racial	مناعة العِرْق

سخ Mordant		1
N)
Natural immunity	مناعة طبيعية)
Negative phase	الطور السلبي]
Normal agglutinins	مُلْزِنات طبيعية]
	نظرية الاحتباس	
Noxious retention theory	,	
Numerical aperture	الثقب العددى	3
Nutrition, cell	الاغتذاء الخلوى	1
o]
		1
Objective	شُبكحِية	
لونية	عدسات شيئية لا	Δ
Objectives, achromatic		
دة	العدسات المُسدِّ	1
Objectives, apochromatic		
Oblique	منحرف]
Ocular	عينية	:
Ocular, micrometer	مكرومتر عيني	
زيت الأَرز ــ زيت الشَّربين Oil, cedar		
Opsonic index	الدليل الطَّهُوي	
Opsonins	الطاهيات	
Optical parts	أجزاء بَصَربة	
Optimum temperature	الحرارة المُثلى	
Original	أصلى	
		1

الحزم الضوئية Limb دراع دراع دراع للمنهات Lipoids المؤنيات Lipoids المؤنيات الدهنيات المواقع المؤنيات الدهنيات الدولة بلانينية الدولة بلانينية الاسلام

اللهم كبير Macrophage بيلُم كبير اللهم كبير Maximum temperature حرارة عليا Meat extract bouillon مَرَق خلاصة اللحم Mechanical parts

أجز اء آلية Mechanical parts T لمة المناعة (ميخانيكية المناعة) Mechanism of immunity گستنبتات (مُستنبت) Media, culture المنابت الصلبة Media, solid طريقة « بستىر » Method, Pasteur's طريقة الصحاف Method, plate رُرقة الميثيلين زُرقة الميثيلين Methylene blue مكرومتر عيني Micrometer, ocular ميكرون Micron بَلْعمِ صغير (بُليْعِم) Microphage مجهاد

 Microscope
 جهار

 Microscopic field
 جال مجهارى

 Minimum temperature
 الحرارة الدنيا

P_{illar}	عمود	1	P
Pipette, capillary	مِيمُص شعرى	Parasitic bacteria	بكتريا طفيلية
Plate method	طريقة الصِحاف	Parenteral المنسبة	من غير طريق القناة الم
Platinum Loop	أنشُوطه بلاتينية	Paresis	شلل خفيف
	خلايا بيض مشكلة النوى	Parts, mechanical	أجزاءآ لية
Polymorphonuclear	leucocytes	Parts, optical	أحزاء بصرية
Polyvalent vaccines	لَقاحات متعددةالقوى 3	Passive immunity	مناعة منفعلة
Positive phase	الطور الإيجابي	Pasteur's Liquid	ماثع وبستير ،
Precipitation	التر سيب و.ع	Pasteur's method	طريقة « بستبر »
Precipitin	المُرَسِّب	Pasteur's theory	نظرية بستىر
Precipitinogen	مولِّدة المرسب	Pasteuriser	۔ میستر
Predisposition	استعداد	Pasteurization	البسترة
Preliminary	إعدادى	Pasteurize	ا يُعْشُو ــ يُبِيَّدُر
Primary	ابتدائی	Pathogenio	عمر ض عمر ض
Primitive	بُدائی	Period, incubation	دور الحضانة
Process, regeneration	التجديد a	Peripheral	ء مُحِيطى
Psychrophilic bacter	جراثیم مستبرِدة ia	Petri dishes	صِحاف ۱ بِتری ۱
1	R	Phagocytes	الاعم
Racial immunity	مناعة اليوق	Phagocytic index	الدليل البلعمى
Radicle	آساس	Phagocytosis	البلعمة
Receptor	المتلقية (المتلقيات)	Phagocytosis theory	فظرية البَلْعَمَة
Receptors, free	المتلقيات الطليقة	Phase, negative	الطور السلبي
Refraction	انكسار	Phase, positive	الطور الإبجابي
	l		

	1
اللقاحات المحتزنة Stock vaccines	Refractive index دليل الانكسار
اسداد قِمعی Stop, funnel	Regeneration process التجديد
مادة مولدة التكسين Substance toxigenio	Resistance مقاومة
قابلية Sasceptibility	8
مُعلَّق (تعلُّق) Suspension	Saprophytic bacteria البكتريا الرَّمامة
T	ٹانوی Secondary
حرارة عليا Temperature, maximum	Sedimentation compared to Sensitinogen
الحرارة الدنيا Temperature, minimum	Simultaneous immunity مناعة اقترانية
الحرارة المُثلى Temperature, optimum	billion of the second of the s
الزَّحير Tenesmus	Slides " Smear amount of the state of the st
نظرية السلاسل الحانبية « لإرايخ »	, -
Theory, Ehrlich's side-chain	المنايت الصلبة Solid media
نظرية الاستناد Theory, exhaustion	مناعة النوع Species immunity
Theory, humoral النظرية الخِلطية	مُنْزِن نوعى Specific agglutinin
نظرية الاحتباس الضار	مَلْيف Spectrum
The ory, noxious retention	الزّيغ المكروى Spherical aberration
نظرية بستبر Theory, Pasteur's	وسه
Theory, Phagocytosis نظرية البلعمة	•
درجة الحرارة المميتة Thermal death point	التالازُن الدَّاق
ينأثر بالحرارة Thermolabile	Spontaneous agglutination
Thermophilic bacteria بكتريا مُشتحِرَّة	التولَّد الذاتي Spontaneous generation
يتحمل الحرارة Thermostable	صابغات Stains, colouring
Toxigenic substance مادة مولدة التكسين	Standardisation قالمايرة

رى	لَقاحات متعددة القو	Toxin	تىكسىن
Vaccines, polyvalent		Toxoid	۔ شبه التكسين
Vaccines, stock	اللقاحات المختزنة	m ,	
Vibrio	(1) 5 5	Toxophore	حامل التكسين
		True ocular Lens	عدسة عينية حقّة
Violette gentian	بنفسجى ابلحنطيانا		
7	W	V	
Wandering cells	خلايا جوالة	Vaccine	لُقاح
الدورة الحادية والعشرون)	(۱) أقرالحجلس الشولة» (بدلا من « ضمة » .	Vaccines, autogenous	لَقاحات ذاتية

مصطلحات الطب والتشريح ــــــ

مصطلحات الطب والتشريح''

Abnormalities of the	شدود الحهاز الوعائى vascular system	Addomen Abdominal aorta البطني Abdominal cavity Abdominal incisions	التجويف البطني مشاق البطن
Above umbilious	فوق السرة	طنهة	الفتحة الأُربية البه
Absorption	الامتصاص	Abdominal inguinal ring	g الحزء البطني من الس
Acanthion	شويكة .	Abdominal part of sym	
فية Accessory digestive glas Accessory, Thyroid		Abdominal wall Abducent nerve Abduction	جدار البطن العصب المبعد تبعيد
تكينى العين . تكييف العين		لبعدة	عضلة إبهام القدم الم
Accommodation (of the eye)		Abductor hallucis muscl	е
Acetabular artery	الشريان الحُقى		العضلة القصيرة المب
Acetabular fossa	نُقرة الحُق	Abductor pollicis brevis Aberrant arteries	muscle الشرايين الضالة
Acetabulum	الحُقّ	Abnormalities of arteries	۔ شذو ذ الشراین ہ
Achromatic spindle	المغزل اللالونى	Abnormalities of the he	•

 ⁽١) أقرها المجمع في الدورات الست الأولى والدورة الحادية عشرة .

استثصال الكظر Adrenalectomy	عناقيد Acini
أدرينالين Adrenalin	الغدد العنقودية الأنيبيبية
الأربطة العرضية Adventitious ligaments	Acino-tubular glands
منعط استواء المُقَالة Aequator bulbi oculi	الغدد العنقودية Aoinous glands
Affenspalte الشق القر دى	الباحة السمعية Acoustic area
Agger nasi المكدس الأنني	Acoustic nerve dumas
الغدد اللمفية المتكدسة	جمجمة مسنَّمة ــ مخروطية Acrocephalic skull
Aggregated lymph glands العضلة الذنبية المحرِّكة	الزاوية الأخرُّمية Acromial angle
Agitator caudae muscle	المفصل الأخرمي الترقوى
الخلايا الهوائية Air cells	Acromia-clavicular joint
الجيوب الهوائية Air sinuses	الأخرم Apromion
Ala cinerea المناح السنجاني	Action Jai
الجناح الفصيصي المُتَنِّيثي المركزي	ميناء الأسنان Adamant
Ala lobuli centralis corebelli	Adapt, to (calata) ight igh
الجناح الأكبر للعظم الوتدى	(التكيف ، التكبيف)
Ala magna ossis sphonoidalis	Adduction عقريب
الحناح الأصغر للعظم الوتدى	
Ala parva ossis sphenoidalis	العضلة المقرّبة القصيرة
الطيات الجناحية للركبة Alar folds of knee	Adductor brevis muscle
الصفيحة الحناحية للأنبوب العصبي Alar lamina of neural tube	Adductor canal , قناة مةربة
Auar mamma or neural vube	حديبة مقربة عظم الفخذ
Alar process of ethmoid	Adductor tubercle of femur
آح _ بياض البيضة	غدّانیغدّانی
Alecithal ovum تَيْضَة لامُحِّية	Aditus ad antrum مدخل الأذن الباطنة

790	اب والتشريح	مصطلحات الع	
Ampulla duodeni	الأمبولة العَفَجية	Alimentary canal	القناة الغذائية
Ampulla lacrimalis	. الأمبولة الدمعية	Alisphenoids	جناحا العظم الوتدى
ā	أمبولة القنوات اللبني	Allantoic arteries	الشرايين اللقانقية
Ampulla of lacticiferou		Allantois	اللقانتي
ampulla lateralis	الأمبولة الوحشية	Allelomorphs	التخالُف الوراثي
Ampulla membranacea	الأمبولة الغشائية	Alveolar arch	القوس الدردرية
Ampulla ossea	الأمبولة العظمية	ئ وية	المسالك السُّنْخية الر
Ampulla, posterior	الأمبولة الخلفية	Alveolar ducts of lun	
Ampulla of rectum	أمبولة المستقىم	Alveolar glands	الغدد السِّنْخية
ا ميو لة القنوات الهلالية		Alveolar index	الدليل الدردرى
Ampulla of semicircula	r canals	Alveolar process	الشاخِصة الدردرية
Ampulla, superior	الأمبولة العلوية	Alveoli of glands	أسناخ الغدد
	أمبولة البوق الرحمي	Alveoli of jaws	أسناخ الفكين
Ampulla of uterine tu	be	Alveoli pulmonum	الإسناخ الرتوية
Amygdala (tonsil)	اللوزة	Alveoli of the teeth	أسناخ الأسنان
Amygdala of cerebellu	لوزة المُّخَيِّخ m	الأنجدود الدردرى اللساني	
Amygdaloid nuoleus	النواة اللوزانية	Alveolo-glossal sulcus	
Amygdaloid tubercle	الحديبة اللونزانية	Alveus	جُفَيْنة
Anai canal	القناة الشرجية	Ameloblasts	جذوم الميناء
ستقير	الجزء الشرجي من الم	Amitosis	الانقسام اللافتيلي
Anal part of rectum		Amnion	السلى
Analogy	التشابه	Amniotic fluid	النُّخْط
سام الفتيلي)	الطور البنائى (فى الانة		أمبولة القناة الناقلة
Anaphase		Ampulla ductus defe	rentus
		ı	

Bile-duot	أقناة الصفراء	Anapophysis	السنسنة
سي . البلهرسية)	البَقيري (البلهر	Anastomoses	التفممات
Bilharzia		Anatomy	علم التشريح"يَ
Bivalve	ذو الصمامين	Anopheles	بعوضة الأحمية
Blind spot	النقطة العمياء	.ie.:"	الشريان القصبي الأ.
Body-stalk	سُوَيْقة الجسم	Anterior tibial artery	استریان استمهای الد.
Boundaries	حلود	Aperture of larynx	منفذ الحنجرة
Blunt	كليل	Apertures	متافد
Brachial artery	شريان عضدى	Apophysis	نتوء
Brachycephalic skull	جمجمة عريضة	Appendage	لاحقة
Branches	فروع	Appendix	زائدة
Bronchial artery	شريان شعبى	Aqueous Humour	الرطوبة الماثية
C Caecum	الأعور	رثة (استعمال قديم) Artery	الرُّغانى أَو قصبة ال
Canal	الاعور قناة		الشريان (ج.شر
العره	الشُّعَيْرِ _ الجُّلَيْرِ	Artery (arteries)	
Capillament	السعير ــ الجدير	Artery, Thyroid	الشريان الدوق
Capillary	الشعرنى	Ascending colon	القولون الصاعد
Capillary vessel	الوعاء الشعرى	Axillary artery	شريان ابطى
Cartilage, Thyroid	الغضروف الدرق	Axis, Thyroid	المحور الدرقى
Cavity	تجويف	В	
يخ) Cerebellum	الرَّنْح ــ (المُخَيْ	Basilar artery	شريان قاعدى
_	ا الرقع – ۱		
Cerebrum	المخ المناخ	Bechterew's nucleus	نواة 🛚 بشرف 🕯
Cerebrum Cirrhosis		Below umbilicus	نواة a بشترف » تحت السرة

Development	التنشؤ	Cochlear nerve	العصب القو قعي
الهضمي Digestive System	المحموع	Coeliac artery	شم بان جوفی
العهاز الهضمي .	· .	Columns	اعدة
Distention	انتفاخ		. سده الشر بان السباتي المشتر ل
Discernion		Common carotid arte	
Diverticulum	رَدْ <i>ب</i>		•
لنُّذاى Diverticulum, Pituitary	الرَّدب ا	شرك Common iliac artery	الشريان الحُرقفي المش
ستطيلة Dolicocephalic skull	حجمة م	Connections	اتصالات
Dorsal	ظهری	Contents	محتويات
Dorsai	عهرى	Cornea	القرنية
Duct	مسلك		قُرنتا الغضروف الدر
Duotless Glands	الغدد ال	Cornua (of the thyro	3 ,
الغدد الصُّمَّ)	(ج.	Coronary artery	شريان تاجى
. الإثنى عشرى Duodenum	العَفَج	Course	ب جری
(الدوسنطاريا) Dysentery		بُّــ Crypts of Liberkuhr	الجُريَّبات الليبَرُّكونْـ ا
E			الجريِّب ذو الهزَّمات
_		Crypt, Multilocular	30 3 4.57
Eminence	بروز	Crystalline	البِلَّورِية
وی Ethmoidal	اليصفا	Cushion	بر دید. الوثار
و المجموع الإبرازي	الحهاز أ	,	•
Excretory System	•	Cuticle	حُلَيدة
الشَّريان السُباتي الخارجي		D	
السباق الحارجي External carotid artery	الشرياب	Deep	عميق
الحرقفي الخارجي	الشه بان	Depression	منخفض
External iliac artery	- Jan.	Descending colon	القو لون النازل
		I	

Fossula	حفيرة	1	?
Frontal	الجبهى	4	الشريان الخلفي للوج
Furrow	فُلْج	Facial, posterior arte	- 0
	G	False amnion	السلى الكاذب
Gametes, two	المشيجان	Femoral artery	الشريان الفخذى
Gametocyte	الكُيَيْسِ المشيجي	Fissure	شق
Gastric artery	الشَّر مان المعدى	Fluid	السائل
Genital cells	خلايا الإكثار أو التناسل	Fold, pituitary	الطية النخامية
Germs	جراثم جراثم	بات) Follicle-s	الجَرَيِّب (ج. الجُرَيِّب
	الغدة الصاء	Follicle	الجُرُيِّبِ (اللَّٰذَنِي)
Gland, Ductless or	Endocrine	. الشُّعْبيَّات)	الجريب الشُّعْبي (ج .
	(ج . الغدد الصَّم)	Follicle	
الصنوري	الغدة الصنوبرية أو الحسم	Follicle, Gastric	الجريب المعدى
Gland, pineal		Follicle, Graffian	جریب « جراف »
Gland, pituitary	انغدة النخامية	Follicle, intestinal	الحريب المعوى
Gland, shell	الغدة القشرية		(ج . الجريبات المعوية)
ā	الجَدَرَة ــ تضخم الدرقيـ	Follicle, sebaceous	الجريب الشحمي
Goitre, Bronchoce			(الحريبات الشحمية) .
Groove	الحَزِّ	Foot	القدم
	н	Foramen	ثقبة
		Forearm	الساعد
Haemorrhoidal rii	الحلقة الباسورية ag	Formation	تكون
Hepatic artery	الشَّريان الكبدى	Fossa	حفرة
	طول البَصر	Fossa, Pituitary	الهزمة النخامية
Hypermetropia,	Long Sight		

Intercostal artery	الشريان الوَرْبي	Hypogastric artery	الشريان الخثلى
	الشريان السباتى الداخلي	1	
Internal carotid art	tery	Ileum	اللفاثني
	الشريان الثديي الداخلي	Iliac colon	القولون آلحرقني
Internal mammary		Iliac regions	الناحيتان الحرقفيتان
Interradius	فُرْجَة (ج. فرجات)	1	مشاق العضلات المستق
Intertubercular line	خط الحديبتين e	Incisions through the	
Intertubercular pla	مسطح الحديبتين ane	Incisura	المة .
Iris	الحَلَقة		الشريان المساريتي السفل
	A.,	Inferior mesenterio	artery
Isthmus of the fa	برزخ الغُندبتين		الشريان الدرقى الأسفل
	البرزخ الدرق	Inferior thyroid arte	ry
Isthmus (of the t	hyroid gland)	Infundibulum	القيمَع
	J	Infundibulum (of th	قمع الدماغ (e brain
Jejunum	الصائم		قمع المحارة
•	الشريان الو دجي الأمامي	Infundibulum (of t	ne cochlea)
Jugular, anterior	artery		القِمَع المِصْفوي
صارة الوعقدية	العُصارة البَنقراسية أو الع	Infundibulum (of t	he ethmoid bone)
Juice, Pancreati	c		قمَع القلب
	L	Infundibulum (of Conus arteriosus	
Lateral	یحشی		قمَع الكلية
Leg	اساق	Infundibulum (of	the kidney)
Lentis	علسية	1	القيمَع الرئـوى
Ligaments	بطة	Infundibulum (of	
الثائية)	بطة المحورية (الفقرة العنقية	Innervation	الإعصاب
Ligaments of e	pistropheus	Innominate arter	الشريان اللامسمى
		1	

Mesentery	المعلاق	مرض 🛚 ریدل 🖈	تليين الدرقية أو
Microcephalic skull	جمجمة صغيرة	Ligneous Thyroiditis or Disease	Riedel's
سط Middle Thyroid vein	الوريد الدرقى الأو	Lobe, Infundibular	الفص القِمَعي
Minimus muscle	العضلة الصغرى	Longue muscle	العضلة الطويلة
Mitosis	الخيوط		شُرْيان الطرف ال
Mitosis	التخيط	Lower extremity artery Lumbar artery	الشربان القَطَهُ
Mitosis, asymmetrical	التخيط اللاتعادلى	Lymph vessels	الشريال الفطى أوعية اللمف
Mitosis, Gametogenetic	التخيط المشيجى	ım	
Mitosis, Heterotype	التخيط العُرْوي		/ H = 1 . H
Mitosis, Multipolar	التخيط الأقطابي	Magnus muscle	العضلة الكبرى
Mitosis, Somatic 4	تخيط الحلايا الحسم	Malaria	الأجمية
Mitosis, Symmetrical	التخيط التعادلي	Malaria microbe	حُمِيَى الأَجمية
Mitral artery	الشريان القَلنْسي	Mastoid	الخُشَّاء
Modes of Division	السريان القنسي	Maxillary	الفكى
	مورفولوجية	Median	الوسطى
Morphology Mouth cavity	مورفونونجية تجويف النم	Medulla	السَّقْى
ن الدلك)	ا الحركة الخارجية (ف	Medulla	لُبِّ الشعرة
Movement, Passive		Medulla Oblongata	النخاع المستطيل
Movement, Protoplasn	الحركة الجِبلية vic	Megalocephalic skull	م جمجمة ضخمة
Movement, Resistive	الحركة المقاومة	Membrane, Pituitary	 الغشاء النخامي
Movement, Streaming	الحركة التمورية		غشاء «شنيدر » ــ ال
Movement Swedish	الرياضة الأسوجية	Membrane, Schneideris	un.

		1
زة المعدة_الحُلوة	البَنْقِراس أَو المِعقد ــلو	Movement,
Pancreas		Movement,
سانى	ُبَنْقُراس أَسِلِّي أَو مِعْقَد أَ	Muscles
Pancreas asclli		Myopia, Sh
مارة المعقدية	العصارة البنقر اسية أو العص	, , , ,
Pancreas juice		
	الالتهاب الدرق الطفيلي	Nasal
Parasite Thyroidi	tis	Nerve, Thy
Pelvic colon	القولون الحوضى	Merve, 11ly
Pelvic portion	الجزء الحوضى	Nervous Sys
Periosteum	سمحاق	Nucleus, am
Peristomium	المَلغم (ج . الملاغم)	
Pharynx	البلعوم	
	الشريان الحجابي السفلى	blique line
Phrenic, inferior	artery	Oblique part
Pineal	الصَّنَوْبرى	Obturator
الصنوبرى	الغدة الصنوبرية أو الحسم	Oesophagus
Pineal Gland or I	ineal Body	Oral
Pituitary	النخامى	Orifice
	الغدة النخامية	Origin
Pituitary Gland	or Pituitary Body	Ossicle
-	العضلة الطويلة لإبهام اليا	
Pollicis longus mus	cle	Ovules of Na
Pepliteal artery	شريان مأبضى	Oxycephalic s
Pores	مسام	
Portal vein	الوريد البابي	Palate
	ĺ	

الحركة التعاونية Synergetic الحركة الإرادية Voluntary عضلات قصر البصر ort Sight N الأنبى العصب الدرقي roid stem النواة المُبْهَمة abiguous o الحافة المنحرفة للغضروف الدرقى e of the Thyroid (Cartilage) الحزء المورّب الساد المرىء الفموى أو العلوى فوهة منشأ العظَيْم (تصغير عظم) البُيينِضات « النابوثية » hoth skull P

Rectum Regions Relations Renal artery	المستقيم نواحى (م. ناحية) علاقات الشريان الكلوى الحهاز أو المجموع الت		الشريان القصبي الخلف ery النشوء البدائي للطبقة الحو aal, development of رئيسي منشورات
•	الشكية	Prolongation	استطالة
Retina Ring canal	القناة الداثرة	Prostomium	المُقْدَم
Roots	جذور	Protuberance	ناشز ة
•		Pulmonary artery	الشريان الرئوى
S الشريان العَجُزَى الوسطى		البؤبؤ (إنسان العين ــ ناظر العين) Pupil (of the eye) كيمير السوَّاب (رَدْف الميواب)	
Sacral, middle artery		دیس انبواب (ردب انبواب) Pyloric caeca	
Sacralis	عظمة العيجز	Tyloric cacoa	الحرم الدرقى
Salivary glands	الغدد اللعابية	Pyramid (of the th	. 1 -
Scalp (الشواة (فروة الرأس		Q
Scaphocephalic skull	حمجمة قاربية		عضلة خنصر القدم
Schistosomum	البَقيرات	Quinti digiti muscle	of foot عضلة خنصر اليد
	البَقيريّ الدموي	Quinti digiti muscle	of hand
Schistosomum haemato	bium	R	
الصُّلْبة Solerotica, Solera, Solerotic Coat		Radial artery	الشريبان الكُعْبُرى
Segment	شُدُنة	Rectal caeca	الرَّدْب المستقيمي
Shape	شكل	Recti	العضلتان المستقيمتان

٤٠٣	لطب والتشريح	مصطلحات ا	
Superior nucleus	النواة العليا الشريان الدرقى الأء	Six cranial nerve	العصب الحمجمى الساده
Superior Thyroid artery	7	Socket	وقب
	الوريد الدرقى الأعلى	Space, Pituitary	الحِّيز النخامي
Superior Thyroid vein		Sphenoidal	الو تدى
Supersternal notch	اللبة (ج . لبات)	Spiral ganglion	عقدة حلزونية
Supply	ملد	Splenic artery	الشَّريان الطُّحالي
Supplying	إمداد	Stalk	مُ مَنْ مَنْ
Surface anatomy	التشريح السطحي	Stem, Pituitary	ر. العنق النخامي
Surgical anatomy	التشريح الحراحى	Stethoscope	المشاع
System jl,	المجموع أو الجَه	Stethoscope, to	يفحص بالمسماع
Т		Stethoscopic	مسياعي
Tarsus	الرسغ	Stethoscopist	الطبيب المسهاعى
Tela	النسيجة	Stomach	المعدة
Tenotomy	قطْع الوتر	Structure	تر کیب
Tentacles	المجَامِنَّ	Subclavian artery	الشَّريان تحت الترقوة
Tergum	الدَّوَة	Subcostal line	خط تحت الضلوع
	الدرقة الشر بان الخصوي	Subcostal plane	المسطح تحت الضلوع
Testicular artery	الشريان الحصوى	Subdivision	قُسَيمْ
Thigh	الفحد	Subserosa	الغشاء تحت المصلى
Thyroid		Sulcus	أخدود
Thyroid, Thyroids,	الخُلاصة الدرقية	Superficial	سطحي
Thyroid Artery	الشريان الدرقى		الشريان الوَرْبي الأَعلى
Thyroid Cartilage	الغضروف الدرقى	Superior intercostal	

Transverse colon	القولون المستعرض	وف الدرقى	الحافة المنحرفة للغضر
Transverse part	الحزء المستعرض	Thyroid Cartilage, C	blique line of the
Trochanter	الرَّضْفة	Thyroid Dislocation	الخلع الدرقى
		Thyroid Gland	الغدة الدرقية
True amnion	السلى الحقيق	Thyroid, Inferior	الدرقى السفلى
Tubercle	حُدَيْبة ،،		الدرقى
Tuberosity	حدبة	Thyroideal, Thyroidal.	Thyroidean
Tubica mucosa	حدبة	Thyroidectomise; to	يستأصل الدرقية
Tunica mucosa	الغلالة المخاطية	Thyroidectomy	استئصال الدرقية
	ı	Thyroidisation	العلاج الدرقي
,	,		التسمم الدرقي
Ulnar artery	الشريان الزندى	Thyrodism, also Hyper	1
	شريان الطرف العلوى	Thyroiditis	الالتهاب الدرقى
Upper extremity ar	tery	Thyroidless	فاقد الدرقي
Urinary tracts	المسالك البولية	•	
Urination	التبول	Thyroidotomy	شق الدرقية
Urine	البول	Tissue, connective	النسيج الضام
O.M.		Tissue, fatty	النسيج الدهنى
	v	Tissue, fibrous	النسيج الليفي
Valve of colon	صمام القولون	Tissue, muscular	النسيج العضلي
Vein, Thyroid	الوريد الدرقى	Topography	طو بو غرافیا
Vein, Vesical	الوريد المرارى		و.ر قصبة الرئة أو الرُّ
Vena azygos	الوريد الفرد	Traches or Windpipe	y. yy .,
Vena cava inferior	الأبهر السفلي	Transversa colli	المُعْتَرض العُنُقي
Ventral	بطبي	Transversa Scapula	المعترض المكتفي

v	V	Vermiform appendix	الزائدة الدودية
	خط الشرج الأبيض	Vertebral artery	الشريان الفقارى
White line of anal co	nal	Vestibular	دهلیزی
Y		Vitreous	الزجاجي ــ الحايدي
Yellow spot	النقطة الصفراء	الحليدية	الرطوبة الزجاجية أو ا
z		Vitreous Humour	
Zones	مناطق	Vomeris	الميكعة

مصطلحات علم الصحة

مصطلحات علم الصحة"

Aquatic plants	نباتات ماثية	A	
Artesian well	بثر ارتوازية دافقا	Abyssinian well	بئر حبشية
لطر السنوية Average annual rainfall	متوسط درجات ا	Acid reaction Acid water	تفاعل حَمْضی ماء حامض
В		Acidity	حوضة
Bacillus coli	باسيل القولون	Advantages	مزايا
Bacteriological analysis	تحليل جراثيمي	Agar count	الإحصاء الأجارى
Bacteriological standard	معيار الحراثيم	Agar plates	صحاف الأجار
Beach mark	علامة المنسوب	Albuminoid ammonia	نشادر زلالانى
Biological factors	عوامل أحياثية	Alkaline reaction	تفاعل قلوى
Biologic cycle	الدورة الاحيائية	Alkalinity	قلوية
Bitter taste	طعم مو	Analysis	تحليل
Bitter water	ماء زعاق	مع عباد الشمس	المنبت اللاهوائي للىن
Brackish taste	طعم ملحی	Anaerobic litmus milk	اسبب الدردواي البار
By-pass	مجری جانبی	Annual rainfall	درجة المطر السنوية
C		Anticline	حدبة
Canal Capacity	ترعة (قناة) سعة	وضعتها لجنةالعلوم الطبية بالمجمع •	
Capillarity	سعه الشعرية	دورة العاشرة ، وأقر المجلس تمرض تعاريفها على المؤتمر للنظر مها فى المعجم الذى يعددالمجمع .	والمؤتمر طائفة سُبًّا ، و-

عسر کر بو ناتی Carbonate hardness
ساقية كارول
Caruelle pump = Multicellular band water elevator
Cataract شلال
مستجمع الأمطار
Catchment area, gathering ground
قلوية كاوية
Cesspool
طعم حدیدی Chalybeate taste
تفحيم بالحرق . Char on burning
تعلیل کیاوی Chemical analysis
Chemical factors عوامل کماویة
رائحة كاورونية Chlorinous odour
Cement
ملاط الأسمنت Cement-mortar
Clarity clarity
تصنيف العسر Classification of hardness
dab dab
Clear water ola ola
ماء غروانی Colloid water
لون Colour
ينبوع دامم Constant spring
ماء ملوث Contaminated water

Hardness	العسر			
Hawksiy's formula	صيغة هوكسلى			
Humic acid	الحامض الدبالي			
وجين	تركنز أيونات الإيدرو			
Hydrogen-ion concent	ration			
	}			
1				
Iodoform odour	رائحة أيودو فورمية			
	طبقات لانفاذة			
Impermeable løyers,	Impervious layers			
Impounding reservoir	جابية			
Indicator bacteria	الحراثيم الدالة			
Infiltration water	مياه الرشح			
Insipid, flat taste	مسيخ . تافه			
Intermittent spring	ينبوع متقطع			
	تأويل نتائج التحليل			
Interpretation of anal	ysis results			
Inverted cone	مخروط مقلوب			
Iron bacteria	جر اثيم حديدية			
Iron concretions	حصيات حديدية			
Iso-chlores	خطوط تساوى الكلور			
L				

Lactose fermentors count

F Faeces معتدل اليسر صدع رائحة سمكية Fairly soft Fault Fishy odour مصفاة ثابتة Fixed screen سطح منبسط Flat roof فلورسين Fluorescein النشادر الطلبق والملحى Free and saline ammonia البحيرات العذبة Fresh-water lakes G جالون Galon تيار كلفاني Galvanic current غاز Gas صحاف الملام Gelatine plates رائحة عشبية Grassy odour هواء جوفي Ground-air سداد زجاجي مصنفر Ground-glass stopper مستوى الأديم Ground-level تأريض الكهرباء Grounding of electricity н

ماءعسر

Hard water

Neutral reaction	تفاعل ويتعادل	Land spring	ينبوع ضحل
Nitrates	ئتر اتات	Lateral movement	حركة جانبية
Nitrites	نتر يتات	Leakage	السَّرَب
Non-carbonate hardne	عسر لاكر بوناتى 888	Leaking pipe	الأنبوبة السربة
Non-organic solids	الجوامد االاعضوية	بت المزادة : سالت) Leaking reservoir	خزان سرِب (سر
Non porous layers	طبقات صم	Lime-mortar	ملاط الحير
0		Lustre	لمعان
Odour, Smell	دائحة	M	
Odourless	عديم الرائحة	Main spring パリ.	الينبوع الرثيسي
Oily odour	رائحة زيتية	Mawkish taste	طعم كريه
Oily taste	طعم زیبی	Medicinal spring	ينبوع دوائى
ية	خريطة المساحة الرسم	Metallic impurities	الشوائب المعدنية
Ordnance survey map		Meter	عدّاد
Organic decomposition	انحلال عضوى	Microscopical examinatio	فحص مجهري n
Organic solids	الجو امد العضوية	Mineralization	ر تعدُّن
Overthrust	تراكب	Moderately hard	متوسط العسر
	-	Mortar	ملاط (مونة)
P		Movable screen	مصفاة متحركة
Peat	خث	Mud	طين
امض خثية) Peaty acid	حامض خٹی (جحو	N	
Peaty matter	مادة خثية	Natural outlet	مخرج طبيعي
Percolation	الغور		الحراثيم الطبيعية با.
Permanent hardness	عسر دائم	Natural water bacteria	1

Reduction	اخرال	خميني	إحصاء باسيل القولون الت
Refuse	قمامة	Persumptive bacille	us coli count
	di I I -	}	الطبقات المتخلخلة
Ridge lines	خطو ط القمم	Pervious layers,	, permeable layers
Rinse	مصمص (بالعماد)	PH	× [ت ۱۰.]
Ripe-cucumber odo	ur رائحة قثائية	PH indicators	دلاثل ت . ١.
River	مر	للمياه ()	الفحص الطبيعي (الفير يَّ
River-basin	حوض النهر	Physical examination	on of water
River-basin	معوص النهر قاع النهر . مهاد النهر	Physical factors	عوامل طبيعية
Wivet-ben	اعلا ، بهديملا	Pig-pen odour	رائحة خنزيرية
	S		تىأڭل الوصاص
Salt-bitter taste	أجاج	Plumbo-erosion=pl	umbo-corrosion
Salty water	ماء ملح	Plumbo-solvency	ذوبانية الرصاص
Sample	عينة	Pole's formula	صيغة پول
Sand	رمل	Polluted water	ماء سييس
Sanitary survey	مساحة صحية	Pollution	السَّجَس
Sea-water	ماء البحر	Porous layers	طبقات مسامية
Section	مقطع	Potable water	ماء شريب
Sedimentation	، ترسب		R
	التنقية الذاتية للانهار	Range of supply	مدى الإمداد
Self purification of r	ivers	Rain-gauge	مقياس المطر
Separator .	فاصل	Rain-water	ماء المطر
Sewage	الخَبَث	Rain-water pipe	
Sewage bacteria	جراثیم الحبث	Reaction	میراب المطر تفایما
	,-	1 AGREMON	تفاعل
shallow well	بئر تزوع		🗙 تناولها التعديل .

	_		A CONTRACTOR
Styptic taste	طعم قابض	Silica scale	مقياس السليكا
Subartesian well	بئر ارتوازية غير دافقة	Silt	غرين
Subsoil	التربة التحتانية	Siphon	
Subsoil water	المياه الحوفية العليا	1	مثعب
Surface flow	جریان سطحی	Slightly hard	قليل العسر
Duituoo xion			قدة استملاك الصابون
Surface-water	مياه سطحية	Soap-destroying por	, ,
Suspended matter	مادة معلقة	Soft water	ماء يسر
Sweet odour	رائحة ذكية	Softness	اليسر
Syncline	حَنِيَّة	Soil	
•	-		تر بة
		Soil bacteria	جراثيم التربة
	т .	Solvent	مذيب
Taste	طعم	Sources of water	مصادر الماء
Pesteless	عديم الطعم	Span-roof	سطح مستّم
Temporary hardness	عسر مو قت	Sparkling	تألق : براق
Thermal spring	ينبوع حار . حمَّة	Specimen	نموذج
Throw	دَفعة	Spring	بنبوع
Tintometer	مقياس اللون	Stagnation	ر کود
Tipping apparatus	قلا <i>ب</i>	بلت المعاير	مقياس البلاتين والكو
Total hardness	جملة العُسر	Standard platinum c	obalt scale
		Step-well	بئر مدرجة
Total solids in soluti	حملة الحوامد الذائبة on	Storage tank	صهريج . خزان
Trade effluent	فائض المصانع	Stream	جدو ل
Tube well	بئر أنبوبية .	انة	المكورات السبحية البر
Turbid water	ماء عكر	Strel tococcus faecalis	•
	ı		

حاصل البئر

Yield of well

Very hard water

مصطلحات طبية

مصطلحات طسة(١)

: الأن أزز

المعجم : ضربانالعروق،ووجع فى خراجونحوه اللجنة : الأُزُّ ضَرَبان،وجع فىخراجونحوه

Throbbing pain

أسرد : داء الأسد

المعجم: نوع من الحذام يرق فيه الشعرسمي لما يشبه وجه صاحبه وجه الأسد

أو لأنه يعرض للأسد كـشرآ اللجنة : داء الأسد Leprosy صنف من الحذام سمى كىذلك لمشامهة وجه

صاحبه وجه الأسد

اس ر: الأُسر

المعجم : تقطير البول وحزٌّ في المثانة .

اللجنة : الأس Retention of urine « احتباس البول » .

اطم: الأطام

المعجم : داء محصر البول والبعر والغائط

Retention of faeces الأطام : الأطام احتباس البعر أو الغائط .

اف خ : اليافوخ

المعجم : الموضع الذي يلتقي فيه عظم مقدم

الرأس وعظم مؤخره .

العربية وقدمتها لحنة المعجم الوسسيط إلى لحنة المصطلحات الطبية بالمحمع فوضعت لها

هذه كلمات طبية وردت في القواميس

المقابل الإفرنجي الذي يتفق مع الطب الحديث وتولت تعريفها باختصار .

ويلاحظ أن شرح هذه الىكلمات فى القواميس العربية جاءتَّحت اسم المعجم ؛ويليه رأى اللجنة الطبية بعد دراسته وتطبيق طواهره على الطب الحديث.

أدرَ : أدر فلان أدرا وأدرة وأدرة المعجم : انتفخت خصيته لفتق أو انصباب ماء أو غير ذلك فهو آدر ومأدور و الحصية أدراء .

اللبجنة : أدر فلان انتفخت خصيته لانسكاب سائل في غلافها فهو مأدور والخصية أدراء .

أَدرَ : الأُدرة

المعجم : الحصية المنتفخة اللجنة : الحصية المنتفخة :

ارَق : الأَرْقان

[المعجم : داء يصيب الزرع والناس

اللجنة : الأرقان هو اليَرقان يا Jaundice

Hydrocele

أقرها المجمع في دورتيه الخاسة عشرة والسادسة عشرة .

اللبجنة : اليافوخ Fontanei و فجرة مغطاة بغشاء تكون عند تلاقى عظام الجمجمة وهناك يافوخان يافوخ أماى ويافوخ خانى :

ب ح ر : البَحَر المعجم : السل و — داء يسبب شدة الظمأ من عدم الزي و — كثرة الشرب بلاري حتى يصاب الشارب بداء.

اللجنة : البحر عرض لايروى صاحبه من العطش كالسهاف .

بخع: الدفاع

المعجم : عرق فى الصلب مستبطن القفا اللجنة : البخاع Iigan.entum nuchae « رباط فى القفا »

ب رص: البَرَص

. المعجم : بياض يقع في الجسد لعلَّة .

ب ط. ح : البُطاح المعجم : الهذبان ينشأ عن الحمي

اللجنة : البطاح Delirium ه الحدي » و الحدي الحديد المعادل المعادل الحديد المعادل المعادل

ب ط ن : بُطين القلب

المعجم : تجويف بجمع به الدم، وحما بطينان ب

اللجنة : بطينا القلب : Cardiac ventricles

و بطين القلب تجويف مجتمع به الدم
 ثم يدفعه في الشرايين و هما بطينان .
 ب ل غ م : البلغم

المعجم : خلط من أخلاط الحسم وهو أحد الطبائع الأربع .

اللجنة : البلغم Phlegma

ه خلط من أخلاط الحسم وهوأحد الطبائع الأربع (قديما)

ب ه ر : الأَبْهُر

الاطراك والبسكان – الوعر فى الذراع وهما أبهران .

اللجنة : الأجر' : Vena cava. و هما اثنان ، الأعلى و الأسفل وهما الوريدان اللذان يتجمع فهما الدم من جميع أوردة الجسم وبعودان به إلى الأذين الأبين من القلب »

ب ه ق : البَّهَق

المعجم : بياض يعترى الحسد بخلاف لونه، ليس من العرص :

بوب : الباب

المعجم : (في اصطلاح الأطباء) أول عرق ينب من مقعر الكبد لحذب الغذاء

اليه وهو عرق كبىر يتشعبكل واحد من طرفيه إلى شعب كشرة . اللجنة : الباب (الوريد البابي) Portal vein وريد كبىر يتجمع فيه الدم من أنحاء القناة الهضمية ويدخل الكبد ويتفرع فيه .

ب و ب: البوّا ب المعجم : فيم الاثنى عشر : وسمى به لأنه ينضم عند امتلاء المعدة لإتمام النضاج ثم يفتح إلى تمام الدفع . اللجنة : البواب Pylorus

ه فتحة المعدة الموصلة إلى الاثنى عشر (العَفَج) ۽

> ب و ل : البُوال المعجم : داء يكثر منه البول اللجنة : البوال Polyuria

عَرَض لأدواء يكثر فها البول كالدرابيط السكرى والديابيط

ترىق: الترياق المعجم : (رومی معرب) دواء مرکب نافع من لدغ الهوام والسموم وهو باليونانية « تريا» ثم خففوعرب.

اللجنة : الترياق Antidote ودواء نافع من لدغ الهوام والسموم،

> ثع لب: داء الثعلب المعجم : علة يتناثر منها الشعر

Alopecia : داء الثعلب :

وعلة يتناثر منها الشعر ،

ثنى : المعى الإثنا عشرى المعجم : هو المعروف بالأَمعاء الدُّقاق

اللجنة : المعي الاثنا عشري (العَفَج) Duodenum و هو أول جزاء في الأمعاء الدقاق »

Incisors الثنايا « أربع أسنان في مقدم الفم ، ثنيتان من فوق وثنيتان من أسفل ٤

راى : الرثة

المعجم : عضو التنفس اللجنة : الرثة Lang

وعضو التنفس ، .

الرباعيات Incisors أربع أسنان تلي الثنايا : ثنتان من فوق و ثنتان من أسفل .

ر ب و : الرَّبُو والربوة

المعجم : النَّهج أو علو النَّفس – وانتفاخ

اللجنة : الربو Asthma و داء نوبي تضيق فيه شعيبات الرثة فيعسر التنفس » د

> رم د : الرمد المعجم : داء يصيب العين

اللجنة : الرمد Upthalmia

و داء الهاني يصيب العن ، .

رن ح: الرائح

[المعجم نحو العصفور من دماغ الرأس بائن منه اللجنة الرنح Corebellum

ء الرنح المحيخ وهوموخر الدماغ بائن عن المح يقع تحت جزته

الحاني وراء القنطرة والنخاع.

المستطيل ، .

زحر : الزّحار

المعجم : شدة استطلاق البطن وتقطيع في البطن يسهل دماً .

اللجنة : الزحار Dysentery ا مرض يتمبر بتبرز متقطع معظمه

دم و مخاط و يصحبه ألم و تعن ، .

زكم : الزُّكام Coryza

اللجنة : الزكام ٥ الماب حاد بغشاء الأنف المحاطى

يتمعر غالبا بالعطاس والتدميع وإفرازات مخاطية ماثبة غزيرة من

الأنف ، .

زلخ: الزُّلَّخَة

المعجم : داء أو وجع يصيبالظهر أوالحنب يتصلب ويغلظحني لايتحرك معه الانسان لشدته .

اللجنة : الزلحة (اللمباجو) Lumbago وماتزم يلحق أوتار العضلات المتصلة بالقَطَن يسبب ألمَّا مبرحاً وتوتراً ٥.

: ل ل : الا لا ل

Albumen JY: : iku

مادة بروتينية منتشرة فى أنسجة الحيوان والنبات وسوائلها ومنها آح البيض (بياضه).

زى د : الذائدة الدودية

اللجنة : الزائدة الدودية Vermiform appendix

« قناة صغيرة مسدودة في ذيل الأعوري

س در: الأسدران المعجم : عرقان في العينين أو تحت الصدغين

اللجنة : الأسدران، الأصدران، الأصدغان

Temporal arteries ۵ شریانان یتجه کل منهما صعدآ فوق العارض وأمام صماخ الأذن

إلى قمة الرأس » .

س رط: السرطان المعجم: داء

اللجنة : السرطان(١١) Carcinoma سقى : الاستسقاء

المعجم : مرض يصيب البطن باجباع ماء أصفر فيه لايكاد يرأ منهصاحيه.

اللجنة : الاستسقاء ، الحَمن Ascites ا تجمع سائل مصلي في التجويف

(١) أحيل المصطلح إلى اللجنة لاستيفاء التعريف

البريتوني ، .

سىس: السيساء

المعجم : قردودة الظهر أو منتظم فقاره

Vertebral column : السساء Vertebral column

« سلسلة الظهر أو منتظم فقاره (».

سىل : السيلان Rrhoea

اللجنة : السيلان

« السيلان عامة جريان سائل من إحدىمنافذيالبدن لمرض، وينصر ف

و عدى منافد البدل برض او ينظر ف عرفا لاحدى الأمراض التناسلية»:

عرفا لإحدى الأمراض التناسلية».

شع ب: الشعب المعجم: موصل قبائل الرأس

المعجم . موصل فبالل الراس

اللجنة : الشعب :Sutures

و موصل قبائل الرأس (انظر درز) »
 شرف ه : الشفة

المعجم: من الانسان طبق فمه وهما شفتان

اللجنة : الشفة Lio

« من الانسان طبق فمه و هماشفتان».

شقق : الشقيقة

المعجم : ألم يأخذ في نصف الرأس والوجه

و تصغر فيقال : هذه شقيقة Hemicrania=Migrame اللحنة : الشقيقة

جنة : الشقيقة Hemicrania=Migraine جنة : المُهاتِّخاني نصف الرأس والوجه،

شك1 : الشكاء المعجم : شبه الشقاق في الأظفار و ـــ القشر

المعجم : شبه الشقاق في الاظفار و -- الن الشديد .

Onychorrhexis : الشكاء :

« شبه الشقاق في الأظفار »

سك: السكتة

المعجم : مرضٍ يعترض الإنسان دفعة فيموت

اللجنة : السكستة (١) Apoplexy

س هف: السهاف

المعجم : السُّهاف داء لايروى صاحبه من العطش

Polydpypsia, Diposis : اللجنة : السهاف

« مرض لایرُوی صاحبه من العطش »

سهل: الإسهال

اللجنة : الإسهال Diarrhoea

« هو الذرب و هو استطلاق البطن»

سود : السوداء

المعجم : من الأخلاط الأربعة

Black Humour : السوداء

السوداء من الأخلاط الأربعة الى زعم الأقدمون أن الحسم مهيأ علمها

بها قوامه ومها صلاحه وفساده ، وهي الصفراء والدم والبلغم

والسوداء : س وق: الساق

المعجم : من الحيوان بين الركبة والقدم أو الكعب أو الوظيف أوالكراع

اللجنة : الساق . Leg.

« من الحيوان ما بين الركبة والقدم

أو المكعب أو الوظيف أو المكراع

(١) أعيد إلى اللجنة لاستيفاء التعريف .

الضواحك الضواحك الضيار الله كل ناب من أضراس تلى الأنياب إلى كل ناب من أسفل الفر وأعلاه ضاحك .

ض ر ر : الضَّة

العجم: ما وقع عليه الوطء من لحم باطن

القدم تما يلى الإبهام و هى التى تقابل الألية فى الكف

اللحنة : الشره Ball of the foot ماوقع عليه الوطء من لحم باطن القدم مما يلى الاجام وهي التي تقابل الأبادة في الكخف :

ضرس: الضرس

المعجم : أضراس العقل والحلمأربعة يخرجن بعد استحكام الأسنان .

اللبجنة : الضرس : Molar tooth

سن طاحنة ہ

ضرس العقل The last molar و احد من أضر اس أربعة نخرجن بعد استحكام الأسنان

ض ن ك : الضَّناك - الضَّنكة

المعجم : الزُكام

اللجنة : ﴿ الضناك، والضنكة: الزكام Coryza

ض ه ا: الضَّهياءُ

المعجم : من النساء أو الإناث التي تضاهي الرجل أو الذكر في عدم الحيض أو الذكر في عدم الحيض أو الذ

الحمل أو الولادة أو ما أشبه ذلك من علامات الأنوثة :

اللجنة : الضهياء A woman with infantile genital organs إمرأة أعضاء تناسلها في طورها

الحنيني .

ض هو : الضهواء المعجم : من النساء أو الإناث التي تضاهي

الرجل أو الفحل أو الذكر في أنها لا تحيض ولا تحصل أو تحيض ولا تلد أو التي لا ينبت ثدياها

اللجنة : الضهواء مرادف للضهياء (انظر

المادة)

طبق: الطبق

المعجم : عظم أو عظيم رقيق يفصل بين كل فقارين أو موصل بين العظمين (س .ع .ت ... ل) و ... كا,

مفصل أو فقار الصلب أو الظهر أحم :

اللجنة : الطبق : الطبق : اللجنة : هو الغضروف بين فقارين .

طبق: الحمى المُطْبِقِة

المعجم : هي الدائمة كيلا ونهاراً لاتفارق صاحبها

اللجنة : الحمى المُطْبِقة Continuous fever هي الدائمة ليلا وتهاراً لا تفارق صاحبا شنج: تشنج

المعجم : يقال في أعضائه تشنج ، وتشنج فلان ...

Convulsion اللجنة : تشنج

«تقبض عضلي عندف غير إرادي»

ش نن : الشأنان المعجم : الشأنان ، وهما عرقانينحدران في الرأس إلى الحاجبين ثم إلىالعينين :

المحلس : شأن (ج. شئون) وهي المحاري

الدمعية ،

شره ق: الشهيق

المحلس : الشهيق ضد الزفير ، والشهيق إدخال النفس والزغير إخراجه .

شهد ل: الشَّهَا،

المعجم : وهو أن يشوب سواد العنن زرقة أو هو أقل من الزرقة أو أن يشوب الحدقة حمرة أو أن تشرب حمرة

وليست خطوطا كالشكلة ولكنها قلة سواد الحماقة حير كأن سو ادها يضرب إلى الحمر ةوالسواد

أو أن يكون سواد العين بين الحمرة والسوادأو حمرة في سواد

العين أو أن لا يخني سوادها .

اللجنة : الشها,

Albinos, luminosity of pupil

· الطحال

: لحمة عريضة في بطن الحيوان عن اليسار لازقة بجنبه تحت الاضلاع

و هولکل دی کرش (ل.ع .ت.م .

ة: الطِّحال Spleen

عضو يقع بنن المعدة والحجاب الحاجز في يسار البطن ، تتصل وظيفته بتكوين الدم وإتلاف القدم من كرياته .

Molara

اثنتا عشرة تلي الضواحك في كل شدق ثلاث من فوق وثلاث من أسفل تسمى الأرحاء

> الطرث يم : طرف البظر (ق-ت)

نة: الطِّرث Glans clitoridis

طرف البطر وك : الماكة

جم : ورم في الحلق ، وأكثر ما يكون

في الصبيان .

ينة : الشاكة ، Acute tonsillitis التهاب اللوزتين الحاد

ل : الشلل جم : فساد في العضو يبطل حركمته

Paralysis -نة : الشلا<u>.</u>

«تعطل في حركة العضو أو وظيفته »

هو أن يشوب البؤبؤر حمرة أو أن يشرب حمرة .

شوك : الشوكة

المعجم: يقال ان ضربته الحمى قد ضربته الشوكة لأن الشوكة وهى ابرة العقرب إذا ضربت إنساناً اعترته الحمى .

Sting of the scorpion اللجنة : الشوكة sting of the scorpion هي إبرة العقرب(حمة العقرب).

شوك : الحبل الشوكى ــ النخاع الشوكى

اللجنة : النخاع الشوكى Spinal cord جزء الجهاز العصبي المركزي داخل القناة الفقارية .

شىم : المشيمة

المعجم : الغشاء الذي يكون فيه الحنين في البطن و غرج معه عند الولادة

اللجنة : المشيمة «الطبقة البرانية للغشاء الذي يكون فيه الحنث في الرحم وتخرج معه

عند الو لادة ۽

صرع : الصرعَ المعجم : علة

اللجنة : الصرع : الصرع درمنة تتممر بنوبات « علة عصبية مزمنة تتممر بنوبات

غيبوبة أو تشنجات أو كليهما ويصاحبها عادة فى الادوار الاخبرة اضطراب عقلي » .

ص فر: الصفراء

المعجم: مزاج من أمزجة البدن

اللجنة : ١ ــ الصفراء Biliary humour إحدى الاخلاط الاربعة (انظر

السوداء) .

Bile

سائل يفرزُه الكبد

ص،فن: الصافن

١ _ المرّة

المعجم : عرق ضخم فى باطن الساق حتى يدخل الفخذ أو عرق فى باطن الصلب طو لا متصل به نياط القلب أو العرق الذى يفصد وهو أحد العرق الثلاثة التى تفصد وهى الأحكول والأمحل والصافن : أو عرق فى الرجل أو شعبة الفخذ أو شعبة الفخد

أو عرق ينغمس في اللراع في

عصب الوظيف وهما صافنان .

اللجنة : الصافين 5 phenous vein وريد ضخم في باطن الساق تمتد حيى يدخل الوريد الفخذي .

صقر : الصاقورة

المعجم : باطن القحف المشرف على الدماغ أو فوقه كأنه قعرقصعه . اللجنة: الأصموخ أو الصاخ
External auditory meatus
هو قناة الاذن الخارجية التي تنهى
عند الطباراً، وهو منخار اللصوت

ص مغ:

المعجم : القرحة اللجنة : الصمغة

: الصمغة الصمغة تورم يظهر فى الدور الثالث من أدوار الزهرى ويتقرح إذا كان

ادوار الزهرى ويتقرح إذا ك في الحلد أو في الغشاء المخاطى:

> ص م ل: الصملاخ والصملوخ المعجم : كالسملاخ والسملوخ

ص م م: الصمم

المجاس : الصمم

الصمم ذهاب السمع ، والطرش ثقل السمع

> صم م: الأصم المعجم: ذو الصمم

اللجنةٰ : الأصم (ذو الصمم)

ص و خ: الصاخة

المعجم : ورم يكون فى العظم من صلمة أو

Deaf

اللجنة: الصاقورة Inner table of the vault باطن القحف المشرف علىاالدماغ أو فوقه كأنه قسر قصعة (انظر القحف)

صقع : الصقع

المعجم : شبه غم يأخذ بالنفس لشدة الحر : القرع في الرأس أو ذهاب الشعر

اللجنة : الصقع المجاه اللجنة : الصقع القرع وهو ذهاب شعر الرأس في بقع محدودة :

ص ك : الأصك

المعجم : من كانت أسنانه وأضراسه كلها ملتصقة :

اللجنة : لا يستعمل هذا اللفظ في الطب الحديث

ص ل ب: الصلب

المعجم: عظم من لدن الكاهل إلى العجب، و — الظهرأو كل ظهر له فقارأو كل شيء من الظهر فيه فقار:

Vertebral column اللجنة : الصلب : الصلب المخاط

إلى العجب .

صمخ : الأصموخ

المعجم: ثقب الاذن الباطن الذي يفضى ويوصل إلى الرأس وهو مدخل

الصوت :

كدمة أو عضة ونحوها يبقى أثرها اللجنة كالمشمش .

اللجنة : الصاخة : الصاخة تورم يكون في العظم من صدمة أو كلمة أو عضة ونحوها يبقى أثرها كالمشمشين .

ص و ر : الصواران .

المعجم : تثنية صوار ، وهما صهاغا الفم اللجنة : الصواران Angles of the mouth

تثنية صوار ، وهما صياغا الفم (انظر صياغ) .

ص ى أ: الصاء والصاءة

للعجم: الماء الذي يكون في السلى أو على رأس المولود أو ماء ثمين غرج مع المولود أو ما غرج من الرحم بعد الولادة من الثدي

اللجنة : الصاء والصاءة Amniotic fluid ... السائل الذي يكون في السل

ص ي د : الصاد

المعجم: داء بالعنق لايستطاع أن يلتفت منه و — داء يصيب الإبل فيرووسها فيسيل من أنوفها مثل الزبد و تسمو عند ذلك برووسها و — وق بن عينى البعر وأنفه ومنه يصيب الصيد فلا يستطيع الانتفائ ويقال بعر صاد أو ذو صاد

اللجنة : الصاد Torticollis, Wry neck هو الصعر ، وهو داء بالعنق لاستطاع أن بلتفت منه (١٠) :

ض ب: الضب

المعجم: داء يأخذ في الشفة أو في الشفتين فترم وتجسأ ألى تيبس وتصلب وتسيا, منه دماً

اللجنة : الضب Macrocheilia اللجنة : داء يأخذ في الشفة فترم :

اللجنة ــ العُذرة

المعجم ــ داء يأخذ الحلق و ــ الموضع الذي يصيبه هذا الداء وهوقريب

من اللهاة (ل)

اللجنة ـــ المُذرة (Tonsillitis المُجنور د النّهاب اللوزة (معجم الدكـتور شرف) .

ع ق م ۔۔ العقم الحمہ دادہ تب فہ ال

المحجم .. داء يقع في الرحم فلا تقبل الولد اللجنة ... العقم ... Sterility حالة تحول دون التناسل في الذكر أو الأنثى ...

ع ك ك ــ العُكَّة

المعجم – برد الحمى ومسها فى أول الرعشة

(١)اقترحت اللجنة الاستثناس برأى حبير في علم الطب البيطري في هذا اللفظ . المجلس ـــ العُكَّة برد الحمى ومسها فى أول الرعشة :

ع ل ق ـ العَلق

المعجم ـــ الدم الغليظ أو الجامد والقطعة عَلَقة أيضا هو التي يتكون منها الـ ا

اللجنة ـــ(١) العَلق الدم الغليظ أو الحامد والقطعة منه علقة ويقابله :

Blood clot (٢) العلقة طور من الأطوار البدائية في تكوين الحنن :

البدائية في تحوين الجنين . ع م ر ــ العَمَرَّتان

ع م و مساهد المعجم – عظمان صغيران في أسفل السان يكتنفان الغلصمة من

اللجنة _ العَمَرُّتان

باطن

Greater horns of the hyoid عظمان صغيران في أسفل اللسان

يكتنفان الغَلْصَمة من باطن . وينطبق اللفظ على القرنينالكبيرين للعظم اللامى .

ع ور ۔۔ الأعور

المعجم -- واحد الأمعاء

اللجنة - الأعور Caecum اللجنة - الأعور وستهسلتيمبرات

ونصف تحت الصام اللفائق الأعورى وهو الحزء الأول من

المعى الغليظ ۵

غ د ـ الغُدة

المعجم - كل عقدة فى الحسد أطاف بها شحم (وبعضها يفرز سائلا) و - كل قطعة تحدث من مرض و هي طاعون الإبل .

اللجنـة ــ الغدة Gland

 « عضو مُفْرِز مكون من خلايا بشرية (نسبة إلى البشرة) وقد تكون له قناة أو لا تكون ».

ف رص ــ الفريصة المعجم ــ لحمة بن الكتف والصدر ترتعد

عند الفزع وهما فريصتان . و ـــ عصبة العنق:

اللجنة – الفريصة اللجنة - الفريرة الكناف والصدر ترقد حند الفزع وهما فريصتان، عصبة العنق وقد ينطبق اللفظ على المضلة الصدرة في علم التشريع،

ف ر ك ــ الفَريكة .

المعجم ـــ عظمة فى أصل اللسان وهما فريكتان

اللجنـة ــــــ الفريكة (العظمة اللامية) Hyoid bone و عظمة في أصل اللسان ؛

ق ح ف ـ القِحْف

أي المعجم – أحد أقحاف ممانية تكوّن علبة هي الحجمة وفيها اللماغ

A cranial bone القحف A cranial

احد أقحاف ممانية تركون علبة
 هى الحد جدة وفيها الدماغ »

ق ر د ح ــ القُرْدُحة

المعجم ــ هنة كالحوزة تظهر في حلق المراهق من خارجه « م . ل »

اللجنة ــ ينطبق المعنى الوارد عدلي Pomum Adam لا وهو الحزء المثلث البارز من غضروف الحنجرة »

ق رع - القُراع والقَرَع قدر المنس غسر القراع بدر أبيض غسر الملاح بالفصلان وم والقرع بدرأبيض غرج بالفصلان ، فيسقط وبرها وم ما و من .

قع س – القُعاس المحجم – التواء يأخذ فى العنق من ريح كأنها تهصره إلى ما وراء التماس التماس و من المسادة

المجلس ـــ القعاس Retraction of neck التواء « التواء في العنق يأخذ به إلى الحلف»

قع قع لم القعقاع [المحجم – الحمى النافض المحلس – القعقساع هى الحمى النافض

وهى التى يحدث فيها نفض أو اصطكاك أسنان .

ق ف ل ــ القيفال

المعجم ــ عرق في اليد يفصد .

المجلس ـــ القيفال Cephalic vein المجلس ... « وريد في الحانب الوحشي .ن العضد » .

ق ل ب ـ القلب

الحمجم ــ مضعة من الفواد معاقةبالنياط الاجنة ــ القلب عضو عضلى أجوف يستقبل الدم من الأمردة ويدفعنى الشراين.

ق م ع ــ الةَمْعة

المعجم – قرحة تكون فىالعين أو ورم.
و – مجرى النفس إلى الرئة
و لسان ، مخصص - (١٠٨٥١)،
و – رأس السنام و القاموس »،
ويثرة تخرج في أصول الأشفار
(ق)

المحلس – القمعة – فسرها المحصص بأنها و فساد فى موق العين واحرار ٤ . و ممكن استعالها للدلالة على الرمد الزاوى

Angular conjunctivitis

Liver

ك پ د ــ الىكبد

المعجم ــ جهاز فى الحانب الأيمن من البطن يفرز الصـــفراء التى تهضم المواد

الدهنية :

اللجنة ــ الكبد

عضو فی الحانب الأیمن من البطن تحت الحجاب الحاجز له وظائف

عدة أظهرها إفراز الصفراء .

ك ح ل _ المكحالان

المعجم ــ عظان شاخصان فيا يلى بطن الذراع وهما عظا الذراعين من

الفرس « ص ح »

Epicondyles of humerus اللجنة المكحالان

الذراع ،

ك ش ح - الكَشَح

المعجم ــ داء يصيب الكَشْح (ل) أو هو ذات الحنب (ت)

المجلس ــ الكَشَح الكَشَع الكَشُع ــ أو هو ذات

و داء يصيب الحنب ۽

ك ظ ر ــ الكُظر

المعجم ــ شحم الكليتين المحيط بها ــ والشحم قدام الكليتين . وما بين الدقوتين (ك)

اللجنة ـــ الكظر Suprarenal gland « غدة صهاء فوق الكلية »

ك ع س - الكَعْس

المعجم – عظم السلامى . و – العظام التى تلتتى فى مفاصل الثدين والرجلين (ق) و (ل)

المحلس ـــ الكعس تعظم السلامى ، العظام التي تلتقي في مفاصل اليدين والرجلين .

ك ل ع – الكّلع المعجم – أشد الحرب (ل)

اللجنة – الكلع Severe soables (أشد الحرب)

ك ن ع ـــ الْكُنّاع

المعجم ــ قصر اليدين . والرجلين على هيئة القطع والتعقف من داء (ل) .

اللجنة ــ لا ينطبق هذا اللفظ على مرض خاص من الأمراض الى تحدث عاهة تنشأ من أمراض مختلفة

، د د ــ اللدود

المعجم — وجع يأخذ فى الغم والحلق (ل) اللجنة ــ لا ينطبق على شئ فى الطب الحديث الحس ــ ير د للمعجم مع الاحتفاظ بالتعريف المعجمى

ذى روح إلا النعام والابل تكون ل س ق ــ اللُّسوق فها مادة الصفراء التي تهضم الطعام المعجم ــ دواء للجرح يلزمه حتى يبرأ (ل) (اين سيدة) Implastrum المحلس ــ اللسوق Gall - bladder اللجنة ــ المرارة « أنزقة تلزم موضع الداء حتى يبرأ » « كيس لا صق بالسكبد تخترن فيه الصفر اء ۽ ل غ ن ـــ اللُّغن المعجم ـــ الوثرة عند باطن الأذن إذا استقاء النو اجذ The last molars الانسان تمددت أو هي ناحية من ه أضراس العقل وهي أربعة تلي اللهاة مشرفة على الحلق (ل) الأرحاء وهي آخر الاضراس نباتأ تخرج من بعد ما تستحكم الأسنان » اللجنة ـ اللغن One of the pillars of the fauces ن ج و ـــ النجاء ناحية من اللهاة مشرفة على الحلق (ل) المعجم ــ داء يورث الإسهال (معيار) ج لغانین (شرف) اللجنة - النجاء Diarrhea ل ق و _ اللَّهُ ة الإسهال (معيار). المعجم ــ داء يعرض للوجه يعوج منه الشدق ن ح ر ــ الناحرة .. المعجم ــ الناخرة ــ الترقوة ، وهما ناحرتان(ك) Facial paralysis اللجنة ـــ اللَّمُوة . اللجنة ـــ الناحرة Clavicle داء يعرض للوجه يعوج منه الشدق « الرقوة ، وهما ناحرتان ، (ل) ن خ ب ـ النَّخاب م ر أ ـ المرئ المعجم ــ جلدة الفواد « ل » المعجم ــ ه مجرى الطعام والشراب من الحلقوم إلى المعدة » . اللحنة ــ النّخاب Pericardium جلدة الفؤّاد « ل » و ترادف التامور: Oesophagus اللحنة ـ المرئ « مجرى الطعام والشراب من الحلقوم ن س ر ــ الناسور المعجم ــ علة تحدث في العين وقد إلى المعدة ٥ تحدث حول المقعدة وفي اللثة و ـــ م ر ر ــ المرارة

المعجم ـــ هنة شبه كبس لازقة بالكبد لىكل

عرق غبر في باطنه فساد كلما برئ

أعلاه رجع غبراً فاسداً و مخصص اللجنة – الناسور اللجنة واللته و تكثر علم علم أنبوب غبر في أنبوب غبر في أعلاه و تعبراً فاسداً كلما برئ أعلاه و تعبراً فاسداً اللجنة فاسد الحرح فالحرح غبر ن س م – الدّسمة الرّبو و ل و ت اللجنة – النسمة الربو و ل و ت اللجنة – النسمة الربو و ل و ت اللجنة – النسمة الربو و ل و ت اللجنة – النسمة اللجنة – النسان اللجنة – النسان اللجنة – النسمة اللجنة – عرق عند من الورك إلى الكمب

المعجم ... عرق عند من الورك إلى الكعب لا يُ ؟
اللجنة ... النسا Soiatic nervo

ه هو في التشريح الحديث المصب الوركي . وهو عصب عند من الوركي ... وهو عصب عند من الوركي ... وهو عصب عند من الوركي الكحب » ...

ن ش ر – الناشرة المعجم – عرق في باطن الذراع « ل » اللجنة – الناشرة « ج نواشر » Superficial veins of the arms هي الأوردة تحت الحلد في باطن الذراع

> ن ص ر ـــ الناصور المعجم ـــ الناسور « ل »

اللجنة ـــ النعامة بالمعنى الوارد ترادف السحايا : Moninges « وهي أغلفة الدماغ »

الأنياب أربع تلى الرباعيات ، نابان من فرق و نابان من نحت .

أسماء فى النبات

١ ـــ البابونج

المعجم : زهرة معروفة كثيرة النفعوهي المشهورة في الىمن بمؤنس وفي شفاء الغليال بأبونجك بمعنى الأقحوان مولدة ــ والنساس يقولون بابونج على قياسالتعريب اللجنة : يطلق هذاالاسم على نوار ات نباتين هما Anthemis nobilis L. & Matricaria وكلاهما من الفصيلة المركبة Compositae والأول نبت منسطح معمر والثانى قائم حولى ويتشالهان من النورة (وهي بيضاء اللون) والرامحة وتخت النورة في الأول مصمت وفي الثانى أجوف ويزرع كلاهما في مصر الآن وإن كَان الشاني أكثر شيوعاً .

۲ – البادروح

المعجم: بقلة معروفة طيبة الربح، تقوى العجم القلب جداً وتقبض إلا أن

تصادف بقلة فتسهل وهى نبطى أو فارسى .

اللجنة : هو الحبق الريحاني والريحان Ocimum basilioum I.
الفصيلة الشغوية معلقه وهو عشب حولي ينبت في كثير من بلاد آسية وإفريقية : قائم يسمو إلى ٩٠ مم وهو أملس وقابل الشعر وأوراقه وزهره عني بزيت

عطري طب الرائعة.

٣ ــ الباذنجان

المعجم : ضرب من الخضر ، فارسی معرب

اللجنة : واحدته باذنجانة وهو الآب والمفد

Solanum molongena L.

من الفصيلة الباذنجانية Solanacca
وهو نوع من الخضر معروف

تستممل نماره في الأكل ومنه

الأسه د والأسفى .

 ⁽١) هذه أسماء في النبات عبولة من لحنة المعجم الوسسيط وحققها لحنة علوم الأحياء والزراعة تمهيداً لإدخالها في المعجم الوسيط، ووافق علمها المحمم.

اللحنة

٤ ـــ الثعرور

المعجم: القثاء الصغير وتمر شجرة مرة اللجنة: توافق على أن الثعروروالشعرور والحمع شعارير هوالقثاء الصغير:

الثمالة

المعجم : المكلأ اليابس أو عنب الثعلب اللجنة : الثعالة هو الفنا وهو الرَّبرق — انظر المادة « ابن سيدة » .

٦ -- عنب الثعلب

المعجم : ضرب من النبات اللجنة : عنب الثعلب هو الفنا والربرق

Nolanum nigrum I. Bolanum nigrum I. Bolanucaa النصيلة الباذنجائية عصب حولى بنبت في معظم المناطق يسمو إلى ١٠٠ مم ساقه مضلعة مزغبة قليلا ، ورقه يضي إلى محيمة قليلة الأزهار ، والمرق لين كروية ملساء سوداء في مصر و بعنب الديب ، و ابن البيطار ، داود.)

المعجم : حبة الحردل

: حبة الحردل وهو نوعان : الأسود Brassica nigra Koch الأسود والأبيض B. alba Hook من الفصلة الصليبة Cruciferae وهما نباتان حوليان يثبتان في المناطق المعتدلة وعادة في حقول الىرسىم كذلك ، والورق متبادل والزهر أصفر نخلف خرداة ، ويتمىر نبات الخردل الأسود من الأبيض بأن الأول أملس غير و: غب والثمرة طويلة لاطئةوعنق الثمرة ومنقارها قصيران بدون زغب والبذور صغيرة كروية داكنة في الأولى صفر اءفي الثانية، وهي حريفة ، والأسود امرامحة لاذعة إذا مزج بالماء أما الثاني فلا تظهر له رامحة .

وو ۸ ـــ الثلثـــلاں

المعجم : يبيس المكلأ وعنب الثعلب . اللجنة : التُلتُلان هو الثَلثان وهو عنب

الثعلب ، والربرق والفسا وهو Solanum nigrum مد الفصيلة الباذنجانية Solanaceae انظر المادة (ابن البيطار و ابن سيدة) .

٩ _ الثَّلْغَة

المعجم: الثمرة التي أدركت اللجنة: توافق على أنها هي الثمرة التي أدركت

١٠ ــ الشامُو

المعجم: اللوبياء، ونور الحجاض وهو أهر ويقال هو اسم لنمره وحمله . اللجنة : توافق على أنها اللوبياء كما ذكر Vigns sincasis End! . من القصيلة البقلية Leguminosae انظ المادة .

١١ - الثُّمام

المعجم : نبت ضعيف له خوص أو شبيه المعجم : بنت ضعيف له خوص أو شبيه به وسد به خصاص البيوت ، قصير لا يطول ، وهو موجود الآن كثير أقى البوادى باسمه إلى الآن. وهو منافعات اللجنة : هو الأط وهو الشوش . وهو من المنطق المنافعات المنافع

أوراقه صغيرة متجمعة خضراء باهنة فى هيئة ورق الزرع ، والنورة سنبلة مدلاة على شكل سنابل الدخن البرى ، ولعجنور طويلة اسفنجية وخاصة فى الأرملية ليخترن فيها الماء وطعم النبات فيه يسر حلاوة (عن أي عاس الحافظ وعيسى وبدينيان أن في) .

١٢ ــ الثوم

المعجم : نبات دقيق العرق والساعــد يطول دون ذراع وتنولد له في الأرض فصوص كثيرة وهو شديد الحرافة قوى الرائحة . هو Allium sativum L. مد

ه د. مو Allism sativum II. من النحية النحية

١٣ – الشَّيل والثَّيْل

المعجم : شجر آخر ورقه كورق البر إلا أنه أقصر ونباته فرش على الأرض يذهب ذهاباً بعيداً وبشتبك حتى يصبر على الأرض

كاللبد وله عقد كثيرة وأنابيب قصار ولا يكاد ينبّ إلا على ماءأو فى موضع تحته ماء .

اللجنة : هو النجيل والنجم والنجم وهو وهو من الفصيلة النجيلة Graminae وهو عشب معمر ورقه كورق الر إلا أنه أقصر ونباته يفرش على الأرض ويندهب ذهابأيميدا وله سوق أرضية ذات عسد كثيرة وأنابيب قصيرة ذات طم حلو مسخ .

١٤ -- الجرجير

المعجم : لم يذكرها، وترى اللجنةذكرها اللجنة : جرجير وجرجار وهو :

.Eruca sativa L من الفصيلة

الصليبة : Oruciferae بنات حولى قائم أملس أو قليل الزغب ينبت في المناطق المعتدلة. أوراقه الحلوبية رفيعة مفصصة قيثارية أو بيضية مقلوبة إلى وسط الأوراق الحلوبية تخرج الساق (الشعراخ) وسعو إلى ٢٥ سم، وعلمها أوراق متبادلة أصغر من الأوراق الحلوبة.

والنورة عنقودية والأزهار كبيرة بيضاء أو إلى الصفرة والبتلات لما عروق إلى الحمرة : والثمرة خردلة قائمة عمولة على عنق قصر . والنبات حرَّيف شديد الحرافة : ويستعمل كسلاطة .

١٥ ـ الحُدَق

المعجم : الباذنجان

اللجنة ــ الحدق وأبو صُغير (لبنان)ويُفاع (المنن) ويُفاع السادُنجان وع من البــادُنجان Solanum sanctum I. المرى هو Solanum sanctum I. وهو اسم عربي لنبات معروف بالقدس وما والاها ، يمظم نباته حي يكون أطول من الباذنجان ، وغير م يحمضر ثم يصفر . وشكله شكل الباذنجان سواء وورقه ، وتمره ، وتمره ، وأغصانه ، وتعسل به المــامة وأغصانه ، وتعسل به المــامة النات :

(ابن البيطار—بديفيان ـــ داو د ـــ عيسى) .

١٦ ـ الحُلُل

المعجم ـــ الحُضض وهو صمغ من نحو الصنوبر والمر وما أشبههما لهثمرة كالفافل وتسمى شجرتهالحضض (ل . ت) .

اللجة ــ الحُدُّل هو الحضض

الباذنجانية البادنية المتدلة المتدلة الباذنجانية المتدلة كثيرة المتدلة كثيرة الفروع شائكة . أوراقها بسيطة صغيرة مستطيلة والأزهارمفردة فرفعرية اللون تثمر ثمرة لبيسة

كالفلفل وعصير هذا النبات يسمى فيلزهر ـــ وكحل خولان

یسمی فیلز هر ـــ أو جولان :

١٧ – المحروث :

المعجم : شجرة بيضاء تنبت في البادية تجعل في الملح لا تخالط شيئاً إلا غلب رمحها عليه ذكية الربح

" ل ال ." اللجنة : المحروث هو جذور نبات

الحلتيت أو الأنجُدان وقد يطلق على النبات كله

= Ferula assa - foetida I. (F. foetida Rdgl.)

من الفصيلة الخيمية : Umbelliferae

وهو نبات معمر بنیت فی الصحاری وخاصه فی بلاد التر کستان و ایرا ان و الأفنان : ساقه قائمة عصیریة تسمر إلی ۲–۳ أمتار و آزهاره صفراء متجمعة فی خیمة مرکبة و التمرة جافة منشقة (کر توکارب) و جلوره غلیظة یستخرم منهامادة

صمغية راتينجية تسمى الحلتيت

أو أبو كبير ، لها راسحة ثقيلة غير مقبولة تشبه الثوم وتستعمل فى الطب فى حالات الهستيريا

و کسکن و منفث : (ابن البیطار ــ القرطبی ــ بدیفیان ــ عیسی ــ لو کلمر) .

١٨ - الحَرُّ شاءُ

المعجم : نبات سهلى كالصفراء والغبراء، وهى أعشاب تستطيمها الراعيةو... خودل البر (ل ت) :

اللجنة : هو الحرش ، والحردلالبرى ، واللبْسان ، والكولة ، والقِرلَّة Sinapis arvensis I. من الفصيلة الصليبية: Cruciferae وهو عشب حولي ، ينبت في أوربا وآسيا وشمال افريقيا ، وكثيراً ما يكون في حقول البرسيم وُالقمح وغسيرها من المحاصيل الشتوية ، يسمو إلى نحو متر ، وساقه وأوراقه خشنة ولها أوراق جذرية مفصصة ، أما أوراقه الساقية فجالسة مسننة تسنينآ غبر منتظم والثمرة خردلة قائمة تقريباً ، تنتهي منقار بطولها ، وبذورها كروية صغىرة قاتمة إلى السواد حريفة : (داود -القرطى -- بديفيان) .

١٩ ــ الحُرَف

المعجم : حب الرشاد ، و -- : حب کالحردل (ل)

اللجنة : الحرف هو حب الرشاد (انظر المادة ⁷)

٢٠ ــ الحز ًا

المعجم: نبت يشبه الكرفس وهو من أحرار البقول،ولريحه خملة (ل)

اللجنة : الحَزَا ، والحزاء ، والحزاءة ، وهو الشبيث ــ وسذاب البرَّهو :

Anethum graveolens I. Umbelliferae الفصيلة الحيمية عشدو لى بنبت في شمال افريقيا

وجنوب أوربا وبلاد القوقاز وإيران ، يسمو إلى ٥٠ سمأملس أوراقه كثيرة التفصص ، نورته خيمة كثيرة التشعب لاقنابةلها، وأزهاره صفراء وثمرته جافة

منشقة إلى تمرتين مفلطحتين رقيقتين لاطئتين ،والنبات بجميع أجزائه عطرى الرائحة ،وتستعمل النار والنبات وخاصة ثماره من

الأفاويه . «ابن/البيطار .القرطبي . الغافقي : الرازى . بديفيان . عيسي » .

٢١ ـ الحَسَار

المعجم : عشبة خضراء ، تسطح على الأرض ، تأكلها المشية أكلا

شديداً و ــ : ضرب من النبات يسلح الإبل (ل) .

اللجنة : الحَسَار الواحدة حَسَارة هو : Cardamine amala L.

من القصيلة الصليبية و Cruciferae : معمر ينبت في المناطق البحر المحمد البحر المراجعة من بلاد شرق البحر المتصوبة المتوسط الريشياً كاملا تقريباً وأزهار ويضاء ومتكها بنفسجية وتمراجاً خودلة قائمة مديبة لها بلود بيضة .

(الْأَزْهْرَى . بديفيان . عيسي)

٢٢ _ الحسك

المعجم : نبات شائك (ل)

اللجنة : الحسك ، هو حِمَّص الأَمير ، وضَرْس العجوز ، والقطب ، وحُمَّاض ، الأَصد ، وَشكُو هَج،

وخِلال ، وعُرْمُط . هو : Tribulus terrestris L.

من الفصيلة الرطريطية : Zygophyllaceae

عشب حولى ، منبسط ، ينبت في حوض البحر الأبيض ، وأوروبا الشرقية وأوراقموكية متبادلة ريشية ، ذات رائحة زركية خفيفة ، ثمرته جافقمنشقة شائكة ، وهى قابضة ومدرة للبول .

(ابن البيطار . داود . لو كلير بديفيان . عيسى) .

٢٣ – الحسل :
 المعجم : النبق الأخضر :

اللجنة : الحشل والجشل والحكسل ، هو الحسمى والزوفا الياسى وأسنان مأود : Ayssopus officinalis I. أو د المالية من الفصيلة الشفوية : Dabistae : بيتوب أوروبا ، ينمو ينبت في جنوب أوروبا ، ينمو رعية مستطيلة متقابلة ، وأزهاره والمالية متقابلة ، وأزهاره وتستحمة في نورات صغيرة . ويستخرج منه زيت طيار يستعمل و تستعمل أطرافه الغضة كتابل ، ويستخرج منه زيت طيار يستعمل في تقطير يغض المشروبات في تقطير يغض المشروبات الروحية :

(ابن البيطار . الفلاحة لوكلير . بديفيان عيسي در اجندورف) .

۲۶ ــ الحُسن :

المعجم : وست الحسن نبات يلتوى على الشجر ، وله زهر حسن ، وهي عامة (ت).

اللجنة : الحُسْن هوست الحسن وبنت الباشا وشَرَق فَلَك ، وشرك فلك . هو :

in Ipomoea palmata Forsk. Convolvulaceae نبات معمر مداد إلى ارتفاع كبير على الأشجار والحدران . ينبت في المناطق المعتدلة والاسترائية

في نصفى الدكرة الأرضية ، أملس أو به يسير عضونة أوراقه رقيقة ملساء مفصصة راحية ، ولها عنورفيم واذنيات عند قاعدها ، والنورة محدودة لون أرجواني (أحر زاه) أو فرنري ، أو أحر ناصل، والمحرة عليا شعر طويل إلى الناعليا بذورة الناعليا بذات بالناعليا بناعليا بناعلي

(اللسان ; عيسى . شوينفرت . شه ف)

٢٥ ــ الحُسَيْناء :

المعجم : شجر ذو ورق صغار «ق»

اللبجنة : الحسيناء « نبطية » هو الليمون البلدى أو الليمون المالح : Citrus medica Risso var.

I.imonum من الفصيلةالسدبية: « وقد ورد في عيسي فقط دون غيره من المراجع ».

٢٦ ــ الحاذّة :

المعجم : شجر يألفه معز الوحش (ك) اللجنة : هو الشويكة وعاقول الغزال ومرعى الجال:

هو: Fagonia arabica I.. الفصيلة الرطريطية Zygophyllaceae سوقه قائمة وله أشواك أطول من أوراقه (وهي أذينات متحولة ،

وكثيراً ما تمكون بطول السلامي أو أطول : والأوراق مُركبة متقابلة ولها عنق,بطولها أو أطول ولونزالزهر وردى ناصل : « اللسان : موشلر : شفينفورث : عيسى : باينهيان » :

٢٧ ـــ الحَوْذان :

المعجم : نبت يرتفع قلد فراع له زهرة خراء في أصلها صفرة وورقة مدورة : وذو الحافر يسمن عليه، وهو نبات السهل حلو طيب الطعم ه ل > ونات مثل المندبا يتب مسطحا في الأرض وله زهرة صفراء ه ل » ا

اللجنة : يطاق حوذان على أنواع من بجنس : Iaunea من الفصيلة المركبة : Compositae منسطة وهي أعشاب معمرة منسطة تنت في صدان مدالا الد

تنبت في صحارى وبلاد البحر الأبيض المتوسط وساقها ملساء تتفرع من أسفلها والأوراق مفصصة والنورة هامة صفراء لها زُغب والغرة فقرةوالنباتات غنية عادة لبلية : ومن أشهر هلم الأنواع : ...

Launea nudicaulis

L. glomerata
L. micronata
L. arabica
L. angustifolia.

وقد وردت في أغلب المراجع

باسم مرادف هو : Zollikofera ومن أسائها مرير ، ومرير أنى ، وحويت المكلاب (العرب) وحقيفة (المبابدة) وعذيدو لصلص وحديدة وسليح و عرور ، ووديد رسوريا) ، أصبتي وهوية

الکلاب : (شرف : عیسی : موشلر : بدیفیان: بوست) :

۲۸ -- الحور:

المعجم : ضرب من النبات (ل.ت) . اللبجنة : تطلق على كافة أنواع جنس

Populus أشجار متساقطة الأوراق (سلب) من الفصيلة Salicaceae الصفصافة (وتمير باسم وصفى آخريدل على النوع كالحور الأبيضوالحور الأُسود) . ويضم جنس الحور ثلاثين نوعا ، منابها المناطق الشالية المعتدلة من الدنيا القدعة والحديدة وهي أشجار سلب تسمو إلى ارتفاع كبير، وأوراقها بيضية ، أو بيضية مستطيلة ، وتحمل نورات هرية تزهر قبل الايراق . وهي نورات ابطية مدلاة وأزهار هاجالسة أوشبه جالسة والثمرة علمة ببضبة مستطيلة إلى مُدورة . ولهذة الأشجار براعم . شتوبة مزغبة ، مغطاة بطبقة

راتينجية ، تجمع وتستعمل طبيا .

وفروع الشجرة مزغبة كَذلكُ .

وخشب الشجر فاتح الدن ضعيف الصلابة خنيف ، يعيش سنين طويلة إذا حفظ في مكان جاف . ومن أنواعه الحور الأبيض . Ralba I. السطح العلوى بيضاء في السطح العلوى بيضاء في السطح العلوى بيضاء في السطح وفروعه منتشرة وأوراته ملساء لابعة خضراء من سطحها . وفروعه و الغرآب أو حور الغرات : P. nigra I. وفروعه والغرآب أو حور الغرات : والغرآب أو حور الغرات :

منتشرة والاوراق ملساء وينمو على شواطىء الأنبار والحداول فى وادى الأردن وغيره . كما ينمو فى غرود الرمل فى جهة خيسة بواحة سيوة . _ وحد لو مباوديا :

P. pyramidalis Rosier وفروعه قائمة مكونةشكل محروط، والأوراق لامعة خضراء من سطحها العلوى والسفلي .

٢٩ ــ الحوُّك .

المعجم : بقلة الباذروج (ك) . اللجنة : الحوك هو الباذروج (انظر المادة). ٣٠ ـــ الزنيق :

المعجم : زهر بجعل فى الشيرج ونحوه يعمل منه دهن كغره من الأزهار

اللجنة : يطلق الدكتاب المحدثون مذا الاسم على نباتات عطفة من الفصائل الزنبقية Ailiaceae والسوسنية : Armaryllidaceae والسوسنية : نخصص كلمة زنبق اللجنة أن تخصص كلمة زنبق الأواع جنس Lilium من الفصيلة الزنبقية (Alineae وقد اتفق القدماء في التاج والمجار واالسان على أن الزنبق هو دهن الباسمن

٣١ ــ السَّيْرج : المعجم : الشيرج

اللجنة : هو الزيت المستخرج من السمسم (اتظر مادة السمسم)

> ٣٢ ــ الشولم والشيلم : المعجم : الشالَم

اللجنة : شَوَّلم ، وشَيْلم ، وشالَم ، (انظر مادة شالَم)

> ٣٣ ــ الشَّمَر المعجم : الشمار

اللمجنة : الشمر هو الشهار (انظر مادة اللمجنة : الشمر (انظر مادة الشهار)

٣٤ _ الصِّيص

المعجم: لغة في الشيص اللجنة: لغة في الشيص والشيس (انظر المادة)

٣٥ _ الضأل :

المعجم : السدر البرى لغة في الضال

٣٦ ـ الضُّب والضُّبة :

المعجم: قبل أن تنفلوعن الغريض الطلعة اللجنة: الضب والضبة ،الحمع فيباب ويطلقان على الطلعة قبل أن ينشق عنها إغريضها (ابن سيدة)

٣٧ ــ الضَّيرَ :

الممجم : شجرجوز التر وهو جوز صلب
یتور ولا یعقد، وهو من نبات
جبال السراة وهو الذی یسمیه أهل
الحضر جوز بوما أو جوز بوا
(جرز العلیب) ولیس هو الرمان
المری،

اللجنة : الضبر وهو شجر الحوز أو جوز السجر Juglans regia I. السر الموزية Juglandaoaa وهوينيت أحديث السيال المسترى ومعظم بلاد أوروبا ويسمو إلى عشرة أماز وأوراقه مركبة عدمة الاذينات نورته هرية والمرة حملة تحتوى على بذرة واحدة غيةبالزيت

وهى عند عامة أهل مصر الحوز أو عين الحمل وهى ليست جوز بوما ولاجوزبواولاجوزةالطيب.

٣٨ ــ الضَّبْر :

المعجم : لغة فىالضبر بمعنى شجر جوزالبر اللجنة : موافقة

٣٩ ــ الضَّيرة :

المعجم : وأحدة الضبر بمعنى شجر جوزالبر السابق

اللجنة : موافقة

٤٠ – الضراءة :
 المعجم : شجر البطم

اللجنة : هو Pistacia terebinthus I. من الفصيلة البطمية ، (انظر مادة بطم)

٤١ ــ الضرم :

المجم : ضرب من الشجر أغبر الورق كورق الشيع وله تمر كالبلوط أهر إلى السواد وله زهر أبيض صغير كزهر السعر كشر العسل طيب الراعة .

اللجنة : الضرم هو الاسطوخودس ، وهو المحمد الله المعدلة المدالة Lavandula stoechas I. الشفوية Labiatao وهو نبات شجيرى معمر ينبت في بلاد البحر الأريض المتوسط ، أغير الورق ورقة كورق الشيح وزهره

فرفیری صغیر کر هر السعار طیب الرائحة ، تمر ةجاف أحمر إلى السوا د وطعمه جریف مع مرارة پسبرة (ابن البیطار – عیسی – تاج العروس – بدیفیان – شرف)

٤٢ ــ الضُّرُو:

المعجم : الحبة الحضراء اللجنة : هو شجر البطم الىرى أو شجر

للمسطحي معلق المسطحي المسطحي المسطحي المسطحي المسطحية ال

إلى السواد ، ويسيل من النبات مادة راتينجية تعرفبالكمكامأو المصطكى وله رائحة طيبة .

(داود . ابن سيدة . عيسى . ابن البيطار شرف . مايرهوف . الغافقي . القرطبي) .

٤٣ ــ الضَّعضانة :

... ثمرة السعدانة ذات الشوك وهي
المعجم : ثمرة السعدانة ذات الشوك وهي
مستليرة كأمها فلا المتدان وانثير ثمره الا
مستلقية ... قد كشرت عن
شوكهاوانتصبتلقدم من يطؤها

اللجنة : ترى اللجنة ان الضَّغفانة هي شعرة (الديش) وهو اللُّصيق (الديش) والشبيط (مصر) وهو اللُّمية المسعدانة (وي الشبيط (معر) وهو المسعد عشب حولي المسيط منفر شرينيت في بلاد البحر الأبيض المتوسط وحسو يعض فروعه إلى ١٥ سم وهسو يعض فروعه إلى ١٥ سم تقريا مفصصة ريشة ، أزهاره فرية رئم تهافة مستديرة قطرها تعلى ١٤ سم عمل اشوا كاصغيرة تعلى ١٩ سم عمل اشوا كاصغيرة تعلى ١٩ سم المتالى عايلامسهار بايزرة واحدة تعلى ١٩ البيطار. عيدى. شرف) (داود، ابن البيطار. عيدى. شرف)

\$ 2 _ الصَّغبوس :

المعجم : غصن النمام ، أو النبت كالهليون أو نبت في أصل النمام وشبه المليون يسلق بالخل والزيت ، ويوكل. أو شوكة غض رخص يوكل . اللحنة : الضُّغيوس و الجمع ضغابيس وهو

الحليون وأسفر اج واسفراغ وكشك الماس (مصر) هو Asparagus I. الماس (مصر) هو Asparagus I. I. I. Iliaosae وهو نبات معمر ، ينبت وقائد وهو نبات معمر ، ينبت المتوسط ، ماقة قائمة كثيرة الأنبيض المتوسط ، ماقة قائمة كثيرة الزيرع عن أصور لم تضخمة بيضاء توكل ، وأزهاره صغيرة ،

بیضاء محضرة ، ونمرته صغیرة حمراء کرویة بها بزور وهی لبیة .

ه\$ - الثّسومُران والضيّمُران :
 المعجم : ضرب من الشجر أو من ريحادالبر
 أو الريحان الفارسي

اللجنة : الضمران هو الضيمران والضومران والضومر وهوالنعنع (١٠ أوالنعناع أو

الثعنع البرعيد Inbiatao وهو من التصياة الشفوية Iabiatao وهو عشب معمر طيب الرائحة موطنة المنتلة وحوض البحر مزغبة وأزهاره صغيرة تتجمع في نورات كشيرة وساقه مضلمة . وينمو على شواطيء الترع والقنوات والأمهار : لالسان . ابن البيطار . بديفيان . وعلي مايرهوف على عايرهوف على . تعليق مايرهوف على . تعليق مايرهوف على .

 ٤٦ – الضُهيا والضهياءة :
 المعجم : شجر أو نبت ملبنة ومسمنةللابل ونحوها

القرطبي) .

(١) ملحوظة: اقترح المحلس أنيضاف (لناع) إلى مواد المعجم ، ويضاف إليا الشرح الوارد تحت كلمتى (الشومران والشيمران) حيث أن النعناع هو الامم الشائع .

اللجنة : الضهيا وواحدته ضهياءة ، تطلق على نباتات جنس Carduus I. من الفصيلة المركبة Compositae ونباتات هذا الجنس شائكة وأوراقها ذات حافة شائكة أيضا والثورة هامة ذات تنابات شائكة والشعرة مبيسلة .

٤٧ ــ الضَّال :

المعجم : السدر البرى أو مايسقيه المطر منه. اللجنة : هوالسدرالبرى Iizyphus lotus I. (انظر المادة)

٤٨ ــ الطِّييخ :

للعجم : البطيخ أو محرف عنه وهي لغةأهل الحجاز أو أهل المدينة اللجنة : هو البطيخ (انظر المادة)

٤٩ ــ الطُبّار :

المعجم : شجر يشبه التين إلا انه أرق ووصفه أبو حقيقة في كتتاب النبات فقال هو أكبر تن راه الناس أحمر كيت أن تشقق ، وإذا أكل قشر لغلظ قشره فيخرج أبيض يكنى الرجل منه الثلاث أو الأربع تماذ منه البية كفالرجل ويزب أيضا.

اللجنة :الطُّبَّارضرب من التعن Eficus carica I. الطُّبِّة من الفصيلة التوتية Moraceao (انظر المادة) (اللسان .عيسى ...الغ

٥٠ ــ الطُبَّاق

المعجم : شجر نحو القامة ينب متجاوراً لا تكاد ترى منه واحدة منفردة، وله ورق طوال دقاق خضر، تنازج إذا أغمزت، وله نور أمفر جنمع تأكله اللغم ولا تأكله الإبل ومنانته حال مكة أو سامه

وغرجه بلاد الحجاز

اللجنة : الطباق مو الفصيلة المركبة online المركبة compositae المركبة القامة ينبت في المركبة القامة ينبت في الكرض الجباية متجاورا ، وهو مزغب يدبن اليد وله ورق طوال دقاق خضر تنازج إذا محزت وله نور أصغر متجمع ،

١٥ ــ الطُّخلُب:
 ١١ه الزون أو شيء
 أخضر لزج كالق في الماء ويعاوه
 وهو الذي يكون على وجه الماء
 الذي يكون على وجه الماء
 الذين كنسيج العنكبوت
 اللجنة : يطلق هذا الامم في الاصطلاح

يطاق هذا الاسم في الاصطلاح التباق الحديث على مجموعة كبرة من النباتات المائية السيطة المركب المثاري والملح المراي والملح المراي والملح والمراي وعلى سطوح الاحجار وهي متعددة الألران فقد تكون خضراء أو زراء أو حمراء أو رمواء أو حمراء أو عمراء أو عمراء أو على ماذة البخضور وهي على ماذة البخضور وهي

لذلك تعمد على نفسها في تكوين غذائها و تعزى الألوان المخلفة إلى صباغ أخرى توجد في خلاياها أما أما متصددة الصور فمها أما ومعدا الخلية أوروقية الخلايا وقد تكون خيطية أوروقية والحذور واضها العلمي طحاب Alga والحمو طحاب Alga وقد سبن المجموم أن أقر

هذا الاصطلاح ٢٥ ــ الْطُرْثُوث :

المعجم : نبت رمل بنبسط على وجه الأرض طويل مستدق كالفطر يضرب إلى الحمرة وهو ضربان أحمر وهو حلو وأبيض وهو مره ، أو نبت على طول اللواع لا ورق له ولا ثمر ومنبته الرمالو الأرض السهلة وفيه حلاوة مشربة بعفوصة وهو أحمر مستدير الرأس

اللجنة : طُرُثوث وجمعها طراثيث هو در Cynomorium coccineum Ir.

الفصيلة البلانو فورية
Balanophoraceae

معمر طفيل (فروع ، ينبت في معمر طفيل (فروع) ينبت في لاد البحر الابيض المترسط تسمونية (الحنيوط أو الشمراخ الزمري) وهي الحزء الذي يظهر من ما لارض إلى نحو ٢٠ سم ، وتحمل أوراقا صغرة المحمل الم

حرشفية تتساقط وتتهيى بنورة إغريضية منتفخة هي النُّكَمة وتحيطها قينوة حراء وتمرتها فقيرة صغيرة . (داود : ابن البيطار . القرطبي . شرف.عيسي. بديفيان .)

٥٣ ـــ أطعمة (التطعيم) :

المعجم الغصن بآخر من غير شجره ، وصاء به وركبه فيه ليتكون من الغصنن المركبين غصن آخريندو ثمر اجديدا. اللجنة : توافق على ذلك والمقصد د عملة

التطعيم المعروفة في فلاحة البساتين.

٤٥ — الطفية :

المعجم : خوصة المقل وهو شجر الدوم اللجنة : توافق على ذلك

ه ٥ ـ العَدُس :

المعجم : حب يطبخ (ل.ع)

اللجنة : العدس والبُلْدُ ن هو : Iens من الفصلة esculenta Moench

البقلية : Leguminoseae وهو عشب حولی بزرع کشرا ،

يسمو إلى ٥ مم ، وفيع السأق ، كشير التفرع ، أوراقه مركبة ريشية ذات أذينات رفيعة ، والوريقات الطرفية متحولة إلى معلاق صغير ، أزهاره بيضا، ، علماخطوط بنفسجية، واثنر قتر ن

مفلطح صغر ، عنوى على بزرة أو بزرتين . داكنة اللون ، تنقشر عن فلقتين برتقالبي اللون، وتعرف البرور بالعدس الاحر إذا كانت مقشورة ، وبالعدس (أبوجية) إذا لم تششر .

٥٦ ــ العَرَار:

المعجم : بهار طيب الرائحة .

٥٧ ــ الْعُضِبة :

المعجم: ضرب من النبات (ع) . اللجة: هو حَمْض وحَمْضيض وحمض

حلو : Oxalis Cornioulata I على Oxalis Cornioulata المنصية :)xalidacea عشب منتشر قائم مشعر، لمجلور ليجلور ليغية وأوراقه كشيرة التباين من حيث الحجم مركبة ذات ثلاث

وريقات على عتق نحيل طويل يصل لمك ٢ سم ، واكثر الويقاد قلبية مقلوية والأذينات صغيرة والازهار صفراء والثمرة عليةشيا اسطوانية مشعرة (موشلر – شفينغورت) :

۸٥ ـ العَضْوس :

المعجم : عشب أشهب إلى الخضرة ، يحتما الندى احبالا شديدا :

اللجنة : العَضرس ، هو الخطمي البري ، وخبازى برى ويطاق على النباتين Althaea rosea Cavan, A. offi .cinalis L من الفصلة الحيازية Malvaceae وهي أعشاب معمرة تنت في الارض الرطبة من أوروبا و المناطق المعتدلة ، و الساق قائمة غير متفرعة تسمو من ٦٠ سم إلى متر أو مترين والاوراق متبادلة شهباء إلى الخضرة كشرة الزغب مغصصة راحية والزهرة وردية في الاولى مختلفة اللون في الثانية بين حمراء أو صفراء أو بيضاء . والثمرة منشقة ، وحميع اجزاءالنبات غنية في المواد المخاطية، وتستعمل في الطب كمر طب .

٥٩ ــ العطُّر :

المعجم : ضرب من النبات .

اللجنة : العطر : وإبرة الراعى ، وإبرة الراعى ، وإبرة الراعى الراهب أنواع من جنس : Pelargenium من القصيلة نباتات شجرية تزرع خصيصا لرائحها . وهي ذات أوراق مفصصة بحضر مها زيت العطر ، ومن أنواعها :

P. odoratissimum Ait.
P. capitatum
P. radula L'Herit

تزرع فى جنوب أفريقيا وحوض البحر الابيض واستراليا، وتستنبت منها سلالات وهجن (شفيتغورت ـــ دراجندورف ـــ ثمرف ـــ عيسى ــ بديفيان) .

٣٠ ـ العَطَف:

المعجم : نبت يتلوى على الشجر ، لا ورق له ولا أغنانتر عاه البقرو هو مضربها. اللجنة : لم ترد هذه الكلمة في (بوست و لا ابن البطار) وانما وردت عن ابنيرى أن العطقة يراد بها البلاب وهذاله ورق كبر . وذكر عيسى وشرف أنالعطقة هي سوار الحثل: Helioteris من الفصيلة الاستركيولية Sterouliacesa وهذا لا يتشق مع ما ورد في المعجم :

وترى اللبجنة ، أن الوصف الوارد فى المعجم ينطبق على نبات الكشوت ، Cascuta ap. نبات لأنه نبت لاورق له ولا افنان ، ويلتوى على غيره من النباتات تطفلا علما كالبرسم والكتان ، وإذا أكلته الماشية فانه يضربها . وهو من الفصيلة العليقية : وهو من الفصيلة العليقية :

٦١ ــ العفار :

المعجم : شجر يتخذ منه الزناد :

اللجة : العفار ، والقُطْلُب (الشام) ومشمش برى ، وقاتل أبيه ، وجَى ، وجِنّاء أحدر وقَيْقبان ، وشجر اللب وعصر الدب هو : Arbutus unedo I.

من الفصيلة الأريكية: Ericacea شجرة صغيرة أو شجيرة تنمو في حوض البحر الأبيض المتوسط، وغرب أوروبا واسراليا وشمال

ووسط أمريكا . وله ثمر لجَّى ، والله عمر لجَّى ، والله حرة من العناب وتستعمل قموره و اوراقه كقابض أما الأزهار فعوَّقة وتوُّ كل الثمَّار

(انظر مادة القيقبان) (ابن البيطار ــ الغافق ــ القرطبي ــ بوست ــ موشلر – عيسي) .

٣٢ ـــ العاقول :

المعجم: نبت له شوكة ترعاه الماشية . اللجنة : العاقول هو الحاج .

من Alhagi maurorum Medio. الفصيلة القرنية الفرنية وهو تجنية شائكة ، كثير التفرع ينبت في الرمال وفي أودية الصحارى يسمو إلى نحومر ومزود بكثير من الأشواك القوبة المنتشرة التي يبلغ طولها ورم سم أو أكثر. أوراقه صغيرة متساقطة بسيطة

كاملة الحافة ذات أذينات : أزهاره فردية أو في نورات غير علمودة قليلة الازهار حمراء اللون والجرة قرن ، يزهر في مارس وابريل ، وهو من أجود العلم للجمال ويتكون على هذا

النبات مادة من المن سكرية تعرف بمن إسرائيل أو ترنجبين تستعمل كمايِّنُّ :

(ابن البيطار — القرطبي — ماير هوفـــشنينفورتـــبديفيان ـــ بوست)

٣٣ ــ العُكاشة :

المجم : شجر يلتوى على الشجر وينتشر . اللجنة : ورد فى القاموس – عكش النبات والشجر كثر والتف وشجرة عكشة كثيرة الدروع والعكشة شجرة تلرى بالشجرة تؤكل وهي طيبة تباع عمكة وجلة ، دقيقة لاورق لما ولم يستلل علما .

٦٤ ـ العِكرش:

المعجم : نبات من الحمض يشبه النيل أوهو النيل بعينه ، وهو آفة للنخل ينبت في أصله :

اللجنة : هو نجيل شيطانى ومُلَّيح

ف Aeluropus repens Desf. الفصيلة النجيلية Graminae عشب

معمّر منبسط مداد ينمو فىالأرض النزوز ، يوجد في بلاد البحر الأبيض المتوسط والسودان والهند وسيلان وبلاد العرب ويضرب في الأرض بجذور تخرج من عقد كما تخــرج من هـــده العقد سيقان هواثية أيضاً . أوراقه متبادلة في صفين ريحية طويلة منطبقة ونورتها سنبلة على شكل الرأس وطولها نحو السنتيمتر وللأوراق لُسْن شعرى . (موشار _ بديفيان _ عيسى _

ه ٢ ... العلجان :

المعجم : شجر لاورق له ، إنما هو خيطان اللجنة : العلجان هو القَزاح كما ذكرابن

شجيرة تنبت في الصحاري ، إنما هي قضبان خضر دقاق ، أوراقه حرشفية دقيقة وله زهر أصفروثمر دقيق يشبه الأنيسون ، وهو

اللسان ــ عيسى ــ شرف ــ

تاكمهلم ــ شفينفورت ــ اللسان ــ التاج _ القاموس _ ابن البيطار.)

جرد مظلمة الحضرة ، منبته السهل ، لاتأكله الإبل إلامضطرة البيطار وينطبق وصفهعلي ماورد في المعجم فهو Pityranthus من tortuosus BTH. Hk. الفصلة الحيمية الخيمية

عطرى الرائحه (ابن البيطار -

موشار).

٦٦ _ العُلْف :

المعجم : شجر نمني ورقه كالعنب. يكبس ويجفف ويطبخ به اللحم عوضاعن

اللجنة : لم يستدل على العَلْف ولكن وردت الهَلَفوهوالقُرط والشبداروالبرسيم

Trifolium alexandrinum L. 48 4 من الفصيلة القرنية Leguminosae (انظر المادة)

٧٧ _ العُلَّف:

المعجم : ثمر الطَّلح يشبه الباقلاة الغض فيرعاه الإبل :

اللجنة : عُلَّف هو ثمر الطلح (انظر المادة)

٨٦ ــ العَلْقي:

المعجم : شجر تدوم خضرته في القيظ، ولها أفنان طوال دقاق وورق لطاف اللجنة : العلقي واحدته عَلْقاة وهوأوسيرس وأبو ليلة (الحزائر) ونئاس، هو: Osyris alba Li الصندلية Santalaceae والنبات شجىرى يثبت في بلاد البحر الأبيض المتوسط يسمو إلى متر تقريباً : دائم الحضرة أوراقه

إلى رَّمحية مدَّببة القمة . أزهارها وحيدة الحنس والنورة المذكرة محدودة ومكونةمن أزهار عديدة

صغيرة تصل إلى ١٫٥ سير مستطيلة

معتقة . أما النورة الأنثى فعبارة عن زهرة واحدة ذات غلاف زهرى أصفر والثمرة حسلةحمراء صغيرة .

٦٩ - العَلْقم :

المعجم : الحَنْظل :

اللجنة : العلقم هو الحنظل ومُرّ الصحارى

وقثاء النعام وقثاء الحمار وتشرى و Citrullus colo و الصاب — هو الضياة القرعية و الصياة القرعية و ينب معمر Cucurbitaceae و ينب في صحارى افريقيا وآسياو هر منبط ملاد ذو جلر متمعتى في الأرض ، ورقه متبادل خشن و روى الشكل أخضر إلى بياض ، يصفر إذا تضيع وغمره أبي يصفر إذا تضيع وغمره شيالرادة ويستعول إله كسهال

شدید : وبالثمرة بذور کشرة تعرف بالهبید ، عدیمة المرارة وأیاً کلها البدو : (ابن البیطار – عیسی – شرف

> يديفيان) . ٧٠ ـــ العنب :

المعجم : ثمر الكرم : اللجنة : معروف أنه ثمر الكرم وهوجنس

Vitis من الفصيلة المكر مية Vitaceae

٧١ ــ العُنَّاب :

المعجم : ثمر شجر معروف واحدته عنابة :

اللجنة : العنابهو الزفيزفوأرْج وعَلَن (اليمن) وسنجد (فارسية) :

وهو: Rhamaccae أسلوية LAM: وهي Rhamaccae أسلوية السلوية وهي شجرة صغيرة تبت في الهند ولاد البحر الابيض المتوسط التفرع كالزيتون إلا أنها شائكة أوراقها مزغبة على الوجه السفل بيضية أو مستديرة كاملة الحافة أشواك قوية وفي بعض الأحيان أشواك قيرة ولاذينات متحولة إلى غير موجودة ، النيرة محلومة بالريتون وحجمه ، وهي حلوة الزيتون وحجمه ، وهي حلوة للنيذ الطعم .

٧٢ ــ العُنصُل :

المعجم: البصل البرى .

اللجنة : هو الإشقيل والإسقيل وهو maritima L., Urginea maritima,
من القصيلة الزيقية
BACH.

BACH.

BACH.

By Thiliaceae.

By Hellyward IV بيض المتوسط يزرع

Bo منطقة العريش لتحاسيل الحقل

و منطقة العريش لتحاسيل الحقول

و له و و ق منسط كو د ق الكراث

وبعد الشتاء يظهر الشمراخ الزهرى قبل الأوراق ، وهو طرى يسمو إلى نحو متر ، مزغب سميك ينتهى بنورة عنقودية مكتظة بالأزهار البيضاء والتمرة عُلبة تحتوى على نحو من النبات بصلة كبيرة تستعمل في الطب كقوى القلب ومدر للبول ، ومنف وتعرف باسم بصل العنصل وبصل الخار وبصل البر وبعمل الخنزير (المغرب) والمنسلاء .

> ٧٣ ــ العُنصلاء : المعجم : العنصل

اللجنة : هو العنصل (انظر المادة)

٧٤ ــ العَنَم :

المعجم ... شجر لين الأغصان له نور أحر يشبه به البنان المخضوب – وضرب من الزرع – وشوك الطلح – والمعيوط التي يتعلق بها المكرم في تعلق بها المكرم

اللجنة : تنطبق الأوصاف الواردة ف المراجع العربية على نبات طفيل مو . Loranthus acacia ZNC من الفصيلة العنسية . Loranthacea و هو ليسر Loranthus curopeus

.I. (JACQ.) ولا البنتومة . وهو نبات ناقص التطفل ينمو على أشجار كشيرة منها الطلح

والسيال والسدر والرامنس في الحياز والشام وهو أماس دائم الخضرة فروعه اسطوانية تقريبا تشبه أصد والتراقا متقابلة تقريبا تشبه أصغر وأشد خضرة والأرهار في مضرة أو فردية وخاصة عندما أطراف الأعصان والغراة عمر ترمزي ، والمحرة غاماية من الداخل .

٧٦ ــ الغرب :

المعجم : ضرب من شجر تسوىمنهالاقداح البيض (واحدثه غربة) .

اللجنة : الغربواحدته خربة تطلق على أشجار من بينس الصفصاف ... أشجار من بينس الصفصاف ... عمر بأسماء منها : شعر البنت حصر بأسماء منها : شعر البنت لغر ... وهي من الفصيلة الصفصاف روى ... الغرب ... وهي من الفصيلة الصفصافية ... وهذا اللفظ نادر اللسامال في الوقت الحاصر ... واللسان حافض ... واللهان حافض ... واللهان حافض ... واللهان عبدى) .

٧٧ ــ الغَراد :

المعجم : والغراد ضرب من المكأةواحدته غرادة (ك) .

اللجنة : الغَراد والغِرْد (وهو الصغار من النكمائي) .

ضرب من الفَطر وهو : Tuber Micheli من الفصيلة المكمائية Tuberaceae. (اللسان - عيسي - بديفيان) .

٧٨ ــ الغَرَز :

المعجم : نبات صغير واحدته غرزة .

اللجنة : الغرز هو زنجيـل الكلابوطُرْنة

وَشَبط الغول وقُضَّاب وعصى الراعى وهو : . Polygonum aviculare L من الفصلة الطباطبة

Polygonaceae وهو نبات حولى واسع الانتشار أملس كثير التفرع من القاعدة . ساقه منتشرة على الأرض أو متصاعدة . ورقه الملتجمة بيشماء كشيرة العروق . الطلبا في عناقيد قصيرة تصورة بنطانة بيضاء أو والترة مثلة عبية المسطح مراء اللون والقابلة شفافة بيضاء غير لماعة .

٧٩ ــ الغريضة :

المعجم : ضرب من السويق .

اللجنة : ذكر اللسان أن الغريضة ضرب من السويق يصرم من الزرع مايراد حي يستفرك وذكر أيضا أنه بقال

غرضناه جنيناه طريا أو أخذناه كذلك ومن هذايوُخذ أن الغريض يطلق على الحبوب التي تجنى قبل نضجها كالفريك من القمح .

> ۸۰ ــ الغَرْف : المعم : شعب

المعجم : شجر يدبغ به . اللجنة : هناك كلمتان غرف (بالراء

: هناك كلمتان غرف (بالراء الساكنة) وغرف (بالراء وردتا في المراجع واختلط الأمر على بعض المولفين فاعتبروهما مبرادفين ، وليكن الأصل أن المنحل أن المحلل أن المحلل أن المحلل أن وهم المعرف (بلسكين الراء) هو مستميل (المن) وهو :

gharaf EHRNG & FORSK ألفصيلة البوراجينية: البوراجينية: تنبح قصغيرة تتبتر في مصر وأفريقيا وتمتد إلى عنو والهند وتسمولل غو للرب والهند وتسمولل عديسات واضحة. وأوراقها شمتالية أو رمحية تتاين في متقابلة مستطيلة أو رمحية تتاين في الحجوم العلوى المحجوم العلوى المحجوم العلوى المحجوم العلوى المحجوم العلوى العلوى العلوى العلوى المحجوم العلوى الع

لحمية برتقالية اللون . أما الغرف (بفتح الراء) فهو نوع من الثمام Panicum setigerum RETZ. الفصيلة النجيلية : Graminae.

لامع والسفلي مزغب والثمرة حسلة

وقيــل إنه هو الثمــام ما دام أخض .

٨١ ــ الغَرْقاد :

المعجم : شجر عظام واحدته غرقدة . اللجنة : غُرْقَد وغُرْدَق هو : Nitraris

من retusa FORSK & ASCH.

Zygophyllaceae. النصيلة الرطر بطية

شجيرة تنبت في الحزائروتونس والشام وإبرانومصر (بالغردقة) وجزيرة العرب وغيرها ، تسعو من متر إلى ثلاثة أمتار ، ساقها وفروعها بيضاء تشبه العوسج في أوراقها اللحميسة وفروعهسا الشائكة . وأزهارها طويلة العنق عبقة الربح بيضاء مخضرة، محرتها حسلة محروطية تؤكل . وهي من المسجيرات القليلة التي لا ترعاها الحال .

(الاسان – ابن البيطار ــشرف ــ عيسى ــبوستــموشلر – شفيفورت – بديفيان)

٨٢ ــ الغُوانِق :

المجم : ثبت بنبت في أصول العوسج المجم : ثبت بنبت في أصول العوسج منقار الفرنوق) وغرائيونوايرة الراعي والعمر (مصر) وبثرتة (صوريا) وغرانيون(اين البيطار) وغرانيون(اين البيطار) وجرانيوم وتُمثّان (اسكندرية وجرونيا (مصر) والمُغرَّدِق هو

جنس Pelargonium

(Geranium) من الفصيلة الحارونية

Geraniaceae

وهي أعشاب شجيرية مممرة تنبت في المناطق المعدلة, أوراقها مزغبة طوياة العنق مستديرة النصل تقريبا . الاورة محدودة شبهخيمة. والمرق جافة منشقة ذات منقار طويل .

٨٣ – الغاغة

المعجم : واحدة الغاغ وهو نبات طيب الرائحة . اللجنة : الغاغة(ج.غاغ) هي النَّعنع والقُلية

و الفو دنج هو .Mentha puligium I من الفصيلة الشفوية Labiatae وهو نبات معمر ينبت في بلاد البحر الأبيض المتوسط. وبكون في مصرعلي جسورالترع والمساقي . يسمو إلى نصف متر . ساقه منتشرة كثبرة التفرع مزغبة وأو ماساء، أوراقهمتبادلةصغيرة قصر ةالعنق؛ بيضية الشكل. حافتها ذات أسنان صغيرة والنورة في مجموعات سوارية ، كروية في سنابل. والأزهار صغيرة وردية اللون والنبات عطر الرائحة . يستعملها العامة في تحضير زيت الفلية . وزيته العطرى مضاد للمغص .

٨٤ ـ الغَيْض :

المعجم : هو الطلع . اللجنة : جاء فى ابن .

اللجنة : جاء في ابن سيدة إذا بدا الطلع فهو الغضيض : وعن ابن دريد الغضيض هو الطلع وقد يسمى بالغيض وهي عانية (انظر مادة الطلم).

٨٥ ــ الغاف :

المعجم : أسجر عظام له ثمر حلو جداً ينبت في الرمل مع الأراك . ورقة أصغر من ورق التفاحوهو في خلقته يكون بعان . واحدته غلقة .

اللجنة : الغاف وعود اليُسر وعود المُقلة

وصلوان وعجب وينبوت هو:

Prosopis spicigera I..

Leguminosae.

قرص شجيرة أو شجيرة أو شجيرة أو شجيرة أو شجيرة أخضرها المغيفورت من البمن باسم الغاف ، وكان مزهراً في مارس . ويوجد في يلاد السرب وأهنانستان وإبرات والمغند . وهو ذو فروع كثيرة والمغند : الأوراق مركبة ريشية دات وريقات صغيرة ، وطول الشوكة نحو نصف سنتيمة . والأزهار الشوكة نحو نصف سنتيمة . والأزهار المنتقيمة صفراء والأزهار المنتقيمة صفراء والأزهار التسوية المنتقيمة صفراء والأزهار التسوية المنتقيمة صفراء والأزهار التسوية المنتقيمة صفراء والأزهار التسوية المنتقيمة صفراء والأزهار

والثمرة قرن مستقيم حلو الطعم أملس . والبررة داكنة مستطيلة، ويعرف غلاف الثمرة باسمالشغف (الاسانسابن سيدة ـــ بديفيان ــ شرف ــ بوست) .

٨٦ - أم غيثلان:

المعجم : شجر السمر . قيل ان ثمر هاأحلى من العسل (تاج) .

اللجنة : أم غيلان هي الشوكة المصرية :

Acacia arabica WIIAID Var.

Wilotica (FORSIK)

القرنية : Jaguminosao. وطلق

هذا الاسم أيضا على أنواع أخرى

من جنس : Acacia و هو الطلح

(انظ المالاة ا

٨٧ _ القِشَّاءُ :

المعجم : فوع من الحيار . نحالط خضرته خطوط طولية بيضاء ومنهالطويل والقصير والغايظوالرفيع واحدته (قناءة) (ل.م) واسم جنس لمسا يقوله الناس : الحيار والعجور والفقوس (ت صر) .

اللجنة : القدّاء هو Cucurbitaceae عبد الفصيلة القرعية. Cucurbitaceae عبد نبات حولى ذو ساق زاحفة متفرعة مزغبة مضلعة ذات معاليق طويلة بسيطة والأوراق مفصصة وقد تكون ذات حافة مسخة ،

يتراوح طولها بين خسة وعشرة سنتيمترات ، وعرضها بين ٧ - ١٧ سنتيمتر . والآثرهار المذكرة متجمعة في نورات ابطية بكل من ٤ إلى ٥ أزهار . والثمرة السلوانية قصيرة عادة مستقيمة عطوط غائرة ويبلغ طول الثرة المكتملة النمو من ٢٥ إلى ٤٠ سنتيمتر . وعرضها من ٥ إلى ١٢ سنتيمتر . وعرضها من ٥ إلى ١٢ سنتيمتر .

٨٨ ــ القَشَد :

المعجم : القيشًاء المدور واحدته قشدة (ل). اللجنة : القشد وواحدته قشدةهوالخيار وهو ثمار نبات . Leoumis aativus I.

من الفصيلة القرعية. Courrbitaceae بنبت عشى حولى منبسط. ينبت وه في بلاد المناطق الاستوائية الله الفقة وهو عادة وحيد المرل . ساقه مضلمة قليلة التضرع . والورقة وهي خضراء زاهية . والنبات كله معطى بشميرات خشنة ، والنبات ولاز هرة المؤاثلة عنق سميك المبيض طويل ضييق مكسو بشميرات في المرقة لمية تختلف كثيراً عنوا مكسو بشميرات من حيث الطول والعرض. وفي

ذات لون أخضر زاه.وهی ملساء مغطاه بشعیرات قلیلة .

٨٩ ــ الأُقحوان :

المعجم : نبات طيب الريح له زهر أبيض تشبه به الأسنان (ل . م) .

اللجنة : الأُقدوان هو الكَرْكاش : Chrysanthemum parthenium

BERTH.

ium L .= Pyrethrum parthenium . SM. L من الفصيلة المركبة : Compositae عشب معمر ينبت في مصر وبلاد البحر الأبيض المتوسط وأوروبا . يسمو من ثلاثين إلى ستين ستتيمتر . ساقه قائمة قليلة الزغب. ملساء تقريبا. متفرعة عند القاعدة . ورقته محزأة ، والنورة هامة.وتنجمع النورات فيما يشبه المشط.والأزهار الشعاعية بيضاء في محيط واحد ، أما الأزهار القرصية فصفراء عديدة . والتخت مسطح أو محدب والتئزة سيسلة بيضاءوالنبات طيب الراهجة مر الطعم.ويستعمل عند العامة ضد الحميات ومدر للطمث . (الغافقي – داود – ابن البيطار - عيسى - شرف -عازر _ دراجندورف_بديفيان)

٩٠ ــ القُرّاص :

المعجم : نبت ينبت نبات الحرجر بطول ويسمو وله زهر أصفي ولهجارة كحرارة الحرجبر.وحب صغار أحمر والسوام تحبه (ت . ل) اللجنة : القراص هو البابونجوالأفحوان كما ورد في المراجع العربية (انظر مادة البابونجوالأقحوان). (ابن البيطار ــ القرطبي ــ

بدیفیان _ عیسی) .

٩١ - القُرّاص:

المعجم : عشب ربيعي له أفنان وورقه أوسع من ورق الحوك شديد الحضّرة . وله ثمرة كالبنادق ولا نور له ولا حبولا بلانسه حيوان إلا أمضه حتى كأنمسا کوی بالنار ثم پشوی به الحسد

اللَّجنة : القُراص هو القرِّيص (انظر مادة قريص) .

٩٢ ـ القُرَيْس :

المعجم : عشب (ت).

: القريص والقراصوحريق تطلق على جنس .Urtica من الفصيلة

الحريقية .Urticaceae وهي أعشاب حولية،تنبت في المناطق

المعتدلة وتسمو إلى ٦٠ سم :

أوراقها متقابلة ذات أذبنات ، وهي مغطساة بشعبرات غدية

لاسعة ونورتها محدودة ثناثيسة الشعب . والزهرة أحادية الحنس والثمرة فقدرة . وإذا لامسه جلد إنسان أو حيوان أصابته حكة

(القرطبي ــ التاج ــ عيسي ــ بدیفیان ــ شفینفورت ــ موشار

- ووکو ۔ مایر ہوف ۔۔ بوست) .

٩٣ _ القُرْط :

المعجم : نبات كالرطبة إلا أنه أجل منها وأعظم ورقا تعلفه الدواب(ل.م

: الفُرْط (بضم القاف وسكون اللجنسة

الراء) هو العَلُّف والشيسدار والبرسيم . هو : Trifolium alexandrinum L.

من الفصيلة القرنية . Leguminosae (انظر مادة البرسيم) (ابن البيطار ــ لو كلىر ــالقرطبي

ع ٩ _ القِرْط :

المعجم : نوع من السكراث يعرف بكراث المائدة (م. ت)

- عيسي - موشلر)

: القرُّط هو نوع من البكراث اللجنة يعرّف بكراث آلمائدة وهو . . .

Allium porrum L. الزنبقية. . : Liliaceae. ينبت فى مصر وبلاد أوروبا وغيرها وأحد نباتات الخضم . محول ، يشبه البصل في أن ساقة قر صية وأوراقه طويلة رفيعة و ومن أنواع النكراث الأخرى : كراث أبو شوشة ــ قفلوط ــ (بستائی) دره Allium ascalonicum L. کراٹ نبطی

A. ampeloprassum L.

کرا*ٹ بری : : :* A. rotundum L. (اللسان-ابن البيطار - الفلاحة

ــالغافقي ــ الرازيــابن سمحون ــ داو د ــ القرطى ــ ديسي ــ بديفيان _ لوكلىر).

ه ٩ ــ القُرْطُم :

المعجم : حب زهر يسمى العصفر. تصبغ به الثياب.ومن خواصه أنهينضج اللحم ويلذذه إذا طبخ به. (م).

: القرطم هو الثمر ونباته يسمى اللحنة المُرَّيْق وبَهرَم وبَهْرَمانوإحْريض

وهو . . . Carthamus tinctorius L من الفصيلة المركبة . . . Compositae

وهو نبات حولى . ينبت في بلاد العرب والهند ومصر والسودان

والحبشة وغبرها فى المنساطق المعتدلة . يسمو إلى متر أو أكثر

ساقه مشطية التفرع . أوراقه مفصصة شائكة ألحافة سضية ونادراً ما تىكون غىرذلك . النورة هامة بيضاوية مخروطية

الشكل. طولها نحو ٣سم وعرضها ٥ر٢ سم عند القاعدة والقنابات الحارجية للقلافة فىشكل الأوراق شائكة الحافة والزهرة قرصيبة أنبوبية صفراء وبرتقالية إلى الحمرة وتعرف بالعصفر ،

لما فيها من مادة حمراء ملوَّنة ، كما تستعمل في غش الزعفران ولذا تسمى الزعفران الىكاذب أو زعفران أمريكي . والثمرة تعرف بالقرطم وحب العصفر . وهي سبسلة ملساءبيضاء رمادية. يعتصر منها زيت جيد يسمى

وتستعمل كتابل وفي الصباغة ،

· الزيت الحلو في مصر. كما تستعمل لتغذية بعض الطبور كالسغاء. (اللسان-ابن البيطار-جالينوس

– لو کلىر ــداو د ــ القرطبي ــ ماير هوف - عيسى - شرف _

٩٦ _ القُرْطُمان :

المعجم : حب متوسط بين الشعير والحنطة (م: ت).

اللجنة : القرطان هو الهَرْطَان والخَ, طال والخافور والشوفان والزمر . وهو: .Avena fatua L من الفصيلة النجيلية : . Graminae وهو عشب حولى ينبت في بلاد البحر الأبيض المتوسط . يسمو من ٣٠ إلى ٨٠ سم . أماس أو له زغب قايل وخاصة عند أعماد الأوراق . وساقه مكونة من قصبات كساق القمح . وتحمل أو, اقاً كأور اقه، والنورة مركبة من سنيبلات متدلية . وتتكون كل مديلة من زهرتين أوثلاث إلى أيا سناة فصيرة تعقد عن حد طويل (٣-٤) سم وما شق طولی و هی مشعرة حریریة الملمس . (القرطبي ــابن البيطار ـــ لوکلىر ـــ داود ــ عيسى ـــ بديفيان_شرف_دراجندورف_ موشلر) .

4V – القرّط : المعجم : شجر عظام له سوق،غلاظ أمثال الحوز وورقه أصغر من ورق التفاح وله حب يوضع فى الحرازين وهو ينبت فى القيمان . تديخ بورقه وثمره الحلود . وهو أجود

ما تدبغ به (ت). اللجنة : القرّط والقرّض لغة فيه ثمر الشوكة المصرية المعروفةبالسنطة

وأمغيلان(انظر المادة)ويستخلص من هامه التمار خلاصة تعرف بالأقاقيا . تستعمل في الدياغ . (اللسان – ابن البيطار – أبو حيفة – داود – القرطبي) ،

٩٨ ـ القَرْع : '.'
 المعجم : حمل اليقطين واحدته (قرعة) .

وأكثر ما تسميه العرب الدباءات. اللجنة : تطلق قرع على جنس ...

Occurbita من الفصيلة الفرعية:

أنواع . كلها أعشاب حوليسة
منبطة زاخنة أو بد القبوساطة
والنبات خشن لأنه بفطي بشعير الت
شائكة . الأوراق بسيطة متبادلة
طويلة العنى ، واحية مفصصة
أو غير مفصصة وسوقها خشنة
مضلمة عالماً . وللنبات معاليق
مضلمة عالماً . وللنبات معاليق

والمذكر مها قصير العنقوالموث. مها طويله . والثمرة لبية كبيرة لحمية مختلفة الحجم والشسكل واللون . فهي مستطيلة أوكروية

أوبيضاء تخرجمن آباطالأوراق .

وببوق . أو خضراء أو صفراء أو بيضاء ، قد تصل إلى حجم كبير جداً .

وأهم الأنواع المعروفة هي :

قرع كوسة أو كوسة Cucurbita pepo L. var. Alba في الطهر

قرع اسلامبولي-عسل-ملطي : C. maxima DUCH.

قرع الضروف ــ الدباء وهو ويعرف عادة باسم : Lagenaria vulgaris SER. وهذه الأنواع من نفس الفصيلة

والثمَّار صغيرة تو كلغضة.وعندما تنضج يصبح جلدها خشبيسآ وبداخلها البزور . وتستعمل في العوم و لعمل بعض الأواني .

. ٩٩ ــ القطن

المعجم : نبات .

اللجنة : القُطن حوقُطُن ــ وقُطُنٌ ــ وهو البُرْش _ والطوط _ والكُرُسف والعُطْب :

أنواع محتلفة تتبع جنس :..... .Gossypium من الفصيلة الحبازية: .Malvaceae وهي نباتات شجيرية معمرة تنبت في البلاد الحارة والمعتدلة من العالم . سوقها قائمة متفرعة تسمو إلى مترين وقلد تزيد أوراقها متبادلة راحية مفصصة من ۳ إلى ۹ فصوص . ونادرآ

ما تكون كاملة . وللورقة عنق وأذينات تسقط مبكرة.والزهرة كبيرة منفردة ذاتخس بتلات سائبة بيضاء أو صفراء أو حمراء داكنة أو فرفىرية والثمرة عُلية تعرف باللوزة ، تنفتح انفتاحا مسكنيا عن ٣ إلى ٥ مصاريع . والبرور كمثرية الشكار الىمستدرة . تقريبا داكنة تغطما شعيرات طويلة ناعمة الملمس هي ألياف القطن المعروفة تستعملفىالنسيج ولأغراض طبية . ويعتصر من الىرور زيت يستعمل في الطعام . ويسمى زيت بدرة القطن . وما يتبق بعد العصم هو النكسب ويستعمل لتغذبة الحبوان وسمادآ ووقودا . ويستعمل قشرالحذور في الطب على شكل خلاصية لقبض الرحم الحامل.وأهمأتواع القطن هي : قطن جزيرة البحر ... Gossypium barbadense L. قطن عشى أو أسيوى أو عربي.. G. herbaceum L. (اللسان ــ ابن البيطار ــ داو د موشار - بدیفیان - عیسی).

قطن شجري . . . G. arboreum L

١٠٠ _ بَزْر قَطُونا :

المعجم : بمدويقصر.حبة يستشني بها .

اللجنة : بَزْر قَطُونا وبزر قطوناءُ وحب الىراغيث وفسليون (يونانية) هريز و ر نبات .Plantago psyllium L من فصيلة لسان الحمل: Plantaginaceae عشب حولى بنبت في الأراضي الرملية في سيناء ومصر وبلاد حوض البحر الأسض المتوسط : ويسمو من ٢٠ إلى ٤٠ سم أو أكثر . له ساق قائمة غدية مزغبة بسيطة أو متفرعة . والأوراق طويلةر محية إلى رفيعة خبطية كاملة أوضعيفة التسنن . والنورة سنبلة وتنتهي الساق بنورة أو عدة نورات كروية الشكل تقريباً ، سنبلية ومغطاة بشعر غدى.والثموة عُلبة صغبرة تنفتح بغطاء وسها بزور عديدة حمراء داكنة أو سوداء لامعة تصبر مخاطية عندما تبتل وتستعمل في الطب في حالسة الامساك المستعصى .

(ابن البيطار – القرطبی – داو د – بدیفیان – عیسی – شرف – موشلر – بوست) .

١٠١ ـ القُلقاس :
 المعجم : أصل نبات يؤكل مطبوخا ;

اللجنة : القُلقاس هو آذان الفيل وقَعنَب: Colocasia antiquorum SCHOTT من الفصيلة القلقاسة Aracea

نبات عشي معمر ينبت في المناطق الرحلة الاستوائية الخارة والمعتدلة. وعالم أخر والمقالم المناطق المناطق عند الأرض والورقة طويلة العنق سميكة ذات كورة كبير أملس والنبات تقريبا . لومها إلى الحمرة في تقريبا . لومها إلى الحمرة في المعارفة بالفاقاس . وتوكل المعرفة وفي المعارفة والمعارفة المعارفة والمعارفة المعارفة ا

مطبوخة : (داو د ـــ ابن البيطار ـــ عيسى ـــ ىدىفيان ـــ شفينفو ر ت) .

۱۰۲ ــ القِلْقِلِ : المعجم : شجر ونبت له حب أسود

كحب السمسم حسن الشم . اللجنة : قِلقِل ــ وقُلقُل ــ وقُلقُلانِ هو:

القديمة Crotolaria retusa T. القدية القرية Leguminosae شهو ق للناطق الحارة والمعتدلة الورقة مركبة بكل ثلاث وريقات . وهي مرة . ويتخذ من أليافه والحرة قرن مستطيل وبزوره والحرة قرن مستطيل وبزوره صغيرة في حجم الفلفل وأكبر يسرأ ، تعرف عب القلفل . . (أبن البيطار حداود – القرطي – بيفيان عبي شفينفورت)

١٠٣ ـ القُلاَّم:

المعجم : ضرب من الحَمْض .

اللجنة : القُلام هو خُرَيْسة وبِلبل وغاسول (مصر) وبزالكلبة وبُوال (سوريا

والدلتا) وطَرطير وحَدِّش وهو: Zygophyllum album IrZygophyllaceae
الفصيلة الرط يطبية وهو نبات شجيرى معمر يشمو
وهو نبات شجيرى معمر يشمو
وسوريا (صورة من بديئيان) إفريقية
متفرعة بانتظام ومغطاة بزغب
متفيعة أو اسطوانية طهيسة
عسطيلة أو اسطوانية طها نحو
عسطيلة أو اسطوانية طهد عمو المحمولة على
عنق لحمي سميك طوله من ه
عن لحمي سميك طوله من ه
عنق لحمي سميك طوله من ه

ابطية والأزهار ذات بتلات بيضاء اللون . والثمرة عليةغائرة التضلع ذات خمس ضلوع .وهى قلبية الشكل مقلوبة أو مدورة .

ر القرطبي – ابن البيطار – بديفيان – عيسي – شرف –

بهیمین – نیسی – سرک – دراجندورف – موشسار – شفینفورت . لوکلىر)

١٠٤ ــ القلي :

المعجم : حب يشبب به العصفر ، وهو الذي يتخذ منه الأشنان .

١٠٥ - القَمْح :

اللحنسة

المعجم : حب مستطيل مشقوق الوسط . أبيض إلى صفرة . ينمو فى سنابل ويتخذ من دقيقه الحر ،

سنابل ويتخذ من دقيقه الحبر ، ويسمى البر والحنطة والطعام أيضاً

 هو الجنطة واللم والغلة (عامة أهل مصر) . وهو ثمار نباتات حولية معروفة من جنس : Triticum من الفصيلة النجيلية : Graminae تزرع خيوم.! وأهمها الأنواغالاًية وهي تقم في ثلاث

يجامية ..
الأولى: ذات الحبة الواحدة في الرق :
الشيلة و بنجهها القمح البرى :
المثلية وبنجها القمح البرى :
القائمة خوالحية الواحدة المروع و هو ..
الثانية : و بنجها القمح ذو الحبين المروع ...
الثانية : و بنجها القمح دو الحبين المروع و المجين المروع و المجين المروع و المجين المروع و

(T•)

١٠٧ _ القُنَّسط:

المعجم : أعظم أنواع الكُرنب . اللجنة: القنبيط هوالقرنبيط (عامة أهل مصر)

Brassica oleracea var. : , , : Botrytis من الفصيلة الصايبية

Cruciferae. وهو نبات يتبع محمد عة المكرنب ، ثنائي الحول ، يزرع فى المناطق المعتدلة.ساقه أسط انية سميكة قصيرة : تحمل

أوراقا كبرة لحمية ملساء مثل ورق الكرنب متجمعة حول رأس كشف طرفي مكون من نورات كثيرة ذات أعناق قصيرة

بي سميكة لحمية . وهو من الحضروات الشتوية المعروفة .

(القرطى ــابن البيطار ــالرازى بدنفیان – هکتور).

> ١٠٨ ــ القار: المعجم : شجر مر .

: القار واحدته قارة وهي تطلق على جنس اسطاخيس Stachys

وخاصة S. germanica من الفصيلة الشفوية Inabiatae وهي شجيرة تنبت في أوروبا وبلاد البحر الأبيض المتوسط تسمو من ٦٠ إلى ١٠٠ سم مزغبسة

وساقها قائمة قليلة التفرع وورقها السفلي قلبي الشكل والعلوى رمحي والزهر فرفىرى اللون متجمع في حلقات بكل منها عدة أزهار .

ويسمى العلُّس أو الحُشاكي، T. dioceum SCHILB.

والقمح الصلد أو قمح المكرولة

T. durum DESF.

والقمح الفارسي : T. persicum VAV.

والقمح الخراساني : T. orientale PERS.

والقميح الهرمى :

T. pyramidale PERS. والقمح البولونى :

T. polonicum والقمح المعجزة :

T. turgidum L.

الثالثة : مجموعة قمح الحسر وتشمل القمح الهندى :

T. vulgare HOST.

وقمح مكتظ T. compactum

والقمح الهندى القزم

T. sphaerococcum PERS. T. spelt a L. وقمح سبلتا

وقمح ماخا T. macha Dekapr et Menabde.

١٠٦ ــ القنَّب :

المعجم : ضرب من كتان يؤخذ لحاوُّه .

وتفتل منه الحبسال الغليظسة (المعبار) .

اللجنة : القنَّب هو الشاهدانج (انظر

المادة) يدق لحاوُّه ويصنع منه الحبال و هو : .Cannabis sativa L من الفصيلة القنبية : Cannabinaceae

(ابن البيطار ــداو دــالقرطي) .

والثمرة الحافة منشقة لها طرف محدب والنبات طب الرائعة

مر الطعم .

١٠٩ - القاقلَّة

المعجم : ثمر نبات هندى من الأفاويه يسمى الهيلأوالهالويقول له العامة (حت

الحان) :

اللجنة : القاقلة هي حب الحال المعروف لدي العامة في مصر بالحيَّهان وحب الهان و هو ثمار نبات : Elettoria

cardamomum White & Maton من الفصيلة الزنجبيلية. Zingiberaceae نبات معمر ينبت في الهند و سلان

وشرق آسيا . يسمو إلى أربعة أمتار أو أكثر . وله سوق خضرية تحمل أوراقا

عريضة جالسة خشنة وسوقزهرية وهي الشهاريخ ، وبحمل أوراقا حرشفية وازهارا صفراءمشرية

بالزرقة في نورة عنقودية .والمرة . عُلمة مستدير ةإلىبيضاويةمثلثةوهي القاقلة وتعرف عند العامة بمصر

بالحهان.ولىكل ثمرة ثلاثةمساكن محتوى كل مها على عدة بزوربنية

. داكنة عطرية حريفة الطعم.وهي من الأفاويه. ويستعمل في الطب كطارد للأرياح ، وغلافالثمرة

ليني قابض .

١١٠ - القاقُلَّى

المعجم : نبات كنبات الأشنان مالح . وقد ترعاه الإبل (ق).

اللجنة : القاقلي هو رشاد البحر وفحل

الحمال وفُحَيْلة :

Cacile maritima Scop Bunias cacile L.

الفصيلة الصليبية : Cruciferae وهو عشب حولي بنيت في أوروبا وآسيا وبلاد البحرالأبيض المتوسط يسمو من ٢٥ إلى ٣٠ سنتيمتر أو أكثر أملس ، له جذر وتدى ، وأوراق لحمة

مفصصة إلى فصوص ضيقة ، وأزهار وردية فانحة , والثمرة خردلة منعقدة في الوسط إلى جزأين فى كا, بزرة واحدة .

١١١ - القَرْقَمان

المعجم : شجر تتخذ منه السروج (ت). اللجنة : القيقبان هو العَمَار . وهـ.، الْقَطْلُب (الشام) وقاتل أبيه ، والحناء الأحمر والقَيْقَب (عند أهل

القدس (بعجمية الأندلس) وشجر الدب ، Arbutus unedo L. : 4 من الفصيلة الحلنجية: Ericaceae.

شجبرة تنبتنى بلاد البحر الأسضى المتوسط دائمة الخضرة تسمو إلى ٣ أمتار فروعها مستقيمة لها قلف خشن صدئی اللون .

ورقها بيضي مقلوب إلى مستطيل،

من ۳ إلى ٥ مم في الطول ، مستنة الحافة وطعم الورقة قابض ، والزهرة بيضاء مخضرة . وتتجمع الازهار في نورة داللة . والأرة البية طرية حراء خشنة لوجود نتومات على سطحها ، مها يسر حلاوة ، وتحترى على بزور كشرة . (انظر مادة التغار) .

١١٢ ــ أم وجع الكبد :

المعجم : بقلقتن دق البقل، محمها الضأن ، لها زهرة غيراء في بر عومةمدورة، لها ورق صغير جلداً أغير وهي شفاء من وجع المكبد (ل) .

اللجنة : أم وجع الكيد أونبات التَّبيخ هو :

Herniaria glabra I..
Caryophyllacene.
وهو عشب مفترش أملس ينبت
في أوروبا وبلاد البحر الأبيض
الموسط . يسمو إلى ١٥ سم .

للوسط . يسمو إلى ١٥ سم .

الموادي مها متابل ، والسفل
أمدابا ي بعض الأحيان ، والسورة
صعفرة كروية تقريبا تحدي على
ضعفرة كروية تقريبا تحدي على
خد، ٧ – ٨ أؤهار – والزهرة

صغيرة كروية تقريباً تحتوى على نحو ٧ – ٨ أزهار – والزهرة صغيرة جداً ، جالسة خضراء والمرة لومها أغير . وسمى مهذا الاسم لاعتقاد العامة أنه بفيد في

۔ پدیفیان) .

١١٣ ـ الكَبَّاد

المعجم : نوع من الليمون أصفر (ت) .

اللجنة : المكبَّاد صنف من الليمون وهي

غرة نبات . Citrus limonum var غرة نبات . Pondurosa OSBECK

Pondurosa OSBECK.

السديية ... Rutaceae شسجرة صغيرة تنبت في المناطق المعتدلة وتسمو إلى نحو خسة أمتار ... موقها سميكة وأوراقها كبيرة جلدية . والمخرة صغراء كبيرة الشكل تقريبا وأحيانا كثيرية الشكل تقريبا وأحيانا كثيرية المناسسة وقطرها ١١ سم وقطرها ١١ سم

وقشرتها سميكة نحو ۱۱ مم ، وهى ناعمة ، ويكون فيها أحياناأخدود طولى . ووزن الثمرة فى المتوسط ۲۰۰ جم . وعدد فصوصها من ۱۱

الى ١٣ فصا . (راجعت اللجنة آراء بديفيان ــ عيسى ــ شمرف ــ شفينفورت ــ

١١٤ ــ الكَيَابة

المعجم : حب صيني يشبه حب الفلفل الأسود وأجوده الحديث الرائحة متداوى به .

براون - والساري) .

اللجنة: الىكبابة. (نارسية) وهى كبابة هندى.وكبابةصيني.وحبالعروس

هدى. و تبابه صيى . و حب العروس (الحبير ة الحبوب) و فَلَنْج (صغيرة

الحبوب). هي ثمار نبات Piper .cubeba I من الفصيلة الفلفلية Piperaceae. وهي شجيرة دائمة الخضرة تُنبت في جزائر الهند الشرقية ، ورقها بسيط أملس لماع متبادل وزهرها صغير أحادى الحلس في سلملة طويلة والثمر ةشبه حسلة كروية تقريبا محمولة على عنق كاذب رفيع يسمى بالذلب وهي حمراء اللونُّ ، وتحتوى على بزرة واحدة . وتجمع الثمار قبل تمام لضجها وتجفف والثمرة الحافة كروية الشكل تقريبا داكنة إلى السواد تشبه الفلفل الأسود غير أن لها ذئها ، وهي عطرية الرائحة وطعمها حريف لاذع وتستعمل فى الطب كمطهر للمجارى البولية ومنفث وهي تحتوى على زيت طيار وراتينج (ابن البيطار ــ القرطي ــ داود ــ عيـي ــ بديفيان) ۽

١١٥ ـ الكَتَم :

المعجم : لبت يخضب به الشعر ويصنع منه مداد للكتابة (المعيار)

اللجنة : الكّمة هو القُنّم وقد وصفت العرب البكتم بأن له حيا كالفلفل . وله نه اة واحدة .

ر ذكر بعضه أله هو Buxus dioica . Forsk من الفصيلة البوكسية : .Buxaceae ولحن ثمرة هذا النهات تُحلبة متفتحة . وليكن الأصم كما جاء فى مراجع أخرى أنه من جاس المراسين . Myrsine وهو: ţ, Myrsine africana I. Myrsine botansis. دراجندورف أن الاخبر كان يسمى قدعا Buxus dioica. والمرسىن منّ الفصيلة المرسينية : وثمرته حسلة Myrsinaceae. مها بزرة واحدة .

وترى اللجنة أن المكتم هو القَتم والمرسن ... Myxsine africana I. من الفصيلة المرسينية ... شجو تنتيت في المناطق الحبلية بأفر يقيا و البلاد الحارة المعدلة ثم تراحسلة تشهدالفافل في الشكل و بها بزرة واحدة وتسمى و فلفل القرود » ،

١١٦ ـ الكَتْاءة :

المعجم :نبات الحرجير البرى والناء بدل الثاء (ق) .

اللجنة : المكتأة والكثأة ... هي بدور الحرجر... (Mill) Eruca sativa من الفصيلة الصليبية (انظر مادة الحرجير) .

(القرطبي ــ ابن البيطار ــ عبسى ــ شرف) .

۱۱۷ ــ الكُتَّان : المعجم : نبات

اللجنة : السكَّتان يطلق على نباتات جنس Linum L. وخاصة على نوع : Linum usitatissimum L. الفصيلة المكتانية: Linaceae هو النوع المزروع عادة . وهو عشب حولي يزرع في المناطق المعتدلة والدافئة . يسمو إلى ٦٠ سم أو أكبر . ساقه قائمة رفيعة ملساء . يتفرع قليلا قرب القمة . ورقه صغير جالس رمحي كامل الحافة ، مديب ضيق متبادل . والنورة محدودة . والزهرة زرقاء حميلة ، مخلف ثمرة علبية مدورة تقريبا ، بها خمسة مساكن بكل بزرتان وتعرف بزوره باسم بزر السكتان وهي لماعة داكسة آلاون مفلطحة غروبة يعتصر منها زيت ثابت يعرف عنسد العامة بمصرباسم «الزيت الحار » وهو زيت بزر المكتان الذي يستعمل في الطعام ، وكندلك في صناعة الأصباغ بعد غليه ، كما يستعمل كسبه غذاء للماشية . ويستعمل البرر كلبخة في علاج الأورام • ومن أليافه محضر النسيج المعروف عند العامة

. بالتيل . وهناك خمسة وتسعون نوعا

من جنس المكتان أشهرها : المُكتَّانالأحمر أو كمتان الزهور. . . . Linum grandiflorum Desf. وكتان أصفر

Linum corymbiferum Desf.

Linum cathartioum I.
وینبت عادة مع الکتان العادی نوع
یسمی : یا La humilao I. و هو
اقصر فی الطول . کما آن هناك
آنواعا بریة فی مصر ند کر منها :

١١٨ ـ الكُنَّة :

المعجم : السكرات أو الحرجير (شل) اللجنة : السكثأة والسكتأة هي بزور الجرجير (انظر المادة)

١١٩ ــ الكحُّلاءُ :

المعجم : عشبة روضية سوداء الان حسنة المنظر تنبت على ساق ولها أفنان قليلة لينة وورقه كورق الرُّمان اللطاف خضر . ووردة ناضرة . تنبت بنجد في أجوبة الرمل .

اللجنة : المكحلاء همي المُكحيلا وقد يطلق الاسمان على نباتين من الفصيلة البوراجينية. الأول هو Borrago officinalis T. (راجع المادة) :

والشاني : Alkanna tinctoria Tausch وهو الشنجار و الشنكار وحنا الغولة ورجل الحمام وساق الحمام: والحميرا: وخسّ الحمار: وشجرة الدم : وحالوما ، من Borraginaceae. : الفصيلة الحمحمية وهو عشب معمر مفترش ينبت في جنوب أوروبا وبلاد البحر الأبيض المتوسط يسمو إلى ٤٠سم أو أكبر . مزغب شائك . يتفرع عند القاعدة . ورقه مستطيل إلى رمحي ، الأور اق السفلية معنقة بينيا العلما جالسة : زهره أزرق فر فبرى والثمرة بندقة . وللنمات جَدْرُ أَحْمَرُ قَانِي لاحتوائه على مادةً ملوِّنة . وتستعمل الحذور الآن في استخراج المادة الملونة التي تسمى القانت أو القانين (موشل _ بوست _ شرف_

دراجندورف – بدیفیان – عیسی

- داود -ابن البيطار -ابن سينا)

١٢٠ ــ الكُحُلة :

المناطق المعتدلة ، وخاصة البحر الأبيض المتوسط : تسمو إلى نحو ه م أو أكثر ، مغطاة بشمر وبرى ونورةهاده النباتات برتقالية اللون إلى صفراء ، بها زهيرات شعاعية ، وأخرى قرصية تخلف كل منها تمرةسيسلة : الحارجيةمنها ذات أشواك في ظهرها :

ومن أنواعها : Calendula arvensis L.

و Calendula officinalis I. و Calendula aegyptiaca Desf. و تسمى أيضاً عن الصّفرة وعن القيد و رزييد و آذريون وقرقَحَان

وقَحُوان . (شرف – عیسی – بدیفیان –

ر سرت ـــ عيسى ــــ بديسيان ــــ داو د ــــ ابن البيطار ـــ القرطبي ـــ موشار)

۱۲۱ ـ الكُداد :

المعجم : يبيس الصليان : وهو من أطيب المكالم. :

الاجنة : هو القناد forskalii I. (= Colutea spinosa). المتحدث التحديث والتحديث التحديث والتحديث التحديث التحديث والتحديث التحديث والتحديث التحديث الت

في الأراضي الحرية الرماية .
يسمو إلى ٢٠ – ٥٠ سم غير
منتشر ومزود بأشواك
الورقة ريشيةمركبةوتحمل ن ٤و أزواج من الوريقات وتنهى
منفردة أو في أزواج والكمام
مزغية تنتفخ عند الإنمار وتبي
ملفاة الأرة ويصر لوبها أبيض
إلى الحمرة
و نوسكال سفينفورت موشل

۱۲۲ ــ المكاذى :

المحجم : شجر شبه النخل بأقصى بلاد اليمن : يوضع طلعه فى الدهن فيطيب رائحته .

اللجنة : المكاذى والمكادى والمكدر . هو: Pandanus odoratissima I.

Pandanacoao المصيلة المكادية المصلحة المكالم المسلحرة تشبه النخلة في شكلها الحارجي إلا أنها لا تطول طرها . تنبت في المين وجنوب آميا والهند والمسراليا وتزرع في مناطق أغرى، التمام والما جذور دعامية والأوراق صبيقة مستطيلة تشبه السيف . طرفها شائك تتجمع في شكل حيازوني في نهايات اللفروع ، والأوراق حازوني في نهايات اللفروع ، والأوراق عربها والأزهار عاربة تتجمع في هامات

سنبلية كبيرة داخل كوافعر تنشق عن أزهار عطرية مواثقة أو مدكرة - والمواقعة تتكون من كل مها عدد من الرور حسلة بالألبا ف والزهرة المتكونة بالألبا ف والزهرة المتكونة على المور. ويستمعل الزهر ممحطل المتك عنالمة المتكادى عدا المداور ويستمعل الزهر محمطل الدين المتكادى؛ (دو اجنادورف - شرف عيسى دون المكادى؛ - داود - ابن البيطار):

۱۲۳ ــ الكُرَاث :

المعجم : شجر كبار جبلية .

اللجنة : كراثهو All. من الفصسيلة الليميلية المعملية المعملية المعملية المعملية المعملية المعملية معمر ينبت في المناطق المعتدلة وحوض البحر الأبيض المتوسط في الأراضي الحرية الصلية ، والأوراق معمرة متبادلة كاملة المعلقة عدمة الأفينات ، واللورة وغنت الأرهار خناث ، الحاقة عدمة الأفينات ، واللورة وغنت الأرهار جناث ، والمتارئ عيث تنجلب الحشرات عيث تنجلب الحشرات عيث تنجلب الحشرات وأن المعرق ، والرحيق والمؤة حسلة ،

(ابن/البيطار– داود – عيسى – ويلز – شفينفورت)

١٢٤ ــ الكُرَّاث :

المعجم : بقل معروف خبيث الرائحة .

اللجنة : يطلق المكراث على عدة أنواع من جنس: . Allium من الفصيلة الذنبقية : Liliaceae وهي أعشاب معمرة لها بصلات أرضية تخرج منها أوراق جذرية كشرة مفلطحة زورقية ليست جوفاء، ونخرج من وسط المحموءة الورقية شمراخ (حنبوط) محمل أزهاراً كشرة على شكل خيمة ، وهي نورة محدودة . وله رائحة قوية . وأهم أنواع البكراث :

(١) كراث المائدة : وهو القرط (انظ المادة) ومنبته مصر وأوريا Allium porrum L.

(۲) و کرا**ث** شامی : و هو ر التمفله ط و هو المعروف لدى العامة في مصر بكراث أبو شوشــة A. ascalonicum L. : (مصر)

وهذا النوع بصلته كبىرة وأوراقه عريضة وكمشرة .

ويؤكل مطبوخاوفي بعض الأحيان نيئا (٣)وكراث المكرُّم: كراث نبطى (الشبيه بالثوم)

A. ampeloprassum L.

١٢٥ ــ السكرش:

المعجم : نبات من أنجع المراتع :

اللجنة : الكِرْش هو السَّمار الحلو ودِيس

وُعُلُوبِ وهو Cyperus alopacur : oides Rottb من الفصيلة السعدية Cyperaceae وهو عشب-ولي كبير أماس ينبت في بلادإفريقيا واستراليا ومصر والشام يسمومن: ٠٠ - ٩٠ سيرله أصل غليظ وسيقان قائمة في الحزء السفلي مها أوراق كبير ةبطول الساق. والنور ةسنبلات متجمعة في شبه خيمة متساوية الطول

و في كا سنبلة أزهار عدة يدون سفاة والثمرة حبة أوفقيرة . ولونها رمادي إلى السواد ويصنع من هذا النبات الحصر في الفيوم.

نحو ۱۳ سم .

موشلر ۔ شرف ۔ عیسی ۔ بديفيان ــ بوست) .

> ١٢٦ ــ المكرفس: المعجم : بقل عظيم المنافع :

اللجنة : أطلق العرب اسم الكرفس على نباتات عدة من الفصيلة الخيمية: .Umbelliferae وأسكن الكرفس المعروف الآن هو الكرفس الستاني: . Apium graveolens L و هو عشب ثنائي الحول أو حولي. ينبت في بلاد البحر الابيض المتوسط وأواسط أوربا وغرب

آسيا يسمو إلى ٥٠ ــ ٨٠ سيم : له جذر وتدى مغزلى . ساقهجُوفاء قائمة متفرعة علمها أخاديد طولية وهي ذات عقد واضحة .ويكون النبات في الموسم الأول من نموه حزمة من أوراق جذرية ذات أعناق طويلة غليظة لحمية توكل، وهي التي يزرع النبات من أجلها. والورقة مفصصة ريشيا ذات ٣ ــ ٥ فصوص ومسننة ، والأوراق العلوية أصغركشرآ وأبسط تركيبا . والنورة خيمة مركبة قصيرة العنق أو جالسة . والزهرة صغيرة جداً بيضاء . والثمـــرة جافة منشـــقة تنقسم إلى ثميرتين محمولتين على حامل. واحدغبر منقسم (ابن البيطار ــ ديسقوريدس ـــ

داود – عيسي – شرف – موشلر

- بديفيان - الغافقي - جالينوس)

١٢٧ ـ الكُوكُم :

المعجم : الزعفران أو نبت يشبه الورس . والعصفور ۞

اللجنة : الكُركُم هو الهُرْد وعَقِيد هندى :

Ourcuma longa I.

الزنجيلية Zingiberaceae نبات

عشي معمر : يلبت في الهند وبلاد الملابو والصين : له زهر أصفر إلى رتقائى • وقناباً بابنفس اللون وله أرومات غليظةصلبة صفراء متفرعة . اسطوانية تقريبا وبعضها بيضي الشكل وهي من الترابل وتستعمل كذلك قد الصيافة .

ر ابن البيطار' – عيسى – داود – شرف' ـــ القرطبي ') :

> ۱۲۸ – الكُرُنْب : المحم : بقلة

اللجنة : كُرنب وكَرْنَب هو :

Brassica oleracea L. الفصيلة الصليبية . Cruciferae وله أصناف كشرة أشهرها الكرنب النبطى وهو المعروف في مصر باسم B. oleracea var. : الكرن .Capitata وهو نبات ثنائي الحول معروف ينبت في المناطق المعتدلة : وله ساق تبقى قصىرة خلال الموسم الأول للنمو وينمو البرعم الطرفي للنبات فى شكل رأس كبير ملفوت من أوراق غليظة ملتف بعضهاحول بعض ، ملساء بيضية إلى مستطيلة قليلا نادرا ما تكون مفصصة عند قاعدتها وفى الموسم الثانى يتكون عساوج زهرى طويل مرتفع ويسمو قدر نصف متر وعليه ورق صغير

منظوم من أسفله إلى أعلاه وينهى ينورة تتكون من أزهار بيضاء إلى صفرة ، والثمرة خردلة منتشرة والذور كروية داكنة حريفة ; مدر أصنافه الأخرى :

(۱)كرنب شامى وهو المعروف بالقنبيط

B. oleracea var. Botrytis. (انظر المادة)

(۲)کرتب شامی وهو المعروف بکرنب بروکسل

B. oloracoa var. Gemmifera. ویکون هلما الصنف کربلبات فیآباط الأوراق التی علیالساق الاصلیة (۳) کرتب شامی وهو المعروف بکرنب أبو رُکّبة

B. oleracea var. gongyloides I.. وساقه متضخمة عليها آثار أوراق وهي تطبخ .

وهناك تراتات أخرى تعرف بالكرنب مثل الكرنب البرى أو كرنب الحمل Moricandia كرنب الحمل Erucaria crassifolia Del.

وکر ئب بری Crambe maritima L.

وكلها من الفصيلة الصليبية Cruciforae.

(القرطبي ــ ابن البيطار ــ عيسى ــ بديفيان ــ شرف ــ شفينفورت) :

۱۲۹ ــ الكَرَويا :

المعجم : ويمد من البرور ،

اللجنة : كرَوْيا وكرَوْياء وكرْوَية وكرُويا و كمون أرمني و قُرنساد (فارسية) هي Carum carvi L. .Umbelliferae عشب ثنائي الحول بنبت في أوربا وشمال إفريقيا وإيران ، له جذر وتدى يشبه جذر الحزر ، ساقه قائمة متفرعة ويسمو إلى ٣٥ ــ ٦٠ سم والورقة كشيرة التفصص الريشي فصوصها رمحية مستطيلة وقاعدتها على شكل غمد قصمر جدا ، والأوراق العلوية تكون أصغ وأقارتفصصا، والنورة خيمة مركبة ذات شعاعات ثمانية أوعشرة والزهرة صغبرة بيضاء والثمرة جافة منشقة تنقسم إلى تمبرتين على حامل منقسم . والنبات عطرى . وتطلق كل هذه الأسماء عادة على الثمر الذي مع ف لذلك بهزرالكروية ويستعمل كمعطر ومنشط وهو من الأفاويه والكرويا الىرى والكرويا الحيلي والقرد مانا هو Lagoecia cuminoides Te تندت في حوض البحر الأبيض المتوسط ، والنبات يشبه الكروبا الاأنساقه أطول وأخشن ،

وزهره أحمر كما أن أحد مسكنى المبيض خائب عادة ، والثمرة أطول وأصاب وتتكونهن تميرة واحدة وهي أعظم وأشد خضرة . (ابن البيطار – داود – القرطى) .

١٣٠ - الكُوْكُماني:

المعجم : دواءٌ منسوب إلى الكُرْكُم وهو نسبت شبيه بالكمون يخلط بالأدوية .

اللجنة : كُركمان وهو حَذَدقوقىوحَندقوق وحَمّا قا

Trigonella coerula Ser. =

Melilotus coerula Desf.

Melilotus coerula Melilotus

Melilotus coerula Desf.

(القرطبی – ابن البیطار – داود – عیسی – بدیفیان)

اسماء في النبات خاصة بالنخيل

مصطلحات نباتية (خاصة بالنخيل)" اللحنة

المؤ لفت الكلمة

العامل الذي يقوم بعملية التلقيح في النبات كالنخيل ، والقشطة والفانليا وغير ها ، وقد جاء في تَاج العروس « أبر النخلّ والزرع » ولذلك يصح إطلاق اللفظ على التلقيح الصناعي اللَّنَّى يقوم به الإنسان في النخلُّ

وغيره من النباتات . ورمما كان باستعال كلمة مُونِّر أسهل.

مصدر أبَر وتدل على عملية التلقيح إذا قام مها إنسان وربمسا كان استعمال تأبير أسهل ب

توافق اللجنة على ما جاء فى تاج العروس من أن الذي يقوم بأمور النخل وتأبيره وتسوية عذوقه وتذليلها للقطاف بقال له عاذق،

هي النخلة محملها عند أهل الحجاز (كما جاء في المخصص) أو هي النخلة نفسها كما جاء في المصباح ، ولذا ينبغي أن تكون الترحمة :

A date palm tree

بقال زها النخل إذا ظهرت الحمرة أه الصفرة في ثمره ويسمى زهوا إذا خلص لون البسرة في الحمرة أو الصفرة وأزهر إذا احمر أو اصفر (ترحمة المؤلف غير مطابقة) . The man who pollinates the ۱ ـ آبر date palm.

The pollination of the date palm.

٣ - عاذق The man who undertakes pruning, pollination, adjusting branches.

The date palm as a species _ 1

Dates on becoming red or . yellow colour.

⁽١) هذه المصطلحات محولة من كلية العلوم جامعة القاهرة إلى المجمع . وهي في الحزء الثاني من كتاب موضوعه « نباتات مصر » . ألفته السيدة تاكهلم V. Tackholm

وقد ترخمه عن الإنجليزية أحد المختصين بالمتحف الزراعي ، ووضع لمصطلحاته مقابلاتها العربية . وتعني كلية العلوم بطبع هذا الكتاب ولذلك رأت أن يحقق المحمم هذه المصطلحات.

وقد أحيلت إلى لحنة علوم الأحياء و الزراعة بالمجمع ، فحققتها وهي توصى بادخالها في المعجم اللغوى الوسيط وقد و افق هليها مجلس المجمع في دورته السادسة عشرة و المؤتمر في دورته الثامنة عشرة.

اللمحنة

الكلمة المولف

أخذ الموُلف برأى ابن الاعرابي من أن العوانة هى النخلة المنعزلة مع أن أغلب الرواة (ابن سيدة وتاج العروس وابن برى) ذكروا أن العوانة هى النخلة الطويلة الباسقة .

Date palm growing singly عُوانة _ ٦ outside the grove.

يُكور والجمع بُكُو مثل رسول ورسل ، هى النخلة التي تعجل الاخراج والظاهر أن المراد استعال اللفظ للبار عامة . Date palm which produces بكور - V green or ripe fruits earlier than others.

يطلق البلح على ثمر النخل ما دام أخضر قريبا إلى الاستدارة إلى أن يغلف النوى وهو كالحصرم من العنب . Date fruits in a green stage. بلح - ٨

فى المصباح أن البلح إذا أخذ فى الطول والتلون إلى الحمرة أو الصفرة فهو بسر وإذا خاص لونه وتكامل احمراره فهو الزَّهْو وفى التاج ، البسر التمر قبل ارطابه لفضاضته وذلك إذا لزن ولم بنضج . فقول المولف أن البسر ودائرة الخضراء خطأ . ۹ ــ بُسْر Date fruits in a green stage

الدَّقُلُ أَرداً الشعر (المصباح والتاج) . وكل مالايعرف احد منااشر (المخصص) . ولم تردقل بمعنى بادرة النخلكا ذكرها المؤلف لا في المراجع السابقة ولا في لسان العرب أو اتفاموس . Dates of a very inferior quality. Also date palm seedling.

العدق هو الكِيّاسة وهو جامع الشهاريخ والجمع أعداق مثل مِمل وأحمال (المصباح . التسلج . المخصص) وهو بمنزلة العنقود من الكرم . Fruiting bunch, also علن ۱۱ inflorescence (Spadix).

اللجنة	الكلمة المؤلف		
الفسيلة فرخ النخل وتخرج فى أصلها .	۱۲ ــ الفسيلة		
الحيط فى الشق الذى فى باطن النواة (المخصص) :	The thin thread laying in الفتيل. ۱۳ the furrow of the date-stone.		
ذكر النخل كما ورد فى المراجع وهو جمع فحال ;	ا ا فُحَّال		
وننجمع فُحَّال،غلىفحاحيل،وفَحْل،علىفُحول	Date-palm, male. المحول — ١٥		
جداد النخل وهو حصاده وقد يطلقأيضا على موسم حصاده (المصباح – السجستانی – الخصص – التاج) ٥	Season of harvesting جُدَاد - ۱٦ date-palm		
الحريد سعف النخل والواحدة جريدة وإنمــا تسمى جريدة إذا جرد عنها خوصها وقيل لا تكون السعفة جريدة إلا بعد أن ينزع عنها خوصها .	Mid-rib when destitute of leaflets { اسجويدة - ۱۷ الم		
هى النخلة التي فانت الأيدى أن تنـــال رورسها إلا بمحاولة وهي ليست بالطويلة ولا بالقصيرة (المخصص، الثمالتي. السجستاني) Date palm, neither tall nor short, but just beyond the reach of man's hand	Date-palm tall & above الجبارة – ١٩ the reach of man		
الحف هو غلاف النورة فى النخل (السجستانى والمحصس) .	Spathe enveloping the inflorescence حُفْتُ - ۲۰		
جمار كرمان شحم النخلة الذي في قمة رأسها بيضاء رخصة) ألتاج (وهو قلباللخلة الذي لم يشتد فيصير جلعا (المحصص) .	The palm heart الجُمَّار – ٢٢		

اللجنة

المجمعة الرخصة النامية للنخلة وينبغي أن تكون العرجة كالآتي :

الموكف

the tender growing apex of the palm وليس كما ذكر المؤلف.	
هو أردأ المحر وهو الذي نجف من غير نضج ولا إدراك وهو الذي لم ينو من المحر (المخصص . المصباح) .	The worst kind of dates الحُثيث _ ٢٣
The worst dates	
عملية التلقيح فى النخل والشجر إذا قام بها إنسان (انظر أمر) .	The pollination of ابار ۲۶ date-palm
نورة النخلة Palm inflorescence (Compound Spadix) كل أبيض طرى وما ينشق منه الطام وما ينشق عنه الكافور (السجستاني . انتاج) .	۲۰ – إغريض ۲۳ – أغاريفى
هو العرجون وهو أصل النورة الذي محمل شماريخها .	۲۷ — إمان Midrib destitute of leaflets من أحن
Inflorescence stalk	
(ترجمة المؤلفخطأ) .	۲۹۔ کافور
هو الجُفّ والجفوف (انـظرالمـادة) Spathe	۳۰ ــ کوافیر Spathe
هو الأصل العريض للسمفإذا يبس The broader base of the petiole when dry.	The broader base of the مُرَبِ _ ٣١ petiolsalefton the tree after pruning

اللجنة	الكلمة المؤاف
النخلة النامية قرب المساء بحيث لا يفارق أصولها .	کارعة — ۲۲ Date palm growing along water
هى العنقود من الكوم ودى القِنْو والعذق.	۳۳ _ کِیامبة ۲۶ _ کَبالص ۲۶ without fruits
النخلة التي ينتثر ثمرها وهو أخضر .	Date palm shedding its خضرة - ۳۵ fruits whilst green
ورق النخل إذا يبس .	٣٦ – خوص
البلح ما دام أخضر .	Date fruit in a green stage (جنکلالهٔ – ۳۷ ۳۸_نکلال (ج)
مثل الكرب وهي ا لأصل لعريض لسعف.	P9 _ کِرنافَة } Dilated base of petiole }
يقال لمسا بين الكرب محيطا بالحذع إلى قمة النخلة الليف ، واحدته ليفة (أخصص) .	٤١ ــ ليف
Fibrous aheathing base of the palm leaf. اللينة وجمها ليسان هي النخلة والنخل (المصباح، أبو حاتم والسجستاني):	کځ – لِینة } – کینه کا بینه کا – کینه کا استان – کینه کا بینه کا بی کا بینه کا بینه کا بی کا بینه کا بینه کا بینه کا بی کا بینه کا بی کا بینه کا بینه کا بی کا بی کا بی کا بی کا بی کا بی کا
دو البسر الذي بلغ البرطيب نصفه (المحصص. التاج. السجستاني):	Date fruits on becoming ripe & - 44 and soft up to the middle
(المحصص) ذَنبَّت الثمرة أتاها الإرطاب من قبل ذنبها :	مهٔ نِبِهِ Date fruits on becoming ripe

اللحنة

الكلمة المؤلف

هو النُّكْنة أو النقرة فى ظهر النواة وهى تكون عادة قرب وسطها وتدل علىموضع الحنن :

Cavity at the apex of date النَّقير = ٤٦ stone, also a hollowed trunk of a date palm

A small pit on the back near the middle of the date seed

(التاج : السجستاني) وقد ذكر ابن الأثير المعنى الثانى الذى أشار اليه المولعف وهو أصل النخلة بنقر وسطه فيفيذ فيه التمر : وترى اللحنة الاقتصاد على المعنى الأولى :

Leaflet, single أَبْلُمَةً - ٤٧

الأُبِلُمة هىخوصة المُقل والشخل (التاج واللسان) :

A segment of the lamina of the leaf of palm-date or dome tree

Female date-palm

٤٨ ــ أنثى النخل . النخلة الانثى .

Female date-palm

موافقة على ما جاء فى التقرير (المخصص : التاج : الاساس) :

Date palm bearing fruit sets — o overy second year, or a palm not bearing fruits in its year, Also dwarf palms the fruits of which could be reached by hand.

Dry dates

[موافقة (المحصص ، التاج ، المصباح) التمر اليابس : ۱ه _ قُس*ب*

٤٩ ــ إناث النخل

هو الولدق والكياسة والجمع قنوان وهو عمرالة العنقود من الكرم وهو السباطة (عند عامة أهل مصر) . (المخصص المصباح) » Fruit bunch ; Also القِنْو rinflorescence

اللجنة	الكلمة الموالف
القشرة الرقيقة أو الغلاف الشفاف الذي عيط بالنواة في الجرة : The thin papery membrane covering the date seed.	skin, thin & papery قطمير o۳ covering the date stone
موافقة (أبو حنيفة ـــ أبو عبيدة ـــ الأصمغي ـــ التاج) :	Off-shoot producednear the base of the date palm or higher up on راکب المورد الکوب و در الکوب المورد المور
الفسيلة تخرج من جلع النخلة قرب القاعدة وقد تكون قرب القمة ، ولاعرق لها فى الأرض :	۵۰ ـ رواکب
النخلة التي طالت فلم تعد اليد تبلغها وهي أطول من الحبارة , A tall palm-tree beyond the reach of a man's hand (السجستاني , المصباح ; الاصمعي) ;	Date palm fruiting whilst $35 - 0$ of medium height
ثمر النخل إذا أدرك ونضج قبل أن يتتمر (موافقة)	Soft ripe dates وُطَب ه
ورقة النخل الخضراء Palm leaf when green	Petiole bearing leaflets }
An extremely tall date palm سحوق وجمها سحق : الفائقة الطول (ابن سيدة ، المصباح) .	Date palm extremely tail مسحوق - ٦٠
ترى اللجنة إدخال التعديل الآتى على الترجمة :	Date palm narrow at the
Date palm with a trunk, narrow at base & destitute of sheathing leaf bases	base and destitute of sheathing leaf bases

اللحنة

الم ُلف الكلمة

هي النخلة التي دقت من أسفلها وانجرد كرمها (ابن سيدة والسجستاني) .

سانيت النخلة وهرسنهاء حملت سنة ولم

تحمل أخرى (اللسان). ثمرة النخل من وقت انعقادها إلى أن

تصبر بلحة . Dates in the early green stage (أبو حنيفة ، الأصمعي) .

ه، الجَدَاد (انظر المادة).

أى انفر اج في أي شيء وهو ليس اصطلاحا والحمع شقوق (التاج. المصباح) .

سعفة النخل الخضراء والحمع شطب(التاج المصباح . السجستاني . المخصص) .

مصدر أبر وهي عملية التلقيح (انظر المادة). Artificial pollination of date palm

نورة النخلة ذكراً كانت أو أنهُ. . The inflorescence of date-palm whether male or female

ذكر النخل وذكران النخل هو فحاله و فحو له والفحاحيل.

تمر النخل كالزبيب من العنب وهو اليابس باجماع أهل اللغة (المصباح) . . مو افقة) .

۲۲ -- سنساء

Dates in a green stage

Season of harvesting ٦٤ - صرام date fruits

The longitudinal furrow of متق - ٦٥ the date stone

٣٦ _ شَمْنة

Leaflet, single. Also midrib مُطْبِ ۱۷ stripped of its leaves

۲۸ -- تأبير The pollination process

Dates whilst newly developed & still transparent, طلع ... ٦٩ Inflorescence while still enveloped in the spathe, Also spadix, spathe & pollen grains

٧٠ ـ ذكر النخل

٧١ ــ ذكر ان النخل Male date palm

٧٢ -- تمر Date in the final stage of ripening

الجنة

المؤلف

السكلمة ۷۳ - ثُفْروق

الفروق هو القمع أى الغلاف وهو الغلاف الزهرى المستدم الذى يتبق ملتصقاً بالغرة كما أطلقه العرب للدلالة على ما بين القمع والنواة أى الحبل السرى .(الترحمة غير

The small persistant fruit ثفاريق — ٧٤ calyx between the date & spring.

The persistant perianth or the funicle

٥٧ - غُرْجون

العرجون أصل الكباسة إذا يبس واعوج (السرجة غير مطابقة).

Petiole (mid-rib) when old عَر اجِين - ٧٦ & bent at both ends. Also fruit bunch with

The dry inflorescence stalk

(ابن سيدة . المصباح . التاج) .

Also fruit bunch wit or without dates

الفسيلة الصغيرة .

مطابقة تمساما).

Off shoots

٧٧ ـــ و دية

Off shoots

۷۸ ـ و دی

Young off shoots
. (السجستاني ، المصباح)

مصطلحات فی علم الحیوان

مصطلحات في علم الحيوان(١)

١ - الإران

المعجم ــ الثور الوحشي .

اللجنة ـــ الإران هو الثور أوالثور الوحشى اسم يطلق على الذكر من أجناس Bos, Bibus, Bison.

الفصيلة البقرية .Bovidae من رتبة الحافريات Ungulata من الثدييات

Mammalia وهو حيوان ضخم

الحثة لة أربع قوائم قوية تنبى كل مها محافر مشقوق ، وذيله طويل ينهى مخصلة من الشعر ، وهو من العه اشب (آكلات العشب) الحترة

و منهالمستأنس والوحشى ، و يوجد الوحشى فى آسيا وأمريكا وأفريقيا وعتاز بأن مقدمة جسمه

أعلى منموُخره ، وشعرالكتف كثيف جداً .

المراجع : الدميرى ــ القزويبي ــ اللسان ــ التاج ــ المحصص ــ شرف ــ المعلوف .

٢ _الأسد

المعجم ــ من السباع معروف .

اللجنة – الأسد اسم نوع يشمل الذكر والأثنى أسدة أو البرة . وله في العربية أساء كثيرة أشهرها أساءة . وحيدرة . والبشغم . والقُصورة . والليث . والقصفة . والقصفة . والليث . والماحطات و دو : لا الماحطات و دو : من التصلية السَّوْرة . والإست من التصلية السَّوْرة . والإست من التصلية السَّوْرة .

الوحوش الضارية يعيش فى أفريقيا وجنوب آسيسا وخاصة الهند ويختلف لونه بين السمرةوالصفرة

Mammalia. وهو من

وللذكر البالغ لبدة كنيفة الشعر، وذيله ينهى نحصلة من الشعر. وتتباين الأسود كثيراً وخاصة

⁽١) أسماء فى علم الحيوان محولة من لجنة المسجم الوسيط وسقتشها لجنة دارم الأحراء والزراء: تمهيدا لإدخالها فى المسجم الوسيط ووافق عليها المجلس والملؤتمر -

في اللون وحجم اللبدة . ومختلف السنانير الأسد عن غيره من فصيلة السنانير في أنه لا يتسلق الأشجار ولا غرج عادة في النهار للبحث عن الفروسة بل يكن لهـما ليلا وينقض عليها وهو يفترس المواشب كالحاموس والغزال والزراف والحمر الوحشية التي يستسيغ لحومها .

وسمى من القدم ملائالوحوش لكر رأسه ونظره الشاقب ومظهره المهيب وهو لا جاجم الإنسان إلا إذا كرت سنه ونقد قوته . ومى تلوق لحم الإنسان استمرأه ولا يرضى به بديلا . ويعمر الأسد ثلاثين أو أربعين

المراجع ـــ الدميرى . المعلوف :

٣ – الأَّطوم

المعجم -- السلحفاة, البحرية : البقرة : الصدف -- الزرافة :

اللجنة - الأطوم: واللطوم: واللاطوم: والخناء والملسة والزائدة وبقر البحر يعرف عند العامة بعروس البحر يطلق على أنواع من جنس (Dugong (Halicore) الأطومية Halicoride: وته

الحملان أي بنات الماء .Sirenia من الثدييات .Mammalia هي حيوانات محرية تشبه السمك في شكلها الظاهر وتتغذى منالأعشاب البحرية ، لونها قاتم ولها جلد أملس غليظ تحته طبقة غليظة من الشحم لحفظ حرارة الحسم وهي قليلة الشعر علاف الثابيات الأخرى ولمسأ بدأن في شكل زعانف الأسماك وليس لها رجلان و ذبلها مشقوق ذو شطرين أفقين. وللأنثى ثديان في صدرها ، وخصتا الذكر مسترتان في تجويف البطن ، ويبلغ طولهـا مترين ونصف متر تقريباً وهي حدد إنات شديدة الحوف والحذر: وبندر رؤيتها نهارا وهي لاتلنفس في المساء ولحذا تصعد إلى سطح الماء من آن لآخر لتتنفس . وتحمل الأنثى وتلد بعد حول وتحتضن وضيعها إلى صدرها باحدى زعنفتها لترضعه من السها. ومنها ثلاثة أنواع :

الأطوم الهندي D. tabernaculi أطوم البحر الأحمر D. tabernaculi الأطوم الاسترالي D. australis

المراجع – الدميرى : اللسان : التاج : التزويني : المعلوف : شرف :

٤ ــ اليأمور :

المعجم ـــ دابة لها قرن واحد متشعب فى وسط وأسها وقبل من دواب الحمل أو من الأوعال وهو قول الحاحظ

اللجنة ــــ اليأمور ويقال اليحمور يطلق على أنواع من الأيائل الصغيرة من جلس Capreolus من الفصيلة الأَيِّلية .Cervidae من رئبـــة الحافر بات Ungulata من الثدريات Mammalia و هو الدبي صابر لا يزيد ار تفاده:نسبعين سنتيمترا تقريبا منه ما هو أغبر اللون ومنه ما هو خليط بين الأغبر والأحمر والرمادي وحول قاعدة الذيل بقعة بيضاء . والبطن أبيض رمادي والذقن أبيض وللذكور دون الإناث قرنان مستقيان مصمتان لكل منهما شعبة أمامية أو شعبتان **خلفیتان** ، وهو نشیط وسریع الحركة ويغشى المناطق المرتفعة

ولا بعيش فى قطعان كبيرة كسفيره من الأيائل ومن أنواعه : اليأمور الأوروف Capreolus ومعد في أوروبا ويأمور بدفورد O. bedfordi يوجد فى شمال شمق آسا.

يوجد فى شمال شرقى آسيا . ويأمور أبيض العجز C. pygarus

فی شمال آسیا ،

المراجع -- الدميرى ۽ الملوڪ : شرف ۽

ه ــــاېن آوى :

المعجم ــ حيوان وحشى ه

اللجنة – ابن أوى والحسم بنات أوى ويقال له تُعُوض وعُلُوض وعُبُر وهو حيوان من جلس Cania من جلس Cania من الفصيلة الكلبية معامله وتبة اللواح (آكلات اللحوم) Mammalia وابن أوى أصغر حجماً من اللئب وذيله طويل غزير الشعر طو له نمو ثلث جسمه، ولونه دمادى إلى الصفرة داكن غزير الشعر و وباحد من بطنه ويصيد ليلا في قطان ، ويتغلى من الطنيبات الصغيرة كالنم ولنظريات الصغيرة كالنم والنزلان وكذلك من اللواجن من اللواجن من اللواجن من اللواجن كا ينغلى من اللواجن المنظرة كالنم

(۱) ابن آوی الشائع ویعرف فیالعر آق وفی الشام باسم دو اوی، Canis aureusکیریوجدتی الحنوب الشرق من أوروبا و ننهال إفریقیا وآسیا وغیرها

(٢) ابن آوى!لإفريقويسمى الوَّعْوَعِ .Canis anthus ويقطن

الحزائر وتونس والسودان والصومال وغيرها .

المراجع – الدميرى . ابن سيدة . المعلوف. شر ف .

٦ ــ البَبْر

للمجم — ضرب من السباع و هو الفرا توالذي يعادى الأسد ولا يقدر أحد على صيده و هو شبيه باين آوىويقال إنه متولد من الزبرقان واللبؤة وهو هندى معرب:

اللجنة ـــ البعر هو .Felis tigris من جنس .Felia من الفصيلة السُّنُّورية Felidae من رتبة الاواحم Felidae من الثدييات Mammalia وهو حيوان مفترس كبير الحجم يصل طول البالغ منه من طرفأنهه إلى نهاية ذيله نحو ثلاثة أمتار ، او نه أصفر داكن مخطط نخطوط سود عرضة ، وبطنه أبيض ، ويساعده هذا التخطيط على التخفي في الأدغال وهو أشد قوة وبطشاً من الأسدالة واله القدرة على تسلق الأشجار كما يستطيع السباحة، وهو من الحيوانات التي تسعى وراء فريستها ليلا ، وقد يدفعه الحوع إلى الاصطياد مهارآ ، ولا يوجد إلا في أدغال آسيا الاستوائية :

المراجع ـــ الدميرى ـــ المعلوف ـــ شرف :

٧ ـــ الببغاء :

المعجم ـــ طائر يطلق على الذكر والأنثى ، من أشهر أوصافه أنه يسمع كلام الناس فيعيده .

اللجنة _ السَيغاءُ وبَيَغاءُ وبَبِّغاءُ وبَبِّغاءُ وبَبَّغادُ (هندية) أو الطُّوطي (فارسية) أو الُّدَّرة تطلق على عدة أنواع من أجناس مختلفة مزالفصيلة الببغاوية Psittacidae من رتبة الببغاوات .Aves من الطيور Psittaciformes. وتتميز بمنقار معقوص وأربع أصابع في كل رجل : اثنتين أماميتين واثنتين خلفيتين تقبض مها على عصون الأشجار كما . تتناو ل مها الطعام ولها لسان لحمى غليظ وريشها ذو ألوان مختلفة زاهية ، وهي تعيش في مختلف المناطق الحارة الاستوائية وتتغذى عادة بالتسار ومنها ما بعمر طويلا. ولبعض أنواعها قدرة عجيبة على محاكاة الأصوات وكلامالآدميين كالبيغاء الأفريق: Psittacus

erythaous المراجع -- (الدميرى . المعاوف : شرف) ۸ -- البُجَعَرَ

المعجم – طائر والمصريون ينطقونهبفتحتين واحدته (ة) :

اللجنة _ البُجَع أو البَجَع (مصر) وحَوْصَل وكُرِيُّ وأبوج اب وقُوْق وسَقًّا ء تبطلق على الأنواع المختلفة لحنسPelecanu من الفصيلة البجعية Pelecanidae مزرر تبة البجعيات. Pelecaniformes مزالطيور Aves وهي طيور ماثية كبرة تمتاز عنقار طويل ضخم في أسفله كسر جلدي كالحراب وأعناقها طويلة نحيلة نسبياً ، ورووسها صغيرة وأصابعها طويلة يتصل بعضها ببعض بغشاء كامل وتستوطن المناطق الحارة والمعتدلة وتتغذى بالأسماك ، ومن أنواعه : البُجَع الأبيض Pelecanus onocrotalus ويشاهدفي مصر بكثرة في فصليالربيع والخريف،وريشه

المراجع -- (الدميرى : القاموس المحيط : المعلوف . شرف) .

أبيض عليه أحياناً مسحة وردية .

٩ ۦ الدُخْت

المعجم ـ الإبل الخراسانية وهي طوال الأعناق تنتج من ناقة عربيةوفحل

ذی سنامین .

اللجنا البُخْت والجمع بُخْت وبُخَات وبُخَات هي الإبل الحراسانية وهي طوال الأعناق وتثنج من القدّع ربية ذات سنام واحد Camelus dromedarius وحل ذي سنامن وحل ذي سامين ومل

وكلا النوعين من جنس الإبلية Camelus من الفصيلة الإبلية Camelus من رتبة الحافريات Ungulata الشديها القدم متصلة وبعد غليقة تدى بظافين صغيرين ويتركب سنامهن كتل شحمية ويوجد في كرشه أكياس لاختران الماء:

المراجع – (اللمان . ابن سيدة . المصياح : الدميرى . القزويني . شرف : المعارف) .

١٠ -. البُخاق

المعجم ــ ذكر الذئاب :

اللجنة ـــ البخاق اسم لذكر الذئب (انالر مادة الذئب) .

١١ – البِرذُوْن

المعجم – من الحيل جاق الحلقة عبر عربي. اللجنة – البرزؤن والأنبي بِردَّؤْنَة والجمع برادين . يطلق على غير العربي من الحيل والبغال وتنتمي الحيول على

اختلاف أصنافها إلى أنوع Bquus اختلاف أصنافها إلى أنوع Bquus من جنس caballus من جنس Equidae. المنافية Bquidae. وتبة الحافزيات الحافزيات Mammalia

قوية الأرجل كبيرة الحوافر وهي جلدة علىالسىر في الشعاب والوعر . المراجع ـــ (اللسان : الحوهرى : التاج : الدميري : المعلوف . لاروس) . ١٢ - البرْقِش - أبو براقِش المعجم ـ طائر صغير كالعصفور من الحمر. اللجنة - البرْقِشأو أبو براقِشأوااشُرْشُور Pyromelana franciscana. من جنسPyromelana من فصياة الطيور النساجة Ploceidae من ر ثبة العصفور بات Passeriformes من الطيور Avesوهو طائر صغير مثل العصفور أعلى ريشه أغبر وأوسطه أحمر وأسفله أسود : فاذا انتفض أخذ ألوانا شتى وهو يعيش في الحهات الحارة من آسيا وإفريقيا وأستراليا ه

عظيمة الحلقة جافيتها غليظة الأعضاء

المراجع ـــ (اللسان : الدميرى : القزوينى : المعلوف : شرف : ابن سيدة) : ۱۳ ــ اليائشق

۱۱ ــ الباسلي المعجم ــ نوع من الصقور يصاد به :

اللجنة ــ الباشق هو . Accipiter nisus من جنس البازى Accipiter من فصيلة المُقَاب النَّسْرية Pandionid te. من رتبة الصقريات Falconiformes.

الحوارح يشبه الصقر ، يصيد العصافير والطيور الصغبرة وهو يتميز تجسم طويل ومنقاد قصعر بادىالتقوس وجناحه قصىر وذبله طويل مستقيم الطرف وسأقه طويلة تنتهى بقدم لها أصابع طويلة وزودة بمخالب حادة والحزء العلوى من . الحسم ذو لون أزرق اردوازی حالك في الذكر و بغلب عليه اللون الني في الأنثى وأصول ريشه بيضاء اللون والحزء السفلي أبيض وعليه خطوط عرضية صدئية اللون ، ويستوطن هذا الطائر أوروبا وينتشر شرقا حتى آسيا وآسيا الصغرى وسوريا وفلسطن وهو يزور مصر شتاء، ويذهب جنوبا حتى عدن والحبشة والسودان (ابن سيده . الدميرى . القزويبي . المعلوف . الحسيني . النجومي) .

١٤ ــ الأبغث :

المعجم — طائر لونه كلونالرماد طويل العنق اللجنة — الأبغّث والأثرق البَغْفَاء هو المُرزّق اللجنفاء من جنس Oircus macrourus. الدويعة Oircus من القصياة الصقريات Falconidae, من رتبة الصقريات Falconiformes من قسم الطيور Aves وهو طائر متوسط الحجيم له منقار ضعيف مديب شديد التقور ، الون ضعيف مديب شديد التقور ، الون

الأجزاء العليا للذكر رمادية والعجز أبيض وعلى أغطية الذنب من أعلى خطوط رمادية وبيض ، أما الأنثير فلون الأجزاء العليا بني والقنة إلى الصفرة ، وريشات الكتف صفراء وريشات الذنب بها خطوط بنية وأخرئ رمادية . بنية ويتغذى هذا الطاثر بالفعران والحشرات وخصوصا الحراد وكذلك بالضفادع والسحالي . ويستوطن شرق أوروبا لل أواسط آسيا ومهاجر شتاء إلى إفريقية حتى أقصى الحنوب . و به جد في مصر عابر أ و لعل هذا الطائر هو البغاث الوارد في المثل العربي «إنالبغاث بأرضنا يستنسر» (اللسان . التهذيب . أبو منصور . ابن سيدة . التاج . القزويبي . الدمىرى . الحسيني . المعلوف . النجو مي) .

ه ١ ـــ اليقر الوحشي :

اللجنة ـ البقر الوحثى كلمة عامة تطلق على حيوانات رحشية كبيرة الحجم من الفصيلة البقرية Bovidae من الخديات للموافق Mammaia وهيءن العواشب. لها تورن مجوفة قرنية ترتكز على عدو عظمى، وحوافرها مشقوقة وعيونها كبيرة ومن أنواعها:

(۱) المها: وتعرف في السودان بأبي عسس وتعرف في السودان وهي إلى البياض وعلى وجهها بقعة بيضاء ولها شعر كث خشن على الحبيان وتعيش في شمال إفريقية . ولوبيان وتعيش في شمال إفريقية . ولابيان وتعيش في شمال إفريقية . وكان الوضيحي أو أبو حراب عرب Oryx beatrix وهو إلى البياض وله قرنان طويلان جلا البياض وله قرنان طويلان جلا في مشبه مزيرة العرب .

(٣) النّيتل Bubaiis buselaphus (٣) النّيتل وو في القر اللون طويل الوجه مرتقع الحازك متحدر الكفل له قرنان قصيران ينعظفان فوق رأنه . ويعيش في إفريقية .

ر اللسان . المحصص . الدميرى . المعلوف) .

١٦ ــ البَقَرة

المعجم -- حيوان من ذوات الأظلاف مستأنس يتخذ للبن والحرث ونحوهما .

اللجنة - النّقرة واحدة النّقر تطلق على كل منالل كو والأثنى لنوع Bos taurus من الله كو والأثنى لنوع Bos taurus من جنس Bosidae من رتبة الحافريات Dugulata من الثلاييات مستأنس وهو حيوان مستأنس ضخم الحنة له أربسيم أرجل

قوية تنتهى كل منها بحافر مشقوق وله قرنان قصيران مجوفان ولونه إلى الصفرة عادة ويستخدم فى الحرث ويتخذ للبن واللحم. (المعجم . اللدموى) ١٧ -- البُليال :

١٧ - البلبل :
 المعج - سمك قدر الكف - العندليب .

اللجنة : البابل أو الكُعَيْت أو النُّغَر اسم يطلق على عدة أنواع من الطيور الصغيرة الحجم الحسنة الصوت الحمة النشاط وهي تتبع ثلاثة أجناس مختلفة من جنس البلبل Pycnonotus من الفصيلة البلبلية Pycnonotidae وجنس الدرسة Emberizaمن الفصيلة العصفورية Fringillidae وجنس البليل الزيتوني Coccothraustes من الفصيلة العصفورية أيضاً . وتتبع هاتان الفصيلتان : البلبلية والعصفورية رتبة العصفوريات .Passeriformes من الطيور Aves وأشهر البلابلهي: (١) البلبل المصرى Pycnonotus .barbatus arsinoe و هو طائر صغبر الحجم جم النشاط لايكف

عن الحركة طول اليوم ومن أحسن طيور العالم تغريدا رأسه

ورقبته وأعلى صدره سود وهو يوجد فى مصر والسودان حيث

يكثر بالمناطق التي توجد بها

الحداثق والبساتين .

(۲) البلر الفلسطييي capensis vallombrosae. البلر المصرى ولكنه يتمز عنه البلر المصرى ولكنه يتمز عنه عرود ريش رفيع أبيض اللون على المخالف يشبه الأهداب، وريش بطنة أصفر ويقطن فلسطين فلسطين عرب بلاد العرب وجنوبسينا: (اللسان – المسيى النمرى – الحسيى النموى – المحلوف)

١٨ - البُلَح :

المعجم: طائر أعظم من النسر أبعث اللون محترق الريش أوهو النسرالهرم أو هو طائر أكر من الحرخم وهو أقدر اللواحم على كسر العظام وانتلاعها.

اللجنة 1 البُلح أو السَّتل أو النَّسر أبو ذقن أو كاسر المظام هو Gypaetus من المصلام بينس Gypaetus من القصيلة النسرية . Wulturidae . وهو من أعظم رتبةالصقريات Ave وهو من أعظم قسم الطيور الحوارح حجها إذ يبلغ طول امتداد جناحيه مايقرب من ثلاثة أمتار، ومنقاره ضمنم طويل وله يضع ريشات قصيرة تحت قرنى اللون ذو طرف أسود مقرس فك الأسفل تشبه اللحية و لذلك فك الأسفل تشبه اللحية و لذلك سعى (النسر أبو ذقن) ورأسه كبير مغطى بزغب أبيض سين (النسر أبو ذقن) ورأسه كبير مغطى بزغب أبيض

تتخلله ريشات رفيعة سوداء ورقبته قصبرة ظاهرها أبيض وباطنها صدئى اللون وبقيةالأجزاء العلوية سوداء وعلى ريشها خطه ط رفيعة بيضاء ، والصدر والبطن أبيض اللون وبالذنب أثنتاعشه ة ريشة بادية الطول . وهو يستوطن المناطق الحبلية من جنوب أوروبا وجزر البحر المتوسط وينتشم إلى إفريقيا الشمالية الغربية وآسيا الصغرى وفلسطين وإبران والهملاما حتى غرب الصن كما يستوطن الحبشة وجنوب إفريقيا ومصر وسينا حيث هو في الأخبرة أكثر انتشارا ويعشش هذا الطائر في أماكنحريزة بىنالصخورومهاجم قطعان الغم ومحمل العظام وياقمها على الصخور حيى تنكسر ليأكل مامها من نخاع ، وتضع الأنثي بيضة واحدة أو بيضتين لونهما أبيض أو موشى بالحمرة .

(التاج ــ ابن سيدة ــ الدمىرى -- القرويني - المعلوف -النجومي)

١٩ - البُلْطي :

المعجم : سمك يوجد في النيل . اللجنة : البُلطيأو المشطاسم لحنس Tilapia

من الفصيلة البلطية .Cichlidae من رتبة التايوستيات Teleostei

من قسم الأسماك Pisces.

وهو سمك يوجد بالندل ويعض البحر ات المم ية وفي الماه العذية بالشام ، لها أجسام مفلطحة ألحانبان ومغطاة بقشور هدبية أو مشطية ولها فم متوسط السعة تحيط به شفتان غليظنان وبه ثلاثة صفوف من الأسنان أو أكثر ولها خطان جانبيان والزعنفة الظهرية طويلة ومها من ١٣ الي ١٩ شوكة و ١٠ الي ١٣ من الأشعة الزعنفية اللينة.و مختلف طولها تبعا لسماو قد تبلغ ٥٣ سنتيمر ا في بعض الأنواع وَهذه الأسماك تحمل البيض بعد التلقيح في فها حيى يفقس ومن أنواعها في مصر: (١) سمك بلطى أخضر Tilapia zillii ولونه زيتونى أو أغبر أو فضي إلى الحضرة وعلى الحانبين خطوط عرضية داكنة ، وتمتاز بأن الأهداب الحيشومية عددها ٨ إلى ١٠ على الحزء الأسفل من القوس الخيشومي الأمامي .

T. nilotica. سمك بلطى أبيض واونه أغبر أو أغبر فضي وعلى الحانبين خطوط عرضية داكنة وقد تكون معدومة : وتمتاز رأن الأهداب الحيشومية عددها ١٧ إلى ٢٥ على الحزء الأسفل من القوس الحيشومي الأمامي . (المعاوف _ يولنجيه)

٢٠ ـ البَلَم :
 المعجم : صغار السمك

اللجنة :ا لبَلَم ويسمى الصِّير في واحل البحر الأحمر وهو Engraulis boelema من جنس Engraulis من الفصيلة البَلَميَّة Chupeidae من رتبة التايوستيات Teleostei من قسم الأسماك .Pisces و هو سمك صغير يبلغ طوله عشرة سنتيمترات ولون ظهره إلى الزرقة وجانباه ويطنه فضية اللون وفي رأسه بريق ذهبي ومقدمه مدبب يطول إلى مامجاوز الفكين . له زعنفة ظهر بة و احدة تو جد عند منتصف الحسر تفريبا ، وهي صغيرة الحجر مها من أربع عشرة إلى ست عشرة من الأشعة الزعنفية اللينة . وتبدأ الزعنفة الشرجية على السطح السفلي للجسم بعد نهاية الزعنفة الظهرية بمسافة قصيرة ، وبها من تسع وعشرين إلى اثنتين وثلاثين من الأشعة الزعنفية اللينة وزعنفتها الذبلية مشقوقة ويعيش البلمفي البحر الأحمر والمحيط الهندي .

، ۲۱ _ البُنِّي :

المعجم : ضرب من السمك أبيض يكون كثيرا في النيل . . .

دای 🤇

(الدميري ــ شم ــ المعلوف ــ

اللجنة ـــ البني هو Barbus bynni من جنس Barbus من فصيلة الشبابيط Cyprinidae من رتبة التليو ستيات Pisces. من الأسماك Teleostei وهو سمك يوجد في النيل يكبر إلى مايقرب من نصف متر ، ويزن الكبير منه آثني عشر رطلا ، ظهره أصفر قاتم إلى زيتونى وبطنه فضي اللون ، وزعانفه برتقالية إلى حمر اءو مقدمه مستدير وفمه صغير ، علي كل جانب منه زائدتان للتحسس ر حساستان Barbels (١١) الحلفية مهما أطول من الأمامية . وله زعنفة ظهرية واحدة بها أربعة أشعة زعنفية بسيطة (الأخبرة منها متحولة إلى شو كة) وتسعة متفرعة . وبالزعنفة الشرجية ثلائة أشعة بسيطة وخمسة متفرعة , والزعنفة الذيلية مشقوقة شقا مقا.

(الدميرى ــ شرف ـــ المعلوف ــ بولنجيه)

٢٢ ــ الأَبْهر :

المعجم — من ريش الطير : مايلي الحوافي ليد اللجنة — توافق المعجم

(. اللسان)

(١) المراد بالحساستين مامحيط بفمه من زوائد لحمية يتحسس بها الأشياء .

٢٣ – البُهار :

المعجم ـــ الخطاف الذي يطير وتدعوه العامة

سصفور الحنة

اللجنة ـ الهار أو الخطاف هو المروف عندالعامة بعصفور الحنةو هو أنواع متعددة من جنس Hirundo الفصيلة الخطافة Hirundonidae من وتبةالعصفوريات Passeriformes

قسم الطيور . Aves وهي طيور صغيرة لها منقار قصير مثلث الشكل وجناحها طويل ومذبب

يصل حتى نهاية الذنب. والذنب طويل ذو شعبتين والرسغ والقدم

عاریتان لا یغطیهما الریش ویستوطن معظم بلاد العالم ویتغذی بالحشرات کااناموس وغیرها

وەن انواعە :

الحطاف المصرى Hirundo rustica savignii والحطاف الفاسطيني H. r. transitivia.

(التاج . الدميرى . الفزوينى . النجومى)

۲۶ - الهار .

المعجم ــ حوت أبيض

اللجنة ـــ المهار هو . Lutjanus bohar من الفصيلة الفرخية جنس Lutjanus من الفصيلة الفرخية . Percidae.

Pisces. الأماك Teleostei

وهوسمك لهجسم مستطيل مفلطح من الحانبين ومغطى بقشور مشطية

صغيرة وعلى موخر الرأس صفان أو ثلاثة صفوف من القشور الكبيرة مقدمه ممدود ، وعلى الفكرين انياب عدادة واسنان محملية

الفكن الناب حادة واسنان عملية لون الظهر أغير والحانبان والبطن بيض ، وله زعنفة ظهرية واحدة بجزئها الامامى عشر شوكات تقريباً وجزوها الحلق منتدير

تقریبا وجزوها الحلق مستدیر وبه اشعة زعنفیة لینة ، وبالزعخة الشرجیة ثلاث شوكات الوسطی

مها طويلة والزءنفة الذياية مشقوقة وهو يستوطن البحر الأحم وبحار الهندد والملايو

(التاج . الدميرى . القزويني ، المعلوف . داى)

> ۲۷ البوری الحد بر نوع من السماء المص

المجم ... نوع من السمك المصرى اللجة ... البورى نوع من السمك معروث في مصر وهو Mugil cephalus من التصيلة من جلس Mugilidae, من التصيلة البورية ... Mugilidae, من رتبة الموستيات Talcostei من رتبة وهو مسك يعيش في الدح الأنيض المتوسط في الدح الأنيض المتوسط في الدح الأنيض المتوسط في الدح الأنيض المتوسط المجالة المتوسط المتو

والبحرات المصرية وقد يصعد فى النيل احيانا ويصل طوله إلى ٣٥.هم أوأكثر لون ظهره رمادى

إلى الزرقة أورمادى زيتونى ولون البطن أبيض فضي ، وزعانفه ر ادیة له فر نصف دائری ، ويختفي فكه الأسفلءندانطباقالفم وله زعنفتان ظهريتان صغرتان ويوجد فى الامامية منهما اربع اشواك واما الخلفية فلاشوكفها واكن مها تسعة اشعة زعنفيةلينة والزعنفة الشرجية تقابل الزعنفة الظهرية الخافية ومها ثلاث أشواك و ثمان من الأشعة الزعنفية اللبنة، والن عنفة الذبلية مشقوقة شقاً غير عميق .

المراجع . (شرف . المعلوف . بولنجيه) ٢٦ ـ السُوّة :

المعجم - طائر يشبه البومة إلا أنه أصغر منه حجما ــ أو الصقرإذا سقطريشه اللجنة : البوة أو الَّشَج طائر يشبه البسوم إلا أنه أصغر منه حجها والأنثى بوهةوهو Otus scops scops. •ن الفصيلة جنس Otus البومية Strigidae. من رتبة البوميات .Strigiformes الطيور .Aves وهو طاثر صغير الحجم له ريش على الرأس على هبئة أهرنىن قصيرين والمنقارقرنى داکن و نون اظهر بنی رمادی

باهت إلى الحمرة والبطن أنصل

اونا من الظهر ، والرسغ مكسو

بالريش حيى قاعدة الأصابع ، ولون القدم زيتونى رمادى ، والقزحية صفراء لامعة وطول الحناح نحوه ١ سنتيمتر ا ويستوطن مصر وفلسطين وآسيا الصغرى وجنوب أوروبا وشمال إفريقيا (الدميري . القزويني . المعلو . النجومي الخصص)

٢٧ - البَيْكُق: المعجم ــ اصغر اصناف البازى وهو لا يصيه غبر العصافير

Accipiter badius اللجنة ــ البَيْدَق هو brevipes من جنس Accipiter من فصيلة العُقاب النسرية Pandionidae من تةالصقر بات Falconiformes من الطيور Aves وهو من الطيور الحوارح : لون الظهر رمادي في الذكر وبني في الأنثي والبطن أبيض فى كلمهما وله منقار أسود قرنی قصر بادی التقوس . والقدم صفراء اللون ويبلغ طول الحناح نحو ٢٢ سنتيمتراً تقريبا ويستوطن شبه جزيرة البلقان وجنوب روسيا والقوقاز وأرمنيا وآسيا الصغرى وشمال غربي إيران ويتغذى بما يصيده من العصافير ، ويزور ممصر شتاء (الدميري ـ النّزويني ـ المعلوف الحسيني - النجومي)

۲۸ - البياض

المعجم ـ نوع من السمك في مصر

اللجنة ... الساض والواحدة الساضة هو Bagrus bayad من جلس .Bagrus من الفصيلة السَّلُوريَّة .Siluridae من رتبة التليوستيات Teleostei. من الأسماك .Pisces وهو ممك يعيش في النيل كما يوجد في محمرة المنزلة وقت الفيضان وجسمه عار من القشور وأون الظهر رمادى فضي والبطن أبيض وله زعنفتان ظهربتان يوجد في الأمامية منهما شوكة واحدةوعشرةمن الأشعة الزعنفية اللينة المتفرعة ، والخلفية لحمية خالية من الأشواك ومن الأشعة الزعنفية وطولها ضعف طول الأمامة وبالزعنفة الشرجيةأربعة أو خمسة من الأشعة الزعنفية الىسطة وتسعة أو عشرة أشعة زعنفية متفرعة , وباأزعنفة الصدر بةشوكة قو بة حافتها الأمامية منشارية والزعنفة الذبلبة مشقوقة شقا عميقا وينتهي كل فص من فصما نخيط طويل وقد يصل البيأض إلىخسة وستبن سنتيمترا أو أكثر في الطول . (المعجم ـــ المعلوف ــ بولنجيه) ،

المحجم - التُّدلفين . اللجنة ــالتُّخَسَرُ أُواللَّهُ خَسَرَ هُواللَّدلَفِينَ (وينطقه العامة باللرفيل) Delphinus

delphis من جنس Delphinus من

٢٩ ــ التُّخُس:

الفصلة الدلفينية Delphinidae من مرتبة الحبتان ذوات الأسنسان Odontoceti من رتة الحوتات Cetacea من قسم الثديبات . Mammalia و هر حب ان عرى من الثديبات يصل طوله إلى مترين أو أكثر وهو شبيه بالسمك في شكله العام وله رأس صغير ذو مقدم طويل وجسمه أملس لأيغطيه الشعر مخلاف الثديبات الأرضية وجلده غلظ تحته طبقة شحسة غليظة تحفظ حرارة الحسم وله يدان في شكل زعانف الأسماك وليس له رجلان وله زعنفة ظهرية شحمية بالقرب من منتصف الظهر وذيله مشقوق ذو فصن أفقين وتوجد فتحتا الأنف ثى أعلى رأسه وله أسنان صغيرة متعدّدة في كل من فكيه : ويظهر على سطح المساء من آن لآخر للتنفس . ويسبح في البحر في حماعات وتلد الأنثى وترضع صغيرها كالثدييات الأخرى ، وأولادها تتبعها حيث ذهبت ويعيش الدلفين في البحار المعتدلة وخاصة في البحر الأبيضالمتوسط (التاج ــ الدميري ــ المعلوف) ٣٠ _ التُّفَه :

المعجم -- دابة نحو الكلب وتسمى عناق الأرض تصيد كل شيء حيى

الطير . وهى خبيثة ولا تأكل إلا اللحم .

اللحنة : التُّفَه او التُّفَّه او التفاء هو Felis chaus من جنس السنور Felis من الفصيلة السنورية .Felidae من رتبة اللواحرCarnivora منقسمالثدييات .Mammalia و هو قط برى يقطن مصر وشمال إفريقما وإبران والهند . وهو أكبر قليلا من القط المستأنس وله ذيل قصىر لايتجاوز طوله إلى طول جسمه . ويغطيه فراء غليظ . وهو رملي اللون أو روادي إلى السمرة وعليه خطوط داكنة : وعلى الديل حلقات داكنة. ولون البطن أبيض وهو حيوان ليل مختفي بالنهار في جحره ويسعي للحصول على غذائه ليلا ، فيغشى مزارع القصبوينقضعلي الطيور والارانب . (اللسان . التاج . الدميري . القزويني . المعلوف . شرف).

٣١ _ التُّلَد :

المعجم : فرخ العُقاب،

اللجنة : توافق المعجم : (انظر المــادة) . (الاسان : المعلوف)

٣٢ - التُّمُّر:

المعجم : طائر أصغر من العصفور موام بأكل التمر .

اللجنة : التُّمْر أَو التُّمْير أَو التُّمْرة أَو أَبو تَمْرة أَو ابن تمرة أَو أَبو الزهورأو (تصَّاصالمسل) تطلق علي أَذواع غيلة منجنس Nectarinia وجنس المُّميلة التَّمِية كالمُّمَانية التَّمِية (يات Passeriformes من قسم الطيور و من أشير ها :

۱ ــ تمر وادى النيل Nectarinia metallica وهو من طيور مصر الأوابد ومنقاره قصمر ذو لون بني دا كن والذكر منها حميل المنظر زاهى اللون . لون الرأس والرقبةأخضر و الحناح بني دا ئن والعجزوأسفل الظهر أزرق والديل أسود إلى الزرقة ، وبه ريشتان أطول كثرا من باقي الريش وعلى الصدر شه بط أرجه إني أزرق و لو نالبطن أصفر برتقالي ، أما الأنثى فلوسا بني رمادى والذيل إلى السواد ، والبطن أصفر ويبلغ طول الحناح نحو خسة سنتيمترآت ونصف . ويعيش على الحشرات ورحيق الأزهار وموطئه وادى النيل والحبشة وأريتريا والصومال .

۲ — التير الدربي Linnyrishabossinious وهو طائر أصغر من hollmayri الصفور وتختلف عن تمر وادى النيل بأن جناحه أطول إذ يبلغ طوله تحو لا مع ومتقاره طوله مقوس قرق اللون وذنه قصر :

و بجرس التمر والزهر ، وموطنه جنوب بلاد العرب وشواطىء (اللسان . التاج . الدميرى . القزويني ، المخصص . المعلوف . الحسيبي . النجومي) .

٣٣ - التُّمُّرة :

المعجم : التُّمُّر ويقال له ابن تمرة . اللجنة : التُّمُّرة هو التُّمُّر (انظر المادة) .

البحر الأحم

٣٤ - التمساح:

المعجم : حيوان في شكل الضب كبر الحسم طويل الذنب قصىر الأرجل ملى ظهره ورأسه ترس متن كترس السلاحف مؤلف من فلوس قرنية متصل بعضها ببعض.

اللجنة: التمساح أنواع مختلفة من جنس Crocodilus من الفصلة التماحية Crocodilidae

من بنة التماحات Crocodilia منالز واحف .Reptilia وهوأكبر الزواحف حجما يصل طوله إلى ما يقرب من ه أمتار وهو فى شكل الضبُّ له ذنب طويل وأربع أرجل قصبرة يوجد بالأماميتين منها خس أصابع وبالحلفية أربع، وجسمه مغطى بفلوس قرنية قوية متصل بعضها ببعض لتكون ترسا قويا كترس الزواحف ولونه أخضر برنزى به بقع أو شرائط سوداء وبطنه أخضر إلى الصفرة

وقمه واسع مزود بأسنان حادة في كل من فكيه ، ومقدمه طويل. وهو يأكل الأسماك وهي غذاؤه الرابسي ، وقد يأكل أيضا الطيور والحبوانات المستأنسة كما أنه يفترس القردة والإنسان إذا صادفها وهو يقبض على فريسته بأسنانه الحادة ثم يغوص بها تحت سطح المساء وهو يعيشف الأنهار الأفريقية . (الدمرى المعلوف)

٣٥ _ التَّمِيلة :

المعجم : دابة على قدر الحرة أو عناق ويقال للكرها الفُنْجُار.

اللجنة : التميلةوالحمع تِملان أو تميلات هو التفه Felis chaus (انظر المادة)

٣٦ - الثَّبَج:

العجم: طائر يصيح الليل أحم كأنه ينن . اللجنة : الثبج والحمع ثبجان . طائر يصيح الليل أحمع كأنه يَّن وهو البوة Otus всорь всорь. (انظر المادة)

٣٧ ــ الثعمان

المعجم: الحية الضخمة الطويلة أو الذكر خاصة وقيل كل حية ثعبان .

اللجنة : الثعبان اسمعام لكل حيو ان من مرتبة الثعابين .Ophidia رتبةالحرشفيات .Squamata من الزواحف Reptilia

وهو يتمنز بجسمه الطويل غبر ذي الأرجل المغطى بفلوس قرنية . وهو يغيرجر ابه عدة مرات في السنة وليس له جفون.وفي العالم ما يقرب من ألف وثمانمائة نوع تقريبا ، منها السام القاتل ومنها غير السام كما أن منها ما يسم الحيوانات الصغيرة ولا يسم الإنسان وهي تختلف كثيرا في حجمها فنها مالا بزيد طوله عن نصف متر ومنها ما يشارك الإنسان في مسكنه فيعيش داخل الشقوق.ويعيش بعضها فوق الأرض الرملية كما تقضى الأنواع الأخرى معظم وقتها فوق الأشجار فى الغابات. ويعيش بعضهافى جحور محفرها لنفسه فى باطن الأرض كماأن منها ما يعيش ف،محارالهند ، وهو خطر على المستحمين وأغلب الثعابين تعاف الميتة فلاتقربها ولكنها تسعىللصيد، فمنها ما يفترس الحيوانات الصغيرة كالحرذان وصغار الطيرومهاما يفترس الحيوانات الكبىرة كالماعز وغبرها وبهشم أعضاءها بالضغط ثم يبتلعها ومنها ما يبتلع البيض 🤈

(الدميرى ــ المخصص ـــ التاج)

٣٨ ـــ الثعلب :

المعجم : حيوان من (آكلة اللحوم) ذو خطم مستطيل وقد يستعمل في الصيد ويغمرب به المثل في المكر والدهاء .

اللجنة : الثعلب: والذكر ثعلب وتُعلُّبُأن والأنثى تغلبة والحمع ثعالب وتعال ويكني أبا الحصن وأبآ الحُصْن وأباالنجم وأبا نَوْفَل وأبا الوثَّابِ وأبا الحنبصَ وهوعدةأنواع تتبعأجناسا مختلفةأهمها جنس Vulpes من الفصياة الكلبية Canidae, اللواحم) Canidae من الثدييات Mammalia, وهو أُصَغر حجها من الذئب ، ذو خطم مستطيل مستدق وقوائمه قصبرة نسبيا وذنبه طويل غزير الشعرومنها Vulpes vulpes المصرى aegyptiacus وهويعيش على الدجاج والأرانب وغىر ذلك من الطيور الصغيرة . (التاج ــ اللسان ــ المخصص - الدمرى - المعلوف)

> ٣٩ ــ الثُّلَج : المعجم : فرخ العقاُب

اللجنة : الثُّلج أو التُّلد أو التلكة أو الهَيْشَم هوفرخالعقاب : (انظر مادةالعقاب)

٤٠ – الشَّمْشَم :

المعجم : الكلب وقيل كلب الصيد . اللجنة : الثَّمْمَ هو الكلب أوكلب الصيد وهما

صنفان من نوع واحد هو Canis من familiaris من جنس Canis من الفصيلة الكلبية Canidae من اللواحج Carnivora من الشدييات Mammalia.

مشهور باللتكاء وتعلقه بصاحبه وهو بطبيعته من آكالات اللحوم ولكنه يستطيع أيضا أن يستبلها بالأغلبة النباتية وهو لا مجمع أظافر على أكام كما يفعل السنور وتوجد منه عدة أصناف مختلف بعضها عن بعض في الشكل والحجم واللون (اللمبرى— القزويني — التاج)

٤١ ـ الحَذَف :

المعجم : ضأن صغار سود جرد تكونباليمن (ل)—وضرب من البط الصغار (ل) والزاغ الصغير الذي يوكل(ق ل)

اللجنة : الحدف وواحلته حَدَّقة تطلق على المختلف وواحلته حَدَّو صغار تكون يبلاد العرب و هي إحدى سلالات من القضالة البقرية مقادته من القديات Torgulata من الشديات المختلف المختلف المختلف المختلف المختلف وأصوافها و فأ أطلاف من المحرمها وأصوافها و فأ أطلاف من المطالبرى تعرف من أيضا بالشرشير وهي من جنس Anas من القصيلة الوزية Anas من القطيور عصل وتتمع من القاريات وتتمع من المار عربض مستقم بوجد بالقريمة والمختلف المنتم بوجد بالقريمة المنتم بوجد

للأثف وعلى الرسغ حو اشيف أمامية وجناحها طويل مدبب وهي تستطيع المشيى والساحة والطيران وتغذى من الأسماك والأجزاء اللينة من التباتات والحشائش وكلمك الحبوب أوربا وآسيا وشمال افريقيا ومن أنواعها : الحلف المشيى A. angustirostria والحذف

المراجع: (اللسان – المخصص – اثتاج – الدميرى – المعلوف)

٤٧ ــ الجِرْباءُ : المعجم : دويبة على شكل سام أبرص ذات

قوائم أربع دقية الرأس مخططة الظهر استقبل الشمس بهادها و تدور معها كيف دارت تلون ألو اناعر الشمس اللجنة : الحرباء و الأثنى حرباءة (أم حبين) والجمع الحرابي تطلق على انواع مختلفة الحربائية Chamaeleon نافصيلة الحطابا المواقعة المرتبة المظايا Importation من مرتبة المظايا Squamata من الزواجف Equamata من الزواجف Equamata من الزواجف Equamata من الزواجف المرتبة المخليا بطبئة الحركة جسمها منضغط من المارين غارأس مثلث الشكار وظهر المرابع المحلوبة الم

محدب وذنب بطول الحسم تقريبا تقبض به على غصون الأشجار ولها عينان كبرتان تستطيع أن تحرك كلا مبهما في انجاه مختلف عن انجاه الأنعري. ويوجدفى كلمن أرجلها خمس أصابع. اثنتين في ناحية وثلاث في الناحية الأخرى تقبض ساعلى هيئةالكلابة . ولها لسان بطول جسمهاتفريبايندفع من فمها بسرعة كبيرة نحو الفريسة فیلتصق ہا ، وہی تتغذی بالذباب والحشرات الصغىرة الأخرى ولها قدرة عظيمة على تغيير لونها فيها بين الأخضروالرمادىوا لاصفرالداكن لتشابه ما محيط مها من الألوان . وأشهر أنواعها الحرباء الشائع Chamaeleon chamaeleon وتوجد فى مصر وشمال افريقياوشبهجزيرة طورسينا وفلسطين وسوريا وآسيا الصغرى .

المراجع: (التاج -- الدميرى -- المعلوف --اندرسون)

٤٣ – الحريش :

المعجم : نوع من الحيات أرقط

اللجنة : الحريش أو الجربيش تطلق على حيات منجنس Cerastes من فصيلة الأفاعي Viperidae من مرتبة الثمايين مرتبة الثماني

رتبة الحرشفيات .Squamata من الزواحف Reptilia وهي حيات رقطاء كثيرة السم لونها أصفركاون الرمال وبها بقع داكنة وجلدها خشن الملمس وهي قصيرة بالنسبة إلى غيرها إذ يبلغ طولها نحو ثلث متر ، كمأ أنها غليظة الحسم ورأسها منتفخ من العانبين لوجود الغدد السامة مها وتوجد فى بلاد العرب وسينا والصحاري المصرية ، وهي شديدة الحطر لاختفائها في الرمال . ومنها نوعان : الحريش القرناء Cerastes cerastes (cornutus) ولما قرنان قصبران واحد فوق كل عين . وا لوريش القرعاء Cerastes-vipera وليس لها قرون كالنوع السابق .

المراجع : (اللسان ــ التاج ــ الدميرى ــ المخصص ــ اندرسون)

٤٤ – الحَرِيش :

المعجم : دَابة لها غالب كمخالب الأسدولها قرن واحد فى وسط هاسها تسميها العامة الكركدن (ل)

اللجنة : الحَرِيشَأُو الحَرْكَدَنَأُو الخَرْتِيتَ أو وحيد القرن أو الهِرْميس أو المِرْميس هوRhinoceros unicornis من جنس Rhinoceros الفصيلة الكركدنية Rhinocerotidae من

الحافريات ملاميات من الله يبات المسلمة وحيوان من (العواشب) ضخم الحلة قصير الأرجل وتنهى الربع أصابع لكل مها حافر غير مشتوق وجلده غليظ توجد به الرقبة وله قرن واحدة و وصط رأسه فوق الألف، وعيناه صغير تان وهو مسلم العلوجذا و يوجدني بلادالهند. أو الكركدن الافريق Rhinooeros وهو يشه النوع الهندى الأ أنه غنطف عنه في وجود قرن قصير في وسط رأسه خطف القرن الأولوق

المراجع: اللسان ــ الدميرى ــ القزويني ــ المعلوف)

ه ٤ ــ الحريش:

المعجم : دويبةأكبر من الدودة على قدر الإصبع لها أرجل كثيرة وتسمى (دخالة الأذن) (ل)

اللجنة : الحَرِيشَ أَو دَخَال الأَذَن و دَخَالة الآذَن و عقر بان وأم أربعة وأربعن (عند العامة) تطلق على عدة أنوا ع من جنس Scolopendra من الفصيلة العقر بانية Scolopendridaa من Chilopoda من Chilopoda من Chilopoda من Chilopoda من Chilopoda

المفصليات Arthropoda وهي على هيئة اللودة لهارأس صغير وعدد كبير من الحلقات المسطحة وجميها منشاجة عدا الاخيرتين وتحمل كل-هلقة زوجن من الأرجل ، وعلى رأسها زائدتان كالفرون وله كلابات سامة منقوبة من مايتها لحروج السم الملجع: (اللسان – الدمرى – المخصص الملدف)

٤٦ -- الحُراف :

المعجم :حية مظلم اللون يضرب إلى السوادإذا أخذا لإنسان مبيق فيه دم الاخرج(ل / اللجنة : لم يستدل علمها :

٤٧ ــ الحرّف :

المعجم : هو الحُراف اللجنة : لم يستدل علمها

٤٨ – الدُّساس:

المعجم: سمك صغار بالبحرين بجفف حي دلا يبتى فيه شىء من مائه (ل) اللجنة: الحُساس وواحدته حُساسةوهوافيف

وو احدتمه فية والهازيا هو Atherina و احدتمه فية والهازيا من Atherinida من خلس الفصيلة الحساسية Atherinida من النيوستيات Teleostai من قسم الأسهالشيمين وورسمك وعدد وسمك ومن من قسنيمتر استقريبا:

٥٠ ــ الحَوْشُب :

المعجم : موصل الوظيف في رسغ الداية ،عظم في باطن الحافر بينالعصب والوظيف حشو الحافر – الرسغ (ل)

اللجنة : الحَوْشب هو الحشيب: (انظرالمادة).

١٥ – الحوت:

المعجم: العظيم من السمك (مص)

اللجنة : الحوت يطلق على أنواع كثير ةمن رتبة الحوتيات Cetacea من قسم الثدييات Mammalia وهي من الثدييات المائية كبىرةالحجم التي تشبهالأسماك في شكلها العام ، وقديصل البعض مها إلى ثلاثين متراً ، وعلى خلاف معظم الثدييات الأخرى لا يوجد على أجسامها سوى بعض الشعيرات ، وتوجد طبقة غليظة من الشحرتحت الحلد لحفظ حرارة الحسم ويداها متحولتان إلى "مجدافين وليس لها رجلان . وينتهي ذنها بزعنفة عرضية تساعدها على الطفو فوق سطحالماء لسهولة التنفس.وتونجدفتحتاالأنف في أعلى الرأس . والحيتان حيوانات ولودة وتلد الأنثى حوتا واحدا عادة في كل مرة وتتراوح مدة الحمل من ١١ إلى ١٦ شهرا حسب النوع . وترضع الأم وليدها من ثديين في موخر بطنها : ومن أشهر الحيتان :

جسه مملود اسطواق فضى الارنالا وعيل لوزىمة اسموشفيه المالواد ، أسنانه دقيقة : وله زعنتان ظهريتان يوجد بالأمامية منهما عدد قليل من الاشواك الفسمية : وبالخلية عدد بزعشه اللينة وبوجد بزعشه اللينة وبوجد الأشمة الرعضية اللينة وبوجد الأحروع الشاعلى عائش في اللينة وبوجد وأنى الحيط المناسى الشرق من افريقية مذا السمك في المنصس ويصد د بلا د البحرين إلى بلاد المند ولك جهات اكترة .

٤٩ ـ الحَشيب :

المعجم : عظم فى باطن الحافر بين العصب والوظيف (ل)

اللجنة : الخشيب عظم في باطن الحافرين العصب
(أى الر باطن الحافرين العصب (أى الر باطن على المنطقة ويتكونمن ثلاث سبلات : Phalanges السلامية الطويلة الأولى المتصلة بالوظيف والسلاميتين الصغيرتين التين في باطن الحافر : والوظيف هو المحمد الطويلة التي تسمى (المنطقة الطويلة التي تسمى (المنطقة الطويلة التي تسمى (المنطقة (المنطقة الطويلة التي تسمى (المنطقة (المن

حوت الأرض الحضراء mysticetus (Greenland Whale)
Physeter macrocephalus من وحوت العنصرج منه العثير وكذلك من القيطس Spermecti وجود بالرأس ويستعمل في شمع الإنارة وفي تحضير بعض المراهم: (اللعبرى المعلوف)

۰۲ ــ اليربوع المعد : دوسة (-

المعجم : دُويبة (ج) يرابيع اللج ة : اليربوع أو الجربوع أو اللَّرْص

ذوالرَّميح هو Jaculus jaculus—Dipus aegypticus. من جنس من الفصيلة البربوعية Dipodidae من رتبة القوارض Rodentia من الثدييات .Mammalia حيوان صغير على هيئة الحرذ الصغير وفي حجمه تقريبا إذ يبلغ طول جسمه مايقرب من أحد عشر سنتيمترا ولهذنب يبلغ طولهسبعة عشر سنتيمتر اوينتهي مخصلة من الشعر وهو قصير اليدين جدا طويل الرجلين ويتحركف قفزات متناليةإذ يدفع آلأرض برجليه الطويلتين دفعا قوياً : ولا يستخدم يديه أثناءتحركه ولونه أصفر في لون الرمال . ويعيش في. صحاري مصر والسودان وشمال افريقية وفلسطين وبلاد العرب . حيث محفر لنفسه أنفاقا يعيش بداخلها .

وبخرج منها إذا أراد الغذاء (الدميرى. المعلوف)

٥٣ - الرُّتَيْلاء . والرُّتَيْلا

المعجم: ضرب من الهوام ــوضرب من النبات

اللجنة : الرُّقيْلاو الرُّتيْلاءُ هي Chaetopelma

shabati من الفصيلة الرتيلاثية Chaetidae من رثبة العناك Araneida. من قسم العناكب من المفصليات Arachnida Arthropoda وهينوع من العناكب الكبرة السامة لونها بين صفرة وسواد . ينقسم جسمهاإلىمنطقتين تشمل الأمامية مهما الرأس والصلر مندمجين معا . والحلفية هي المنطقة البطنية، وهي كروية لينة وغير مقسمة إلى حلقات ، وتتصل بالمنطقة الأمامية بعنق ضيق . وللرتيلاء ثمان عيون بسيطة في صفين : ويوجد في مقدم المنطقة الأمامية زوج منالكلاليب الحطافية تفتحفى بهايتهما الغدد السامة يعقبهما زوج من الشوارب الفكية ثمأر بعةأزواج من الأرجل القصيرة . وتوجد الرتيلاء في شمال افريقية ومصر وفلسطن وسورية والعراق وبلاد العرب:

(التاج ـــ القزويني ـــ الدميري ــ المعلوف)

£ه _ الرَّ خ :

المعجم : نبات لين رخوهش -- طائر كبير --قطعة من الشطرنج .

اللجنة : الرَّح طائر خراق بالغ القصصيون القداى كثير ا في وصفه : وقبل إنه طائر كثير الحجم جداً وأن بيضه كالقباب الكبيرة كما يولغ أيضا ف قرته (اللج ، داود ، اللعبرى ، القروني ، المعلوف)

٥٥ _ الرُّخَم :

الممجم : طير على شكل النَّسر مبقع بسوا دوبياض اللجنة : الَّرْخُم و واحدته رَخَمَة و تعرف أيضا Noophron .

به p. percnopterus من القصيسلة النحرية p. percnopterus من رتبة المحمد وهو طائر غزير الريش الطيح المستوات المعتمل وهو طائر غزير الريش طويل قليل الشقوس رمادى اللون علم المحدد وأكثر من نصفه مغطى علاية من الريش وله جتاح طويل علية طوله تحو نصف متر مدبب يبلغ طوله تحو نصف متر والمنجب طويل به أربع عشرة ويدة.

الطول مقوسة قليلا وسوداء اللون .

ويستوطن هذا الطائر المناطق المجاورة للبحر الأبيض فيوجد في افريقية ومصر وينتشر شرقا حي التركستان والهند الشهالية الغربية . (القروبي . اللمعرى . الحاحظ . المخصص . المعلوف . الحسيني .

> ٥٦ – الرُّضِيم المعجم : طاثر

اللجنة : لم يستدل عليها .

النجومي)

٧٥ - الرُّعَّاد :

المعجم : ضرب من السمك إذا مسه الإنسان أو مس شيئا هو يه ارتعدت بداه ما دام حيا .

اللجنة : الرَّعاد أو الرَّعاش والواحدة رَعادة و ورَعَّاشــة هــو Malopterurus ورَعَّاشــة هــو electricus السَّلُورِية Siluridae.

Pisces : من الأسماك إذا مسام الإنسان ارتعات يداه ما المسلك جيا ، وهو توع من السمك إذا مسامل السلك حيا ، ورقة وبطنه أيض . ويو جد على المسلم عادة نقط أو بقع سود . وظهر معظمح كم به الحدود وطول وله وغضة ظهرية لحمية كهرة الحجم الست وظهر معظمح كم به الحجم المسلم المحمد وعلم والمحمد وعلم المحمد ا

بها أشواك ولا أشعة زعنفية :
وبالزعنفة الشرجية أمان أشعةبسيطة
وأربع متفرعة والزعنفة الذيلية
مستديرة الحافة . وقد يصل طول
الرعادة نمح وسعت من وهومننشر
في كثير من الأنهار الأفريقية
وخصوصا في نهر النيل :

(اللسان.التاج . بؤ لنجيه . المعلوف

٨ ـ الرَّخَّاءُ:

المعجم : طائر صوته رغاء كثير الصوت متتابعه

اللجنة : لم يستدل عليها

٥٩ _ الرَّفرَف :

المعجم : ضرب من السمك البحرى اللجنة : لم يستدل علمها

> ٦٠ ــ الأرنب المعجم : حيوان

اللجنة : أرنب أو خرنق الذكر والأنفى ،
وأرنبة الأنفى (ابن سيدة) ويقال
للذكر الخُرز والحدم خِزَّان وأخِزه
وللأنفي عكرشة : يطلق على حيوانات
جنس apportion
بن فصيلة الأرانب
Lepordae من وتبة القوارض
Rodontia. من قسم اللديبات
الانتشار يغطى جسمها فراء ناعم

وشنها العليامشو قة حتى فتحة الأنف بما يحمل القواطع ظاهرة . ويوجد على مقدم وأسها عدد دن الشعر ات الطويلة الحساسسة التي تعرف بالشوارب : ولما أذنان طويلتان متحركتان ، واليدان أقصر من الرجابن . وبوجد في المنخس أصابع تنجى بمخالب قرنية . وبالقدم أربع أصابع فقط : وبعان وعان : الأرنب المصرى Eupus segyptius . وهو المرتى الموجود في الصحراء : الأرنب الأجواد في الصحراء : (اللسان . التاج : القزوبي .

٦١ -- الزُرزور :
 الدُرزور واأزُرزُر طائر

۲۲ – الزّرافة: المجم : حيوان المجم : حيوان المجم : حيوان المجم : حيوان حتوان المجم : الزّرافة مي المجم : الزّرافة مي المجتل والتعالم المجتل المجت

أطول من الآثني . وقد يصل ارتفاعه له خسة أمنار و نصف تقريبا . وعنقها طويل جدا . ورجلاها أقصر من يدبها . وتحمل الرأس (فى اللذكر والأثنى) قرنين قصيرين يغطهما الجلد ولون الزرافة أصفر مغير . وجسمها ميقع يبقع كبيرة عصرة أو مصفرة أو داكنة وهى من العواشب وتتغلى بأوراق وهى من العواشب وتغلى بأوراق حيوان وجيل سريع العدو . وموطنها . وهى حيوان وجيل سريع العدو . وموطنها

افريقيا . ويوجد منها صنفان : زرافة سودانية Giraffe c. camelopardalis

زرافة صومالية Giraffe camelonardalis

reticulatus. (الدمىرى: المعلوف)

(الدميرى : المعلوف .

٦٣ – الزُّرَق : المعجم : الذكر من البازى

اللجنة : الزُّرق تطلق على الطيور منجنس Elanus من فصيلة العُقاب النَّسرية

Pandionidae من رتبة الصقريات Falconiformes من قسم الطيور: .Aves وتتمير بامتلاء أجسامها وكبر حجومها ومناقرها الكبرة الواضحة التقويس الحادة الأطراف . والقدم قوية والأصابع مزودة بمخالب حادة جدا بادية التقوس والحناحطويل ممتدعند انطباقه إلى ما بعد الذنب و الذنب قصر مشقوق، والريش غزير أملس براق : وريشات الذقن في شكل الحصلة. وهذه الطيور في سلوكها وسط بين النسور والبومفهي تنشط قبيل شروق الشمس وعندما تكون جوارح الطبر قدآوت إلى أوكار هاو تستوطن كل أنحاءالمعمورة ومن أنواعها الكوهية : Elanus c caeruleus ويستوطن افريقيا والهند وسيلان وبورما . وهو من طيور مصر الأوابد في الفيوم ووادى النطرون والدلتا وعلى امتداد النيل حتى أسوان .

(ابن سيدة ــ الدميرى ــ المعلوف ــ النجومى)

٦٤ ــ السِّمْع الأَّزل :

المعجم : ذنب ارسح يتولد بينالضبع والذنب اللجنة : السِّمع بكسرالسينوإسكانالم والعين إ المهملة فيآخره أوالسِّمرا هو Lycaon من جنس Lycaon من

الفصيلة الكلبية : Canidae من رتبة اللواحم. .Carnivora من الثدييات Mammalia. وهو أكبر من الكلب فى الحجم. قوائمه طويلة. وبكل مها أربع أصابع فقط . رأسه عريض مفلطح ومقدمه قصير . والأذنان كبىر تان نسبيا . وجسمه مغطى بفراء ذي شعر قصير لونه أصفر ناصل ، وعلى جانبيه بقع غبر منتظمة الشكل مختلفة الألوان . فمنها الأسودوالأصفر والرمادى والأبيض. ولون المقدم أسو د والأذنان سو داوان من الداخل وصفراوان ناصلتان من الحارج : وهو حيوان ليلي يسىر في حماعات. ويقطن جنوب أفريقيا ووُسطها . المعلوف _ شرف)

٢٥ ــ الزُمَّت :

المعجم : طائر أسود أحمر الرجلين والمنقار يتلون ألوانا متغايرة فى الشمس وتسميه العامة (أبا قلمون) .

اللجنة : الزُّمْت أو الغراب الأعصم تطاق على طيور من جنس Pyrrhocorax من الفصلية الغرابية ... وتبة المصفوريات Passeriformos من الطيور Avos : وهي طيور أجسامها مضغوطة من الجانبين

ومغطاة بریش أسود ، ولها مناقبر رفیعة قلبلة التقوس ذات لون أحمر أو أصفر و يختلف طولها حسب الأنواع : وریش غطائیات الأذن غیر مشقوقة والذنب مستقیم . وأرجلها طویلة قویة وأقدامها حراء من أور با وشمالي آسیا وافر یقیا ومن الون : وهی تستوطن المناطق الجیلیة أنور با الشقار المناطق الجیلیة أنور با التقار وابن أحمد المنقسار والزمت الأوروبي أحمر المنقسار والزمت الأوروبي أحمر المنقسار Pyrrhocorax graculus والزمت الأوروبي أحمر المنقسار والناج — الدموری — القزوین — التجویی)

٦٦ ـ الزُمَّج:

المعجم : طائر دون العقبان. عتلف لونه وتغلب عليه الحمرة ، وهو من الحوارح التي يصاد مها (حياة الحيوان)

اللجنة : الزُّرِّح أو الباز أو البازى وأبو لاحق واللوضي هو : Accipiter gentilis : من فصيلة من جنس جمالة المقاب النَّسرية Pandionidae من وتبة الصقريات . Falconiformes من الطيو Avos مستطيل وساقان طويلنان وقلعاه ضعيفتان مما أصابع طويلة تنهى عخالب جما أصابع طويلة تنهى عخالب

٣٧ ـ الزُّمَّا ح:

المعجم : طائر يختطف الصبي من مهده ، اللجنة : وردت الأماح في اللسان والتاج ، واكد أم الكلمة في اللحوث لم ترد هذه الكلمة في اللحوث أو المعلوف، بل وردت كلمة زماج وترى اللجنة أن الأماج هو الزمج (انظر المادة) .

٨٠ - زُمَّج الماء :
 لم تر د هذه الكلمة في المعجم و اكن اللجنة تقرّر ح إضافتها

اللجنة : زُمَّج الماء أوالدَّوْرِس الأُوروبي هو Larus من جنس Larus c. canus من الفصيلة النَّوْرِسية Laridae

من رئية التورسيات Aresifames وهو من طيور من الطيور S. Aves. وهو من طيور الماء له منقار طويل مقوس ذولون أخضر إلى الصغرة . وأقدام مكففة أصغر إلى المضرة . والظهر رمادى أصغر إلى المفرة . والظهر رمادى بالأمهاك والحيوانات البحريسة بالأمهاك والحيوانات البحريسة الأخرى . ويتقلى الأجيزاء الشالية في أوروبا وأسبا . ويهاجر شناء إلى الحنوب :

٦٩ ــ الزِّمِّير :

المعجم: نوع بن السمك له شوك ناتىء وسط ظهره . وله صخب وقت صيده والقبض عليه .

اللجنة : الرَّمْر هو Gasterosteus aculatus من جنس Gasterosteus من رتبة الأمير المحالة التليوستيات Gasterosteus من رتبة التليوستيات Teleostei من الأسماك Pisces مكمة جسمها ممدود شديد الانضغاط من الحانين ، مقدمها طويل احدب وجسمها أملس لاتغطيه القشور الرجد على جانيها صفائح عظمية أو قشرية . وها زعنة ظهرية بها ثلاث أدر الكفوية وكتير من الأشعة اللينة (Fin-rays) كما يوجد بكل من الزعنة ما لموضيين والزعنة الشرجية

أشواك أيضا . وهى تعيش فى أنهار شهال أوروبا وبالقرب من مصبائها . (اللسان – التاج – اللمعرى – المعلوف) و ترى اللجنة أن الزمعر تطاق أيضا

على جنس من الطيور وتقترح إضافتها .

تطاتی علی طیورجنسErythrospiza

٧٠ ــ الزمبر

من الفصيلة العصفورية Fringillidae ان بنة العصفوريات l'asseriformes من الطيور Aves وهي طيور صغيرة الحبجم أجسامها مضغوطة ومغطاة بریش ناعم دی او این در بادی ، ووردى أحروبصر أرجوانياحيلا في فصل الربيع . ومناقبر ها غليظة ومستدبرة وأجنحها طويلة، وذبولها قصيرة، وأقدامها بلية باهتة. وتأوى إلى المناطق العارية من الأشجار و فو ق صور الحبال وعلى ومالاالصحراء وتبنى أءشاشها تحتالأحجاروفوق الصخور وتضع الأنثى من ؛ إلى ٥ بيضات ذات أون أخضر به يسير زرقة علمها نقط صغيرة وبقع كبيرة بلية إلى الحمرة : وهي تستوطن جزر

الكناري ومصر وبلاد النوبة وبلاد

العرب، وتوجد شتاء في جزيرة

مالطة وفي الحزر الواقعة في مياه

الیونان: ومن أنواعها : دمیر مصری :

Erythrospiza. g. githaginea. E.g. orassirostris. وثر سيئاتي E.g. zedlitzi.

(آلمارف بـ النجوى) ۷۱ ـــ المُثلماة

> المهجم: سمكة دقيقة اللجنة: لم يسقدل عامٍا

> > ٧٢ - الزَّندبيل

المحجم : الفيل أوالفيل العظيم معوب (زنده بيل) ومعناه بالفارسية الفيل الحي ويكني به عن العظيم

اللجنة: الزُّندَ بيل هو الفيل (انظر اللادة)

٧٧ ـ الفيل (وترى اللجنة إفسافته إلى المعجم الله الربيل) إلى جانب مادة الربيل)

اللجنة : الفيل أو الزندبيل تطلق على جنس Blephas من الفصيلة الفيلية Elephantidae. من رتبة الحافريات Mammalia من الثانيات Wingulata

وهد أصغم حدوان أرضى قوائمه ومر أصغم حدوان أرضى ورأمه كبير ورأسه كبير تان وعيناه ضيئتان ، وأذناه كبير تان مقاطحتان . وله خرطوم طويل يتهي يفتحى الأنف ، ويوجد فى طرفة زائلة كالأصبح يقبض بماعلى الاتمياء اللاقية ، ووقيه اقتصرة

وفيله رفيع نسيبا ويتنبى بخصلة من الشعر . ولونه أغير ويبلغ ارتفاعه من ٤ إلى و أمتار أو أكثر . وهو من العواشب . ومدة الحمل في الأثي سنتان . والأنيال نوعان : الخاتي سنتان . والأنيال نوعان : وموضعة Elephas africanus المرتبة

Y ــ الفيل الهندى Elephas maximus ويوجد فى بلاد الهند

وللذكر من هذين النوعين أنياب طويلة عاجية أما الإناث فللافريقية مها أنياب أقصر من أنياب الذكور وليس للإناث الهندية أنياب .

(اللسان – المخصص – الحاحظ – الدميرى – المعلوف)

٧٤ - الزُّهم

المعجم: الطيب المعروف بالأباد وهو المأخوذ من سنور الأباد لأنه زفر الرائحة خالطه طيب كطيب المسك ويوجد في ايطيه وباطن أفخاذه وباطن ذنبه (حياة الحيران).

اللجنة : الزُّمْم هو الطيب المعروف بالزَّباد وهوزفرالرائحة نخالطه طبب كطيب المسك ويوشخذ من سنور الزِباد من تحت ذنبه فيا بين الدبر والمبال (اللسان – الدميرى – المعلوف)

٧٥ ... الزّاغ

المعجم : من أنواع الغربان ويقال لهالغراب الزرعى وغراب الزرع وغراب الزيتون لأنه يأكله . وهو صغير كالحمامة أسود برأسهغبرة وميل إلى البياض ولا يأكل جيفة (ج) زيغان (حياة الحيوان) .

اللجنة : الرَّاعُ أَل غراب الرَّرع أَو غراب الرَّيْونُ هُو مَراب الرَّيْونُ هُو Corvus monedula من الفصيلة الغرابية . Corvidae. من رتبة العمية وريات Passeriformes وهو غراب صغر المجمع لون جسمه أسود إلى أرجواني والرأس وجانبا المتن رماديان، ومنقارة قويمة مقديران وقلماء قويتان سوداوان والمترحية يشماء . وقلماء قويتان سوداوان والمترحية والرّ كستان وإيرانوساجر بعضه إلى فلسطين ومصر .

(اللسان – التاج – الدميرى – المعلوف)

> ٧٦ـــ الستىل : المعجم : طائر كالعقاب

م. . اللجنة: السَّنَل أَو النَّسر أَبو ذَتَن أَو كاسر المظام هو البُلُح الذى سبق ذكره (انظر مادة البُلَح) (اللسان – الناج – الدميرى – المعلوف)

٧٧ ــ السُّقْدة :

المعجم : الحُمَّرة وهي طائر .

اللجنة : السُّقْدة أَو الحُمَّرة أَوالحُمَيْرا هي

Phoenicurus p. phoenicurus.

من جنس Phoenicurus من الفصيلة الشركية Prouellidae من رتبة المصفوريات Passeriformes. من المليور Baseriformes. طائر صغير الحجم طائر صغير الحجم وشيق الحسم له منقار صلب مدب أسود الملون يلتقط به الحشرات التي منادي ولكن ما دي طفره و مادي ولكن

يتغذى بها ، وظهره رمادى ولكن أطراف ريشاته بنية والبطن أبيض، والصدر والعجز والذيل والأقدام حمراء اللون ، ولون الحناح والقرحية

وتستوطن أوروبا وسيبريا ، وهي من القواطع التي تهاجر شتاء إلى مصر وسيناء وبلاد العرب .

(التاج ــ الدميرى ــ المعلوف ــ النجو مي)

٧٨ ــ الأَسْقَع :

المعجم : طويرً كالعصفور فى ريشه خضرة ورأسه ابيض يكون بقرب الماء

اللجنة : لم يستدل عليها

بي .

٧٩ - السُّكلُ:

المعجم: سمكة سوداء وضخمة في الطول اللجنة: لم يستدل علمها

دل :

٠٨٠ ـ السُّلَح : المعجم : أصداف بحرية فيها شيء يؤكل

اللجنة : لم يستدل عليها .

١٠ ــ السلحفاة

المعجم : حيوان بحرى وبرى

اللجنة : السُّلَحْفاة والسُّلحُفاءُ والسُّلحُفا

والسُّلحُفية وذكرها الغَيْلُم تطلق على عدةَ أنواع تتبع رتبة السلاحف Chelonia من قسم الزواحف Reptilia وهي حيوانات معروفة یحیط جسم کل منها صندوق عظمی مغطى محراشيف قرنبة كبيرة منتظمة تبرز منه الرأس والأيدى والأرجل والذيل . والرأس صغىر نسبيا به عينان كبيرتان وفتحتان للأنف وأخريان الأذنىن . والفم خال من الأسنان وتستعيض عنها محافتين قرنيتين حادتين تقطع سهما الطعام. وبكل من الأيدى والأرجل خس أصابع قصرة ينهي كل مها بمخلب قرنى والذبل قصبر نسبيا . وتضع الأنثى بيضا له قشور صلبة ، تحفر له في الأرض وتغطيه بالتراب وتتركه حتى يفقس بحرارة الشمس . ومن السلاحف أنواع تعيش فىالماء ويقال لها كما أ

وهي تشبه السلاحف البرية فيشكلها

العام ولكنها تختلف عنها في أنأيسها وأرجلها متحولة إلى ما يشبه زعانف الأمهاك ، تسبح بها في الماء ، وأن قشر ييضها لمن . وهي لا تضعه في الماء بل تخرج إلى الشاطى وتحفر له في الرمال ثم تغطيه بها وتمركه بالسلاحف المثل في البطء وطول العمر . العمر . العمر . العمر في - المعاوف — الدموى — المعر في)

۸۲ ــ السُّلْكوت : المعجم : طائر الاحنة : لم سندل عا

اللجنة : لم يستدل عليها

۸۳ ــ السَّلُوى :

المعجم : طائر قبل هو السهاني أو طائر أبيض ...الخ ...الخ اللجنة : السلوي أو السُّهاني هو Coturnix

coturnix من جنس coturnix من فصيلة التدرج Phasianida من الطيور اللجاجيات Galliformes عمليًا من الطيور صماح متمليًا ، ومنقاره صمغر وأرجله قصير قرأصابعه طويلة قصير جدا ، ولونظهره بني به خطوط سود ، وخداه أبيضان ، والصدر والبطن صفر اوان . وهو سريم الملثي والطيران ، يتغسندي والمطران ، يتغسندي

بالحبوب والبرور . ويوجد غالبافي

حقول القمح والبرسم ، كما أنه يأكل بعض الحشرات . وتضع الأثنى من ٨ إلى ١٤ بيضة بها بقم صفراء أو بنية في حفرة صفعرة تغطها بأوراق جافة في حقول القمح ويستوطن أوروبا وحوض البحر الأبيضوهو من القواطع التي تهاجر شتاء إلى الحيشة والسود ان :

(اللسان ــ التاج ــ الدميرى ــ المعلوف ــ النجومي)

٨٤ – المُسْمِمُولِ :

المعجم : طائر اللجنة : لم يستدل عليها

٥٥ _ السَّمُّور:

المعجم : حيوان السِّنُور يتخذ من جلده فراء ثمنة .

•

Martos ماميرهو والجمع ماميرهو Sibellina (Mustela zibellina (Mustela zibellina) من جنس : من جنس : Martos من الفصيلة السعورية Mustelidae من رتبة الكدوم Carnivora عمروطى الشكل وأذان كيرتان، عروطى الشكل وأذان كيرتان، ووزائم طويلة قوية تنهى بأقدام كيرةنسيا الونه إلى السواد غالبا، ومقلعه أسود رمادى، وصدغاه

رماديان ، ورقبته غيراء اللون من أعلى برتقالية إلى الحيرة من أسفل . وهي من الحيوانات الليلية التي تسمى عادة للحصول على غذائها ليلا . وتتغذى بالأرانب والطيور وغيرها . وتلد الأثنى من غ إلى ه وهو يقطن شهال إحمور داخل الأشجار ومويقطن شهال إسيا . وتصنع من جلود هذه الحيوانات فراء غالية جلود هذه الحيوانات فراء غالية الأعمان إذ أنها غزيرة ناعمة .

(الدميرى ــ اللسان ــ التاج ــ المعلمو*ف)*

٨٦ - السُّمَيْكاءُ:

المعجم : سمك صغير بمجفف وهو المعروف يالحُساس

اللجثة : السُّمَيْكاءُ أَو الهفّ هي الحُساس التي سبق ذكرها (انظر المادة) (اللسان ـــ التاج)

٨٧ - السَّمَامة:

المعجم : دويبة قبل هي النحلة الحمراء اللجنة : السَّمامة والحمع سهائم وسهام تطاقء لي

عدة أنواع من جنس Apus من الفصيلة السامية Oypselidae من رتبة الساميات . Apodiformes من الطيور Box من الطيور Box من عريضة ذوات مناقبر ورؤوسها عريضة ذوات مناقبر قصدرة ومقوسة قليلا ورقامهاقصرة

وأجنحتها ضيقة وأذنامها مشقوقة .

وأقدامها قصيرة تنتي بأصابع قصيرة مضغرطة الجانيين ومزودة عنجالب حادة. وهي سريعة الطيران ومن أطول الطيور بقاء في الحر فاذا الهي لا شجر فيها ، ولكن أحب الأما كن إلها المبال والمدن حيث أبد فها أما ذن لبناء أعشاشها بين الصخور أو في شقوق الحدران وضع بها بيضة واحدة في أغلب الأحيان وهي طيور بهة تغلي بالمشروات ، وتستوطن طيور مالما

الجنس أوروبا وأفريقيا. ومن أنواعه مامة الصرود : Apus melba. والسمامة المصرية Apus pallidus (اللسان ــ التاج ــ اللمعرى ــ

> المعلوث) ۸۸ ــ السُّمانی :

المعجم: ضرب من الطيور

اللجنة : السَّمانى والحمع سهانيات هي السلوى (انظر المادة)

٨٩ _ السَّمَنْدَل :

المعجم : طائر بالهند . لايحترق بالنار

اللجنة : السَّمَنْلَل تطلق على عدة أنواع تنتمى إلى أجناس مختلفة من فصيلة السهارك Salamandridae. من رتبةالرمائيات المذنبة Urodela من

رتبةالبرمائيات المذنبة Urodel من قسم البرمائيات Amphibia وهى حيوانات صغيرة الحجيزغالباتشبهالعظايا

(السحال) في شكلها العام، وأجسامها ملساء لا تغطيا قشور ورأسها صغير مفلطح به هم متسع وعينان كبير تان يلى كلامهما غشاء رقيق مستدير هو طبلة الآذن وليس لما عنق . ولها أربع قوائم قصيرة وذيل متوسط الطول، وتغذي بالحشر اصوالديدان وتضع الآئمي بيضها في الماء حتى يم نقسه ومن أشهر أنواعها السمندل الأوروني المنقط

(اللسان-التاج-الدميري-المعلوف)

۹۰ – سَمَوْيَل :

المعجم : طاثر وقيل بلد كثير الطير

الاجنة : لم يستدل علمها

٩١ ـ السَّنْبَلة:

المعجم : العِضاة

اللجنة : لم تذكر كلمة السُّنْبَلَة على أنهاحيوان في أي مرجع من المراجع سوى

المعلوف حيث ذكر أنها لفظة عامية تطلق في السودان على الطائر

المعرو ف باسم َلقُلَق عابدين بك : Sphenorhynchus abdinnii

جنس Sphenorhynchus من الفصيلة اللفلقية Oiconiidae من الطيور Aves من الطيور و Aves و طائر بمثل ء الحسم له منقار طويل غليظ ، و وساقان طويلتان عاريتان

من الريش إلى ما فوق الركبة وبهما الصابع مكفقة : والرأس والرقبة سوداوان والظهر والآجنحة والذيل سود إلى الحضرة والبطن أبيض : وحول العين منطقة عارية من الريش فولون أحرو المنقار إلى الخضرة وطرفه أحر والساقان والأقدام رمادية غراء وبيني عشه في الأشجار وجنوب المرية وجنوب بلاد وبيني شه وجنوب بلاد العرب:

ر الدميرى ـــ المعلوف ـــ التاج ـــ اللسان)

٩٢ – السَّنْدَرِيّ :
 المعجم : ضرب من الطير
 اللجنة : لم يستدل علما

٩٣ _ السَّنْدل

المعجم : طائر يأكل البيش عن الحائط اللجنة : لم يستدل عليها

٩٤ ـ السَّنام:

المعجم : حديّة فى ظهرالبعير . والحزء المحدب أو المحروط فى أعلى ظهره

اللجنة : السنام والحمع أسنمة : حدية في ظهر البعر والناقة تتكون من كتل من الشحم وتكون كبيرة الحجم في الإبل صحيحة البنية ويصغر حجمها

إذا ضعفت هذه الحيوانات ، ولبعض الإبل سنام واحد وللبعض الآخر سنامان (التاج – اللسان)

ه ٩ ــ الإبل ذات السنامين

اللجنة : ترى اللجنة أن الإبل ذات السنامين هي الفَلُج أو الفالِج (انظر المادة)

٩٦ _ السُّهوم :

المعجم : العُقاب الطائر أو الطائرة

اللجنة : ترى اللجنة أن السَّهوم بالفتح هي العُقاب (انظر المادة)

٩٧ ــ السُّودانة والسُّودانية :

المعجم : طائر من الطير الذى يأكل العنب والحراد أو طويرقبضة الكف يأكل التمر والعنب

اللجنة : السُّودانة أَو السُّودانية والسَّوادِية طائروهووOnychognathus t. tristrami من جنس Onychognathus

الفصيلة الزرزورية Eturnidae من

رتبة المصفوريات الموروبة المستعدد الرتبة المصفوريات المستقد من الطبور من الطبور ما لم المستقد المستقد

والصدر رمادي داكن وعلما

خطوط سود إلى الزرقة وتعيش هذه الطيور في حماعات صغيرة فوق الصخور وحولها وهي تبيي أعشاشها

بن الصخور من فروع الأشجار وأوراقها ، وتبطنها بمواد لينةوتضع بداخلها بيضا ذا لون أزرق ناصل به بقم بنية . وهو من طيور مصر

به بقع بنية . وهو من طيور مصر الأوابد حيث يوجد فى شبه جزيرة سيناء .

(الدميرى ــ المعلوف ــ التاج ــ النجومي)

مصطلحات فى علوم الأحياء (١)

مصطلحات فى علوم الاحياء''

المركبات الزلالية Albuminous compounds	A
المرجان المازُورِيِّ Aleyonaria	الامتصاص Absorption
الطَّحْلُب (ج . الطحالِب) Alga (Pl. algae)	Action الفعل
الرجل القنابية Ambulacral foot	الحياة الناشِطة Active Life
الأَشُواكُ القِنَّادِية Ambulacral spines	النشاط Activity
القِيمَابِ (ج . قُنُبِ) Ambulacrum	كَيَّف يُكَيِّف م هَايَأُ وَنهَايِبًا
الانقسام اللاَّفتهائي Amitosis	Adapt; to
Amoeba المُتَموِّرة	التكيُّف _ التَّكييف _ التهايُو ً _ التهيئة
Amoebism التمور	Adaptation
Amoeboid التموُّري	الهوائى Aerobic
التمورى Amoeboid movement	الأحياء الهواثية أو الهواثيات Aerobic, also: aerobian aerobious
القوازِب Amphibia ,Amphibians	الحيوانات الهواثية أو الهوائيات
القازب Amphibian, Amphibious	Aerobic animals
من ألوِجهة القازبيَّة Amphibiological	التنفس الهوائى Aerobic respiration
عام القوازب Amphibiology	المثانة الهواثية Air-bladder
Amphibiousness القُزُوب	Albumen
القازوزة Ampulla	Albumin الزلال

 ⁽١) وضعت هذه المصطلحات ولحنة علوم الحياة والطب ، وأقرها المجمع فى الدورات السنة الأولى (سنة ١٩٣٣ – ١٩٣٨) وسيماد النظر في كشر مها .

النمو بالتراكُب أو النمو التراكُبي				
Apposition, Growth by				
Apteria	الميعادي			
Arachnidae	العنكبوتيات			
Archaeopteryx	الطائر الاولىّ			
Archaeornithes	الطيور البائدة			
Artery	الشَّريان			
ايين)	الشَّريان (ج . شر			
Artery (Pl. Arteries)				
Arthropoda or Articu	المَفصلِيات lata			
Ascaridae	الصَّفَرِيات			
Ascaris	الصَّفرِى			
Ascaris lumbricoides	الصدرِيُّ الخَراطيني			
Asext al	اللاتز واجى			
	التكاثر' اللانزواجي			
Asexual multiplication	ı			
Assimilate, to	مَثَّل ۔۔ يمثِّل			
Assimilated	المُمَثَّل			
Assimilation	التمثيل ــ التمثُّل			
Assistive Movement	الحركة المساعدة			
Associated movement	الحركة المُشارِكة			
Auotmatism	الذاتية			
Aves	الطيور			

Anabolism البناء اللاهوائي Anaerobic الأحداء اللاهوائية أو اللاهوائيات Anaerobie, also, anaerobious. anaerobian الحمو إنات اللاهوائمة أو - اللاهواثمات Anaerobic animals التنفس اللاهو ائي Anaerobic respiration الشوكتان الشرجيتان Anal cerci المثبر Androecium, Stamen الحلايا الحيوانية Animal cells عالَم الحيوان Animal kingdom التساسل الحيواني Animal line of descent-النسيج الحيواني Animal tissue الحَلَقِيات Annelidae اللامُتعفِّي ــ فير المتعضي Anorgani an الهَة راوات Anura الشرج Anus نحل النسل Apis mellifica Apoda القطعاو ات الحهاز (ج. الأجهزة) Apparatus, Organ الزائدة (ج ـــ الزوائد) Appendage

Apposition

التر اكب

Branched	مفرَّع		В
ئەومىمات الأَطراف Branchio oda	الخَيْد	Bacillus (سیات	القُصيْمة (ج. القُهُ
كة البِرَّوْنية Brownian or B.unonian Mo. (ment	الحرآ	Bacteriologist	العاليم الجراثيمي
	البرء	Balancers=Halters	علم الجوائيم دَبُّوسا الا تزان
Budding	التبرء	Base	قاعِدة
C		Bed bug	بَق الفِراش
Calamus=Quill	القلَم	Being, Living	الحى
خور الكليس ية	,	Beings, Lower	الأحياء الدنيا
Calcareous or Calcifereous Rocks		Bile	الصفراء
فنج الكاسى Calcareous Sponge	الإسة	Bile-duct	قناة الصفراء
(ج . أكمام) Calyx		Binary division	الانقسام الشطري
Canidae بيات		Biological	الأحيائي ال
Canis ' -	الكل	Biologist	العاليم الأّحيائى
لب الأليف Canis familiaris	الدالكا	Biology	علم الأحياء
يب (الكلب الذُّوالي) Canis lupus	الذو	Bladder-worm	اليرقانة المثانية
لب (الكلب الثُّعالي) Canis vulpes	الثم	Blade	النَّصل
تات النجمية		Blunt spine	شوكة كليلة
Cal illary or Capillaceous plants	.	Body (strobila)	الحسم
(acaulose plants) Carinatae قائرة		Bombyx mori	فراشة القز
ور الطائرة Carinatae احم		Bone	العظم
امم Carnivorous animals	- 1	Botany	علم النيات
Cartilage حمية	- 1	Bovidae	البقريات

		1	
Chemical Composition	التركيب الكيميوى ۵	Caterpillar	اليسروع (ج . اليساريع)
Chemical Compound	المركب الكيميوي	Cell	الخلية
Chemical Matter	المادة الكيميوية	Cell-Wall	القَيْضُ أُورُّ جدارُ الحلية
Chemical Substance	الحوهر الكيميوى	Cellular Division	الانقسام الخلوى
Chiroptera	الخُفَّاشيات	Cellular Sap	العصارة الخلوية
	المُرْتدِيَة (ج . المر	Central vein	العِرْق الصُّلْبي
Chlamýdozoon (Pl. C	hlamydozoa)	Centre of Attraction	مركز الحذب
Chlorophyll	اليخضور		مركز النشاط الحيوى
Choanocyte	الخلاما الدُطرِّقة	Centre of Vital Acti	ivity
Choreic Movement	الحركة الرقاصية	Centriole	الوَكْتة
Chromatin	الصَّبْغِية	Centrosome	الكُرَيَّة المركزية
Chromatin Granules	الحُبيْبات الصبغية	Centrosphere	المالة
	الجزيئات الصبغية أو ا	Cercaria	المتذنّبة
Chromatin Particles	.	Cervical Vertebrae	الَفقار العنقي
Chromatophor e	الملوِّنة ،	Cestoda	المنطقيات المنطقيات
Chromosome (C	الصبغى (ج الصبغيات	1	-
Chrysalis	النغفة	Character, Distinctiv	الصفة الميّزة ٥٠
Ciliata	الْهُدْبيات	Character, Generic	الصفة الجنسية
Cilicious Sponge	الاسفنج الصوّابي	ولية Character, Primary £	الصفات التر اوجية الأ المتحما
Circular	مستدير		الصفات البراو جمة الثا
Class	الشَّعب	Characters, Secondary	Sexual
	•	Character, Specific	الصفة النوعية
•	التصنيف (للحيوان	Chelonia	السلاحف
Classification of Anima	تصندف الحدوان واد	Chemical Activity	النشاط الكيميوي
Classingarion of Willing		•	

الْبِنْيَة Constitution	Cla
تخصر النواة (Constriction (of the cell	Cli
الريش الحارجي Contour feathers	(Cn
الْحُورَيْصِلة النابضة Contractile Vacuole	Cn.
الانقباض أو التقبُّض	
الْمَرْجان Coral=NL. Corallium	Co
نوْرة (ج . نور) Corolla	Coo
المكواسي Coverts	Coe
السرطان Crab	Coe
الإِرْبِيان (جراد البحر) Crayfish	Coe
القشرة Crust	
القشريات Crustaces	Col
الْبِلَّوْرة (ج بلورات) Crystal	Col
الْبَرْغش Culex	Cor
الْمُنحني Curved	
التنفس الحلدي	Cor
Cutaneous or Skin Respiration	Cor
البَشَرة Cuticle	Cor
الدارَة Cycle	. Cor
الديدان الاسطوانية (م . الدودة الاسطوانية)	Cor
Cylindrical Worms or Nematoda	Cor
شبه الأسطو انى Cylindroid	001
الْكُيَيْس (Cyst	Cor

Claw	المخلب
Clitellum	النِّطاق
(ج. الحلايا اللاسعة) Cnidoblast	الخلية اللاسعة الكُيّيْس السًّا
Cockroach	الصُّرْصور
Cocoon (جالي	الْفِيلَجَة (ج. الف
Coelenterata .	اللاحشويات .
Coelenteron	الْهَوْش
Coelomata	الْحَشَوِيات
لحرارة ا	الحيوانات المتغرة ا
Cold-blooded Animals	•
Colony	القرية
Complex compounds	المركبات المعقدة
	المركبات الزلالية
Compounds, Albuminou	LB .
Compound, mineral	المركب الْمَعْدِنى
Concentrated Solution	محلول مُشبَع
. Conductivity	الإيصالية
Conjugation	الاقتران
Connective Tissue	النسيج الضام
	حفظ النوع
Conservation or Prese	rvation of Species

Distinctive differences الفروق المميزة	اليَرَقانة المثانية
الخاصة المميزة (ج. الخواص المميزة)	Cysticercoid, Cysticercus, Hydatid
Distinctive Property	الْحَشْوَة Cytoplasm
القسم (نى تصنيف الأحياء) Division الانقسام	a
Division ; Binary الانقسام الشطرى	Dead Bodies الأجسام الميتة
Division, Cellular الانقسام الخلوى	التَّنكُّس Degeneration
الانقسام اللا فتيلى	الفرق (ج. الفروق) Difference
Division, Direct or Amitosis	انفرق المميز (ج. الفروق المميزة)
الانقسام الفتيلي	Difference, Distinctive
Division, Indirect or Mitosis	Definite Sec
تقسيم العمل Division of Labour و توزع العمل الوظائي	Degeneration, fatty التنكس الدهني
تورع العمل الوطائق Division of Physiological Labour	Degeneration, fibrous التنكس الليفي
الانقسام المنصَّف	Demospongia الإشوكي
Division, Reduction or Meiosis	الانقاض Destruction=Katabolism
الفقار العجزى Dorsal Vertebrae	Digestion مفضم
الزِّف (الريش النحتي) Down Feathers	Digestive Glands الغدد الحضمية
IE.	الجهاز الحضمى Digestive System
	Digestive Vacuole الْحُورَيْصلة الهضمية
الْخُرْطون (ج. الخراطين) Earthworm	فوات التنفسين (Pl. Dipnoi) فوات التنفسين
الأكل Eating	الانقسام اللافتيلي
Echinodermata الشَّوْ كِيات	Direct Division or Amitosis
الحلد الحارجي Ectoderm	Disintegration Jyse'y
الجِبْلَة الخارجة Ectoplasm	Distinctive Characters الصفات الميزة

Epithelial Cell	الخلية الظُّهارية
((ج. الحلايا الظهارية
Equidae	الْخَيْليَّات
Erythrophore	مُلوِّنة الحمرة
Euglena	العيشي (العيسي)
Euglena viridis	العيينى الأخضر
	(العَيني الأَّخضر)
Euglenidae	العيينيات (العينيات)
Evident Movement	الحركة الواضحة
Excreted Matter=E	الْمُبْرَزات kcreta الْمُبْرَزات
Excretion	الإبراز .
Excretory-pore (iii	منفذ الفضلات (ج منا
Excretory System	الْجَهاز الإِبرازى
Exhalation	الز فير
Existence, Struggle	. تنازع البقاء for
Exocrine	الإفراز الظاهرى
. الْمُفْرَزات الظاهرية) Exocrine secretion	الْمُفْرَز الظاهرى (ج
Exosmosis	ِ النَّضح
Experiment	التَّجرِبة
External Medium	البيئة آلخارجية
External Stimulus	المنبّه الخارجي
Extinction	الانقراض

Egg	البَيْضة
Element	العنصر
Elliptical	الإهليلجي
Embryo	الجينن
Embryological	الأَجِنِّي
Embryologically	من ألوجهة الحنينية
Embryologist	العالِم الأَّجني
Embryology	علم الأَجنة
Embryonic	الجنيبى
الغدد الصَّم) Endocrine or Ductless المُفْرُزات الباطنية) Endocrine Secretion	
Endocrinology	علم الغدد الصُّمَّ
Endoderm	الحلد الداخلي
Endoplasm	الْجِبْلَة الداخلة
Endosmosis	الانتضاح
Energy, Liberation of	إطلاقالمَمَّدِرة
Energy, Source of	مصدر المقدرة
Entomology	علم الحشرات
	الْخُمْرة اللامُعَضَّاة
Enzyme=Unorganized	Ferment

Epidermis

الأدمة

Fibrous tissue	النسيج الليفي	F	
Filoplumes	الزُّغَب (م. زَغَبة)	Factor	العامل
Fin	الزِّعنفة	Faeces	النجو
Fissipedia	البُر ْثُنيَّات	Family	الفصيلة
Flagella	السوط	Fat Fatty degeneration	الدهن التنكس الدهني
Flagellata	السوطيات	Fatty Substances	المواد الدهنية
Flower	الزهرة	Feather	الريش:
Fluid (العُصارة (في علم الأَحياء		
Fluid	السائل	(م. مجلی) Features (of Life)	مجالى الحياة
Fluid matter	المادة السائلة	Fecundation, Fertilization	الإخصاب
Foot	القدم	Feeding	التغذية
Foraminiferae	الْمُنَخْرَبات	Felidae	السَّنوُرِبات
	الثَّمَريات	Felis	السنور
Frugivora, Frug	ivorous Animals -		
Frugivores	- kn	Felis catus	السنور البَرى
Fruit	التمر ة	Felis domesticus	السنور الداجن
Function	الوظيفة		الأَسد (السُّنُّوْ
Function, Vital	الوظيفة الحيوية	l	
Functioning	تأدية العمل	Torre restaura	النمر (السنور النم
Functioning orga	العضو العامل na		البَبْر (السنور الفتحة التناسلية ال
ماء العاطلة)	العضو العاطل (ج . الأعض	Female Genital opening	
Functionless or	Non-Functioning organ	Female Pronucleus	النواة الموتنة
Fungoid	الفُطُريّ	Fibrous Degeneration	التنكُّس الليني

مصطلحات في علوم الاحياء ٥٣٥					
Germ	الحرثومة	()	الفُطرَة (ج . الفُطُ		
البُّذَيْرة (ج.البُّذَيْرات)البنْرة (ج.بذور)		Fungus (pl.Fungi)			
Germ	اَيْنَ مُنْ ا	Fusiform or Spindle-f	المِغزَّلي		
Germ	-	G			
الأصل (فى الحيوان والنبات) Germ		Gamete	المشيج (ج : أمشاج)		
Germarium	المُّفَرَّ خ	Gametes, two	المشيجان ﴿		
Germ-cell	الخلية الحرثومية	Gametes, two			
ā	الحلية الحرثومية المشتة	Gametocyte	الكَيَيْس المشيجى		
Germ-cell, derivative		Ganglion	العقدة العصبية		
لية	الخلية الجرثومية الأوا	Gastric acid	الحامض المعدى		
Germ-cell, primary Germ-theory	النظرية الحرثومية	Gastric juice	العصارة المعدية		
Gill	النظرية الحرنومية الخيشوم	Gastric Liquor	السائل المَعدِى		
Gland; pituitary	الغدة النخامية	Gelatinous	الهلامى		
Gland, Salivary	الغدة اللعابية	Gene	المورَّثة		
الكُفَارُ _ الغدة فوق الكليتين Glandula suprarenalis or Supraenal gland; Adrenals		General Movement	الحركة الكلية		
		Generic	الحنسى		
Gland, Thyroid	الغدة الدرقية	Generic Characters	الصفات الجنسية		
Globigerinae	الأِّكَرِيات	الفرق الحنسي (ج. الفروق الحنسية)			
Globular	الكُر و ى	Generic Difference			
Glossina morsitans		Genitale, Arvum	الحز التناسلي		
	العذَّام البقرى ه	Genital Opening	الثقب التناسلي		
Glossina palpalis	العذام الذُّو امى	Genus	الحنس.		
Gnathite, Gnathopodi	الرُّجيْلة الفكِّية te	یات) Germ	الحيَىي (ج. الحُيّ		

Hibernate	العَلَقيَّات	Gonad	المَنْسَل
Hibernation	الإسبات	Gradual	التدرجي
Hippospongia	الاسفنج الأحرش	Grain	الحية
Hirudinea	العَلَقيات	Grand Movement	الحركة الشاملة
Homo	الإنسان		الحَبِّيات
Homo sapiens	الإنسان العاقل	Granivora, Graniv	orous animals or
Hook	الكُلاَّب	Granules	الحُبَيْبات
Horny Matter	المادة الةَرْنية	Group	العشيرة
Host	الحاضن	Growth	النُّمو _ النَّماءُ
Hyaenidae	الضَّبُعيات	النمو بالتراكب أو النمو التراكبي	
	اليَرقانه الثانية	Growth by Apposition	
Hydatid (cysticercus, c		النمو بالاندماج أو النمو الاندماجي	
Hydra	الهِدْرِيات	Growth by Intussusc	eption
·		Gullet	البُلعوم
I		,	н
Imago	اليافعة		
Incorporation (of food)	اندماج الغذاء		× السائل اليحمو
Indefinite	غىر محدود		الحيوانات الثابتة الحرا
	•	Haematothermals (W animals)	arm-blooded
	الانقسام الفَتيلي	Haemoglobin	اليحمور
Indirect Division or M	Indirect Division or Mitosis		
هار Inflorescence	الإزهار ـــ نظام الإز	Halters	دبوسا الاتزان
Infusoria	النَّقعيات		العاشبات ــ العواشب
. المحارى الشهيقية)	المحرى الشهيبي (ج. المحارى الشهيقية)		us animals or
Inhalant Canal			
Inhalation	الشهيق	لتعريب	× تناولها التعديل با
	1		

Irritant, Irritative	المُثير	Inorganic	اللاعضوى
Irritate	آثار ۔۔ یشر	نعضى Inorganism	اللامتعضِّي ــ غير الم
Irritation	الإثارة		الحأمريات
ĸ		Insectivora, Insectivorous animals or Insectivores	
Katabolism	الانتقاض	Intellectual stimulus	المُنبِّة الإدراكي
Kidney (الكُلْية (ج . الكُلّي	Interaction	التفاعل
Kingdom	العالَم	× التنفس الدرى × Intermolecular Respiration	
	عالَم الحيوان	Internal Medium	البيثة الداخلية
Kingdom Animalia or Animal Kingdom		Internal Stimulus	المنبه الداخلي
L		الخلية المُتَخلِّلة (ج. الخلايا التخللة)	
توزُّع العمل الوظائني		Interstitial Cell	
	on of physiological	Intestines	الأمعاء
Lacertidae	العظائيات	Intestine, Large	المِعى الغليظ
Lageomorpha	الأرنبيات	Intestine, Small	المِعى الدقيق
Larva	البرقانة	Intussusception	التربيب - التربب
Latency	الكون	النمو بالتربيب أو بالتربيب Intussusception, Growth by	
Latent Life	الحياة الكامنة	Invertebrata	اللافقاريات
Lateral Vein	العرق الحانى		الحركة الاضطرارية
Leaf	ورقة	Involuntary Movement	
	., 33	Involuntary Muscle	العضلة اللاإرادية
Leaf, Modified	ورقة متحولة	رة Irritability	التأثرية ـــ قبول الإثار
Lethargy	السبات .	Irritable	قابل أَن يُثار
Leucophore	ملوِّنة اليياض		× تناولها التعديل
	,		

Lumbar Vertebrae	الفقار القَطني	Leucosolenia	الإسفنج الأنبوبي
Lungs (s)	الرئة ـــ الرئتان	Liberation of Energy	إطلاق المقدرة
Lymph	اللِّنْف	Life	الحياة
Lymphatic	اللِّنْفي	Life, Active	الحياة الناشطة
M		Life, Laent	الحياة الكامنة
Macrogamete	المشيج الكبير	ظاهر)	مظهر الحياة (ج
Macrogametocyte	الخلية المشيجية الكبيرة	Life, Manifestation of	
Madrepora	المرجان المتشعّب	ف) Limb	الطرف (ج . أطرا
:	الفتحة التناسلية الذكرية	Limited Movement	الحركة المحدودة
M ale Genital Opening		Liquid	الماثع
Male pronucleus	النواة المذكرة	Liver	الكبد
Mammals, Mammali	الثدييات ه	ياء	وحدة تركيب الأح
Manifestation	المظهر (ج المظاهر)	Living Beings, Unit o	
Manifestations (of li	مظاهر الحياة (fe	Living Matter	المادة الحية
Marine Worms الديدان البحرية		الشحمة (شحمة الأذن)	
Marsupialia	الحِرابيات	Lobe (of the ear) Locomotive Organs	أعضاء الحركة
Mastication	المضغ	1 1-11	انقسام الصَّبغيات
Maxilliped	الرُّجَيْلة الفكية	Longitudinal Division	of the chromos-
Mechanical factors	الموترات الآلية	omes	العصب الطولي
Medium, External	البيئة الخارجية	Longitudinal Nerve	
Medium, internal	البيئة الداخلية	Looping Movement	الحركة الانقلابية
Medulla	(لُبُّ الريشة)	Louse (pl. Lice)	قملة (ج ، قمل)
Medulla	الجُمَّار	Lower Beings	الأحياء الدنيا

Modes of Division	حالات الانقسام
Modified Leaf	ورقة متحولة
Mollusca	الرَّخَوِيات
الله الله	أحادى الخلية أو الأ-
Monocellular or Unicel	
	الأعقد
More complex	
Morp hological	تشكُّلي
Morophologically	تشكُّلياً
كيـل) (ج.التشكليون)	تشكُلي (عالم بالتش
Morphologist	·
Morophology	عِلمِ النشكُّل
Mosquito (U	البعوضة (ج. بعوض
Mouth	الفم
Movement	۲ الحركة
Movement, Active	الحركة الذاتية
Movement, Amoeboid	الحركة التمورية
Movement, Assistive	الحركة المساعدة
Movement; Associated	الحركة المشاركة
م اامویت	الحركة البرَوْنِية أ
Movement, Brownian or	
Movement, Choreic	الحركة الرُّقَاصية
Movement, Ciliary	الحركة الهُدبية
Movement, Evident,	الحركة الواضحة

المدكوسيّات Medusa النُّواة الكبيرة Meganucleus الانقسام المنصّف Meiosis Melanin or Haemazoin الصَّبغ السافع ملونة السواد Melanophore Member العضو Membrane, Mucous الغشائح المخاطي الأباديد Merozoite or Schizozoit الحَشو المرن Mesoglea or Structureless Lamella الأيض Metabolism الانسلاخ (في الحشر ات خاصة) Metamorphosis التوالي Metazoa الحُيني (ج. الحُينيات) Microbe المشيج الصغىر Microgamete الخلية المشيجية الصغرة Microgametocyte النواة الصغىرة Micronucleus الو. ١٠ المجهارية - الوحدة المجهرية Microscopic unit التركب المعدني Mineral composition المركب المعلينى Mineral compound Miracidium الانقسام الفتيلي Mitosis

م المواليد) Natural Science-s	علم المواليد (ج. علو
ج. علماء المواليد) Naturalist-s	العالِم المواليدي (
Neck	العُدْق العُدْق
الخلية اللاسعة Nematocyst = Cnidobl	الكُينِس السلكي ــ
Nematoda	الخيطيات
Nephridium (لَيَّات	الكُلَّيَّة (ج . الكُا
Nephridium, opening o	فتحة الكليَّة f the
Nephrostome	فَمُ الكليَّة
المراكز العصبية) Nerve Centre-s	المركز العصبي (ج:
Nervous Organs	الحُزَم العصبية
Nervous System	الحهاز أو المجموعال
Nervures (veins)	العروق
Network-like	الشَّبكي
Non-functioning Organ	العضو العاطل
Non-organic World	الجماد _ عالَم الج
Nuclear Membrane	الغشاء النووى
Nuclear Network	الشبكة النووية
Nuclear Sap	العُصارة النووية
لنواة Nuclear Wall	الفُوف أو جدار ا
یات) Nucleolus	النُّوَية (ج . النُّو

Movement, General الحركة الكلبة Movement, Grand الحركة الشاملة الحركة الأضطر ارية Movement, Involuntary الحركة المحدودة Movement, Limited الحركة العضلية Movement, Muscular الحركة الحزثية Movement, Partial الحركة الذاتية Movement, proper الحركة الانعكاسية Movement, Reflex الغشاء المخاطى Mucous Membrane متعدد الحلايا Multicellular التعددية Multicellularity التكاثر Multiplication Multiplication, Asexual التكاثر اللاتز اوجي التكاثر النزاوجي Multiplication, Sexual الفياً: بات Murida الذبابة المنزلبة Musca domestica العضلة (ج. العضلات والعضل) Muscle الليف العضلي (ج . الألياف العضلية) Muscular Fibre النسيج العضلي Mascular Tissue العرمسيات Mustelidae N

Natural Classification التصنيف الطبيعي

Organ, Functionis	العضو العامل ng
	أعضاء الهجوم والدفاع
Organs of offence	- 1
Organs, Sense	آلات الحس
Organio	العضوى ،
سیات) Organism	المُتعضِّى (ج . المتعف
Organization	التعضية ــ التعضِّي
Organization	النظام
Organized	المُعضى ــ المتعضى
Organized Fermen	الخُمرة المعضَّاة ت
Osculum	الفُويَّه
Osmosis	التناضُح
Osmotic	التناضحي
Ovarium, Ovary	المبيض
Oviduet	قناة البييضات
ت) Ovule	البُّلَيْرة (ج . بذيرا
Ovum, Ovule	البُييَـ ْضة
1	P
Palaeobotanist	الإحاثى النباتى
Palaeobotany	علم الإحاثة النباتية
Palaeontology	علم الإحاثة
Palaeozoologist	الإحاثى الحيوانى
Palaeozoology	علم الإحاثة الحيوانية

الجبُّلة النووية ـ جبلة النواة Nucleoplasm النواة (ج . نَوَيات ونوَى) Nucleus Nummulites الاستمراء Nutrition الحَوْراءُ (ج . حورا وات) Nymph الملاحظة Observation النمْرة العينية (ج. غر) Ocular Spot الطيور المستنة Odontolcae المرئ Oesophagus Omnivora-Omnivorous animals-Omnivores الكرة المعقَّفة Onchosphere الكُمْدَة Opacity كَبد _ كامد Opaque Ophidia الحيات المخروط الشفوى Oral cone Order القبيلة الآلة Organ (or) Apparatus Organ (or Member) العضو أعضاء الدورة Organs of circulation Organs of digestion أعضاء الحضم

وظائفي Physiological	مِعقداً سِليّ (بنقراس أَسلي) Pancreas aselli
العمل الوظائفي Physiological labour	النَّبْرة (ج . النَّبرات) Papillae
وظائفيا Physiologically	Paragaster المعدة الكاذبة
الوظائني (ج. الوظائفيون) Physiologist	, ,
علم الوظائف Physiology	النعليات Paramecium
الخلية القُرْصية Pinacocyte	النَّعليِّ الكُوْثَلِي Paramecium caudatum
منتاش Pincer	Parasite الطفيل
يمناس المحارة (محارة الأذن) Pinna	الطفيلي Parasitical
Pinnipedia الزَّعْنَفيات	من الوِجهة الطُّفَيلية
Pisces السَّمَكيات	العالِم الطُّفيلي Parasitologist
Pistil ' المِدَقَّة	علم الطفيليات Parasitology
الرَّغْوِيِّ (ج . الرَّغوِيات)	الحركة الحزثية Partial Movement
Plasmodium (pl. plasmodia)	الخلية الرَّصيفية (ج.الخلايا الرصيفية)
الرَّغُويِّ المِنجلي Plasmodium falciparum	Pavement cell
Platyhelminthes الشريطيات	الرُّجَيْلات Pedicellaria
الحيوانات المتغيرة الحرارة	Penis القضيب
Poikilothermals (cold-blooded animals)	الحافريات Perissodactyla
النتوءُ القُطبي : Polar body	العَرِق Perspiration
Pollination	نَوْرِيَّة (الجزءُ من النَّورة) Petal
Polygonal مضلع	Petiole
Porifera الإسفنجيات ×	ظواهر الحياة (مفردها ظاهرة)
الحلية المحروطية Porocyte	Phenomena of life
مِمُصٌ حلمي أو بطني	الظاهرة (ج. ظواهر)
Posterior or ventral Sucker	Phenomenon (pl. Phenomena)
× تناولها التعديل	الأمة (في تصنيف الأحياء) Phylum

القَصِدِيَّة Purposiveness	الحراب Pouch or Marsupium
Q	حفظ النوع (Preservation (of species)
. 1	القوادِم Primaries
Quiescence الهُمود	1: "
Quill-Calamus القلم	الرئيسات Primates
-	الخُرطوم Proboscis
الريش القلمي (القوادِم والخوافي معاً)	' .
Quill Feathers	الفضَّلة (ج.الفضَّلات) Products, Waste
R	× حَبَّة القَرْع Proglottis
Rachis or Shaft السهم	النواة البُدائية Pronucleus
Radiated lines الشعاعي	خواص ألحياة (م . خاصة)
* *	Properties of life
الخيوط الشُعاعية الوَشَعيَّة	الحاصة Property
Radiated Spindle-form Threads	* *
الضِّفدعيات Ranidae	المُقدِم Prostomium
Ratitae Ratitae	الجِبْلة Protoplasm
الزَّكس أو الارتكاس Reaction	الوحده الجِبْلية
•	Protoplasmic unit
قرارة البُييْضات Receptaculum Ovarum	الأوالى ـــ الأحادية الخلية Protozoa
الجراب المنوى Receptaculum Seminis	النظام الدموى الكاذب
,	Pseudohaemal System
الزمِك Rectrice-s	الشوَى الكاذب (واحدتها شُواة)
المستقيم Rectum	Pseudopodia
كُريَّات الدم الحُمْر	المنايِت (للريش) Pterylae
Red corpuscles of the Blood	المُعَفَّن (ج . المعفنات) Ptomaine
الرِّيدية (نسبة الى ريد Redi و هو عالم إيطالي)	البُرغُوث Pulex irritans
Redia - (pl - Rediae)	}
. * ,,	الخادِرة (ج . الخوادِر) Pupa
الانقسام المنصن	× تناولها التعديل
Reduction Division or Meiosis	🗙 تناوها التعديل

Rod-like Bodies	الأجسام العودية	Reflex Movement	الحركة الانعكاسية
	,	Regeneration	التجديد
s		التعويض Replacement	
	الفكار العصعصة	Reproduction	التناسل
Sacral or Caudal Ver	tberae	التناسلي	الحهاز أو المجموع ا
Salaman dridae	السمندريات	Reproductive System	•
Saliva	اللُّعاب	Reptiles, Reptilia	الزواحف
	'	Respiration	التنفس
Salivary Glands	الغدد اللعابية	Respiration, Aerobic	التنفس الهوائى
Sap, Cellular	العصارة الخلوية	Respiration, Anserobic	التنفس اللاهوائى
Sap, Nuclear	العصارة النووية		التنفس الحلدي
Sarcode	الجبثلة الحيوانية	Respiration, Cutaneous	or skin
Saturated Solution	محلول مركن	_	× التنفس الذر:
اشف) في الأسماكخاصة	المَّ شفيد الم	Respiration, intramole	_
Scale	المرسك رج. اسر	Respiration, Watery	
Schizogony	التوالد التّمذّري	لتنفسى Respiratory System	الجهاز أو المجموع ا
Schizont or Meront	الكُرة المُتملِّرة	Response .	الاستجابة
Scolax	الرأس ــ النَّقف	Rhinocerotidae	الكَوكَدنِّيات
Scorpion	العقرب	Rhynchocephala	الفينطيسيات
Scuiridae	السنجابيات	، ،	الفينطيسي الإسفيني
Sea Cucumber	خيار البحر	Rhynchocephala spher	nodon
Sea Urchin	قنفذ الماء	Rodentia	القواضِم
Secondaries	الخوافى	Rod-like	. العودِيّ .
Secretion	الإفراز ·	ل	× تناولها التعدي

Shell	الصَّدَقة	المُفرَز الباطني (ج. المفرَزات الباطنية)	
Shell Gland	الغدة القِشرية	Secretion, Endocrine Seed البذرة	
Simple Animals A	الحيوانات البسيط	الفِلْقة Segment or Somite	
Simple Binary Fission	الانشقاق الثنائي اا	التفلُّق ـ التفليق Segmentation الانتخاب Selection	
Skeletal Organs Skeletogenous layer	اعصاء اهيحل الطبقة الهيكلية	الانتخاب المنظم Selection, Methodical or Artificial	
Skin	الحلد	Selection, Natural الانتخاب الطبيعي	
Skin Respiration	التنفس الحلد <i>ي</i>	Selection, Sexual الانتخاب النزاوجي	
Sleeping Sickness	النُّوام	الانتخاب غير المنظم Selection, Unconscious	
الحركة العُرُّويِّة Somersaulting Movement		الانتخابي (ج . الانتخابيون)	
Somite or segment	الفيلقة	Selectionist (S) Semi-transparent الشَّفيف	
ـ مصدر الاقتدار Source of Energy	مَبْعث الاقتدار ـ	الحِس (ج . الحسوس) Sensation	
Species	النوع	Senses 14-	
Species, Preservation or	حفظ النوع Conservation of	أعضاء الجبس مسالات الحس Sense organs	
Specific	النوعى	الحساسية Sensibility	
(ج. الفُروق النوعية) Specific Difference	الفرْق النوعى ا	كِميَّة (أَى ورقة كِميَّة) Sepal الزُّوْ . الجنس Sex	
Spermary	المَحْيا المنوى	الروج . البحث	
Spermatozoon	الحُمِيّ المنوى	Shaft or Rachis	

Stimulus	المُنبِّد	Spicula	ر شوَيْ
Stimulus, External	المنبه الخارجى	وْكة (ج.الشوْك ج. اشواك) Spioule	الشر
Stimulus, Internal	المنبه الداخلي	للَّة المشوُّكة	
Stomach	المعدة	Spicule Cell or Scleroblast	201
Strength	القوة ــ المقدرة	Spindle-form or Fusiform	مغز
Structure	التركيب	Spine 35	شو
Structure of the cell	بِنْية الخلية	وَّهة التنفسية Spiracle	•
Style, Stylet	القُليْم	Sponge سفنج	
Sub-class	الشعيب	Spongine سفنجية	וצי
Sub-family	الفُصيَّلة	ۇغ (ج . أَبواغ) Spore	البو
Sub-genus	الجُنيْس	اور البَوْغى Sporic Period	الط
Sub-group	العُشَيِّرة	بورثومة البوغية Sporoblast	ال
Sub- kingdom	العُوَيْلِيم	قيات Sporozoa	الد
Sub-order	القُبيِّلة	ي في البوغي Sporozoite	JI
Sub-phylum	الأُمَيْمة	َمْرة العينية (ج. نُمَر) Spot. ocular	ه الذ
Sub-species	النُّويع	صاق Sputum	
Sub-tribe	العميرة	لوار الحنين	bÌ
Sub - variety	الضُّرَيْب	Stages of Embryonic Development	
Substances, fatty .	المواد الدهنية	St. men 51	ال
Substances, Starchy	المواد النشوية	واد النشوية Starchy Substances	ll,
Substances, Sugary	المواد السكرية	جم البحر ـ قِنديل البحر _ Starfish	نہ
Successive Periods	الأطوار المتعاقبة	Sternum	الة
قدّم Sucker, Anterior	مِمص أماى أو ما	فُوَّهة النفسية Stigma	ili
	,	•	

Torpor	نحدار
η orporific	مخدًر
الرغامى (فى تشريح	
Trachea (الحيوانات العليا
(في الحشرات خاصة) .	٢ ـ أنابيب التنفس (
Transformation	الاستحالة
Transparent	الثَّمضاف
Trematoda	المُثقَّبات
Tribe	العِمارة
. الكُيَيْسات الخملية) Trichocyst	الكُيَيْس الخُملي (ج
Trichocystic Filaments	الخَمل الكُييْسي
Trochanter	الرَّضْفَة
\times True Worms	الديدان الحقيقية
\times Trypanosoma	العذَّامِيات
Tube	الأنبوبة
Tube-foot	الرِّجل القِنابِيَّة
U	
Unfunctioning Organ	العضو العاطِل
Unicellular	أحادى الخاية
Unicellularity	الآحادية
حياء Unit of living beings	وَحدة تركيب الأ
	× تناولها التعديل

المواد السكرية المواد السكرية الإصلح المحافظ الأصلح المحافظ التحافل المحافظ ا

Т

Taenia الشريطية Taenia Solium الدو دة الشر يطية (دودة حبة القرع ـــ الدودة الوحيدة) Taeniidae الشم يطيات المُجاسٌ (م . المُجس) Tentacles الخُصى _ الخُصية Testes الفقار الصارى Thoracic Vertebrae Thread-like الخيطى Tissue النسيج Tissue, Animal النسيج الحيواني Tissue, Connective النسيج الضام Tissue, Fatty السيج الدهى Tissue, Fibrous النسيج الليبي Tissue, Muscular النسيج العضلي

	l e e e e e e e e e e e e e e e e e e e
الكُييْس المَنوى Vesicula Seminalis	Urination التبول
Vexillum or Vane البند	البول Urine
الحيوية . النشاط . العافية	الدِّوائل Urodela
Vigour or Vivacity	Ursidae الدُّبِيات
Vital سَيْوى	1
الحَيويَّة Vitality	الرَّحِم
الممَحُّ (ج. الممَحَّات)	V
Vitellarium « pl. Vitellaria »	الحُويَّصِلة Vacuole,
Vivacity حيوية	الحويصة اننابِضة Vacuole, contractile
الزُّبادِيَّات . Viverridae	الحويصلة الحضمية Vacuole, Digestive
الحركة الإرادية Voluntary Movement	Vane or Vexillum البند
Voluntary Muscle المضلة الإرادية	الضرب (۱) الضرب
Vorticella اللولبيات	مَسْلك الإفراز Vascular Canal
	القناة الدَّافقة Vas Deferens
w	الوريد (ج. الأوردة) Veins
	العروق
الفُوف جدار النواة Wall, Nuclear	العرْق الصُّلْبي Vein, Central
الحيوانات الثابتة الحرارة	Vein, Lateral العِرْق الجانبي
Warm blooded animals	الدوديات Vermes
Waste Products (م.فَضْلة) — الفضلات	- 5,5,500.
المَغَيْشومِيات الأَطراف Water Flea	الوظيفة الحيوية Vital Function
المجموع الوعائى المائى	Vertebral Column بالصِّلُب
Water Vascular System	الفَقارِيَّات Vertebrata
Watery respiration التنفس المائي	(١) في تنسيم الأحياء .
	, F 2 (1)

	I and the second
الحيوانية-الحيوانى سالحيوانيات Zonlogical من الوجهة الحيوانية ــ من الحيثية الحيوانية	X
Zoologically	مُلوَّنة الصَّفْرة Xanthophore
البحوث الحيوانية Zoological Researches العالي الحيوان العالي بالحيوان Zoologist علم الحيوان Zoology علم الحيوان Zygoris	Yolk Yolk Gland اللَّمُّةِ Yolk Gland
Zygosporo اللاقِحة البوْغيَّة اللاقِحة Zygote	Z المرْجان الزَّمرِيّ Zoantharia
1	

مصطلحات فى علوم الأحياء (٢)

مصطلحات في علوم الأحياء''

Abaxial

مباعد للمحوو

اسم للدلالة على السطح أو الوجه البعيد عن المحور لعضو نباتى كورقة أو زهرة أو فرع ينشأ على جانب المحور أو الساق :

مِنْفَحة ــ إِنْفَحة Abomasum : وهى المعدة الرابعة فى الحيوانات المجبّرة وتستخدم فى تخشر اللين ،

خليج - ناقص النكوين Abortive اسم لمكل عضو من النبات أو الحيوان لم يكتمل خلقه أو اكتمل خلقه ولم يؤد رظيفته المكتان أو الحيازى الافرنجية فيتكون الحيط دون الملك أو يتكون كل مهما ولكن تبتى السادة ضئيلة والملك ضامرا الإيودى وظيفته:

طبقة فاصلة Absciss (or abscission) layer للمسلة من الحلايا تتكون فى الأنسجة عند أصول الأوراق مثلا قبيل سقوطها : ومن أصحك خلايا هذه الطبقة تنفصل الأوراق إرقسقط ن

Abstriction انفصام استعمل عادة في حالة الفصام الحراثم

المتسلسلة من الحبوط الأمطرية إذا تخصر الخيط قرب قمته وتقامس القمة تدريجيا حتى تفصل مكونة الخرثومة (البوغ)، سمى هذا انفصاما ، وتتابع هذه العملية فيتكون في طرف الخيط سلسلة من الحرائم (الأبواغ) ،

برعم مساحد یو صف به البرعم الذی قد یوجد مجائب

البرعم الإبطى الأصلى ه

Accumbent دُمُتُكئُ

اسم للجنين النباتي إذا كان منحنيا محيث يكون الحذير متكتا على الفلقتين كما هي الحال في جنين الحلبه مثلا ٠

التجويف الحُقَّى Acetabulum تجويف مستدير فى عظم الورك يستقرفيه رأس عظم الفخذ :

زهرة عادية المجافزية المج

⁽١) أثرتها لحنة عاوم الأحياء والزراعة حديثا ووائق عامها المحمع (سنة ١٩٥٠–١٩٥٥) .

Achlorophyllaceous

اسم للنبات أو الأجزاء النباتية الخالية من اليخضور مثلالفطريات والأوراق+لحرشفية .

إبرى Acicular, acerose

الإبرى من الأوراق والبلورات وغيرها ماكان على شكل الإبرة كأوراق الصنوبر أو البلورات الرفيعة المؤسلة مثل بلورات أكسالات المكلسيوم التي توجد في خلايا بعض النباتات.

عديم الفلقات Acotyledonous

اسم للجنن النباق الذي لاتتمر فيهالأوراق البذرية مثل جنن الحقيل (الهالوك) أو الكثبوت (الحامول) أو نبات السحلب وغيرها

تعاقب قِمِّي Acropetal

اسم له الأعضاء النباتية متتابعة من الأصل نحو القمة بحيث يكون الأصغر قرب القمة والأكر بعيدًا عنها وهكذا .

لابذرى . Acryptogamy

متعدد التناظر Actinomorphic

اسم للزهرة المنتظمة التى يمكن تقسيمها إلى قسمين مهائلين يقطاع طولى بمر بالمركز فى أى انجاه

مستدق (حاد التدبب) Aouminate اسم لقمة الورقة مثلا عندما تضيق بالتدوج

إلى أن تنتهى إلى طرف طويل حاد دقيق .

حاد اسم لقمة الورقة مثلا التي تنتهمي إلى طرف حاد ولكنه أقل استطالة من المستدق :

زهرة لاسوارية Acyclic flower هى الزهرة الى تكون فها الأوراقالزهرية مرتبة ترتيباً حازونيا ، لا فى محيطات دوائر .

مجاور للمحور اسم للسطح أو الوجه القريب من المحور لمضو النبات كورقة أو زهرة أو فرع پنشأ علم جانب المجور أو الساق :

ملتحم اسم للعضو إذا اتحد بعضو آخر ليس من نوهه :

التحام وتستعمل للدلالة على اتحاد أعضاء ليست من نوع واحد وخاصة فى الزهرة كاتحاد البت لات بالأسدية كا فى أزهار الفصسيلة الباذنجانيسة ؛ أو الأسدية بأقلام الكرابل كا فى أزهار الفصيلة السحلية :

مندمج اسم للعضو أو الجزء النباتي إذا تما متحدا مع آخو ليس من نوعه . كأن يلتحم جزءمن الورقة مع الفرع الذي نشأ في إيطها كما هي الحال في نباتات القصيلة الباذيجانية . Adnation | it.al-

اسم للعضوين, يلتصق أحدهما بالآخر ويتموان معا :

عَرَضي Adventitious

اسم للعضو النباتى الذى لا ينشأ من منشئه الأصلى .

برعم عرضى Adventitious bud و هو البرعم الذي ينشأ على الورقة أو على الحذير ومنشؤه الطبيعي إبط الورقة .

بجلىر عرضى Adventitious root

و هو الحلم الذي ينشأ على الساق أو الورقة ومنشؤه الطبيعي الحذير وما يتفرع منه :

أَسِيدُيوم (يونانية) Aeoidium ومعناها المترل. وهو عبارة عن عضو

كأسى الشكل (يوجد فى فطريات الصدأ) ويولد نوعا من الحراثيم (الأبواغ) الأسيدية نسبة اليه .

ریحی الانتثار Aelophilous اسم للنبات الذی ینثر بزوره أو ثماره أو

جر اثيمه بواسطة الربح .

' ّجلور تنفسية

هوائي

الأكسجين .

Aerating roots (respiratory roots)

من جلور عرضية تحرج من الطين أو الماء الراكد وتنمو عمودية في الهواء لتحصل

على الأكسجين من الحو لعدم توافره في الوسط الذي يتبو فيه المحموع الحلوي ، وفي نسجها مساقات هو اليواسعة للتنفس والهوية. وتوجد في بعض النباتات مثل الشورة التي تنمو على شواطئ البحار الدافئة وتغمر بالماء من آن لآسي .

ألُحْمَة هوائية Aerenchyma

نسيج من خلايا رقيقة الحدران تتخللها مسافات تينية واسعة وتوسيد. في أعضاء كثير من النباتات المائية ، للتهوية الداخلية والطف ن

Aerial

اسم للأعضاء النباتية التي توجد في الحواء فوق سطح الأرض أو الماء .

حى بالهواء (حبوائی)؛ Aerobic آ اسم للمتعضى الذي تحتاج حياته للهواء أو

میکروب حی بالهواء (حبہوائی) Aërobium, Aerobe

هو البكتير الذى لايعيش فى جو خال من الأكسيجين .

حويصلة هوائية Aerooyst انتفاخ في بعض أجز اء النباتات وخاصة المائية ،

في داخله هو اء ساعد على الطفو .

Aerophyte -= Epiphyte نبات معلق نبات مستقلعن الأرض ينمو عالقابغير هدون أن يتطفل عليه ويستمد كل غذائه من الهواء مثل بعض الأراشد أو الطحالب أو الأشن أو الخ از مات

مظهر صيفي (في علم البيئة) Aestival aspect اسم لحالة النباتات في فصل الصيف

التصيف (في علم البيئة) Aestivation

النفاف زهرى Aestivation اسم لحالة الأوراق الزهرية في وضع بعضها من بعض في البرعم قبل تفتحه .

قرابة (في علم الأحياء) Affinity

عديم الأوراق Afoliate

لاتز اوجي Agamic = agamous اسم للنباتات التي تتكاثر بدون خلابا تناسلية .

تكاثر لاتزاوجي Agamogenesis

لأمزهرات Agamy (Cryptogamia) اسم للنباتات التي لا تظهر للعين المحردة فها أعضاء الذكورة والأنوثة .

أجار Agar == Agar agar

مادة غروية تحضر بغلى بعض الطحالب الحمراء البحرية مع الماء ، وتجفيف الغروى الناتج على شكل شرائط رقيقة أو مسحوق . ويستعمل الأجار كَنْدِت تزرع فيهالميكروبات أو الْفُطْريات .

أغاريقون (ابن البيطار)

Agaric = Agaricus = Polyporus officinalis ويسمى أغاريقون أبيض أو أغاريقون أنثى وهو فُطُر ينبت على جذوع بعض الأشجار وهو على شكل كمتل اسفنجية ليفية غرر منتظمة الشكل ، تتكون من خيه ط فُطْ ية متداخلة ولونه بني من الحارج أبيض مصفر

من الداخل طعمه في أوله حلاوة وفي آخره مرارة لاذعة ، ويستعمل كمسهل شديد . ويطلق اللفظ الافرنجي الآن أيضا على نباتات جنس عيش الغراب .

۱ – ۲ ح – بياض البيض (في الحيوان)

Albumen ب – (فى النبات) : سويداء (الإندوسىر م والبريسيرم) – وهو استعمال غير شائع .

مادة في البنرة بن القصرة والحنن ، يغتلى مها الحنن ، وتكون نشوية أو بروتينية

زلال (ألبيومين) Albumin مادة لزجة شفافة أزوتية توجد خاصة في بياض البيض وفي مصل الدم .

أو عنها ٥

: 11. Albuminous ر لبان^(۱) الخشب Alburnitas Alburnum (Sapwood) خشب رخو الحزء الخارجي من الخشب داخل القشرة مياشرة و خلاياه تودي و ظفة الته صيل 14 x5 Alcoholase أنزم محلل الكحول . التخمر الكحولي Alcoholic fermentation ناتات الحافات ... نباتات حافية (بتشديد الفاء وتخفيفها) Aletophytes وهـ, التي تنبت على حافات الطرق . ألىرون Aleurone مواد بروتينية توجد عادة على صورة حبيبات في أنسجة الادخار كما في يزور الخزوع وحبوب القمح . الطبقة الألعرونية Aleurone layer طحلب Alga (Algae) طحالي ـ عالِم بالطحالب Algologist علم الطحالب Algology - phycology Aliferous ذو أجنحة .

(١) صيغة و فُعال ، الدالة على المرض .

جناحي الشكل Aliform ألذارين Alizarine صبغ يستخرج من جذور نبات الفوة Rubia tinctorum وغيره .

انتحاء قلوي Alcaliotropism وتأثر النبات بالمادة القلوية وانحرافه إلىها

آلنتويس Allantois غشاء جنيني نخرج من المعي الحلني للجنين ،

صفات أللدَّة - صفات متقابلة

Allelomorphic characters وتطلق على الصفات الوراثية المتضادة لحالة واحدة كحالة اللون أو الحجم أو الارتفاع يمثل البياض والحمرة والصغر والكر والطول والقصر والملاسة والحشونة . ولا توجد إلا صفة واحدة منهما في المشيج الواحد كالخلية المنوية أو البييضة ولكن هاتين الصفتين المتضادتين تجتمعان عندالنزاوجو إخصاب البييضة.

ثومي الرائحة Alliaceous ر ابطة

Alliance

عجموعة من الفصائل تتشايه في صفاتها العامة وتختلف فما بينها وترتبط بصلات القرابة ،

إخصاب خلطي Allogamy سواء أكان بن زهرتين على نبات واحد أم بین زهرتین علی نباتین منفصلین .

الصفة المتنحية المتفرقة المتنحية وهي الصفة التي لا تظهر في الجزل الأول من النبات أو الحيوان مثال ذلك إذا تبسحت صفقا البياض والسمرة أو الطول والقصر في الميل الأول لا تظهر في الجيل الأول لإلا الصفة المسائدة ولكن الصفة المتنحية لابد أن تظهر في الأجال الثالية .

غدد شركية Alluring glands غدد شركية وهي موجودة في النباتات ذات القدور من

 كلات الحشرات فتنجذب إليها الحشرات ولكنها لا تلبث أن تنزلق فى قاع القدر حيث مضمها النبات وعنصها .

نبانات الأحراج

Alsad (grove plants) -- Alsophyts

نومجية (بنلة) علمبية المقالم Alsinacoous petal بناة ذات زائدة تشبه انخلب وتوجد مايين الحزء العلوى المستدق .

النباتات أليفة الأحراج Alsophilus plants

متبادل ... منعافب Alternate وتوصف به الأوراق والفروع عند حروجها من محور النبات .

رقب لأجيال Alternation o. generations وتوصف بعانساتات اتى تتميز دورة حياتها

بظهور حيلين متيايتين متعاقبين أحدهما جندى (زوجي)و الآخر لاجنسيكما فى الحزازيات. والسراخص وغيرها

Alterne التغائر

من اللاتينية Alternus ومعناها واحد بعد الآخر و يعي تدل على اضطراب مفاجى، في حالة النبانات نتيجة لتغبر غبر منتظر في ظروف البيئة أو لتداخل عوامل التعاقب الطبيعي للنباتات ، مثال ذلك التباين الواضح بين النباتات المزروعة فى خط عرض واحد وعلى ارتفاع واحد ولسكن بعضها مثلا يتعرض الرياح شمالية باردة وأخرى غير معرضة لهذه لرياح. وينطبق هذا أيضًا على الشجرة الو احدةالمعرض جزء منها للرياح الشهالية الباردة والحزء المقابل لارياح الحنوبية الدافئة . ويطلق كدلك على الأشجار المطلة على شاطىء البحر فالأجزاء المعرضة لرذاذ الماء الملحر تكون محترقة بينما تظل الأجزاء الأخرى خضراء زاهية . و أيضا النباتات المظللة في حقل واحد نختاف نمو ها باختلاف الظل

متبادلة الوريقات الريشية ــ متعاقبة الوريقات الريشية (Alternipinnate (leaf

وتوصف به الورقة الريشية المركبة ذات الوريقات المتبادلة .

جلدى ــ رَقِّى Alutaceous, coriaceous تطلق على الأوراق وما شابهها من الأعضاء

أو الأجزاء النباتية إذا كانت مفاطحة غليظة جلدية مثل أوراقـالغارالكورزى واليوكالمبـتس والدقلة وغيرها

فُجيًّات (م . فُجَيَّة) Alveolae عبارة عن نقر صغيرة توجد فى تخت نورات الفصيلة المركبة أوفى الرثة .

نباتات رملية ــ نباتات الرمال . Amathaceous plants (Amathophyta)

وهى التي تنبت في الرمال

کهرمان کهرمان اتات منابقاً شیاب

راتينج من نباتات صنوبرية أو غيرها من معراة البدور متحجرة منذ أحقاب جيولوجية بعيدة – وهي قطع شفافة صلية مختلفةالألوان في الأصغر الأصغر المن الأدكن وكثيرا ماتوجد بها حشرات صغيرة مستكنة فها – وأهم عناصرها حامض السكسنيك وإسراته .

غلاف زهری متباین Ambigenus غلاف زهری أوراقه الحارجیة كأسبة

(سبلية) والداخلية شبه (تويجية) بتلية .

شبه خديج وتطلق على التمار المتعددة البلدور وأغالبها خديج ناقص أو تطلق على المحرة النائجة من مبيض كشير البلديرات (البويضات) والاينتج سبيض المرادر قللة.

أقدام أنبوبية Ambulacra

وهى زوائدأنبوبية الشكلتخيُّزجمن ثقوب خاصة فى أجسام حيوانات لا فقر ية تعراف بالشوجلديات

صفائع الأقدام الأنبريية Ambulacralia و وهى صفائح كلسية صابة نحيط مجسم حيوان الشوجلدى وبها ثقوب تخرج مها الأقدام الأنبريية

عِنَّبة Ambury, Anbury

ورم رخو يصيب قوائم الحيل والمواشى . ويطلق أيضا على مرض يصيب جدور نباتات الفصيلة الصليبية خاصة كالفجل واللفت ويكون علمها أوراما الؤلولية .

وُحيد العائل Ametoecious, autoecious

تطلق على الطفيلى الذى لايغير عائله مثل فطر بياض الرجلة والعنب وغير ها

لاميكرونى (io) اسم للأجسام المتناهية فى الدقة حى لايرى سوى ظلها بالمجير الفوق. وتظهر بوضوح بالمجهر الإلىكدونى

أميداز (ج . أميدازات) Amidases أميد (ج : أميدات) (amide (s) وهي مواد عضوية ناتجة من إحلال شق

حامضه محل ذرة أو أكثر من الايدروجين في جزىء النشادر.

انقسام بسيط _ انقسام لافتيلي " Amitosis وتطلق على انقسام نواة الخلية انقساما مباشر ا دون سكوين الصُّبغيات .

أليف الرمال Ammophilous و تطلق على النباتات التي تنمو في الرمال .

السّلى _ أمنيون Amnion الغشاء الداخلي الذي محيط بالحنين مباشرة .

الكيس الحنيى Amnion = embryo sac

Ameoba

أمسة _ المتحوَّدة حبوان أولى _ يتكون من كسلة بروتو بلازمية دقيقة ذات نواة وليس لهاجدار شكلها غير ثابت ويتغير تبعا لامتداد الأقدام الكاذبه وانكماشها

أميي _ متموّر Amoebic, amoeboid لفظ مشتق من الأميبة يوصفبه كل مايشهها في حركتها وتغير شكلها .ويقال عادة متموِّر الشكل أو متموِّر الحركة .

Amorphous غير متبلًّر توصف به الحسيات التي لاشكل معين لها أو ذات الاشكال غير البلورية .

ا بر ماثیات ــ قوازب، Amphibia

طائفة من الحيوان تعيش فى الىر والماء كالضفادع .

Amphibious قازب _ برمائي ويوصف به المكائن الحي الذي يعيشفي البر والماء كالضلفدع والتمساح ومن النباتات مثل نبات الشورة والأسل وغيرها .

أمرة هوائية أرضية Amphicarpogenous اسم لثمرة تنعقد في الدواء ويتمرنضجهاتحت

مز دوج الثمر Amphicarpous (ic) ويوصف به النبات الذي محمل نوعين من الثمار مختلفي الصفات أو مختلفي موسم النضج مثل الأقحوان .

ازدواج التىلون Amphichromatism (انظر تعریف Amphichrome)

مزدوج الاون Amphichrome اسم النبات الذي محمل في حالات شاذة ازهاراً ذات لون نختلف عن اون أزهاره الاخرى .

م كن بة الحشب

Amphicribral = (Vasoconcentric, Periphloic (bundle) وتطلق عادة على الحزم الوعائيةالمركزية

إذا كان الحشب موجودا فىمركزها وتحيط به حلقة من اللحاء كما فى السراخس .

سوارىاللحاء المزدوج

Amphiphloic (bundle)

وتوصف به الأسطوانة الوعائية إذا كان الخشب فيهاحلقيا بحيط به من الخارج والداخل لحاء فبشرة داخلية (_ أدمة داخلية : إندودرمس) كما في حالة و كسيرة البيره .

بزيرة معقوفة ــ بييضة معقوفة Amphitropous, Amphitropal (ovule)

وتطلق على البريرة عندما تنعف قليلا وتلتحم مع الحبل السرى عيث يتعامد عور النقر والكلازة (Chalaza) مع الحبل السرى وتكون الرفاية (Raphe) ممتدة على نصف طول البزيرة مثال ذلك بزيرة اللحلاح .

سوارية الخشب

Amphivasal = Perixylic (bundle)

وتوصف به الحزمة الوعائية إذاكان اللحاء موجودا فى المركز ومحيطبه حلقة من الحشب كما فى نبات « الدراسينا »

معانی و مطانق علی الورقة ذات القاعدة التی تحمیط و تطانق علی الورقة ذات القاعدة التی تحمیط پالساق الحاطة جز ثبة کما فی أور اق الحشخاش. نشوی Amylaceous و علائر علی المو اد التی تحمیری علی کشر من النشا.

نشو انی مادة کر بو ایدر اثبة تشبه النشا

الرجعة ـــ أنابيوز Anabiosis وتدل على العودة إلى الحياة بعد موت ظاهري أو سات

راجع للحياة Anabiotic ابتنائي المستالي Anabolic نسة إلى الابتناء أو الأبض النائي

ابتناء ــ أيض بنائى Anabolism العمليات الكياوية التي تحدث فى الأجسام الحية لصدرورة المواد البسيطة إلى مو ادعضوية

م كنة

مركب ابتنائى Anabolite يطلق على كل مركب ينتج فى الأجمام الحمة نتمجة عملية انتنائية

تشابه وظني (فى علم النبات) وتطلق على الأعضاء التى تتشابه فى وظيفتها ولكنها نختلف فى شكلها وتكويها مثل تشابه جناح الحشرة وجناح الطائر ، والورقة فى النبات مع الرئة فى الحيوان .

الطور الانفصالي Anaphase وتطلق على أحد أطوار الانقسام غير المباشر (الفتيل) لنواة الخلية وذلك عندما

عند التراوح.

ينباعد أنصاف الصبغيات بعضها عن بعض ويتجه كل نصف نحو أحد قطبى الخلية .

نفاغم ويوصف به النواصل أو الالتحام الطبيمى لهايات عروق أوراق النباتات أو الأوعية النبع عية أو الأوعية الدموية أوالخيوطالفطرية

التشريح التشريح ويطلق على درامة التركيب الداخلي المتضيات :

منعكس ـــ مقلوب وتطاق على البريرات (البييضات) التي وتطاق على البريرات (البييضات) التي يجاور فها النقر عنق البذيرة (البييضة وتكون الكلازة (Chalaza) في الحية المقابلة وتصل الرفاية (Rapha) بيجها .

لاعورى لاعضاء أو الأجسام غيرالمائلة تطلق على الأعضاء أو الأجسام غيرالمائلة فلا يمكن تقسيمها إلى نصفين مبائلين .

أنخوسين ــ كحلائين Anchusin وهمي مادة حمراء توجيد في نبات حناء الغول أو الكحلاء وهر صنغ يستممل في تلوين المواد وخاصة المواد اللههنية .

التحام عظمى Anchylosis

اتحاد عظمتين أو أكثر ليصبحا عظمة واحدة وكذلك التحام السن بالفك .

العضلة المرفقية (muscle) Anconeus (muscle) من عضلة صغيرة فوق المرفق لبسط النواع.

انتثار بطريق الإنسان Androconia وهو انتثار اليذور والنمار بواسطة الإنسان:

الطلع (الحُشُ ــ العَطيل) Androecium ويتكون من الأسدية وهي أعضاء التذكير

أمشاج مذكرة (م.مشيج) Androgametes

حامل الأمشاج المذكرة And.ogametophore منشط للذكورة

منشط للذكورة منشط للذكورة والأنوثةمعا(فىالزهرة). حامل أعضاء الذكورة والأنوثةمعا(فىالزهرة). Androgynophore

وهى استطالة فى تخت الزهرة بين التويج والطلع (الحش)

والطلع (المحس) . رمحي التلقيح Anemophilous

تلقيح رمحى تطلق على نقل حبوب اللقاح من الطلع إلى الميسم بوساطة الريح :

كاسيات البرور (م: كاسية البرور)

مغطاة البزور وتطلق على مجموعةمن النباتات الزهريةلها

مسض مغلق تتكون بداخله البذور Angular (adj.) تطلق على الأشكال ذات الزاوية الواحدة أو ذات الزوايا الكثىرة .

Angular (n.) bone العظمة الزاوية عظمة قرب موخر الفك السفلي في كثير من الفقاريات :

ضيق الورق Angustifoliate

Anhalonine أنهاله نسن قلوید نباتی سام یستخرج من نبات الأنهو لينوم ويستخدم في الطب .

Anilophyll إنيلو فيل مادة تستخرج من اليخضور (الكلوروفيل) بعد معالحته بالأنيلين

Anime

راتينج شفاف . أنيسوني Anisatus

و تشبهاً لرائحة الأنيسون »

Anisogonous هجيق مشتق من الهجين وتطلق على النتاج الذي لم تتكافأ فيه صفات الأبوين .

اللامتساوي عددا Anisomerous وتوصف به الزهرة التي مختلف فيها عدد

الأوراق الزهرية في كل من محيطاتها .

اللامتساوي ورقأ Anisophyllous

اللامتساوي حسا Anisotropous

بُداءَه Anlage, primordium مجموعة من الخلايا يبدأ فها تكون عضو

النبات أو الحموان دودة حَلَقية (ج. ديدان حلقية ... الحلقيات)

Annelid وهى دودة يتكون جسمها من حلقات متتالية .

الحكفيَّات Annelida شعبة من الحيوان ، منها دود الأرض

والعلق الطبي .

حَوْلَيّ Annual وتطلق على نباتات تتم دورتها فى مدى حول أو في موسم مثل نباتُ القمح والذرة .

Annual ring حَلْقة سنوية تطلق على كمية الخشب التي تتكون في سنة ويتمبر فها نطاقان من الحشب . نطاق الحشب الربيعي ونطاق الحشب الصيني وتتعاقب هذه الحلقات سنة بعد أخرى و بمكن سها تقدير عمر النبات في أكثر الحالات .

حُلْقي Annular

أى جسم يظهر على شكل حلقات متتابعة وبغلب استعالها في وصف أوعية الحشب اليي بكون تغلظها على صورة حلقات .

تغلظ حلقي Annular thickening

خَلَدة أى تركيب حلقي مثل بقابا القناع في فُطر (عيش الغراب) وما يوجد عند قاعدة المخروط الثمرى لنبات (ذنب الخيل)

وقد يتكون هذا التركيب من خلايا خاصة تساعد على تفنح العضو اللدى بها كما فى حالة الحوافظ الحرثومية فى السرخسيات والعلب البوغية فى الحزازيات .

تضاد Antagonism

مضاد Antagonistic

الفُرَّ ج (في الشوْجلديات) Antebrachium

قرْن استشعار ــ زُبانی (۱)

قُرَيْن استشعار ــ زُبَيْنِية Antennule زائدة حساسة مُشَدِّقة توجد على رأس كثير من الفصليات .

ً أمامى وخلني

آمامی وخلنی Anterioposterior آمامی المحافی Anterior

مِثْبر (متك) Anther وهو الجزء في طرف السداة الذي يحتوى على

(۱) ج. زُبانَيات

حبوب اللقاح

فصوص المثبر ـــ فضوص المتك ···· Anther lobes

حامل الأنثريدة أوالمثبرية Antheridiophore

الأنبريدة (منبرية) Antheridium ويطلق على عضو التذكير في النياتات اللازهرية وهو يقابل المنبر (المثلث) في

حامل المثبر ــ حامل المتك Antherophore محور استطوانی أو مفلطح محمل المتك كما فی نبات العدم .

النباتات الزهرية.

أَنْشِيروزويد _ خُبِيٌّ مئبرى Antherozoid 1 خلايا ذكرية متحركة 1

أنئوسيانين أشوسيانين أصباغ توجد ذائبة فالمصير الحلوى وتسهم فىتلوين الأوراق والخزهار بالزرقة والحمرة. حامل توجى

سلمان نويجي يطلق على استطالة التخت بين الكأس والتوبيع كما في بعض نباتات الفصيلة القر نفلية.

البرتيب الزهرى Anthotaxis يطلق على نظام ترتيب الأزهار على محور النورة .

الحمى الفحمية الجمرة الخبيثة Anthrax

مرض فناك يصيب الحيوان فيسقط صريعا لتوه فيسود دمه ويصيربلون الفحم ولذا سمى أيضا بالحمى الفحمية وقد يصاب به الإنسان فيظهر على شكل حمرة يصعب علاجها ولذا يسمى بالحمرة الحبيئة .

شبيه الإنسان Anthropoid

تطلق على القر دة العليا قريبة الشبه بالإنسان كانسان الغابة والبعام والغوريلا .

علم الإنسان Anthropology العلم الذى يبحث فى صفات وطبائم السلالات الإنسانية :

أجسام مضادة (للحيويات) Antibodies

مواد تتكون داخل الحسم لمقاومة البكتيريا وإبطال تأثير سمومها .

متعامد على السطح Anticoagulin التخر المتادة على المواد التي إذا اختلطت بالدم

مولَّد المضاد Antigen مواد ينشأ من حقنها في الحديم تكون أجسام

منعت تختره .

مضادة لما ء

متنافر توصف بها الأشياء عندما تتضاد طبيعيا

وفى فلاحة البساتين يوصف بها النبات الذى لا يقبل التطميم بغيره .

مقابل البتلات أو التوجيات Antipetalous تطلق على الأسدية عندما تكون مقابلة البتلات (التوجيات) بدلا من أن تتبادل معها كا في الفصيلة السدية.

مقابل القطب Antipodal تطلق فى البذيرةعلى الخلايا الثلاث الموجو دة فى الكيس الحنيني فى الطرف المقابل للنقير .

أماى الاتجاه توصف به المآبر (المتك) في الزهرة عندما تكون متجهة إلى أعلى أو إلى الأمام وتشتح في نفس الاتجاه.

لانووى Anuoleate تطلق على الحلايا التي ليس لها نواة ظاهرة.

لاذنيبات ــ بتراوات Anura وهى رتبة من البرمائيات لاذيل لها في الطور اليافع كالضفادع :

لاذنبي Anurous الشرح

الوتين ـــ الأورطى Aorta الشريان الرئيسى الذي يغذى جسم الإنسان بالدم النتي الحارج من القلب .

لابنل - لانويجي Apetalous تطلق على الأزهار التي ليس لها بتلات أو توبجيات : أوج (۱)

موج Apox لاورق تطلق على النباتات التي لا ورق لها كالرَّم والأسل وغيرها ;

قمى Apical دسيع إنشائى قمى المجاهد المبادق و كل من الحلو والساق. وينمو النبات في الطول تتيجة لنشاءا. خلايا هذا النسيع

مشيمة قدية مشيعة مندما تكون تطلق على النزيرة أو البويضة عندما تكون متصلة بالمبيض عند قمته فتكون المشيعة ـــ وهي موضع الاتصال ـــ في قمة المبيض .

شُمَنَّةًى ــ ذو سُفَيَّة Apiculate توصف بها الورقة ذات الطرف المنتهى بسفاة قصيرة .

سُمُّية (مصغر سفاة) أ Apioulus و تعالى معالى مقالور قة و تعلق على المائة على المائة المائة و تعلق على المائة ال

(۱) سبق أن أقرت اللجنة (قدة) قبل على أعلى عرضها على الموكّر

لامشيمي Aplacental

لامشيميات طويفقة (subclass) من الثدييات لاتتكون في أجنبها مشيمة مثل الإكدنا وهي من الثدييات اليوضة ،

Aplanogamete مشيج ساكن

بوغ ساكن(جرثومة ساكنة) Aplanospore سائب الكرابل ــسائب الأخمية

Apocarpous وتوصف بها الأزهار ذات الكرابل (الأخبية)السائبة ت

عدسة لا لونية Apochromatic lens وهي عدسة ينفذ منها الضوء ، دون أن يتحلل إلى ألوانه ;

لاقدمى Apodal, Apodous تطلق على الحيوانات الّى ليس لها أقدام مثل الحيات :

لامشيجى Apogamy تطلق على تولد كائن جديد دون تزاوج الأمشاج .

مضاد للانتحاء الأرضى Apogeotropio تطلق على أعضاء النبات التي تنمو متجهة إلى أعلى أي ق اتجاء عكسي للجاذبية الأرضية.

انتحاء لا أرضى Apogeotropism

الب الورق الزهرى الزهرى Apophyllous

يوصف بها المكم (الفلاف الزهرى) إذا كان غير متميز إلى كأس وتوبيع وكانت

كان غير متمبر إلى كاس وتوبيع و وريقاته منفصاًة بعضها عن بعض .

(۱) نتو، Apophysis نتو، تطاق في النبات على النضخم في قاعدة علم

بعض الحزازيات وبخلاياها لمحضور فتؤدى وظيفة التميل كماتوجد فى قمة الحرشفة البويضية مز المحروط المؤثث لنبات الصنوبر

(۲) نتوء عظمی (فی الحیوان)

تطلق على النتوء الذي يخرج من العظام لتتصار به العضلة غالبا و

ثقب إخراجي يطلق على الثقوب التي توجد في الحيوانات

يطلق على الثقوب التي توجد في الحيوانات الاسفنجية مخرج منها التيار المائى بعد أن بأخلد منه حاجته من الغذاء والهواء

كأس جرثومية ــ كأس بوغية Apothecium تستعمل فى الفطريات والأثنن وتطلق على المحموع الثمرى الذى توجد فيه الحواثم (الأبواغ) .

زائدة Appendage

تطلق على العضو أو الحزء منه المتصل بمحور كورقة النبات بالنسبة إلى الساق أو الأطراف بالنسبة إلى الحسم

زوائد عنقية خوائد عنقية Appendices colli تطلق على الزوائد الخارجيةالمدلاة من مبدأ العنق كزنمة الماعز ورعثة الديك الرومى .

زویثانی ـــ (ذو زویئدات) Appendiculate

زویئدة Appendiculum

Appendix 541;

تطلق عادة على الزائدة الدودية .

تراكُب تطلق في علم النبات على زيادة جدار الخلية

تطلق فى علم النبات على زيادة جدارالخلية فىالغلظ باضافة مادة التغليظ طبقةفو ق.أخرى.

لاطىء لاطىء وصف لأحد أعضاء النبات إذا كالنمنطبقا على سطح آخر .

Aprogamy لانقبرى

توصف ساعلية الإخصاب فى النبات عندما تحتر ق أنبو بة اللقاح الأنسجة وتتخذ طريقاغبر طريق النقر >

أَذْرَدَ قَبِالْهُكُنِّ Aproterodont وصف للحيوان عديم الاسنان فى العظمة قبل الفكية كما فى البقر والغنم .

لاريشى Apteria وتطلق على مواضع من جلد الطيور لاينبت فيها الريش .

لاجناحی Apterous و يوصف بها المتعضى الذى لا أجنحة له مثل بعض الحشرات .

مَرْبى مائى حوض مائى لتربية الكائنات المائية بقصد الدراسّة أو العرض .

مائی Aquatio و تطلق علی الکائنات الّی تعیش فی بیئة مائیة .

عَربين عَربين مادة تستخرج من الصمم العربي .

عربينوز عربينوز . مادة سكرية تستخرج من العربين .

الفصلة القلقاسة Araceae

العنكبوتيات Arachnida وهى رتبة من الحيوانات المفصلية تضم العناكب والعقارب :

مِنْزلة العنكبوت Arachnidium جها: غدد الغزل وما يتصل ما من أنابيب في العناكب :

عنكبوتي Arachnoid عنكبوتي المصيلة الأرالية المسيلة الأرالية الأراليا .

شجرى Arborescent ويوصفبهكلما يتفرع أو ينمو كالشجرة .

أربوتين أربوتين Arbutin جلوكوزيد يوجد فى نباتات كشيرةأهمها نبات عنب الدب من الفصيلةالخلنجية .

قوس ــ عقد Arcade أر شيحو نبات Archegoniatae

أرشيجو نيات وتشمل الحزازيات والتريديات وعاريات البذور من النباتات .

حامل الأرشيجونة Archegonium أرشيجونة وهي عضو التأنيث في الحزازيات والتريديات ومعظم عاريات البذور . *Archenteron معی بدائی نے أر كنترون وهو تجويف الحسترولا التي هي أحديًا الأطوار الحنينية .

خلية جُر دومية _ خلية يَوْغية Archespore وهي الحلية التي تنتج الحراثيم (الأبواغ) بعد انقسامات متتالية .

Archicerebrum مخ بدائي وهم العقد العصبية التي توجد فوق المرىء في بعض اللافقريات .

أر شيكلاميديات Archichlamydeae لذ إقسم لمن النباتات كاسيات المزور أومغطاة البزور ويشمل ذوات الزهور العارية والزهور . ذوات الغلاف الزهرى (الكم) المفرد أو المزدوج سائب البتلات (النُّوُّ بجيات) .

Archicoel ويطلق على التجويف الذى ينشأبين القناة الهضمية والإكتودرم اثناء تكون الحننن .

Archinephros

تحديف بدائي

كلية بدائية

ز عنفة بدائية Archipterygium وهي الزعنفة التي تتكون من محور مستقيم مُشدَّف وصفين من الأشعة .

رملي Arenaceous وتوصف به النباتات التي تعيش في الرمل

فجوة Areola فجوى Areolar

ويوصف به بعض الأنسجة التي تتخللها الفجو ات

مصياح أرسطو Aristotle's lantern ويطلق على جهاز المضغ فى حيوان التوتيا أو الاخينوس وهو المروف يقنفذ البحر.

شربين Arteriole

شريان Artery أأخياشع مفصلية Arthrobranchia

وهي خياشيم مُشَدِّفة توجد في القشريات عند اتصال الزوائد الصدرية بالحسم.

Arthropod مفصلي

المفصلمات

Arthropoda وهي شعبه (Phylum) من الحيوانات اللافقارية لها أرجل مفصلية ومنها الحشرات والقشريات والعناكب والعقارب وغمرها ،

Articulation, joint مفصل

حقلي Arvensis

غضروف طرجهاري Arytaenoid cartilage وهو أحد غضر وفن يو جدان في الحنجرة.

	arytaenoid gland	غدة طرجهارية				
	وهبى إحدى الغدد الموجودة بالحنجرة					
	Ascendent	صاعد				
-	Ascocarp	غرة زِقية				
	Ascogeno s hypha	عيط زِق				
	Ascolichene (s)	أشنة زِقية				
	لنن يكون فيه الشريك زقية :	وهي نوع من الأثا الفطرى من النباتات ال				
	Ascomycetes	الفطريات الزقية				

مصطلحات فن الطباعة

مصطلحات الطباعة

القبر Asphalt : Asphaltum or Bitumen هو معدن أسود تخالط سواده حوة قليلة وهو دهني بطبيعته وأجوده مايوجد في مدينة ترينيداد وهو ذائب في البنرولين والتربنتين إذا أريد عمل مهل منه ويغسل بالنفط (Naphta) والتربنتين .

قلم النقل Copying pencil هو قلم مصنوع من عجينة بنفسجية اللون تتركب من الأنيلينا وكربونات المانيزيا وهو صالح للتحويل (Transfer) ليس دهنيابطبيعته ولا محتوى على أى إهالة وهو ثابت اللون :

تحديد الأركان Corner ticks هي زوايا صغيرة قوائم ترسم على أركان (الفرواز) للمطابقة إذا كان الرسم محدودا (بفرواز) ذي أضلاع مستقيمة :

Grease (E)

دهن هي المواد الشحميه التي في أي شيُّ ومن أى نوع كالزيت في الصابون والعرق في جسم

الإنسان أو ما في الودك أو السمن بأنواعه من إهالة أو ما في بعض القاش (كالفائلا) أو ما في الحرانيت الطبيعي بما يفعل في السطح الحساس فعل الشحم قويا كان أو ضعيفاوهي كلمة (زفر) بالعامية

المفتاح. Key plate

هو لوح يرسم عليه رسم خطى بحدد به ما في النماذج (المراد نقلها) من وسيموظل ونور ولون على أن يعمل ذلك بحطوط عتلفة الأنواع كأن يكون بعضها نقطا أو شرطا ليستدل على نوعها بسهولة ليعرف موضع كل لون بالضبط في حالى التلميع أو التظليل .

حجر الطباعة Lithographic Stone كلمة (Lithos) معناها حبجر من أي نوع واتفق أهل الصناعة علىتسمية الحجر الصالح للطباعة بالاسم المذكور للتخصيص د

فن الطباعة الحجرية هى كلمة منحو تةمن كلمتين وميتين Taithos معناها (حجر). (Graphine), (الكتابة) s

Shellac اللَّاكِ

يوجد شجر فى جزر الهند الشرقية تحوم حوله حشرات صغيرة تفرز (اللك) ذى اللون الأحمر وله صمنع تحصوص هو (اللك) إذا أذيب فى الكحول عمل منه برنيقي أو دهان يرنق به الحشب المخصوص :

T

و دك Tallow

هو شحم الإلية والجنبين فى الخروف والعجل يسلى ويستعمل كاهالة لحبرالطباعة .

Terra-Cotta (E) فطين نضيج

هو نوع من الطين يستخرج من باطن الأرض ناضبجا له لون أحمر أدكن يستعمله حفار الحجر في صناعته بأن يدتم به وجه الحجر قبل الحفر عليه :

U

منكس ، Upside down

أن يوضع الرسم أو الخط بحيث يأخذ الحزء الأعلى منه مكان الأسفل والأسفل مكان الأعلى وهو الفن المحتص بالرسم أو الكتابة على الحجر أو ما يقوم مقامه وتجهيره وطباعته :

الرسم الحجرى Litho drawing

طبع الحجر Litho printing

درقم الحجر Litho chalk

هو مرقم مصنوع ه يصنع منه حبرالرسم الحجرى مع زيادة في كمية الصابون تغلي كل هذه المواد معا وتصب في أنابيب بشكل أقلام فإذا جفت تستعمل للرسم "

حبر الكتابة الحجرية أو حبر الرمم الحجرى Litho writing ink or litho drawing ink حبر ذو إهالة يستعمل للرسم والكتابة أو مايقرم مقامه ويصنع من الودك والصابون وشمر الشهاد وأللك والسخام :

ريضاف إلى بعضه زيت الزيتون وهالم النوع يباع سائلا في زجاجات) :

R

علامة المطابقة Register mark

هى علامة تخطيطية على هيئة صليب ترسم على هامش اللوح المفتاحي للمطابقة فىالطباعة:

مقلوب أن يكتب الحط أو يرسم الرسم محيث يكون اليمين شمالا والشهال بمينا فإذا طبع منه نظر معتدلاً مصطلحات الرسم والتصوير ـــــــ

مصطلحات الرسم والتصوبر

الاجرى

Artist (E) Artiste (F) من محرف الفن و بجيده وله ضروب فيه . الصبغ المكثيف Body colour (E) Couleur Opaque (F) كل شيء يغشي ماتحته من لون أوسطح وما يستعمل منه لرسم الاعلانات (يسمى بالأنجلرية Poster colour وبالفرنسة (Coleur de Pancarte ou Gouache الخلفية Background (E) Fond (F) كل مايظهر فالساحة الخلفية من الصورة. الظل الخلور Back ground shade (E) Ombre de fond (F) . التظليل اللي يرسم على كل ما يقع في الخلفية أو هو القتمة التي ترسم فمها إذا كان لونا واحدا : النهج الحزل Bold scheme (E) Schema cru (F) هو النهج الذي بجمع بين أكبر اختصار ممكن وأعرض خطوط أو خطات ممكسة في

Abrupt (E) المقتضب Sec (F) المتغضب أو اللون غير منتظم في أن يكون الصبغ أو اللون غير منتظم في تدرجه بأن يتدخطي من أحد اللونس إلى الآخو

Aerial Perspective (E) المنظور الحوى Perspective Aerienne (F)

هو رسم حركات مخصوصة في الحوأوعلي سطح الماء كالزوابع والعواصف والأمواج وحركات القلوع ويدل كمالك على السرعة

بغىر تدرج :

Aerograph Handpiece (E) المرشة Aerographe (F)

والبطء في بعض الأحمان ،

قلم معدى له بزباز مثقوب ثقبا دقيقا جدا وبالقلم صمامة تحيس الهواء وقنية صغير ةالحبر أو الصبغ تتصل غرطوم مثبت عزان تملأ بالهواء المشغوط "وبالقلم أداة متحركة إذا ثناها الرسام بإصبعه تفتح الصيامة فيخرج الهواءمن الخرطوم إلى القنية ثم إلى الزباز حاملار شاش الحرار أو الصبغ أ، فرسم به الرسام مايشاء على أن يكون الرسم تظليليا لاخطيا

Brick Red (E)

Rouge Brique (F)

يصنع مما يصنع منه الأمغر مع اختلاف قليل.

الظل المدود Cast shadow (E) المنكميت Brown Red (E) Ombre porté (F) Brun Rouge (F) ظل أو خيال يقع على شيء مجاور للمرسوم يصنع مما يصنع منه الأمغر مع اختلاف من سقوط الضوء عليه. قلمل في اللون: Charcoal (E) القلم الفحمي (FusainF) Cadmium (E) کیدمدو می أطحل Charcoal grey (E) Cadmium (F) Gris de Fusain (F) هو شميط من الأبيض والأسود . هو لو ن مجهز من كبريت الكلميوم و عما أنه يستحضر من مخلوط أملاح الكدميومبغاز الحلاء والقتمة (الحلي القاتم . الصفة) . الهمدروجين المكرت فإنه عكن أن يكون Chiaroscuro (of Italian origin) (E) عنتلف الألوان حسب الزيادة في كمية Clarté et obscurité (F) العنصرين أو تقصبها . هما ما ينشأ من فعل النور أوالظل في النموذج فيغير نصوع الناصع أو دكمنة الأدكز. ، أحمد كيدميه مي Cadmium red (E) Cadmium Rouge (F) الأبيض الصيني Chinese white (E) يصنع مما يصنع منه الكدميوم الأصفر Blanc de chine ويضاف إليه بيتا نفطالين والأنلينا . يصنع من حرق مخار معدن التوتياء . Carmine (E) قرمزی ! أزرق رمادي Cinder blue (E) Carmin (F) Bleu de cendre (F) هو لون يصنع من الأنيلينا والألومينا هو الصبغ المصنوع من اللك الخالص : مضافا إليه لون أسض الرسم التمهيدى - الرسم الايجازى Cartoon (E) Cinnabar (E) الز يجفر Carton (F) Cinabre (F)

كانت هذه الكلمة تطلق على الرسم المجمل الذي بعمل على ورق مقوى (كرتون) وتطلق

الآن على نوع من الرسم التقريبي مختصرا في

خطوطه وربما كان هزليا أو سخريا :

يصنع من الزنجفر الطبيعي المعدثي .

Chrome Yellow Orange (E)

Jaune de chrome orange (F)

الأصفر المكرومي البرتقالي

يصنع ثما يصنع منه الأدكن مع زيادة فى الصودا الكاوية إلى أن يصير اللونبرتقاليا :

الأصفر الكرومى القاتم

Chrome Yellow Deep (E)
Jaune de Chrome Fonce (F)

يصنع مما يصنع منه الحكرومي الشاحب ثم بضاف إليه صودا كاكاوية يَحى. يصبر اللون طبق المرغوب :

الأصفر الكرومى الناصع

Chrome Yellow Pale (E)
Jaune de chrome claire (F)

يصنع من بايكروماتالبوتاسيوم وخولات الرصاص ر

Cobalt blue (E) أزرق كوبلتي Bleu cobalt (F)

يعمل من الشب وكربونات الصودا وفوسفات معدن الكوبال ويمكن تقليده وهو أغلى الألوان الزرقاء .

Colourist (E) المديح Coloriste (F)

الرسام الذى يبدع فى ألوانه متوخيامهجاً خاصا مخالف بهالطبيعة بقصد التحلية والزهو

Commercial art (E) التصوير التجارى Art commercial (F)

فن يتوصل به إلى تصوير الإعلانات أو إلى البطاقات أو النماذج التجارية أو تزيين

الكتب أو المحلات المصورة ويدخل فيه الرسم البهكمي إلى غير ذلك مما يطبع أويستعمل في التجارة .

Composition (E₎ الإنشاء Composition (F)

رم المستسلسة الميض أرع المستسلسة الموضوع والموضع والوضعة ومكانة أحدها بالنسبة للآخر وتوزيع الألوان والظل والنورالي كل ماهو منشئ للصورة ويشرط أن تمثل الصورة موضوعا خاصا فلا يدخل في ذلك المناظر والصور الشخصية ما لم تشر إلى معني خاص.

Conté Pencil (E) قلم كنتيه Crayon conté (F)

هو قلم كأقلام الرصا ص أو قلم مصنوع من نوع سن الفحم سمى باسم مبتكره .

Contrast (E) Julia Contraste (F)

الفرق الظاهر ما بين شيئين مختلفين وبالصورة كالفرق بين الحلاء والفتمة وبين لونين مختلفين من حيث التغلب

الفن التقليدي (Conventional Art (E) الفن التقليدي Art conventionnel (F) الفن الذي له أصول تقليدية اتفق علما

المفتنون فاستنبطوها من أعمال من يرجع إليهم فيه ممن تقدمهم :

الث قرمزی (Crimson lake (E) لک قرمزی Laque carminée (F) اللون الحكامد (E) (Dull colour (E) (Couleur terme (F) لون غير صاف أو لون ذهبت شدته وضعف .

Draughtsman (or) Draftsman (E) الرسام Dessinateur (F)

من محترف الوسم .

Drawing (E)
Dessin (F)

ماخط بوسيط على سطح .

Draughtsmanship (or) Draftsmanship (E)
Dessin (F)

رند) صناعة الرسم أو تأديته أو تبين نوعه :

الهفف (B)

Sicontif (P)

مادة زيتية لزجة تصنع من المكتان أو
(الحسخاش) يضاف إليها قليل من المخنيس
وهي سريعة الحفاف تداف بالأصباغ الزيتية
لتسرع في تجفيفها

E

الحامل (B)

Chevalet (F)

حامل من الخشب يرتكز على قائم خلمي

يوضع عليه اللوح الذي يرسم عليه الرسام وربما

على على هيئة قاعدة بخيلة توضع عليها
مصورات للزينة

هو صبغ مصنوع من الك مضاف إليه فليلمن الألومينا وسلفات الباريوم وأكسيد الرصاص .

D

الفلل الدامس (E)

Ombre foncée (F)

درجة التغليل التي يشبع فها ثون المداد
وهي التي تدل على أقصى درجات القتمة في

Discord (E) التنافر

Desacoord (#)

الاختلاف الشديد بين شيئين متقابلين يطغى
أحدهما على الآخر أو بعد وضمهما نايبا في
النظر (ما لم يكن ذلك مقصودا) في بعض

Design (E) التخطيط

Esquisso (F)

هى فكرة مثبتة بالرسم أو بالكنابة ، في
حالة الخط تدل دلالة تامة على ما يقصد في
الصورة أو الرسم أو اللوح المكتوب من
الممنى والموضع ع ولا يشترط فها انقان .

التوزيع التوز

Emerald Green (E) زمر دی Vert veronese (F) اختلف الفرنسيون والانجلىز على التسمية فقد سهاه الفرنسيون نسبة إلى فبرونيز الرسام الإيطالي الذي كان في عصر النهضة . ويصنع من خلات النحاس وزرنيخات النحاس وهو سام جداً ويستعمل باحتراس.

Even (E) السوى Uni (F) أن يكون اللون أو الصبغ أو الترقمن الذي بغشى الصورة متساوى الدرجة في حميع

أجزائه إذا كان الرسم قطعيا ومثلها كلمة (Uniform) في فن الرسم فقط.

Fine scheme (E) النهج الدقيق Schema fin (F)

هو النهج الذي مجمع بين أرق خطوط أو خطات ممكنة مع الاختصار أو عدمه .

الأبيض الأسفيداج Flake White (E) Blanc de céruse (F) يصنع من الأسرب الأبيض الحالص دون إضافة الهمدرو كسيد إليه .

Flat tint (E) الصبغ المماثل Teint plate (F) أن يكون اللون أو الصبغ متماثلا في حميع أجز ائه في القسم الذي يشغله من الصورة .

المنطرة (من الأطروهو العطف واللي) French Cuvre (E) قطعة من خشب أو غبره مستوية مقطوعة قطعا غبر متماثل وبها حافات منحنية انحناء متفاوتا وهي تقوم مقام المسطرة في رسم الحطوط المأطورة.

Fresco (E) المظلم Fresque (F) رسم يعمل بألوان خاصة على حائط مجصص بطريقة خاصة فتثبت الألوان فيه .

Full face (E) الم اجهة De face (F) الوضعة التي يظهر فيها الحسم أو تمثاله من الصورة مواجها للناظر.

Gamboge (E) کمبوجي Gomme Gutte (F) يصنع من صمغ الكمبوديا وهو صمغ شجر في شبه جزيرة الملايو له خاصة اللزوجة وهو (الرسراس) بالعامية .

الصبغ المتدرج Teinte dégradée (F) الصبغ الذي مببط من درجة القوة إلى درجة الضعف أو عكس ذلك بتسلسل منتظم، Gradation (E) التدرج Degradation (F)

Graduated tone (E)

أن سدأ اللون أو الظل بدرجة قوية وبنتهي تدريجيا إلى درجة خفيفة أو عكس ذلك :

Н

التلاوم التللوم التلاوم التلام التلاوم التلاوم التلاوم التلاوم التلاوم التلاوم التلاوم التلام

الحافى (E)

Dur (F)

هو أن يظهر الرسم على غير طبيعته كأن
يكون النموذج لينا في خالته فيظهر كأنه صلب
المادة أو من نسج فيظهر كأنه من الخشب
أو التشر أو من ظاكهة فيظهر كأنه من معدن

الترقين (Hatching (E) Hachure (F) أن توضع في الرسم خطوط أو سطور ضبقة لاظهار صبغ أوظا بأى لون أو وسيط

أو زجاج إلى غبر ذلك .

High light (E) الضوء الساطع Forte Lumière (F) هو أقصى درجة في الشوء تقع على النموذج فتحدث في الصورة أسطم لون .

صنف اللون (E) سنف اللون (Nuanoe (F) بعزء من أجزاء الطيف الناتجة عن تحليل الصوء الأبيض .

I

المنظور الأمثل (E) Ideal Perspective (E)

Perspective Ideale (F)

هو رسم الأشياء الخطة أو الحوية بهيئة
متكرة ليعلى المصور صورته أو رسمه منزة
فنة خاصة باختلافها عر المألوف.

الحر الصيبي الحر الصيبي المخر الصيبي المحر الصيبي المحرد المحرد

الممحاة الطمحاة (E) الممحاة (Gomme (F) المحمد من المطاط تستعمل أن محو الخطوط

من الورق . . الصيغ الوسط (E) Intermediate Tone (Demi teinte (F) درجة الصيغ التي تكون بن النصوع

أسود العاج (B) أسود العاج Noir d'ivoire (F) يسمى هذا اللون بالعاجى لأنه يصنع من حرق العاج والعظام .

والدكنة من حيث الظل واللون .

Ŀ

المنظر البرى كالمنظر البرى المنظر البرى المنظر البرى المنظر قرية أو غابة وقديكون منظر أرضى كنظر قرية أو غابة وقديكون فيها أشخاص أو حيوانات لا تتناول جزءا معامد الصدوقة

السناح , السناح , Noir de fumée (E)

يصنع من حرق الزيوت ،

الطبقة اللواية (Couche de couleur (E) مايقة اللواية اللواية اللواية ويكون فلك في طبقة اللوان فوق الصورة ويكون فلك في التلوين عادة كايفة كالريت .

الأصفر الليموفي المعلم المعلم

الأفق (E)

Horizon (P)

هو خط أفق مفروض أمام الأفق يظهر

للراسم أنه منطق عليه فالأفق نفسه لا يظه

إلا في للعراء وفائلتة في الرسم هو تعييج نقطة

المنظور الخطى (E) المنظور الخطور الخطور الخطور الخطور المنطقة المنطقة

منى خطوط ، فوازية ، ستقيمة أو قواعد مستديرة فقطه ،

زيت الكتان (يت الكتان (يت الكتان (Euile de lin (#)

يعلى في المراجل يعلى في المراجل الكتان ويعلى في المراجل فإذا أرادوا صنع برداخ منه عرضوه الشممي للدة كيرة أو يغلى في المراجل لعدة أيام ،

الناصع والأدكن (Elaire et fonce (X) الناصع والأدكن المنافر ما يلزم الحل جزء من أجزاء الصورة من النصوع أو المدكنة حتى يطابق مثله في النموذج المرسوم فيصير ناصعا أو أدكن ؟

النور والظل (E) Light & shade (E) النور والظل (Iumière et ombre (F) هما مقدار النور والظل اللازم للصورة التجسيم ما بها من التصوير ه

M

الرسم القطعي (E) Dessin à tache (#)

رسم يوضح كل ما فيه بقطع من الألوان، وسم يوضح كل ما فيه بقطع من الألوان، لا تدرج فيا مطلقا سواء أكان ذلك في الظل أم النور ولا يختاط به ترقين أو ترقيش أو خطات.

خبازى (E) Mauve (F) هو لون يكون بقاعدتين الأولى أن يصنع

الوسيط

من قطران الفحم ، ولذلك يكون ثابتا مع نقص فى القوة والثانية أن يصنع من مادة الميثايل فيكون أقوى وأقل ثباتا.

Medium (E) Moyen (F)

كل ما يستعمل لرسم صورة على سطح كالفحم أو المداد أو الصبغ أو الطباشير أوأى حجر آخر ما عدا القلم والمرقاش .

Modelling (E) . التسوية . Modelage (F)

هى الحركات والاتجاهات الى تسبر فها خطات الرسام وخطوطه فى الصورة لكى تظهر معدلة حسب تكوين الثبىء المرسوم .

Multimedea Drawing (E) الرسم المشيجي Dessin Hétérogène (F)

رسم يجمع فيه الرسام بين وسائط مختلفة كالألوان المائية والمراقم والألوان الكنيفة الاقلام وغير ها فيكون نوعا قائما بذاته بالنظر إلى الوسامة لإ إلى الذين.

О

أخضر زبتونى (E) Vert Olive (F) مجهز هذا اللون من شميط من أزرقبروسيا مضافا إليه الأصفر الكرومى والباريت أو من مركب كريتات النحاس وخلات الرصاص والباريت وفروسيانور أو بوتاسيوم

وبايكرو.ات البوتاسيوم وهو لون يستعمل فى الرسم ولا يستعمل فى الطباعة .

الفن الابتكارى (Original Art (E)

P

الدهان (E)

Peinture (F)

اللادة التي تستعمل في اللدهن أو التصوير

الدهان أو المصور Painter (E)
Peintre (F)
هو الشخص الذي يلون الدهان أو يصور

الدهن التصوير (E) Peinture (F) تغشية سطح عادة ما بواسطة المرقاش سواء كان الدهن لتطوين أم للتصوير ما الخ

لوح الألوان (E)

Palette (F)

لوح من الخشب (الألوان الزينية) ومن

الصةبيح المطلى (الألوان المائية) تجمل عليه الألوان وتداف .

المرقم
Pastel (E)
Pastel (F)
هى أصبع كأصابع الطباشير مصنوعة من

هى أصبع كأصابع الطباشير مصنوعة من أصباغ ترابية أو شمعية لتلوين المصورات والرسوم على الورق الخشن.

رسم المناظر (F) (Perspective (B) (P) وسم المناظر على ترتيب أبعادها وهو مجمع بين مسطحات ومجمعات منشأة على الشكال هندسية كالصندوق أو الحجرة أو الظلل:

ALIS knife (E)

Couteau de la palette (F)

مدية صغيرة تكشط بها الأصباغ عن اللوح

تنظيفه ، وقد تستمعل المدية في التلوين فتقوم

مقام المرقاش .

Picture (E) المصرورة Tableau (F)

لوح عليه صورة شخص أومنظر أو صورة تكوينية أو رسم إنسانى .

Plane (E)

Plane (F)

الموضع الذي يستوى عليه الحسم أو الشيء آ المرسوم بالنسبة إلى غيره فى الطبيعة والصورة، من حيث بعده عن نظر الراسم أو قربه منه :

Poppy oil (E) زيت الخشخاش Huile d'œillette

هو زيت الحشخاش بحضر بعد استخراجه] من البلو بأن يغلى في مراج بدرجة محصوصة

Portrait (E) lbm.

Portrait (F)
وسم إنسان تظهر شخصيته وشبه وقد تكون رسما بلا تلوين فى بعض الأحيان وفى

حالة عدم تلوينه عجب أن يكون ذلك الرسم طبيعيا ما أمكن ولوكان مختصرا

الوضعة (E)

Pose (E)

الوضع الذي يكونعليه الحسم الحي في حالة

الوضع الذي يكون عليه الحسم الحرى حالة وقفته أو جلسته بالرسم أو التصوير كالنقاته أو إشارته إلى شيء أو اشتغاله يعمل ما أو مد رجل أو ذراع :

الرسم الإعدادي Preparatory drawing (E)

Dessin Preparatif (F)
رسم يعده الرسام للصورة المطلوبة إلى

اللون الأولى (Primary colour (B) اللون الأولى (Couleur Première (F) أحد أقسام الطيف الأصاية (أ الأحمرة،

والأصفر والأزرق) : الحانبية الحانبية (E) Profile (E)

الوضعة التي يظهر فيها جانب الحسم بمأو . تمثاله إلى الناظر :

الفن النسقى Process art (E) النسق.

Process camera الصورة النسقية

الحفار المنسق Process engraver

الحفر النسقى Process engraving

Process work

الأمغ

Prussian blue (E) أزرق بروسى Bleu de Prusse (F)

يصنع من فروسيانور الحديد وبروسيات البوتاس الصفراء (فروسيانور البوتاسيوم) وسلفات الحديد وتخرج المزيج أبيض ثم بالتأكمد يصدر لونه كالمطاوب.

Purple Lake (E) لك أرجواني Laque Pourpre (F)

كلمتا lao و Lake حشرات تتجمع حول شجرة توجد بالهند ويصنع منها الصمغ المسمى بالعربية و لك و ويضاف إليه قليل من الأزرق ليكون قرنفليا :

Q

Quill (E) الريشة Plumo d'oie (F) هي ريشة طائر تبرئ يبيسها وتقط ليكتب أو يرسم بها .

R

Raw siena | Idereio | Terre de Sienne naturelle (F)

Burnt Sienna (E) بخي Terre de sienne brulée (F) بار في صبغ مصنوع من تراب طبيعي بأر في

صبغ مصنوع من تراب طبیعی باد ص مدینة سینا بإیطالیاکما یوجد ببعضبالاد آخری مختلطا ببعض أکسید المنجنیر وسمی طحیبی

لأن لونه لون الطحينة : وبعضه يحرق فيصير بنيا .

Red ochre (E)
Ocre Rouge (F)

صبغ يصنع من تسخين هيدروكسيد الحديد ثم يضاف إليه أكسيد الألومينا والسليكا ويسمى بالأمغرلان لونه لرن المغرة.

Retouching (E) المدب Retouche (F)

هو إعادة على الرسم بالوسيط اللدى استعمل فيه أو بما يشهه لإصلاح تلوينه أو تظليله وقد يكون لإصلاح التدريج أو زيادة اللدقة فى بسط اللون .

برنيقي الهدب Retouching Varnish

Rhythm (E) الاتزان Rhythme (F)

الموازنة النامة بين الأشياء الموضوعة في الصورة والمكونة لها من حيث درجات ألوائها وأرضاع الأشياء فها والتقدير ما بين قوة التأثير في كل منها بالنسبة إلى الآخر حي الإندب شيء مجال غيره .

Rulling Pen (E) المسطار Plume directrice (F)

قلم معدنی ذو حلقتین ینهیان بسنین دقیقین یکون بینهما الحبر ویضمهما مسمار تضیق به الكشط

مسافة الشق أو توسع بحسب تحانة الحط المقصودرسمه.

S

Saliant lines (E) الخطوط الأخاذة Lignes saillantes (F)

الحطوط القوية التي تحدث فى الصورة تأثيرا خاصا كريادة الحيوبة أو إظهار التسوية أو التعبيرات وهى تشير أبدا إلى الاختصار والقدرة الفنية .

Sanguine (E) القلم المدئ Sanguine (F) هو مرقم أو قلم من مادة حجرية بلونالدم.

Sapgreen (E) درعی Vert de vessie (F)

يصنع من أكسيد الكروميوم وفوسفات الكروميوم ثم يضاف إليه أصفر كروم .

Sauce (E) القلم الأسحم Sauce (F)

هو مرقم شدید السواد مرکب من مادة فحمیة مرکبة مع غبرها .

طبق طبق (Eaucer (E) Codet وعاء ذو تجويف أو تجاوي الإذابة الألد ان المائلة :

Saturated colour (E) اللون المشبع Couleur saturée (F)

أن يكون اللون الصبغى مشبعا .

Saturation of hue (E) الأشباع الصنفي Saturation de Naunce (F)

أقصى درجات القرة فى اللون الطينى دون اختلاط بغيره كأن يكون الأحمر قانياوالأصفر فاقعا الخ ...

Scraper (E) Grattoir (F)

قطعة من فولاذ ذات حدين طولها من سنتيمتر بن إلى أربعة تنبت مقبض ريشة عادية وتستعمل في كشط الحبر عن سطح الورقة بعد جفافه:

Scarlet Lake (E) شقیقی Laque ecarlate (F)

هو صبغ مصنوع من اللك مضاف إليه السيلقون.

(E) النبح (E) Maniëro (E) الطريقة التي يتوخاها الفنان في رسمه من حيث الأسلوب والتلوين والاختصار .. الخ.

النظر البحرى (ق) (Paysage Marin (F) منظر بحرى ربحا ظهر فيه بعض سفن أو جبل بعيد أو غير ذلك على شرط أن يكون البحر أهم ثيء في الصورة .

Secondary colour (E) اللون الثانوى Couleur secondaire (F)

أحد أقسام الطيف التي تتوسط ماين أقسامه الأصلية وهي (البرتقالي والأخضر والبنفسجي).

Silhouette (E) الخيال

Silhouette (IF) رسم يظهر منظر شخص أو غيره بلون قطعي لافرق فيه بن ظل أو نور أو لون .

Silver white (E) [الأبيض الفضى] Blanc d'argent (F)

أهم ما يستعمل فيه هو الرصاص الأبيض ويسمى (الأسرب الأبيض) وهو خليط من كربونات وهيدروكسيد الرصاص بنسبة معنة د

Sketch (E)

Croquis et Esquisso (F)

رسم يلم بأهم ما فى الصورة أو الرسم من
إحيث النسب والأبعاد والموضع والحركةوالشبه

الرسم المجمل الملون

ولا يشترط فيه الاتقان.

Sketch in colour or colour sketch (E) Ebauche (F)

هو رسم مجمل بالألوان ،

Sky blue (E) أزرق سماوى Bleu ciel (F)

لون يصنع •ن أزرق بروسيا ، ومن

الألومينا ، مضافا إليه لون أبيض .

Soft (E) الرخو Mou (F)

أن يظهر مافى الصورة من الأشياء رخوا كان يظهر الحسم العارى كالصوف أو القطن فى مادته أو أن يظهر الرسم كله كأنه مبتلهالماء وهكذا الرسم مخلو من درجتى النور الساطع الظار الداسم, فيظهر كله متقاد ساللدرجات.

وسم دراسی (Etude (F)

صورة تؤخذ لجسم حی أو منظر لدراسته

صورة توخد لجسم حى او منظر للمراسته من حيث الوضع والهيئة واللون وما إلى ذلك من أحكام التصوير وأصوله :

Stump (E) المدعكة Estompe (F)

هو قلم من الورق أو الحلد الملفوف يدعك به الصبغ الرصاصي أو النراني توحيدااللونهأو هدمه أو تدريجه

خطة مرقاش (E) خطة مرقاش Coup de pinceau (F) هي خطة بالمرقاش في الصورة الإحداث

هى خطه بالمرفاش فى الصوره لإحداث لون أو تظليل بشرط أن تكون قصيرة .

خطة قلم خطة قلم (Stroke of pen (E)

Coup de plume (F)

الحطة بالفلم في الرسم لإحداث خط كيفما

كان شكله والمراد منه ، فاذا اتصل بغيره لم
يعرف بذلك ،

Tracing drawn (E) أثر الرّسم Déclaque (F)

هو الرسم الذي يبنى أثره على سطح منقول من ورقة الترسم وذلك بأن توضع ورقة فوق السطح ونجمل تحيا ورقة مغشا بصيغ من الأصباغ على أن تمتص مادة الصبغ ذلك من المعدن فاذا ما رفعت الورقنان ظهر الرسم ثانية على السطح الحديد (المواد نقله) فيحبر ثانية على السطح الحديد (المواد نقله) فيحبر أو يبن بالرصاص بعد ذلك :

Tracing paper (E) ورقة الترسم Papier claque (F)

هى الورقة الشفافة التي تستعمل في نقل رسم بطريقة الاقتفاء .

U

Ultramarine Blue (E) أُزرق لأزوردى Bleu outremer (F)

هو لون لمدن طبيعى نادر جداً اسمه المحالة في المحالة في المحالة المحالة في المحالة الم

الأصفر الفاقع (E) Jaune de strontiane (F)

هو أصفر مصنوع من كرومات الباريوم وهو مركب من كرومات البوتاسيوموكاررور وهو مركب من كرومات البوتاسيوموكاررور الباريوم وينسب في التسمية إلى معدن الاسترونتيوم الأنه كان يصنع منه قبل ذلك وسمى هذا الأصفر فاقما لأننا إذا وضمنا بجانبه أصفر آخو وضحو لون الأول عنه .

т

Three quarters (E) الثلاثية الأرباع Trois quarts (F)

الوضعة التى يظهر فيها الحسم أو تمثاله للناظر بن المواجهة والحانبية .

المقدار الصبغى (E) المقدار الصبغى (Valeur do teinto (F) درجة الصبغ أو اللون فى الصورة بالنسبة إلى غيره من حيث إشباعه أو شحوبه أو قوته آ

أو ضعفه .

Tracing (E) الترميم Claque (F)

هى وضع ورقة شفافة على الرسم المرادنقله والمرور بالقلم على الشفافة مترسها الحطوط التى فى الرسم الأصلى ويطلق أيضا على الرسم الذى يظهر فوق الورقة الشفافة :

السيلقون

v

Vanishing point (E) نقطة النظر Point de vue (F) نقطة على الأفق المفروض تتقابل فيها جميع

الخطوط المستقيمة المتوازية المتجهة اتجا ماواحدا إذا امتدت على استقامتها:

Vermilion (E)

Vermillon (F)

هو صبغ يصنع من سلفور الزئبق وقد صار

الآن يصنع من تسخبن الزئبق ومسحوق الكريت في محلول البوتاس الكاوى بضع ساعات تسهيلا للعمل واقتصاداً في النفقات وهو

Vert émeraude (F)

على أنواع في الاون لكل لون اسم يسند إليه ككامة ثابت أو افرنسي وغيرهما .

Violet (E) بنفسجي Violet (F)

يصنع من نبات يسمى الشنجار ويعمل كيميائيا من قطران الفحم .

Viridian (E) زبرجدى

اختاف الانجلىر والفرنسيون فى تسميته (فسهاه الفرنسيون (vert émeraude) ويصنع

من أكسيد وفوسفات الكروميوم) .

التأثر النظري

مقدار ما بحدث من التأثير عند الرسام أو المصور من نظره وقد مختلف المصورون فى ذلك باختلاف استعدادهم النظرى إلى الألوان

بنوع خاص مما يؤدي إلى ضعف أو إبداع أو تحقيق في التلوين

Y

الأصفر الطفالي Yellow Ochre (E) Ocre Jaune (F)

يصنع من تراب طبيعي في باطن الأرض وأفضله يوجد بمصر بمدينة دندرة ويوجد فى

بلاد أخرى مختلطا بالسليكا والألومينا و هدر و كسد الحديد .

 \mathbf{z}

الأبيض التو تيائي Zinc white (E)

Blanc de zinc (F)

Vision (E) (F)

يصنع من كبريتات التوتياء .

مصطلحات التاريخ

Arena	المُجْتَلَد		
Armada, invincible	الأرمادا القاهر		A
Armed Neutrality (0,0	احترال الملك ــ النرول عز
		Abdication	
Atonement	الحياد المسلح	Absolution	اسلىل
Attrition	الإنابة	Absorption	الاندماج
		Accession of the	الحلوس على العرش king
В			•
		Age	عصر
Babylonian Captivity,	الهجرة البابوية the	Alammani	الأَلبان
Bailli	المشرف الملكى	Amnesty	العقو العام
	مشرف الإقطاع	Anarchism	الفوضوية
[Bailli Signoriale	مسرف الإقطاع	Anarchist	الفوضوي (الفوضيّ)
Balance of Power	التوازن الدولى		,
Barbarians	الممج	Ancient	عهيد قديم
Barefooted friars	الرهبان الحفاة	Ancient history	التاريخ القديم
Bill of Rights	مشروع قانون الحقوا		التاريخ الأنجلوسكسونى ت
Black Death	الطاعون الأسود	Anglo-saxon Chr	onicle
بالحَيْدة	الإخلال بالحياد أو	Annalist	مؤرخ سنوی أو حولیات
Breach of Neutrality	•	Apostacy	الردة ــ المروق
Byzantines	الروم ــ البوزنطيون	Apostate	المرتد أو المارق
(TA)			

مجمع الكرادلة Consistory	С
المجلس التأسيسي Constituent Assembly	الكلڤينون Calvinists
جمهورية القُنْصُلين ــ جمهورية القناصل	حرب _ مُغْزَاة Campaign
Consulate	
المُعاصر Contemporaneous	القانون الكنائسي Cannon law
التاريخ العصرى أو الحالى أو الحاضر	التسليم بشرط Capitulation
Contemporary History	جائحة _ اجتياح
النظام القارِّي (الحصار القارِّي)	کارثة (ج. کوارث) Catastrophy
Continental System, the	حفلة الولاء Ceremony of Homage
الندامة _ الانسحاق	1
معارضة الإصلاح الىروتستنتى	الغلو فى الوطنية ـــ المغالاة فى الوطنية
Counter Reformation	Chauvinism
میثاق Convenant	الفروسية (الفتوة) Chivalry
Culture الثقافة	بلاد النصاري - النصرانية Christendom
	مۇرخ أخيازى Chronicler
الخط المسهاري أو الإسفيني	مورح احبارى
نفسات دائمة ــ النفسات الدائمة	دولة المدينة City State
Cycliac Chause	الحرب الأهلية Civil War
D	الحضارة ، المدنية ، العمران Civilisation
_	الإكلىروسية Clericalism
الموقعة الحاسمة أو الفاصلة Decisive Battle	يورو ي مجمع انتخاب البابا
إعلان الحرب Declaration of War	الاتفاقية اليابوية Concordat
Dethronement خلع	دولة متحدة Confederacy
Dialectician (الجَدَلُون) Dialectician	الاتحاد الدولي أو التحالف Confederation
Diarist مورخ يومي أو يوميات	
	مؤتمر ڤينا Congress of Vienna
Directory حكومة المُديرين	مذهب المحافظين . Conservatism
1	

Feudalism	الإقطاعية	Disruption	تفكك
(3	المُقطَع (ج. المُقطعو	لرابات) Disturbance	
Feudatory or Vas		Divine Comedy	منظومة دانتى
Fief	الإقطاع	Divine Kingship	الملكية المقدسة
Franciscans	الفرنسيسكيون	Divine Right	الحق الإلهى
Franks	الفَرَنجة	Dominicans	الدُّمْنِكَيُّون
		Dorians	الدُّورِيُّون
التر Funerary Rites	الشعائر الجنائزية ــ شعائر ا	Duumy irate	حكومة الاثنين
Tundady 2000	_		
	G		E
Gaul	الغيال	Eastern Question	المسألة الشرقية
Gladiator (¿	المجالد (ج . المُجالدو،	Ecclesiasticism	أسلطة القساوسة
ر)	الانشقاق الكبير (الانفصا	Edict .	أمر ـــ مرسوم ـــمنشور
Great Schism, the	,	قیصریة (^ن ق أوربا)	العاهلية (في الشرق) ال
Greeks	الإغريق أو اليونان	Empire	
طوائف الحرّفة)	الطائفة الحِرْفية (ج. ال	نيصر (فى أوربا)	أ. العاهل (فى الشرق) الذ
Guild		Emperor	
Guillotine	المقْصلة	Episcopal System	النظام الأُسْقُنى
Guinouara		Epoch	زمن - عهد - حِقبة
	н	Excommunication	. الحَرَم الكنسي
Hanseatic league	العُصبة الهنزية	Exoreism	التعزيم
Hellenestics	الهِلِّينِيُّون		F
Негеву	البدعة (الهرطقة)	Fanatic _i sm	التعصب
Heretic-	أهل البدع (الهراطقة)	Feudal Lords	كبار المُقْطَعين
	-		

			- 1 •
Indulgence	الغفران	Historian	المؤرخ
Inquisition	ديوان التفتيش	نار يخية	شاهد تاریخی أو وثیقة ن
عصاة ــ ثوار)	عاص – ثاثر (ج.	Historical Evidence	
Insurgent		Historical Sens	المَلَكة التاريخية
Insurrection (4	الخروج (على السلط	Historicity	التاريخية
ر الإقليم Intendent	ناظر الخاصة أو ناظ	Historiographer	مؤرخ رسمى
Internationalism	الدولية	Holy Alliance	الحِلْف المقدس
Interregnum	••	Holy Seat	الكرسى الرسولى
-	فترة بين ملكين	Hostile Act	عمل عدائی
Intolerence	التصلب	Hostillities	الأعمال العداثية
Invincible Armada	الأرمادا القاهرة	House of Commons	مجلس العموم
Ionians	اليونيون	House of Lords	مجلس اللوردين
		Humanism	إحياء الآداب القدعة
к		Humanist	عالم بالآداب القديمة
	_	Huns	الحون
Knight	الفارس (الفتى)	,	Ī
Knights of the Temple	الدَّاويَّة		
		Impeccability	المنّعة
L		Imperial System	النظام القيصرى
		لوسطى إلى القرن الثانى	القيصرية (فى القرون ا
	الجمعية التشريعية		عشر)
Legistlative Assembly,		لحديث) Imperialism	التسلطية (في المعنى ا
Lettre de Chachet	رَقيم العقاب	القرون الوســطى)	القيصسرى – (فى
Liberalism	مذهب الأحرار		(ج . القيصريون)
Lutherans	اللَّوثريُّون	يث) (ج . التسلطيون) Imperialist	التسلطى (فى المعنى الحد
	i		

(عند النصارى فى القرون الوسطى) Ordeal	حكم الله	M	
	القُوط ال	Magna Charts or Magn Magna Liberatum	الوثيقة العظمى : a Carta, also
P		الهام صوصة) تعددة الصفوف	د مرالصفه ف ١٠٠٠
Papacy	البـــابوية	Mass Formation	·. /= 3····· 0· 3
ابوية Papal Bull	البراءة الب	Matriarchal System	نظام الأمومة
Papal Encyclical	ملشور بابر	Mayor (of the palace)	محافط القصر
Papal Infallibility	المَنَعة الب	طى Mediaeval History	تاريخ القرونالوس
بوى Papal Mission	البعث البسا		الرهبان السُّوُّال
الى Parliament	الديوان الع	Medicant Friars or begg	ing Friers
Patriarchal System	نظام الأبوا	ج . الحنود المرتزقة)	الحدى المرتزق (
Penance	التَّوبة	Mercenary - القرو ن الوسطى	المصيد السما
برة Peninsular War	حرب الحز	Middle Ages	السور الوسيق ــ
Penitance 2,5	قانون التَّ	Mussi Dominici	رسل ولى الأمر
اب Period of Terror	عهد الإره	Mutiny	التمرد ـــ العصيان
- أو الشِرك Polytheism	الإِشراك ـ	N	
Polytheist	المُشرِك	National Assembly	المجلس القومى
رئیس الدین عند غیر النصاری Pontiff	الحَبْر أو	National Convention	المجتمع القومى
الأُعظم عند النصارى .	والحبر	Nationalism	القومية
لى Porte, the (the Sublime porte)	البساب العا	o	
Pragmatic Sanction	قرار تنظيم	Oligarchy	حنكم القلة

Revolutionary Tribunal	محكمة الثوار	Prehistoric Time	ما قبل التاريخ ۽
Riot		Priest Kings	ما موں اللوك الكهنة الملوك الكهنة
Tiot	الشَّغَب	Friest Lings	
Rioters	المُشاغبون	Priesthood	القُسوسة ــ القِسْيسيَّة
		. Primitive	الهدائى
S		Primitive Times	الزمن البدائى
	انشقاق أو انفصال	Primitiveness	البُدائية
طائفة أو حزب الخ) Sectarianism	التشيع (لفرقة أو	Pyrrhic Victory	انتصار فرسی
Serfs	عبيد الأرض		R
Shepherd Kings "Hyksos"	, , ,	Racism	السلالية ـــ العنصرية
Social Contract	العقد الاجتماعي	Radicalism	إ مذهب الأحرار المتطرفين
Standing Army	الحيش العامل	Rapprochement	
States General	مجلس الطبقات	Rebels	البغاة ــ الثوار ــ العصاة
States of the Realm	طبقات الأمة	Rebellion	التمر د ـــ العصبيان
Strategy	علم الخطط الحري	Reformation	الإصلاح الديني
Sublime Porte	البساب العالى	Regency	الرِّفادة
Sub-Vassals	صغار المُقطَعين	Regent	الرافد
Sufism	التصوف	Regular Army	الحيش النظامى
Supplication	التوسل	Reign	المُلك
Surrender	التسليم	Reign of Terror	حكم الإرهاب
Symbolism	الرمزية	Relief	النجدة
Syndicalism	النقابية	Renaissance, the	النهضة
Syndicate	النقاية	الاحوال) Revolution	الانقلاب (فى الأفكار أو

Unity	الوحدة		T
Unrest	القلق	Tactics	تنظيم المحاربين
Urbanization	التمدن ــ التحضر	Teutonic Order	الفرسان التوتوثيون
	v	Torture	العمليب
Vandals	eten	Tribal Spirit	العصيية
	الوَنْدَل	Tribalism	النظام القَبَلى
Vassal-s	المُقْطَعون	Triumvirate	حكومة الثلاثة
Viceroy	نائب الملك	Truce of God	الهدنة الإلهية
Visigoths	القوط الغربيون		U
	x	Unification	التوحيد
Xenophobia	كُرْه الأجانب	Union	الاتحاد

مصطلحات الفلسفة

مصطلحات الفلسفة

А

Absurde (F.) Absurd (E.)

شلف - محال

ما ينافى المنطق ومخالف المعقول .

العرض العام (E.) Accident (E.) العرض العام (Accident (E.)

صفة عرضية تطلق على أكثر من نوع ت مثل : ماش :

العرضى (E.) Accidental (E.) العرضى ما لا يقوم ماهية ما يقال عليه ، كالسواد :

المكتسب Acquis (F.) Acquired (E.) كل ما يضاف إلى القدرات الفطرية عن

طريق النشاط التلقائى أو النجربة والتدريب . يقال : الاستجابات المكتسبة Aoquired responses

والحصائص المكتسبة Aoquired characters

ويليغى ألا تبالغ فى التقابل بين المكتسب والفطرى ، إذ أن كل صورة من صور السلوك تقيجة تفاعل\الوراثة وعوامل\الاكتساب يعضها مع بعض ه ا

نشاط (فاعلية) (E.) Activity (E.) (غاعلية) 1 ـــ كل عملية عقلية أو بيولوجية متوقفة على استخدام طاقة الكائن الحيي :

٢ _ أى عملية عقلية أو حركية تمتساز
 بالتلقائية أكثر منها بالاستجابية ٥

تكيف (E.) Adaptation (E.) لا رقي الم المجاوزة ا

النفس الاجتماعي) تغيير " (في علم النفس الاجتماعي) تغيير وخاصة باتباع التقاليد والخضوع للالترامات الاجتماعية ويطلق على التكيف الاجتماعي أيضاً قفظ Sooialisastics (فقط التحديد الاجتماعي أيضاً

مطابق (E.) Adequate (E.) مطابق يقال على فكرة أو معرفة تستوعب [موضوعها استيمابا تاما ومنه المطابقة [موضوعها استيمابا تاما ومنه المطابقة

Adequation وهو الفكرة ويقابله غيرالمطابق Inadequat وهو الفكرة أوالمعرفة المشوية بالغموض كفكرة المصادفة أو حرية الإرادة .

التوافق Ajustement (F) Adjustment (E)

يستخدم هذا اللفظ معنى التكيف على الإطلاق ولكن يحسن قصره على نوع من | وغيره من الظواهر النفسية . التكيف الاجتماعي أو من العلاج النفسي الذي ﴿ تَحْلَيْلُ أَوْ تَحْلَيْلُ يقتضي من الشخص ــ حنن يواجه مشكلة خلقية أو يعانى صراعا نفسيا ــ أن يغير من عاداته واتجاهاته ليوائم الحماعة التي يعيش من كتب أرسطو المنطقية. فى كنفها . يرمى علم الصحة العقلية إلىدراسة وسائل الوقاية من المشكلات والانحرافات والأمراض النفسية ووسائل تحقيق التوافق في الشخص الشاذ.

> Agnosticisme (F.) Agnosticism (E.) اللاأدرية .

إنكار قيمة العقل وقدرته على المعرفة ويقصرها هكسلي على إنكار معرفة المطلق .

الاعتداء Agression (F) Agression (E) سلوك يرمي إلى إيذاء الغبر أو الذات أو ما محل محلهما من الرموز.

ويعتبر السلوك الاعتدائي تعويضا عن الحرمان الذي يصيب الشخص المعتدي .

التمثيل Analogie (f.) Analogy (f.) إلحاق جزئى بجزئى آخر فى حكمه لمعنى مشترك بينهما .

مثل : النبيذ كالحمر ، فهو حرام .

التحليل Analyse (F.) Analysis (E.)

رد الشيء إلى عناصره المكونة له مادية كانت أو معنوية ويستعمل أصلا في الكيمياء والعلوم الطبيعية ، كما يستعمل في الذكاء

Analytique (F.) Analytic (E.) ١ - يطلق-بصيغة الحمع - على اسم كتاب

۲ ــ ويريد به « كانت » دراسة الصور الأولية للإدراك الذهبي ، ومنه :

Analytique Transcendentale.

Anesthésie (F.) Anesthesia (E.) فقدان الإحساس عاما كان أو موضعيا وقد يكون نتيجة لحالة نفسية أو عضوية .

الغضب Colère (F.) Anger (E.) استجابة لانفعال تتمنز بالميل إلى الاعتداء ويشرها ما يعوق أي اتجاه نزوعي ويدخل ضمن المثرات الأذى والاعتداء التخيلي والواقعي والحيلولة دون تحقيق الرغبات وما إلى ذلك .

Anormal (F.) Abnormal (E.) الشاذ الشاذ هو الخارج عنالمألوف أو العادى .

Antécedent (F.) Antecedent (E.) المقدم (في القضية الشرطية)

هو الحزء الأول من القضية الشرطية .

مثل: إذا كانت الشمس طالعة. في القضية الآتية: إذا كانت الشمس طالعة ، فالنهار موجود .

Anthropomorphisme (F.) التشبيه Anthropomorphism (E.) تصور الله فى ذاته أو فى صفاته على غرار الإنسان .

ومنه « المشبَّه » Anthropomorphiste

نقيضة (R.) Antinomy (R.) تناقض القوانين والمبادئء عند تطبيقها يريد ما «كانت Kant » تنازع قوانين العقل الحالص وتناقضها »

Antithèse (F.) Antithesis (E.) نقيض الدعوى

قضیسة تعارض دعوی معینسة (مقابل دعوی Thèse)

Apodictique (F.) Apodictic (E.) ضروری (کانت)

برهانی (أرسطو)

قضية (أو حكم) صادقة لبداهتها أو لقيام الىرهان علمها .

المكتسب (بعدى) (.A posteriori (I..F.E.) المتأخر عن التجربة .

ظاهر (E.) Apparance (E.) طاهر من الشيء في مقابل ما هو عليه في ذاته .

Apprehension (F.) Apprehension (E.) التصور

ا ــ سيكولوجيا : استحضار صورة في الذهن . ويقابله Representation ب عند مناطقة العرب والمدرسين : إدراك الحدد :

ج - عند المحدثين : المعنى الكلي المحرد. ويقابله Concept

الإشكال (E.) Aporia (E.) الإشكال المصلح في أساسه . ويراد به وصولاح أرسطى في أساسه . ويراد به وضع رأين متمارضين لكل مهما حجته في الحواب عن مسألة بعنها .

Arbitraire (F.) Arbitrary (E.) محكمي . -حكم يصدر من غير دليل

الدليل (Argument (R.) Argument (B.) ما يراد به إثبات أمر أو نقضه ، وقد يستعمل أيضاً بمغني الحجة .

الدليل الغائى (F.) Argument Teléologique (F.)
Teleological Argument (E.)
ير مى إلى إثبات وجود الله عن طريق العلل
الغائية .

الزهد (F.) Ascetism (E.) الزهد مندب أخلاق يقوم على تحقير اللذة الحنية وممسارسة الرياضيات الروحية ابتغاء الكال :

التصديق (Assent (E.) Assent (E.) أــ سيكولوجيا : توجه النفس إلى تأييد قضية أو رأى ، وله درجات أدناها النفن وأعلاها اليقين .

ب ــ منطقياً : إدراك النسبة بين طرفين ،

إخبارية ــ إخبارى

Assertorique (F.) Assertorio (E.) قضية (أو حكم) تعبر عن وجود إثبات أو نبى دون نظر إلى ضرورة أو إمكان .

ربط ــ ترابط ــ تداع

﴿ وَالنَّرَ ابْطُ - قَيَامُ تَلْكُ الْصَلَّةُ بِالْفَعَلِ .

والتداعى ــ توارد التجارب المترابطة على الذهن نتيجة للترابط⁷.

المذهب الترابطي

Associationisme (F.) Associationism (E.) النظرية التي تفسر الحياة العقلية بأسها نتيجة ترابطات تقوم بين الإحساسات والمعانى بعضها ببعض .

مذهب الإلحساد

Athéisme (F.) Atheism (E.) قول من ينكرون وجود الله

Atome (F.) Atom (E.)

هى أصغر جزء من مادة عنصرية يدخل فى النفاعلات الكيميائية .

(موتمر المحمع . الدورة الثالثة العشرون) اتجاه (:Attitude (E.) Attitude (E.) مهيؤ عقل لمعالجة تجربة أو موقف من المواقف تصحبه عادة استجابة خاصة .

Autonomie (F.) Autonomy (E.)

استقلال الفرد أو المجتمع بوضع قوانينه . واستقلال الإرادة عند « كانت » هو أن تشرع لنفسها قوانن سلوكها .

В

الفطرة السليمة (E.) Bon sens (E.) Common sense (E.) استعداد لإصابة الحكم والتميز بين الحق والباطل؛وهي مرادفة للعقل عند وديكارت.

j

القدرة (E.) Ability (E.) وهي فطرية أو مكتسبة تتحقق بأفعال حسبة كانت أو ذهبية ، وهناك قدرة خاصة والقدرات الحاصة تتميز بعضها عن بعض بالقياس إلى الحال الذي تعمل فيه أو بالقياس إلى الحال الذي تعمل فيه أو بالقياس والقدرة المرسيقية ، والقدرة الميكانيكية ، والقدرة الميدوية ، والقدرة الميدوية ، تكون هذه القدرات متباينة عيث لا تتداخل بعضها في بعض ولكن هذا التباين لم يتضح بعضها في بعض ولكن هذا التباين لم يتضح

أما القدرة العامة فهى بمثابة عامل مشترك بدرجات متفاوتة مع جميع القدرات الحاصة أو مع مجموعات منها .

الحليقة المرء من استعداد عقلي أو وجداني:

الخصيصة ــ المخصيص ــ المشخص (Taractère—Caractéristique (F.) (Character—Characteristio (E.) الصفة التي تمرأ الشيء وتحدده (

اليقين (E.) Certainty (E.) المشان النفس إلى حكم مع الاعتقاد المحته .

(يرد فى التعريف والقياس ، وفى الأخير يرادف المصادرة على المطلوب) ٥

التصورية.
Conceptualisme (F.) Conceptualism (E.)
الملفح القائل بأن الكايات لا توجد إلا
في اللذهن ، ويقابل الواقعية والاسمية ه

نتيجة القياس

Conclusion (F.) Conclusion (E.)

هی ما یازم من القیاس ۶

مثل : فکل جسم محدث . إذا کانت

ر المام الم

المعرفة

ر (E.) Connaissance (F.) Knowledge (E.) تصور الأشياء وإدراكها بم

علم الكونيات (قسمولوجيا)

Cosmologio (F.) Cosmology (E.)

العلم الذي يبحث في القوانين العامة للعالم
من حيث أصله وتكوينه.

الدليل الكونى (قسمولوجي)

Cosmologique (Preuve) (F.) Cosmological argument (E.)

بر هنة ترمي إلى إثبات وجود الله عن طريق

وجود العالم ويسمى أيضا الدليل الطبيعي ،

التالى (في القضية الشرطية)

Consequent (F.) Consequent (E.) هو الحزء الثاني من القضية الشرطية . مثل : فالنهار موجود : في قضية : ١ إذا كانت الشمس طالعة ، فالنهار موجود ١ .

الحلق ــ الإبداع Crestion (F.) Creation (E.)

الحلق إيجاد الشيء من عدم أو من مادة موجودة من قبل ، وقد يقصرون الإبداع على الإيجاد من عدم .

مزان (Gritère, Criterium (F.) Criterion (E.) علامة ظاهرة أو باطنة مها تبين الأشباء والمعانى وتستطيع الحكم علمها .

المذهب النقدى

Criticism (E.) Criticism (E.) نظرية تذهب إلى ضرورة مناقشة المعلومات كلها . وترى انه ليس ثمة معرقة مقبولة إلا يعد يحث وتمعيض ومن أوضح صوره الفلسفية مذهب و كانت » .

الإعتقاد (E.) Belief (E.) الإعتقاد الميل إلى التصديق والأخذ برأى من الآراء.

1

البر حان

Démonstration (F.) Demonstration (E.) استدلال ينتقل فيه الذهن من قضايا مسلمة إلى أخرى تنتج منها ضرورة .

معطيات معطيات (F.) Data (E.) معطيات معطيات بموعة القضايا المسلمة في علم من العلوم .

الحتمية

الحدل

Déterminisme (F.) Determinism (E.) مذهب يرى أن بن الظواهر الطبيعية صلات ضرورية أو قوانين .

ومنه والحتمى » Déterministe ومنه والحتمى »

Dialoctique (R.) Dialoctic, Dialoctics (R.) ضرب من الحوار والمناقشة والاستدلال لا يلترم أساسا يقينيا . وعده «كانت » قسما من أقسام نقد العقل :

Différence (F.)
Difference (E.)

جزء من المساهية بمير النوع ، كالناطق بالنسبة للإنسان .

الفصل القريب _ جزء من المساهية يمز النوع من مشاركيه فى الجنس القريب كالناطق بالنسبة للإنسان .

الفصل البعيد - جزء من الماهية يمز النوع من مشاركيه في الحنس البعيد كالحساس بالنسية للإنسان .

Discursif (F.) Discursive(E.) استدلالي من المقدمات إلى النتائج .

الجزمية (دوجما طيقية)

Dogmatismo (F.) Dogmatism (E.) إثبات قيمة العقل وقدرته على المحرفة . وتبدأ إمكان الوصول إلى اليقين . وقد يطلق على أنصار هذا المذهب أو تهكما على آراء الحصوم : ويستعمل تهكما أيضاً للدلالة على من يسلمون دون تمجيع .

العقيدة (E.) Dogma (E.) العقيدة الذي للآيقبل الشك فيه لدى الدي المتقديدة.

ومنه و اعتقادی ، Dogmatiste .

الشك حالة نفسية يتردد معها العقل بين الإثبات والنبي ويتوقف عن الحكم .

الثنائية (E.) Dualism (E.) الثنائية تقابل الواحدية وتلدهب في تفسير العالم المقال عبدأين متقابلين كالحبر والناسر عند النفس والحسم عند « ديكارت ».

الديناميكية

Dynamismo (F.) Dynamicism (E.)
ملدهب يقابل الميكانيكية ويفسر جميع
الظواهر بردها إلى قوى وبرى أن الموجود
متحرك بلداته ، كديناميكية و ليبنتر » .

 \mathbf{E}

مذهب التوفيق Eclectisme (F.) Eclecticism (E.)

الحمع بين آراء أو مذاهب مختلفة وعماولة التأليف بينها لتكون مذهبا واحدا . ومنأمثلة ذلك مذهب « فسكتور كوزان ».

المذهب التجريبي (الاكتسابية)

Empirisme (F.) Empiricism (E.) مذهب من ينكر وجود مبادئ فطرية في النفس وقوانين خاصة بالعقل ويقوالمعرفة

فى النفس وقوانين خاصة بالعقل ويقيم المعرفة على التجربة وحدها . ومنه 3 التجربيي » .

التفكير

Entendoment (F.) Understanding (B.) يطاق بمناه العام على ما يقابل الوجدان وانزوع . وبمناه الحاص علىالمقل من سيت يدرك وضوعه إدراكا أعلى من الإدراك الحسى والتخيل والتذكر .

Enthymème (F.) القياس المضمر (Enthymeme (E.)

قیاس طویت مقدمته الکبریأو الصغری إما لظهورها والاستغناء عنها وإما الإخفاء کذمها مثل : خطا ۱ ب ، ۲ ج خرجا من المرکز إلى المحیط فخطا ۱ ب ، ۲ ج متساویان،

الإبستمولوجيا

Epistémologie (F.) Epistemology (E.)

الدراسة التى تبحث فى العلوم من حيث موضوعاتها ومبادئها وقوانينها وعلاقات بعضها ببعض وتكشف عن أصلها ومداها ، وتطلق أيضاً على نظرية المعرفة .

الذهن الشعن (Esprit (F.) Mind (B.)
ما به الشعور بالظواهر النفسية المتلفة .
ويطلق أيضا على التفكر وقوانينه أو مجرد الاستعداد للإدراك .

الروح (E.) Spirit (E.) ما يقابل المادة .

Essence (F.) Essence (E.)

١ حقيقة الشيء وتساوى الجوهر .
 ٢ – مجموعة الخصائص التي تميز الشئ
 عا عداه وتساوى الماهية .

وتطلق الذات (Sujet) أيضا على الحانب المدرك في الإنسان ، في مقابل الموضوع . (objet)

اندانی (E.) Essential (E.) هو الذی یقوِّم ماهیة ما یقال تایه ، کالحیوران بالنسبة الإنسان .

أز لى – أبدى – قديم Eternel (F.) Eternal (E.) الأز لى ما لا أول له رتعريفات الحرجاني).

الفديم ما سبق غيره فى الوجود ، وإذا أضيف إلى الله أريد به ما لا أول له ولا آخر .

الأمدى ما لا آخر له.

الموجود (E.) Being (E.) اثنابت في الذهن وفي الخارج :

وجود (E.) Existence (E.) وجود الوجود ضد العدم وهو ذهني وخارجي .

انجربة (E.) Experiment (E.) انجربة (E.) انجيار منظم لظاهرة أو ظواهر براد الاحظة دقيقة ومهجية الكشف عن نتيجة ما أو تحقيق غرض معن .

الحذب (E.) Ecstasy (E.) احتد المحدودة : حال من أحوال النفس يعيب فيها القاب عن علم ما يجرى من أحوال الخالف و تضاه غبطة شاملة . وهوقمة التقلسف الأقل طنين .

F

واتعة (E.) Fact (E.) ما حدث فعلا .

الحبرية الحداقة (E.) Fatalism (E.) الحبرية من يرى أن كل ما عدث الإنسان منده بمن يرى أن كل ما عدث الإنسان قد قدر عليه أزلا فهو مسر لا غير . وتطانق على معتنى هذا المذهب (Fatalisten) حواب (Faux(F.) خطأ (Faux(F.) صدق

حق (Right(E.) باطل (Wrong (E.) باطل (Thisly استمالا استمالا استمالا مشتركا فتطلق على ما يطابق الذهن أو الواقع أو ما خالفهما.

۲ - يفرق بينها فيقصر الصدق والكانب على الأخبار والأقوال ، والحق والباطل على المتقدات واليمينيات ، والصواب والحظأ على الآراء والحتهدات .

شكل (القياس) (.Figure (E.) القياس) المؤينة الحاصلة من كيفية وضع الحد الأوسط من الحدين الآخرين . الشكا. الأول

الله Figure (F.) 1st Figure (E.)

قياس يكون الحد الأوسط فيه محمولا
في الصغرى موضوعا في الكبرى مثل: كل
جسم مؤلف ، وكل مؤلف محدث ، فكل
جسم محدث .

الشكل الثانى (20me Figure (F.) 2nd Figure (E.) قياس يكون الحد الأوسط فيه محمو لا في المقدمتين .

مثل : كل إنسان حيوان ، ولا شيء من الحماد بحيوان ، فلا شيء من الإنسان بجاد.

الشكل الثالث 3ème Figure (F.) 3rd Figure (E.)

قياس يكون الحد الأوسط فيه موضوعا في المقدمتين مثل : كل إنسان حيوان ، وكل إنسان ناطق : فعض الحم. ان ناطق :

الشكل الرابع

4ème Figure (F.) 4th Figure (E.)

قياس يكون الحد الأوسط فيه موضوعا
في الصغرى محمولا في الكبرى :

مثل : كل إنسان حيوان وكل ناطق إنسان ، فبعض الحيوان ناطق .

الغاية (E.) End, Purpose (E.) الغاية ما من أجله يكون الشيء أو العمل :

الغائي Final (F.) Last, Final (F.)

يستعمل خاصة وصفا للملة ، فيقال : علة غائية Cause Finale ،قابل للعلة الفاعلية Cause éfliciente

المذهب الغاثى

Finalisme (F.) Finalism (E.) القائل بوجود الغائية والعناية فى الكون ، ويقابل الميكانية Mécanisme .

Finalité (F.) Finality (E.) قائمة

القصد إلى غاية ، وتتجلى فى أفعال الله والإنسان والطبيعـة ، ومنه مبدأ الغائية Principe de finalité

كائن غايته ، ويعده البعض من المبادئ العقاية كمبدأ العاية .

الصورية Formalisme (F.) Formalism (E.)

اتجاه يرمى لملى إنكار قيمة الناحية المسادية والموضوعية ولا يعتد إلا بالناحية الصورية في المعرفة (الرياضيات)والأخلاق (كانت) والجمال (مذهب الفن للفن).

الصورة (E.) Form (E.) متعالل المسادة ، وتقال ١ ــ عند أرسطو تقابل المسادة ، وتقال على ما به وجود الشيء أو حقيقته أو كماله .

٢ – وعند « كانت » صورة المعرفة هي المبادىء الأولية التي تتشكلها مادة المعرفة .

Forme du Syllogisme (F.) صورة القياس Form of Syllogism (E.)

تأليف القضايا التي يتركب منها القباس على نحو مخصوص .

u

الكون (Génération (F.) Generation (E.) الكون وجود الشئ ويقابله الفساد ، ويطلقعليه في علم الأحياء الترالد .

الحنس (E.) Genus (E.) هو المقول على كتبرين مختلفين بالنوع ، كالحي .

وجنس الأجناس أو الحنس العالى Genre Suprème (F.)

هو الذي ليسفوقه جنسوتحته أجناس ، كالحه هـ :

وهناك الحنس المتوسط وهو الذى فوقه جنس وتحته جنس ،

كالحساس.

والحنس الأدنى أو القريب

Genre Prochain (F.) Proximate Genus (E.)

Gnosticism (E.)

Summum Genus (E.)

وهو الذى فوقه أجناس وتحته أنواع ، كالحموان .

Gnosticisme (F.) الغنو صبة

نزعة ترمى إلى مزج الفلسفة بالدين وتشتمل على طائفة من الآراء المضنون مها على غير أهلها وتطلق خاصة على حماعة من المفكرين في القونين الأول والثاني للمبيلاد.

Н

لنمب اللذة (F.) Hedonism (E.)

مذهب أخلاق . ويقوم على أن اللذة هى الحبر الأسمى . ومن أوضح أمثلته مذهب وأرستيبوس ، و « أبيقور » .

اللامتجانس (غير المتجانس) Hétérogène (F.) Heterogeneous (E.)

Hétérogène (F.) Heterogeneous (E.) ما تكون أجزاؤه أو أفراده متغايرة .

Homogène (F.) المتجانس Homogeneous (E.)

ما تكون أجزاوًه أو أفراده مباثلة .

I

المثالية (E.) Idealism (E.) المثالية المنكرة أو الفكرة أو الفكرة أو المنكرة الاحتبار الأول سواء في الوجود أو المعرفة أو القيم ، ويقابل الواقعية بوجء عام .

الأذكار العارضة (F.) Adventitious Ideas (E.)

يريد بها «ديكارت» تلك الأفكار المستمدة من الخارج كفكرة اللون والصوت .. الخ : وتقابل الأفكار المصنوعة Factices والفطرية Innées.

الهوية (E.) Identity (E.) حقيقة الشيئ من حيث تميزه عن غيره .

البساطن (nent (E) Immanent (E)

Immanent (F.) Immanent (E.)

ما يكون جزءاً من الشيء أو داخلا فيه
على جهة الدوام ، فيقال : قوة باطنة . وفي
مذهب وحدة الوجود : ماهية الله باهانة
في العالم ، أي أن الله والعالم واحد :

الأمر (E.) Imperative (E.) الأحر قول يعمر عن فعل واجب الأداء . ومنه عند (كانت، Imp. Catégorique أمر مطلق يقضى به الواجب على وجه الضرورة، وأمر غرمطلق Imp. Hypothétique إذا كان وسيلة لغاية يراد بلوغها .

الممتنع (E.) Impossible (E.) الممتنع الممتنع هو مالا يجوز وجوده .

المالايعرف (F.) (Incomaissable (F.)

Unknowable (E.)
ماعز بطبيعته عن الإدراك العقلي بأية وسيلة
من وسائله ، كالشيء في ذاته عند وكانث ، ،

Individualisme (F.) الفردية Individualism (E.)

اتجاه برى فى الفرد أساس الواقع والقم ، ويذهب فى الفلسفة السياسية إلى أن المثل الأعلى للحكومة الصاخة إنماهو تنمية الحريةالشخصية والحد من سلطان الدولة على الأفراد .

الاستقراء (E.) Induction (E.) تنبع الجزئيات للتوصل منها إلى حكم كالى .

اللامتناهى (E.) Infinito (E.) مالا تهاية له ويطلق بمعنى إنجانى على الذات الكاملة و هي الله .

اللاتناهي (E.) Infinity (E.) اللاتناهي صفة مالا نهاية له .

الملازم (E.) Inherent (E.) الملازم المادة ا

الفطرية (E.) Innatism (E.) ماهب من يقولون إن الأفكار والمبادى. جبلية وموجودة في النفس وجوداً حقيقيا ، أو كمجرد قوى واستعدادات البقة على التجربة.

الحدس (E.) Intuition (E.) الحدس إدراك الذهن لموضوع الفكر إدراكا مياشراً ويقابل الاستدلال .

الحاسى Intuitif (F.) Intuitive (E.)

الحدسية (F.)
Intuitionism (E.)
اللذهب القائل بأن المعرفة تعتمد على
الحدس و يطلق خاصة على مذهب وجسون،

¥

الحكم (E.) Judgment (E.) وظيفة عقلية تقوم على الإثبات أو النني .

L

القدرية (E.) Idbre Arbitre (F.) FreeWill (E.) تقابل الجبرية . وهو مذهب منهرى أن للمرء حرية فيا يريد أو يفعل وقدرة واستطاعة عايه .

الحير الحالة أو لما يحققه من للدة أو نفع الحسن للداته أو لما يحققه من للدة أو نفع أو سمادة . والحبر المالق Io Bien Absolu يراد به الله ،

Le Souverain Bien (لأم) ققة الحبرات وغايتها حيما .

القانون (E.) Law (E.) العلاقة المقررة بين بعض الظواهر.

الواحد الله (E.) The One (E.) الواحد ضد المتكثر ويراد به المبدأ الأول. ويطاق على الله .

M

مادة الآياس (F.) Matter of syllogism (E.)

Matter of syllogism (E.)

Matérialisme (F.) منادية Materialism (E.)

مذهب يسلم بوجود المادة وحدها، وبها يفسر الكون والمعرفة والسلوك.

والمادية التاريخية مذهب اكارل ماركس ، الذى يرمى: إلى تفسير النظم الاجماعية والأحداث التاريخية بالظواهر الاقتصادية .

المكانكة

Mechanism (E.)

مذهب يفسر حميع الظواهر بردها إلى

حركات ، وبرى أن الموجود غير متحرك

Mécanisme (F.)

بذاته وإنما تحركه قوة تؤثر فيه من الخارج (كميكانيكية ديكارت) .

قياس (Ex.) Measurement (Ex.) تقدير الشيء المادى أو المعنوى بواسطة وحدة معينة لمعرفة عدد مايحتويه من هذه الوحدة . ويستعمل أصلا في العلوم الطبيعية والرياضية كما يستخدم في علم النفس .

المنهج المشجع (Méthode (F) Method(E.) خطوات منظمة يتخذها الباحث لمعالحة مسألة أو أكثر ويتتبعها للوصول إلى نتيجة .

Méthode expérimentale (F.) المنهج التجريبي Experimental method (E.)

الطريقة التي تستخدم فيها التجربة للوصول إلى نتيجة

Méthode quantitative (F.) المنهج الكى Quantitative method (E.)

الطريقة التي يستخدم معها الباحث بيانات كية (كالعدد أو الحجم أو القياسأوالوزن) للوصول إلى نتيجة .

Méthodologie (F.) (تنميط) Methodology (E.)

كلمة Methodology مركبة من Method أى منهج، ومن Tagyوهى مأخوذة من الكلمة

الإغريقية Logos علم، ويراد بها الدراسة التي تحدد المناهج العامة والحاصة المختلفة للعاوم . وإذن فتعريف المكلمة يؤخذ من تركيبها وهو علم مناهج البحث .

الضرب أو (القرينة)

Mode (F.) Mood (E.) اقتران الصغرى بالسكبرى على شكل خاص .

الموناد (E.) Monad (B.) المبيط عند المبينية ، جوهرروحي بسيط دونزوع وإدراك وفاعلية ، والمونادات هي المناصر الأولى للعالم ن

الواحدية (E.) Monism (E.) الواحدية ملدهب يرد الكون كله إلى مبدأ واحد ، كالروح المحض ، أو كالطبيعة المحضة .

التوحيد أو مذهب النوحيد (Monothéisme (F.) Monotheism (E.) الةو ل بإله واحد .

ويقابل مذهب الثنوية والتعدد . ومن أوضح أمثلته الإسلام .

N

المذهب الطبيعي الملابعي الملابعي Naturalism (E.)
القول بأن العالم لا يفتقر فيا وراء ذاته إلى علم لتفسير وجوده وحركته وغايته .

Nature (F.) Nature (E.) أطبيعة

۱ ـــ ما هو فطری مقابل ما هو صناعی أو عرف :

۲ ـــ ماهية الشيء التي تميزه عن غيره .
 ٣ ـــ العالم بنظامه وقوانينه مقابل العملة .
 الأولى (الله) .

Nécessaire (F.) فروری ــ واجب ــ Necessary (E.)

ما امتنع عدمه .

الرقانا Nirvana

فى الفلسفة الهندية انمحاء الذات فى الكل و بقابلها الفناء لدى متصوفي الإسلام.

الاسم (E.) Name (E.) لفظ مفرد يدل على شيء من غير أنيدل على زمان .

مثل : زید .

Nominalisme (F.) الأسمية Nominalism (E.)

لَىٰ المذهب القائل بأن الكليات ليست إلا أسماء أو ألفاظا.ويقابل الواقعية والتصورية.

معيار (مثال) (قا) Norm (ه.) Norm (قا) معيار متحقق أو متصور لما ينبغى أن يكون عليه الشيء . ومنه علوم معيار «Soiences» Normatives وهي المنطق والأخلاق والحيال .

الشيء في ذاته (F.) (F.) Noumenon (The thing in itsolf) (E.)
المقيقة المعقولة والمطلقة، فمقابل الحقيقة المستد (كانت).

0

الموضوع (E.) Object (E.) المدنوع ١ ــ المدرك، ويقابل الذات.

٢ ــ القول عنه فى المنطق:المقول عنه sujet المجمول Attribut, Prédicat

Objectivisme (F.) الموضوعية Objectivism (E.)

منحى فلسنى يرى أن المعرفة إنما ترجع إلى حقيقة غير الذات المدركة .

الملاحظة (R.)
Observation (R.)
مراقبة شيء أو حال طبيعية أو غير طبيعية
كما نحدث ، وتسجيل ما يراقب لغرض علمي
أو عملي كمراقبة نمو النباتات أو ثورة بركان
أو سمر كوكب من المكواكب أو حال

Ontologie (F.) (انطولوجیا) Ontology (E.)

Ontology (E.)

البحث في الموجود من حیث هو موجود.

Opinion (F.) Opinion (E.)

ه ضية أو علاجية .

ويراد بالظن اعتقاد الطرف الراجح مع احتمال النقيض .

Optimisme (F.) منهب التفاؤل Optimism (E.)

القول بأن العالم فى مجموعه خير . ويقابله التشاؤم .

p

Panthéisme (F.) مذهب وحدة الوجود Pantheism (E.)

مذهب، من مجملون الله والعالم شيئاً واحداً.
وله صور مختلفة باختلاف الفلاسفة فمهم
من يرى أن الطبيعة هي الله كالرواقين ،
ومهم من يرى أن الموجودات ليست إلا
تجليات لله و كابن عربي ، أو أعراضاللجوهر

Particule (F.) والأداة Preposition or particle (E.)

لفظ مفرد یدل علی معی عند. اقترانه باسم أو كلمة .

الفسكر (E.) Pensée (F.) Thought (E.)

Pensée (Idès) (F.) فكرة Thought (Idea) (E.) هي موضوع التفكير .

Perception (F.)

Perception (E.) معرفة مباشرة للأشياء عن طريق الحواس.

التشاوم (F.) Pessimism (E.) التشاوم التصول بأن الشر غالب على الحير في الكون

وفى الإنسان مثل مذهب (َيْشوبهُور) ويقابل التفاول .

المصادرة على المطلوب

Pétition de principe (F.)

Petitio Principii (E.) جعل المطلوب أو ما يساويهمقدمةللرهنة

جعل المطلوب او ما يساويهمقدمهالمبرهنه عليه :

مثل : كل إنسان بشر ، وكل بشر ضمحاك ، فكل إنسان ضمحاك . الخله ة

Phénomène (F.) Phenomenon (E.)

مذهب الظواهر (F.)

Phenomenalism (E.)

مذهب يرى أن الله لا يدرك إلا المناهن لا يدرك إلا الطواهر وإن سلم أحيانا بوجود الشيء في ذاته

علم وصف الظواهر (فينومينولوجيا) Phénomènologie (F.)

Phenomenology (E.)

الدراسة الوصفية للظواهر على نحوماتبدو فى الزمان والمكان بصرف النظر عما وراءها من حقائق .

مذهب الكثرة بالكثرة (F.) الكثرة الكثرة الاستفادة (E.) الاستفادة (E.) يقابل الواحدية أيضاً ويعتمد في تفسير البادقليس) الكون على مبادئ متعاددة كعناصر (انبادقليس) ومع نادات (لعنز) ن

Polythéisme (F.) (الشرك) تمدد الآمة (الشرك)
Polytheism (E.)

القول بتعدد الآلة كالمجوسية والوثنية والصابئة .

Positivisme (F.) الوضعية Positivism (E.)

مذهب « أوجست كونت » الذى ينكر الميتافيريقا ويقيم المعرفة على الوقائعوالتجربة.

المه کن Possible (E.) المه کن ما جاز وجوده و عدمه .

المسلمة (E.) Postulate (E.) فضية غير بدسية ولا مرهن علمها وإنحا يسلم بها لأنها أساس للاستدلال في المسائل النظرية أو العملية ،

Pragmatisme (F.) البرحاثية Pragmatism (E.)

ملىهب يرى أن معيار صدق الآراء والأفكار إنما هو فى قيمة عواقبها عملا . وله صور فى الفلسفة والدين والأخملاق والاجماع :

القدر Prédestination (F.)

Predestination (E.)

مدهب من يرى أن الأعمال الإنسانية وما يترتب علمها من سعادة أو شقاء وكذلك الأحداث الكونية تسير وفق نظام أزلى ثابت :

Preuve (F.) Proof (E.)

استدلال يومدى ضرورة إلى إثباتما كان موضع نظر ، وقد يستعمل بمعنى الدليل .

البدائي (F.) Primitive (E.) البدائي يطلق على العدورة الأولى المرشياء وعلى المتمعات الإنسانيةالمتأخرة(مقابل المتحضرة).

واجع وجوده على علمه أو صدقه ما ترجع وجوده على علمه أو صدقه دلى كذبه .

الرجحانية (F.)
Probabilism (E.)
مذهب من يرى ألا سبيل إلى بلوغ اليقين
مذهب من يرى ألا سبيل إلى بلوغ اليقين

Problématique (F.) مشكل مشكل Problematic (E.)

اصطلاحا : صــفة لما لا يتبين فيه وجه الحق ، ويمكن أن يكون صادقاً إلا أنه لا مقطع بصدقه .

والمعنى الدارج:صفة لما هو مشتبه ويقرر دون دليل كاف ومن ثم يبتى موضع نظر .

Prémisse mineure (F.) المقدمة الصغرى المشامد Minor premiss (E.) هي القضية التي فيها الحد الأصغر (مقاصد الفلاسفة) .

مثل: « كل جسم مؤلف » من قياس صورته: كل جسم مؤلف، وكل مؤلف محدث، إذن كل جسم محدث.

مقدمة القياس

Prémisse (F.) Premiss (E.)

هى القضية إذا جعات جزء قياس (مقاصد الفلاسفة) مثل : « كل جسم موالف » من القياس الآتي : كل جسم موالف ، و كل

موالف محدث ، إذن كل جسم محدث .

Propriété (F.) Property (E.)

صفة عرضية تميز النوع ،

كالضاحك بالنسبة للانسان .

العناية الإله أية Providence (E.)

Providence (E.)

.

Q

الماهية (E.) Quiddity (E.) مقومات الشيء أو مجموع صفاته التي لا يمكن بدوتها تصوره .

R

Raison (Intellect) (F.) المقل Reason (Intellect) (E)

يطلق على :

بإبطال نقيضه أو فساد المطلوببإثبات نقيضه.

Relativisme (F.) منهب النسبية Relativism (E.)

هو القائل بأن المعرفة والأحكام القيمية ليست مطلقة وإنما ترجع إلى علاقة الأشياء بالذهن أو علاقة بعضها بعض :

S

مذهب الشكاك (الارتيابية) Scepticisme (F.) Scepticism (E.)

قول من النزموا الشسك مهجا مطردا وحالا مستقرة ، فيترددون دائماً بن الإثبات والنبي ، ويتوقفون عن الحكم،

العلم العلم يقابل الأدب والفلسفة وعلى الطلق على ما يقابل الأدب والفلسفة وعلى جود إدراك الحقائق . ولكن يراد به الآن عاصة معرفة منظمة تدور حول موضوع معين وتقوم على ميج مقرر وتودى إلى التابع وقية إنان متطابقة .

Scolastique (F.) (سكولائى) مادرسى (سكولائى) Scholastic (E.)

يطلق على كل ما يتعلق بفلسفة «المدرسة» أى تلك الى التي كانت تدرس في العصور الوسط،

Sens Commun (F.) الحسن المشترك Common sense (E.) يطلق لدى أرسطو والاسلامين على تلك

ا ... ما يقابل الغريزة التى لا اختيار لها
 ومنه الإنسان حيوان عاقل .

٢ ــ ما يكون به التفكير والاستدلال
 وتركيب التصورات والتصديقات .

٣ ــ ما به يتميز الحسن من القبيحوالحير
 من الشر والحق من الباطل .

Raisonnement (F.) الاستدلال Reasoning (E.) انتقال اللهن من أمر معلوم إلى أمر مجهول ن

Rationalisme (F.) اللذهب العقلي Rationalism (E.)

بقابل المذهب التجربيي ويقول بمبادىء فطرية فى النفس وقوانين خاصة بالمقل ويقيم المعرفة على العقل وحده (مذهب ديكارت).

ومنه والعقلي ، Rationaliste

الواقعية (F.) Realisme (E.) المذهب الذي يجمل الواقع الماديالمحسوس المذهب الأول . ويطلق خاصة في القرون الاعتبار الأول . ويطلق خاصة في القرون الوسطى على ذلك المذهب الذي يرى أن الكابات ما وجود حقيقي .

حقيقة Réalité (F.) Réality (E.) ما يكون وراء ظواهر الأشياء :

Réduction à L'absurde (F.) قياس الخلف Redactio Absurdum (E) قياس أساسه البرهنة على صحة المطلوب

القوة التى تلتق فيها صـــور الجزئيات ويطلق Sens commun الآن على ما يرادف الرأى الشائع وهو مجدوع المبادىء المشتركة فى الأذهان حميعاً .

عاطة الله Sentiment (E.) Sentiment (E.) استعداد نفسى ينزع بصاحبه إلى الشعور بانفعالات معينة والقيام بسلوك خاص حيال فكرة أو شيء .

وجدان (F.)

Freeling, Affection (E.)

1 - كل إحساس أولى باللدة والألم .

Y - يطلق على ضرب من الحالات النفسية من حيث تأثرها باللذة والألم في مقابل حالات التنفسية لنحري تمتاز بالإدراك والمعرفة ، وثالثة يسودها النشاط الحركي سواء أكان آليا

Sensualisme (F.) المذهب الحميي (Sensualism, Sensationalism (E.) دو المذهب القائل بأن مصدر المعرفة هو الحداد وحدها ، أو أنها هي الحدكم الوحيد في قيمة هذه المعرفة (كوندياك).

المغرد كالمنطقة المغرد (F.)

Simple Term (E.)

هو ما لا يدل جزوه على جزء معناه .

مثار : إنسان .

Espèce (F.) Species (E)

هو المقول على كثيرين متفقين بالحقيقة. مثل : إنسان وفرس . ومنه

نوع الأنواع Infima Species وهناك النوع الإضافى وهو جنس لما تحته ونوع لما فوقه كالحساس .

Spiritualisme (F.) الروحية Spiritualism (E.)

تقابل المادية وتقوم على إثبات الروح وسموها على المادة وتفسر فى ضوء ذلك الكون والمعرفة والسلوك .

Subjectivisme (F.) الذاتية Subjectivism (E.)

منحى فلسنى يرى أن المعرفة والأحكام القيمية إنما ترجع إلى الذات المدركة .

Sublime (F.) حليل Sublime (E.)

ما جاوز الحد فى نواحى الفن والأخلاق والفكر ، ويقال منظر جليل وراثع ،وسلوك وفكرة رائعة .

والحوهرى Substantiel نسبة إليه .

Syllogisme (F.) القياس Syllogism (E.)

قول مؤلفمنقضايا متى سلمت لزم عنها

لذاتها قول آخر .

إ مثل : العالم متغير ، وكل متغير حادث، فالعالم حاد

Syllogisme catégorique (F) القياس الحملي Categorical syllogism (E.)

ما كانت مقدمتاه هليتين . مثل : كل جسم مؤلف ، وكل مؤلف محدث ، فكل جسم محدث .

القياس الشرطى

Syllogisme Conditionnelle (F.) Conditional syllogism (E.) ما كانت إحدى قضاياه شرطية .

اً: مثل : كل كثير معدود ، وكل معدود إما زوج وإما فرد ، فكل كثير إما زوج وإما فرد .

القياس الاقتراني

Syllogisme Conjonctif (F.) Conjunctive Syllogism (E.)

Syllogisme hypothétique (F.)

الم يكن عين النتيجة أو نقيضهامذكوراً
 فيه بالفعل (شرح القطب).

مثل : كل جسم مؤلف محدث ، فسكل جسم محدث .

القياس الاستثنائي

Hypothetical syllogism (E.) ما كان عين النتيجة أو نقيضها مذكوراً فيه بالفعل (شرح القطب).

مثل : هذا العدد إما زوج وإما فرد ، لىكنه زوج ، فليس بفرد .

ملاحظة ــ قسمة القياس إلى اقترائى واستثنائى قسمة عربية .

متهب التلفيق (E.) Syncretism (E.)

المتعبد التلفيق تحكم بين آراء أو مذاهب مختلفة أو متمادضة لتكون مذهماً واحداً

Synthèse (F.)

Synthesis (F.)

تأليف الشيء من مكوناته البسيطة. وبقابله

التحليل .

منهب منهب في المنطقة (doctrine) (F)

System (F.)

عجموعة من الآراء والنظريات العلمية
والفلسفية ارتبط بعضها ببعض ارتباطا مجعلها
وحدة مدقة :

T

Technique (F.)
Technical (E.)

فى الأصل حرفة من الحرف اليدوية ، و براد بها الطريقة المنظمة الخاصة التى تستخدم فى عمل يدوى أو ذهنى . ومنها صسناع Technician أى الحاذق فى صنعة ما ، والتكنولوجيا Technology وهى دراسةهاه الطرائتى الخاصة للأعمال اليدوية أو الذهنية .

مبحث العلة الغائية (من أقسام المينافنزيقا) Tel6ologie (F) Teleology (E) ويقوم على أن العالم مرتبط بعضم ببعض ارتباط علة بعاية .

Terme complexe (F) المركب Compound term (E)

> هو ما يدل جزؤه على جزء معناه . مثل : رامى الحجارة .

الاسم المشكك (F) Terme équivoque (F) الاسم المشكك (Equivocal term (E) ما لم بتساو فيه الأقواد .

مثل: الوجود والساض.

Terme homonyme (F) الاسم المشترك

Homonymic term (E)

ما وضع لمعان كثيرة .

مثل : العنن :

Terme majeur (F) الحد الأكر Major term (E)

هو محمول المطلوب (شرح القطب) مثل : (محلث؛ فی قیاس صورته : کل جسم موالف ، و کل موالف محلث ، فمکل جسم محلث .

Terme mineur (F) الحد الأصغر Minor term (E)

هو موضوع المطلوب (شرح القطب) مثل: ه جسم » إذا كانت هيئة القياس :

« کل جسم موالف ، و کل موالف محدث ،
 فکل جسم محدث » .

Term moyen (F) الحد الأوسط Middle term (E)

ماتشترك فيه مقدمتا القياس (البصائر)

مثل : « مؤلف » فى مقدمتى القياس : . كل جسم مؤلف ، وكل مؤلف محدث .

الحد (أيف القضية) Term (F) Term (E)

موضوعها أو محمولها :

مثل : جسم وموالف : من قولنا : كل جسم موالف . . .

Théisme (F) التأليه أو مذهب التأليه ألله أو مدهب التأليه التأليم التأ

القول بوجود إله مدبر للعالم".

Théodicée (F) (نظرية.) العدالة الإلْمية (نظرية.)
Theodicy (E)

هى القول بأن فضل الله لاأ يتنافى مع وجود الشر فى العالم (كلمة وضعها ليبنتز اسما لرسالة فى إثبات العدل الإلهي، ونقض الاعتراض الذى يستند على وجود الشر).

نظرية (Théorie (F) Theory (F) طائفة من الآراء تفسر بها بعض الوقائم العلمية أو الفنية.

الاسم المتواطئ Terme Univoque (F) Univocal Term (E.) ما يقال على أفراده بالتساوى.

U

مذهب المنفعة Utilitarisme (F) Utilitarianism (E.) مذهب أخلاق بجعل من نفع الفرد والمحموع مقياسا للسلوك : ومن أشهر ممثليه « بنتام » و « ستيوارت ميل » .

الكلمة Verbe (F.) Verb (E.) لفظ مفرد بدل على معنى وعلى زمان . مثل: كتب ، يكتب ، اكتب ،

نظرية المعرفة

Thèorie de la connaissance (F) Theory of Knowledge, or Epistemology (E) البحث في المشكلات القائمة على العلاقة بين الشخص والموضوع ، أو بين العارف والمعروف ، وفي وسائل المعرفة فطرية أو . كتسة :

الدعوى _ المطلوب (Thèse (F) Thesis (E) هي قضية يراد إثباتها أو الدفاع عنها . . .

متعال Transcendent (F.) Transcendent (E.)

ما سما على الواقع فلا يستمد من بجربة ولا مختلط بالعالم . فيقال فكرة متعالية ، والله هو البكبير المتعال .

ويستعمل «كانت، Transcendental"، ويريد به كا, ما كان أوليا وشرطا للتجربة .

مصطلحات الموسيقي

مصطلحات الموسيقي

(١) المصطلحات التي لهـــا مقابل إفرنجي

Bassoon ; fagott الزنخر Baton المخصَّرة	A	
المِحصرة Beat ترقيم الميزان	Accidental	علامة التحويل
Bells الأجراس	Accompaniment	المسايرة
الرَّمَّاشة Bombardino	Accord; chord	الائتلاف
الصندوق Box	Adagio	أمهل
الحزء الأساسي للقانون :	Allegretto	ء ن عاجل
Brass - drum صل المُسَحِّر	Allegro	أعجل
Brass instruments الآلات النحاسية	Allegro vivace	سريع
c	Andante	ربي أ و ني
المحط (or cadens a)	Andantino	وان
المحط الناقص Cadence imparfaite	Antiphony	المحاوبة الصوتية
المحط المفاجىء Cadence interrompue		25.45
المحط التام Cadence parfaite	В	
المحط الوهمى Cadence piagrale	Band or orchestra	الفرقة الموسيقية
المحط التضميني Cadence suspendue	Bar (s.)	قدر (ج . أقدار)
الإتباع Canon	Barytone	الجهير الأول
Castanets تاجات	Basse	الحهير
(الصغيرة وما يستعمله الراقصات)	Basse,	الصور
الصمحنان (للسكبيرة من الصناجات)	Basse II	الحهير الثانى
I		

الصنج (للمعنى العام كل ما يدق على	الرقم Chiffre
آخر من معدن)	الائتلاف Chord, accord
Cymbal — jingles of tambourine	Chorus بللمب
D	السام الملون
Da Capo signs الطبلة - الدربكا: Darabukka الحربكا: Dawr الطبلة التربكا: Decrescendo المربة التربكا: Demisemiquaver; trible croche Demisemiquaver rest المديعة Diapason معيار النخم التحموات المتنافر (من الأصوات) Diapason المربة المتقرطة المتامنة (عموات المحلامة المتقرطة المحلامة المتقرطة المحلومة المتابع التاء المحلومة المتقرطة المتقرطة المتابع التاء المحلومة المتقرطة المتق	-
علامة التحويل المضاعف	الطَبَاق Contrepoint
Double sharp or double feat	الشّياع الشّياع
Drum الطبل	Crescendo علامة التصعد
E	Crotchet; noire السوداء
الرّ ديد Echo	اللحظة Crotchet rest

Harmonium القدمية	السلم الرخو
الانسجام أوالتوافق Harmony	Enharmonic scale ; enharmonique
Head of note	الشَّدة ٢
توحُّد الأصوات Homophony	
النفىر ـــ البو ق	الصَّلابة FF
" الشبور (البوق من القرن)	الزمخر Fagott ; bassoon
Humming الترنيم	Finger piece plectron الضاغطة
1•	إشارات الحِلية Fioriture or grace notes
الزُّنم (م. رنوم : حماعة النساء المغنيات –	علامة الخفض علامة الخفض
العوالم)	الناى الإفرنجي Flute
I	المزامير الحانبية Flute
-	الأغاني الشعبية
المحط الناقص	Folk-songs; popular songs
Imperfect cadensa; cadence imparfaite	الموازين الرباعية Four times
التقاسيم التقاسيم	العتب (اللمتان) Fret
التأليف الآلي Instrumental composition	Fugue ; parallela fugue
الية Instrumental music	
المحط المفاجىء	G
Interrupted cadensa; cadence interrompue	الزنبق Genus
الفاصلة Interval	يطيء Grave
Introduction	Grelot الحلاجل
السهاعي (قطعة موسيقية تشبه المطلع تخضع	العلامة العارضة Gruppetto or group
في تأليفها لتركيب خاص)	н
التحميل (ما يسميه الموسيقيون التحميلة)	المقامات التوافقية الانسجامية
Inversion القلب	
	Harmonic scales

Melodic scales	المقامات اللحنية	J	
Melody .	اللحن	Jazz-band	الزنجية
للحن كما استعملهالمتقدمون)	الصوت(مرادف	ĸ	
Metalophone	المعدنية		
Metronome	مسرع	Kanoon	القانون
MOF	القوة	Kettle-drum	النقارية
ن اللين والشدة)	المرونة (وسط يع	Kristalophone	الزجاجية
Minim; blanche	البيضاء	L	
Minim rest	الرويحة	Large kettle-drum	نقارية الجال
Monochord	الأحادية	Larghetto	ماهل
Mouth-organ	الشفوية	Largo	أُدْيَث
MP	الرخامة	Leading-note or seventh	الحساس
Muwashah	الموشحة	Lento	رائث
ىقا Music	الموسيقي ـــ الموس	Liaison	قوس الاتصال
Musical	الفصل الموسيقي	Loudness	الوقع
القاف) Musician	موسيقي (بكسر	المجمع للأطفال) Lullaby	
Music-stand	حامل المحسدة	Lute	العو د الكناة
N	•	Lyre	الكاة
		м	
Natural	علامة الإلغاء	March	لحن السبر
Nawba	النوبة	Mawaliya	المواليا
Notation قية	العلامات الموسي	Measure tune	المران
Note (sounded)	المجسدة	Mederato	الرسل

Percussion-band المراقبة المحافرة المح	Patriotic - songs	الأغانى الوطنية	o	
## Percussion instruments Perfect-cadensa; cadence parfaite	Pedal - point	إشارة الاستمرار		الانحراف
Percussion instruments Perfect cadensa; cadence parfaito	Percussion-band	فرقة إيقاعية		•
Perfect 4th المطائل (الشرب على الوتر بغير عفق الإصبع على المحلف ا	Percussion instru	nents المحط التام	Octave بالمكل ـــ البعدالذي	الطبقة ذو الكل البعد بالمكل
Perfect 4th البعد الذي بالأربع البعد بالأربع البعد بالأربع Octave sign or octava a sign of octava sign octava sign of octava sign of octava sign	reriect-cadensa;	-		_
Perfect 5th البعد بالخمس المحسول البعد الله الله الله الله الله الله الله الل	Perfect 4th	البعد الذي بالأزبع	Octave sign or octava	علامة الطبقة الثانية
Persian flute (النائی) Persian harp الخال المتحدد المتحد	Perfect 5th	البعد بالخمس	-	هزلية غنائية usical comedy
Persian harp الخائط التوران والمرافق الإستهلال التوران التورا	Persian flute	الناى		
Phrase عبارة موسيقية عباد و و و د قو رقبة طويلة) عبارة موسيقية عباد و السنان البيانة (بالكسر) Piano (البيانة (بالكسر) Phan's pipe الممفاد التضاد التضاد التراق المحلوب	Persian harp	الحنك .	Organ	0 3
Phrase عبارة موسيقية P Piano (البيان البيانة (بالكسر) Piccola الممغار Pan's pipe المخاد الترانات البيانة (بالكسر) Pan's pipe المحاد الترانات المخاد الترانات المحاد الترانات المحاد الترانات المحاد الترانات المحاد الترانات المحاد الترانات المحاد الترانات ال	ويلة)	الطنبور (عود ذو رقبة ط	Overture	الاستهلال
Piccola المرناى Pan's pipe الممغاد التخماد التخماد التحم العماد التحم		,	P	
Pitch عبد السرناي السرناي المسرناي الم	Piano (البيان ــ البيانة (بالمكسر	P	اللين
Pitch الدرجة Parallela contraire; contrary motion الأغراف المتوهم المخط المتوهم Plagal cadensa; cadence plagale Plana التوازي	Piccola	السر ناى	Pan's pipe	
Plagal cadensa; cadence plagale Parallela oblique; oblique motion	Pitch	الدرجة	Parallela contraire; con	
التوازى	Plagal cadensa; ca	المحط المتوهم	Parallela oblique; obliq	•
			Parallela rectus; paralle	

Semiquaver; double o	ثناثية الأسنان roche	Polyphony	تفرع الأضوات
and the same of the same of		PP	الرخاوة
Semidemisemiquaver;	رباعية الأسنان quadriple croche	Prestissimo	أوحى
Semiquaver rest	اللمحة	Presto	وَحِي
Sharp	: 11 7 81-	Q	
смагр	علامة الرفع	Quaver; croche	ذات السن
Short Persian flute	سلمية	Quaver rest	اللحيظة
Signature; armature	دليل المقام	I	•
Singer	المغنى	Rebeck	الرَّباب
Sistrum	الصلاصل	Recitative	اللحن الإلقائى
Solfeggio	التنغيم	Reed-pipe	الز مارة
Solo	- ۱ الغصن	Repeat	إشارة التكرار
Songs	الأناشيد	Repetition sign	إشارة الرجوع
-	الأهز وجة	Rest	الراحة
Song (popular)	الاهزوجه	Rest	السكتة
Sonometer	المصوات	Rhythm	الإيقاع
Soprano	الندى	s	
Soprano I	الندى الأول	Santir dukimer	النر'هة ـــ السنطور
Soprano II	الندى الثاني	يسمى البزق)	الطنبور التركى (ما
C		كى المسمى الأرنبة)	الأرنب(الرباب التر
Square tambour	المربع	Saxophone	السكسية
Staccato	إشارة التقطع	Scale ; Key	المقام أو السلم
Stave; staff	المدرج الموسيقى	Secondary singers	المرددون
Stres; accent	النَّبْر	Section (of a piece)	البدنية
String	الوثر	Semibreve; ronde	المستديرة
	. 1		

		1	
	الزغردة	Stringed instruments	الآلات الوترية
Trombone	المتر ددة		المحط التضدين
(الدولاب) Tuning phrase	المدخل	Suspended cadensa; cad	G.
الثناثية Two-time	الموازيز	Syncopation; syncope	تأخمر النبر
υ		T	• •
لأخادى Unison	النغم ا	Tail of note	الذيل
Urghul J	الموصو	Takht (Arabic orchestra	التخت (
v		Tambour	البندير _ الدف
الأوسط Viola	السكمان	Tambourine	الرِّق
Violin	السكمان	Tenor	العران
ن الجهير Violoncello	الدكماد	m	•
Virtuoso	الموسيا	Tenor	الصادح
Vivace	أسرع	Tenor I	الصادح الأثول
ب الغنائي Vocal composition	التألية	Tenor II	الصادح الثانى
قا غنائية Vocal music	موسيا	Theme	فكرة موسيقية
w		Theorbo	الوَن
•	صفاد	Three-time	الموازين الثلاثية
مر الأمامية(ما ينفخ فيها من الأنمام)	المزاء	Tie	الرياط
ميرالحانبية (ما ينفخ فيها من الحانب)	المزاء	To tune	ر. البض ـــ التسوية
ت النفخ ـ المزامير Wind instruments	דע	Tone	النغمة
Work-songs العال	أغاذ	Tone (whole tone)	البعد الطنيي
x		ر _ الأراضى Tonic or key-note	الأساس ـــ القرا
Xylophone شبية		Triangle	المثلث

(٢) المصطلحات التي ليس لهـــا مقابل إفرنجبي

القانون وأجزاومه (^أ)

قضیب من الحشب مثبت فوق خط اتصال الصندوق تثبت فیه الملاوی :

(ت)

التوقيع العزف بجميع الآلات الوترية .

الأنف

العزف بجميع الالات الوثرية . (ر)

الرقمة

إطار من الخشب يشغل ضلعه العرضي أكثر من نصف طول القبلة ، وضلعهالطولى عرض القانون :

غر*ص* الفانون : المركيزة

قطعة على شكل شبه منحرف مثبتة قاعدتها النكبرى بالقبلة ، وترتىكز الفرس على قاعدتها الصغرى :

الريشة قطعة من قرن الحيوان تهذب بصقلهاحتي

تصبح رقيقة مرنة بقدر كاف ، وتولج بين باطن الإصبع والمكشتبان :

(س)

السرو فتحة غير مستديرة فى سطح الصندوق المصوّت .

(ش)

الشمسية الفتحات المستديرة على سطح الصندوق

المصوّت .

(ص) الصندوق

سدوى الحزء الأساسي للقانون Box (ف)

الفرس قضيب من الحشب مثبت على حوامل من

خشب ترتىكتر على الركيزة . (ق)

القبلة القاعدة الصغرى للصندوق .

> (ك) المكشتان

قطعة من المعدن مفتوحة الطرفين تلبس في السبابة :

البكعب

الضلع القائم للصندوق :

(1)

مسطرة الملاوى

قطعة من الخشب تشبه المسطرة مثبتة في الصندوق تثبت فها الملاوى .

المفتاح

مفتاح من المعدن ، فراغه مناسب لشكل الملاوى ويستخدم لإدارته عند تسويةالأنوتار

الملاوى (م : ملوى)

قطع من الخشب (مفاتيح) لربط الأوتار فيها

> الـكمان و أجزاؤه (أ)

> > الأنف

قطعة رقيقة من العاج أو السن توضع فى نهاية الرقبة من جهة الملاوى .

(ب)

بی**ت** الملا**و**ی

الثقوب التي تثبت فيها الملاوى .

(ج)

الحبهة

الحزء العلوى الحلزونى بعد الملاوى فوق الناصية :

()

الحصر

المنحنى الواقع بين الضلمين الأعلى و الأسفل: (ذ)

الذاقنة

قطعة خشبية تثبت في موسخر الصندوق ترتكز علمها الذفن أثناء العزف:

()

الرقبة

الحزء العلوى بعد الصندوق . .

(;)

الزر نتوء فى مو^{اني}ر الصنلوق :

(ش)

خصلة من الشعر تشد فى القوس :

(ص)

الصدر

الشعر

وجه صندوق الآلة .

الصفد الثابت

يضعه المحمع لما يسمى عند الموسيقيين

بالخرزة الثابتة .

الصفد المتحرك

يضعه المحمع لما يسمى عند الموسيقيين بالحرزة المتحركة :

(ص)

الضلع الأسفل

الارتفاع ما بين الصدر والقاعدة من الحصر إلى نهايةالصندوق من ناحية المشط .

الضلع الأعلى

الارتفاع ما بين الصدر والقاعدة من الرقبة إلى الخصر :

الضلع الأتوسط

الارتفاع ف الحصر ما بين الضلعين الأعلى والأسقل .

(8)

العصا

خشبة القوس

الفرس

قطعة خشبية مستعرضة على الصدر ، ترتكز علمها الآوتار بعد خروجها من المشط.

(ف)

(ق)

القوس

عصا حشبية يشد فيها الشعر للعزف به على الأوتار .

(7)

اللولب يضعه المجمع لما يسمى عند الموسيقيين بالبرغ ومكانه في كعب العصا .

(1)

قطعة مستطيلة مثبتة في أسفل الصدر تشد فها الأوتار :

المقبض

المشط

الحزء السفلى للعصا ، وهو الذى يقبض عليه باليد .

الملمس

قطعمة مستطيلة من خشب الآبنوس ثعلو النصف العلوى من الصدر والرقبــُة تحت الأوتار :

الملاوى

قطع صغيرة من الخشب (المفاتيح) .

(ن)

الناصية نهاية الجزء المثبتة فيه الملاوى :

النافذة الصوتية اليسرى

فتحة فى الصدر على يسار الألوتار إذا كانت الرقبة إلى أعلى :

النافذة الصوتية اليمنى

فتحة في الصدر على بمين الأوثار إذا كانت الرقبة إلى أعلى :

أجزاء المزامير

(1)

أنبوبة (ج . أنابيب)

يضعه المجمع لما يسميه الموسيقيون بالعقلة وحمها عقل ، وهي الأنجزاء التي تتركب منها قصبات آلات النفخ :

(ب)

بِلَّوْصى

الحزء المصوت منالمزمارالمتخلمنالغاب ويوضع داخل الفم أثناء العزف :

(ث)

الثّقب (ج . ثقوب) هي نتحات على جانبي آلات النفخ .

(८)

الرَّيس

أحد فرعى المزمار المثنى المؤلف من قصيتين متجاورتين ويطاني على المهم منهما الذي يقوم بأداء اللحن وهو الفرع الأعن عادة :

(س)

السَّند ــ النوتى

الفرع الآخر من المزمار ويقيم على صوت ثابت أثناء العزف وهو الأيسر عادة .

(غ)

نحاز

مفتاح معدنى يقوم فى سد الثقب مكان الإصبع :

(ق)

قَشَّة الحزء المصوت من المزمار الذي يوضع

الجحرم المصوت من المزمار الذي يوضع داخل الفم في أثناء العزف .

(1)

المنفخ ثقب على الحاتب ينفخ فيه .

أجزاء العود (أ)

الأضلاع أجزاء القصعة .

الأنف

قطعة رقيقة من العاج أو السن توضع فى نهاية الرقبة .ن جهة الملاوى .

الأوتار

خيوط من الحرير أو السلك تشد على الدائرة (وجه العود من كافة جهاته).

(ب)

بيت الملاوى

الثقوب التي تبيت فيها الملاوى .

(ご)

تسوية الآلة

ضبط أوتارها وهو ما يعرف عنـــد الموسيقين بدوزنة الأوتار .

(ح)

الحجاب

الحلية الصغيرة المغطى بها طرف المرآة والوجه .

(2)

الدائرة

محيط وجه العود من حميع جهاته : الدستان

موضع عفق الإصبع على الوتر .

(c)

الرأس يضعه المجمع لما يسمى بالبنجق،وهوالحزء

النهائى بعد الرقبة على شكل قناة مطوحة إلى الخلف :

الرقبة

الجزء العلوى :

الرقم

قطعة من (الباغة) أو الحلد أو الصوف تلصق بالوجه تحت موضع الضرببالريشة.

الريشة

ما يضرب به على الأوتار .

(ش)

الشمسية

فتحة مفرّعة فى الوجه مشغولة بالسين أو الخشب :

(ق)

القصعة

الحزء الأساسي للصندوق المصوت .

(4)

المكعب

قطعة مستعارة تلصق فى موشحو العود من الخلف لتغطية أطراف الأضلاع .

الملاوى	(٢)
قطع صغيرة من الخشب (المفاتيح)	المرآة .
(e)	الحلية الموضوعة على الجزء المسطح من الرقمة .
الوجه الحزء المحمول على حافة القصعة :	المشط قطعة من الخشب مستطيلة ملتصقة على آخر الوجه عرضا .

طبع بالهيئة العامة الشئون المطابع الأميرية

وکیل الوزارة ع**لی سلطان علی رئیس مج**لس الادارة

رقم الإيداع بدار الكتب ١٩٧١/٢٨١٢

الهيئة العامة لشئون الطابع الأمرية